الحروجالعليك

الجسردالرابع

تالیف :ولیم الصوری ترم رفید د . حسن حبشی



الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٩٥



رئيس مطسالإدارة د مسميرسرحان

ربيس التحرير د - عبد العظيم ومضان

hito:/www.dr.pakabah.com

الحروبالعليية

الجسزءالرابع

تألیف :ولیم الصوری ترم رون ده مسن حبشی





الهيئة المصرية العامة للكتاب ١٩٩٥

تقديسم

يسرنى أن أقدم للقارىء العزيز الجزء الرابع من تاريخ الحروب الصليبية لوليم الصورى، وبه ينتهى هذا الكتاب الهام الذى يعد أحد المصادر الأساسية فى دراسة تاريخ الحروب الصليبية •

لقد كتب هذا الكتاب وليم الصحورى (۱۱۳۰ ـ ۱۱۸۶م) رئيس أساقفة صور بالشام أثناء المحروب الصليبية ، وقد شجعه على كتابة هذا التاريخ عمورى ملك بيت المقدس ليضحمنه أحداث الحرب التى أزمع شنها على مصر ، والتى كان يعتقد أنه سحوف ينتصر فعها •

وقد توافرت لدى وليم الصورى أدوات البحث التاريخى من وثائق وقرارات فى المملكة الصيلبية والقسطنطينية وروما ، وماحدثه به شهود العيان لأحداث معينة خلت منها كتب التاريخ الاسلمى والمسيحى ، وما كان يقوم به شخصيا من تقصى الحقائق .

وقد راعى وليم الصورى فى كتابته هذه الحيدة التاريخية الى حد كبير انعكس على نقده للملك عمورى نفسه ، وتحميله اللرم على ضياع هدفه فى الاستيلاء على مصر ، كما تناول بالنقد كثيرين من كبار القادة الصليبين وقمم المسيحية فى الشرق والغرب ، بل

ان يعدن البابوات لم يسلمرا عن نقده ولم يقتصر تناول وليسم المسورى للحروب الصليبية على الجانب العسكرى ، بل تعداه الى النواحى الاجتماعية والسياسية والاقتصادية والعمرانيسة التى تمخضت عنيا .

وهكذا يقدم لنا كتاب الحروب الصليبية بأجزائه الأربعة المترجعة الى العربية ، والتى نشرناها فى سلسة تاريخ المصدريين ، سسجلا حافلا بأحداث فترة قاربت قرنا من الزمان مليئة بالصراع ، وقد حظى هذا الكتاب بمكان الصدارة بين المؤلفسات التى كتبت عن الحروب الصليبية ، على نحو دعا كبار المؤرخين فى أوروبا والولايات المتحدة الى ترجمته الى لغاتهم ، والاستعانة به كمصدر أسساسى لمرفة تاريخ هذه الحروب وعالمها وأهلها وأوضاع العالمين الاسلامى والمسيحى .

وقد ترجم هذا الكتاب الى العربية استاذ كبير فى تاريسخ العصور الوسطى هى الدكتور حسن حبشى بجامعة عين شمس ، وعلق عليه بالتصحيح والتحقيق بفضل المامه بالانجليزية والفرنسية واللاتينية والفرنسية القديمة ، فخرجت الترجمة فى اسلوب عربى سليم وديباجة مشرقة ،

ونلاحظ ان الأستاذ الدكتور حسن حبشى كان أول من صرف جانبا كبيرا من حياته العلمية في اثراء المكتبة العربية بترجمة بعض المصادر الأساسية عن الحروب الصليبية التي شارك اصحابها فيها ووقفوا على احداثها وراوها رأى المعين ومن كان لهم نصيب في قدييرها ، ومن تأثروا بها .

لقد ترجم د · حسن حبشى الكتاب المعـروف بالجستا أو تاريخ الفرنجة وحجاج بيت المقدس عن الحرب الصليبية الأولى ،

وقد ظهرت هذه الترجمة في العربية قبل اربع سنوات من ظهور أول ترجمة لها بالانجليزية ، كما ترجم كتاب المؤرخ الفرنسى جوانفيل عن الملك لويس التاسم وحملته على مصر والشام ، كما نشرت له جامعة الملك عبد العزيز بجدة مذكرات السنفير الفرنسي «فلهاردوان» عن الحملة الصليبية الرابعة كذلك ترجم مذكرات الجندى الشعبي « رويرت كلارى » عن هذه الحملة ذاتها ، وهو يعد للطبيع كتاب بادربورن عن الحملة الصليبية التي استولى فيها الصليبيون على بمياط، وكتاب «الكسياد» الضخم للمؤرخة اليونانية «انا كومنينا» ابنة الامبراطور الكسيوس كومنين الذي كان له ضلع ربما اغضب رجال عصره الغربيين لما ترتب عليه من نكبات لحقت القسم الأول من الحملة الصليبية الأولى المعروفة بحملة الرعاع ، كما ان د/ حسن حبشى يعد للطبع حوليات مؤرخ سرياني مجهول عن الحربين الأولى. والثانية الى غير ذلك من المصادر الصليبية الأولى •

ويظهر اهتمام د / حسن حبشى بالمصادر الأساسية في نشره وتحقيقه لكتابات المؤرخين المسلمين عن فترات شاهدوها وساهموا في أحداثها كانباء الغمر بأنباء العمر لشيخ الاسلام ابن حجر في أجزائه الأربعة التي قام المجلس الأعلى للشئون الاسلامية بنشهر ثلاثة أجزاء ضخمة منها والرابع في طريقه للظهور ، وكتاب « نزهة النفوس والأبدان في تواريخ أهل الزمان » لعلى بن داود الصيرفي في أربعة أجزاء كبار ظهر آخرها في يناير ١٩٩٤، وانباء البصرلنفس المؤلف ، وكتاب حوليات دمشقية عن دمشق وغير ذلك ، الى تحقيقه للمعجم الضيخم الموسوم بعنوان الزمان في تراجم الشيوخ والأقران للامام البقاعي وهو في ستة مجلدات ضخمة وينشره مركز التراث بدار الكتب المصرية ، ومختصره « عنوان العنوان » وكالهما لمن عاصرهم المؤلف من رجال وقته ونسائه ، وأدرج المؤلف فيه عرضا http://www.al-fideliabat.com للحركة الأنبية والشعرية واحداث عصره المن عير ذلك من مؤلفات وأبحاث قام المترجم بها في اللفتين العربية والانجليزية يراها القارىء في ختام هذا الجزء ·

ويسبرنا أن الأستاذ الدكتور حسن حبتى قد أضاف بآخر الترجمة ملحقا ـ يكاد أن يكون وحده كتابا مستقلا وهو ما يثرى هذه الترجمة ثراء كبيرا ، كما قام بنفسه بعمل كثناف كامل يساعد القارىء على الوقوف سريعا على ما يبتغيه ، كما عمد الى تصويب الأخطاء التى وقعت في بعض صفحات الأجزاء السابقة •

والله أدعى أن يفيد بهذا الكتاب أمتنا العربية ، التى استقبلت الجزاءه السابقة بالحفاءة والترحيب والتقدير ·

والله الموفيق

المهرم في ١/٩/١٩٩١

رئيس تحرير السلسلة ١٠٠٠ عيد العظيم رمضيان



مقدمة المجزء الرابع بقلم المترجيم

هذا الجزء الرابع هو ختام دراسة ضخمة متصلة كتبها المؤرخ وليم الصورى (۱۱۲۰ ـ ۱۱۸۶م) عن فترة عاش معظمها وشارك في كثير من أحداثها مشاركة ايجابية ، وانكب على دراسة ماتوفر عنده من وثائق واتفاقيات ورسائل في العربية واللاتينية واليونانية ، وأخرج منها هذا السفر الذي يسمدني أن أضمه الى سلسلة وثائق ومصادر الحروب الصليبية التي أرى أنه لايمكن أن تستقيم كتابتها الا بعد تزويد القارىء العربي بهذه المصادر الاصلية أو حلى الأقل بجانب كبير منها لتتضح حقيقتها ويغدو الحكم عليها أقرب الصحة واليقين .

ولقد رأيت ان أضيف الى الترجمة العربية كشافات بالأعلام والأماكن الجغرافية وغيرها مما ورد فى ثنايا الترجمة ، كما استعنت بمصادر عربية وغربية فى هذه الترجمة : تطيقا واضافة وشرحا ونقدا وتصحيحا وعرضا ٠

ولم يفتنى أن أثبت الصورة القلمية للأسماء الأعجمية حسب منطوقها فى ذلك العصر برسمها الأجنبى ليسمهل على الباحث المتفتيش عنها فى مظانها الأصلية ·

والحقت الترجمة بعلدق لبعض الأسماء والتعابير الصليبية والمسيحية واليهودية والأعاكن المقدسة في العهدين القديم والجديد مستعينا بالمصادر العلمية والشروح الدقيقة المتعلقة بالتوراة والانجيل وكذلك فسرت في هذا الملدق بعض ما يبهم فهمه من تعابير ذلك العصر حتى يتمكن القارىء العربي الحديث من الوقسوف على مايرد في الترجمة العربية من اشارات لأماكن واشتخاص وأحداث قد يبهم عليه فهمها إن لم يطالع هذا الملحق •

ولا أحب أن يفوتنى أن أشكر الهيئة المصرية العامة للكتاب ورئيسها أند سمير سرحان ، وكذلك أند عبد العظيم رمضان رئيس سلسلة تاريخ المصريين •

والشكر أولا وأخيرا ششكر المقر بفضله لما أولانى من النعمة والبركة أذ أعاننى فى تحقيق أمنية من أمانى العلمية كانت أمال يراودنى فى أن أرى هذا المصدر التاريخى فى يد القارىء العربى الى جانب ما ترجمته من المصادر الأصلية وما أرجو من الله أن يعينى على تقديمه من هذه المصادر ا

رما هدفى الاخدمة التاريخ الصحيح والقارىء وانارة السبيل المامه عن درب الدراسات التاريخية الجادة · ومن الله المسداد والتوذيق ·

القاهرة في ١٤ أكتربر ١٩٩٤ أنه مسن حبشي

عمورى الأول والنزاع حول مصر

- ١ _ عموري يخلف أخاه بلدوين على العرش ١
- ٢ ـ خصائص الملك عمورى وبعض مالحظات عن حياته وعاداته
- ٣ ـ صفاته الجثمانية ، وسؤاله أحد أصدقائه للخلاص الروحى ٠
- خبر اضطراره قبل تتویجه لمفارقة زوجت الشرعیة طبقا للقواذین الکنسیة .
- الملك يزحف على مصر ويدور القتال بينه وبين السلطان ضرغام • شاور يستدعى شيركوه الى مصلر • ضرغام يرسل الرسل الى الملك عمورى فى طلب الصلح •
- ٦ موت بطرس رئيس أساقفة صور واستخلاف فردريك أسقف عكا مكانه ٠
- ٧ _ مصرع السلطان بتدبير من بعض جماعته فيصبح شـاور ً

- سلطانا مكانه · شاور يدعو عمورى لمساعدته فيزحف الملك الى مصر ويذرج شيركوه بالقوة ·
- ۸ ـ هزیمة نور الدین قرب طرابلس ونجاته هربا من الوقوع فی
 ۱ الصلیبین بعد طول مشقق ۰
- ۹ ـ نور الدین یحاصر حصن حارم من ارض انطاکیة و وقوع امیر انطاکیة وکونت طرابلس و « کولمان » حاکم قیلیقیة فی اسره .
- ۱۰ _ وصول تبیری کونت فلاندرز الی الشام ومحاصرة نور الدین مدینة « بانیاس » واستیلاؤه علیها ۰
- ۱۱ ـ الملك يمضى الى أنطاكية بعد رجوعه من مصر ، اطلاق سراح الأمير من أسره بعد دفع الفدية وتسليم قلعة فى صيدا الى الترك الذين يستولون أيضا على حصــن أخر وراء الأردن ،
- ۱۲ ـ وليم مؤلف هذاالكتاب يعود الىديارد ووصف ذلك وفذلكة عن يعض نشاطه ·
- ١٣ ـ شيركوه يزحف الى مصر على رأس قوة كبيرة من المعسكر٠
- ١٤ ـ الملك عمورى يذهب هو الآخر الى مصر لمساعدة المصريين
 متتبعا لشيركوه •
- ١٥ _ وصف وليم لمدينة القاهرة وبعض المالحظات عن مؤسسها ٠
- ١٦ ـ الملك يزحف شعمالا لمواجهة شيركوه الذى يعبر النهر اذ يتوقع هذه الحركة •
- ۱۷ ـ السلطان يجدد الاتفاقية لكى يطيل بقاء الملك الى جانبه فى مصر ٠

- ۱۸ ـ ايفاد الرسل للحصول من الخليفة على تجديد الاتفاق ٠ وصف روعة القصر الخليفي ٠
- ۱۹ ـ ابرام الاتفاقية وتأكيدها من جانب الخليفة بمد يده اليمنى مصافحا « هيج » صاحب قيصرية ·
 - ۲۰ ـ لماذا يدعى خليفة مصر مولانا ٠
- ۲۱ ـ السبب فى تلقيب أمير مصر بالخليفة ، ولماذا هو خصــم
 لخليفة بغداد .
- ۲۲ ـ الملك « عمورى » يقيم جسرا على النيل ، وشيركوه ينزل
 فى الجزيرة فيهاجمه الملك •
- ٢٣ ـ وصف الجزيرة واسعاء فروع النيل التى تصب فى البحر وعدد هذه الفروع · الصليبيون يخرجون العدو ويتملكون الجزيرة فيهرب شيركوه الى الصحراء ·
 - ۲٤ ـ أرض مصر وخصائصها ٠
 - ٢٥ _ نشوب معركة حامية في الصحراء بين الملك وشيركوه ٠
- ٢٦ ـ شيركوه يتسحب الى الاسكندرية فيمضى اليه الملك على جناح السرعة ويحاصر المدينة ٠
 - ٢٧ _ وصف موقع الاسكندرية ٠
- ٢٨ ـ استمرار الملك فى الحصار وفى مضايقة المصريين الشهد.
 المضايقة ٠
- ۲۹ ـ منادرة شيركره عند سماعه هذا الخبر للتفاوض مع «هيج» صاحب قيصرية لعدد الصلح ٠
 - ٣٠ ـ هيج يعد بنود الاتفاقية مع الملك والبارونات ٠
- ٣١ _ استسلام مدينة الاسكندرية للملك واعلان الصلح الى اهلها ٠
 - ٣٢ ـ عودة الملك الى دياره منتصرا وتسريحه للجند ٠

هنساديسدا الكتاب التاسسع عشس

Cito: Annotal Parket Bell Con

الملك عمورى والرحلة الأولى من النزاع حول مصر

_ 1 --

مات بلدوین الثالث رابع ملوك بیت المقدس اللاتین دون ان یترك ولدا من بعده كما ذكرنا ، فخلفه على المدینة المقدسة آخوه الوحید « عموری ، كونت یافا وعسقلان ، وبذلك صار فی سنة السنة می العام الثانی والستون من تحریر تلك المدینة الحبیبة الی السنة می العام الثانی والستون من تحریر تلك المدینة الحبیبة الی الله ، وكان علی كرسی الكنیسة اللاتینیة یومئذ البابا اسكندر الذی كان قد مضی علی بابویته ثلاث سنوات ، أما كنیسة القیامة فكان یتولاها « آمالریك »(۱) وهو تاسع بطاركتها اللاتین الذی أمضی فی بطركیتها أربع سنوات ، اما كنیسة انطاكیة فكان یراسسها

اما كنيسة صور فكانت تحت امرة « بطرس » ثالث رؤساء أساقفتها اللاتين بعد الاستيلاء على هذه المدينة (من أيدى المسلمين المصربين) ، وهى السنة الثلثة عثرة من ولايته اياها •

أدى اعتلاء « عموري، العرش بعدموت اخيه بلدوين الى ظهور شقاق كبير بين بارونات المملكة الذين كان تغير الملوك ذا أثر يختلف في الواحد منهم عن الآخر ، والحق أن هذاالنزاع أوشسك ان ينتهى الى تصدع حاد كاد أن يطفى على خطر الانشقاق الديني، لكن حسن طالعنا تمثل في أنالعناية الالهية لم يكن يفوتها انجادنا واسعافذا بالعلاج الشافي في أشد الأزمات حليكة ، فقد كان رجال الدين والشعب ورهط غير ضنيل من كبار رجال المملكة يؤيدون « عموري» كل التأييد مما عجل بفشل محاولات النبلاء المتذمرين ، ومن ثم فانه في الدوم الثامن من وفاة الملك بلدوين (الثالث) تبوأ سدة المملكة أخوه « عمرري » وكانت وراثته لياها شرعا ، ومن ثم مسح بالزيت المقدس في كنيسة القيامة بيد البطرك الذي كان يساعده من كانوا موجودين حينذاك من رؤساء الأساقفة والأساقفة وكافة رجال الكنيسة ووضعرا التاج على رأسه • وكان أخره الملك بلدوين (الراحل) قد نصبه من قبل فارسا ومنحه بمحض ارادته المتاج وأصبح كونت ياذا ثم قام اذوه بلدوين الطيب الذكر فتفضل عليه بكرمه الملوكي فأقطعه مدينة عسمقلان ، التي هي مدينة الفلسطينيين العظيمة التي كان قد تم الاستيلاء عليها زمن بلدوين ، وهكذا عادت بعد فترة طويلة الى حظيرة الايمان المسيحى ، وقد فصلنا ذلك بأوضح مما نقوله الآن حين كنا نروى أخبار عهد بلدوين •

کان « عموری » يوم اعتلائه المرش في السابعة والعشرين من عمره ، وامتد حكمه احدى عشرة سنة وخمسة أشهر •

امتاز « عموري » بالمصافة والرشد » والخبرة بالشئون الدندوية ، وكانت فيه لكنة بسيطة اذا تكلم ،لكنها لا تعيبه عيبا شديدا فتعد عاشة تمسك لسانه عن التعبير بطلاقة عما يريد الافصاح عده ، لذلك كان رايه أحسن من نطقه أو تعبيره ، هذا الى جانب المامه بالقانون الساري الذي تسير المملكة على هديه ، وكان لا يوجد له ضريب في هذا الالمام ، بالإضافة الى تفوقه على جميع أشراف المملكة في حدة الذكاء وحضور البديهة ، فساس الأعور بحزم وفطنة ابان الأزمات الكثيرة التي وقعت أثناء محاولاته القوية المستمرة لمد حدود مملكته ، كما أنه كان جريبًا على الدوام في ابداء رأيه من غير خوف مع تصميم بات ، هذا الى جانب أنه كان قدد تلقى قسطا كبيرا من المتعليم وان يكن أقل مما أتيح لأخيه ، ويرجم الفضل الى ذكاته الحاد وذاكرته الواعية في أنه كان على جانب كبير من الدراية بالمسائل التي لم تكن بذات مرضوع عند سلفه ، وقد أعانه على ذلك ما جرى عليه منمداومته سؤال غيره والنظر في الكتب كلما أتيحت له فرصة ذراغ من مشاغل الملكة فيمضيها فى القراءة ، وكثيرا ماكان يسال اسئلة تفصح عن براعته ، ثم يجد اللذة في ايجاد حلول لها ، وكان يصفى الى رواية التاريخ اصفاء تاما جيدا ويؤثره على شتى فنون المعرفة ، وكان لا يسمع شيئا الا وعاه ولاينساه أبدا بل يرويه بعد حين في يسر ودقة ، وكانت الأمور الجدية تستغرق كل انتاهه فلا يميل الى المظاهر النمثيلية أو التاب الدظ ، بل يلتذ بمثناهدة الصقور والشواهين وهي تطارد فريستها ، كما كان صبررا جلدا على تحمل المثناق وان كان يضيق بالحر والبرد الشديدين لامتلاء جسمه ولفرط سمنته ٠

۱۷ (م ۲ ـ الحروب ال<u>صالبي</u>ة)

وبلغ من تقواه أنه أمر برد العشور للكنيسة كاعلة غير منقوصة ولامتنازع عليها ، كما بلغ من ورعه أنه كان يستمم الى القداس كل يوم ما لم يعنعه من ذلك مرض يقعده أوطارىء جسيم يحول بينه وبين السماع ، هذا الى جانب رباطة جاشه في تحمل الشتائم والتقريم الذي طالما واجهه وهو يسير بين العامة أو في مجالسه الخاصة ، وربما صدر ذلك من أفراد لا يمتد بهم ، ولكنه كان يبالغ في كتم مشاعره حتى ليخيل لرائيه أنه لم يسمم قط شيئا مما قيل •

كان « عمورى » الى جانب ذنك وسطا في مأكله ومشربه ، عؤثرا الاعتدال ،كارها الافراط في ثناول الطعام ، ويقال أنه كان كبير المثقة في عماله فلم يكن يسالهم موافاته بكشوف الحسابات ثقة منه بهم حتى عهد اليهم بادارة شئونه ، وكان يرفض الاستماع الى أى طعن فيهم وفي أهانتهم ، وهو أمر يعده بعض الناس خطأ منه ويعتبرونه عيبا يلام عليه ، على حين يراه غيره فضيلة ويقولون ان ذلك برهان على صحة اطعتنانه اليهم ·

الى جانب هذه الصفات الذهنية والخلقية العظيمة الاأنه كانت فيه نقائص جلية للعيان شيرهت من الصفات الحميدة التي ذكرناها وطمست بعض رونقها ، اذ كان ينقصه المزاج اللطيف مع ندرة كلامه ، كما تعوزه البشاشة التي ريما كان الأمراء أكثر احتياجا اليها من بقية الناس كي يكسبوا حب رعاياهم ، فقلما كان «عموري » يتكلم الى أحد مالم ترغمه الضرورة على الكلام اليه ، مما كان منقصة فيه تلاحظ أكثر ماثلاحظ اذا ماقورن بأخيه بلدوين الذى كانت تسعفه الكلمات على الدوام ويصطنع البشاشة مع الجميع •

ويقال ان « عمورى » أطلق المعنان لشبهواته فلم يكبح جماح Pilo: Annie of Traditional Control رغائب جسده ، فكم من نساء متزوجات أفسدهن ، ٠٠ فليغفر له الرب ما فعل ، وليسامحه •

ورزيادة على ذلك فانه كان شديد المناهضة لحرية الكنائس وشي انها وجدت أشد الفتنة زمن حكمه بسبب ما أرهقها به من مطالبه المستمرة التى كان يفرضه على أوقافها حتى غرقت الأماكن الطاهرة في الديون بصورة لم تستطع عائداتها الوفاء بسدادها .

كان حب « عمورى » للمال أكبر مما قد يحتاجه أو مما يكون حقا مشروعا له ، اذ كان يحصل عليه تارة فى صدررة هدايا ، وتارة أخرى يتوسل اليه بطرق تذالف مقتضيات الحدالة والانصاف ، ولقد حاول فى حديث دار بينى وبينه أن يبرر جشعه للمال فقال :

« يجب على كل أدير أو ملك أن يعمل على ألا يكون في ضيق ذات اليد لسببين ، أولهما : أن ثروة الرعية تكون دائما في أمان تام ما ظل الحاكم غير محتاج للمال ، وثانيا : أنه يجب أن يكون تحت يد هذا الحاكم أو ذاك من المال ما يكفيه لسد ضرورات مملكته الملحة أن جد طارىء لم يكن في الحسبان ، أذ يجب على الملك في هذه الحال ب أن كان فطنا ب أن يكون أسخى ما يكون يدا على دذه الاحتياجات ، فلا يمسك كفه عن الصدف عليها ومن ثم فانه من الماضح الجلى أن كل شيء يحوزد الملك أنما يحوزه لا لمنفعته للخاصة بل لصالح المملكة » .

ولايستطيع أحد عا حتى حضومه حان ينكروا أن هذه مبررات كانت ملائمة لظروفه ، ذلك لأنه في الظروف العصيبة التي مرت بها المملكة لم يقصر في المصرف ، ولم يمنعه الارهالي المجثماني عن بذل المجهد ، غير أن أعوال رعاياه كانت أبعد ماتكون عن الأمان لأنه كان يغتنم الفرصة بين أن وأخر ويتذرع بأتفه الذرائع لاغتصاب ممتلكاتهم .

كان « عمورى » ذا قامة مديدة ، فهو أطول من كثيرين وان يكن أقصر من أصحاب البنية البالغة الضخامة ، وكان وسسيم التقاسيم ، يفصح سلوكه بجلاء – حتى للغرباء عنه – عن سلوك ملكى يستحق الاحترام ، وكانت له عينان براقتان متوسطتى المحجم ، وأما أنفه فكان أقنى متناسبا كأنف أخيه ، وأما شعره فأشفر تمت خصلاته الى الخلف ، وتكسو خديه ونقنه لحية جميلة كثة ، وكان اذا ضحك قهقه حتى ليهتز جسده كله ، كما يحب الحديث مم أهل الحكمة والفطنة ومن لهم المام كبير بالبالاد البعيدة ومعرفة تامة بالعادات الأجنبية ،

وأذكر أنه تفضيه فدعانى ذات مرة دعوة ودية الى قلعة «صور» وقت أن كان يعانى من حمى خفيفة ليست بالخطيرة ، وكنت خلالساعات استجمامى وفى الفترات التى تكرن بيننوبات الحمى المتقطعة أتناول معه كثيرا منالمواضع تناولا وديا ، وأجيبه عن بعض أسئلته بقدر ما يسمح به الرقت اذ ذاك ، والحق أنه استفاد كثيرا من مناقشاتنا معا ، وكان من بين ما سائنيه اذ ذاك سؤال أفزعنى أشد الفزع لأنه لم يكن استفسارا مألوفا ، الى جانب أن عرضوعه قل أن يدّون موضوع نقاش ، لأن ديننا العالى قضى فيه بما لا مجال لمنقشته ، واعتبره عقيدة صادقة • كما أنه جرح قلبى جرحا غائرا اذ أحس أن أميرا ارثوذكسيا صادق الايمان مثله وسليل أسلاف ان مؤمنين ، تساوره الربية في عقيدة ثابتة ، اذ لا يجوز أن تكرن هذه المقيدة مرضم شك يتلجاج به صدره •

ومختصر القول أنه سالنى « هل لم أننا خلينا جانبا تعاليم المخلص وتعاليم الأبرار الذين البعوا المسيح ، والمبادىء التى ليسيث

موضع شك ، فهل ثم دايل صريح وبينة قاطعة على أن هناك قياعة بعد الموت ؟ » ، ففرعت من بدعة الاستفسار وقلت له : « أن في تعاليم سيدنا وفادينا الكفاية في الرد على ما تسأل عنه ، فالمسيح يبشر في فقرات كثيرة من الانجيل بقيام الجسد بعد الموت ، كما وعد بأنه هو ذاته سوف يأتى كقاض يقضى في كلشيء بما يرى ، وأنه ليقول المصفوة أنه معطيهم مملكة طاهرة ، أما الأشرار فسوف يخادون في الجحيم الأبدى الذي أعد للشيطان وأعوانه ، ويكفى بيان في الجميم الأبدى الذي أعد للشيطان وأعوانه ، ويكفى بيان الرسل الطوبانيين وأنبياء العهد القديم » : فرد على كلامي بقوله : « اننى أعتقد اعتقادا جازما بكل ما قلته ، ولكننى التمس ردا قاطعا يمكن البرهنة به لمن يشك في هذه الأمور ولا يؤمن بدين المسيح بمكن البرهنة به لمن يشك في هذه الأمور ولا يؤمن بدين المسيح بدي بعد الموت » د

فأجبته : « اذن ضع نفسك موضع رجل منكوب ، ودعنا نحاول تأكيد شيء حول هذا الموضوع » •

قال : « حسسنا » •

فسألته : « ألست تعترف بأن الله حق ؟ » •

قال : « بلى ٠٠ وانه لحق ما بعده حق » ٠

فتابعت كلامى قائلا : « ثم أليس من الحق أيضا أن تجازى الحسنة بالحسنة ، والسيئة بالسيئة ؟ » •

فأجاب : « صدقت فيما تلت » •

فاسترسلت قائلا: « ان حثل هذا الأحر لايقع على الدوام ، لأن هناك بعض الخيرين لا يلقون سوى المتاعب والمداء في هذه الدنيا ، بينما هناك قوم سوء ينعمون بالسعادة الدائمة ، ولنا في المحياة اليومية ما يؤكد هذه البينة » ·

فأجاب : " أن الأمر كما تقول " "

فى اصلت حديثى قائلا : « اذن فان هذا سوف يقع فى حياة الخرى ، لأنه من المستديل الا يعدل الرب فى قضائه ، ومن ثم فسوف تكون حياة اخرى ، ويكون ثم بعث لهذا الجسد حيث يجزى كل لمرىء عما فعل فى هذه الدنيا : ان غيرا فخير ، وان شرا فشر » •

خمرد قائلا : « يبدو لمى أن هذا الأمر صواب فوق كل صواب . واتك أزحت عن قلبى كل شعك ومموت عضه كل ارتياب » ·

واطمأن قلبه بهذا الكلام كل الاطمئنان ٠

لكن هيابنا نعود الى موضوعنا ٠

※ ※ ※

لقد كان « عدورى » مفرط السمنة ، ذا ثديين كبيرين كثديى المراة يتدليان حتى وسطه ، غير أن الطبيعة رحمت بقية أعضائه وعطفت عليبا فلم تكتف بأن تحبوها بالتناسق ، بل زادت فحبتها بجمال غير عادى ، وما كان خصومه بقادرين أن ينكروا أنه كان معتدلا في ملذاته الجسسدية ، فحرم على نفسسه الخمر فلم يكن يقربها أبدا .

_ & ..

تزوج « عدورى » من « أجنس » ابنة جوسلين الصغير كونت الرها (سنة ١١٥٧ م) وقت أن كان أخود بلدوين (الثالث) لايزال منصرفا الى سدة الحكم ، وقد حالفه النجاح فىحكم الماكة ، وأنجب من « أجنس » خلال حياة أخيه طفلين أما أحدهما فذكر سماه « بلدوين » وهر الذى عمده عمه وسميه (بلدوين الثالث) فى جرن المعمودية الطاهر ، وأما الآشر فكان بنتا سماها « سيبيلا » باسم

عمتها گونتسة فلاندرز ، التى مى شقيقة كل من بلدوين (الثالث) في الله عمورى » .

ولما ألت المداكة الى عمورى بالطريق الشرعى بعد عوت آخيه المسطر الى ابعاد زوجته (٣) التى كان قد تمزواجه منها فى البداية رغم معارضسة البطرك « فولشر » الطيب الذكر ، وكانت هذه المعارضة عن جانب البطرك بسسبب أن القرابة بين « عمورى » و « أجنس » كانت قرابة من الدرجة الرابعة ، وقد أثبت صحتها وأكدها فى وجه الكنيسة أقسارب كل من المطرفين « عمورى » و « أجنس » ، و من ثم لم يتوان الملك عن فسخ عقد الزواج حسبما يقضى القانون الكنسى ، وتم المطلاق فى حضسور كل من البطرك « أمالريك » (٤) الطيب الذكر والنائب البابوى « يوحنا كردينال كنيسة القديسسين يوحنا وبولص ، وقد قام جماعة من أقارب « عمورى وأجنس » بتأكيد هذه الرابطة باليمين الغليظة ، مقسمين بأن الحقيقة انما هى التى قرروها ، ثم أضيف شرط ينص على وجوب اعتبار ابنى الطرفين شرعيين ، وأن لهما الحق التام فى ارث ما خلفه أبوهما .

ولما كنت شديد الاستغراب لأمور كهذه الأمور فقد قمت فيما بعد بتقص دقيق عن درجة القرابة التى تربط بين الاثنين ، وذلك لأنه في الوقت الذي جرى فيه هذا النقاش الحاد بالقدس كنت لا أزال تلميذا في المدارس ، بعيدا فيما وراء البحر ، منصرفا لدراسية الآداب والقانون ، وأفضى بى الأمر أخيرا للحصول على ماحصلت عليه من المعلومات من السيدة « تيفانيا » رئيسة راهبات دير المقدسة مريم الكبيرة ، وهن الدير الواقع قبالة قبر السيد في القدس ، وكانت هذه المرأة التي عاشت ما عاشت طاهرة الذيل نقية السريرة هي البنة « جوسلين » الكبير كونت الرها واخت « روجر » أحير أنطاكية

ابن « ريتشارد » وعلى الرغم من انها كانت قد بلغت من العمر ارذله الا أنبا كانت تعى تفاصيل هذا الموضوع وعيا تاما مكنها من أن تسرد على الصورة التالية أنساب الزوجين سردا عن ظهر قلب •

** ** **

كان « بلدوين دى بورج » تأنى ملوك بيت المقدس الرجل الرائع فى كل ناحية (والذى فصلنا كل جوانب حياته : الطيب منها والسيىء على السواء حين تناولنا عهده) أقول انه هن وجوسلين الكبير كانا ابنين لأختين شقيقتين •

وقد ولدت الملكة مليزند لبلدوين ملكين هما : بلدوين الثالث وعمورى ·

كذلك خلف جوسلين الكبير : جوسلين الصغير والد الكونتسة « أجنس » التى كانت فى الواقع للهيست شرعا للوجة لمعورى ، كما أنه خلف أخاها جوسلين الثالث الذى هى الآن « سنكال » الملك وخال الملك « بلدوين » الرابع الحاكم الآن ·

ولقد ظل « عمورى » فترة من الوقت أعزب لم يتزوج ، غير أن « أجنس » سرعان ما ربطت نفسها برابطة الزواج بالذيل السرى « هبج دى ابلين » (ابن باليان الكبير) أخى بلدوين صاحب مدينة الرملة الذى له الحكم قيها الآن والذى مات أخوه من غير ولد يخلفه ويرثه ،كما أنه كان أخا لبليان الصغير الذى اقترن (قيما بعد) بأرملة الملك عمورى .

وحدث بعد وفاة « هیج » وفی حیاة عدوری أن ارتبطت « أجنس » برینو صاحب صیدا بن «جیرارد » بنفد و شیجة الحب التی سدق لها أن ارتبطت بمثلها س وكانت أبعد عن الترعیة سهد ارتباطها الشرعی السابق بالملك « عموری » ،وذلك لأن «جیرارد»

والد رين كانت تربطه وشيجة الدم والقربى بها ، كما يؤكد هو يؤسنه أنه سمع ذلك من أسلافه ·

وترتب على ذلك أن صدر قرار ثان بفسخ الزواج ، وكان هذا القرار مطابقا لما ذكرناه حالا ٠

.. Q ...

بعد أن وطد « عمورى » نفسه على عرش القدس وخلال العام الأول من حكمه قام المصريون فرفضوا دفع الجزية التى كانوا قد قبلوا أن يدفعوها حسب الاتفاق المبرم بينهم وبين أخيه ، لذلك جمع الملك طائفة كبيرة من الفرسان وجيشا كثيفا زحف به على مصسر في مستهل شهر سبتمبر ، فهب لصده « ضرغام » حاكم تلك المملكة الملقب في لفة أهلها بالسلطان ، وتصسدى له على رأس جماعات لا يحصيها العد ، ولم يحجم عن المخاطرة بلقائه في الصحراء بمصر، لكنه لم يكن قادرا على احتمال هجوم الصلادين ، وانتهى الأمر بأن راح معظم عسكره ما بين أسير وقتيل مما أرغمه على الارتداد الى أقرب مدينة اليه يسمونها بلغتهم المصرية « بلبيس »(٥) .

حينذاك تسرب الفزع الى نفرس الصريين مخافة أن يصمم الملك (عمورى) على الزحف بعسلكره والتوغل في الملكة حتى أقصاها بعد احرازه هذا النصر ، لذلك راحوا يلتمسلون علاجا لوقف حملاتنا ، فدفعه اليأس على كسر السدود المائية التي تكانوا يحجزون مياه الفيضان وراءها حتى يحين الوقت المناسب ، فيعدون الى تفجيرها وهي في أقصى ارتفاعها فتفرق ما حلولها ، وكان المصريون يطمعون أن تقرم هذه السدود بالمديلولة دون أي تقدم المخر من جانب أعدائهم ، كما أنهم كانوا يطمعون أن يطمئنوا الى سلامتهم بسبب هذه المالى تكتنفهم في كل مكان .

حينذاك عادالمك « عمورى » الى مملكته ظافرا مجللا بالمجد ، فقد قهر أعداءه وتكالت حملته عليهم بالنجاح ٠

وكان قد حدث قبل هذا بقليل أن ضرغاما الذي كان له الحكم في مصر كليا وسلطانا لها كما ذكرنا قد ندى عن نفس المنصب أميرا أخر قويا اسمه « شاور » ، وتوسيل بالعنف تارة وبالكيدة تارة أخرى لاحداث هذا التغيير ، الا أن الأمير شــاور نجح في الفرار سالما بنفسه ومضى الى أبناء عشيرته العرب مستصحبا معه أصدقاءه وأتباعه ، وحاملا كل ما استطاع حمله من الأموال ، واختبا هناك بين خاصته في انتظار ما ينجلي عنه الموقف وتتمخض عنه الحرب ، وكان يطمع أن تسعفه قريبا الفرصة الطيبة ليقلب فيها المائدة على منافسه ، ثم بلغه خبر عودة الملك الى وطنه مم خبر استمرار خصمه في الحكم ، جامعا بين السطوة والجاه، وازدهي الغرور ضرغاما فزاد عن ذي قبل ، وتباهى عن غير حق بأنه قاتل في ساحة الوغى زعيما قؤيلًا) ، وأرغمه على الارتداد من غير أن يمكنه من اذزال المضرر الكُبير بالبلاد/، لذلك أسرع شاور الى الأمير القوى ذور الدين(٧) صاحب دمشق ملتمسا منه العون والنجدة راغيا في عودته الى مصر ليخرج منها منافسه ضرغاما فيستعيد هوسيطرته على البلاد مرة أخرى فاستجاب نور الدين لعرض شاور واستمالته اليه هداياه ووعوده ، وطمع أن يستحوذ على مملكة مصر لنفسه لو تمكن جيشه من دخولها ، لذلك أردف شاورا بكبير فرسانه شيركوه المحارب القدير ، وكان شُاور جم النشاط ، ذانفس متطلعة للمجد ، وصاحب خبرة واسعة في الشئون الحربية ، هذا الى جانب ما كان عليه من الكرم الذي جارز حدود دخل اقطاعه ، بالإضافة الى حب أتباعه له حبا عظيما ناجما عن سخائه عليهم وبسطه كف Pilo: Man. of Haliabal Con جوده المينم ٠ وكان شيركوه رجلا ضئيل البنية ، شديد البدانة ، مفرط السلمنة بصورة ظاهرة ، وقد تقدم به السن ، وعلى المرغم من تفاهة أصله الا أنه ارتفع بموهبته من أدنى الرتب حتى بلغ مرتبة الأمراء، وكان يشكر من مرض باحدى عينيه ، ولكنه كان صبورا على تحمل الآلام والشدائد والجوع والظمأ تحملا غير مألوف .

هذا هو الرجل الذي أرسله نور الدين الى مصر على رأس جيش كبير ، وكانت الرسل دائمة التردد بينهما ، فعسرف منهم الأمير ضرغام (٨) بأن عدوه الذي أخرجه من قبل عائد الآن بجيش تركى قوامه الآلاف المؤلفة من الجند ،وما لبث هذا الخبر أن ذاع وشداع .

ولما كان ضرغام قليل الثقة فى قوته الذاتية فقد اضطر لطلب النجدة على يد رسل بعثهمالى الملك " عمورى " ومعهم كتاب سلام الح فى سطوره على التماس الغوث لمجاببة العدى الذى أصبح الآن يهدده بالهجوم عليه ،وتعهد ضرغام من جانبه ألا يقتصر على دفع الجزية التى كان قد اتفق عليها مع عمورى منقبل ، بل زاد فى المبلغ حسبما يقرر الملك ، كما صرح بأنه مستعد لارسال الرهائن اليه دليلا على صدق خضرعه الدائم له،وأنه عاقد العزم على محالفته معالفة لا يشجبها بأى حال من الاحوال .

_ 7 --

فى هذا الموقت وفي مستبل مارس من السمنة الثانية من حكم الملك « عمورى » سار بطرس رئيس اساقفة صور الموقر المخلص شفى الطريق الذى لابد لكل مخلوق ان يسير فيه ، وما انقضت ايام قلائل على ذلك ـ وقبل انصرام الشهر ـ حتى تم تعيين «فردريك »

اسقف عكا وكبير رجال كنيستها مكان بطرس حسب ارادة الملك •

كان « فردريك » - وهى من مواليد « لوثارنجيا » - نبيلا فى ذاته ، فارع الحلول بصورة ملفئة للنظر ، وهى وان كان قد تلقى من العلم قسطا طيبا الا أنه كان مكرسا نفسه كل التكريس لفن الحرب(٩) .

_ ٧ _

أخذ الرسل المصريون في هذه الأثناء في مفاوضة الملك، وتوصلوا في الواقع الى اتفاق ارتضاه الطرفان، لكن حدث قبل قليل من رجوعهم الى ديارهم أن تمكن شاور وشيركوه المثار اليهما من دخول مصر على رأس عسكريهما، والتقيا في ساحة القتال بالسلطان ضرغام الذي هزمهما في أول لقاء بين الجانبين هزيمة نكراء، وحدث قبلأن يجربا حظهما في معركة آخرى أن أصيب ضرغام بسهم غرب رماه به أحد رجاله (١٠) فمات منه فبكاه اتباعه الحر بكاء، فدخل شاور القاهرة الدات خصمه دخول الطاق المنتصر كما كان يتمنى، وحكم السيف في رقاب أصحاب ضرغام المنتف الذين أمكنه العثور عليهم، وبذلك عاد الى المكانة السابقة التي كان عليها من قبل ، ولم يكن تولى هذا المنافس أن هناك من سوف يكرس نفسه كالعبد لرعاية شئون مولاه الخاصة وشئون رحال الملكة .

وبادر شيركوه الى مهاجمة مدينة « بلايس » القريبة منه واعتبرها من معتلكاته الخاصة ، وظهر مناعماله بل ومن أقواله أيضا أنه عازم للو التاه العظل على الخضاع بقية الملاد لسلطانة

رغم وجود السلطان(١١) والخليفة ، لكن مالبث الفزع ان تسرب اللي نفس شاور فقد خاف أن يؤدى استدعاؤه مثل هذا الضيف(١١) ألى الاضرار بصالحه الخاص وبصالح مولاه ، وأنه أدخل رجلا «أشبه بالفار في الصيوان ، وبالحية الرقطاء في الصدر » ، وأن هذا الرجل سوف يجازى مضيفيه أسوا المجازاة ، لذك أسرع ما وسعته السرعة لارسال رسل من ناحيته الى « عدورى » في الشام يحملون اليه رسائل الموادعة من سيدهم الذي زودهم بالصلاحية لمينفذوا في الحال بلقول والعمل شروط الاتفاق المرم من قبل بين جلالة الملك والسلطان ضرغام وأن يقدموا - اذا دعت الضرورة - تنازلات أكبر مما سبق .

ما كاد الاتفاق يبرم ويؤكد بين الطللونين حتى قام الملك (عمورى) في السنة الثانية من حكمه بالزحف على رأس كل جيشه ومضى الى مصر للمرة الثانية حيث انضم اليه هناك شاور بمن معه من العساكر المصرية ، وحاصروا معا شللوكوه في مدينة « بلبيس » التى اعتصم بها كما لو كانت قلمته ، لكنه اضطر بعد المصار الطويل وتحت وطأة المجاعة الى تسليم الموضع ، وكنت الشروط التى اشترطها هي السماح له بالرجوع الى بلاده بحميع قواته دون اى مضايقة ، فأذن له بذلك ومن ثم أخلى المدينة وعاد عبر الصحوراء الى دمشمق .

... A _

كان نور الدين في هذا الوقت يذرع نهواحي طرابلس في موضع يعرف بالبقاع وكان زهود العظيم الذي أحسه يرجع الى انتصاراته ، فقل اكترائه وتراخى بعض الشهيء ، مما اسهد عن نكبة فادحة كاد الا يبرأ منها ، فقد قدم في هذا الوقت رهط

كبير من النبلاء من بلاد «أكويتانيا» في رحلة العج للعبادة ، وكان من بينهم واحد اسمه «جود فروى » ويلقب « بمارتل » (١٦) ، ودن أحد اخوة كونت « أنجوليم » و « عيج اللوزنياني » الكبير المنعوت بالأسمر ، قلما فرغوا من حجهم ونق العادة الجارية تابعوا سيرهم الي أرض أنطاكية ، وهنا علموا أن نور الدين الايزال موجودا في ضواحي طرابلس بعسكره في المكان الذي أشرنا اليه أنفا ، وكان المنان عنده أنه أمن كل الأمان ، فكان يتضي فراغه في الراحسة والاستجمام ، لذلك جمع الصليبيون قراتهم وباغتوا جيشه بغارة لم تكن في الحسبان ، فاخذته الدهشة ووقع رهط كبير من رجاله في الأسر ، ولقي أكثر منهم حتفهم بالسيف .

لقد دارت دائرة البوار على رجاله فبلك معظميم عن أخرهم ، أما هو نفسه فقد نجاته ، وقد ترك أما هو نفسه فقد نجاته ، وقد ترك وراءه متاعه بل وسيفه وخرج حافى القدمين ، وامتطى احدى دواب الحمل اذ كان قاب قوسين أو أدنى من الوقوع في أيدى قراتنا .

أما الصحليبيون فقد عادوا منصورين الى وطنهم ، محملين بالأسلاب والثروات الطائلة ·

وكان قائد هذه الحملة هو « جيلبرت دى لاسمى » وكان رجلا شريفا سامى المكانة ، ومقاتلا تمرس بالحرب ، وهو فى الوقت ذاته قائد فرسان المعبد فى تلك الذراحى ، ويعاونه الرجلان العظيمان المذكوران أعلاء ،وكذلك « روبرت ماذزل » قائد العسكر الفاليين فى تلك الحملة وطائفة أخرى من الفرسان ·

_ 1 _

بلغ الغضب بنور الدين ذروته ، واضحطرب أشد الاضحطراب ، واستبد به القلق ، واستولى عليه الياس بسنب هذد النكبة الفلاحية، وتحرق لمحو العار الذي لمحقه والثار للبلاء الذي حل به وبمن معه من النبلاء ، فراح يلتمس العون من الأقارب والأصحاب ، وقل ان كان هناك أمير من احراء المشرق لميستدعه نور الدين الى مساعدته كما أنه أخذ يلتمس المساعدة بالصلات وقطع العهد على نفسه بمكافاة المجميع . وحشد في الوقت ذاته عسكره ، وجمع الاحدادات المدربية من شتى النواحي . فأسفر ذلك عن جيش كثيف وآلاف من الفرسان الذين جمعهم وحاصر بهم حصن حارم أحد معاقل الصليبيين المحدينة في المارة أنطاكية ، ونصب آلاته الحربية حوله بالأسلوب التقليدي ، واسرع يغير عليه في غضب جارف ، ولم يسمح للسكان بشرء من الراحة .

وسرعان ما ترامى الى الذادة الصليبيين نبأ نشاطه فأسرعوا فىلدظتهم الى «حارم» بالمشاة والفرسان الذين تسنى لهم جمعهم وكان من بينهم « بوهيموند » المثالث أمير أنطاكية ، وريموند الصغير كونت طرابلس بن ريموند (كونت تولوزالصجيلى) « وكولمان » حاكم « كليكية » وهو أحد أقارب الامبراطور ، وكان له النظر فى الشنون الامبراطورية فى تلك الولاية ، ثم « توروس » أحد أمراء الأرمن وقد بلغ من القوة شأوا كبيرا ، فساروا بالمسكر الذين هم على أهبة القتال وفى عزمهم رفع الحصار رغم قوة نور الدين .

غير أن الأمير(١٤) ومن معه من القادة البارثيين(١٥) قرروا بعد التثناور أنه من الأصوب رفع الحصار(١٦) والرحيل من تلقاء أنفسهم ، فذلك أجدى عليهم من المخاطرة بالتصدى للعدو الذي كان على وشك القدوم عليهم ، لذلك جمعوا أثقالهم وحرصوا على الارتداد سالمين ، غير أن الصليبيين قريت عزائمهم بما هيأته لهم مساعيهم من النصر فشرعوا في تعقب العدى غير مكتفين بانقاد

المواطنين من الحصار الذى فرضه عليهم هؤلاء الأمراء العظام ، فأقدموا غير مبالين بقواعد التكتيك المسلوبى وانطلقوا على غير هدى ، وتفرقوا هناوهناك يطاردون أعداءهم الأتراك الذين سرعان ما استردوا شباعتهم وبأسهم .

ثم وقع الصليبيرن في حازق خطر حين وجدوا انفسيم في موضع شديد الضيق كثير الوحل والمستنقعات ، وقد كر الترك عليهم كرة عنيفة فرقوا فيها صفوغهم ، وهكذا أصبح الذين كانوا من قبل يبثون الفزع في قلوب الترك العوبة يلهو بها الترك الذين أطبقوا عليهم من كل ناحية ومزقوهم بسيوفهم شر معزق ، وفتكوا بهم أقبع فتك حتى لكانهم القرابين تقدم أمام المذبح ، ولم يستطع احد منهم استرداد شجاعته المفقودة ، بلقد نسى كل منهم هيته ومسكانة آبائه فلم يقم أحدهم بمحاولة يدرأ بها النكبة التي نزلت بهم ، أو يقاتل دفاعا عن الحرية وعن أمجاد أسلافه ، ولم يعودوا يكترثون بما يمليه عليهم الشرف ، فألقوا سلاحهم ، وراحوا يتذللون للعدو كي يبقى على أرواحهم التي كان أجدى عليهم أن يبذاوها في القتال بيقى على أرواحهم التي كان أجدى عليهم أن يبذاوها في القتال بيقى على أرواحهم التي كان أجدى عليهم أن يبذاوها في القتال

فلما رأى « توروس » الأرمنى أن الفلبة صارت للترك وأن الهزيمة قد حاقت بالمسيحيين أجمع العزم فى هذه اللحظة الحرجة على النجاة بنفسه والابقاء على حياته بالانسحاب من أتون المعركة وكان من رأيه عنذ البداية ألا يجدوا فى مطاردة الترك ،كما أنه بذل قصارى جهده فى ثنى الصليبين عن محاولتهم هذه فلم يستمعوا له بل أخذوا بعثورة الآخرين الطائشة .

غیر آن « بوهیموند » آمیر آنطلالکیة و « ریموند » کزنت طرابلس استسلما للعدو ، ومؤثرین الحفاظ علی روحهما حتی ولمؤ

هُلُفهما ذلك أن يجلبا على نفسيهما العار والملامة ، واقتفى أثرهما «كولمان » والى كيليكية ، و« هيج دى لوزنيان » المثمار اليه من قبل وجوسلين الثالث كونت الرها وغيرهم من سلاراة الذلاء ، فصفدهم العدو في الحديد كأخس العبيد ، وساقهم تجللهم الفضيحة الى حلب حيث زج بهم في حبسها ، وصاروا تسلية للكفار .

تشجع دور الدين ومن معه بهذا النجاح وبالحظ الحسن الذي صادفوه فعادوا ثانية يهاجمون المحصن المنيع الذي كانوا يحاصرونه من قبل ،واتسم حصارهم اياد هذه المرة بثقة أعظم من السابقة ، حتى أنه لمتنقض أيام قلائل الا وقد تم الاستيلاء على المكان عنى قسرا .

وقد جرت هذه الحادثة في اليوم الرابع قبل منتصف أغسطس من سنة ١٦٥ م من مولد سيدنا ، وفي العام الثاني من حكم الملك عموري الذي كان لايزال موجودا في مصر وقتذاك ، لأن مشاغله بها استلزمت وجوده هناك •

- 1. -

خلفت هذه التغيرات الكبرى والنكبات الفظيعة بصماتها على أوضاع الصليبيين وأحوالهم ، فتدهورت معنوياتهم النفسية غاية التدهور ، ولم يبق الآن بصح من الأمل لهم ، فراحوا كلهم بقلوب يأسمة يتوقعون أياما أشد أسودادا عما قبلها حين وصلل اليهم « قييرى كونت فلاندرز » وفي صحبته أخت الملك وهي امرأة متدينة تقية ، وكان معه طائفة كبيرة من الفرسان . ففرح الجميع بعقدمه ، وتلقوه بالغبطة فقد بدى لهم وكانه نجدة كبرى أهديت لهم ، وكان مجيوه أشبه بالنسمة الرقيقة بعد القيظ اللافح ، وطمعوا أن يتمكنوا معاونته لهم من الصعود حتى يعود الملك والجيش الصليبي ،

لكن وا اسفاه !! فان هذه الحالة من الاطمئنان التي بدت اصفى ما تكرن سرعان ما غطتها سمابة دكناء جاءت اليهم على غير انتظار فأحالت كل شيء الى ظلام دامس، « وتحولت الشمس الى ظلمة ، والقمر الى دم »(١٧) ، فقد شمخ ذور الدين بأنفه تيها لنجاحه حتى لقد عزم على اغتنام الفرصة لمحاصرة مدينة «بانياس» ليقينه التام بخلى المملكة ممن اعتادوا الدفاع عنها بسبب الملك على رأس معظم قوةالمملكة الحربية ولمعرفته بوجود القادة الكبار في اسره بحلب ٠

وبانياس مدينة قديمة كل القدم ، تقع عند سفح جبل لبنان الشهير ، وكانت في الأزمنة الغابرة وفي ايام اسرائيل تسمى « دان » وهي الحد الشمالي للأراضي الاسرائيلية ، كماكانت « بير سبم » الحد الجنوبي لها ، ومن ثم فانه عند الكلام عن طول أرض الميعاد يقال : « من دان الى بير سبم » ، كما نقرا في انجيل لوقا ان فیلیبس بن هیرودس(۱۸) حاکم ربع « ایطوریة » وکورة تراخونیتس زاد في رقعة تلك الناحية تكريما واجللالا للقيصس « طيريوس » ورغبة منه في تخليد اسمه هو ذاته فقد سماها قبصرية فيليس ، كما انها تعرف أيضا بنانياس ، لكن جماعتذا اللاتين حرفوا الاسم كدانهم في استماء المدن فستموها « بلنياس » ·

وتتاخمها من الشرق ارض دمشق قرب الموضع الذي ينبع منه نير الأردن ، وهذه هي المدينة التي ورد الــكلام عنهـا في الانجيل(١٩) حيث جاء « ولما جاء يسوع الى قيصرية فيليبس سأل تلاميذه قائلا : من يقول الناس اني أنا ابن الانسان » · وهنا أيضا تسلم « بطرس » أمير الدواريين مفتاح مملكة السماء من السيد Philo: Mann. of The Robert Con. المسيح مكافأة له على اعترافه الرائع • ولقد حاصر نور الدين هذا الموضع فوجده خاليا من كل مداقع عند ، وذلك لأن صاحبه الذى ورثه وهو « همفرى » الكونستابل الملكى كان غائبا فى مصر برفقة الملك (عمورى) ، كما أن أسقف هذا المكان كان هو الآخر بعيدا عنه – أما الأهالى فقد نقص عددهم نقصا بينا بسبب ما جرى عليهم من القتل ، لذلك نصب نور الدين مكائن الحرب وآلات القتال فى هذه اللحظة ذاتها وأحدق بالبلد الذى تهدم سوره وضعفت أبراج معظم نواحيه بسبب القذائف الحجرية المستمرة مما حمل منكانوا بداخلها على الاستسلام بعد أيام قلائل على أن يؤذن لهم بمغادرة المدينة بما ملكته أيديهم سالمين من غير سوء ، وهكذا تمكن نور الدين من أخذ البلد فى سنة ١٦٧ من مولد سيدنا .

وقد جرت هذه الحادثة في السينة الثانية من حكم الملك « عموري » وفي اليوم الثامن عشر من أكتوبر (٢٠) ·

وكان الكونستابل المبجل قد عهد ببانياس عند رحيله لمصر المى واحد من خاصة فرسانه هو «وولتر دى كيسنوى» Quesony الذى يؤكد المبعض أنه أهمل الدفاع عن المكان ، كما أشيع أكثر من هذا أنه تواطأ مع قسيس اسمه « روجر » من رجال الكنيسة وخانا الأمانة،حين قبلا من العدو رشوة ليسلماه المرقع ففعل، فلما عاد الملك من مصر استبد الذعر الشديد بالخائنين مضافة أن يأمر الملك باعدامهما ، وليس بين أيدينا النبأ اليقين عن هذا الأمر ، الا ما نعرفه عن أن المدينة استسلمت للعدى .

على هذه الصورة كان الرضع في الثام •

وبعد أن تم للملك اخراج شيركوه على هذه الصورة من عصر وتنصيبه «شاور » سلطانا يكون له المحكم في البلاد رجع هو الي القدس رجوع القائد الظافر حيث علمينيا الأحداث المحزنة التي جرت في المملكة ، وعلى الرغم من أن بعض هذه الأخبار كانت قد بلغته من قبل الا أنه أصفى الأن الى بيان مفصل عن تلك النكبات ، وعلم أن أهالي أنطاكية قد صاروا في موقف يبعث على الأسى قرادوا يلتمسون منه المعونة ، ومن ثم نهض بدائم ما يكنه من الشفقة الأخوية والحب الصدادق الى الاسراع الى أنطاكية المنكربة ليقدم لها ما هي في مسيس الحاجة اليه من العون ، واصطحب معه في هذه المرة «كونت فلاندرز » يرعاه بعطفه ، وما كاد يالغ انطاكية حتى أخذ لنفسه صلاحيات اميرها فدبر أمورها في صدق واخلاص ، وبذل لها من عنايته قدرا ربما كان أكبر مما يبذله في العادة تجاد شئونه الخاصة ، كما بسبط مظلة الرحمة البالغة والحكمة العظيمة على جميع النبلاء والعامة على السواء ، فأقام فى كل مدينة رجلا كفرًا لادارة دفة جميع الأمور المتعلقة بأملاك الأمير ادارة أمينة دقيقة حتى اذا اطمأن باله الى حسن سير الأمور وانتظامها عاد أدراجه الى مملكته ، ومع ذلك فانه استعان بأتباع الأمير (بوهيموند) وأصدقائه المخلصين في متابعة الاهتمام بما يتعلق بتدبير الفدية يفتدون بها هذا الأمير ، وأتت جهسود الملك النشطة ثمارها فعاد أمير أنطاكية في صيف نفس السنة الى مكانته المظيمة وحريته السابقة بعد أن دفع قدرا كبيرا من المأل بعد مقاته في أسر العدو عا يقرب عن سنة ، فلما قدر لبوهيموند أن يعود الي أنطاكية لم يركن الى الهدوء بل أبدى نشاطا كبيرا في جمم الفييَّةُ من أجل الرهائن الذين أسلمهم للعدو حتى لا ياول بقاؤهم في

※ ※ ※

وكان امبراطور القسطنطينية (مانويل)(٢١) قد تزوج قبل قليل من هذا الوقت من «مارية » صغرى شقيقات الأمير « بوهيموند » الذى أسرع اليه فرحب به الامبراطير ترحيبا بالفا وأدناه اليه وأحسن معاملته كل الاحسان ، فأقام بوهيموند عنده بعض الوقت ثم عاد الى أنطاكية محملا من جلالته الامبراطورية بالهدايا والتحف الرائحة ،

ربما بدى من العجب أن يقبل نورالدين ـ وهو من هو فى رجاحة عقله وبعد نظره ـ أن يطلق سراح أمير أنطاكية مع أنه كان ينفر على الدوام من تحرير أسراه المسيحيين ، ولا يكف عن التباهى بأنه قد أسر كثيرا من قومنا لاسيما ذوى المكانة الرفيعة منهم ، وعندى لهذا الأمر تفسيران محتملان أولهما أنه كان يخشى أن يتدخل الاغبراطور (البيزنطى مانويل) بنفسه فيسأله اطلاق سراح الأمير بلا فدية فلا يجرق نور الدين حينذاك على رفض سؤال مثل هذا الحاكم الرفيم الشأن .

وأما ثانى التفسيرين عندى ذربما أن نرر الدين قدر أن يعمد أهالى انطاكية أن طال حبس الأمير عنده للسيما وهى شاب له أن يدفعهم حرصهم على مصالحهم الى التماس واحد آخر يولونه مكانه، وربما يكون هذا الآخر أقوى من بوديمرند فيكون بذلك خصما أشد منه عنفا ، لذلك دله ذكاؤه وأرشدته فطنته الى أن الخير له في أن يستمر بوهيموند في حكم مملكته أنطاكية حتى لايحلمحلهمنقديكون أشد بأسا منه وأصعب مراسا فيصبح التعامل معه أذ ذاك أثقل ،

والرأى عندى أنهذه النظرية الثانية تفسر الدوافع الحقيقية التي كانت تسيطر على ذور الدين ، وهو الأمير اللبيب الفطن ·

وكثيرا ما ترد الاشارة الى أن شديركود الذى ألى على نفسه الا أن يحطم الصليبيين كان قد احتل غجاة وعلى غرة منهم قلعة لهم قرب صحيدا وتعرف بحصن صور ، ويعتبر معقلا حصينا لا يمكن اقتحامه ، لكن يقل ان الاستيلاء عليه تم برشوة حراسه ، واتضح صدق ذلك القول في أنه ما كاد الحصن يستسلم حتى فر جميع من كانوا فيه الى أرض العدى . ولم يبق فيه غير كبيرهم الذى شاء قدرد أن يتم القبض عليه وتكون نهايته أسوأ نهاية فقد شنق .

وفى أثناء هذه السنة ذاتها (٢٢) امتدت يد الموت الى وليم ملك صقلية ذى الصيت المدى وهو ابن الملك روجر •

كما حدث قرابة هذا الىقت أيضا أن أخذ شيركوه قلعة شبيهة لتلك القلعة التى ذكرناها ، وكانت منيعة الجانب لا يمكن اقتحامها وهى واقعة وراء الأردن على حدود بلاد العرب وقدسلمها لشيركوه بعض الأخوة من فرسان الهيكل الموكول اليهم حراستها ، فبادر الملك فى ساعته اليها فى طائفة كبيرة من الفرسان نجدة لها ، فلما كان فى بعض الطريق وقد نزل على شواطىء الأردن جاءه الخبر بأن هذا المحصن قد سقط فى يد العدى فتبلبل خاطره ، وأمر بشنق حوالى أثنى عشر رجلا عن الفرسان الدارية كانوا هم المسئولين عن هذا التسليم .

ودكذا ففى السنة المثالثة عن حكم عمورى ابتلى الصليبيون بكثير من المصائب ، وصارت المعلكة كلها - بسبب خطايانا - تعانى أشد الأخطار التى تبددها ،

Cito: Annie al France de la Cort خلت الأصول عن نص لبذا القصل(٢٣)

- 18 -

على هذه الصورة كان وضم قومنا يومذاك ٠

كما انتشرت في كل النواحي في هذه الآونة اشاعة تعددت مصادرها تقول ان شيركوه خرج على رأس قوة ضخمة من الفرسان الذين جمعهم من ممالك المشرق ومن الجهات الشمالية ، وأنه يستعد للاغارة على مصر مرة اخرى بقوة كبيرة ، ولم تكن هذه الشائعة نابعة من قراغ اذ كان شيركوه قد زار خليفة بغداد وهو أعظم حكام المسلمين وأخطرهم شائا ، كما أنه يعتبر صاحب السلطان الأعلى بين الجميع ، فما جاءه شيركره وحياه التحية المالوفة حتى, شرع يفصل له ضخامة ثراء مصر ، وأنباه أنها حوت كثرة عجبة من كل رائع ونادر ، كما قص عليه ما عليه أميرها (الخليفة الفاطمي) من غنى فاحش وذكر له الأموال السيكثيرة المتدفقة في خسرائنه من الضرائب والمكرس التي يفرضها على البلاد ومن دخله السنوي الهائل ، وزاد على ذلك فقال أن أهل الدلاد قد استناموا الى حداة الترف واستراحوا الى البلبنية فوهنت حميتهم لطول عهدهم بالسلم الدائم ، وراح يكرر على سمع الخليفة مرة بعد أخرى أن الأمير الحاكم الآن في مصر وأسلافه قد أقاموا خلافة منافسية لخلافته وخلافة أسالفه ، وانهم تجرؤوا على القول بأن خلافتهم (الشيعية) هذه مكافئة لخلافة صاحب بفداد (السنية) التي لا يمكن أن يقارن بها شنىء قط ، أضنف الى ذلك أنهم بذلوا جهدهم في الدعاية لشريعة الخرى وتعاليم تمام المخالفة لشريعة خليفة بغداد وتعاليمه .

وأدت كثرة تكرار شيركره لهذه الأقوال على سمع الخليفة (المعاسي) الى استجابة الأخير لتنفيت رغائبه فكتب الى جميع من كأن على مثل مذهبه من أمراء المشرق أمرا اياهم أمرا حاسما لا رجعة فيه بجمع جيوشهم والسير وراء شيركوه لمساعدته .

فلما ترامى هذا الخبر الى سمع عمورى نادى بعقد اجتماع عام فى نابلس لرسم خطة تؤدى الى الحساد خطط الخليفة (العباسى) وقام الملك فى حضور البطرك والأساقفة ورؤسائيم وغيرهم من رجال الكنيسة وكذلك البارونات والناس قاطبة شارحا الهم شرحا وافيا مدى الخطر الذى يهدد المملكة ، وسعى السعى الحثيث فى طلب معونتهم ، ومن ثم فانه نظرا لهذه الظروف الطارئة المحيطة بهم فقد انعقد اجماعهم على أن يدفع كل فرد جزءا من عشارة من أملاكه العينية من أجل انقاذ المملكة ، ثم وضع هذا القرار مرضع التنفيذ .

واستمرت الأخبار تترى بأن شيركوه قد زود بما يلزعه من الطعام لأيام طويلة ، وبكمية وغيرة من الماء الدخرها في القصرب والروايا ، وأنه بدأ سيره عبر الصحراء ، سالكا الطريق الذي سلكه بنو اسرائيل حين دخلوا أرض الميعاد ، وحينذاك حشد الملك كل ما استطاع حشده من الفرسان وأسرع في الخروج لمواجهسة شيركوه وصده ،وظل يتقدم حتى بلغ موضعا يعرف بقادس بارنيه شيركوه كلما في الصحراء ، لكنه لم يجد خصمه حناك ، فادر في ساعته لقص أثره .

- 1E -

صدر الأمر حينذاك الى المنادين أنينادوا بأن يخرج عسكر كل مدينة من مدن المملكة : غرسانا كانوا أو مشاة ، وتكون عسقلان

مركز تجمعهم ، حتى اذا كان اليوم الثلاثين من يناير بدأ الجيش وعقد حامسلا معه ما يحتاجه من المئونة الملازمسة للرحلة ، واستطاع بخطى قوية أن يجتاز صحراء التيه المترامية الأطراف الواقعة بين غزة التى هى أخر مدن المملكة وبين أرض مصر عند قلعة العريش القديمة بالصحراء ، وهذا أحصوا عسكرهم وتلبثوا في انتظار بقية الجيش الذى تكامل بوصوله الى المدينة المعروفة الآن ببليس (٢٤) وان عرفت في الأزمنة القديمة باسم « بيلوزيوم » التى طالما وردت بهذا الاسم في سفر الأذبياء .

اشتد الفزع بالسلطان شاور اذ علم بحضور الملك عمورى ، وطار قلبه شعاعا عند ظهور الصليبيين الفجائي ، وسناوره القلق من العسكر الزاحف وخاف أن يوجه هذا الزحف الحربي ضده هو ذاته ومع أن المعروف عنه أنه كان حاكما لبيبا قادرا ، واشتهر ببعد نظرد الا أنه أبدى في هذه المناسبة جبنا شديدا وجهلا فاضحا ، ومع أنه كان يعلم بالسبب الذى حدى بذا للحضور الا أنه لم يطمئن الى صدق ما علم ، وانتهى به الأمر أذيرا ـ وان جاء متأخرا جدا وفي تردد ـ الى ارسال كشافته الى الصحراء يأترنه بالنبأ اليقس حول حركات العدو ، فلما عاد اليه رسله أنباوه بأن العسكر التركي قد وصل الى « اطفيح »(٢٥) ، وإذ ذاك تعجب السلطان من شدة وفاء الصليبيين وأثنى عليهم الثناء العاطر ، وبادر ـ اعترافا منه بوفاء الجيش الصليبي تجاه حلفائه المصريين - فوضع رهن تصرف الملك كل ما تملكه الدولة والمخليفة من الأموال ، كما أظهر منذ ذلك اليوم الحماسة القصوى في تذفيذ جميم رغبات الملك « عمرري » الذي أصبح قادرا على تحقيق كل ما كأن في حاجة اليه بفضل هذه الأخزال ٠ مر الصليبيون في طريقهم بمدينتي بلبيس والقاهرة التي كانت بمبانيها الفخمة تعتبر مقعد السلطة الملوكية وتمثل عجد عصر الرفيع الرائع ، فضربوا معسكرهم على اليسار من المدينة الجليلة الشهيرة السماد ببابليون(٢٦) والمعروفة في العربية باسم « مصدر » ولم أستطع الوقوف على اسمها الذي كان يطلق عليها في الازمنة القديمة ذلك لأن بابليون كانت مدينة بالغة القدم في الشرق ، ولكن التواريخ التي تؤرخ للعصور القديمة لا تشير الى أي مدينة بهذا الاسم منذ أن عرفت مصر في الوجود ، ومن ثم فمن المحتمل أن لاتكون قدة السسم في عهد الفراعنة الذين كاذوا أول من حكموا مصر ، ولا زمن البطالمة الذين تولوا الحكم فيما بعد ، بل ربما كانت ترجع الى عصسر الرومان الذين حولوا مصر الى ولاية رومانية .

أما فيما يتعلق بمدينة القاهرة فالمعروف أنها تأسست على يد جوهر (الصقلى) بعد أن تم له فتح كل بالاد مصر وهو قائد جيوش المعن لدين الله (الفاطمى) الذى كان له الحكم اذذاك فى أفريقية .

أما كيف حدث هذا الأمر فلذلك قصة نسردها فيما بعد ٠

يذهب بعض المؤرخين للجزم بأن « بابليون » هذه هى مدينة « ممفيس » القديمة الرائعة التى طبقت شهرتها الآفاق ، والتى كثيرا ما وردت الاشارة اليها فى كتب التاريخ القديم وفى الأنبياء والتى قبل انها كانت عاصمة المملكة كلها وكثير من الولايات المجاورة ، وانها همى واسمطة عقدها ، على أنه لايزال يوجد حتى اليوم على بعد عشرة أميال وراء النيل الذى يجرى الى جوار بابليون التى متكام عنها الآن ، أقول لاتزال توجد حتى اليوم أطلال عدينة جليلة

كبيرة الاتساع تثبيد بعظمة مندثرة ، ويصدر سنكان تلك النواحي يملى أن هذه هي معنيس الدارسة ·

وعلى ذلك فمن المحتمل أن يكون أهالى " عمفيس " قد رحلوا عنها تحت ظروف الحاجة الملحة أو لأن هذا المكان (الجديد) كان أنفع لهم ، ومن ثم نقلوا مساكنهم الى الضفة الأخرى عن النهر . وحدث فى ذلك الوقت - أو ربما بعد حين - أن تغير اسمها القديم الأصلى ،ونحن لا نشك فى أن مولاه الأمير العظيم (المعز لدين الله الفاطمى) كان قد أرسل مولاه جوهر الحمقلى مؤسس القاهرة على رأس العسكر لفتح مصر ، فلما تم له فى سنة ٢٥٨ ه التغلب على كل البلاد وفرض الجزية على الأهالى أنشأ هذه المدينة قرب بابليون وأصبحت المقر الأثير عند سيده واتخذ مقام بها ، فلما انقضت ثلاثة أعوام على هذا الفتح غادرالمعز « القيروان » التى كانت كرسى مملكته لسنوات عدة ، ثم بذل غاية اهتمامه ليجعل من القاهرة بلدا رائحا يليق أن يكون عاصمة لدولته ومقرا لها .

وقد جرى هذا سنة ٣٦١ هـ أعنى فى العام العشرين من ولاية المعز ـ حسبما أفضنا فى ذلك بموضـــع آخر من كتابنا عن أمراء المشرق •

_ 17 _

حينما ضرب الصليبيون معسكرهم على شاطىء الذهر وعلى بعد أقل من مرحلتين من المدينة المذكورة أنفا عقديا حجلسا من بينهم وطال الجدل فى الاجتماع ، ونوقشت فيه الآراء المختلفة مناقشة جدية حتى انتهى الراى بهم الى أن خير ما ينبغى عليهم عمله هو أن يسيروا لمواجهة شيركوه وقواته قبل اجتيازهم النهر ، كما راوا

أن منعه من دخول المملكة (المصرية) أصوب من مقاتلتهم اياه بعد أن يكون عسكره قد شقوا طريقهم اليها ، واذ ذاك تصلحب على الصليبيين المعودة ثانية للعبور ، وهو أمر يؤدى بهم الى مقاتلته قتال اليائس •

وعلى الرغم من ذلك فقد نقضوا خيامهم وأغذوا السير الى الموضع الذى كانوا يتوقعون أن يكون العدو معسكرا عنده ، ويقال ان هذا الموضع كان يبعد قرابة عشرة أميال عن المكان الذى كان جنودنا معسكرين فيه من قبل ، فلما وصلوا الى هذاك علموا أن شيركوه ـ وهى القائد المحنك ـ قد اجتازه بكل جنده تقريبا ، ولم يبق منهم الا شرزمة قليلون فبادر رجالنا الى القبض عليهم وتقييدهم ولما شرع الصليبيون فى استجوابهم افادوهم بأخبار عظيمة النفع لا سيما فيما يتعلق بمبور شيركوه للنهر وعن عدد عسكره .

والماطت اقوالهم اللثام عن حقيقة كانت مجهولة لرجالنا تلك هى أنه بعد اجتياز قوات شيركود لصحراء جنوب سورية فاجاتهم زوبعة ارتفعت معها نرات الرمل ارتفاعا عاليا ودارت في الجوعلى غير توقع من أحد ، ثم انعقدت أحامهم كأنها كسف السحاب القاتمة أو الضحاباب الكثيف ، فلم يجرو أحد منهم على فتح فمه للكلام مع رفيقه ، وأغمضوا كلهم عيونهم ولم يستطيعوا فتحها ، فترجلوا عن جيادهم وانطرحوا على الأرض معتصمين بها وانشبوا أيديهم في الرمال حتى لا تجرفهم المعاصفة الهرجاء فترفعهم المي اعلى ثم تلقيهم أرضا ، ذلك أنه قد يهب في الصحراء عواصف رملية كعواصف البحر فترتفع ثم تهوى كالسيل ، مما يجعل عبور ملية كعواصف البحر فترتفع ثم تهوى كالسيل ، مما يجعل عبور

ثم عاد المجو ثانية صحوا لطيفا بعد أن ظلوا(٢٧) أياما عدة هائمين على وجوههم هنا وهناك وقد ضلوا السبل فلا يعرفون أي

الطرق يسلكون ، ولم يعد لهم من مطمع سوى البقاء احياء فظلوا هكداً حتى انتهى بهم الأمر الى الرصول الى ما ذكرنا بعد أن نفقت جمالهم ، وضاح الجانب الأعظم من مئونتهم ، وهلكت طائفة كبيرة من رجالهم ، وتشرد أكثر منها فى هذه الصحراء المضلة الشاسعة التى لا حدود لها .

ولما اتضح أن شيركوه ورجاله قد عبروا النهر قام جيشينا فتعقبهم سالكا نفس الطريق الذى كانوا قد جاءوا منه ، وضربوا معسكرهم على شاطىء النهر قرب المدينة التى غادروها من قبل .

_ \\ _

أيقن شاور الآن أنه من المستحيل عليه أن يقاوم هؤلاء الخصوم الذين دخلوا معلكته حتى بلغوا أقصاها ، وأنه عاجز عن طردهم منها بعون يرفده به الملك ، وعن ثم بلذل غساية جهده ليعرف أضمن وسيلة يمكنه بها استبقاء عمورى في مصر فقد خشى أن يحمله الضجر من المصاعب التي يلقاها على العودة الى بلاده .

والراقع أن شاور أدرك أن الرسيلة الوحيدة لاستبقاء الملك في البلاد انما تتمثل في أن يقوم من جانبه بمضاعفة الجزية التي المتزم بدفعها لله حتى تكون هذه الجزية كافية لسداد نفقات الملك ذاته ونفقات باروناته •

لذلك عزم على أن يجدد الاتفاقيات القديمة ويعقد صلحا دائميا بين الملك (المحليبى) وبين الخليئة (الفاطمى) وقد استصرب الصليبين هم أيضا هذه الشروط، على أن يقرم هذا المسلح على أساس ثابت لاينقض ولا يشجب ولا ينصدرم أجله بحال من الأحوال،

ونما عن سبيل الى ذلك الا بزيادة الجزية السنويةمعاضافةمبلغمعين من المال يكون منحة للملك من خزينة الخليفة ، لأن الأعر كما بدى للعيان كان أعرا لا يمكن انجازه بيسر بل يتطلب المزيد من الجهد والزعن .

وبعد مناقشة مطالب كل من الجانبين ورغباتهم قرر المسئولون عن اعداد الاتفاقية وعن ترتيب الشروط أن تدفع (مصر) للملك أربعة الاف دينار ذهبى منحة لا ترد ، يعجل بنصفها حالا ، أما النصف الآخر وقدره مائتا ألف دينار ذهبى فيرسل فى أوقات معينة حددوها فيما بينهم ، وكانت الشروط كالتالى :

« یؤکد الملك عموری بخط یده وبصدق من غیر غش ولا سوء نیة علی أنه لن یغادر أرض مصر حتی یتم القضاء علی شیرکود وجمیع عسکره ، أو یخرجوا من البلاد عن بكرة أبیهم » .

ووافق الطرفان على هذه الشسسروط ، وأراد الملك أن يظهر رضاء دعن الاتفاقية فمد يده اليمنى مصافحا نواب الخليفة ، كما اختار في الوقت ذاته « هيج » صاحب قيصرية ، وكان شادا على جانب كبير عن العقل والحكمة الرائعة وحسن التصرف لا يتوقعها أحد ممن كان في مثل عمره ، وأرسله مع نفر آخرين ليحصلوا على موافقة الخليفة على العهد المتفق عليه لأن مرافقة الوزير وحدها في مثل هذا الموضوع بدت غير كافية .

- 11 -

ولما كان قصر هذا الحاكم (أعنى الخليفة الفاطمى) فريدافى نوعه ويسدر على تقاليد لم نألفها في الخالب في عالمنا (الغربي) فقد رايت من الأوفق أن أدون بالتفصيل ما وقفت عليه من الأخب لل

الموثوق بها والتى رواها من زاروا هذا الأمير(٢٨) العظيم ، وان المنف أحواله وعظمته وثراءه الفاحش ، وأبهته التى تفرق الوصف، ذلك أن الحصول على فهم دقيق لكل هذا لن يذهب هباء من غير جدوى لقرائى .

لقد دخل القاهرة « هيج القيصرى » وسفارته التى بعثناها الى هناك ، وفى صحبته « جود فروى فولشر » أحد فرسان الداوية، وكان دخولهم اياها فى حماية حرس السلطان فلما بلغوا القصر الذى يسمونه فى اللغة المصرية بالـ Cascare (٢٩) سار بهم الحرس فى دهاليز ضيقة ليس فيها بصيص من النور، ووراءهم عدد كبير من المرافقين حاملى السسيوف ، كما رأوا عند كل مدخل زمرا من السودان المسلطان بكثرة تحياتهم له .

ولما اجتازت السفارة طائفتى الحرس الأولى والثانية جيء بالرسولين جود فروى فرلشر وهيج القيصدرى الى ساحة كبيرة فسيحة غير مسقوفة تأذن للشحس بالدخول ، وتؤدى الى ردهات ذات أعمدة رخامية منقوشة برسوم بارزة ، تحمل سقوفا ذهبية ، وحولها أرضيات من الأحجار المختلفة الألوان وتبدو في هذا المكان كل مظاهر الأبهة الملوكية التي أبدعتها يد الصائع الماهر مما يشير الى روعة الصنعة ، هذا الى أنها بلغت حدا من الأبداع تجعل العين لا تستطيع الا أن تحملق في دهشة من روعة هذا الجمال النادر الذي لا يكل المرء من التطلع اليه ، فهناك برك من الرخام للسنك ملآى بالماء الصافى ، وهنا طيور من شتى الأنواع لانعرفها في عالنا ، وهي أكبر حجما من الطيور التي ألفناها ذات أشكال عجيبة وألوان متنوعة ، وتغريدها يختلف عما نألفه ، وكان طعام عجيبة وألوان متنوعة ، وتغريدها يختلف عما نألفه ، وكان طعام

كل منها يختلف عن طعام الآخر حسب انواعها ، اذ لكل نوع عنها طعامه الخاص به ·

وتقدم كبير الخصران بهيج (القيصرى) وبصاحبه من هذه الساحة الى مبان تبز فى روعتها تلك البانى التى تسلمنى لهما مشاهدتها حتى هذه اللحظة ، فقد كان ما وقعت عليه عيونهما أخيرا أروع من كل ما شاهدته المعين من مبان تبدى عادية ، فقد كانت هناك مجموعات عجيبة من الحيوانات تتعنى يد الفنان ابداع عثلها ويعجز خيال الشاعر عن تصورها ، اذ كانت أشبه بما يراه النائم فى حلمه ، ولكنها مخلوقات مرجودة فى الواقع فى بلاد الشرق وفى الجنرب ولكن لم ير الفرب مثيلا لها أو يسمع عنها الا نادرا ، غير أنها كانت بلا جدال من الأماكن التى اسلمتمد عنها كاتبنا وسولينوس » ما ذكره فى كتابه ،

_ 19 _

وانتهى المطاف بهؤلاء السفراء المبعوثين الى القصير بعد اجتيازهم كثيرا من المعرات المتعرجة ، وساوكهم طرقا يضل فيها المرء وتستلفت عجائبها انتباد الجميع حتى أكثر الناس استغراقا في تأملاتهم ، ولما بلغوا القصر وجدوا جماعات أكثر عددا وكليم من حملة السلاح ، وأرتالا من الأتباع يدل مظهرهم وكثرة عددهم على عظمة مولاهم التى لا تقاربها أية عظمة ، كما أن منظر المكان يدل دلالة صريحة على ما عليه المعاكم من الثراء الفاحش الذى لا بماثله ثراء .

ثم سير بالمبعوثين الى القسم الداخلى عن القصر حيث اظهر السلطان (شاور) التوقير الذى اعتاد اظهاره

http://www.al-fraketbell-Colf. على الأرض مرتين وقدم فروض الطاعة المهينة كما لو كان يقدمها لالاه معاود ، وذلك ترجمة عن اجلاله الذليل له ، ثم ركم على الأرض مرة ثالثة ثم أمسك بسيفه الذي يتلقده والذي يتدلى من عنقه وألقاه على البساط ، واذ ذاك انزاحت في سرعة عجيبة الستائر المرصعة بالجرّ اهر والذهب وظهر العرش خلفها ، والخليفة سيافر الرجه حالس على تخته الدهبي ، وحوله طائفة من مستشاريه وعبيده ، وقد بدى منظره أكثر من منظر ملوكي ، فدني السلطان (شاور) منه بكل احترام وقبل في مذلة قدميه وهو على عرشه ، ذاكسرا له الفرض من زيارة المبعوث (الصليبي) وفحوى شروط الاتفاق وحاجة المملكة (٣٠) الثنيدة اليه ، كما شمرح لمه أن في قلب الامبراط؛ رية (٣١) ذاتها عدوا (٣٢) شهديد المراس ، وأوجز ذي كلمات قالئل ما هو مطلوب منه كذايفة ، وما سيبيقدمه الملك (الصليبي) لقاء ذلك ، فأجاب الخليفة برجه طلق غير متجهم وفي مودة ظاهرة وقال انه مستعد للوفاء بنصوص الاتفاق الذي اتفق عليه الجانبان وارتضداه ، وأنه يفعل ذلك وفاء منه للملك (عموري) وبنفس راضية غاية الرضاء تقديرا منه له ٠

حينذاك التمس الصليبيون من الخليفة ان يحذى حذوهيج في تأكيده ما قال بيده ، لكن حدث في بادىء الأمر أن اضطرب رجال البلاط الذين يحيطون بالخليفة ، كما فزع من هذا الطلب حستشاروه وكبار حاشيته المسئولين عن تنفيذ خطط الخليفة ، وكان انزعاجهم ناجما عن أن مثل هذا المطلب شيء لا تتصوره عقولهم أبدا ، غير أن الخليفة استجاب بعد لأى وطول جدل وتحت العاح (وزيره) المستمر ، فعد يده ولكن على مضض منه وكانت مغطساة ، وزاد من فزع المصريين الذين دهشوا غاية الدهشة من أن يتحدث شخص ما الى الخليفة بالصراحة التى تحدث بها « هيج » معه اذ قال له :

الكبار صادقين كل الصدق مع أنفسهم فيجب أن يكون كل شيء واضحا جليا ، وأن تكون الصراحة طابع ما يقولون ، في رفض أو قبول الشروط المقدمة ، ومن ثم فانه اذا لم تبسط يدك عارية فاننا نكون مضطرين للظن بأن عندك اعتراضا أو تحفظا مرجعه النقد في الاخلاص » •

وأخيرا وضع الخليفة(٣٣) يدد من غير قفاز فى يد « هيج » وقد فعل ذلك على كره منه كما لوكان هذا العمل يقلل من هيئة الملوكية ، ورفت ابتسامة خاطفة أزعجت المصريين ثم راح الخليفة يردد كل ما يقيله « هيج » كلمة بعد الأخرى وهو يملى صحورة الاتفاقية ، وأقسم صادقا بلامين ، أو سنوء نية على ألا يشجبها ·

كان الخليفة كما حدثنى « هيج » شابا على جانب كبير من الخلق الكريم لم تنبت لحيته الا منذ وقت قريب جدا ، وكان طويل القامة ، أسمر البشرة ، رائع البنية ، وعنده زوجات كثيرات ·

وبعد انصــراف المبعى ثين (٣٤) أرسـل الخليفة اليهم الهدايا والتحف رمزا لسخائه الملوكى ، وكأنت هذه الصــلات في كمها وكيفها مما زكت العطاء الخليفي أكبر تزكية في نفوس السفراء الذين غادروا الحضرة الخليفتية وهم في غاية السرور وعادوا الى ديارهم .

_ 7. _

اما وقد وصفدا عظمة الخليفة بناء على ما ذكره لنا أولئك الذين شاهدوا بأعينهم ما ذكروه لنا فاننا نواصل الآن الخبر عن عظمته ، وأصل ذلك وتطوره بقدر ما نعرف ، ونحن نستمد هذا للبيان من النظر في كتب تاريخ المحصور السالفة ، وكذلك مِنْ

شهادات الكثيرين التى يوثق بها كل الثقة ، ذلك لأنه سوف يكرن من المستحيل من غير الاستعانة بالتاريخ من نفصل للقارىء مذد الأمور .

共 崇 杂

يطلق قوم مصر على أميرهم اسمين ، أحدهما هو « الخليفة » أى الوريث لأنه يتعفل نفس مكانة نبيه العظيم وهى المكانة التى الت الى « الخليفة » شرعا ·

وأما ثانيهما فانهم يذادونه « بدولانا(٢٥) أى مالك أدورنا ، ويظهر أن الأصل فى ذلك يرجع الى عهد « فرعرن » حين جاء يوسف (٢٦) الشهير واشترى اقليم مصر كله ، واضطر الأهالى تحت وطأة المجاعة المروعة لبيع كل ممتلكاتهم فقام يوسف وجعل كل المسكان والأراضى من أدناها الى أقصاها خاضعين لفرعون ، وقال للمزارعين :

« عليكم أن تقدموا الخمس للملك ، أما الأربعة أخماس الباقية فانى أذن لكم أن تقرموا بفلاحتها لتعيشــوا عليها أنتم وذووكم وصنفاركم » -

لقد اشترى يوسف أولا أعلاكهم ثم اشتراهم هم أنفسهم ٠

وهكذا ارتبط المصريون بمولاهم برباط وثيق غليظ أشد مما ارتبط به سكان أى بلد بحاكمهم ، وهذا الأمر يفسر لمنالماذا هم مرتبطون به ارتباط العبودية ·

هكذا صدار المصريون عبيدا لحكامهم حتى لقد رادوا ينادون فيما بعد أميرهم بكلمة « مولانا » التى تنطئى على الاحترام ، وقد ترسخت هذه الظاهرة فى أيام الفراعنة وانتثرت فى عصر البطالمة ثم استمرت خلال عهد الرومان الذين انزلوا البلد ـ كعادتهم فى

قتوحاتهم الآخرى ـ الى مرتبة الولاية ، ولايزال هذا الوضع القديم مستمرا مما يجعل فى الواقع امير مصر لا يتحمل أبدا أية مسئولية ولا يدرى شيئا عن الاضطرابات والفنن ، ومن ثم ينصرف تمام الانصراف الى عافيه متعته ، على حين أن حاكما كيوسف(٢٧) فى العهد القديم يقوم بتصريف كل أحور المملكة معتمدا فى ذلك على قوة السيف ومنفذا المعدالة بدلا من مولاه ، ويسمى هذا الحاكسم بالسلطان ، وكان يتقلد هذه الرظيفة (حينئذ) شاور المذى أشرنا اليه كثيرا ،

- 17 -

أما السبب في لقب الخليفة فهو كما يلى: ذلك أن محمدا ذبي المسلمين (٣٨) عليه الصلاة والسلام) خلفه بعده مباشرة أحد أتباعه واسمه أبو بكر الذي خلفه هو الآخر عمر بن الخطاب ثم جاء من بعده على ابن أبي طالب (٣٩)، ونعت كل من هؤلاء الأربعية بالخليفة وكذلك من جاءوا بعدهم لأنهم جميعا خلفوا الذبي، وكانوا ورثته، على أن خامسهم عليا كان محاربا أكثر من أسلافه وأعلم من معاصريه بالأمور الحربية، ثم أنه فوق ذلك كله كان ابن عصم محمد (عليه المصلاة والسلام) فرأى أن ليس من الملائم الاقتصار على نعته بأنه ابن عمه على نعته بأنه ابن عمه على نعته بأنه ابن عمه .

(į,)	• • • •	• • • •	• • •
			• • • •

ومات على غيلة فالت السيادة الى يد الحزب المناهض لمه ، وأصبحت مملكة المشرق تحت سلطان خلفاء محمد (عليه الصيلاة

والسلام) ، غلما صارت القوة في أيديهم ألجمرا جميع أصحاب الراقي المعارض ، فلما كانت السنة المائتين والسادسة والثمانين بعد موت الرسول قام رجل بارز يدعى « عبيد الله بن محمد بن جعفر بن محمد بن على ابن الحسين بن الاعام على «فخرج منمدينة سلمية (١٤) بالمشرق ومضى نحو أفريقية حتى اذا فتح كل بلادها أعلن نفسه الميدي (٢٤) وبني مدينة عظمى سميت بنعته هي الميدية علمانتكن عاصمة ملكه وبلدا ضخما يفوق كل ما سراه من البلدان ، كما أنشأ أسطولا احتل به صقلية وخرب بعض أجزاء من ايطاليا ، وكان هو أول من تجرأ من بين جميع من جاءوا من ذرية (الامام) على ، ولقب بالمخليفة يعنى « خليفة على » الذي هو الامام دون غيره ، ولقب بالمخليفة يعنى « أبو تميم » ويلقب بالمعز فبعث قائده جوهر الصقلي فاستولى على مصر وشيد القاهرة التي معناها « وهور الصقلي فاستولى على مصر وشيد القاهرة التي معناها « الخالبة » لأنه شاءها أن تكون مقام سيده العظيم ومولاه « قاهر » الجميع » •

وترك هذا الخليفة (المعز) مدينة القيروان الواقعة في ولاية أفريقية التي كان قد أقام بها أربعة من أسلافه ومضي الى القاهرة المذكورة حيث اتخذها قاعدة لمملكته ، ولكنه لم يحدث منذ ذلك الوقت حتى الآن(٤٢) أن تولى حكم مصر منافس لخليفة الشرق الذي كانت له الرياسة على ددى سنين كثيرة .

وإذا اراد أحد أن يعرف المزيد عن هذه الأمور فليقرأ التاريخ الذي راعينا الدقة الكبيرة في كتابته وجمعنا مادته من المصلحادر العربية باشارة من الملك عموري ويأمر منه ، اذ أنه تاريخ يتعلق بأمراء المشرق وأعمالهم منذ زمن محمد (عليه السلام) أي أنه يغطي فترة من التاريخ تبلغ خمسمائة وسبعين عاما ، أعنى عتى السنة الراهنة سنة ١١٨٢ من مولد المسيح .

حين جددت الاتفاقية(٤٤) ووافق الطرفان على بنودها كيا فصلنا ذلك من قبل ،راحا يشمران عن ساعد الجد لانجاز الممل الذي بين أيديهم ، واستعدوا لمهاجمة العدو(٤٥) واخراجه عن كل ارجاء البلاد ، غير أن دخول الليل أتاح لهم لمحظات منالراحة تستجم فيها أبدانهم ، فلما أسفر الصباح وجدوا الموقف قد تغير بعض الشيء ذلك أن شيركوه كان قد يصل خلال الليل وعسكر على الجانب الآخر من نفس النهر في مواجهة عسكرنا ، واذ ذاك أمر الملك باحضار المراكب وجذوع اشبجار النخيل الموجود هناك بكثرة وبذى من ذلك كله جسرا وأمر بجلب السفن وربط كل اثنتين منهما بعضهما ببعض بالهلب ، ثم بسطوا عليها الواح الخشب وهالوا عليها التراب ، فتم بذلك تدعيم الجسر بالبراج خشبية مزودة بالآلات الحربية ، واستمروا في هذا العمل بضعة أيام حتى بلغوا وسط النهر ثم توقفوا خوفا من أن يحول العدو بينهم وبين مد الجسر الى الشاطىء المواجه لها ، وتوقفت جميم أعمال القاءمة لشهر أو يزيد ، لأن الصليبيين الصبحوا عاجزين من جانبهم عن عبور النهر، كما أن الأعداء لم يجرؤوا على القيام بمثل هذا العمسل تجنبا لفارة نشنها على مؤخرتهم ٠

مكذا كان الموقف في مدينة القاهرة ·

وفي خلال فترة الهدوء هذه كان شيركوه قد أرسل طائفة من الرجال للاستيلاء - أن أمكن - على جزيرة مجاورة زاخرة بشتى النواع المتَّونة ، راجيا من وراء ذلك أن يتمكن من منم الصليبيين حن الاغارة عليها فيما بعد ، ولقد تم انجاز هذا العمل (من جانب Pilo James al Haliabah Con شدركود) على أحسن صورة ممكنة • والر فارسل اليبا « عيلون دى بلانسى » والكامل بن السلطان (شاور) على رأس فرقة من الفرسان ، فلما جاؤوها وجدوها وقد فرغ الترك حالا من احتلالهم اياها ، وانهم كانوا يسومون الأهالى المذلة ، فهاجموهم فى لحظتهم وشلسبت معركة قاتل فيها كل من الجاذبين قتالا ضاريا وانتهت اخيرا بانتصار الصليبيين بعون الرب، اذ أرغموا العرو كله على الاندفاع شطرالنهر الذى ابتلعت مياهه الهادرة بعض من نجوا من القتل بالسيف ، وهلك فى هذا اليوم من عسكر العدو ورجاله بمختلف صور الهلاك خمسمائة نفس ، فلما سمع شدركوه بذلك تملكه الغضب واستولت عليه الشلك كرك القاتلة عن مدى النجاح الذى يمكن أن تحرزه حملته •

* * *

كانت الأمور تجرى على هذه الصورة حين وصل الى ساحة القتال اثنان من رجال الملك من ذوى الراى ، هما الكونستابل الملكى « همفرى » صاحب تورون و « فيليب » صاحب نابلس وكانا قد تخلفا عن مرافقة « عمورى » لأمور شخصية ، ثم ما لبثا أن لحقا بالجيش وانضما الى معسكرنا ، فهب العسكر للترحيب بهماوهم أشد ما يكونون غبطة وسرورا لما ذاع بين الناس من شجاعتهما وبراعتهما في حمل السلاح والتعرس باعمال الحروب منذ نعومة اظفارهما .

لذلك انعقد فى الحال مجلس للتشاور فى الخطة التى ينبغى اتخاذها ، وانتهى اجماعهم الى وجوب اغتنام فرصة سكون الليل فيخرج الأسطول كله دون ان يعلم العدو بخروجه ويمضى الى جزيرة واقعة اسفل المعسكر على بعد ثمانية اميال تقريبا ، واتفقوا على ان يخرج الجيش فى أول نوبة حراسة ليلية على العبارات فيجتاز النهر ، ثم يهاجم العدو تحت جنح الظلام ويصيبه بأكبر خسارة معكنة •

وصدر الأمر بتنفيذ هذه الخطة ، وسرعان ما مضى الأسحاول الى الموضع المتفق على مهاجمته والعدو فى جهل بخبره ، وسار الجيش فى أثر الأسطول الى الموضع المتفق على مهاجمته والسكون مطبق على الكون تمام الاطباق ، رمالبثوا أن وصلوا الى هذاك وتم لبم الاستيلاء على الجزيرة ،

وبينما كانوا يحاولون اجتياز آخر نقطة فى مجرى النهر وهم على ما هم عليه من التوفيق فى تنفيذ الخطة اذا بريح عاصفة تهب فجأة وتحول بينهم وبين اكمال غرضهم ، فاضطروا لأن يعسكروا حيث هم فى تلك الناحية من الجزيرة المراجهة للشاطىء الآخر ، وتركوا خلفهم بعض قواتهم لاثمام بناء الجسر وحراسته بعد تشييده ووكلت قيادة هذا الفريق الى « هيج دى ابلين » الفارس المغوار ذى البطش الشديد والذى كان قد تزوج من (اجنس)(٢١) مطلقة الملك عمورى .

_ 77 _

كانت الجزيرة التى نتكلم عنها الآن تسمى عند الأهالي بالمحلة وهى ذات تربة شديدة المخصب تجود بشتى أنواع المثمار ، وقد تكونت من التقاء مياه النيل التى تتفرع عندها ولا تلتقى هذه الأغرع ثانية ، بل تمضى فتختلط بمياه البحر عن طريق أربعة فروع أما أولها الذى يواجه بلدنا المثام فيصب فى البحر بين مدينتين قديمتين هما تنيس(٤٧) والفرما ، وتقترب مياه هذا الفرع اقترابا شديدا فى جريانها من احدى هاتين المدينتين حتى لتكاد أن تمس مبانيها ، ولكنها تبعد عن الأخرى بما يقرب من ثلاثة أميسال أو أربعة .

أما الفرع الثاني فيصب في البدر عند مدينة دمياط(٤٨) ومسلم

وأما الرابع فيصب في البحر عند مدينة رشيد (٤٩) التي تبعد عن الاسكندرية بأربعة أميال أو خمسة •

ولم يتسن لى أن أكتشف فروعا أخرى لهذا النهر رغم ماقمت به مناستقصاء وبحث دقيقين ، وعندى أن نهر النيل هذا فريد في نوعه لأن القدماء يصفونه بالنهر « السياعي الفروع » لأن له سبعة منافذ تصب في البحر ، وربما كان التفسيد الوحيد الذي يخطر ببالنا هو أن التغير اعنى وجه الاقليم ، كما بدل النهر مجراه كما حدث في كثير من الأنهار الأخرى ، على أنه يمكن أن يقال أن أهل تلك الحقب البعيدة لم يفهموا حقيقة الموضوع أو ربما أن النهر قد زادت مياهه أكثر من المألوف ففاضت فأغرقت الأراضى فكان ذلك فيضانا لم تجر بهالعادة ترتب عليه شق مجار أخرى أكثر من هذه الأربعة التي يخلفها البحر حين ترجع المياه اليي مجراها الأصلي ، فان كان شيء من هذا القبيل لإيزال باقيا فاننا لم نحسبه في عداد الفروع لعدم المتلائها على الدوام بالمياد ، ولكن تلك الفروع هي أشبه ما تكون بالسيول التي تمدث في فصول معينة من السنة ٠

※ ※ ※

وعلى الرغم من الاستيلاء على الجزيرة الا أن الفرع الأصفر ظل كما عن ، فلما أشرق الصباح استيقظ العدو من نومه ليجد خصمه قد رحل وأن الأسطول قد أبدر ، فهب رجاله الى سلاحهم تخوفا من هجمة صليبية عليهم يفاجأون بها على غرة ، فلما أسرعوا في التقدم وبثوا عساكرهم على طول النهر شــاهدوا رجالنا قد استولوا على الجزيرة وأدركوا أنهم بالدخالهم الأسطول أحسسبحوا والثقين من عبورهم هذا الفرعدين غيرهم، ومن شمنصبو المعسكرهم حيث هم وان كان موقعهم هذا خلف الشاطيء بعض الشيء ، على الرغم

من أنهم بوضعهم هذا لم يعد لهم مجال للوصول الى النهر ، لكنهم كانوا مضطرين للذهاب بعيدا كى تشرب جيادهم ·

صمم الصليبيون على تجربة حظهم حتى النهاية فى اليوم التالى وأن يشقرا لأنفسهم طريقا بالسيف ان دعت الضرورة الى ذلك ، لكنهم لم يعلموا أن الكفار قد رحل اثناء الليل ، قلما تبلج الصبح ورأى عسكرنا أن المعدو قد رحل عبروا هم النهر على عجل وأسرعوا يطاردونه ، وخلفوا وراءهم المشاة حيث تكرن الخيالة أسرع تقدما .

وخرج الملك غير مستصدب معه سسوى نفر ضسئيل من الفرسان وان كان قد بعث « هيج الابليني » والكامل بن السلطان على رأس قوة كبيرة من الفرسان الصليبيين والمصريين معا لحماية القاهرة والجسر الذي كان العسكر قد بنوه ، ولصد أي غزوة عدوانية مفاجئة ، وعبد الى رجال من رجالنا بحراسة أبراج هذه المدينة الرائعة وبجميع تحصيناتها ، أما قصر الخليفة الذي لم يكن معروفا للصليبيين فقد أصبح مألوفا عندهم ، لأن صاحبه الخليفة وكل أهل بيته أضحوا يعتمدون في سلامتهم اعتمادا تاما على قوات الملك ، وهكذا أصبح مفتوحا – أمام المسيحيين – قدسالأقداس بعدان كان سرا مغلقا في وجه الناس أجمعين ، وانكشف ما كان سرا من أدق الأسرار كانت عجائبه غير معروفة الا لنقر قليل ،

كذلك بعت الملك بجيرار « دى بوجى » وابنا (٥٠) آخر للساطان (شاور) الى الجانب الآخار من النهر على رأس قدوة من الشعبين (٥١) ، وصدرت اليهم الأوامر بصد العدو ان (٥٢) هو حاول عبور النهر ، ولما كان الملك نفسه قد خلف وراءه - كما قلنا - معظم أثقال الجيش فقد راح يطارد العدو مطاردة في عكس اتجاه جريان النهر لأن طبيعة تكوين البلاد كانت تجعل تعقب العدو أمرا من السهولة بمكان .

http://www.al-makeboh.com تقم مصرر من أقصى حدودها التي يقال أنها على تخوم بلاد الأثيوبيين بين صحراويين رمليتين قضى عليهما أن تظلا قاحلتين الى الآن ، كما أن أرض البلد نفسها لا تنتج أي نوع من الفلة الا في فصول معينة من السنة بفضل فيضان النيل ، اذا أن هذا النهر يجعل تربتها صالحة لانتاج الغلة أنى جرى ماؤد ، فهو كلما صادف سطحا منبسطا في البلاد انتشر فيه وأحاله أرضا خصية منتجة ، وكلما زادت مساحة الأرض التي ترويها مياهه كلما كثر الزرع ونميا ٠

وتجد المياه متسعا كبيرا لها فيما وراء القاهرة كلما اتجهنا نحو البحر حيث تكون الأرض مستوية كل الاستواء ، ولذلك كانت النواحي التي تفيض بالانتاج الوفير هي الجهات التي يرويها نهر النيل الخصب ، وتجود الفلاحة لمسافة مائة ميل أو أكثر تمتد من حصن فاقوس (٥٣) المواجه للشام حتى الاسمكندرية القريبة من الحدود اللبيية الصحراوية ، على أنه يوجد فيما بين القساهرة وقوص (٥٤) التي هي اقصى مدن جنوب مصر اراض تعتد حتى تجاور مملكة الأثدويدين ، وتحميها التــالال الرملية ، لكن النهر ينساب في تلك النواحي هنا وهناك حتى يبلغ أقصى اتساع لمه (ويقدر بسبعة أميال أو ثمانية ، وقد تضيق الأرض التي على ضفتيه فتصل الى أربعة أو خمسة أميال تبعا لاتساع مدى فيضان النيل ، وبهذه الطريقة فان حدود المملكة تنكمش هنا أو تتسع هناك لأن الأراضى الزراعية التي لا يرويها النهر انما هي اراض محكوم عليها بالجدب الدائم بسبب حرارة الشمس القوية ، ويسمى هذا الاقليم الأعلى في لفة المصريين بالصعيد ، ولم نتمكن من الوصول الى اصل هذه التسمية وان كان كاتبنا « افلاطون » يذكر الاقليم

لتلمیده « کرتیاس » فی حدیثه عن سولون المؤلف العظیم · وربما کان أحسن من هذا کله أن نورد ندس کلماته حتی یتأکد ما نقوله وهو آن میاه النیل تنقسم عند نهایتها الی فرعین ·

وكانت ترجد بالقرب من هذه الناحية مدينة عظيمة اسمها « سبس» (٥٥) تحكم حسب العادة القديمة بالقانون الساتيرانى ، وقد كان الامبراطور «الماسيس» في الأصل من هذه المدينة ٠

وهناك قسم آخر من هذه الناحية فى مصر يقع على مسيرة يوم من القاهرة ، ولكنه غير صالح للسكن وان كان ذا تربة خصبة بفضل فروع النهر التى تروى حقوله وبساتينه المثمرة ، ويسمى المصريون هذا القسم من البلد باسم «الفيوم »(٥٦) .

وتقول الأخبار القديمة ان هذا الاقليم كان أرضا قاحلة جدباء لم يعرف المحراث أبدا طريقه اليها ، وأنه كان مهجورا فلم يعرف الزراعة ولا الفلاحة منذ بداية المعالم شأنه في ذلك شأن بقية النواحي الأخرى من تلك الصحراء ، ولكن لما جاء يوسف (النبي) الى مصر وكأن يستعد لكل شيء ويحيله الى ما فيه النفع لمصر فقد استكشف تلك الناحية وعرف انخفاض مستوى ارضها عما حولها من الأراضي وادرك أنه لو أزيلت بعض الأكمات الواقعة بين المناطق الصالحة للسكن وبين هذا الجزء من الصحراء ففي الامكان اذ ذاك أن تجود الأرض بأحسن ما يمكنها أن بلغتها مياد الرى ، لذلك شيد السدود ومهد الأرض متيحا لمياد الفيضان أن تخمرها وصارت المياد تجرى في ترع شقت من أجلها بالذات فأخصبت الأرض بعد امحال واهتزت وربت وأنتجت ما لم يكن معروفا من قبل .

وعلى الرغم من أنى لا أعرف اسمها القديم الا أننى اعتقد ان هذا الاقليم كان يطلق عليه في العصور الأولى اسم « طيبة ،

التى ترغم الأسطورة القديمة أنه جاء منها الطيبون الطاهرون الذين توبعواً بتاج الشهادة فى « أجونيم ، Agunum زمن «دقلديانوس» و « مكسيمانوس » أوجستوس والذين يقال أن أول شهيد منهم هى « موريشيوس » .

وهناك اثنارة أخرى الى أن أحسن أنواع الخشخاش كانت تنمو هنا ، ومن ثم عرفه المطبون باسم « الخشخاش الطيبى » •

وان أرض « جوشن » Goshen التى يقال ان يوسف منحها لاخوته انما هي هذا الجزء من مصر وهى تواجه الشحام بناء على الرصف الوارد في سفر التكوين ، وهو أمر يستطيع القارىء اللبق أن يستنبطه من تلقاء ذاته منقراءته الماد، وهذا القسم من الأرض هو الذي يتاخم ليبيا ويقع في أقصى الطرف الآخر عن مصر وعلى أبعد نقطة من شاطىء النهر ، وهر اقليم فسيح الأرجاء يضم فيما يقال ثلاثمائة وستا وستين مدينة وقرية .

وتعتبر المملكة بسبب طبيعة الاقليم شديدة الصغر كما قلذا حتى أنه لا يمكن التحرك فيها الى اليمين ولا الى اليسار ·

كانت الأخبار عن تقدم المدى تأتى الى الملك " عمورى " والى الموزير (الفاطمى) من غير انقطاع ، وكان ينقلها اليهما كثافتهما وقد استمرت المطاردة ثلاثة أيام بطولها ، فلما كان اليوم الرابع(٥٧) - وهو السبت الذي يسبق اليوم الذي تنشد فيه في الكنشس ترنيمة « افرحي يا أورشليم » جاء الخير بأن العدو قد أصبح قريبا منهم "

_ 70 _

عقد رجالنا مجلسا اقتضت الضرورة أن يكون قصيرا ، اذ كان واضحا أن هذاك حاجة ملحة لسماع المتدورة الحكيمة التي يمليها الاخلاص القوى وتتطلبها الظروف القاهرة التى لا يصبح معها شيء من التسويف فأجمعوا رأيهم على وجوب القتال، وصفقوا اذ أوصى بأن يكون الحكم للسيف فى هذه المسألة، الا أن عدد المغرسان المدرعين بزرديات الحديد لم يكن متكافئا بين الجانبين، فقد كان عند شيركوه اثنا عشر ألف تركمانى، عنهم تسعة الاف يلبسون الدروع على صدورهم والمغافر على رؤوسهم، أما الثلاثة الاف الآخرون فقد اقتصر سلاحهم على الأقواس والسهام، كما كان تحت اعرته غير هؤلاء عشرة الاف أو احد عشر الف عربى يحاربون كعادتهم بالرهاح ولا شيء سواها الهدين كعادتهم بالرهاح ولا شيء سواها

أما الصليبيون عن الناحية الأخرى فلم يكن لديهم من الفرسان سبرى ثلاثمائة وأربعة وسبعين فارسا الى جانب من لا جدوى منهم من المصريين الذين كانوا يشكلون عبئا تقيلا عليهم وعقبة كأداء المامهم أكثر من أن يكونوا عونا لهم ، كذلك كان عندهم من اصحاب الأسلحة الخفيفة الجند المسمون بالتركوبولية وهم من الخيالة ، وان كنت لا أعرف عددهم .

ولقد أخبرنى الكثيررن أنه في خلال الاشتباك الحربي الكبير في ذلك الدوم لم يكن لهذه الطائفة من العسكر أي جدوى .

ما كاد كل جانب من المحاربين يدرك اقتراب الآخر منه حتى رتب صفوفه حسبما تتطلبه الظروف ، ونظم رجاله كتائبهم وأشهروا اسلحتهم ، فأما كارهم من أهل الرأى السديد الذى هى خلاصة تجاربهم القتالية السابقة فلم يبخلوا على الجند بالمشورة وبذلوا لهم النصيحة والثاروا حميتهم ووعدوهم بالنصر ، وأنهم سوف يجنون ثمار نجاحهم فرزا عظيما ومجدا تليدا .

كانت ساحة القتال المتوقع وقوع المعركة فيبا هى المنطقة الشاصلة بين الصحراء والأرض الخصبة ، وهى أرض غير ممهدة تكثر بها الكثبان الرملية وتتخللها الحفر معا لا يتسنى معها رؤية القادمين أى الخارجين ان كانى على بعد منها ، ويعرف هذا الموضع باسم البابين »(٥٩) لشدة ضيق النهر الواقع فى تلك المنطقة بين المرتفعات الموجودة على الجانبين ، ويبعد هذا المكان عشرة أميال عن المنيا ، ومن ثم عرفت هذه البقعة أحيانا بوقعة المنيا .

كان العدو لبعد نظره قد احتل المرتفعات الموجودة على اليمين واليسار ، ونظم كتائبه استعدادا للقتال ، وادت تضاريس الأرض ورتفاعها وطبيعة الأرض الرملية الى أن يصادف رجالنا مشقة كبرى في الهجوم على هذا الموقع الذي تمكن شيركوه بمن معه من التركيز فيه ، واصطف الآخرون على الجانبين ، وسرعان ما أصبحت المعركة وشيكة الوقوع لوقوف كل واحد من الخصيصين في وجه الآخر ، ولم يعد ثم مناص عن الحرب بينهما ، وحينذاك تقدم من كانوا مع الملك في شمجاعة وعزم أكيد فأحدةوا برجال شهيركوه وأعملوا السيف فيهم ، كما أن شديركود ذاته لاذ بالمفرار فانطلق خصمه في أثره يطارده عن قريب .

وأما « هیج القیصری «فقد هاجم الجماعة التی كانت بقیادة صلاح الدین بن أخی شیركود ، غیر أن رجاله فروا عنه مما أسفر عن هزیمته ووقوعه فی ید خصمه الذی أسدر طائفة كبیرة من رجاله « هیج » وفتك بأكثر منهم، وسقط فی هذا الصدام النبیل « استاس شولیه » الذی كان سیدا شجاعا من منطقة « بنتیو » •

أزدهى النصر الكتائب التركية فضمت صفوفها بعضها الى يعض وأحدقت منكل جانب بالقرات الصليبية التي كان موكولا اليها المحافظة على المتاع والذخيرة ، وهاجمرها هجوما ضاريا السفر عن تفرق جموعها وأنزل المعدو البلاء بنا ا

ولقد لقى « هيج » الذى هو من « كريونا » مصرعه فى هذه المعركة ، وكان صقلى المولد ذا مجد أثيل وسيرة عطرة ٠

على هذه الصورة كان اندحار القوات الصليبية وهلك الكثيرين من رجالنا ، أما الذين نجوا من السييف فقد لاذوا بأذيال الفرار فاستولى المعدو على متاعهم ونخيرتهم دون أن يجد احدا يصده ، فحمل كل ذلك معه .

أما القوات المشتتة هنا وهناك في الأودية الصغيرة فقد حاربت حربا لا تدرى فيه مصيرها ، وكان المقاتلون أنفسهم هم الشاهد الوحيد على ما جرى ، لأنه لميكن في قدرة أحد سواهم أن يرى ما حدث ، على أن معركتهم هذه لم تكن بالمعركة الفاصلة فقد كن النصر تارة في جانب الترك وتارة أخرى في جانب الصليبين ، وكان كل منهما يجهل ما حل بالحرف الآخر ، فبينما كان الواحد منهم يرى نفسه وقد رجحت كفته في ناحية اذا به لا يلبث أن يراها تشيل فتلحقه الهزيمة في موضع آخر ، ولقد جرح أخونا الموقر « راك » أسقف بيت لحم والستشار الملكي الذي تولينا من بعده (٥٩) هذه الوظيفة (٦٠) ، وكان جرحه شديدا وفقد كل متاعه ٠

ولقد ظلت نتيجة الموقعة غير معروفة وقتا طويلا دون أن يتبين احد الأمر الفصل الا عند انصرام النهار حين عاد الجند المشتتون للوقوف تحت راياتهم ، وسرعان ما انضم اليهم من كانوا قد انطلقوا بعيدين عنهم ، وكان الدافع لهم الى ذلك هو خوفهم من دخول الليل وحرصهم على أن يكونوا مع الملك ، فعادوا من شتى المنواحى وعالم الملك وهو على وشك الانتصار من حيث كان يقاتل عسكرد ، إما

غيرهم فكاذرا يقاتلون هذا وهناك فتلحقهم الهزيمة في موضيع ويواتيهم النصر في موضع أخر ،وبذلك استحال على أحد من الجانبين أن يزعم أن المعركية كانت فاصبلة ، وانتهى الأمر أأخيرا بأن انسمب الملك وقلة ممنكانوا معه الى أحد التلال الذي يرتفع بعض الشيء عن السيل فرابطيا به ، ثم رفع « عموري » علمه ليتجمم تحته عسكره المشتتون ، ووقف هو يرقب توالى حضور رفاقه ، فلما تجمعوا رأى الصليبيون الفريق التركى الذي كان قد استولى على متاعيم وفتك برهط منهم وأسر غيرهم ٠٠ أقول رأوه وقد سادته الفوضى وعمه الاضطراب وهو على التلين المواجهين لهم ، ولم يكن هناك أى طريق يسلكه جيشنا انهو أراد الارتداد الا أن يمسر بين هذيسن المتليسن اللذين يعتلهمسا العسدو ، واذ أجمع الصليبيون عزمهم على الارتداد مهما كانت الظروف فقد رتبوا صفرفهم وشرعوا في المتقدم في بطء بين العدو الذي كانوا يرونه على يمينهم وشمالهم ، وساروا في ثبات عجيب حتى أن الكفار لم يجرؤوا على محاولة التصدى لهم بالأدى • ولما كان رجالنا قد أوقفوا أقوى رجالهم واحسنهم تسليحا حولهم فقد شقوا طريقهم الى مرضع معين من النهر وجدوا به مخاصة فعرروه منها سالمين ، واستمروا على هذا النسق من التنظيم في ارتدادهم طول الليل في نفس الحاريق الذي سبق لهم أن تقدموا منه •

وصادفهم فى المنيا « جيرارد دى برجى » ومعه خمسون فارسا ومائة منالتركبولية يعاونهم احد أبناء السلطان واسمه محدى الدين(٢١) الذى كان يقف على الشاطىء الآخر من النهر لصد العدو ان حاول العبور ، والواقع أن الفسرحة قد دبت فى النفوس بوصول « جيرارد دى بوجى » لأن الملك كان يخشى أن يهاجمه الأعداء وهو وحيد على احدى ضفتى النهر ، كما أنه كان جزعا على طائفة المشاة التى كانت تسدير تحت قيادة الفارس الحكيم

الشجاع «جوسلين » صاحب سميساط · وكان اشد ما يبعث على الخوف أن يعترضهم العدى فجاة وهم بلا حراسة ·

وظل الملك في انتظار وصولهم الى « المنيا » مدة طالت حتى لغت ثلاثة أيام ،فلما كان اليوم الرابع أخذ المشاة في التجمع شيئا فشيئا وانضموا الى قواته ، ثم تابعوا المزحف بلا توقف حتى بلغوا الجسر الموجود أمام بابليون فعسكروا عنده ، وشسرع الملك في احصاء فرسانه غتبين له هلاك مائة منهم ، وقيل ان هلكى العدو حين احصوا كانوا ألفا وخمسمائة ،

_ 77 _

حينذاك جمع شيركوه كل من بقى من عسكره وجعلهم طائفة واحدة ثم زحف سرا دون علم الصليبيين مجتازا بهم الصحراء وقاصدا الاسكندرية فاسرع أهلها لتسليمه المدينة وجاء فى الحال خبر هذا الزحف الى الملك الذى استدعى فى لحظته كبار مستشاريه ومعهم السلطان (شاور) وأولاده وعلية المصريين، وشاورهم فى الأمر فى ما يتخذه من الاجراءات، وبعد الحوار الطريل الذى يطول فى مثل هذه الأحوال التى هى موضع خلاف فى وجهات النظر تم الاتفاق على انزال الأسطول فى المحر لمضايقة العدو وتعطيله، لأنه لم يكن فى داخل الاسكندرية مخسزون من الحبوب ولا غيرها من مواد العلمام، ومرجع ذلك اعتماد المدينة المسلول على ما تجلبه اليها السفن من صعيد مصر، ومن ثم كان وضع الأسطول على هذه الصورة يسد فى وجرههم جميع منافذ المتاجرة مع من هم فى خارجها، غلما فعلوا ذلك قاد الملك جيشه كله وضرب مع من هم فى خارجها، غلما فعلوا ذلك قاد الملك جيشه كله وضرب معسكره بين تروجة(٢٢) ودمنهور فى مرضع يبعد عن الاسكندرية ثمانية أميال وراح يطلق منه عيونه لاستكشاف تلك الناحية،

وافساد ما يستطيعون افساده من المنشئات والمساكن ، مستهدفا من وراء ذلك قطع الطريق على أية نجدة تريد الوصول اليهم ومنع أي رسل يحاولون عفادرة المنينة لمطلب النجدة من خارجها ، وزاد على ذلك بأن قام رجال الأسطول بسد كل المذفذ النهرية ، ولم يعد يسمح لأحد ما حمهما كان معروفا عندهم حبركرب الذهر الا بعد استقصاء وتحر دقيقين .

وانقضى شهر على هذه الأجراءات الاحتياطية انقطع خلاله عن الدينة وصول أى امدادات تموينية من خارجها ، وعم التذمر الناس قاطبة ، فقد قل الخبز عندهم وعدموا الطعام ، فلما وصل خبر ذلك الى علىم شيركوه تسرب الخوف الى نفسه خوفا من أن يكاب جيشه هو الآخر المجاعة التى يقاسيها هؤلاء ، لذلك ترك ابن أخيه صلاح الدين ومعه ما يقرب من ألف فارس لحراسة المدينة ، أما هو فقد انسحب تحت جنح الظلام مجدازا الصحراء ،وعلى الرغم من أنه كان قريبا كل القرب من قواتنا الا أنه دبر خطة فراره الى صعيد مصر الذى كان قد جاء منه منذ قليل ،

ما كاد الملك يعلم برحيل شيركود حتى بادر فتعقبه حتى بلغ بابليون ،وكان جنده جميعا على استعداد للتقدم حين جاءد على غير توقع واحد منكبار رجالات مصحر الأقوياء واسحمه ابن عدد الرسول(١٣) وأفضى اليه بما تكابده الاسحكندرية منالمجاعة القاتلة ، وزاد فأخبره أن له أقارب منذوى النفيذ الكبير فيها وانهم أشبه ما يكونون بحكام لها ، وأنهم قادرون فى سهولة ويسر على توجيه سكانها الجوعى الرجهة التى يريدها الملك حتى ولو كان فى ذلك تسليمهم المدينة اليه هى وجميع من بها من الترك ، فتأثر الملك بهذا الخبر وراح يستفسر من مستشاريه عن أحسن السبل التى يرون اتباعها ، ولما كانت رغات الجميع واحدة بما فيهم السلطان

(شاور) ذاته فقد كروا راجعين الى الاسكندرية وحاصروها بالجيشين معا ·

_ 77 _

تعتبر الاسكندرية آخر مدن مصر الواقعة في الاقليم المعتد غربا نحى ليبيا ، وهي تقع على الحدود الفاصلة بين المناطق الخصية وبين الصدراء الجرداء ، كما يقع خلف أسوارها وعلى تخومها الفربية مباشرة منطقة فسيحة لم تنعم قط بنعمة الزراعة ولم يهتم بها أحد فيرعاها ، وقد جاء في كتب التاريخ القديم أن الاسكندر المقدوني بن فيليب هو الذي بناها فسميت باسمه ، ويذهب «يوليوس سولينوس» للقول بأنها شيدت أيام الألبياد الثاني عشر بعد المائة في أيام قنصلية «لوكيانوس بابييروس» بن «فوريوس» وزمن « بتيليوس بن جايوس» ووضلع حجر أسلسها المهندس « دنيوكريتس » الذي كان يتبوأ المرتبة الثانية في نظر الشسعب تمجيدا له ،

ولا تبعد الاسكندرية كثيرا عن مصب النيل الذى يسسميه بعضهم بالفرع الهرقلى ، ويسميه البعض الآخر بالفرع الكاذيبى • على أن هذا الموضع الذى اشتق عنه اسمه وكان أقرب الفروع الى المدينة ضاع فيما ضاع من الأسماء ، ثم أطلق عليه اسم فرع رشيد •

وتقع هذه المدينة على بعد خمسة أو سنة أميال من مجرى النهر ،فاذا كانت أيام فيضانه جاءتها مياهه عبر كثير من القنوات، وتبذل العناية الكبرى في الاحتفاظ بمياه الفيضان هذه في حنهاريج ضخمة أعدت خصيصا لهذا الفرض ليستعملها الناس على ميار

السنة ، وتصرف - كلما دعت الضرورة - في قنوات تعتية لري البساتين الواقعة خارج المدينة ·

والاسكندرية أصلح ما تكون للتجارة الواسعة ، ولها ميناءان يفصلهما عن بعضهما لسان من الأرض ضيقجدا ، ويقوم عنده برج شاهق الارتفاع يسمى بفاروس ينسب الى يوليوس قيصر الذى بناه للانتفاع العام به ولانشاء مستعمرة هناك •

وترد الى الاسكندرية من مصر العليا عبر النيل مختلف أنواع الأطعمة وكميات هائلة من شتى صنرف البضائع ،واذا احتاج البلد الى شيء ما جاءته السفن الضخمة بأحمال كبيرة منه من البلاد الواقعة وراء البحر مما ترتب عليه ذيرع شهرة الاسكندرية ، وأنه يصل اليها كميات هائلة منمختلف انواع البضائع التي تفوق في حجمها الكميات التي تصل الى أي مدينة بحرية أخرى ، وان كل ما تحتاجه بلادنا من أنواع التوابل والجواهر والتحف الشمرقية والمصنوعات الأجنبية انما يرد من بلاد الهند وسبأ وبالاد العرب والحبشة والسودان وكذلك من فارس وغيرها من البادان المجاورة لها ، حيث يتم نقل كل هذه السلم الى صعيد مصر عبر البحر الأحمر الذي يعتبر المنفذ لهذه الشعوب اليذا ، ثم تفرغ السفن حمولتها في عيداب(٦٤) الواقعة على ساحل هذا البحر ثم ينزلونها في النيل الى الاسكندرية ، ولذلك فانه يتدفق عليها جموع غفيرة من أهل الشرق والفرب معا وتصبح الاسكندرية سوقا عاما لكلا العالمين ، ولذلك ذاع صيتها في العالم القديم والمحديث على السمراء ، وان قبوات ذروة المثعرف وكانت لها الصدارة بسبب المبارك الطوباني مرقص الابن الروحى لأمير الرسل الذي بعثته العنسابة الالهبة لكنيستها فيشر بها بين الناس وهداهم ، وزيادة على ذلك فقد ارتفع صيتها أذ اختارهـا الأبـوان الطوبانيـان « أثناسـدوس »

و « كيريل » سنكنا لهما ثم دفنا في ثراها بعد موتهما · وتعد كنيسة الاسكندرية ثانى الكنائس الأربعة الكبرى ، كما أنها تعتبر الكنيسة الأم لكنائس مصد وليبيا وبنتابوليس وغيرها من الولايات ·

ولقد أرسل الأسطول كله الى الاسكندرية ولكن كأنت جميع وسلائل الاقتراب عنها موصلدة فى وجهنا ولم يؤذن لأحد حا بدخولها .

_ YA _

حينذاك علم من بقى من الصليبيين فى الشام بحصار الملك للاسكندرية وعرفرا أنهم قادرون على بلوغ هذه المدينة فى أيام قلائل لو أنهم ظلوا مبحرين بلا توقف ومن ثم حملوا السلاح وتلهفوا على السفر سريعا ، وأوسقوا سفنهم بكل ما يلزمهم من المبرة ، وفردوا قلاعهم مبحرين فرحين الفرحة المفامرة ،ورافقهم فى سفرهم هذا سلفنا « فردريك » رئيس اساقفة صور الذى أثارته حماسة الآخرين وحبه الكور الملك ، فمضى الى مصر على ظهر احدى السفن فى زمرة من أتباعه الأفاضل ، لكن سرعان ما داهمه مرض الدوسنة أريا الخبيث لشربه عن حياد النيل ، وزادت عليه العلة حتى الضطر الى الرجوع الى بلدد قبل استيلاء الملك على الاسكندرية .

احتشد أمام الاسكندرية الجيش المحاصر لها وجمع اعدادا كبيرة من السفن ، وأرسل القوم في طلب الصناع والنجارين وكلفوهم ببناء برج شاهق الارتفاع يمكن للواقف أعلاه أن يطالع كل نواحي المدينة ، كما أن الآلات التي تسمى بالبطاريات والتي ترمى بالأحجار الثقيلة المفتضمة وضعت هي الأخرى في أماكن استراتيجية حول الأسوار ، وشرعت ترمى من غير انقطاع كتلا صخرية ضخمة ثقيلة

الوزن قدكت الأسوار التي تصلبا ، وبثت الفزع في قلوب السكان يصورة لاقدرة لأحد على احتمالها ·

كانت البساتين المثيرة البهية المنظر والمحملة بخل أنراع الثمار والمفاكهة والنباتات الطبية تحيط بالمدينة حتى لتبدو وكانها غالة ملتفة ،وكان هذا المنظر البهيج يغرى من يمر بهذه الحدائق على دخولها ، فان دخلها طاب له أن يستريح بها ، ولقد اقتحمها عسكرنا في جموع ضخمة وكان الحافز لهم على هذا الاقتحام أولا رغبتهم في العثور على المواد التي تحينهم على بناء ألاتهم ، لكن سرعان ما تملكتهم همة واحدة هي التخريب وانزال المضرة بابلد فاندفعوا اندفاعا جنونيا فاجتثوا النباتات العطرية التي تصلح لكثير من الأغراض ، وما لبثت هذه الحدائق والبساتين أنسويت بالأرض ولم يعد ثم آثر الى ماكانت عليه من قبل ،وترتب على هذه الانتهاكات عليه من قبل ،وترتب على هذه الانتهاكات عقد معاهدة الصلح التي تعت الموافقة عليها ، ورأوا أنهم جوزوا على ما وافقوا عليه أسوا الجزاء .

واستمر جيشنا فيحصاره الذي تضاعف عن ذي قبل ولم يدع وسيلة تؤدى الى الأذى الا استعملها وتفنن في أساليب جديدة لازعاج المحصورين ، ولم تترك الهجمات المستمرة للمدافعين المجهدين فرصة يلتقطون فيها أنفاسهم ، أما الأهالي الذين اقتصر نشاطهم على ممارسة المتاجرة ولميتعودوا على القتال ولم تكن لهم خبرة بالحرب فقد رأوا أن ما نزل بهم من مشقة غير معهودة انما هو أمر بالغ الشدة ولايطيقون معه صدرا .

وأما الترك الذين ظلوا مقيمين بالمدينة فكانوا شرنمة قليلين لا يستطيمون الاطمئنان على انفسهم ان هم ركنوا في حماية انفسهم

الى الأهالى الذين ضعف عزمهم ووهى بأسهم ، لذلك كانوا نادرا ما يبرزون للقتال ، فان هم قاتلوا لم يكن قتالهم بالذى يشجع غيرهم على الحرب •

فهل ثمت حاجة لمزيد من القول ؟

لقد فت القتال الدائر رحاه كل يوم في عضدالناس، وأحزنهم هلاك الكثيرين من اخوانهم وقيامهم بالحراسة طول الليل ، وكانوا اذا خيم الظلام فزعوا من الظلام ، وفوق ذلك كله فقد أضنتهم شدة حاجتهم للطعام وذرته عندهم مما أدى الى استيلاء اليأس على نفوسهم ، فتبطت هممهم حتى لقد نحوا جاذبا كل رغبة في الحرية وأثروا أن يسلموا المدينة وأن يكونوا رقيقا لأى من الناس مفضلين ذلك على أن يمودوا هم ونساؤهم وصفارهم غرثى في بيوتهم ، وعم التذمر الناس في أول الأمر فكان همهمة ثم مالبث أن صار جهارا وعلانية فصرحوا أنه يجب عليهم اتخاذ اجراءات معينة تخلصهم من هذه الكوارث الفادحة وتؤدى الى رفع الحصار عنهم فتعود المدينة الى ساق عهدها من الكرامة والحرية .

ما كان لبذا الشعور العام الذى استولى على الناس أن يفوت انتباه صلاح الدين فبادر بارسال المبعوثين من ناحيته فى سرية تامة الى عمه (شيركوه) مع تقرير مفصل عما فيه الدينة من مازق وشدة ، وأظبر حاجته الملحة الى الطعام وميل الأهالى للانفضاض عنه هو ذاته ، وكان أعظم ما ألح به عليه هو أن يبعث اليه فى الحال بنجدة تنقذه ، ووجه همته أثناء انتظاره هذه النجدة الى كبار رجال المدينة وأهلها على السواء فذكرهم بأن واجبهم يقتضيهم أن يحاربوا حتى اخر رمق من أجل نسائهم وأطفالهام ، وحثهم على الافتداء بتقاليد اسلافهم ، وأنباهم أن الغوث قريب

وأن الشبدة على وشك الوصول ممثلة فى دخول عمه شيركوه مصر فيطرد منها الأعداء وينقذ الاسكندرية ، وأنه واصل على جناح السرعة على رأس أعداد كبيرة من العسكر ·

اما ما كان من الملك (عمورى) فانه لما كان مدركا تمام الادراك مدى القلق الذى يعانيه الأهالى فقد طالب بمضاعفة الحصلا واستمراره، وكان كلما علم بما فيه الناس من أحوال سيئة بائسة كلما شدد من هجومه عليهم · كما استعد السلطان (شاور) من ناحيته فلم يقصر فى تحريض جميع القادة وبسط كفه بالمال فى الصرف على آلات البناء الخاصة ، وبنل المبالغ الكبيرة على كل ما تتطلبه الحرب ، وغالى فى أجور العمال ، وأجزل العطاء للفقراء والمعرزين ، كما اهتم اهتماما خاصا بالجرحى وأولاهم العناية الواجبة ، وسخى على المقاتلين لاسيما من اشتهروا بالشجاعة فى المقال .

_ 79 _

بينما كانت هذه الأحداث تجرى أمام الاسكندرية كان شيركوه يحارب في مصر العليا ، وتابع زحفه حتى اذا بلغ مدينة قوص حاول الاستيلاء عليها عنوة ، وشن عليها هجوما خاطفا لكنه سرعان ما أدرك أن جهوده في هذا المجال لن تثمر الثمرة المرجوة ، لما يتطلبه انجاز هذا العمل من وقت طويل ، هذا بالإضافة الى أن وضع لبن أخيه (صلاح الدين) المتأزم يفرض عليه الانصراف الى عمل تخر ، ومن ثم قبل أن يتسلم من هذه المدينة ماتقدمه من المال وأن يسرع في مدابعة زحفه على رأس قواته الى مصر السفلى .

ولما وصل شیرکوه الی بابلیون وجد أن الملك كان قد أرسل « هیج دی ابلین » لیتولی حراسة القاهرة والجسر الذی بها ، أی

انه وجد الأمور على غير ماتصوره ولذلك بعث غى استقدام صاحب قيصرية الذى كان اسيرا عنده ودعاه الى حديث ودى • ولما كان شيركوه رجلا ذلق اللسان ، لطيف المعشر ، بشوش الوجه فقد بدأ يتكلم اليه بكلمات تفنن فى اختيارها وقال لمه :

« انك أمير جليل القدر سامى الردية وعظيم النفوذ بين قومك. وانى ما كنت أوثر أحدا من البارونات غيرك لو شئت لأحعله موضع ثقتى وااتمنه على سر يتلجلج في صدري ،ولكن شاء حسن الطالم وحده أن تكون أنت دون سواك هذا الرجل ،وشاءت الحرب أن تقدم لى فرصة ما كان يمكن الحصول عليها الا بشق النفس الستعين بخبرتك في هذا الأمر الذي أنا في حاجهة ماسهة اليك فيه ، وأني لأعترف لك بصراحة أننى طعوح للمجد شأنى فهذلك شان الخلق الجمعين ، وقد اجتذبني ثراء معلكة مصر ،كما لا اكتمك أن نفسى روادتنى أن تكون هذه المملكة لى في يوم من الأيام اعتمادا على طبيعة أهلها الذين لا حول لهم ولا قوة لذلك جئت الى مصر رغم كثير من الأخطار وبذلت البذل الكبير ، ولقيت الصحاب الجمة ، وجاء معى اليها نفر كبير من الفرسيان ، تحدوهم نفس الرغبة البجامحة التي تضطرم في صدري ، لكن أمالي لم تتحقق ، اذ اني ارى الآن أن المقادير تحول بيني وبين دخولي البلد ، فهل تراها تسمح لى بالعودة اليه تحت ظروف أطيب ٠٠؟ انك كما أقول رجل عالى الهمة سامى القدر وقريب الى قلب الملك ،كما أنك نافذ الكلمة عنده مسموعها ،فهل لك أن تكون وسميط الصلح بيني وبينه ؟ ، ولعل النجاح يتم على يديك في هذا المسمى الفامض الى الملك (عمورى) وقل له : انذا (٦٥) نضيم وقتنا هنا سدى ، وهاهى الأيام تمر دون ان تتمخض عن شيء ، وهناك اعبرا هامة تستلزم وجودنافي ديارنا، كما أن تواجد الملك غيمملكته من ألزم الأمور ، ولكنه يبعثر جهوده هنا من أجل غيره ، فلر أنه تغلب علينا فلابد له من أن يسلم كملّ

ثروات هذا البلد المى سيكانه المتعساء الذيان حسرموا الحياة فدعه يسترد اسراه الذين هم فى يدى الآن ، واطلب اليه أن يرفع المحصار ويرد على أسراى الذين فى يده ، كذلك الذين سدت عليهم المنافذ فى مدينة الاسلكندرية ، وانى لمستعد من جهتى للذروج حالما أتسلم منه تأكيدا بعدم ازعاج عسكره لنا فى الطريق والتعرض لهم بما يضرهم » .

_ * . _

بعد أن استمع « هيج »لهذا السكلام أخذ يدير في ذهنه هذا العرض الذي تقدم به شيركوه ، ومضى يفكر فيه تفكيرا دقيقا بما طبع عليه من الفراسة والفطنة ، ولم يساوره أدنى شك في أن الصلح تحت ظروف الاتفاقية لابد وأن يكون خيرا للصليبيين ، لكنه تردد في أن يقوم بنفسه باداء هذه المهمة مخافة أن تذهب الظنون بالبعض الى أنه يسمعي لما فيه حريته هو ذاته أكثر معا يسمعي لما فيه النفع العام ، لذلك رأى أن ربما كان من الأشرف له أن يقوم أحد غيره بالخطرة الأولى في هذا الموضوع ، ولقد ذكر لي(٢٦) فيما بعد وأفضى الميسرا بشعوره هذا واتمنني عليه .

ومن ثم فقد عبد ببذه المبمة الى أسير آخر هر « أرنواف » من قل باشر وكان صديقا للملك ،كما أنه كان قد وقع أسيرا في نفس المعركة التى وقع فيها « هيج » الذى نتكام عنهالآن ، وكلفه هيج بحمل الرسالة الى الملك (عمورى) فمضى (أرنولف) فى لمحظته اليه وشرح له بالتقصيل الغرض من حضوره ، فبادر الملك الى عقد مجلس باروناته ،كما حضره السلطان (شاور) وولداه، فبسط أرنولف عرض شيركوه وشرح طبيعة العرض ، فقابل الجريع فكرة الصلح بالاستحسان ، وتبينوا أن ليس فى الشروط المقدمة ما

يخل بالاتفاقية المبرمة بين الملك والخليفة ، بل أنها تضمن الوفاء بها وفاء صحيحا ، وتقضى هذه الشروط بوضع المدينة فى يد الملك ، ويتم تبادل جميع الأسرى من الطرفين ، وأن يطلق سراح الترك الميجودين تحت الحصار الذى يجب أن يرفع عنهم ، وأن تغادر مصر كلها جميع قوات شيركوه الموجودة بها .

ووافق شاور وجميع ولاة مصر على الاتفاقية وقبدوا شروطها عن طيب خاطر ، وصرح شاور عنرضائه التام عنها لاسيما أنها قضت على أشد حصومه عداوة له ، ونعنى بذلك من يذافسونه فى السيادة على المملكة ٠٠

ثم كشف « هيج » عن نفسه بعيئذ فقام بوضع اللمسلسات الأخيرة لملاتفاقية بعد مناقشتها مناقشة دقيقة من الجانبين ، ووصل بالموضوع الى الفاية المرضية ،

_ T1 _

وذودى بعد ذلك فى الجيشين وبين المامة أنه قد توقف القتال، وصدر مرسوم ملزم بكف الأذى عن أعل الاسكندرية، وما كاد السلام يعلن حتى عمت الفرحة الناس الذين مزقهم طول المصدار واستمراره، والقوا عن كواهلهم ما يثقلها ، وانطلق المحردن لا يعترض معترض ، وتخلصو من متاعبهم ، وتوفر الطعام بكثرة عندهم ، واستعادت التجارة حريتها ، ولما تخلص الناس من المجاعة التى ظلوا يقاسى نها طويلا أخذوا فى الاهتمام بصحتهم وارتفعت معنوياتهم، وراحوا يمتعون انظارهم بالقوات التى صبحواينظرون اليها الآن نظرة مودة بعد أن كانوا حتى الأعس القريب يرمقونها بعيون ملؤها الحقد وتشف عن الاحتقار ، المام اليوم فهم يتجاذبون معها الأحاديث في

مودة التشويها شائبة ويبتسطون في الكلام مع العسكر الذين كاذوا يخافونهم منذ قريب ويعدونهم رسل الخطر والهلاك ·

لم يكن الصليبيون أقل منهم لهفة وشوقا لدخول المدينة التى كانت هدفا لحملتهم منذ أمد بعيد ، وراحوا يتجولون فى شوارعها أحرار ، ويملأون نواظرهم من أبوابها وحصوبها ، وتجمعت من ملاحظاتهم الدقيقة مادة كانوا يستطيعون و بعد عودتهم الى ديارهم ان يقصوا منها على اخصوانهم مختلف القصصون فتلتذ بها أذان سامعيها .

* * *

ويشرف على هذه المدينة الرائعة برج شاهق الارتفاع يقال له فاروس » يطاول النجم بنوره المشع المنبئق من كثير من المشاعل المنيرة التي تهدى السفن التي لا تعرف المنطقة حتى لا تضل طريقها ليلا ، وذلك لأن الاقتراب من الاسكندرية محقوف بالمخاطر الجسيمة ، بالاضافة الى أن البحر المظلم ملىء بكل ما ينطوى عليه من الأخطار، فتكون هذه المصابيح المتقدة على الدوام والموجودة فيق هذا البناء تحذيرا للبحارة لتنجو سفنهم من العطب وتأمن خطر الجنوح ، وليبحروا بها سالمين ،

ورفع على هذا البناء علم الملك (عمورى) خفاقا رمزا لانتصاره ودايلا على الاستسلام الذي ظل الكثيرون يجهلونه حتى لحظتهم هذه وحينذاك – وقد رفرفت راية الملك – أصبح معروفا للجميع أن السلام قداستتب، وعلى ذلك غان الكثيرين الذين كانوا يتخوفون في بادىء الأمر من الاتفاقية وينظرون اليها نظرة الشبك والريبة ويخشون الاستسلام للصليبيين فانهم – وقد رفرف السلم بلم يترددوا في الاتصال بنا، واطمأنوا الى صدق عهودنا – على أن شيئا واحدا فقط هي الذي بدى غريبا كل الفرابة وأعنى به أن جيشا قليل العدد استطاع

أن يحبس في الاسكندرية مثل هذا العدد الكبير من الأهالي ومعهم كثير من الأغراب الذين تعاونوا تعاونا صادقا في الدفاع عن البلد، وأن هذا الجيش (الصليبي) أرغمهم على الاستسلام المهين ، اذ لم يكن عند الصليبين أكثر من خمسمائة غارس واربعة الاف أو خمسة ألاف من المشاة - أما المحصورون فكانوا يزيدون على خمسة آلاف رجن ، وكلهم من القادرين على حمل السلاح ٠

_ 77 _

حبنذاك خرج صلاح الدين من المدينة ومضى الى المك وظل مقيما في المعسكر الصليبي تأهبا للرحيل ، ولقى صلاح الدين كل مظاهر الاحترام في المعاملة ،وجعلوا له حرسا لحمايته من أي اهانة قد يتعرض لها من قبل أذاس لا خلاق لهم ٠

أما السلطان (شاور) فقد سار على راس عسكره في صفوف يتلق بعضها بعضا ، واجتاز أبواب المدينة مزهوا زهو المنتصب ، تتقدمه الطبول ، وتنفخ أمامه الأبواق وكل ألات العزف ، ومشت حوله أجواق المغنين وسار أمامه الخدم الكثيرون وزمر من المنادينفي زيهم الحربي ، ولكن القلق أفزع البعض اذ أدان نفرا فأمر بقتلهم وأطلق سراح آخرين ، ذلك أنه وان كان يأخذ المذنب بالشدة الا أنه كان يضفى نعمه وصلاته على من يستحق النعمة والصلة •

ثم قضى أخيرا على أهل الاسكندرية بدفع مبلغ كبير من المال لم يحدد قدره ، ورتب طائفة لجمم الضرائب ، وعين الجباة من المدينة لجمع المكوس ، فلما جمعوا قدرا كبيرا من المال عهد شاور بامر المدينة الى عمال مخلصين لهمن خاصة أتباعه ، وعاد الى معسكره تهزه www.al.Maktaber.Com نشوة المجد بعدئد تشرق الجيش الصليبي الى دياره ، فأما الذين كانوا قد قدموا عن طريق البحر فقد أعدوا مايحتاجونه في رحلتهم ، وركبوا السفن راجعين الى بلادهم مفتبطين بما هم فيه ، كما أمر الملك بحرق الآلات وحزم الأمتعة ، ثم مضى في طريقه الى بابليون حيث انضم الى عسكره من كان قد تركبم هناك من قبل ، ثم أقر السلطان في حكومة المملكة وأخرج العدو واسترد رجاله الذين كانوا في الاسر ، ودخل عسقلان يوم الحادي والعشرين من أغسطس سنة ١١٦٧ ، وكان ذلك في السنة الخامسة من حكمه ،

انتهى الكتاب التاسع عشر



حوانى الكتاب ائتاسع عشر

(۱) هو أمالريك أو عبورى دى نيزل الذى ولى بطركية بيت المتدى خلفا للبطرك فولشير فى نوفير ١١٥٧ م ، وذلك باختيار خفى عن الملكة الوصية عليزند لمعرفتها القوية به وصداقتها الراسخة ، وقد تم على يد عقد قران « ماريا كومنينا » فى كنيسة صور فى اغسطس ١١٦٧ م ، ثم أرسله الملك عبورى على واس سفارة الى كل من الامبراطور فردريك ولويس السابع وهنرى الثانى ملك انجلترا ومرجريت الوصية على صقلية ، والى كونت فلاندرز ودى بلوا وذلك سنة ١١٦٩ م لكن لم يقدر اتنام هذه السفارة فقد دبت عليها ربح عاتية ردتها الى عكا ، كما أن أعالريك المبطرك هذا صحب عمورى في ديسمبر ١١٧٠ م فى زحفه على الداروم ،

(۲) ثولى « ايمرى » الذى دو من ليموجيس بطركية انطاكية بعد نزاع المدينى الذى تدخلت فيه البابوية ونجم عنه خلصع البطسوك « رودك » لعدم اعتقاله للحضور أعام المجمع فاختير مكانه « ايمرى » الذى كان كثير التدخل فى السياسة المحلية بالامارة ، كما كان حصديقا حميما للمؤرخ الصليبى حيفائيل المسرياني ، هذا الى جانب موقفه فى استدعاء الملك بلدوين حين عات ريموند أمير انطاكية خوفا من نقدم نور الدين ، وقد تدخل بصورة عباشرة فى النزاع البيزنطى الأرعنى ، كما أدى طيش « أرناط » الى مطالبته « ايدرى » بعبالغ عالية خسخمة لم يكن فى استطاعته دفعها

فاهانه الأناط وسجنه وجرمه وجرسه حتى لقد لطخ جراح راسه بالمسي واوقاقة في حمارة القيظ وكبله بالحديد يرما باكمله مما اغضب بلدوين مك والقدس وارغم ارناط على اطلاق سراح البطرك فأطلقه فنضى الى القدس فرحببه ملكها وأمه الملكة مليزند ، ولكنه كره العيدة الى كرسى بطركيته ولما نودى ببوهيموند الثالث أميرا شرعيا على البلاد عبد الملك بلدوين الى « ايمرى ، دى ليموجيس ، بحكومة البلد بعض الرقث عما اغضب الأميرة ، كونستانس ، غالتمست من الاعبراطور مانويل التدخل لمصالحها كما يشير الى ذلك وليم في الترجمة أعلاه · راجع في هذا أيضا Michael Le Syrien, Chronique, t. II, P. 324.

- (٢) المقصود بذلك الأميرة « أجنس » التي تزوجها بعد انفصالها من عموري _ احد نبلاء المملكة وهو كونت هيج دى ابلين صاحب الرحلة ٠
 - (٤) راجع المحاشية رقم ١ ص ٨١٠
- (٥) بلبيس من المدن المصرية القديمة واسمها القيطى Becok واشار محمد رمزى: القاموس الجفرافي ق ٢ ، ج ١ ، والروعي Biblos حن ١٠٠ الى تعدد اسمائها ، وقد وردت الاشارة اليها في ابن خرداذبة وابن حوقل والمقدسي وفي صبح الاعشى ، ووصف المقريزي أهلها في خططه بانهم ء اصبحاب نعمة ويسار » ٠
 - (٦) المقصود بذلك عمورى ملك القدس .
- (٧) راجع حسن حبشى : نور الدين والصليبيون : حركة الافاقة الادملاعية في المترن السادس الهجري .
- (٨) في الأصل ، السلطان ، وهي الكلمة التي داب وليم الصورى على استعمالها للوزيرين شاور وضرغام
- (٩) من الأمور الجديرة بالملاحظة مساهمة رجال الدين المسيحى عساهمة فعالة في حدل السلاح واستعماله ، وقد اشارت الى ذلك الأدر المؤرخة أنا كومنينا واوردت في كتابها والكسياد، المثلة عدة على هذه الظاهرة في بيزنطة •

⁽١٠) وكان ذلك في أغسطس ١١٦٤ م، وانظر Stanley Lane-Poole, Hist. of Egypt in the Middle Ages, PP. 177 - 178.

- (١١) المقصود بلفظ السلطان « هنا الوزير شاور · انظر الحاشية رقم ٨
 - (۱۲) المقصود بذلك نور الدين واسد الدين شيركوه ٠
- (١٣) يتردد لفظ « عارتل ، اى « المطرقة » فى كثير عن الأسعاء الفرنسية فى العصور الوسطى ، ويعرف العرب عن هؤلاء على وجه الخصوص « شارل عارتل » فى ععركة بواتييه عام ٨٣٢ م ·
- (۱٤) المقصود بذلك نور الدين محمود بن عماد الدين رنكى ، راجع عن سيرتهوجياده حسن حبشى : نور الدين والصليبيون ·
- (١٥) يريد المؤلف بهذا اللفظ هنا « الأكراد . وان كان المراد به الفرس عامة والسلاجقة •
- (١٦) المقصود رفع الحصار عن حارم ، وتتمثل احدية هذا المكان فى أنه قلعة شديدة الحصانة حجاورة لانطاكية ولمكنها داخلة فى اعمال حلب ، وقد اشار المى محارم، المجغرافيون المسلمون فى المعصور الوسطى انثال ياقوت فى ععجمه ، وابن عبد المحسق فى عراصـده وابى الفدا فى جغرافيته ، راجع ذلك بالتقصيل فى

Le Strange (G) : Palestine Under The Moslems, P. 449.

- (۱۷) فى هذا اشارة الى ما جاء فى أعمال الرسل ١٩/٢ ـ ٢٠ ، واعطى عجائب فى السماء من فوق ، وآيات على الأرض من أسفل : دما ونارا وبخار دخان ، تتحول الشمس الى ظلنة ، والقمر الى دم قبل أن يجىء يوم الرب العظيم « وعثل هذا الكلام وارد أيضا فى يوئيل ٢١/٢ .
- (١٨) ضبطت الأسعاء وصححت فى المعربية على ما ورد فى لوقا ١/٢٠ وانظر ايضا : قاعوس الكتاب المقدس ، حرره بطرس عبد الملك ، وجملون الكساندرطيسن ، وابراهيم عطر .
- (۱۹) راجع متى ۱۲/۱۱ ـ ۱۱ · اما بتية النص فبى « فقالوا يوحنا المعمدان ،وآخرون ايليا ، وأخرون ارميا أو واحد من الأنبياء ، قال لمهم : وأنتم من تقولون الى انا ؟ ، فاجاب سمعان بن بطرس وقال : « انت هو المسيح الحى » فاجاب يسوع وقالله : « طربى لك ياسمعان بن يونا · ان لمحما ودما لم يعلن لك ، لكن ابى الذى فى السموات وانا أقول لك ايضا : « المتنا وعلى هذه الصخرة ابنى كنيستى » ·

(۲۰) يحدد المؤرخ الانجليزي ستيفنسون سيقوط البلد بانياس بسنة

(٢١) فيما يتعلق بزواج الاعبراطور مانويل من مارية الانطاكية أخت بوهيموند، راجع حاورد عن ذلك في الجزء الثالث من هذه الترجعة. ونزيدفنتول في هذه الحاشية انه بعد وفاة « برتا سيليزباخ » حوالي سنة ١١٥٩ م ترمل الاعبراطور مانويل ، فلما كانت المسنة انتالية بعث سفارة الى مك القدس يرجوه اختيار أحدى الأميرات اللاتينيات فاقترح الملك له الأميرة ، مليزند ، أبنة أخت علكة القدس وشقيقة ريعوند الثاني كونت طرابلس الذي رحب بهذا الاحر أعظم ترحيب وجهزها أحسن جهاز وأغلاه وتسابق الامراء اللاتين في الشرق يبعث هداياهم الميها ، ولكن مانويل اعسك عن الرد بلا أو نعم رطال حسنة وترددت الشائعات سرا بما يمس أمها فاثر ذلك الحدث على الفتاة تأثيرا سيئا وأصابها الاكتئاب والاحباط مبا أغضب اخاها ريعوند أشهه الفضب فلم يتورع عن سلوك أي طريق عهما كانت دناءته مما سبق اؤرخنا ولميم شرحه في الجزء الثالث من هذه الترجية العربية • ولمتد قام الاعبراطور مانزيل في الوقت ذاته بارسال سفارة سامية الى انطاكية عقدت له على « الأميرة مارية » أخت الأمير ، وعلى الرغم مما كان في ذلك المعمل من حرج وجرح لمك بيت المقدس الا أنه لم يجد بدا من الرضوخ لما جرى ، وراح يفاسف الأمر فعد ما حدث فاتحة غير تؤدى إلى تأكيد المودة بين الفرنجة والبيزنطيين للوقوف في وجه المسلمين ،وسافرت الأميرة ، عارية ، الى القسطنطينية وعقد لها في كنيسة سنت صوفيا في حفل حضره وباركه بطاركة التسطنطينية والاسكندرية وأنطاكية • وعلى أنة حال فقد كانت « عارية » هذه أول أمرأة لاتبنية فرنجية تعتلى العرش البيزنطى فكرمبا أدل القسطنطينية الى جانب كراشيتهم للجنس اللاتيني عامة ، ومما زاد الطين بلة أن مارية أتخذت مستشارا لمها البروتوسيباستوس الكسيوس كومنين ، وما لاكته الالسن من اتفاذها لياه عشيقا لها بالاضافة الى ما هو عليه من التهور رعدم الفطنة ، مما ادى الى تاليب النفوس ضد الاميراطورة الوصيبية فحاكرا مؤامرة لاغتدالها راجم في ذلك :

Ostrogersky: Hist, of The Byzantine State (tr. by Hussey); Runchuan: Hist, of the Crusades, Vol. II. P. 359, Vasiliev: Hist, of the Byzantine Empire, Vol. I. P. 376.

- (۲۲) اعنی سنة ۱۱۸۹ م ۰
- (٢٢) خلت نسخة وليم الأصلية (كما أشارت الترجنة الانجليزية) من أي كلام كان المؤلف ينوى تضمينه هذا الفصل ·
 - (٢٤) راجع ما سبق ، الحاشية رقم ٥ ·
- (۲٦) بابلیون ، ویقال ان استبا الأصلی هو « باب الیون » ، وذکر قاح العروس ان « الیون » حصن فتحه عمرو بن العاصی ، انظر محمد رمزی شرحه ، ج ۱ می ۱۳۸ ۰
- (۲۷) الضمير هنا عائد على شيركوه ورجاله بعد أن ظلوا هائنين على وجوهيم من العاصفة وهم في طريقهم الى مصر .
- (٢٨) المقصود بالأحير هنا الخليفة الفاطمى ، ريلاعظ أن المؤلف لم يكن
 دقيقا فى استعماله الألقاب الاسلامية الصحيحة .
- (٢٩) علقت الترجعة الانجليزية على هذا اللفظ بان ثالت انه عست من الاسم اللاتينى للقلعة وهو Cascrum ، ونعلق نحن هنا فنقول انه ليس هناك ما يشير الى أصل لاتينى لهذه الكلمة ، ولكن الأرجح أن تكون كلمة Castrum تصحيفا لكلمة « القصر » العربية ، ونطالع في بعض المراجع اللاتينية أن هذه الكلمة مرادفة لكنمة Cast اللاتينية التي يقصد بها البيت أو الكرخ ، عما يرجح الأصل العربي للكلمة ،
 - (٣٠) يقصد بذلك حملكة عصر ٠
 - (۲۱) يقصد بذلك مصر ٠
- (٢٢) دنه اشارة الى قوات نور الدين رشيركوه الموجودة في مصر ٠
- (٣٣) كان الخليفة الفاطعي المشار اليه فى المتن دو أبو محدد عبد الله العاضد لدين الله وهو آخر الخلفاء الفاطعيين فى حصر ، وتختلف المصادري فى تقدير سنه حين ولى الخلافة فعنها ما يزعم أنه كان فى التاسعة من عمره

ومنها مناً يصل به المي السابعة عشرة وهو الأرجح ، ومن المعروف أنه مات سنة الالا م مخلفا اثنى عشر ولمدا ، انظر عن بقية بيته المعادم الم

Casanova : Les Derniers Fatimides (in) Mem. de la Mission Arch., t. VI, PP. 415 et seq.

- (٣٤) يلاحظ أن وليم يستعمل في الاشارة الى هذه السفارة صيغة المفرد حينا وصيغة التثنية والجمع حينا أخر ·
- (٣٥) تشير الترجعة الانجليزية (ج ٢ . ص ٣٢٢ . حاشية رقم ٤٢) الى أن لقب عولانا هذا ظهر على نقش كانت تعلوه طبقة عن الجحى في المسجد الاقصى ، وقد قصد به الخليفة المستنصر (١٠٢٥ ١٠٩٤ م) وتعلق الترجعة الانجليزية على ذلك بقولها « انه عن المحتمل جدا أن يكون وليم الصورى قد طالع هذا المنص ذاته ، ثم تحيل القارىء الى المتحقيق الذي كتبه :
- S.A.S. Husaini: Inscription of the Caliph al-Mostansir (in) Palest. Deptt. of Antiquities. (1942), PP. 77 80.
 - (٣٦) المقصود بذلك النبى يوسف عليه السلام ٠
- (٢٧) هذه رواية يظهر فيها الخيال والوضع حما لايتلاءم مع التاريخ ، وهذه سقطة من وليم في محاولته تفسير الأحداث التاريخية ولسنا نعرف من اين استقى ولميم هذه الأخبار ، كما ان أخباره عن النبي يوسف مضطربة أشد الاضطراب .
- (٢٨) أورد المؤلف في المتن كلنات ننزه عنها نبي الرحنة عليه الصلاة والسلام ، وقد حذفناها من الترجمة وحذفها لا يضير التاريخ الذي نحن بصدده ، وكم كنا نود لم ترفع وليم عما قال وهو من المؤرخين الكسبار القلائل الذين نظروا في كتب التاريخ ، وكان من اليسير عليه موهو المدقق الباحث والعارف بالعربية مان يتبين في جلاء حقيقة الاسلام ونبيه ، ولكنها زلة تؤخذ عليه ، وحسابه عند خالقه ،
- (٣٩) ترتيب الخلفاء الراشدين كما هو معروف كالآتى : أبو بكر فعمر فعثمان فعلى ، وليس كما ذكر المؤلف في المتن اعلاه ·
- (٤٠) هنا اسطر قلائل حذفناها لما فيها من ضلالة لا يليق صدورها من مؤرخ كبير تفترض فيه المعدالة المتاريخية ، والأسطر المحذوفة تحمف الامام

عليا بما لا يرضاه على ، وما كان الذى يقوله وليم عنه فى تلك السطور الا من اسرائيليات ابن سبأ • راجع فان فلوتن : الشيعة والاسرائيليات فى عهد بنى أمية ، ترجمة الدكتور حسن ابراهيم حسن ومحمد زكى ابراهيم •

- (٤١) تعرف مدينة سلنية عند الصليبيين باسم Salaminias وهى مركز من أكبر مراكز الشيعة ، راجع ماذكره عنها المجغرافيون المسلنون أمثال ياقوت وابن عبد الحق واليعقوبي والاصطخرى وابي الفداء والادريسي والمقدسي مما جنعه ... Le-Strange op. cit. P. 528
- (٤٢) فسر المؤلف كلنة «المهدى ، بانه الشخص الذى « اخضع كل شىء للسلام ، وعبد الطرق ويسرها للناس » ، ولكن للفظ دلالته التاريخية والدينية قديما وحديثا ، وقد ترجبت النسخة الانجليزية كلمة المهدى بـ Leveller أى المنصف والمساوى بين الناس
 - (٤٣) أي حتى سنة ١١٨٢ م وقت أن كان وليم يختم هذا الكتاب
 - Runciman: op. cit. II, P. 373. (££)
- وُانظْر في هذا الموضوع ماسبق وروده في هذا الجزء عن سفارة
 - (٤٥) المقصى د بالمعدو هنا شيركوه وقوات نور الدين محمود ٠
- (٤٦) راجع عن اجنس وخبر طلاقها من عنوری وزواجها من هیج دی ابلین ما سبق حاشیة رقم ۲ ۰
- (٤٧) تنيس من المدن المصرية القديمة المندثرة كما يشير الى ذلك مصد رمزى: القاعوس الجغرافي ، ق ١ ، ص ١٩٧ ، واشار الى ان ياقوت ذكر انه تصنع بها الثياب الملونة والفرش ، ويكون عاؤها اكثر أيام السنة علحا لمدخول عاء البحر الأبيض المتوسط اليها في اول الشتاء ، ويقول محمد رمزى ان تنيس كانت سنة ٢٠ هـ وقت دخول العرب اخصاصا من قصب ، وكانت تعرف الى صدر زمن بنى اعية بذات الأخصاص ، ثم بنى اهلها بها قصورا ، ثم منكها احمد بن طولون سنة ٢٦٩ ه فبنى بها عدة صهاريج عرفت بصهاريج الأمير ، اما الفرما فمن اقدم الرباطات المصرية ، وكانت زمن الفراعنة حصن مصر من جهة الشرق لانها في طريق المغيرين على البلاد ، واسعها المصرية

القديم و بر آمن » أى حديثة الاك أمون ، وعنه اسمها العبرى و برمون » ، والقبطى و برما » والعربى و الفرما » وسعاها الروم و بيلوز » اى الأرض الوحلة ، وقد ذكر ذلك بالمتفصيل القاموس الجغرافى ، ق ١ ص ١٠ ، وزاد فقال اندثرت وتعرف آثارها الميوم بنل الفرما على بعد ذلاثة أميال من ساحل البحر الأبيض المتوسط ، وعندها اطلال قلعة كانت تعرف بقلعة ألطينة ، كانت دفى لمن يغضب عليهم الحكام .

(٤٨)دعياط عن ثفور حصىر القديعة على الشاطىء الشرقى لفرع النيل المعروف بفرع دعياط واسعها المصرى القديم Ta Meht أى بك الشعال وجاء فى القاعوس الجغرافى ق ٢ ، ج ١ ، ص ٨ انها كانت فى الأصل واقعة فى الشعال عن دعياط الحالية ثم نقلت الى عوضعها الحالى عن سنة ٦٣٣ .

(٤٩) رشيد من الثغور المصرية القديمة وكان اسمها Bolbitue وأما اسمها Rosetto وأما اسمها القبطى فكان Raschit واللامينى Rosetto وقد ذكرها ابن حوقل في مسالكه وقال أن بها أسواقا صالحة وحمامات ونخيلا انظر عنها بالتفصيل محمد رمزى : شرحه ق ٢ ، ج ٢ ص ٢٠٠٠

(٥٠) الوارد في الترجمة الإنجليزية ، نقلا عن الأصل اللاتيني كلمة ترجمناها الى اقرب لفظ لها وهو عصبي الدين ، وقال أنه ابن شعاور والمعروف أنه كان لشاور ولدان هما « طي » الذي قتل في رحضان ٥٥٨ ه ، و « الكامل » الذي تولمي الوزارة نيابة عن أبيه ، راجع القلقشندي : صبح الاعشى ١٨/١٠ _ ٢٢٥ .

- (٥١) يعنى بذلك الصليبيين والمصريين .
- (٥٢) المقصود بالعدو شنا قوات نور الدين وشيركوه ٠
- (٥٣) انظر ما قاله جرنبیه وأمیلین عن ، فاقوس » مما أورده محمد رمزی فی قاموسه الجفرافی ق ٢ ، ج ١ ص ١١٦ وما بعدها ، ومنه نستفید أن « فاقوس » المحالیة من مستجدات المحصد الفتحانی .
- (٥٤) قوص من المدن المصرية القديمة واسمها Hat For اى قصر الالم حوريس ، ويقال للبلد « بربير قوص » أى « قوص الحارة » · وعرفت منذ أواخر القرن الثالث باسم Diocletianopolis نسبة الى « دتلديانوس » الطاغية ، الذى اسرف فى اضطهاد المسيمية والمسيميين · وقد اشار اليها الادريسى فقال أن بها جامعا واسواتا عادرة جامعة ووصفها بكثرة الوافدين عليها والخارجين عنها · انظر ما كتبه الجغرافيون والرهالة المعرب فى رمزى: شرحه ق ۲، ج ٤ ، ص ۱۸۷ ·

- (٥٥) لانعرف المداعى الى اقحام « سيس » وهى عاصعة الأرمن في هذا المرضع ولا ندرى ما الذي يقصده المؤلف ٠
- (٥٦) انظر تاریخها ونشاتها وتطورها فی عصد رمزی : المرجع السابق ق ۲ . ج ۲ ص ۹٦ ۰
 - (٥٧) كان ذلك يوم ١٨ ابريل سنة ١١٦٧ م ٠
- (۸۰) فيما يتعلق بالمنيا حيث جرت وقعـة البابين راجــع المقاموس الجفرافي للمدن المصرية ، ق ۲ ، ج ۲ ، ص ۱۸۲ وما بعدها ، و ص ۱۹٦ ٠
- (٥٩) تشير عبارة « عن بعده » الى ان وليم الصورى عولف هذا الكتاب كتب هذا الخبر بعد أن صار عستشارا للطك عدورى ، ولقد رجح مترجما الكتاب الى الانجليزية (ج ٢ ، ص ٢٣٣ حاشية رقم ٤٥) أن وليم قد كتب ما بالمتن أعلاه بعد وفاة عدورى علك بيت المقدس ، ولكنها لم يبينا السبب الذى يحدوهنا الى هذا الترجيح
 - (٦٠) أي وظيفة مستشار الملك عدوري ٠
 - (٦١) راجع ما سبق الحاشية رقم ٥٠ ٠
- (٦٢) تروجة عن البلاد المصرية القديعة ، ذكر معجم البلدان انها عن قرى البحيرة عن أعمال الاسكندرية ، وذكر عحمد رعزى ، القاموس الجغرافي، ق ١ ، ص ١٩٠ انها اندثرت ومكانها الميوم كوم تروجة بعركز أبو المطامير بالبحيرة ٠

اما دمنهور فقد اشار رحزى : شرحه ، ق ۲ ، ج ۲ ص ۲۸۴ الى انها مذكورة فى قاموس جوتييه باسم Demi n Hor اى ددينة الاله حور وكانت مسرحا لمعطيات حربية هامة فى بداية الفتح الاسلامى ، واورها ابن مماتى فى قوانينه باسم دمنهور الوحش ، وذكر رحزى انها قاعدة لاقليم البحيرة عن عهد الفراعنة الى البوم ،

(٦٣) في الأحمل Ben Areselle وقد ترجمناها بابن عبد الرسول وهذا اجتاد منا . لعل هناك من يؤكده أو يرشدنا المي الصحيح · (12) عيداب : ذكر ياقوت في معجمه انها ثغر على ساحل بحر القلزم تاجع لمصر كما اشار رمزى : شرحه ، ق ١ ، ص ٢٢٨ ـ ٢٢٩ انها كانت مرساة شبيرة للسفن وكانت طريق الحج المصرى في القرون الوسطى ومنها يجتازون الى جدة فنكة •

(٦٥) يقصد شيركوه بذلك نفسه والملك عمورى ، ولعل فيما يذكره وليم في المتن اعلاه ما يبعث على التفكير اكان شيركوه – ان كان ما نقل عنه حقا بيد الاستئثار بملك مصر فيما بعد دون رعاية لالتزاماته تجاه مولاه نور الدين ؟ ، ام انه كان يريدالتمويه على عمورى حتى يضرج من مصر مع ضمان سلامة الجيش النورى الشامى ؟ ، على اننا لا نستبعد صدور ذلك القول من شيركوه ، فماكان من أحد من هؤلاء القادة الا وهو يسعى لما فيه صالحه ، وحسبنا في الاستدلال على موقف صلاح الدين حين تخلص من الخليفة الفاطمي ثم تجاهله لمولاه نور الدين ثم مواقفه مع ابن نور الدين وأخيه قطب الدين حسعود .

(٦٦) تشير كلعة « لى » هنا الى وليم نفسه ، وهو بذلك يســوق لخا معلومات هامة لم يتسن لأحد سواه من المؤرخين الصليبيين او المسلمين أن يلم بها ويمدنا بها ، فقد تلقاها هو من هيج ذاته مباشرة ·

الصبيراع حولمصبير

- سانت أماند الساقى الملكى يعودان من القسطنطينية وقى سانت أماند الساقى الملكى يعودان من القسطنطينية وقى صحبتهما زوجة الملك المقبلة ، وتتويج «عمورى » فى كنيسة صور وزواجه •
- ۲ ـ اندرونیکوس » أحد أقارب الامبراطور یمضی بتیودورا أرملة
 الملك بلدوین الی بلاد العدو •
- ت انشاء كنيستين احداهما في تدمر والأخرى في الجليل وتعيين اسقفين لهما مجيء « ستيفن » مستشار ملك صقلية واسقف الكنيسة المنتخب في بالرمو وفاة وليم كونت نيفيرز اثناء وجوده معنا •
- ع ـ حضور رسل من جهة الامبراطور الى الملك في طلب عقد اتفاق

- معه،ارسال رئيس شمامسة صور رسولا الى القسطنطينية المضاؤد الاتفاقية المقترحة مع الاميراطور .
- الملك يقود جيشا يفير به على مصر مناقضا بذلك شهدوط
 الاتفاقية التى كان قد عقدها مع المصريين ويشن الحرب
 عليهم •
- ٦ حصار مدينة بلبيس والاستيلاء عليها · السلطان شاور يفرى
 الملك ويعده بدفع مبلغ كبير من المال له ·
- للك ينصب معسكره أمام القاهرة في انتظار المال الذي وعده
 به شاور .
- ٨ ــ أسطولنا يبحر فى النيل وينضم الى القوات البرية السلطان
 (شاور) ينقض اتفاقه ويحاول المقاومة ويلتمس المساعدة
 من الترك •
- ٩ ــ « میلون دی بلانسی » یفسد تفکیر الملك برایه الشسسریر ، وصول شیركوه (الی مصر) تلبیة لاستفاتة المصریین به ، الملك یتقدم عبر هذه الصسسحراء غلما لمام یصسسادغه یعود ادراجه الی مملكته من غیر أن یحقق غرضه .
- ۱۰ ـ شدرکره يستولي على مصدر ويقتل السلطان ٠ نهاية شيركوه ٠
- ١١ ـ صلاح الدين يخلف عمه شيركوه (في قيادة الجيش) ويحكم معلكة مصر ٠
- ۱۲ ـ تعيين « برنارد » رئيس دير جبل الطور مشرفا على كنيسة الله ورحيل « فرديناند » رئيس أساقفة صور الى الفرب في طلب المعونة من الأمراء هناك •

- ۱۲ ـ الامبراطور في تشوقه لامضاء الاتفاقية برسل أسطولا الى الشام يقيادة بعض أتباعه النبلاء •
- ۱٤ ـ الملك يزحف بجيشه على مصر ويصحبه البيزنطيون بقوات برية وبحرية ·
- ۱۵ ـ الملك يحاصر مدينة دمياط · الاغريق واللاتين يجهدون انفسهم
 في الحصار ولكن بلا جدوى ·
- ١٦ انتشار المجاعة في المعسكر المسيحي استطولنا ينجو بمعجزة من الهلاك بالنار ضياع جميع جهودنا عباء وأخيرا يتم رفع الحصار •
- ۱۷ ـ استدعاء الحملة ثانية وعودة الملك الىدياره · ضياع معظم الأسطول البيزنطى في العودة بسبب هبوب رياح اغرقته ·
- ١٨ ـ دمار المدن القديمة أثر زلزال يكتسبح في الواقع الشرق كله ٠
 - ١٩ _ صلاح الدين يفزو ارضنا ويحاصر قلعة الداروم ٠
- ٢٠ ــ الملك يسرع الى هناك فى رهط قليل من الفرسمان ويفتك بالمدو
 بكثير من قومنا فى مدينة غزة فى أثناء زهفه
- ٢١ ـ عودة صملاح الدين الى أرضه ورجوع الملك الى عسقلان بعد زيارته الداروم التى صار بعضها الآن خرابا · اغتيال الشهيد الممجد « توماس » رئيس أساتفة كانتربرى فى نفس هذا العام، ودكبن اغتياله فى كنيسته ·
- ۲۲ ـ المنك يزور القساطنطينية وغى حميته بعض ذبلائه ويفدق عليه
 الامبراطور كثيرا من حظاهر المشرف •
- ٢٢ ـ ادخال الملك الى حضرة الامبراطور الذي يلقاه بالتجهية

- والاحترام العظيمين · المحادثات الكثيرة بينهما حول مسائل ذات اهمية خطيرة ·
- ٢٤ ـ عودة الملك واشهرافه الى بلدهم محملين بالهدايا بعد أن تحققت أغراض الرحلة ·
- د٢ ـ الملك يحشد الجيش فى وعودة رئيس اسداقفة صور من البلاد الواقعة فيما وراء البحر ومقتل وليم أسقف عكا فى بلاد الروم ·
- ۲٦ ـ « مليح » الأرمنى ـ أخو توروس ـ ينضم بقواته الى نور الدين ويفسد فى أرض أنطاكية فيسرع الملك الى هناك لكبح أعماله الشريرة ٠
- ۲۷ -- صلاح الدین یحاصــر قلعة الکرك الواقعة وراء الأردن وینجح فی محاولته هذه ثم یعود الی بلده ۰
- ۲۸ ـ صلاح الدین یخرب کل الأراضی الواقعة وراء الأردن فیحصر الملك وجیشه فیمكان یسمی بالكرمل · عودة كونت طرابلس من الأسر ·
- ٢٩ ـ وصف طائفة الحشاشين روصف السفارة التى بعثوها الى
 الملك ٠
- ٢٠ ـ الاخوان الفرسان الداوية يذبحون مبعوث الحشاشين ويترتب على هذا الحادث وقوع أضطرابات عنيفة في المملكة وفاة « رالف » أسقف بيت لحم •
- ٢١ ـ وفاة نور الدين الملك يفرض الحصار على بانياس ولكنهيبرم في النباية اتفاقية وينسحب ، مرضه واسراعه الى القدس لكنه يموت في مدى أيام قلائل .

هنا يبدأ الكتاب العشارون

الصراع حــول مصر والتحــالف مع الامبراطور مانويل

~ 1 ~

عاد في هذه الآونة الى صور وأرسى بها كل من «هيرنيسيوس» Hernesius رئيس أساقفة قيصــرية الطيب الذكر و « ايود Eudes دى سانت آماند » الذي كان في ذلك الوقت ساقى الملك وكان الاثنان قد أنجزا على أحسن وجه المهمة التى عهد اليهما القيام بها عند الامبراطور « مانويل » وتكللت سفارتهما بعد عامين بالنجاح لأنهما أحضرا معهما ابنة جون « البروتوسيباستوس » لتكون زوجة الملك المقبلة ،

وما كاد الملك يعلم بوصولهما حتى اسرع الى صور ، وبعد استدعائه كبار رجال الكنيسة وأشماراف المملكة زف الى الأهيرة

« مارية " التى كانت قد نالت نععة المسح بالزيت المقدس والترسيم الكنسى ، وتم الاحتفال بالزواج فى أبهة رائعة وتعظيم كبير ، وذلك يوم ٢٩ أغسطس فى كنيسة صور على يد البطرك «امالريك » الطيب الذكر ،وقد طلع الملك متدثرا باللباس الملكى فكان مراه رائعا وقد على عفرقه تاج اسلافه ،

كان « البررسيباسترس » جرن الذي تزوج الملك كدا قلنا بابنته هو الأبن الأكبر الشقيق الامبراطور عانريل الذي أرسله برفقة بنشفيه في طائفة من علية القوم وكبار الأشراف معن تربطهم به هوذاته وشيجة القربي ، وكان فيهم المبجل « باليولوجس » ، والسرى الأمجد «عادييل سباسترس » أحسد نوى قرباه وكثيرون غيرهم (١) ، وعهد اليهم بمرافقة الملكة المقبلة والقدوم بها في أروع أبهة الى جلالة الملك ، وكلفهم بالحرص على استيفاء جميع المراسيم المقررة ومالحظة عدم التقصير في شيء منها ،

وكانت كنيسة صور هى الموضع الذى ستقام فيه الاحتفالات ، وكان رئيسها حينذاك هو المعظم «فردريك » الذى كان قد انتقل اليها من كنيسة عكا ، وبعد انقضاء ثلاثة أيام من تتويج الملك وحفلات قرانه تفضدل «فردريك » على بوظيفة رئيس اساقفة كنيسة صور وهى الوظيفة التى كان وليمقد تركها حين استدعائه لكنيسة عكا ، وقد فعل فردريك هذا العمل بترجيه من الملك وفي حضور الكثيرين من الرجال الأمجاد .

_ Y _

وفى هذه الأثناء ، وبينما كان الملك (عمورى) لايزال موجودا فى مصر جاء كيليكية أحد كبار رجال بيزنطة واسمه «أندرونيكوس (٢) فى حاشية كبيرة من اتباعه ذوى النفوذ الضخم ، وكان ذا صلة قرابة

بامبراطور القسطنطينية وظل مقيما بيننا حتى عاد الملك من مصر ، والحق أن وجوده ، بيننا كان مبعث غبطة كبيرة لنا ،ولكنه كان اشبه بالحية فى الصدر وبالفار فى صيوان الملابس اذ رد جعيل مضيفيه أسوأ رد ، وبرهن على صدق المثل الذى قاله « مارو » لست أطمئن للاغريق ولو جاءوا محملين بالهدايا وماكاد الملك يعود (من مصر) حتى تفضل عليه فاقطعه مدينة بيروت ، واذ ذاك بادر هذا الاغريقى فدعى « تيودورا » أرملة بلدوين لمرافقته لزيارة بيروت ، وكانت تيودورا» تمتلك مدينة عكا التى كانت قد أخذتها كصداق لها وقت زواجها ،وكانت تيودورا هذه قد استضافت فى بيتها « اندرونيكوس » فترة طويلة حيث تقيم فقضى عندها فترة ليست بالقصيرة وحدث فى أثناء سفرته هذه أن اتصل بنور الدين ، ثم خان الأمانة فاختطف فى أثلكة وحملها معه الى دمشق من بلاد العدو ثم مضى بها فيما بعد الى بلاد فارس (٣) ،

_ " -

لم يجد في هذه الأثناء خلال هذه السنة جديد يستحق الاثنارة الا ما لكان من تثبييد كنيستين وقت عيد الفصح وتعيين اسقفين لهما ، وكانت أولى هاتن الكنيستين في وادى موسى الواقع وراء الأردن في ارض مؤاب وعاصمة اقليم تدمر،ولم يحدث قط انكانلهذه المنطقة اسقف لاتيني منذ قدوم المسيحيين الى ارض الميعاد ، كما أنه لم يتسن للأخرى ـ وهى كنيسة الجليل ـ أبدا انحظيت بهذا الشرف ، فقد ظلت طوال عهد البيزنطيين وهى لاتعدى أن تكون ابرشية ، وكذلك كان الحال ازاء كنيسة بيت لحم كماهو معروف تمام المعرفة ، غير أن ما كانت تنعم به بيت لحم من توقير باعتبارها البقعة التى ولد بها سيدنا المسيح رفعها عن جدارة الى هذه المكانة السامية ، كما انها سيدنا المسيح رفعها عن جدارة الى هذه المكانة السامية ، كما انها

ذالت كلما تتمتع به الكاتدرائية من حقوق وامتيازات ، وكان ذلك زمن للك بلك بلدوين الأول في أعقاب تحرير المدينة المقدسة مباشرة (٤) .

كذلك حظيت مدينة الجليل هي الأخرى في نفس السنة التي نتحدث عنها ولأول مرة بهذا التعظيم الذي هي أهل له بسبب ما كان لها منصلات بخدام المسيح الخالدين المباركين الى الأبد وهم ابراهيم واسحق ويعقرب ، واختير « جيريكرس » أسقفا لكنيسة تدمر وكان من قبل قيما على هيكل السيد ،كما اعتبر هذا الأسقف ذاته مطرانا لاقليم الكرك ، ونصب « رينالد » ابن أخى البطرك فولشر ذي الذكر المجيد رئيسا لكنيسة الجليل ، فلما كان صيف العام التالي وصــل "ستيفن" الى المملكة في رهط قليل ، وكان رجلا رفيع القدر سامي المكانة ويعمل مستشارا لملك صقلية وهو الأسقف المنتخب لكنيسة بالرمق وهو شقيق « كونت ريترو دي بيرش » الذي كان شابا جميل المنظر موهوبا بطبعه ، وقد وقع «ستيفن » ضحية مؤامرات دبرها ضده رهط من نبلاء صقلية الذين نجدوا في اخراجه من تلك البلاد فخرج من غير موافقة مليكها الثباب الذي كان لايزال صغيرا، وكذلك رغم أنف أمه ، لكن لم يكن لهما حول ولا قوة تمكنهما من منع ما جرى، على أن « ستيفن » استطاع بصعوبة شديدة أن يتجذب أحابيل النبلاء ومكرهم ، ونجح في الوصول اليذا بحرا لكن مالبث أن وافته منته أثر مرض خطير اعتراه ولم يفارقه الاوقد فارق الحياة فدفن بالقدس بما يليق به من الاحترام، وسجى جثمانه في احدى كنائس هيكل الرب٠

كذلك حدث فى نفس هذا الوقت أن وفد الى القدس من مملكة فرنسا فى زمرة من الفرسان الأشراف « وليم كونت نيفيرز » وكان أميرا اقطاعيا كبيرا من عائلة شريفة واسماعة المنفوذ ، وكان دافعه الى المجىء هرمحاربة خصوم العقيدة تحت لواء المسيحية ، وذلك على نفقته الخاصة ، غير أن الموت(٥) أحس الغيرة من نجاحه

فبكر اليه ، وهكذا حال سوء الحظ بين هذا الرجل الورع « وليم دى نيفيرز » وبين مشروعه النبيل ، فقدالمت به وعكة شديدة طالت عليه فمات منها وهوعلى آول درجات حياة كانت تبشر بالأمل العريض فحزن الجميم على وفاته وذرفوا عليه الدمم السنفين •

_ Ł _

وجاءت فى صيف هذه السنة ذاتها سفارة (٦) امبراطورية فيها اثنان من بلاط امبراطور القسطنطينية هما «اسكندر» كونت جرافينا ئو أخر اسمه « ميخائيل هيدر نتيس » الذى هو من أترانتو فأمر الملك بعقد اجتماع خاص لسماع ما يقولانه وما جاءا من أجله، ودعى الملك الى هذا الاجتماع من أراد أن يكونوا حاضريه ، فشرع الرسولان فى شرح الدواعى وراء مجيئهما ، وحملا الى الملك رسالة من صاحب الجلالة الامبراطورية عما قدما من أجله ، وكان فحواها ما يلى :

« لقد لاحظ الامبراطور أن معلكة مصر التى ظلت حتى هذه اللحظة الحاضرة قوية وبلدا فاحش الثراء قد وقعت فى أيدى جنس ضعيف ألف الاسترخاء ، كما أن الشعوب المجاورة لها هى الأخرى لم يفتها ماكان عليه حاكم مصر وأمراؤه من الوهن وعدم الكفاءة عما يشير بوضوح الى انه يستحيل على هذه المملكة أن تستمر طويلا فيما هى عليه الآن ، وأنه لابد أن تؤول حكومتها والاشسراف عليها الى غسيرها من الأعم ، وان الامبراطور مؤمن بأن باستطاعته بمساعدة الملك - أن يضمها اليه »(٧) ،

لذلك فان الامبراطور أرسىل من أجل هذا الفرض رسوليه الى الملك ·

ويقول البعض ـ وهذا أمر كبير الاحتمال ـ أن الملك كان هُوُّ

البادي، في التفكير في اقتراحه هذا الموضيوع وعرضيه على الاسبراطور على أيدى رسل أنفذهم اليه برسائل ألح فيها عليه أن يسعفه من لدنه بالعسكر وبالأسطول والمال اللازم لانجاز هذا الأمر ، على أن يكون للامبراطور (البيزنطى) لقاء ذلك نصيب في هذه الملكة وفي جميع الفنائم التي يمكن الاستيلاء عليها .

كانت هذه هى طبيعة المهمة التى جاء بها الرسولان الى الملك فلما تمالاتفاق بين الطرفين على شروط الاتفاقية أضافونى « اذا ، الى اللجنة كواحد منهم وكان ذلك بأمر الملك ، ولما كنت أنا حامل رسائله فقد كان على أن أزور الاعبراطور وأنقل اليه قرار الملك وعزم المملكة(٨) كلها ، وزيادة على ذلك فقد خولنى صلاحية الموافقة على مايبرم من اتفاق بينهما (٩) ، كما طلب منى ذلك ولكن وفق الصورة التى اتفق عليها ، وعلى هذا الأساس انضممت الى المبحوثين الامبراطوريين اللذين كانا فى انتظارى بطرابلس حسب التوجيهات الصادرة من الملك ، وأبحرنا جميعا معا الى القسطنطينية فعلمنا أن المبراطور كان متغيبا اذ ذاك فى الصرب حيث كان أهلها ثائرين على حكومته التى أقامها لتحكمهم ،

※ ※ ※

وبلاد الصرب اقليم جبلى وافع بين دلماشيا والمجر والليريا ، غنى بالغابات الكثيفة مما يجعل اقتحامه أمرا عسيرا أشد العسر ، ولقد قام الصربيون بالثورة اعتمادا منهم على استحالة دخول أحد بلادهم لشدة ضيق الممرات الموصلة اليها ·

وتقول الأخبار القديمة انهذا الشعب كله يرجع فى أصله الى المنفيين الذين طردوا الى تلك الناحية ، وفرض عليهم العمل فى محاجر الرخام وفى المناجم ، ويقال انه بسبب هذه العبودية اشتق اسمهم (١٠) .

والصرب قوم غلاظ لا يعرفون النظام وهم يسكنون الغابات ويقيدون فى الجبال ، لا يدرون شيئا عن الزراعة لكن عندهم قطعان كبيرة من الماشية واسراب ضخمة من الدواب التى توفر لهم الكميات الهائلة من الألبان والأجبان والزبد واللحم ، ويطلق على رؤسائهم اسم «سوباتى » •

وكانوا يخضعون للامبراطور في بعض الأحيان ، كما كانوا في أحيان أخرى ينسلون من معاقلهم الجبلية ويعيثون فسادا وتخريبا في كل النواحي المحيطة بهم ،وكانوا مدفوعين الى ذلك بما فطروا عليه من البطش وما طبعوا عليه منحب القتال ، وقد ادت اعتداءاتهم التي لا تحتمل وما أوقعوه بجيرانهم الى اقدام الامبراطور (مانويل) اقداما بطوليا على الزحف عليهم بجيش كثيف ، وتمخض زحفه هذا في النهاية عن نجاحه وفل شوكتهم وأسر زعيمهم الأكبر .

ولقد تسنى لى ولمن معى اننقابل الامبراطور بعدعودته من حملته هذه وبعد أن تغلبنا على الكثير منمتاعب العارق ، وكان لقاؤنا اياه فى المدينة المسماة «بوتيلا» فى ولاية «بالجونيا» قرب المدينة القديمة التى كانت تعرف باسم «جستنيانا» الكبرى وهى مهبط راس احكم الناس وأسحدهم طالعا والذى لم يقهر وهو الامبراطور «جستنيان» ، ولكنها أصبحت تعرف الآن باسم «اوكريدا» وقد استقبلنا الأمبراطور فى هذه المدينة استقبالا كريما وحبانا بلطفه الامبراطورى فأخبرناه بالدافع الذى دفعنا للقيام بهذه الرحلة وتلك السفارة ، وشرحنا له شرحا دقيقا مضمون المعاهدة فأصغى لكل السفارة ، وشرحنا له شرحا دقيقا مضمون المعاهدة فأصغى لكل ما قلناه بنفس راضية وتقبله قبولا حسنا ، وأعلن موافقته على جميع ما كان قد تم الاتفاق عليه ،وبعد تبادل الطرفين الأيمان الفليظة وافق الامبراطور بما له من الصلاحية على الشروط كما ارتضاها المبعوثون وصادق عليها ، وأخذنا كتبا امبراطررية تتضحمن نص الاتفاق فى

صورته الكاملة ، وأذن لنا بالسفر بعد أن حملنا كثيرا عن الهدايا حسب العادة المتبعة ، وهكذا نجحت سفارتنا في انجاز ما جاءت من اجله ، وحيذاك شرعنا في رحلة العودة في الأول من أكتوبر .

_ 0 _

فى هذه الأثناء وبعد عغادرتنا مباشرة وقبل أن تعود سفارتنا لمتخبر الملك بالمساعدة التى وعدنا بها الامبراطور سرت فى أرجاء البلاد شائعة تقول أنشاور سلطان مصر دأب على أن يبعث فى السر بالكتب الى نور الدين ملتما منه مد يدالمساعدة اليه ، وادعى له أن كل مشاركة منجانبه فى عقد أى اتفاقية سلام معنا انما تمت على كرد منه ، وعلى غير رضائه ،وأنه راغب فى الانسحاب من الاتفاق الذى كان أبرمه مع الملك (عمورى) وأنه سوف يشجب هذا الاتفاق ويستقل عنالملك نهائيا ان تأكد تعاما من مساعدة نور الدين له ،

ويقال ان هذا الخبر أسخط الملك كلالسخط وحقله ان يسخط، ولذلك جمع خيالته وفرسانه من كل نواحى المملكة وغادرها على جناح السرعة الى مصر ·

على أن هناك من راحوا يزعمون أن هذه الأقوال التي نسبت الى شاور أن هي الا اغتراءات اغتريت عليه وأنه برىء منها كل البراءة، وأنه لا يستحق أبدا مثل هذه المعاملة من جانب الملك ، أنهو مخلص في حفاظه على الاتفاق والرفاء بماتضمنه ، كما أكد هذا البعض أن الحرب القائمة ضده أن هي الاحرب ظالمة منافية للحق الالنبي ، وما هي الا ذريعة يتذرع بها البعض للدفاع عن مشروع عدواني ، ومن ثم غفي رايهم أن الرب العالم بأسرار القلوب ، المطلع على ما في الضمائر قد قبض عنا رحمته ولم يهيىء لنا النجاح في خطننسا الظالمة ،

ويقال ان « جيلبرت الأسالى » رئيس الاسبتارية بالقدس كان الكبر المؤيدين ـ ان لم يكن هو المخطط الأول ـ لهذه الحملة الكريهة، وكان « جيلبرت » رجلا طموحا سخى اليد ولكن لا يقر له قرار ولا يثبت على رأى ، وانه بعد استنفاده جميع أحوال الاسبتارية اقترض مالا كبيرا صرفه كله على الفرسان الذين جمعيم من كل ناحية ، وبهذا تراكمت الديون على طائفته تراكما أثقل كاهلها حتى لم تعد هناك أى امكانية في اقالتها من عثرتها والنبوض بها من كبوتها ، هناك أى امكانية في اقالتها من وظيفته في رياسة الاسبتارية فخلفها مثقلة بديون تبلغ مائة ألف قطعة ذهبية ، ويقال انه صرف كل تلك المبالغ الضخمة على أساس تفاهمه مع الملك على أن تصبح بلبيس التى كانت تعرف قديما ببلوزيوم بكل ماحولها من الأراضى ملكا التي كاند المنظمة وذلك حين يتم للملك فتح مصر واخضاعها وائما لهذه المنظمة وذلك حين يتم للملك فتح مصر واخضاعها وائما الهذه المنظمة وذلك حين يتم للملك فتح مصر واخضاعها وائما

أما فرسان الهيكل فنهجوا عكس هذا المنهج تماما اذ رفضوا ان يساهموا في هذه الحملة ، وربما كان مرجع ذلك عندهم انها كانت حملة مخالفة لما تمليه عليهم ضمائرهم ، أو لأن رئيس المنظمة المنافسة لهم كان كما يظهر هوالمخطط لهذا المشروع ومنفذه ، ومن هنا كان رفض الداوية مرافقة الملك أوامداده بقوات من عندهم ، ذلك أنهم رأوا أن اعلان الحرب على بلد صديق لنا يثق في صدق يميننا انما هو عمل خاطيء ومخالف لنصوص الاتفاقية ، وفيه تحد للحق والعدالة ، لأن مصر ظلت وفية مخلصة لما أبرمته معنا ، ومن ثم في لا تستحق مثل هذه المعاملة .

~ ~ <u>~</u>

اتم الملك كل استعداداته وجمع كل ما يحتاجه للحرب ، ولذلك فانه ما كال يبدأ شنهر أكتوبر من السنة الخامسة من حكمه حتى كان قد حشد قوات المملكة للزحف على مصدر ،وبعد حسيرة استغرقت

عشرة أيام عبر الصحراء الفاصلة وصل الى بلبيس حيث شرع فى الحال فى القيام بعمليات الحصار واستطاع فى منى ثلاثة أيام أن يشق طريقه بالسيف فيها فاستولى عليها بالحرب ، فلما كان الثالث من نوفمبر كان عسكرد قد ملكوا المدينة تماما .

ما كاد يتم الاستيلاء على المكان حتى حكم الملك السيف فى رقاب الكثيرين من الأهالى دون مراعاة لعمر أو جنس ، فأما الذين شاء القدر لهم النجاة منالموت فقد كتب عليهم أن يفقدوا حريتهم وأن يقعوا فى ربقة الأسر البغيض وهو أمر يراه الشرفاء أقبح من أى صورة من صور الموت ، وكان من بين كبار الأسرى فى بلبيس ومن أصححاب المكانة الرفيعة ففيها محيى الدين (١١) ابن السلطان ، وكذلك أحد أبناء اخوة الأخير ، وكانا مسئولين عن المدينة وقيادة المقوات الموجودة هناك .

ما كاد باب المدينة يفتح حتى اندفعت منه القوات فعم الهرج واختلط الحابل بالنابل ولم تراع حرمة أى شيء فتوغل العسكر في البلد حتى أقصى نواحيه ، واقتحموا البيوت الخاصية وجعلوا الأصيفاد في أيدى كل اللائذين بها الذين ظنوا أنهم ناجون اذ اعتصموا بها فخانهم ظنهم واقتيدوا الى الموت الشنيع ، وعرضوا على السيف في الحال جميع الذكور الذين هم في مقتبل العمير القادرين على حمل السلاح ، وقل أن نجا من بطشهم الشيوخ ولا الأطفال ، ولم يهتموا كثيرا بالعامة البسطاء ، وغندوا كل ما رغبوا في غنيمته ، وقسمت بالقرعة باعتبارها السلابا .

لميدر السلطان ماذا يفعل حين وافته أنباء هذه الانتهاكات ، وتحير لا يدرى أى الطرق يسلك ، ثم أخذ الأمور بقدر ما يسمح له الوقت والظروف المحيطة به ، ولم يعد يدرى أيعمد الى تهدئة ذائرة

اللك بتقديم مبلغ من المال اليه ، أم تراه يلتمس من الزعماء المجاورين ممن على دينه المجىء لمساعدته طوعا أو مأجورين، فتبين له فى النهاية أن الأمر يتطلب اجراء سريعا فعزم فى الحال على أن يسلك الطريقين معا فى آن واحدة ، ومن ثم أرسل سفارة الى نور الدين تسأله النجدة فاستجاب له نور الدين واستدعى اليه شيركوه الذى أشرنا اليه من قبل وعهد اليه بقيادة طائفة من الجيش وأيده بالكثير من كبار خاصته ليثاركوه تبعة الأمر ثم أمر بتجهيز الذخيرة اللازمة للزحف ، واعد عددا كبيرا من الابل لحمل المتاع وبعث بالحملة الى مصر .

_ ٧ _

بعدان فرغ الملك من تدميره بلبيس زحف بكل عسكره نحو القاهرة في بطء شديد فلم يقطع في عشرة أيام الا ما يستغرق يوما واحدا فقط، فلما بلغ غاية زحفه نصب معسكره أمام القاهرة وأعد آلات القتال، ومدت الستائر المجدولة من الحبال، ووضع كلما يمكن أن يجدى في عمليات الحصار، وكانت هذه الاستعدادات المقامة وراء الأسوار تنبىء عن هجرم وشبيك الوقوع حما أوقع الفزع في القلوب وارفضت هلعا، وقد أصبح شبح الهلاك يبدد الناس.

وقال الواقفين على بواطن الأمور ، العارفون بماوراء افعال الملك هذه أنه تلكأ فى الهجوم عنقصد حتى تتوفر للسلطان (شاور) فسحة طويلة من الوقت فيقدم المال الذى يحمل العسكر على الانسحاب، أى أن الهدف الذى يسمى اليه الملك هو أن يبتز المال من السلطان ، وقال هؤلاء الناس انه كان يفضل أن يأخذ رشوة كبيرة فينسحب بدلا من أن يدع هذه المدينة نهبا لعصابات قومه كما حدث فى بلبيس ، وسنفصل شرح هذه الحقيقة فيما بعد ، ولقد حاول السلطان خلال هذه الفترة بشتى الطرق التقرب الى عمورى عن طريق رجال هن

خاصة أمّل بيته هو ذاته ومن خاصة أقارب الملك نفسه ، ولم يدح أي وسيلة مهما بلفت من المكر الا اصطنعها فنجحت عروضه في النهاية في التأثير على الملك الذي كان شرها كل الشراهة في حبه للمال .

كان المبلغ الذى وعد به شاور كبيرا جدا قل أن تكفى جميع موارد المملكة(١٢) للوفاء به حتى ولى أضيف اليه مايمكن استخلاصه من كل بلادها ، اذ يقال انه وعد بدغم مليونى قطعة ذهبية لفك أسر ولدد وابن أخيه وانسحاب القوات الصليبية الى ديارها ، ولقد كشف القناع فيما بعد أنه قدم هذا العسرض وهو يدرك ان ليس فى قدرته سداده ، لكنه عرضه لا لمنىء الا لكى يمنم الملك من الزحف الفجائى على ددينة القاهرة التى لم تكن على استعداد مطلقا للمقاومة مما يجعل الاستيلاء عليها أمرا يسسدرا ان هى فوجئت بالمغارة تثمن عليها اذ كانت تعوزها وسائل الدفاع .

ويعتقد الذينكانوا موجودين اذ ذاك أنه كان من المكن حدوث هذا الأمر(١٣) لمى أن جيشا كان قد تقدم الى القاهرة فى اعقساب استيلاء الملك على بلبيس ، فقد كان المصريون حينذاك فى الواقع فى أشد حالات الفزع وذزل عليهم خبر المذبحة التى حدثت منذ قريب نزول الصاعقة ، وأفزعتهم النكبة التى لم تكن متوقعة أشد الفزع ، وكان هذا رأيا محتملا كل الاحتمال لأن سكان القاهرة كاذرا قد استناموا للتراخى لطول البلبنية التى كاذرا يتقلبون فى أعطافها ، ولأن أعمدة الدخان كانت لاتزال تتصاعد فى الناحية المجاورة ، وكانوا هم أنفسهم حزانى على هلاك أصحاب لهم لا يحصدهم العد ، وعلى ذلك فقد كان مترقعا فى هذه الظروف أنتفارقهم شجاعتهم وترث حبال صمودهم خوفا من أن يلاقوا المصير الذى لقيه الآخرون .

مكذا كان الرضع فينواحي القاهرة ٠

ثم وصل في هذا الوقت الأسطول الذي كان الملك عند مغادرته المملكة(١٤) قد أمر أن يبحر بأقصى سرعة ،وكانت الربح طيبة ، ودخل النيل من فرعه المعروف بالفرع «الكاريبي » ، واستولت القوات البحرية في لمحظتها على « تنيس »(١٥) وهي مدينة موغلة في القدم وتقع على شاطىء النهر وسلمتها الى العسكر لينهبوها ويسلبوها ، تم حاول الأسطول المضمى قدما لينضم الى الملك ولكن المصربين سدوا عليه النيل بقواربهم وأغلقوا كل طريق للعبور فيه ، واذ ذاك بعث الملك بهمفرى صاحب تورون مع طائفة منتقاة من الفرسان لاحتلال الشاطىء الآخر من النهر أن أمكنهم احتلاله عسى أن يظل هناك منفد ولو واحد على هذا الجانب مفتوحا امام المغير ، ويبدو انه كان في مقدور همفرى ورجاله انجاز هذا العمل من غيرم شقة لولا انطلاق شائعة فىهذا الوقت بالذات تشدر الى اقتراب شيركوه منهم مما اضطرهم لتغيير خطتهم، فصدر الأمر للأسطول بأن يخرج الى البحر في الحال ويكر راجعا الى دياره فأطاع الأسطول الأمر الصادر اليه ، غير أن واحدة منشوانيه ضاعت بسبب عدم اتذاذ الحذر الواجب اتخاذه ٠

لم يكف السلطان (شاور) وقومه فى الوقت ذاته عن بذل كل جهدهم لاخراج الملك من بلادهم ، ولقد تم لبم بالحيلة ما عجزت المقوة عنالاضطلاع به ، واستعاضوا عن ضعف قراتهم بركونهم الى أساليب المكر ، ذلك أنهم ما كادوا يعدونهم بالمال حتى طالبوا باطالة فترة السماح التى يدفعونه فيها لهم، وكانت حجتهم فى طلبهم هذا أن مثل هذا القدر الكبير منالمال لايستطاع توفيره من مصدر واحد، ومن ثم فلابد لهم من فترة أطول قبل وضع الاتفاق موضع المتنفيذ،

وان لم يمنعهم ذلك من أن يدفعوا فى الحال مائة ألف قطعة ذهبية لقاء اطلاق سراح ابن السلطان وابن أخيه ، ثم قدم شاور رهائن عما تبقى من المال فكانت الرهائن ولدى أخيه الصفيرين ، وكانا شابين ·

حينذاك رفع الملك الحصار وسحب قواته الى موضع ابعد من موضعه هذا بما يقرب من ميل ضرب عنده معسكره على مقربة من حديقة شجر البلسم حيث بقى العسكر مرابطين هنا لمدة ثمانية آيام تسلم الملك خلالها من السلطان رسائل كثيرة ، ولكنها غير مرضية ، وانتهى به الأمر اخيرا الى نقل معسكره ثانية الى موضعيع يعرف بسرياقوس(١٦) .

كان السلطان فى هذه الأثناء يبعث برسله الى كافة أرجاء البلاد فى التماس المساعدة ، فاستطاع أن يجمع كل ما أمكن جمعه من السلاح ، ثم طلب المساعدة ممن حوله ، كما أمر بتزويد القاهرة بكل مواد الاعاشة ،وقام بنوبات يتفقد فيها المدينة وراح يعمل على تقوية كل المواضع الضعيفة فى التحصينات ويتدبر كل طريقة للمقاومة واستطاع بكلماته القرية أن يدعو شعبه للحرب حفاظا على انفسهم وصونا لحريتهم ودفاعا عنحريمهم وذودا عنابنائهم ، ووضع أمام أعينهم صورة حية للنكبة التى نزلت بمدينة مجاورة لهم ، ووصف لهممرارة الأسر وفظاظة الوقوع فى نيرالغالب وهى فظاظة لا تحتمل ،

._ 9 _

كان فى جيش الملك شخص من اسرة شريفة ولكنه لثيم الخلق خسيس الطبع لايرعى فى الله الا ولا ذمة ولايوقر احدا ، واسمه «ميلون دى بلانسى » قدخلع برقع الحياء ،وكان ميالا للمخاصمة

مغتابا ، بارعا كل البراعة فى اثارة المشاكل ، ولما كان يعرف تمام المعرفة شراهة الملك للمال فقد عمل على تغذية جشعه بدلا من أن يقدم له العظة الحسنة والنصيحة الطيبة ، فدأب منذ البداية على اغرائه بتكريس كل جهرده نحو هدف واحد هوأن يبتز من الملكة المصرية المبلغ الذى ذكرناه من قبل ، ثم يعقد بعد ذلك اتفاقا مع السلطان والخليفة بدلا عن محاولته الاستيلاء على القاهرة وبابليون بحد السيف ، ويقال انه فعل ذلك عن ايمان منه باستحالة أخذ المدينة عنوة بل رجاه فى أنيخدع الفرسان وغيرهم ممن كانوا يتحرقون لأخذ الغنائم ، ومن ثم يحيل كل ما تتمخص عنه هذه الحملة العظيمة الىمال ينصب فى الخزانة الملكية ، اذ جرت العادة أنه العظيمة الىمال ينصب فى الخزانة الملكية ، اذ جرت العادة أنه اذا فتحت مدينة من المن فى بلد ما فان الغنائم والأسلاب التى تقع في حوزة الجيش تكون أكبر مما لو أن هذا البلد استسلم مباشرة للملك أو الأمير تبعا لشروط اتفاقية لايستفيد منها سوى السيد وحده .

ففى الحالة الأولى فان سنة الحرب تتيح لكل جندى ان يستحوذ على كل ما تضعه الصدفة فى طريقه وبذلك يتضخم مايملكه الجندى المنتصر ، أما فى الحالة الثانية فان النفع كله يعود على الملك وبذلك ينصب كل ما يتحصل عليه بهذه الطريقة فى خزينة الملك وحده ، وعلى الرغم مما يبدو من أن كل ما يزيد فى تسروة الملك واصحاب المكانة العليا يعرد بالنفع غير المباشسسر على رعاياهم الا أن الانسان يسعى على الدوام فى اصرار الى الحصول على مكاسب تردى الى زيادة ما يملكه .

ولقد أدى هذا الأمر المتناقض الى مشاحنات خطيرة ، الا أن الأغلبية طالبت أن يكون السيف هو الفيصل وأن يكون كلشىء نهبا مباحا ، لكن الملك ومن حوله رفضوا هذا الرأى وكانت لهم الغلبة في النهاية وتحقق ما أراده ٠

وبينما كان الجيش معسكرا في القرية التي ذكرناها من قبل التي تبعد عن القاهرة خمسة أميال أوستة كان هناك سيل لا ينقطع من الرسل يتردد بين الجانبين ، ولم يكف السلطان عن ارسال مايفيد بأنه غير مدخر جهدا في جمع المبلغ الذي وعد به ، والتوسل الى الملك في الوقت ذاته بأن لا يضيق ذرعا بالتأخير ، ولكن عليه أن يتمسك بالصبر ، كما نصحه ألا يزيد مناقترابه من المدينة حتى لا يتسرب الخوف الى الخليفة والناس الذين كانوا مطمئنين كل الاطمئنان الى اتفاقية الصلاحل التي أبرمت منذ قليل ، ولقد نجح شاور بهذه الآمال الكاذبة في استغلال سلمة طرية الصليبيين فنبذوا ظهريا النصيحة الحق ولم يستمعوا الى التحذيرات الأخرى الصلاحدة التي اقترحه المسادقة التي اقترحه المسادقة التي اقترحه المسادة التي اقترحه المسادة التي التحذيرات الأخرى المسادة التي التحذيرات الأخرى المسادة التي التحذيرات الأخرى المسادة التي القترحه المسادة التي القترحة المسادة التي القدر المسادة التي المسادة التي القدر المسادة التي القدر المسادة التي المسادة التي المسادة التي المسادة التي المسادة التي المستغير المسادة التي المسادة المسادة التي المسادة التي المسادة المسادة المسادة المسادة التي المسادة المسادة

لكن حدث أن شاعت الشائعة فجأة بأن شيركوه على مقربة منهم وأنه على رأس جيش من التركمان لا يحصيه العد ، فما أن طرق هذا النبأ سمع الملك حتى قوض خيامه وجمع عتاعه وأثقاله وعاد الى بلبيس حيث جهز نفسه فيها بما يستلزمه الزحف من مواد ضرورية ، ثم عهد بحماية المدينة الى قوة من الخيالة والفرسان ، وزحف يوم ٢٥ ديسمبر عبر الصحراء ضد شيركوه ، فلما تقدم بعض الشيء في الفيافي وافاد الكثيافة الموثوق بهم العارفون بالناحية تمام المعرفة بان شيركوه قد عبر النيل بعسكره ، فاضطره هذا الخبر الى أن يغير خططه ، واذ كانت قبة العسدو لابد وأن تتضاعف بهذه الامدادات فقد ادركالملك مدى الضرر الجسيم الذي يلحق مه أن مو تريث أكثر منذلك ،ولكنه رأى في الوقت نفسه أن الشتباك في القتال ضد شيركوه ليس بمأمون العاقبة عليه ، كما الاشتباك في القتال ضد شيركوه ليس بمأمون العاقبة عليه ، كما أن السلطان (شاور) لم يظهر منه ما يفيد التزامه بالاتفاقية ، ولم ثكن نحن بقادرين بحال من الأحوال أن نفعل ذلك ، وقد استطاع نكن نحن بقادرين بحال من الأحوال أن نفعل ذلك ، وقد استطاع

شساور بسياسة الماطلة الذكية الدقيقة أن يطيل فى أمد الموقف مما أتساح للترك أن يقتربوا ولسم يعد أمامنا مندوحة من الرحيل ، وعادت القوات الى بلبيس حيث انضمت اليها الكتيبة التى كانت باقية بها لحراستها ،فلما أطل اليوم الثانى من يناير أخذ الجيش الصليبي طريقه عائدا الى فلسطين •

- 1. -

شعر شيركوه فى هذا الموقت أن الوقت قد حان لتنفيذ غرضه اذ لم يعد أى عائق بينه وبين تحقيق رغباته مادام الملك قد رحل ، واذ ذاك أمر بوضع خطته التى أعدها موضع التنفيذ فنصب معسكره قبالة القاهرة حتى يبدو وكأن عردته ليست تنطوى على قصد عدوانى ، وبدت حكمته فى تمسكه بالصبر فبقى حيث هو بضعة أيام لم يبد خلالها أى مظهر يدل على ما يضعره من شعور ععاد أو نية سوء ، وهكذا استطاع بمكره الذى لا يجارى أن يخفى هدفه الحقيقى حتى أن السلطان شاور كان يمضى كل يوم مع رهظ كبير من أتباعه لزيارته فى معسكره ثم يعود الى المدينة بعد أدائه التحية المألوفة ، وبعد أن يصله بالهدايا العظيمة .

کان الأمن الذی يصاحب هذه الزيارات المتالية يوحی بالأمل فی أن يسفر الأمر عن غد أفضل ، وزاد من اطمئنانه ما كان يلقاه من شيركوه من حسن الاستقبال واستمر ذلك أياما عديدة ، لكن وا أسفاه ، لقد خدعه هذا الأمان المصطنع فوثق كل الثقة بحسن نية الترك واطمأن اليهم حين أخذه شيركوه – وهو سيد المتآمرين – على غرة منه ومن حيث لا يحتسب ، وأصدر أوامره سرا الى أعوانه أنهم اذا رأوه خارجا بنفسه فجر اليوم التالى كعادته في الذهاب الى الشاطىء فى الوقت الذى اعتاد السلطان المصيرى

شاور ريارته فيه كل يوم ٠٠٠ اقول انه اسر الى أعوانه ان راوا فلك أن يثبوا على شاور ويفتكوا به • ومن ثم فانه ما كاد شهاور يمضى الى معسكر شيركوه فى الساعة التى اعتادها لتحيته حتى وثب عليه رسل الموت تنفيذا لملأوامر الصادرة اليهم من شيركوه وطردوه ارضا وأنهالوا عليه طعنا وفصلوا رأسه عن جسدد (١٧) •

شاهد أولاد شاور مصرع أبيهم بأعينهم وسرعان ما امتطوا جيادهم وأسرعوا نحو القاهرة ومثلوا أمام الخليفة وركعوا أمامه يلتمسون منه الحفاظ على أرواحهم ،ويقال أنه وعدهم بالحياة ان هم قطعوا كل اتصال سرى بالترك فوعدوه أن يستجيبوا لما طلبه ، لكنهم ما لبثوا أن نقضوا عهدهم حيث أرسلوا الرسل في الخفاء الى شيركوه يفاوضونه في الصلح ، فلما علم الخليفة بذلك أمر بقتلهم فقتلوا بالسيف .

كان الملك (عمورى) حينذاك قد غادر البلاد كما غادر شاور هو الآخر الدنيا ، فوقع ذلك كله موقع المغبطة من نفس شمديركود اذ تحققت رغباته ودانت له المملكة فزار الخليفة لأداء فسروض الاحترام ٠

واستقبله الخليفة أجل استقبال وخلع عليه منصب السلطنة • وهكذا أصبح شيركوه سيد مصر كلها ، وصارت له القوة بفضل السيف •

فيالجشع الرجال الأعمى الذى هو أشد وأنكى من كل جريعة حكراء !! • وبالخساسة القلب الشرد الطامع !!

لكم تدفعنا الرغبة الجامحة فى التملك حين تسيطر علينا المى حال من الفرضى ،وتنزع منا الهدوء لتلقينا في ظلام القلق!!

لقد كانت جميم مصادر مصر وثروتها الضخمة كافية لسد

حاجاتنا ،وكانت حدود مملكتنا معها آمنة مطمئنة ، ولم يكن هناك من عدو نخشاه من الناحية الجنوبية ، كما كان البحر يعتبر ممرا آمنا يرفرف عليه السلام لمن يسعون للمجىء الينا ، وكان قومنا يدخلون أرض مصر آمنين غير خائفين ،مطمئنين في استبضاعهم ومتاجرتهم ،كما أن المحسريين كأنوا من جانبهم يجلبون الى الملكة (١٨) الثروات الأجنبية والبضائع الغريبة التي لم نكن نعرفها من قبل ، وكان مقدمهم مقدم خير وسعادة لنا ، وزيادة على ذلك فان ما يصرفونه من الأموال الحائلة بيننا كل عام كان يملق خزائننا ويزيد من دخل كل شخص ، أما الأن فقد انقلب الحال رأسا على عقب وتغير كل شيء الى ما هر أسوا « كيف أكدر الذهب • تغير الابريز الجيد » (١٩) • وها قد صدار « عودي للنوح ، ومزماري لصوت اللابريز الجيد » (١٩) • وها قد صدار « عودي للنوح ، ومزماري لصوت

اننى حيثما قلبت ناظرى لم أر الا ما يدع للفزع والاضطراب فلم يعد البحر كما كان من قبل معبرا آمنا ، وأصبحت جميسع الأراضى التى حولنا تخضع للعدو ، وشرعت الممالك المجاورة لنا تتاهب للقضاء علينا ومحونا من الوجود •

ان جشع رجل واحد جلب علينا كلهذه البلايا ، كما أن طمعه الذى هو أس جميع الثرور قد عكر صفو سمائنا ، وهو صفو كانت تظلنا به العناية الربانية من قبل ·

لكن دعرنا نتابع قصتنا

لقد لقى السلطان (شاور) وولداه مصرعهم الذى لم يكونوا يستحقونه بسبب سلوكنا المعوج ، واذ ذاك آلت السلطة العليا فى مصر الى يد شيركوه فراح يحكم حسب عواه ، لكن لم يقدر له آن ينعم طريلا بهذه المكانة الرفيعة ، فلم يكد يقيم فها بعض السلنة حتى فارق هذه الدنيا بكل ما فيبا(٢١) .



http://www.al-markabah.com ما أن مات شيركود حتى تولى الأمر من بعده السلطان صلاح الدين وهن ابن أخيه نجم الدين ، وكان هذا الحاكم الجديد رجلا شديد الذكاء ، وبطلا مغوارا في الهيجاء ، ومعطاء الى أقصى حدود العطاء ،ويقال انه في مستهل حكمه (وقد زار الخليفة لمؤدى واجب الرلاء المفروض له عليه) ضرب مولاد بصولجان في يده ضربة جندلته أرضا فقتله ، ثم حكم السيف في جميع أولاد الخليفة حتى لا يكون ثم سلطان غوق سلطانه ، وحتى ينفرد هو بالحكـم خليفة وسلطانا في أن واحد ، ولما كان للصربون منظرون بعين الكراهية للترك فقد خشى صللاح الدين أن يأتى يوم يكون فيه بحضرة مولاه الخليفة فبأمر الخليفة بقتله ، لذلك احتاط للأمر كل الاحتياط وأعد العدة لاحباط قصد كبذا القصد ، فأمضى في الخليفة ما كان هذا الخليفة كما قيل يعتزم امضساءه فيه هوذاته كوزير · (77)41

ولما مات الخليفة استونى صلاح الدين لنفسه على بيت المال وعلى جميم الخزائن الخليفية وساس كل شيء وفق هواه ، ويسط يده كل البسط لاسيما على خاصة جنده ، فلم تمض أيام قلائل حتى كانت جميم الخزائن خاوية مما اضطره للاقتراض من الآخرين والاستدانة وتراكمت الديون(٢٢) عليه حتى اثقلت كاهله ٠

على أنه يقال أن بعض أبناء الخليفة الراحل نجوا سرا على يد رجال أخلصوا نيتهم لأبيهم الخليفة ، وقد رادوا من وراء ذلك أنه اذ أتيح للمصريين استرداد سلطتهم على الحكومة وجدوا في واحد من هؤلاء الناجين الوريث الذي يحمل اسم المفليفة ويتولى حكانه وتجرى في عروقه نفس دمائه ٠ بعد عودة الملك الى مملكته لم يجد شيء ذوبال خلال الفترة الأولى من تلك السنة سوى وفاة « رينيروس » Raynerus أسقف المد الطيبالذكر ، وتولى « برنارد » رئيس دير جبل الطور مكانه .

فلما كان الربيم القالى الذي هن مستهل السنفة السادسة من حكم عموري أدرك عقلاء المملكة أن خضوع مصر للدرك كان ضرية اليمة وجهت الينا ، وأن موقفنا أصبح منالناحية العملية أسوأ مما كان عليه ، فقد استطاع نور الدين ـ أشد خصومنا لدادة أنا ـ بذروجه من مصر بأسطوله الضخم أن يحاصرنا بصرورة فعلية والصبح في قدرته حصار جميع المدن الساحلية برا وبحرا بجيشيه، وزاد من خوفنا أنه أصبح قادرا على قطع الطريق على الحجاج ومنعهم من المجيء الينا ، بل وألا يأذن لهم بالسير بتاتا ، لذلك رؤى أن الظروف المعطة بنا تفرض ارسال سفارة من كبار رجال الكنيسة البارزين الى أمراء الغرب ليفصلوا لهم تفصيلا وافعا الأحوال المفحمة التي تمريها المملكة ، وما انتلى به الشعب المسيحي من بلوى فادحة ، ويصوروا لهم المصائب التي تهدد اخوانهم ، واتفق الاجماع على أن تناط هذه السفارة الى الموقرين «هرنيسيوس» Hernesius رئيس أساقفة قيصرية ووليم أسقف عكا ، وكانا على جانب من الرأى المصيب والبلاغة ، فقوبل اختيارهما بالرضا من الجميع فأبحرا مزودين برسائل منالمك ومن جميع الأساقفة الى كل من « فردريك » امبراطور الرومان ولويس ملك الفرنجة ، وهنرى ملك الانجليز ، ووليم ملك صمقلية ، وكذلك الى الكونتات الأفاضل فيليب كونت فلاندرز ، وهذرى كزنت تروى ، وثيوبولد على أنه حدث فى الليلة التالية لابحارهما أن هبت فجاة عاصفة عاتية وراحت سفينتهم تتأرجح ذا تاليمين وذات الشمال وتتقادفها الأمواج هناوهناك ، وتحطمت مجاديفها ، وتمزقت اشرعتها ، فعاد المبعوثان بعد ثلاثة أيام فزعين اشد الفزع وقد كتبت لهما النجاة بعد يأس من النجاة اذ لم يكونا من الغرقى ومن ثم جهزت سفارة ثانية بدل الأولى تتالف من فردريك رئيس أساقفة صور الذى قبل القيام بها بعد الحاح وتوسل من الملك والنبلاء ، كما انضم اليه أسقف بانياس وكبير رجال هذه الكنيسة وهى « جون » فسافر الاثنان وحالفهما حسن الطائح فبلغا وجهتهما سالمين بعدرحلة موفقة ، لكنهما لم يحرزا توفيقا كبيرا فى المهمة التى وكلت اليهما ،وقد مات الأسقف فى باريس فى أعقاب وصولهما الى فرنسا ، أما رئيس الأساقفة فقد عاد بعد عامين من بقائه فى الخارج دون أن يحرز شيئا من النجاح .

_ 18 _

وانتهى الصيف دون حدوث شيء ذي بال يستحق الذكر ٠

فلما كان مستهل الخريف التالى ارسل الامبراطور (مانويل) المهتم بتنفيذ اتفاقه الأسطول الذى وعد به وفاء للمعاهدة التى كان قد أبرمها مع الملك باقتراح ورغبة منا(٢٤) ، وانه لمحمود كل الحمد من هذه الناحية فقد نفيذ الاتفساق تنفيذا دقيقا وبعظمة الامبراطور بل أنه كان بذلك قد أوفى بأكثر معا كان قد وعد به .

كانت هذه القرة البحسرية (البيزنطية) تتألف من مائة وخمسين سفينة حربية مجهزة بالحراب وصفين من الجساديف رتعرف هذه السفن بالشسونيات وقد صسنعت للقتال على وجه الخصوص .

وكان هناك الى جانب هذه الشوانى ستون سفينة من السفن الكبيرة السلحة على أحسن صورة وكانت معدة لنقل الجياد ومجهزة بمنافذ واسعة فى مؤخرتها ليسهل شحنها بالخيل وانزالها منها ، كما كانت بها جسور يمكن للرجال والخيل على السواء الصعود عليها أو النزول منها الى اليابسة ، كما كان هنا أسطهل يتضمن فيما يتضمن عشر قوارب أو عشرين من القوارب الكبيرة الحجم المعروفة بالدرامين(٢٥) المعدة لحمل شتى أنواع الميرة ، وكانت هذه السفن هى الأخرى تحمل كثيرا من صنوف السلاح زيادة عن معدات الحرب وآلات القتال .

وجعل الامبراطور قيادة هذا الأسطول العامة في يد واحد من كبار اشرافه وذوى قرباه هن الدوق المسكبير « الكسسيوس كونتستفانوس » ، وأردفه بنبيل آخر اسمه « موريس »كان أثيرا عند مولاه الامبراطور وموضع ثقته ،كما كان مانويل يعتمد على خبرة هذا الرجل اعتمادا كبيرا كما يستدل على ذلك مما حدث فيما بعد من أنه وكل الى « مرريس » هذا النظر في جميع شسئون الامبراطورية .

كذلك أشمرك الامبراطور معهما فى القيادة اسمكندر كونت كونفرسانا وهو من أشراف أبوليا ، وكان الامبراطور يخصه بصافى وده لماكان يظهره الكونت من التعلق الصادق به .

هكذا عهد الامبراطير المى هؤلاء الثلاثة الكبار بقيادة العسكر الاحبراطورى حين أرسله الى جزئنا هذا من الشرق ، فلما قارب شهر سبتدبر على الانصرام دخل الأسطول ميناء صور بعد رحلة لازمه التوفيق فيها ، ثم تابع ابحاره الى عكا حيث ألقى مراسيه فى ناحية دائة بين النهر والميناء ،

و لما كانت سنة ١١٦٩ من عيلاد المسيح وهي السنة الثامنة والسنون من تحرير مدينة القدس والسنة السادسة من حكم الملك عمرري قام الملك بتنظيم شئرن عملكته ، وخلف بها طلائقة من المفرسان بعد أن عهد اليهم بالقيام خلال غيبته بحماية المملكة من تعديات ومطامع نور الدين الذي كان لايزال يتحرك في أرض اعشق، كما أنه أمر المحاربين من الملاتين والاغريق بالتجمع في عسقلان في المخامس عثمر من أكتوبر ، وكان الأسطول قد أبحر من ميناء عكا قبل ذلك ببضعة أيام قاصدا الديار المصرية ،

وتحرك الجيش يوم ١٦ أكتوبر(٢٦) ، واتسم سيره بالمحركة البطيئة وعلى مهل حتى يتجنب خيالته الاجهاد الذى لامبرر له ، وتقدم العسكر فى يسر بضعة مراحل وكثر استفادتهم من مواضع التوقف التى لا ينقصها الماء حتى بلغوا مدينة الفرما القديمة فى اليوم التاسع (من زحفهم) وأرادوا أن يسلكوا الطريق الساحلى . ولكن جد جديد فرض عليهم أن سلكوا الطريق الداخلى رغم طرله فقد انفجرت بعض السدود الموجودة بين السهل والبحر المجاور من جراء استمرار ضرب الأمواج لها فشقت المياه لنفسها طريقا عبر الحواجز المواجهة لهذه السدود ، فلما لم تجد ما يصدها تدفقت فأغرقت الطريق ثم اجتاحت السهل الراقع فى الخلف ، وتكونت فى بادىء الأمر بركة حنفيرة مالبئت أن اتسعت اتساعا كبيرا وفاضت بادىء الأمر بركة حنفيرة مالبئت أن اتسعت اتساعا كبيرا وفاضت بادىء الأمر بركة حنفيرة مالبئت أن اتسعت اتساعا كبيرا وفاضت متى اتصلت بالبحر الذى جلب اليها كميات ضخمة من الأسحاك ، شم جاءت مقادير كبيرة منه لم يكن يدور بخلد أحد من قبل أن يأتى عثلها ، وام يقتصر نفعه على المدينة القريبة فحسب بل جاوزها حتى مثلها ، وام يقتصر نفعه على المدينة القريبة فحسب بل جاوزها حتى بلخ الأماكن المنائية ، وام يقتصر نفعه على المدينة القريبة فحسب بل جاوزها حتى بلخ الأماكن المنائية ،

ولما كان البحر قد أغرق القطر على طول السحاحل فان السافرين الذين كانوا يعتزمون الذهاب الى محمر عبر الطحوق الساحلى وجدوا أنفسهم مضطرين أن يزيدوا فى سفرهم عشرة أحيال أى أكثر يدورون فيها حول هذه البركة قبل أن يصلوا ثانية الى الطريق .

ولدَد أوردنا هذه التفاصيل لجدة هذا الحادث العجيب ، ولأن استمرار طفيان البحر جعل هذا الاقليم الصحراوى مفطى بالمياه كما كثر تردد أصحاب القوارب اليه بعد أن كان من قبل اقليما معرضا لحرارة الشمس المحرقة .

ولما أصبح هذا الاقليم الآن غزير الانتاج فقدامتلاً بشبباك الصدادين وأخرجوا منه مالم يكونوا يعرفونه من قبل •

أما مدينة الفرما(٢٧) التى أشرنا اليها منقبل فخالية الآن من السكان بعد أنكانت فى القديم غاصة بهم ، وهى تقع على مشاريف الصحراء قرب الفرع الكاريبي أول فروع النيل الذي تصب مياهه فى البحر (الأبيض المتوسط) ، ومن ثم فهى واقعة بين النهر والبحر والصحراء ، كما أنها على مسافة ثلاثة أميال من مصب النيل .

وحين بلغ حيشنا الفرما وجد الأسطول قد سبقه منذ قليل فجاء العسكر في الحال بمن يحتاجون اليهم من المجدفين ، وتم نقل الجيش بأكمله الى الضفة الأخرى بعد أن جعلوا تنيس على يسارهم، وكانت « تنيس » في الزمن الغابر مدينة عظيمة ، أما الآن فانها لا تعدو أن تكون قرية صغيرة ، ومن هنا تابع الجيش زحفه قدما مسافة تقرب من عشرين ميلا عبر طريق واقع بين أحد المستنقعات وبين الشاطىء حتى أفضى به الزحف بعد مسميرة يومين الى مماط .

وهى واقعة على شاطىء النيل كما أنها أقرب ما تكون الينا عند النقطة التى يصب فيها النيل كما أنها أقرب ما تكون الينا عند النقطة التى يصب فيها النيل فى البحر عبر فرعه الثانى الذى يبعد عنها مسافة ميل واحد ، ولقد بلغ جيثنا دمياط يوم السابع والعشرين من اكتوبر وعسكر فى موضـع بين المزينة والبحر فى انتظار وحبول الأسطول (البيزنطى) الذى حال هياج البحـر والرياح المضادة دون وصوله ، وظل الحال على هذا المنوال ثلاثة أيام انكسرت بعدها حدة الأمراج فاغتنم الأسطول مواتاة الريح له وحذل النهر وأرسى فى ميناء شديد الهدوء على الساحل فيما بين المدينة والبحر .

وكان على الشاطىء الآخر برج عال يقف وحده شامخا قد قام على حراسته حراسة يقظة طائفة كبيرة من الرجال المسلحين ، وتمتد من هذا البرج الى المدينة سلسلة حديدية تقف سدا منيعا دى الوصول الى المناحية العلوية من الذير فكانت عقبة كأداء في وجه قواتنا ، غير أن جميع السفن النازلة من القاهرة وبابليون استطاعت أن تمضى اليهم دون أى عائق ، فلما اتخذ الأسطول موضعه مرت القوات عبر البساتين والحقول الواقعة بين معسكرهم وبين المدينة ذاتها ، ونصبت خيامها في مرضع كأن أقرب ما يكون الى دمياط التى كأن الموصول الى أسوارها سبلا ميسرا ، غير أن هذه القوات تريثت في هجومها ثلاثة أيام ، وهنا علموا صدق المثل القائل « اذا تم اعداد كل شيء ففي التسويف الندامة » ، فقد قدم من اعالى المصور جيش لا يحصيه العد من الترك ، كما جاء الكثير من السفن المشحونة بالرجال المسلحين مما أرغم جيشنا على الوقوف بلا حراك لا يستطيع عمل أى شيء في الوقت الذي

يرى فيه المدينة التى كانت خالية تماما قد ازدحمت ازدحاما شديدا وغصت بالمحاربين ، وسرعان ما تبين رجالنا استحالة الاستيلاء على دمياط من غير الاستعانة بالآلات المحربية والعدد التى ترمسى بالمنجذيق . هذا على الرغم من أن المدينة كانت تبدو حين وصول الصليبيين وهى موشكة على الموقوع فى أيديهم عند أول هجوم بشنونه عليها .

لذلك اختير العمال وجهزت المواد الملائمة واستطاعوا بعد بذل المزيد من الجهد الشاق والعرق أن يقيموا برجا عالميا ذا سبعة طوابق يسمعتطيع الناظر من أعسسلاه أن يرى المدينة بأكملها في وضموح .

كما نصبت الات مختلفة الأنواع منها ماكان لرمى الأحجار الضخمة لدك الأسوار ، ومنها ما كان لحماية الذين يضعون الألغام الذكانوا يتخذون من هذه الآلات مخابىء تخفيهم عن العيون ولكنهم يستطيعون الاقتراب من التحصينات فيحفرون أسفلها الأنفاق مما يؤدى الى انهيار الأسوار حيث لا يوجد تحتها ما يسندها .

فرغ رجالنا فى هذه الأثناء من تمهيد مدخل المدينة بصورة تجعل الآلات التى تم بناؤها قادرة على الارتكار على الأسوار ، واستمر المحاربون المرجودون فى البرج المتحرك يواصلون ضغطهم على المحصورين ويواصلون رميهم بوابل من السهام والأحجار من غير انقطاع الى جانب الأسلحة الأخرى التى تسعفهم بها مساحة المكان الضيق ،كما راح الذين فى الات الرمى يطوحون فى الوقت ذاته بالصخور الضخمة ويتنافسون فى حماسة طاغية لدك الأسوار وما جاورها من الدور .

فلما رأى أهل البلد محاولات الصليبيين هذه حاولوا مقابلة المذيعة بالمثل ، وحملتهم رغبتهم في حواجها جهادا

يوازيها مكرا على أن يشيدوا برجا عاليا فى مواجهة برجنا وشحنوه بالرجال المسلحين الذين كان عليهم مقاومة محاولاتنا من ألمة مشابهة للآلمة التى عندنا ، وردوا على هجماتنا بمثلها ردا موها ورفعوا ألاتهم الى أعلى فى مواجهة ألاتنا ، ولم يدخروا وسعا فى بذل ما فيه القضاء على جهدنا ، واسعفتهم حاجتهم فى الدفاع عن أنفسهم فأحدتهم بالمهارة ، كما اسعفهم الظرف الطارىء الذى شم فيه بالقوة فازدادوا باسا .

وأما الذين ظلوا حتى هذه اللحظة وهم يشعرون أنهم ليسوا قادين على الصمود والمقاومة فقد أجبرتهم الحاجة الملحة الى ابتداع خطط لم يكن يدور بالظن أنهم قادرون على ابتداع مثلها ، بل ان أغبى الناس فيهم راحوا يبتكرون من الوسائل ما يضمن لهما السلامة ، وعلمتهم التجربة المقاسية صدق المثل القائل « الحاجة أم الاختراع » •

لكن في نفس اللحظة التيكان ينبغي على الصليبيين فيها أن يشددوا الحصيار عن ذي قبل اذا بهم يبدون من الجبن وعدم الاكتراث الشيء الكبير ، وينسب البعض هذا التغير السلوكي الي الخيانة ، ويعزوه أخرون الى التهاون واللامسئولية ، فقد وضيح النراخي جليا على رجالنا كما وضحت عليهم دلائل التكاسل ، كذلك اتضح أن عن كانوا يتصرفون بروح تفصح عن الخيانة لأمانتهم أمروا باسناد أحد الأبراج المحديثة البناء الى السور وجعلوه في مكان شديد الانحدار ، وكان بهذا القسم من المدينة كثير من المنواحي التي كانت الأسوار فيها أكثر انخفاضا واقل احتمالا مما يتيسر معه الاستيلاء عليها وعلى هذا القسم ، لكنهم وضعوا البرج المتحرك في الناحية التي هي أمنع وأشد تحصينا ، وهي ناحية تجعسل وضع الآلات الحربية فيها أمرا شديد الصحوبة ،وزيادة على ذاك وضع الآلات الحربية فيها أمرا شديد الصحوبة ،وزيادة على ذاك

مبانيهم ولكنه يصيب كنيسة أم الاله الطاهرة الواقعة لحدق الأسوار مناشرة ·

وليس من شك فى أن الامتناع عن مهاجمة دمياط فى أعقاب وصولنا الى هناك مباشرة انما كان صادرا عن نية فاسدة وقصد لثيم ، فقد كانت المدينة فى الواقع حينذاك مهجورة تماما ليس فيها من أهلها سوى الضعاف المسالين الذين يجهلون جهلا تأما كل شيء عن الحرب وأساليبها . فلو كان الصليبيون هاجموها هجوما عنيفا فى المال وهو أمر كان ينبفى عليهم القيام به للسقطت المدينة فى أول هجوم عليها ، ولكن الذى جرى هو أنهم أتاحوا فرصة للمحصورين يلتقطون فيها أنفاسهم ، فكانت أعدادهم خلال ذلك تتزايد بكثرة بسبب توالى امدادهم بالمقاتلين الشجعان البواسل مما أسفر عن أنهم أصبحوا قادرين على مقاومة هجماتنا ليس فقط فى داخل المدينة ذاتها ، بل وأيضا خارجها فى ساحة القتال .

... IT ...

فى هذا المنعطف من الأحداث الجارية حاق بالصليبيين خطب جديد أضيف الى الخطوب التى حاقت بهم من قبل ، ذلك أن الاغريق الذين كانوا قد قدموا فى أعداد كبيرة فى الأسطول أخذوا الآن يكابدون النقص فى الطعام فقد نفذ كل ما كان عندهم من الخبز حتى أخر لقمة منه ، ولم يعد لديهم فى الواقع أى طعام يسدرن به رمقهم، وحدث أن مزرعة من نخيل التمر قريبة من المعسمكر اجتثت لاستعمالها فى أمور أخرى ، فلما اجتئت انطلق الاغريق الجوعى يلتمسون القطع اللينة الصغيرة التى تنمو بالأطراف حيث تنلير الأغصان والتى تعد الغصون بالمصارة ، ولما كانت هذه الأجزاء صالحة للأكل فقد اتخذوها كنوع حن الطعام رغم تفاهة قيمتنيا

الغذائية ، لكنها كانت على أية حال تخفف قرصات الجوع الذى الدى بهؤلاء المناس الى الاجتهاد فى البحث عن شيء يأكلونه ، كما أن تلهف البطون الخاوية أذكى مهارة أصحابها فى الكشف عما يسد احتياجاتهم ، ولقد ظلوا بضعة أيام يعيشون على هذا الطعام بينما تغلب غيرهم على جوعهم – وأن كانوا أقل منهم حرمانا – بالشوفان والزبيب والقسطل ،

أما الصليبيون فكان عندهم ما يكفيهم من الخبز وغيره من شتى صنوف الطعام ، وكانوا ينحون جانبا بعضا مما فى أيديهم ويدخرونه مخافة أن تضربهم هم أيضا المجاعة · يضاف الى ذلك أنهم كانوا لا يدرون على وجه التحقيق كم سيطول مكثهم فى دمياط وان كانوا يتوقعون أن يكون بقاؤهم فيها طويلا ·

تُبحدث أن سقطت الأعطار غزيرة في هذا المرقت ، واشتدت المعراصف العنيفة بصورة جعلت من هم أفقر منهم غير قادرين على اصطناع أي وسيلة لمنع الماء من التسليب الى داخل خيسائهم ، ولميكن الأغنياء أحسن منهم حظا لأن فسلطيطهم تثعربت بمياه الأمطار الغزيرة ترسلها عليهم السلماء مدرارا فكاذوا يحفرون الخذادق حول خيسامهم فتتحول اليها المياه فيكون في ذلك بعض الوقاية لهم .

柴 柴 柴

ثم ألمت بهم داهية دهياء مرة أخرى ، هى أنه كانت قد رست هنا على مقربة من الدينة السفن المختلفة الأنواع التى جىء بها من البحر الى النهر ، فلما رأى أهل البلد أن الريح تهب من الجنوب وأن مياه النيل تتدفق فى عنف شديد اغتنموا هذه الفرصة لتنفيذ خطة دبروها فى لحظتهماذ أخذوا قاربا من الحجم العادى وملؤوه

كله بالأخشاب الجافة وبالقار وبكل مادة قابلة للاستعال وتزيد النار ضراما وأوقدوا ذلك كله ثم دفعوا بالقارب وما يحمل الى النهر فحملته الأمواج من تلقاء ذاتها ورمت به أسطولنا وسرعان ما اذكى هبوب الربح الجنوبية النار ، واصطدم القارب المشتعل بسحفن الأسطول التى كانت متلاصقة الى بعضها ، واستعالت ست من سفننا المسدة بالشوانى الى رماد ، وكاد الضرام المتزايد أن يأتى على كل الأسطول لولا حنكة الملك الذي بادر حدين رأى الحريق ، فانطق على وجهه حتى انه لم يجد وقتا لانتمال حذائه وامتطى جوادد وأيقظ البحارة وصرخ فيهم صرغات مجنونة وطلب عنهم في اشارات عذعورة أن يعملوا جهدهم على اطفاء النيران فنجعوا في التعلب عليها اذ فصحلوا جهدهم على اطفاء النيران فنجعوا المستعر ، وكان البحارة يسارعون الى انقاذ كل سفينة تمسك بها المنيران بسبب الشرر المتطاير والمواد الملتبية التى تسفيها الربح ، وكان الفضل في اخمادهم هذه الذيران راجعا الى النهر الذي كان وكان الفضل في اخمادهم هذه الذيران راجعا الى النهر الذي كان

لبثت المدينة بضعة أيام وهى عرضة لهجمات كان النصر فيها تارة فى جانب الصليبيين وتارة أخرى فى جانب أعدائهم كما يحدث غالبا حين لا تكرن هذك وقعة فاصلة ، وكان الصليبيون هم الذين يتحدون عدوهم للقتال رغم أنه لم يكن يحارب الا أذا دفع للحسرب دفعا .

كان المحصورون اذا ماخالجهم المتعور بالثقة انطلقوا من باب سرى فى الخلف فى مراجهة حمسكر الاغريق وشنوا هجماتهم على غير انتظار على ذلك القسم من الجيش ، ومن المحتمل أنهم ربما كانوا قد سمعوا بأن القوات اللاغريقية كانت أتل من قواتنا بأسا ، أو ربما كانوا قد علموا نبأ المجاعة الشديدة التى يكابرها

اليونان بصورة تجعلهم أقل قدرة على صد الهجوم عليهم أن أغار عليهم مغير ، لحمكن على الرغم من هذه النكبة ألا أن القسائد «ميجالدوكس » وغيره من البيزنطيين كانوا يغتنمون الفرصة كلما وانتهم فيحاربون حربا تنطرى على البطولة والشجاعة عما يحمل الجيش على الاقتداء بقوادد . فيهاهجمهم المرة تلو المرة ببسالة معدومة النظير ويحمى موقعه بقوة ،

على أن قوة المحصورين كانت تتضاعف عددا بالامدادات الكبيرة المتواصلة القادمة اليهم برا وبحرا ، مما ترتب عليه أن سبكان البلد لل رغم انحصارهم داخل مدينة محاصرة كانوا مصدر فزع كبير لأعدائهم أكثر مما كان الصليبيون لهم .

واخذ الناس(٢٨) يتهامسون فيما بينهم - ويغلب عليهم شعور واحد - هى أن جهدنا ليس سوى جهد ضائع ، وأجمعوا رأيهم على أن الخروج بهذه الحملة كان بغير رضى الرب ، حتى لقد أشاح بوجهه عنا في غضب ، وقال الناس أن الرجىء من حيث جئنا أجدى لنا من أن نفنى في مصر جوعا أو نهلك بسيف الكفار ، ومن ثم عقد اتفاق تضمن بعض الشروط السرية ، ويرجع الفضل في عقده الى مجهودات مشتركة من جانب بعض قواتنا وطائفة من الولاة الترك وكان أبرز السحاعين في ابرام هذا الاتفاق واحد اسحمه ، الجاولى ، Javelino ، ووافق البيزنطيين على هذا الاتفاق ، وحينذاك نادى المذادى معلنا باقرار الصلح واستتباب السلام ،

- 1V -

حينذاك انطلق الأهالى والمحلفاء الذين كانوا قد قدموا لمساعدتهم ترفرف عليهم راية الأمن وجاءوا الى معسكرنا ، كما سمح بمثل ذلك لمن شداء من جنودنا الذين أكثروا من التردد على المدينة والمعسكر

من غير عائق يعرقهم وهم مطمئنو البال،وأخيراراح المجانبانيتاجوات غير حائق يعرقهم وهم مطمئنو البال،وأخيراراح المجانبانيتاجوات في حرية مع بعضهما ، وأنن للجميع بالبيع والشراء كيفما أرادوا ومتى شاؤوا ، وظل المسيحيون يترددون على السوق شالاتة أيام يتبايعون مع الكفار ثم استعدوا بعد ذلك للمفادرة فيدموا ألاتهم الحربية وأحرقوها ومضى الجيش البرى في أعقاب ذلك في صحبة الملك الى فلسطين ، وقد اضطرتهم المستنقعات أن يسلكوا نفس للطريق الذي سلكره في قدومهم ، حتى اذا كان الحادى والعثدرون من ديسمبر بلغوا عسقلان ، ونظرا لقرب عيد الميلاد فقد أسرع الملك الى عكا التى وصلها عشية ميلاد السيد

أما الذين ركبوا السفن فقد أبحروا تحت ظروف سيئة ونذر لا تبشر بالخير اذ ما كادوا يبدءون رحلتهم حتى هبت عاصفة عاتية هاج معبا البحر هيجانا لم يسلمتطيعوا دفع أخطاره ، فحطملت الأمواج سفنهم وألقت بها على الشاطىء وعطب معظمها ولم يبق من ذلك الأسطول الضخم الذى كان قد جاء الينا سوى بضع سفن سليمة بعضها كبير وبعضها صغير كانت هى القادرة على العودة .

وعلى الرغم من أن رسل الامبراطور بذلوا كل ما في وسعهم لاتمام المهمة التي نيطت بهم الا أنهم اضطروا المعودة مفلوبين على المرهم بقلوب ملؤها المحزن والأسبى فزعا من المصير الذي ينتظرهم وغوفا من أن ينسب اليهم جلالة الامبراطرر المآل السبىء الذي آلت اليه حملتهم في الموقت الذي لم يكن لهم يد فيه ، وعلى الرغم من أن هذه النتيجة كلها ترجع الى مثنيئة القدر التي لا مقر لهم عنها الا أنه كان من الممكن أن ينسب الامبراطور _ وهو في سورة غضبه _ هذه الخاتمة الى اهمال منهم أو سدرء سياسة وتصدرف من جانبها

وأننى لأذكر ألى قمت بعد عودتر, بتحقيق دقيق وتقص عميق والمنتفسار كبير عن المك وبعض كار رجال المملكة لماذا تتمخض حملة كهذه الحملة الكبيرة عن خاتمة كهذه الخاتمة التحيسة مع انها كانت تسير بتوجيه من كيار الأمراء المسئولين .

ولقد كنت عنصرفا خلال هذه السنة الى مسائلى الشخصية اذ ذهبت الى رومة فرارا عن عداوة يضمرها لى رئيس اساقفتى . وهمى عداوة (٢٦) ظالمة باطلة ، فلما رجعت من روحة حساءات تقصى ماوراء هذا الموضوع ، واسمعتمعت الى كثير من الآراء المتضاربة التى حاولت عنها أن أصل الى الحقيقة الثابتة لأن نتائج الحملة كانت أبعد ما تكون عما كنا نظمع فيه ، واستعملت الحذر الشديد لاننى كنت قد أليت على نفسى كتابة تاريخ هذه الأحداث فوجدت أن الاغريق لم يكونوا بمنجساة من اللوم اذ أن الامبراطور كان قد وعدا لامغمز فيه بارسال المال الكافى لسد حاجات هذا الجيش الكبير ، لكن ثبت زيف هذا الوعد ، ذلك أنه منذ اللحظة التى وصل فيها نوابه الكبار الى مصر كان المفروض أن يكونوا قادرين على سداد كل احتياجات الأخرين من المنحة الامبراطورية ،

الا أن هؤلاء النواب أنفسسهم وقعرا تحت وطأة الحاجة المشديدة وشرعوا يلتعسون المال يشترون بهالطعام لأنفسهم ويدفعرن منهرواتب عساكرهم فلم ينجدهم أحد قط بما أرادوا .

_ 1/ ...

فلما كان يونيو من صيف العام الذلى (١١٧٠ م) أعنى في السنة السابعة من عهد الملك عمررى صرب الشرق زلزال مروع كان اشد هولا من أى زلزال تعيه أذهان من لازالوا أحياء فقد تحطمت منه مدن شديدة التحصين وترجع الى عصور سحيقة القدم واستحالت الحلالا ، كما هلك من كانوا في بيوتها عن بكرة أبيهم سلوى

كلها الم تصبيها خسارة في المتلكات والأرواح ، فضيم الحزن على كل موضع ولم تخل ناحية من النواحي من جنائز للموتى ، ودفن بفعل الزلزال أكبر المدن في كل من بلادنا والشام وفينيقيا ، وهي مدن ذاعت شبهرتها على مدى العصور لما لها من التاريخ القديم ،كما اندثرت في نواحي سبهل البقساع وأنطكية وغيرهما من البلاد مدن أخرى كانت لها الصدارة في وقت من الأوقات ، وكانت هذه المدن سيدة مدن كثير من الممالك ، وانهارت الأسوار الهائلة والأبراج التسديدة المنعة في كل هذه النواحي واستحالت أنقاضا ، ولحق الدمار بكثير من الكنائس وشبتي أنواع المياني وكان دمارا مروعا لم يمكن معه ترميم الا بعض أجزاء منها رغم مابذل في سبيل ذلك من جهد كبير ومال عظيم ، وكان من بين المدن الأخرى التي مسها الضر في هذه الولاية ذاتها مدينة « جبلة » و « اللاذقية » وهما أشهر مدينتين على الساحل ، وكان من الدن التي أصابتها النكبة « بوريا » المعروفة وحلب وشيزر وحماة وحمص وغيرها من المدن الداخلية التي كانت في حوزة العدر ، ناهيك بالحصون والقلاع التي دمرت فقد كانت من الكثرة بالدرجة التي لا بحصيم العد ٠

ولما كان يوم ٢٩ يونيو (سنة ١١٧٠ م) وحوالى الساعة الأولى من النهار ضرب زازال عنيف فجأة مدينة طرابلس الكبيرة المزدحمة بالسكان جاء تقريبا على كل من كان وراء أساراها واستحالت معه المدينة كلها الى أكرام من الحجارة وأصبحت مقبرة جامعة لمن هلك من سكانها ٠

كذلك كان الزلزال مدمرا فى «صور» أشهر مدن هذه الولاية وبلغ تدعيره حدا تهاوى معه العديد عن الأبراج الضخمة ، لكن لم تحدث خسارة فى الأرواح .



ولقد وجدت فى كل من أقاليمنا وأقاليم العدى قلاعا وحصودا نصف مدمرة مفتوحة الأبواب لا يمنع العدى شىء من أن يأتيها من أى جانب فينيقها بأسه وعدوانه ، لكن لم يجرؤ أحد قط على ايذاء غيره مخافة أن يحل به غضب الرب وتصديه نقمته وانشه فل كل امرىء بهموعه الخاصة وأصبح يرزح تحت عبء أحوره الذاتية ، ولم بعد ثم أحد يذكر فى الاضرار بجارد .

وتم الصلح بسعى من الجميع لم يشذ عنه أحد ، وأن ظل لفترة قصيرة ، وأدى خوف الجميع من الفضيب الالمهى الى عقد الاتفاقية ، فقد توقع كل شخص أن تنزل به نقعة الله من السماء عقابا لمه على خطاياه فتحاشى كلهم أعمال السوء ونبذوا البغضاء .

لم يكن غضب الرب أمرا مؤقتا كما يحدث عادة ، اذ أن تلك الهزة المروعة ظلت ثلاثة شهور أو أربعة بل وأكثر وهى تحدث ليلا ونهارا وتتكرر ثلاث مرات أو أربع مرات ، ومن ثم كانت كل حركة يحس بها الفرد تبعث الفزع فى نفسه ، ولم يعد هناك مكان يسشتعر فيه المرء الأمان حتى ان الرعى الباطن أثناء الذوم (وقد أغزعه ما جرى فى اليقظة) كان يوقظ النائم غيبب واثبا وجلا من هذه الأهوال التى شاهدها فى يقطته .

وقد شاءت رحمة حافظ الجميع العطوفة أن تكتب النجاة حن هذه الأهوال للأجزاء العليا عن ولايتنا وأعنى بها فلسطين ·

- 19 -

وعى ديسمبر منهذه السنة ذاتها (اعنى سنة ١١٧٠ م) فى العام الثامن من حكم الملك عمورى انتشرت شائعة قوية بين الناس تقول ان حملاح الدين يوشك أن يفزو بلادنا ، وجاءت الأخبار من

عصادر متعددة أنه قد فرغ منحشد قواته منكافة أنحاء مصلير ويمشق أيضا ، وأنه زاد في عدد جنده زيادة كبيرة بتجنيده رجالا من الطبقتين الوسطى والدنيا قاصدا الزحف على فلسطين لتخريبها لذلك ماكاد هذا الخبر يطرق سمم الملك حتى هب فيلحظته المي عسقلان ، حيث جاءه الخرر اليقين من مصادر مودَّ، ق بها حملها النه قومه أن هذا الأمير الكبير القوى قد حاصر قلعة « الداروم » على مدى يرمين بجيش ضمهم أقوى من كل جيش سبق أن جمعه من قبل ، ولم يسمح لمن كانوا بداخل المحصن بلحظة يلتقطون فيها أنفاسهم بسبب ما أنزله بهم من الأهوال الجسام ، أذ يمطرهـم يسيل مستمر من السهام فأثخنهم جراحا ،ولم ياق منهم غير رهط قليل كان قادرا على حمل السلام دفاعا عن هذا المكان ، وكان قد وضع الفين تحت السور فانهار فاقتحمه رجاله بالقرة ، واستولى صلاح الدين على قسم من الناحية مما حمل أهالي البلد على أن يلتمسوا ملاذا في أحصن مكان عندهم ألا ، هو القلعة ، غير ، ثن الدرو كان قد شق لنفسه طريقا بالقوة في القسم الأسفل من احد الأبراج وأضرم النار في مدخله ، وأن لازال المحاصرون يدافعون عن القسم الأعلى •

هذا هو التقرير الذي جاء الى الملك ،وكأن كلما فيه صدتا ٠

كان قائد قلعة الداروم(٢٠) وحاميها هو النبيل «أنزلم دى باس » Anselme De Pass » وكان رجلا تقيا يخشى الله ويفاؤه ومحاربا صنديدا ، وليس من شك في أنه لو تأجل الهجوم على الدصن لما كان شك في وقوعه في يد المعدى •

فاض قلب الملك بالحزن العميق واستد به الفضب العناعى حين علم بهذا الموقف الحرج فجمع فى الحال الخيالة وقوات الفرسان من كل النواحى رغم قصر الوقتد وقرب العدر منه ، وخرج من

عسقلان في الثامن عشر من نفس الشهر مغذا السير الى غزة ، وواققه في خروجه البطرك المعظم حاملا الصليب المبجل الواهب الحياة ، كما صحبه اثنان من أصحاب القداسة هما مستثاره اللكي « رالف» أسقف بيت لحم وبرنارد أسقف اللد ، كما خرج معه رهط قليل من نبلاء المملكة ، غلما أحصى من معه من المحاربين كانوا مائتين وخمسين فارسا وقرابة ألف من المثاة .

وأمضى العسكر في غزة ليلة ليلاء لم يغمض لهم فيها جفن ، ومرت الساعات عليهم ثقيلة بطيئة ، وقد أزعجهم ماحاق بهم من فزع مقيم ، فلما أشرقت شمس اليوم التالى بدءوا سيرهم من غزة ، وانضم اليهم الاخوان من فرسان المعبد الداوية الذين جاءوا الى هنا ليشاطروهم المحافظة على المكان ،فلما التأم شملهم سلاوا جميعا الى قلعة الداروم .

واعتقد أن هذه القلعية واقعة في « ادوم » (٢١) Edom راء مجرى الماء المسمى بنهر مصر الذي هو الحد الفاصل بين فلسطين والاقليم الذي أشرنا اليه أنفا ، وكان الملك عمورى قد شيد قبل سنوات قلائل هذه القلعة على أكمة قليلة الانحدار فوق الأطلال القديعة التي لاتزال بعض أنقاضها باقية حتى اليوم ، ويحكى سكان هذه النواحي القدماء _ كما أفضوا الينا _ أنه كان في الأيام الفابرة دير يوناني في هذا المرضع ، كما أن الاسم الحالي وهو الداروم ومعناه بيت الاغريق يشير الى هذه الحقيقة .

كان الملك قد أمر كما قيل أن يشمسيد في هذا الموضع قلعة متوسطة الأبعاد ، تغطى مساحة لا تزيد عن رمية حجر واحد وتكون حربعة الثمكل ، ويقرم عند كل ركن منأركانها برج كان أحدها أكبر من بقية الأبراج وأكثرها أمنا ، على أنه لم يكن لها خندق ولا فصيل يحميها .

وتقع الداروم على بعد خمسة أميال تقريرا من البحر وأربعة الميال من غزة ، وقد قام نفر قليل من زارعى الحقول المجاورة لها بالاتحاد مع بعض التجار وكونوا مستعمرة صغيرة ، وشيدوا على مقربة منالقلعة قرية وكنيسة واستقر المقام بهم هنا ، وكانت بقعة تشرح النفس قد وفرت لأناس من الطبقات الدنيا كثيرا من أسباب الحياة ، وكان الملك قد شيد هذه القلعة سعيا لمد حدود ، كما كان في ذهنه أيضا أن يستطيع من هذا المكان أن يتسر له الأمر في جمع الضرائب السنوية كاملة غير منقوصة ممن ينزلون بهذه القرى التي يسميها قومنا بالضياع أو الدساكر Casalia

كذلك تم فرض مبلسغ معين يجبى من المسمافرين فى ذلك الطريق ·

_ Y· _

انطلق جيشنا بعدئد من غزة ، وبينما كان واقفا على مرتفع منحدر بعض الشيء يمتد بطول الطريق اذا به يرى عسكر العدى الذي بثت أعداده الكثيفة الفزع في نفيس عسكرنا فشرعوا في الانضمام بعضبم الى بعض أكثر مما جرت به العالمة ، فادت جموعهم الكثيفة الى عوق تقدمهم فلم يبرحوا مكانهم هذا ، فلما رآهم الكفار على هذا البضع هاجموهم محاولين صدع شملهم ، لكن الصليبين استطاعوا بفضل الرب أن يتجمعوا ويضموا صفوفهم أكثر من قبل وصدوا هجمة العدو عليهم ، ثم اسرعوا فتابعوا زحفيم قاصدين الموضع الذي كان جيشهم كله مترقفا عنده وناصبا فيه قاصدين الموضع الذي كان جيشهم كله مترقفا عنده وناصبا فيه بجوار القرية الراقعة على الأطراف ، وقد حدث ذلك حوالى الساعة السادسة من النهار بعد أن جرت طوال ذلك اليوم مناوشات فريقة السادسة من النهار بعد أن جرت طوال ذلك اليوم مناوشات فريقة

وبعض اشتباكات ساهمت فيها جماعات بأكملها ، وأبدى رجالنا شجاعة فائقة سراء فى الهجوم أو الصد ،ولما أوشك الليل أن يسدل طنبه أخذ صلاح الدين يستعد للزحف بقواته وسار بهم قاصدا غزة، ولكنه أقام تلك الليلة قرب النهر ليستجم حتى اذ تنفس الصباح زحف على مدينة غزة وتوقف أمامها ·

لقد كانت غزة القديمة الموجود العاصمة الكبرى الفلسطين ، وترد الاشارة اليها كثيرا في كل من التراريخ الدينية والعلمانية ، كما أن المبانى الفضمة الكثيرة التى لاتزال موجودة تدل على مجدها الغابر ، ولقد ظلت ردحا طريلا من الزمن قفرا بلقعا لا يسكنها أحد مطلقا ، ثم جاء أخسيرا بلدوين الرابع الطيب الذكر ورابم ملوك القدس فجمع قوة المملكة وحشد مواردها وشيد على أحد أجزاء الأكمة حصنا بديعا منيعا (٢٢) ، فلما فرخ العمل عهد به الى الاخوان الداوية ومندهم اياه ملكا خالصا لهم لا ينازعهم فيه منازع ،

على أن القلعة لم تشغل كل التل الذى شيدت عليه المدينة كما قلنا ، غير أن الأهالى الذين قاعوا للاقامة هنا رأوا تأمين أنفسهم فحاولوا حماية بقية التل بمور وأبواب ، وكان هذا السور قصيرا وأبعد ما يكون عن القوة ·

ولما تسامع سكان التل بخبر اقتراب العدى قرروا الاعتصام بالمقلعة مع نسدئهم وأولادهم فعضوا اليها مخيمين بها وتخلى المعدى عن المجزء الباقى من المدينة الذى ظل بلا مدافسي عنه ، اذ كان عملهم قاصرا على فلاحة الأرض وليسلديهم من السلاح ما يدافعون به عن أنفسهم ، ولا يعرفون شسيئا عن غنون القتال ، وقد أراد « ميلون دى بلانسي » وكان واحدا من كبار رجال المملكة له وان يكن مطبوعا على المقارمة فأنكر

عليهم الاستسلام ورفض الخضوع وأمرهم بالدفاع عن ذلك الجزء الضعيف من المدينة ·

وحدث أن كان بفزة جماعة قوامها خمسسة وستون شابا مسلحين بالأسلحة الخفيفة ، وكانوا أبطسالا من بلدة يسسمونها « المحمرة » قرب بيت المقدس ، وكانوا قد وصلاا في تلك الليلة بالذات الى غزة في طريقهم الانضمام الى الجيش غامرهم « ميلون دى بالانسى » بالوقوف عند باب البلد الخارجي حيث استبسلوا في الدفاع عن بلدهم وحريتهم ، وأفسدوا بحد السيف محاولات العدو لاقتحام البلد عنوة ودخولها بالمقوة ، ولكن الكفار اقتحموا المكان على حين فجأة مناحية أخرى تقع بين القلعة وبين الباب الذي اشرنا اليه حالا ، وباغتوا من الخلف النفر القسلائل الذين كانوا مستبسلين أحسن استبسال في الدفاع عن البوابة ، وأحدق الكفار بهم من كل جانب ، ولما كان مؤلاء الشباب قداخذوا على غرة فلم يعد في مقدورهم الصمود طويلا ، فهلكوا بحد السيف غير قليل منهم أثخنتهم جراحهم ، الا أن العدو لميعد سالما هو أيضا من هذا الصدام فكان انتصاره داميا ·

حينذاك حاول أهل البلد مرة ثانية اقتدام القلعة لكنهم لم يستطيعوا دخولها وسدت أمامهم أبواب النجاة اذ أصبح الترك وراء الأبواب وأعملوا مذبحة شرسة لم يبقوا فيها على أحد ، ثم سرعان ما اندفعوا بعدها الى المدينة فاستولوا على البلد ولميبقوا على ذكر ولا أنثى ، حتى الأطفال الرضع لم يسلموا من الأذى فقد لاقوا مصرعهم بالحجارة ،

لكن ذلك كله لميكن كافيا لاطفاء فورة غضب الغزاة الأشراس، فقد نجح من كانوا قد لجأوا الى البرج في ابقاء الأعداء بعيدين عنهم،

ولم يكن بأيديهم من سلاح يدافعون به عن أنفسهم سوى الحجارة يقدّفونهم بها وبعض الأسلحة الأخرى ، ومن ثم بقى الحصــن سليما بفضل الرب ·

حين تم المدو الاستيلاء على البلد والفتك بأهله عاد الى «الداروم» ودخلها دخول الظافر المنتصر ، فلاقاهم فى بعض الطريق طأئفة من خيالتنا تقدر بخمسين رجلا كاذوا مغذين السير للانضلمام الى قواتنا دون أن يأخذوا حذرهم فهلكوا على بكرة أبيهم رغم محاولتهم البائسة لانقاد أنفسهم ، وكانت محاولتهم هذه محاولة اتسلمت بالمبراعة فى القتال بالسيف .

- 11 -

أخذ الترك في اعداد صفوفهم للقتال حسب الأصول الحربية، وقسموا قواتهم الى اثنتين وأربعين فرقة ، وصدرت الأوامر الى عشرين منها بالزحف عبر الطريق الساحلي الواقع بين « الداروم ، والبحر ، أما البقية الباقية من هذه الكتائب فقد كان عليها أن تسلك الطريق البرى ، حتى اذا جاوزت القلعة انضم العسكر كلهم بعضهم الى بعض ، وصاروا مجموعة واحدة ،

واستعد الصليبيون هم أيضا من جبتهم لملقتال حين عرفوا أن العدو راجع اليهم لمحاربتهم ، وعلى الرغم مماكانوا عليه من قلة العدد الا أن ثقتهم كانت كبيرة فى أن تكلأهم رعاية الرب ، وتبيأوا للحرب بعد أن توجهوا بقلوبهم الى العناية الالهية يسألونها الدون ، فأمدهم الرب بالبأس والشجاعة الفائقة ، وكانوا على ثقة تاحة من أن العدو راجع لقتالهم ، لكنه فى الواقع كان يعتزم شيئا أخر غير ما ظنوه ، فلم يعج يمينا ولا يسارا بل اسرع فى سيره مهما وجهه شطر مصر .

وجاء الرسل المثقات الى الصليبيين يعلمونهم أن العدو قد رحل وليس فى عزمه الرجوع ، واذ ذاك جمع الملك هو الآخر جيشه وارتد الى عسقلان فى رعاية الرب ، تاركا وراءه فى «الداروم » طائفة من الرجال لاعادة ترميم ما تصهدع من القلعة التى كانت نصف مهدعة ،فلما فرغوا من ترميمها عادت أمنم مما كانت عليه من قبل وقد حصنوها بعناية ، ويقول من فى المملكة ممن تسنى لهم رؤية كثيرمن الحملات بها أنهم لم يشاهدوا ولايذكرون أنهم شاهدوا مثل هذا الجيش التركى فى كثافته ، والذى تقول الأخبار عنه ان عدد فرسانه وحدهم قارب الأربعين الفا .

* * *

وحوالى هذا الوقت بالذات وفي اليوم التاسع والعشرين من ديسمير أقيم احتفال في مدينة كانتربري الشهيرة بانجلترا في ذكري استثنهاد « سنت توماس » (٣٢) العظيم رئيس أساقفة تلك المدينة الذي كان من أهل لندن ثم صار رئيس شمامستها أيام « ثيوبولد » رئيس أسقفة كانتربرى المجيد الذكر ، ثم استدعاه هنرى الثامن ملك انجلترا فيما بعد ليشارك في تحمل مستولية الأمور بالمملكة `` فأبدى _ وقد صار مستشارا للملك _ غاية الرفاء ، وتجلى ما هو عليه من الحكمة والمقدرة في ادارة شئون المطكة ، ثم أمر الملك ـ بعد وفاة الأب المبارك ثيربولد ما بأن يتولى « توماس بيكيت » أمر كنيسة كانتربرى مكافأة له على خدماته ،فدافع في حماسة لا تعرف الخوف عن حقوق الكنيسة ، ووقف في وجه الظلم والاندراف مما ترتب عليه اضطراره للفرار الى فرنسا ليتحاثى اضطهاد الملك هنرى له ، وتحمل في فرنسا مرارة النفي سبع سنوات في صبر عظيم يستحق الثناء الجميل عليه ، فلما عاد بعد هذه الغيبة التي فرضت عليه فرضا ، وبينما هو ينتظر السلام الذي وعد به اذا بيد الا ذم تمتد اليه فتفتاله بسدوف شرنحة من الأشرار في نفس الكنيسة التى زليها بارادة الرب ، ذلك أنه بينما كان يصلى من أجل مضطهرية

اذا به يقع صريعا فى خسة ، واستشهد ، وكان دعه تاجه الذى توج به ، ولقى ما يلقاد الشهيد من خاتمة رائعة ، ولقد شاء السيد الرحيم أن يتم على يد هذا الشهيد وفى نفس الكنيسة وكذلك فى كل أرجاء الولاية من المجزات الكثيرة التى كانت شبه يومية ما يخيل معه أن زمن الرسل قد عاد حقا ،

_ 77 _

ولما كانت السنة التالية وهي السابعة(٢٤) من حكم عموري استدعى اليه جميع نبلائه وبسط أمامهم احتياجات المملكة التي كان يراها تئن تحت وطأة كثير من الأهوال ، فأعداء الملة المسسيحية لا يتزايدون في الكثرة والبطش فحسب بل وفي القوة والثروة أيضا ، كما أن مملكتنا كانت تعانى من جانب آخر نقصا ناما في القادة الألباء المحنكين العقلاء ، ذلك أن الجيل الجديد الذي حل محل الجيل القديم وأخذ مكان كباره كان جيلا ترعرع في الحمأ الخسيس، ولم يتمخض حاوله محل الرجال العظام عن أمر ذى بال فبدد اصحابه ما ورثره مناسلافهم بطرق شائنة ،مما اسفر عن تدهور المملكة تدهورا ملحوظا بات فيه ضعفها واضحا حتى لأغبى الناس لذلك التمس الملك من نبلائه أن يمحضوه النصيحة في كيفية معالجة هذه الأوضاع الشريرة وكيف يتسنى لمه انة ال المملكة مما آلت اليه ، فلما تشاوروا فيما بينهم ما هم فيه أصفق ردهم على قولهم « ان ستوط المملكة الى هذا الدرك الباعث على اليأس ستقوطا لم تعد معه قادرة على مهاجمة أعدائها ،أو تحمل الصمود لغاراتهم انما نجم عن خطايانا ، ثم نصدوا بوجوب التماس النجدة من أمراء الغرب للقضاء على هذه المتاعب ، ولم يكن لديهم اقتراح لأي خطة انقاذ أخرى ، ومن ثم فقد قرروا باجماع الآراء ارسال سفارة مؤلفة من اصحاب المكانة الرغيمة الى امراء الغرب ، يشرحون لهم مشكلات المملكة ويسالونهم مد يد المساعدة والعون لها ، كما عهدوا الى هؤلاء الرسل بزيارة اللبا وأمراء الغرب البارزين ، وهم امبراطور الرومان وملوك فرنسا وانجلترا وصقلية والأسبان ، وكذلك زيارة غيرهم من الأدواق والكونتات الدكار ، يناشدونهم الرقوف الى جانبهم وتأييدهم في القضاء على الأخطار الفائدة التي تهدد المملكة، وزادوا على ذلك فاتفقوا على وجوب ايقاف امبراطور القسطنطينية على مدى الدضع المتردى الذي تجتازد المملكة ، فمانويل أقسرب الناس الينا وأغنى من كل أحد سواه ، وهو بذلك قادر على امدادنا في يسر ما بعده يسسر بالنجدة المرجوة ، كذلك تقرر أن يكون المعوث المرسل الى الامبراطور رجلا حكيما فصيح اللسان رفيع المكانة حتى يستطيع حدقه وكفاءته أن يجعل تفكير هذا الحاكم العظيم متسقا مع رغباتنا ،

وينما كانوا يجهدون انفسهم حول اختيار الشخص الملائم لأداء هذه المهمة والسفارة الخطيرة كان الملك يتشاور مع غيرهـم من اشد مستشاريه التصاقا به ، ثم قام فبسط أمام الجميع خطة ارتاها ودناها ، واوضح لهم أن سفارة لها هذا الأمر من الأهمية لا يمكن أن ينهض بها الا واحد فقط ، هو ذاته ولا أحد سواه ، واضاف أنه مستعد لتحمل جميع المخاطر والصعاب حتى يزيع عن المملكة هذه الغمة الكبيرة ، وتملك الاعجاب العظيم نبلاء المملكة مما قال وان ذهلوا لاقتراحه واحتجوا بأن المهمة عسيرة كل العسر، مضافا الى ذلك أن المملكة ستحس بالوحشة لغيبته ، ولكن عمورى رد عليم قائلا : « فاتكن المملكة في يمين الرب الذي أنا عبده ، وقد آليت على نفسى أن أذهب وما من أحد بقادر على أن يثنيني عما اعتزمته » *

فلما كان البوم العاشر من مارس خرج الملك فى رحلته مصحوبا بحاشية كبيرة تليق بالجلالة الملكية ، ومعه عشر شوانى ، وفي

معیته « ولیم » اسقف عکا ونبلاق المملکة ،التالیة اسماقهم ، وهم : « جورموند » صاحب ارسـوف ، و « جون » صاحب ارسـوف ، و المرشال الملکی « جیرارد دی بوجی » ، و « راهارد » محافظ القدس و « رینیه دی نیفیز » •

أما « فیلیب »النابلسی الذی کان قد اسستقال من وظیفته کرئیس لفرسان الدواویة فقد بعثود أمامهم برا ·

واذ كانت العنابة الالهبة ترعى الملك فقد تمست الرحلسة بالتوفيق ، ووصل سالما الى مضايق « أبيدوس » ومدخل البسفور المعروف عندالعامة بذراع سنت جورج · أما الامبراطور العظيم وهن الملك العاقل والعلم المفرد الذي هو أهل لكل ثناء فقد استولت عليه الدهشة حين علم بأن ملكا قويا وحاكما لمملكة عظيمة شهيرة محبوبة من الرب يخالف العرف ويوشك أن يزور امبراطوريته ، وكان تفكيره في باديء الأمر يتعثل في دهشته من الدافع الذي يحمل الملك على القيام برحلة صعبة غير مألوفة كهذه الرحلة ، ثم مالبث ان فاض قلبه غيطة حين تصور اي عطف كبير لا مثيل له يحبوه به الله ، وهو عطف يؤدى الى تمجيده ورفعة قدره وتشريفه ، فليس في صفحات تاريخ المبراطوريته حدث كهذا المحدث الفذ، ولم يحدثقط أن ملكا من ملوك به تالمقدس - وهو المدافع عن الأماكن التي شهدت الام السيد وقيامته وحامى هذه المراضع - أن قام بزيارة أحد من اسلافه الأباطرة ، لذلك رأى أن يستعد لوصول الملك (عدوري) وأن يقدم له الاحترام العظيم ، فاسمستدعى اليه ابن أخيه «حنا « البروة وسيباستوس » وهو واحد من أبرز كبار رجال القصر السامي والذي تزوج الملك (عموري) ابنته ، وعهد الاحبراطور الى هذا البروتوسيباستوس باستقبال ضيفه الملكي ، كما كلفه بأن يتأكد من احتفاء جميع المدن والمواضع التي يمر بها الملك الاحتفاء الرائم اللائق به بما يتفق ومراسيم الامبراطورية الثابتة منذ زمن طويل وانه حظى بالتعظيم الذى لا مثيل له · كذلك كلفه أن يشير على المك كابن له أن ينتظر حتى يحضور الدين معثلو الامبراطور الذين سيرافقونه فى دخوله المدينة الملوكية ·

وأطاع هذا الأمير(٣٥) الجليل أو امر الامبراطور فقابل الملك في حاشية من النبلاء في مدينة «جاليبولي» المطلة على البسفور والتي لا تبعد كثيرا عن مضيق « أبيدوس » · ولما كانت الريح غير مواتية فلم تسمح لسفينة الملك بالذهاب الى المدينة الامبراطورية معا حمل الملك على النزول الى البر من سفينته ، وتابع مع حاشيته الرحلة على ظهور الجياد الى مدينة « هرقلية » الواقعة على نفس الساحل حيث كان الأسطول راسيا في الميناء ، واستفاد من اعتدال هبوب الريح وتغيير اتجاهها فأبحر وبلغ المدينة قبل الملك الذي ركبه مرة ثانية ووصل الى القسطنطينية بعد رحلة ناعمة ·

- 77 -

كان القصر الامبراطورى فى هذه المدينة المعروف بقصد قسطنطين يقع على شاطىء البحر مواجها الترق ،وكان للطريق المؤدى اليه من ناحية البحر رحيف عجيب من الرخام الرائع ، كما كانت السلالم المؤدية الى الماء وتماثيل الأسود والأعمدة منحوتة كلها من الرخام وتخلع على القصر روعة ملوكية ،وكان هذا المدخل مخصصا فى العادة لاستعمال الامبراطور دون غيره حين يريد الصعود الى القسم العلوى من القصر ،لكنهم خرجوا على هذه القاعدة المرحية حين ميزوا الملك (عمورى) عمن سواه فخصوه باستعمال هذا المدخل كمظهر من مظاهر التقدير والتبجيل له هو وحده دون سواه ٠

ألم مضوا بالملك وهر فى حاشيته وبعض كبار رجال القصر السامى وساروا به فى أبهاء متنوعة وحجرات مختلفة الأنواع حتى انتيوا به الى التسم العلوى من القصر حيث كان الامبراطورية الستائر كبار نبلائه ، وقد أسدات على صالة الاجتماع الامبراطورية الستائر الرائعة الصنع ، المحلاة بالأشفال اليدوية التى لا تقل فى قدرها عن القداش ذاته ، حتى ليدكن أن يقال عنها ما قاله « ناسو » من أن « الصنعة فاقت المادة » .

وكان كبار شخصيات الامبراطورية في استقبال الملك خارج هذه الصالة ، ثم ساروا به الى حاوراء هذه السجوف ، ويقال انبم فعلوا ذلك حتى تظل هيبة السدة الامبراطورية محفوظة ، ويظل حسن تقدير الملك ثجاه الامبراطورية باقيا ، كما يقال ان الأخير (الذي لم يكن حوله سوى أعظم رجال بلاطه) نهض في ود محييا الملك ،وهو أمر لو كان قد جرى في حضور كلرجال البلاط لعده المجتمعون تنازلا عظيما من جلالته (٢٦) الامراطورية ، وما كاد الملك يدخل الصالة حتى رفعت السحتائر ، وبدى الامبراطور لمن كانوا في الذارج جالسحا على عرش من الذهب مرتديا الملابس الامبراطورية ، والى جواره الملك (عموري) على عرش آخر فخم ولكنه دون عرش الامبراطور درجة ،

وأدى الامبراطور فى رقة بالفة عظاهر التحية المالوفة وقلة السلام لكار نبلائنا ، وتعطف فاستفسر عن راحة الملك ورجال حاشيته ، وعبر بالكلمة والاشارة تعبيرا واضحاعن سعادته القصوى بحضيرهم ، وكان قد امر خدم القصر السامى وموظفيه باعداد أجنحة خاصحة بالغة الرءعة فيداخل القصحر نفسه لنزول الملك وحاشيته ، كما أعدت بالمدينة وعلى مقرعة من الملك دور خاصة منفصلة تليق بمكانة كل واحد من النبلاء المرافقين له ، ثم انسحب

الضيوف من الحضرة الامبراطورية كى يرافقوا الملك ويكونوا فى خدمته، ثم أذن لهم بالانصراف الى حيث ينزلون بعدأن حدد الساعة التى يجب أن يعردوا فيهااليه .

كان الرسل يعقدون كل يوم وفي ساعات معينة اجتماعات هامة ، تارة مع الامبراطور وتارة فيما بينهم ،يتناقشون فيها حول المواضيع التي دفعتهم للحضور اليهنا ، وزيادة على ذلك كله فانهم أولوا كل الاعتبار للاجراءات التي يمكن بها انجاز المغرض الذي جاءوا مناجله حتى يعودوا الى وطنهم وقد تكللت مساعيهم بالنجاح ٠٠ وكان الملك يشرح الأسباب التي حملته على القيام بهذه الزيارة ، ويسط احتياجات مملكته ، وكان يفعل ذلك تأرة في محادثات ثنائية بينه وبين الامبراطور حينا ، وحينا بحضور كبار شخصيات البلاط الامبراطوري ، وقد ركز بالذات على ماسحوف يحظى به الامبراطور من المجد الخالد ان قام بحملة لاخضاع مصر ، وأثبت بالبراهين الايجابية المكانية تحقيق هذا المشروع من غير عسر واجتذبت الامبراطور كلمات الملك فأصفى الى مقترحاته بأذن واعية ووعده وعدا أكيدا بتنفيذ كل رغباته ،

وفى اثناء ذلك راح الامبراطور يغدق على الملك ونبالا حاشيته الهدايا التى تتناسب وعظمته الامبراطورية ، هذا بالاضافة الى أنه فى زياراته المتكررة لهم كان لا يتوقف عن الساؤال عن راحتهم وصحتهم · كما أصدر أوامره بأن تفتح لهم - كما تفتح لأهل بيته - جميع الأماكن حتى ما كان منها من أسرار قصره وكذلك حجراته المحرمة الا على خاصته · وشملت هذه الامتيازات أيضا المراضع المفلقة فى وجه العامة والذخائر النادرة التى جمعها السلافه الأباطرة ، بل أنه أناح لهم رؤية مخلفات القديسين وآثار سيدنا عيسى المسيح الغالية كالصليب والمسامير والحربة (المقدسية)

والاسفنجة وقصبة الغاب والتاج الشوكى والثوب الكتانى والخفين. ولم يحجب عنهم رؤية شيء من الأشياء السرية والموقرة التي ترجع الى ايام الأباطرة الأمجاد: قسطنطين وتيودوسيوس وجستنيان. والتي كانت محنوظة في الخزائن الخاصة الموجودة بالحجرات المفلقة .

وكان الامبراطور يدعو الملك وبطانته بين أونة وأخرى وكذلك في الأعياد وساعات المفراغ لميرودوا عن انفسيم بشتى صليوف المتسلية التى تهيؤها لهم الحفلات ذات الطابع اللائق بمكانة العاهلين الرفيعة ، وكانوا يأتونهم أحيانا بمختلف الآلات الموسليقية التى تنساب منها الألحان العذبة لادخال البهجة والسرور على نفوسهم، ثم يأتونهم بفرق من المغنيات والممتلين ، كل ذلك مع المحافظة التامة على الذوق الجميل والتقاليد ، كما أمر الامبراطور باقامة الألعاب العظيمة الرائعة التى تشبه ما نسميه ندن بالروايات المسرحية أو السيرك ليشاهدها الناس الذين يعيشون في المدينة .

كل ذلك كله على شرف الملك •

_ YŁ _

وبعد اقامتهم فى قصر قسىطنطين بضعة أيام ورغبة من الامبراطور فى التغيير الذى يخلصهم منالرتابة المملة فقد امر آن ينقل محل اقامته - وفى صحبته الملك - الى القصر الجديد المسمى بقصر « بالشرناى »(٣٧) ، وهنا أيضا راعى الامبراطور كل قواعد الضيافة مراعاة تامة ، فاستضاف الملك عمررى بضعة أيام فى قصره الخاص للترحيب به ، حيث خصصصت له بعض اجنحة ، واخذ يتباحث معه على انفراد فى أكثر الحجرات سرية فى قصر السلافه الامبراطورى ،كما صدرت الأوامر بأن تعد لحاشية الملك

الماكن تتوفر فيها الراحة وتليق بمكانتهم ، وأن يراعى فى هذه الأماكن الا تبعد كثيرا عن هذا القصر ، وعين - كما هو الحال من قبل - للخدعة الداخلية رجالا لم يكن لهم من عمل سوى التذكد من توفير كل وسائل الراحة التى لاتتنصر على الضروريات فقط بل تتجاوزها أيضا الى وسائل المتعة الزائدة دن المحد .

وكان الملك لايسير الا وحوله الحرس سنواء أكان ذلك في اخل المدينة أو خارجها ، وقد زار الكنائس والأديرة التي كان منها بالبلد عا لا يحصيه العد ، وشاهد أقواس النصر والأعمدة المزينة بالرسوم التذكارية ، وكان مرشدود في جولاته هذه رجالا من كبار النبلاء الملمين بكل هذه الأشياء الماما تاما ، فكان اذا سالهم عنطبيعة ما يراه والفرض من كل منها تقدم لشرح ذلك له أكبرهم مكانة وأكثرهم معرفة بها، وفصلوا له القول تفصيلا .

كذلك ركب الملك فى هذا الوقت ذاته البسفور ووصل الى مدخل البحر الأسود الذى تبدأ من عنده مياه البسفور تشق طريقها الى البحر الأبيض المتوسط ، وبهذا أتيح له ـ وهو المطبوع على حب الاستفسار عن كل شىء ومعرفة سلجبه ـ أن يزور أماكن كانت مجهولة لديه ، فلما أشفى غليله بما رأى وبما سمع عاد ادراجه الى المدينة مواصلا مفاوضاته الودية مع الاحبر اطور ، مدفوعا الى ذلك برغبته الملحة الصادقة فى أن تتكلل بعثته بالنجاح .

وبعد أن أعضى فترة مناسبة من الوقت انتهت المواضيع الهامة الى خاتمة سعيدة ، وانتهى الاتفاق الى معاهدة ارتضاعا هو والامبراطور ، ثم أكداها كتابة وختماها بخاتميهما · ودينذاك استأذن الملك فى الرحيل فأذن له ، فأخذ أهبته للسفر مثيعا بأمانى الجميع المطيبة ، وأغنق الامبراطور عليه وعلى من معه من كومه



ما يفوق كل ما كان أغدقه عليهم من قبل وما يعجز اللسان عن المفائه حقه من الثناء ،فقد وصله الامبراطور بأثقال من الذهب واحمال من الملابس الحريرية وكثير من السلع الأجنبية الصنع كما نال من معه ـ حتى أصغرهم مكانة حدايا لا حصر لها .

كذلك سعا « جون البروستاتبيوس » السخاء العظيم على كل أفراد البعثة ، وأذكى هذا العمل روح المنافسسة بين الأمراء الآخرين فراحوا يتنافسسون في تقديم الهدايا الرائعة الى الملك ، وكانت هذه الهدايا على جانب كبير من دقة الصنعة ،

فلما تأهب الأسطول للابحار ركبه الملك وقد أنجز مهمته وسافر الى القسطنطينية لمسافة ميلين عبرالبسفور الذى يعتبر عادة الحد الفاصل بين أوربا وآسيا ، ومر فى ابحاره بمدينتى « سستوس » و « أبيدوس » الثمهيرتين بعوطن «لياندر »(٢٨) و « هيرو » ثم دخل البحر الأبيض المتوسط ، وكانت الرحلة طيبة فأرسى يوم الخامس عشر من يونيو سنة (١٧٧١ م) عند مدينة صيداء •

_ 70 _

حين عاد الملك الى مملكته بلغه أن نورالدين لايزال على رأس جيش ضخم فى ناحية بانياس ، فداخلت الرهبة قلب عمورى أن يشن نور الدين الغارات من هذك على بلادنا لذلك استدعى اليه بارونات المملكة ، وسار بهم فى أرض الجليل حتى يتجنب بقدر الإمكان مثل هذا الهجوم ، ثم عسكر قرب النبع الشهير الواقع بين الناصرة وصفورية ، ولما كان هذا النبع شديد القرب من وسلط المملكة فقد كان من اليسير عليه أن ينتقل منه الى أى مكان فى المملكة فقد كان من اليسير عليه أن ينتقل منه الى أى مكان فى القطر يجدنفسه راغبا فى الانتقال اليه ، ولهذا السبب الذى ذكرناه

حالا نجد أن عموري وأسلافه من قبله اعتادوا تجميع جيوشهم في تلك المقعة ٠

وواكب هذا الموقت رجوع سلفنا «فردريك » رئيس أساقفة صمير من سفرته(٢٩) التي كان قد قام بها نائبا عن الملكة بقصد التماس المعونة والارشاد من أحراء الغرب ، وهي سنفرة استفرقت منه عامين في بالاد ماوراء البحر عاد أثرها دون أن يقدر له التوفيق فقد كان الفشل التام من نصيب جهوده ، ولم يحصل على شيء مما سألهم اياه نياية عنا ، كما ارسل قبله كونت ستيفن(٤٠)(أكبر أولاد شيوبوك الثاني كونت بلوا وشارترز وترو) الذي هو من أسرة شريفة ولكنه كان يحيى حياة أبعد ما تكون عن الشرف والاستقامة وكان الملك (عمورى) قد بعث في طلبه بناء على اشتارة رئيس الأساقفة ليزوجه أبنته ، فلما وصل الكونت الى المملكة شرح لمه الملك الموضوع بروح طيبة ، لكن على الرغم من أن المرض كان قد عرض من قبل على «ستيفن » ووافق عليه الا أنه عاد الآن فرفضه ، وبعد أن قضي عدة شهور في المملكة عاشها عيشة فسق وغجور قرر الرجوع برا الى وطنه ، فمضى أولا الى انطاكية ثم يمم وجهه شطر « كيليكية » ، وبعد أن جهزه سلطان قونية بالحرس يحرسونه في الطريق سافر برا الى القسطنطينية ، ولكن شباء سبوء طالعه (وهو لايزال في كيليكية وعلى مقربة من المصيصة) الا أن يقع في كمين نصبه له الأمدر « مليح » الأرمني القوي أخو « توروس » (الثاني) اذ خرج عليه رهط من قطاع الطرق وثبوا عليه وسلبوه كل ما كان معه من غال وثمين وجردود منه ثم استطاع بعد لأى من توسلاته الملحة اليهم أن يحملهم على أن يتركوا له جوادا هزيلا يستعمله ، ومضى الى القسطنطينية على هذه الصورة المزرية في قليل من Now E V'COM أتباعه بعد أنكابد أهوالا كثيرة

• ويُورِيهُ الما المن الما المنوق الم

ووصل في هذه السنة ذاتها الى المملكة للحج والمبادة رجل آخر اسمه أيضنا الكونت ستيفن ، وهو ابن وليم كونت الساؤون ، وعلى الرغم من أنه كان يحمل نفس اسم سابقه الا أنه كن يختلف عنه تمام الاختلاف ، فقد كان رجلا متواضعا طأهر الذيل ، أهلا للاحترام العظيم ، وكان في صحبته ابن أخته هنرى الصغير دوق برجنديا ، لكنهما لم يقيما في المملكة الا فترة قصيرة عادا بعدها الى ديارهما غير أنهما ترقفا في القسمــطنطينية حيث اهتم بهما الامبراطور اهتماما كبيرا وصرفهما محملين بالهدايا الجمة •

ولما كانت السنة التالية وهي العاشرة(١٤) من حكم الملك عموري لقى وليم أسقف عكا للطيب الذكر خاتمة عجيبة لايستحقها اذ كان الملك قد أرسله من القسطنطينية الى ايطاليا ، وطاف في سفره بكل هذا الاقليم محاولا جهد ما أمكنه اتمام هذه المهمة الموكول اليه القيام بها ، فلما كان في طريق عودته الى عكا عزم على زيارة الامبراطور بذاء على اتفاق سابق بينهما فوصل الى « أدرنة » احدى ألمدن الشبيرة في « تراقيا » الصعرى ، وهناك أحس الأسقف وليم بالانهاك الشديد من طول رحلته ، ولما حانت ساعة الظهيرة تناول طعامه ثم رقد ليريح جسده المرهق ، وكان بصحبته في سفره هذا واحد من رجاله اسمه « روبرت » كان وليم قد رسمه من قبل قسيسا وجعله من ملازميه ، وكان « روبرت »هذا يقيم في نفس الحجرة التي كان يستريح فيها الأسقف • وكان ربرت قد أبل من مرض طويل عانى منه شدة كبيرة ، لكن حالة من الجنون الفجائي اعترته فاستل سيفه وطعن به الأسقف النائم طعنة أصابته بجروح قاتلة تعالى منها صراخه ، فأدرك من كانوا في الخارج أنسيدهم يعاني سكرات الموت ، فاندفعوا لذجاته ولكن الباب كان محكم الاغلاق من الداخل مما استهال معه دخولهم اليه · غير أنهم فتحود عنوة فرجدوا مولاهم

قد اظله حمامه ، وأنه أقرب للحيت منه إلى الحي وإن كان قليه الزال ينبض نبضات واهية ، فكان أول عا فكروا فيه هو الاحساك بقاتله واللمه مقيدا بالحديد ليلقى الجزآء الذي هي أهل له حسب ما تقضى به القوانين التي تحرم قتل النفس ، ولكن الأسقف منعيم بالهمهمة والاشدارة ، وتوسل اليهم من أجل نجاة روحه أن يففروا للقاتل جرمه ، ثم أسلم الروح وهو يستعطفهم ألا يجعلوا ما اقترفه الشاب جريمة تؤدى الى هلاكه .

وقد حدث هذا يوم ٢٩ يونيو. •

ولم نستطع حتى الآن أن نقرر بسهولة ما الدافع لروبرت على القتراف تلك الجريمة الشدعاء ،وان قال البعض أنه كان يعاني مرضا لازمه طويلا ، وعلى الرغم من شفائه منه الا أن نوبة خيل فجائية عنيفة اعترته فجعلته غير مسئول عن جرمه الشنيم .

ويذهب البعض الآخرون الى عكس ما ذهب اليه هؤلاء اذ يؤكس ارتكابه جريمته بسبب ماكانت تنطوى عليه نفسه جرانحه من كراهية سوداء نحو حولى معين منموالى الأسقف كان يعتمد كثيرا على عطف مولاه الشديد عليه فكان يسىء معاملة روسرت السوا معاملة .

وفى الثالث والعثرين من نرفمبر نصبب مكان وليم في استفية عكا رجل اسعه « جوشياس » وقد تم ترسيمه كاهنا تسلم شماسا فى نفس الكنيسة ٠

- 17 -

ومات في هذه الأثناء الشريف المبجل والعالى القدر «توروس» الذي طالما أشــرت اليه كأمير قوى للأرمن ، واذ ذاك قام أخـوة « مليح " الذي كان من اشر من حملته الأرض على ظهرها فطمع في المنتجان الميراث لنفسه، فمضى من أجل تحقيق هذا الفرض الي نور الدين وألح عليه الحاحا عنيفا أن يعده بطائفة من الفرسان يستطيع بهم اغتصاب أملاك أخيه قسرا ، وكان وجوه أمراء تلك البلاد قد بعثوا بعد وفاة « توروس » في طلب « ترماس » ابن أخات « توروس » م ومليح » ونصوره حاكما من غير معارضاة على امارة خاله باجمعها ، وكان توماس لاتينى الأب لكن كانت تنقصه الشجاعة والحكمة اللازمتان ليتلاءم مع هؤلاء الذين استدعوه •

واستطاع « مليح » أن يحصل من نور الدين على عدد كاف من الفرسان بعد أن قدم لنور الدين شروطا محددة مرضية له كل الرضا ، فكان « مليح » بعمله هذا أول واحد من بنى قومه يشد عن عادات اسلافه اذاستعان بالعدو فادخل جيشا من الكفار الى الامارة ثم غزى أرض أجداده بالقرة وأخرج ابن أخته وسيطر على الاقليم كله ، وكان أول عمل قام به يعد أن صارت البلاد في قبضته هو انتزاع كل ما في ايدي فرسان الهيكل منممتلكاتهم في « كيليكية » على الرغم من أنه كان ذات يوم أحد أفراد هذه المؤسسة ، ثم عقد مع نور الدين والترك حلفا قل أن يحدث مثله حتى بين الأخوة ، ثم طرح جانبا شريعة الرب فجب ملته وكفر بها ، ولم يدع ضررا يستطيع الحاقه بالمسيحيين الا أنزله بهم فألقى في الحبس من شداء قدرهم أن يقعوا في يده في ساحة القتال أو حين اجتياحه المصون تم حملهم الى بلاد العدو فييعوا بيع العبيد ، وسللرعان ما دلت الجرائم التي ارتكبها هذا الوغد ضم المسيحيين على أنه واحد من ألد أعدائهم مما دفع أمير أنطاكية وكبار رجال الامارة الى حميل السملاح ضده ، على الرغم من أنه كان من اخطر الأخطار وأغربها أن يحارب المسيحي مسيحيا من أهل ملته مما يعنى في الواقع حدوث حرب اداية ٠ لكن لما كان من المستحيل أن يسكت هؤلاء المستحيون

عن المصائب التي نزلت باخرانيم على يد ، مليح » فقد أعلنوها حربا عليه واعتبروه عدوا للمملكة ·

نلما علم الملك بالاضطراب السائد في ذلك الاقليم أسرع بقوته الى امارة انطاكية لرغبته في أن يساهم بدوره في كل ما يمكن أن يؤدى الى اقرار السلام ، فلما بلغها أنفذ من هنا مبعوثيه الشخصيين المي هذا الشقي « مليح » الذي لا يراعي المرب أبدا ، وأفصيدوا لمه عن رغبة الملك في عقد حوار معه هو ذاته متى شاء ، فتظاهر « مليح » بغبطته اذ يتلقى هذه الرسالة ، ولكن الراقع هو أن باطنه كان يخالف ظاهره تمام المخالفة - وتعددت مرات ارسال الملك المبعوثين اليه رجاء دفعه الى اتمام هذا اللقاء الكبير ، لكن تبين له في النهاية أنه كان مخدوعا بحيل هذا الرجل الخسيس ، وأدرك أنه لا يستطيع تحقيق شبيء ما عن هذا الطريق ، واذ ذاك جمع كل أفراد هذه الامارة ونزل بهم ويجيشه على بلاد عدوه غازيا وأضرم العسكر النار في ما وجدوه في سبهل «كيليكية » من المحاصيل لأن السبير في العاريق الجبلي كان أمرا بالغ المشقة ، كما حاول العسكر الاستيلاء بالقوة على القلاع التي مروا بها ، لكن جاءه على حين فجأة رسول من الرسل يحمل اليه أنباء سيئة تثير الى ان نور الدين محاصر مدينة « تدمر » عاصمة المنطقة العربية المعروفة أيضا باسم « الكرك » وكان الخبر صحيحا ·

قلق الملك لمهذا النبأ قلقا بليغا ، فاستأذن من أمير (أنطاكية) واسرع وفى أثرد أتباعه وحدهم ، لكن حدث أن قام أمراء حملكته قبل وصوله اليها بعمل حاسم مفيد هو أنهم جمعوا كل قوى المملكة الحربية وعهدوا بالقيادة العامة الى الكونستابل «همفرى» وتشرف و رالف » اسقف بيت لحم بحمل الصليب ، وكانت القوات تنوالي دون ابطاء وتسرع في شباعة الى المكان المحدد حين قابلهم رسيول

فلما كانت السنة التالية وقد هلت طلائع الخريف اسمستعد صلاح الدين لمغزو ديارنا بقوات كثيفة وعدد ضخم من الفرسان واجتاز الصحراء على رأس عسكره الذين جمعهم من كل ارجاء مصر ووصل الى الناحية المسماة بكانة الأتراك •

ولما كان الملك يتوقع مجىء صلاح الدين فقد جمع جيشه المخاص وخرج وفى صحبته البحارك المبجل عاملا صليبالمسيح الموقر المواهب الحياة، ثم نصب معسكره قرب «بيرسبم» ليسهل عليه عواجهة المخصم المتقدم، ثمجاء الخبر بأن قوات صلاح الدين لا تبعد أكثر منستة عشر ميلا عن معسكر الملك ، ولكن عمورى لميكن واثقا تعام الثقة من أن الترك قد وصلوا في الواقع الى هذا الموضع ، غيسر أن الخبر كان صادقا اذ كان صلاح الدين قد اقام معسكره هذاك لوفرة الماء به حيث يمكن التزود به بسهولة .

وبعد انتشاور الملك مع نبلائه صمم على أن يغير طريقه تجنبا للاحسطدام بالترك ، ومن ثم زحف العسكر والناس جميعا نحسو عسقلان بدعوى التنقيب عن العدو الذى كانوا قد نجحوا فى تجنب الالتحام به وقت أنكان على عقربة منهم .

ثم تابعوا زحفهم من عسقلان الى «الداروم » وعادوا على اعقابهم الى نقطة البداية الأصلية بعد أن أضاعوا الجهد والمال •

http://www.al-makebot.com

فى هذه الأثناء سلام صلاح الدين عبر سلهول أدوم idumea ودخل بجيوشه منطقة البقاع حيث حاصر قلعة هذك كأنت تعد من أحصن قلاع هذا الاقليم كله وأهمها ، ثم أغار عليها غارة شعواء بقدر ما يسمح له موقعها ، اذ كانت واقعة على سفح التل في بقعة منحدرة ، هذا الى جانب ما كانت عليه من المناعة بفضل أسوارها وأبراجها واستحكاماتها ، وكانت القرية التى توجد بها هذه القلعة خارج الأسوار ، وهي على سفح التل في بقعة شديدة الانحدار ، شاهقة الارتفاع معا يجعلها أعنة من الفارات والهجمات عليها بالآلات الحربية أو رميها بالأقواس ، وكان سكانها جميعا عسيديين ولذلك كان في الاستطاعة الاعتماد عليهم والثقة بهم ، ويضاف الى ذلك أن القلعة كانت مجهزة أحسن تجهيز بالسلاح ويضاف الى ذلك أن القلعة كانت مجهزة أحسن تجهيز بالسلاح ويضاف الى ذلك أن القلعة كانت مجهزة أحسن تجهيز بالسلاح

ظل الكفار مثابرين فى الهجوم على دذا المكان بضعة أيام دون ان ينالوا ما يشتبون ، حتى اذا ما أيقنوا أنه موضع عزيز لا يمكن اقتحامه أصدر صلاح الدين أوامره بالرحيل عنه وعاد الى مصر بجيشه عبر الطريق الصحراوى .

_ 74 _

فلما كانت السنة التالية التى هى العاشرة من حكم الملك عمورى استعد صلاح الدين للمرة الثانية لغزو المملكة ، واذ كان يدرك أنه لم يجن فائدة كبيرة عن جراء قتاله لقواتنا فى العام المنصرم فقد سمى هذه المرة لتعريض فشله فجمع من كافة أنحاء مصر ومن غير هسسا جيشسا كبيرا من المقاتلين ، وحساول أن يخفى عن غير هميع تدركاته فتقدم عن طريق الصحوراء وأنزل أكبر الاضيرال

بالسكان (٤٣) ، ووحمل فى شهر يوليو الى نفس البقعة التى كان قي أحتلها بعسكره فى السنة الماضية ·

غير أن خبر زحفه بلغ مساعع الملك عمورى فخرج على رأس زهرة قوات المملكة الحربية ،وانطلق في الصحراء ليقابل الآمير المارق ، ولكنه علم – كما علم في العام السالف – أن صلاح الدين قد ترك الناحية الى اقليم البقاع فانصرف عن قصده خشية أن يصل خبر خروجه الى صلاح الدين فيعود عن ناحية أخرى ويعيث تخريبا في المملكة ، لذلك سلك عمورى الطريق الجبلي وتخير مكانا ملائما ثم ارتد الى الكرمل،وليس الكرمل هذا هو جبل الكرملالساحلى الذي كان مسحصكن « الياس » بل هو قرية نقرأ فيما نقرأ عنها أن «نابال »(٤٤) الأرعن كان يعيش فيها وقود كان الملك حكيما في اختياره هذا الموضع لوفرة مائه بسبب وجود بركحة قديمة به ، فسبحة الاتساع ، تسحيطيع أن تمد الجيش كله بفيض وافر من الماء •

وزيادة على ذلك فان « الكرمل » كان قريبا من الاقليم الواقع فيما وراء الأردن ولا يفصله عنه سوى الوادى الشهير الذى يعتبر الحد الفاصل بين الاقليمين ،كما يقع فيه البحر الميت ، ومن ثم كان فى استطاعة جيشنا الحصول على كثير من أخبار تحركات العدو والتحقق من أوضاع قوات صلاح الدين .

على أن توقف الملك عن الاقتراب عن تلك الناحية للأسباب التى ذكرناها أتاح الفرصة لصلاح الدين ليفسسد في الاقليم كله حسبما يهوى ، فلم يترك شيئا صدادفه خارج القلعة الاجعله طعمة للنيران ، وأمر باجتثاث الفابات وقطع الكروم وتدمير القرى حتى اذا أذن شهر سبتمبر على الانتباء عاد الى مصر بعد أن اجتاح الاقليم كله اجتياحا طاغيا حسبما زينه له هىاه .

كذلك عاد ريموند الصحيفير كونتطرابلس فى هذا الوقت تقريبا الى أرض أسلافه بعد أن قضى سنوات فى الأسر(٤٥) فى الغربة ومقيدا بالسلاسل ، ثم أطلق سراحه فى النهاية ، وردت اليه حريته بعد دفع فدية قدرها ثمانون ألف قطعة ذهبية ، فرحب الملك بعودته أجمل ترحيب وبادر فرد عليه الاقليم الذى ظل عمورى نفسه يدير شؤونه طول فترة غياب ريموند ، ثم زاد فوصله من الخزانة الملكية بالصلات الكثيرة مساعدة منه له فى دفع فديته وأضاف الى ذلك قيامه بحث نبلائه وكبار رجال الكنيسة على نهج نهجه مع ريموند ،

_ 49 _

والمت بنا في هذا الوقت تقريبا كارثة فاحشة كان لها أضخم العواقب على الملكة والكنيسة معا ، ومازلنا نعاني منها حتى الآن بل وريما سنظل حزاني بسببها الى الأبد ، وارى أن فهم هذه المسألة يتطلب منا الرجوع الى الوراء قايلا لبداية القصمة • ذلك أنه كان يعيش في ولاية صور وفي أبرشية « طرطوس » أحة من الناس يملكون عشر قلاع وما يلحقها من المدن ، وكان عدد هؤلاء الناس _ كما سمعنا _ يقرب من ستين ألف نسمة أو أزيد من ذلك قليلا ، وكانوا اذا أرادوا أن يولوا أحدا عليهم اختاروا بالتصويت ولم تبجر عادتهم على توليته بالوراثة ، وكانوا يقدمون من يختارونه بناء على مزاياه فاذا تمانتخاب هذا الزعيم نعتره بشيخ الجبل ، وهو لقب يؤثرونه على سواه من ألقاب التعظيم ، وأسلموا له أمرهم من غير جدال ، وأطاعره طاعة عمياء لا يأبهون معها بشيء مهما كانت صعوبته ولا يكترثون بأي مشقة في سبيل تنفيذ أوامره ،وبنهضون نهرضا صادقا بما يكلفهم به وينصاعون اليه انصباعا قد يكون فيه الخطر الجسيم عليهم ، والمثال على ذلك أنه اذا حدث أن استوجب أمبر حا كراهية دؤلاء القوم أو اسخطهم قام الشيخ فناول واحدا من اتباعه أو أكثر خنجرا فيبادر عن وقع عليهم الاختيار بتنفيذ ما وكل اليهم القدام به فى الحسال غير عابئين بنتائج ما هم مقدمون عليه أو مكترثين بعدم نجاتهم أو عودتهم سالمين ، بل يتحمسون كل الحماسة لعملهم ايمانا منهم بضرورده ويترقبون الفرصة المناسبة التى تمكنهم من تنفيذ أمر شيخهم ، وكان هؤلاء القوم يسمون بالمشاشسين ، ولا يعرف أحد من النصارى ولا المسلمين مما اشتقت هذه التسمية .

ولقد ظل هؤلاء الحشاشون أربعة قرون من الزمان وهم يتبعون شريعة المسلمين وسننهم اتباعا دقيقا ، واذا ما قورنوا بغيرهم من الأمم الأخرى بدوا وكأنهم مخادعون ويظنون في أنفسهم أنهسم وحدهم الذين يراعون الشرع ، لكن حدث في أياعنا هذه أن اختاروا لهم شيخا ألمعيا فصبح اللسان ذكيا غاية الذكاء ، وكان عند هذا الرجل للعلى عكس أسلافه لل كتب المهد الجديد وشرائع الرسل ، وكأن دائم النظر فيها ، كما حاول في ذات مرة أن يتبع نامرس السيح الصحيح ويأخذ بالعقيدة الرسولية ،

وقد حملته تعاليم المسيح وتلاميذه الرائعة السمحة على ذبذ العقائد التى رضعها منذ صغره ، ثم راح يلقن أتباعه هذه التعاليم حتى أخرجهم من تعاليم ملتهم فهدم أماكن عبادتهم التى اعتادوا الصلاة فيها ، ومنعهم عن الصيام وأباح لهم شرب الخمر وأكل لحم الخنزير ، ثم دفعته أخيرا الرغبة في الوقوف التام على أسرار دين الرب الى ارسال مندوب منهالي الملك يدعى « عبد الله » ، وكان عبد الله هذا فعلنا فصيحا ألمعي الفؤاد ،محافظا على تعاليم مولاه ، وحمل معه الى الملك اقتراحات سرية يتلخص أخطرها في أنه اذا تعهد فرسان المعبد الذين لهم قلاع منيعة مجاورة لأراضي المشاشين أن يردوا على الحشاسين الألفي قطعة الذهبية التي كان قرمه يدفعينها لهم سنويا وأن يكلأوهم بنظرة أخوية فان كافة أهل الطائفة سوف يعتنقون علة المسيح وينتصرون .

استقبل الملك رسول شيخ الجبل بالغبطة ، وأذ كان عموري رجلا ذكيا فقد وافق على كل المطالب التي عرضها عليه ، بل انه أبدى استعداده - كما يقول البعض أن يعرض الداوية من خزينته الخاصة المبلغ الذى يطالبهم به الحشاشون وقدره ألفا قطعة ذهبية ، لذلك استبقى الملك عنده رسول شيخ الجبل فترة طويلة لاستكمال تفاصيل الاتفاق ثم ردد الى مولاد لوضع اللمسات الذن دَّية للاتفاقات ، ثم بعث معه مرشدا يدله على الطريق ويمرسنه وتمكن عبد الله لل وهو غي حراسة الدليل وعن بعثهم الملك لمرافقته - أن يجتان طرابلس ، حتى اذا أوشك على الدخول الى بلده باغته ومن معه الفرسان الداوية ، ووثبوا عليهم بسيوفهم وقتارا هذا المبعوث الذى لم يكن يدور قط بخلده حدوث شيء من هذا القبيل ، حتى انه سافر دون أن يأخذ الحيطة الواجبة ثقة منه بما في يده من كتاب أمان زوده به الملك ، واطمئذانا الى ايمان أمتنا ، وبذلك عرض الفرسان (الداوية) انفسيهم للرمى بتهمة الخيانة •

أثارت أخبار هذا الفعل الدنيء ثائرة الملك وجن جنونه ، فاستدعى اليه البارونات وبين لهم وهو في سورة غضبه أن خيانة الأمانة انما ترقى الى اعتبارها اهانة بالغة تلحقه هو ذاته ، ثم طلب اليهم أن يشيروا عليه بالمرأى الواجب عليه اتخاذه ، فاتفق رأيهم جميعا على أنه لا يمكن التفاضى عن هذا الجرم البشع لأن الكرامة الملكية بدت في ظل هذه الجريمة معدومة تماما ، وأن ما جرى جلب العار الذي لايمدى أبد الدهر وعد مفعزا في حسن نية المسيحيين الطيبة ورفائهم الحميد ،وزيادة على ذلك فمن المحتمل جدا أن تفقد الكنيسة في المشرق ازدهارها الذي يرضى الرب ، والذي كانت تعد نفسنها له ٠ 10 V COL

ويقال ان أحد الاخسران واسسمه « وولتر دى ميزنيليو » Walier Maisnilio وكان أعور شريرا خسيس النفس أوكما يقال « كانت روحه فى منخاريه »(٢٤) هى الذى دبر هذه الجريمة لكن بموافقة الفرسان ،وزاد البعض فقلوا ان رئيس المنظمة سرغبة منه فى الابقاء على هذا الرجل بعيدا عن أن ينال جزاء اثمه سبعث الى الملك بكتاب مع رسول من قبله يخبره أنه أنزل المعقوبة على هذا الأخ المذنب ،وأنه على وشك ارساله الى البابا ، وأنه نهى الجميع سنيابة عن البابا سان يصيبوا أو يصيب أحدهم الأخ المشار اليه بأدنى سوء ، وأضاف الى ذلك ملاحظات أخرى أملتها عليه روح التعالى والغرور ولكن ليس من الضرورى ن أسجل هذا فى كتابى هذا تلك الملاحظات .

وذهب الملك بنفسه الى صيدا بشأن هذا الموضوع ، فوجد رئيس الفرسان مع كثير من الاخوان وفيهم هذا المجرم ذاته ، فتشاور (عمورى) مع من جاءوا فى رفقته ، ورأى انيأخذوا بالقوة ذلك الرجل المتهم بهذه الجريمة من المنزل حيث يقيم ، فسحدبره وارسلوه مكبلا بالقيود الى صور حيث زج به فى الحبس .

لقد كادت المجريمة التي اقترفت ضد رسول الحشاشين أن تؤدى بالمملكة كلها الى خراب حقيقى وصدع لايمكن رأبه ·

على انالملك اصبح قادرا على الاحتفاظ بشرفه سليما بعد أعلان براءة ساحته عند شيخ الجبل الذى هلك مبعوثه على هذه المصورة الكريهة ، كما اتسم تعامله مع الداوية بالاهمال الكبير عما ادى الى بقاء المرضوع معلقا حتى وافاه أجله ومع ذلك فانه يقال ان عمورى كان معتزما أن يبحث الموضوع مع ملوك الأرض وأعرائها بعد أن يبل من وعكته الأخيرة وذلك عن طريق ارسساله مبعوثين من جبته ذوى المراتب الرفيعة حتى يلقى الأمر الاهتمام المجدير به .

كذلك وقع فى الربيع التالى موت المستشار الملكى الأخ الموقر الطيب الذكر « رالف » أسقف بيت لحم ، وكان رجلا سمح الطباع ألمعيا ، ولما وورى المتراب فى احتفال مهيب فى ساحة كنيسته برزت مشكلة اختيار خلف له ،وبينما كانت هذه المشكلة قيد البحث فى نقس الكنيسة شبت مفارقات جمة بسبب تصلاح أراء الناخبين واختلاف بعضها عن بعض ، وهى اختلافات كان من الصعب حسمها ولم يمكن البت فيها باتا حاسما حتى السلمة التالية من حكم ولم يمكن الرابع) ابن الملك عمورى وخليفته من بعده .

ولقد كلف هذا الاختلاف في الآراء كنيسة بيت لحم أموالا طائلة ٠

- 11 -

وفى شهر مايو (اعنى بعد قرابة شهر واحد من ذلك الوقت) عات نورالدين المضطهد الكبير لملاسم المسيحى وللملة المسيحية ، وقد وافاه الموت بعد حكم امتد ثلاثا وعشرين سنة ، وكان اميرا عادلا شجاعا فطذا، وهو من الاتقياء الررعين حسبب مفهوم بثى

جنسه والما علم الملك بوفاته استدعى جميع قرات المدلكة وحاصر معينة بانياس ، فعاكان من ارملة نور الدين – وكانت امراة تبز عمورى كتابا تطابه فيه برفع الحصار عن أهل بانياس ومنعهم هدنة مؤقتة على أن تدفع له ازاء ذلك قدرا كبيرا من المال ، غير أن الملك تظاهر في بادىء الأمر بانه رافض عرضها وأظهر عزمه على مراصلة عصار بانياس ، ولم يكن ذلك الا رغبة منه في التزاز اكبر قدر من المال منها ، ولذلك ظل بعدئذ يتابع القتال قرابة خمسة عشر يوما ويحارب في عنف وضراوة كبد فيها العدو خسائر فادحة بفضل ما تحت يده من آلات الحصار وغيرها ، لكنه ادرك اخيرا ان قدرة الأتراك على المقاومة كانت في تزايد حستمر مما أيقن معه الا أمل له في النصر .

على أن مبعوثى هذه السيدة المبجلة(٤٧) ظلوا في هذا الوقت ذاته يتابعون الملك ويلاحقونه ملحين عليه بطلب السلام ،فاستجاب الملك لهم بعد لأى وقبل المال المعروض عليه ، كما اطلق الأعداء (المسلمون) من جانبهم عشرين من الفرسان الأسرى الصليبين، وحينذاك رفع الحصار عن بانياس وان كان العزم مجمعا على القيام بمشروعات أكر فيما بعد .

وبينما كان الملك عمورى فى طريق عودته الىدياره شكى لمن حوله مايدسه من المصرض يدب فى اوصساله ، واحس انه ابعد مايكون عن المعافية فسرح عسكره وواصل هو سسيره مع خاصسة اتباعه الى طبريسة ، وقدشه بالدوسسنطاريا تفتك به غتكا ذريعها ، ولما كان يخشسى تزايد العلمة عليه فقد تابع طريقه من هنا على ظهر جواده اذ لا زال به من الباس ما يكفى لم نا بعض الجهد ، ومر فى طريقه بالناصرة ونابلس الى بيت المقدس حيث تزايدت عليه علته ، وتدهورت صحته ، ثم

اعترته حمى شديدة على الرغم من أن الدوسنطاريا استجابت لمهارة المطبب فزايلته ولما رأى نفسه يشكو بضعة أيام من الحمى التى لا تحتمل فقد أمر باستدعاء المطببين من الاغريق والسريان وغيرهم من الجنسيات الأخرى المعروفين بحدقهم فى العلاج ، وأصر على أن يسقوه دواء ملينا ،فلما رفضوا طلبه هذا أمر أن يجيئوا له يلمالجين من اللاتين ، وسألهم ما سأل الذين جاءوا قبلهم ، وأضاف الى ذلك أنه مهما كانت النتيجة فانه متحمل عاقبة ما يحسدث ، فجهزوا له من الدواء ما يحقق سؤله فى يسر ، وسسقوه بعض المسكنات . لكن حدث قبل أن يستطيع أنياكل ما يبعث القوة فى المسدد الذى وهن من جراء العلاج العنيف أن عاودته الحمى التى اعتادت أن تنتابه واستسلم لقدره ولفظ أنفاسه الأخيرة يوم ١١ يوليو سنة ١١٧٤ م بعد حكم دام اثنى عشسر عاما وخمسة الشهر (٤٨) .

وكان عمره يوم مات ثمانية وثلاثين عاما · وقد دفن الى جوار الخيه والى جانب اسلافه · ويقع قبره أمام الجلجثة ·

وكان عمورى رجلا حكيما حصيفا ، أهلا لادارة دفة أمور المحكومة فى المملكة ، ويرجع الفضل الى الحاحه علينا فى أن كتبنا هذا التاريخ عن أعماله هن ذاته وأعمال أسلافه •

هنا ينتهى الكتاب العشرون



حواشي الكناب العشرين

Chalandon: Comnénes, II, P. 536. (1)

(Y) كان ، اندرونيكوس ، هذا حاكما من قبل لمنطقة كيليكية ، ثم بلغ الامبراطور حانويل عنه من الامور السيئة ما حدله على صرفه عن حكومة هذا الاقليم ، وكان من بين ما رمى به عند مانويل - وهو حق - صلته بالاميرة و فيليبا ، اتصالا مستهجنا ، ثم جاء الى القدس فاعجب به عدورى فاقطعه مدينة بيروت لكنه لم يحفظ للملك يده ، فاتصل بالاميرة اتصالا اغضب الجميع وذهبت اليه في بيروت وعاشرها بما لا يليق فكتب مانويل سرا الى عدورى في شانهما فوقف المعاشقان على الكتاب وكانت احور انتبت بما اساء اليه في شانهما ويقد البلاد الاسلامية ، راجع تفصيل هذه الاحداث في مدر المعام المع

Ch. Diehl: Figures Eyzantines (2ème) Serie, PP. 86 - 134

- (۳) راجع الحاشية السابقة ، وسيرد في ثنايا هذه الترجعة كثير من الأمور المتعلقة به ٠
- (٤) انظر الجزء الثاني من هذه الترجمة العربية ، ص ٢٨٢ وما بعدها ٠
 - (°) كانت وفاته سنة ١١٦٨ في عكا ·
- (٦) كان هذان المبعوثان عن أهل د تورانتو ، في جنوب ايطاليا ، وقد يبدى عجيبا أن يستعين الامبراطور « البيزنطي ، بغير ايناء بلده وبالايطاليين

Cito: Annotal Parket Bell Con

قى مثل هذه الأمور الهامة الخطيرة ، لكن حيله الى اللاتين يبرر هذه الخطة منه ، وكان ايثاره الغربين عن اكبـر العـوامل التى اثارت سـفط البيزنطيين على حكومتهم ، وحما زاد الطين بلة زواجه عن اخت « بوهيموند » مما ادى الى قيام « اندرونيكوس كومنين » فيما بعد بالثورة على الحاكم الشرعى الصغير « الكسيوس بن مانويل » وأمه الوصية مما ترتب عليه قيام فننة داخلية صحبتها عذبحة مروعة راح اللاتين ضحيتها ، كما استغل الفرصة النرمونديون فتحركوا في جنوب إيطاليا ،

- - (٨) القصود بالمملكة « هنا بيت المقدس ·
 - (٩) أي بين عموري ملك بيت المقدس ومانويل المبراطور بيزنطة ٠
 - (۱۰) ای انهم « عبید » ۰
- (۱۱) سعاد وليم في الأصل وكذلك الترجعة الانجليزية باسم Inhazi.
 - بن شاور وراجع ، ص ۸۸ ، حاشیة رقم ۰۵ ۰
 - (١٢) يقصد بالمملكة هنا « حصر ٠
 - (۱۳) أي الاستيلاء على القاهرة ·
 - (١٤) المقصود بالمملكة هذا بيت المقدس ٠
 - (١٥) سبقت الاشارة الى ذلك ٠
- (١٦) سرياقوس بكسر السين عن المدن المصرية المقديعة ، ويرجع محمد رعزى ، شرحه ، ق ٢ ، ج ١ ، صن ٢٥ انها كانت في اول نشاتها عزبة انشاها « سرياقوس » والى « أتريب » فسميت باسعه ·
- (۱۷) قال بهاء الدین فی المحاسن الیوسفیة أن الذی قام ببذا العمل هو حملاح الدین نفسه وقد اخذ بهذا المرأی المؤرخ الانجلبزی ستانلی لین بول S. Lane-Poole: History of Egypt in the Middle Ages حیث یقول ان صلاح الدین وجردیك صعما علی المتخلص من شاور ، وذلك حیث یقول ان صلاح الدین وجردیك صعما علی المتخلص من شاور ، وذلك حمل منازح المتحدد فروا المحالم علی المتخلف منازع المتحدد فروا المحالم علی المتحدد فروا المتحدد

حيث يهزل ان صلاح الدين وجرديك صعدا على المتخلص عن شاور ، وذلك في المتخلص عن شاور ، وذلك في المتخلة اعتاد المضعي فيها لملسلام على ، شيركوه » فلما حانت هذه اللحظة وثب عليه صلاح الدين ورجال كانوا حمه وأذزلوه حن فوق دابته وقيدوه وقتاوه ، وان الخليفة سر عما جرى ، وطلب أن يأتوه برأس ، شاور » ، راجع في ذلك كتاب الدولة المفاطعية في عصر للدكتور أين فؤاد سيية

(طبعة أنة ١٩٩٧) حيث يعرض لمهذا الموضوع بناء على عا ورد فى المتاريخ الباهر لابن الأثير ، حس ١٤٠ ، والكامل فى التاريخ ٢٢٩/١١ _ ٣٤٠ ، والروضــتين لابى شاعة ٢٦٦/١ ، ٢٦٦ ، وابن واصــل : مفرج الكروب ١٦١/١ _ ١٦٢ .

- (۱۸) ای معلکة بیت المقدس ۰
 - (۱۹) حراثی ارمیا ۱/٤
 - (۲۰) أيوب ۲۰/۲۰ ٠
- (۲۱) يستفاد منا ورد في الأصل لزليم الصورى انه يرى ان «شيركود» قد « انتجر » _ ولكن الواقع أنه عات فجأة يوم السبت ۲۲ جعادى الأخـرة سنة 37 هـ (عارس سنة ١١٦٩م) لأنه كان يكثر عن الأكل الدسم ، راجـع الروضتين لأبي شاعة ١/٥٠١ ، ٤٢٨ ، وأبن الأثير : المتاريخ الباهر ١٤١ ، والمكاعل ٢٠٤/١ _ ٢٠٠ ، والمكاعل ٢٠٤/١ _ ٢٠٠٠ ،
- (٢٢) قد ينهم عن النص أن الخليفة العاضد كان يعتزم قتل صلاح الدين، ومن ثم بادر الأخير فسبقه فقتله قبل أن يغدر هو به ، ولكن الصحواب غير ذلك فقد ظل صلاح الدين وزيرا للعاضد من جعادى الآخرة سنة ٤٢٥ حتى عطلع ٢٥٧ ، عند ما قطع الصلاح الخطبة للفاطميين في السحابع من المحرم من هذه السنة ، ولم تعض على ذلك أيام قلائل الا وعات الخليفة العاضد كعدا لميلة عاشوراء من السنة ذاتها فأقام الصلاح المخطبة للخليفة العباسي المستضىء ، راجع ذلك بالتفصييل في كتاب د، أيمن فؤاد سيد الدولة الفاطعية في مصر » ص ٢٣٤ ٢٢١ ، اعتمادا على المصادر التالية : التاريخ الباهر لابن الأثير ١٩٦ ، والكاعل في التاريخ ١٢٨/٢١ ، والروضتين لأبي شاحة (/٢٩٦ ٢٠٢ ، ومفرج الكروب لابن واصل ١/٢٠٠ ٢٠٠ ،
- (٢٣) ليس بين أيدينا من المراجع ما يشير الى اثقال كاهل صلاح الدين بالديون الا أن يكون ذلك اشارة الى كثرة بذله الأموال على من معه من الجند منا تتطلبه المحرب •
- (٢5) هذه اشارة صريحة الى مكانة مؤلفنا وليم المحسسورى عند اكبر عامل مسيحى في ذلك الوقت وهو مانويل امبراطور الامبراطورية البيزنطية ٠
- (۲۵) سبق التعریف بالـدراعین ، وانظــر درویش النخیلی المســفن الاسلامیة ، ۶۱ ـ ۶۸ ۰

- (٢٦) في الأصل « ١٦ أغسطس » ، والصحيح ما أوردناه في المتن أعلاه، ويلاحظ أن المترجمة الانجليزية نصت على خطا وليم وان اشارت الميه في الحاشية فقط
- (۲۷) راجع محند ريزى : القانوس المجغرافي تحت كلمة « الفرما » ٠
- (٢٨) المقصود بالناس هنا : الصليبيون والمسيحيون الذين يقومون بالحدسار ٠
- (٢٩) علقت الترجمــة الانجليزية « ج ٢ ، ص ٢٦٩ ، بالحاشــية الى عسدم تقديم وليم الصورى اى بيانات عن مصماعبه مع رئيسس أساقفته ، وأن رجحت أنه ربما كان بعض هذه المصاعب راجعا الى أن الملك عمورى طالب رئيس الأساقفة بزيادة رائب ولميم كرئيس شمامسة حتى تعينه هذه الزيادة على التيام بالمبعة التي وكلها الملك اليه ، وهي الاسهام في المتاليف المتاريخي وكتابة تاريخ لعموري وعبده ٠
- (٣٠) عرف المقدسي « الداروم » التي تعرف عند الصـــليبيين باسم «Daroma» داروما بانه لفظ يطلق على الاقليم الواقع حول « بيت جبرين » أو ه جبريل » المعروف في الحوليات الصليبية هو الآخر باسمةEieuthepropolis على ان الداروم عند كل عن ياقوت وابن عبد الحق قلعة يصادفها المسافر بعد مفادرته غزة في طريقه الى مصر ، وهي تبعد مسافة فرسخ عن البحر كما يشير الكاتبان ذاتهما الى أن صلاح الدين خربها حين استيلائه على الناحية سنة ٨٤٤ ه (١١٨٨ م) ، ويفسر كل من وليم الصورى وجاك فيترى اسم الداروم بانه Domus Graecorum المشتق من « دار المروم » ، ولكن Le-Strange : Palestine Under The Moslems, P. 437. هذين المؤرخين فيما يقولانه ، اذ يشير الى أن كلمة « الداروم » يقصد بها في العبرية « الاقليم الجنوبي ه ·
- Idumacan (٣١) أيدوميا أو أدوم Edom وقد يقال لها أيضا هي موضعيشرف على طريق القوافل التجارية في العصور الرسطى الراصلة بين مصر وبلاد المعرب والشام ، وقد ذكر Le Strange : op. ct. P. 384 انها هي المعروفة ، بالشراة ، وذلك في معرض كلامه عن اذرع ، وكان لي سترانج ينقل هذا عن اليعقوبي
- (٣٢) راجع الجزء الثالث من هذه الترجعة العربية ، ك ١٧ ، ف ١٢ ، ص · 77. _ 779 170°COM

- (۱۳۲) هو توماس بیکیت Thomas Beckiet رئیس اساقفة کانتربری النجی قتل یوم ۲۰ دیستبر ۱۱۷۰ م وقد اعلنه البابا اسکندر الثالث شهیدا هی عید فصیح ۱۰۷۲ م ۰
- (٢٤) هذه زلة قلم من المؤلف إذا الصحيح أن يقال « السنة التاسعة ، ٠
- (٣٥) المقصود بالأمير الجليل هنا « الأمير حنا البروتوسيباستوسر ابن أخى حانويل ·
- (٢٦) قارن ما ذكره وليم في هذه الاسطر حول هذا الموضوع بما جاء في Chalandon : Commênes II, PP. 547 -- 149.
- (۲۷) تطلق كلية ، بلاشيرناى ، Blache.mae على بناءين احدهما هو القصر الاحبراطورى بالقسطنطينية الواقع على القرن الذهبى ، وثانيها على الكنيسة الملحقة به ، وكان عن يستحوذ على القصر تكون له السيادة في العاصنة ، لذلك نرى جستنيان يسعى اليه ابان نضاله عن أجل الحكم ، كما أنه كان القصر الذي تقام فيه الاحتفالات الكبرى وما اكثرها كما نستدل على ذلك مما كتبه

Ch. Diehl : La Société Byzantine à l'epoque de Comnénes, PP. 13 — 25.

وقد انطفا بريقه بقيام المعلكة اللاتينية الصليبية وعا تلى ذلك عن احداث دامية وقد لعب هذا القصر دورا كبيرا في تاريخ بيزنطة حتى زعن متأخر من العصور الوسطى · اعا الكنيسة المعروفة بهذا الاسم أيضا فعلحقة بالقصر وهي كبيرة الاتساع عظيمة القدر يدل على ذلك أنه عقد بها مجمع أغسطس ١٥٥٤م بشأن الخلاف حول عبادة الايقونات كما شهدت بعد ذلك بستة قرون تقريبا (أعنى سنة ١٣٥٤ م) الاحتفال بتسلم « عاتيو كانتا كوزينرس ه التاج الاعراطوري ·

- (٢٨) الوارد في الاخبار اليونانية القديمة أنه كان هناك شابان أحدهما لياندور Leandor عن أبيدوس الذي عزم على زيارة صديقه هيرو Flero سينوس فركب البحر وهو مضيق البسفور الفاصل بينهما ، واشتد الموج شدة عنيفة قلم يعبا لياندور وأبى الا اتعام رحلته وأخذ يصلوع المياه الصاخبة حتى صرعه الموج فعات شهيد صداقته
- (٢٩) هذه هى السفرة التى قام ببا فردريك رئيس أساقفة صور الى ملوك الغرب رامرائه وكبار حكامه للاستنجاد ببم ضد المسلمين فلم تنفع ،

- (٤٠) هو حفيد سعيه ستيفن كونت دى بلوا الذى التقينا به فى كثير من المواقع فى هذه المترجمة فى المحرب الصليبية الأولى ، راجع فهرس الاعلام فى نهاية هذا الجزء .
- (٤١) في الأصل «الثامنة » وهو خطأ يصححه تسلسل أحداث عهد هذا الملك ، فقد جرى هذا الحادث في سنة ١١٧٢ م ، وقد انتبهت الى هذا الخطأ النسخة الانجليزية فأشارت اليه في الحاشية وأن لم تصححه في المتن (٤٢) المقصود بالناحية هنا عنطقة العتراء والكرك
 - (۱۰۱) المستود بالمناف المنازع والمراد
- Stevenson: Crusaders in the East, P. 35 et seq. (27)
- (٤٤) جاء وصفه فى صحويل اول ٢/٢٥ بانه ه كان قاسيا وردىء الافعال ، واحا ادراته ـ واسعها ابيجابل ه فكانت جيدة المفهم وجميلة الصورة ، وانظر الملحق الذى وضعناه فى آخر هذا الجزء ،
- (٤٥) كان أسرد في حارم سنة ١١٦٤ م ، ثم اطلق سراحه في الثاعن عشر من اكتوبر سنة ١١٧٢ م وليس في سبتمبر سنة ١١٧٣ م كما يستفاد من المتن أعلاه ، وهذا خطأ لم تنبينه الترجمة الانجليزية فأهملت الاشارة الله ، أما عن حارم فراجع هذا المجزء ص ٨٣ ، حاشية رقم ١٦ ٠
- (٤٦) الاشارة هنا الى ما جاء فى اشعيا ٢٢/٢ « كفى الانسان الذى فى انفه نسمة ، ٠
 - (٤٧) المقصود بها عند المؤلف أرملة نور الدين ٠
- (٤٨) فينا يتعلق بپذه الأحداث والتعليق عليها راجع Stevenson : Op Cit., P. 213 et seq.

- ۱ وليات حكم بلدوين الرابع سادس ملوك القدس وصحيفة حياته والاشارة الى عمره ومظهره .
 - ٢ ـ تاريخ تدشينه وتتويجه ٠

http://www.al-markabah-Com

- ٣ ــ النكبة الفادحة التى منى بها أمام الاسكندرية الأسطول الذى
 أرسله ملك صقلية فى السنة الأولى من حكم بلدوين الرابع •
 كونت طرابلس يطالب بالوصاية على المملكة وعلى الملك داعتدارد أقرب الناس اليه •
- ٤ حقتل « حيلون دى بالنسى » فى عكا ووفاة فردريك رئيس
 أساقفة صور •
- ٥ ـ وصف كونت طرابلس وذكر اسمالفه الذين انحدر منهم



- وكيفية أخذه الرصباية على العرش · تعيين مؤلف هذا الكتاب مستشارا ملكيا ·
- ٦ صلاح الدین یتولی شئون مدینة دمشق وبقیة أقسسامها
 استجابة لطلب أهلها · كونت طرابلس ینهض لصده حتی یفسد علیه مخططاته ·
 - ٧ ـ ناذا أصبح العدو أكثر جرأة على الصليبين ٠
- ٨ ـ صاحب الموصل يسسرع لمساعدة ابن اخيه فيتغلب عليه صلاح الدين ويمتلك الاقليم كله · قيام كونت طرابلس بعقد اتفاقية معه وتسلمه الرهائن ·
- ۹ ـ موت « ميذارد » أسقف بيروت ورفع مؤلف هذا الكتاب الله مرتبة مطران صور ·
- ۱۰ ـ الملك (بلدوين الرابع) يفزو ارض الدماشقة ويخربها ٠ موت «هيرنيسيوس » رئيس اساقفة قيصرية ٠
- ۱۱ ـ الملك يعاود الهجوم على بلاد العدو ويعيث فسادا في واد اسمه وادى البقاع ·
 - ١٢ هزيمة امبراطور القسطنطينية هزيمة نكراء في قونية ٠
- ۱۳ ـ وليم الصغير مركيز مونتفرات يصل الى فلسطين ويقترن بأخت الملك ٠
- ١٤ ـ وصول كونت فلاندرز الى المملكة وكان مجيؤه منتظرا منذ
 امد بعید -
- ۱۵ ـ أتباع الكونت يذدعونه ويفرونه على عدم الاذعان لآراء الشراف المملكة ·

- ۱۱ هنوره سفراء المبراطور القسطنطينية ومطالبتهم الصليبيين بتنفيذ الاتفاقية التي كان الملك (عمورى) قد عقدها مع مولاهم ، ويلحون على تنفيذها في الحال واعداد حملة على مصر .
- ۱۷ ـ معارضة الكونت (فلاندرز) لمهذا المشموع العظيم مما أدى المي عدم تنفيذ الاتفاقية ٠
- ۱۸ _ رجــوع مبعوثی الامبراطور الی دیارهم ومتابعة كونت فلاندرز سیره الی انطاكیة · زواج « بلیان » من ارملة الملك عموری ·
- ۱۹ ـ أمير أنطاكية وكونت طرابلس يعاونان كونت فلاندرز في حصار حصن حارم ، ولكن تفشل جهودهم ·
- ۲۰ ـ صلاح الدین یصل من مصر علی راس قوات کثیفة ویهاجم
 المملکة ویضرب معسکره امام عسقلان فیخرج بجمیع قوات
 المملکة لصده وتنشب معرکة هامة امام المدینة ۰
- ۲۱ ـ الترك يخسربون كل النساحية ويحسرقون المدن والنواحى
 القاصسية .
- ٢٢ ـ الملك ينهض من عسقلان ليصد العدو · استعداد الجانبين
 للقتال وتأهبهما للمواجهة ·
- ۲۲ الجو العاصف والبرودة غير المعتادة تنهكان طاقة الهاربين
 الذين فروا من المعركة وموت اعداد كبيرة منهم ، ووقوع غيرهم في الأسر ثم عودة الملك الى بيت المقدس مظفرا .

- ٢٥ ــ القوات المحاصرة لقلعه حارم في انطاكيه تتخلى عن مهمتها
 وتعود الي ديارها .
- ٢٦ عقد مجمع كنسى عام فى رومة وقيام الملك ببناء حصـن
 فيما وراء نهر الأردن فى ظروف غير ملائمة · تسليمه هذا
 الحصن بعد الفراغ من بنائه الى الداوية ·
- ۲۷ ـ قیام الملك بغزو أرض العدو ونكبته بخسارة فادحة ، وموت همفرى كونستابل الملك هناك .
- ٢٨ ـ صلاح الدين يقوم بمهاجمة بلدة صيدا وحينذاك يجمع الملك
 قوة المملكة الحربية ويخرج لصده .
- ٢٩ ـ وقوع معركة بين الجانبين و فزيمة الصليبيين وســقوط الكثيرين منهم في الأسر .
- ۳۰ ـ صلاح الدين يحاصر الحصن الذي تم تشييده منذ قريب ويستولى عليه بالقوة ويخربه ، وحينذاك يصل الى سورية « هنري كونت ترويه » وبطرس آخو ملك الفرنجة ٠



هنــا يبدأ الكتاب الحادي والعشرون

بلدوين الرابع الأجدم يتولى حكم بيت المقدس رغم انفسه

--- } ~~

كان بلدوين الرابع سادس (١) ملوك القدس اللاتين ، وهو ابن الملك عمورى الطيب الذكر الذى كذا نكتب عنه منذ قليل ، وأما أمه فهى الكونتسة « أجنس » ابنة جوسلين الصغير كونت الرها الذى كثيرا ما وردت الاشارة الميه غى الصفحات السالفة ·

كان الملك عمررى حين استدعود لاعتلاء عرش أسلافه بحق الوراثة قد قام بتطليق زوجته «أجنس » كما أشرنا من قبل انصياعا



Cito: Annie al France de la Cort

للكنيسة وبضغط من « المالريك » الطيب الذكر الذي كان اذ ذاك بطرك القدس والذي حذى حذى سلفه « فولشر » في هذا الشأن ، وكانت الحجة ـ وهي حقيقة ثابتة ـ هي شهدة قرابة الدم بين الاثنين(٢) • ولقد شرحت هذا الموضوع شرحا وافيا تحريت فيه الدقة حين فصلت(٢) عهد الملك عمرري •

وكان الملك (عمورى) شديد الحرص على تعليم ولده (بلدوين الرابع)، وقد عهد الى (يوم كنت رئيسا لشمامسة صور) برعاية هذا الفلام الذى كان يقارب التاسعة من عمره يومذاك، وكلفنى بالقيام بتعليمه الفنون والآداب، وأن أكون مؤدبا له فقبلت هذه المهمة، واستجبت لالحاح عمورى والى تعهده لى باضفاء عطفه على، وقمت أنا منجانبى ببذل قصارى جهدى فى تكريس نفسى من أجل هذا التلميذ الملكى وهو تحت اشرافى، وأوليته الرعاية التامة الجديرة بمن هو فى مثل مكانته الرفيعة، ولم آل جهدا فى تثقيفه خلقيا وعلميا .

وحدث في ذات يوم عن الأيام وهر يلهى مع أترابه المماثلين له قدرا ومكانة ، وقد أخذ كل واحد منهم - كعادة من هم في مثل عمرد - يقرص الآخر ويخدشه بأظافره ، أن راحوا يصيحون من الألم الا هو رغم أن رفاقه لم يعفوه من المقرص والخدش ، فقد تحمل ذلك في صبر كأن لم يكن يستعر بشيء ما مطلقا ، وأخبرني رفاقه أن هذا الأمر تكرر حدوثه منه مرارا عديدة ، فأرجعت ذلك الصبر منه الى قدرته الكبيرة على التحمل وليس الى انعدام الاحساس بما جرى له ، فلما ناديته وسائته عن جلية الخبر تكشف لى أن هذه الظاهرة هي خصدر تام يعتصري ذراعه الأيمن ويده فلا يشعر معه مطلقا بالقرص أو الوخز والعض ، فساورني القلق وتذكرية

حكمة الحكيم القائل « لاشك أن العضو الفاقد الاحساس يستنفد كثيرا من صحة البدن ،كما أن من لا يدرك أنه سقيم فهو في خطر » ·

وعلم والد الصبى بحالة ولده ، واستشير المطببون ، وتكرر استعمال الكمادات والتدليك بالزيت ، بل والأدوية السامة ولكنها لم تجد نفعا ولم تساعده ولقد عرفنا بمرور الوقت أن هذه كانت دلائل مرض من أخطر الأمراض ولا يرجى الشفاء منه ، وقد اتضح ذلك للعيان فيما بعد كل الوضوح .

ولا يستطيع الانسان أن يملك عينيه أن تسحا بالدمع وهو يتكلم عن فداحة هذا الخطب الكبير اذ ما كاد يقترب من سنوات نضجه حتى اتضح أنه يعانى من الجذام الخبيث وأخذت حالته تزداد سوءا وصحته تتدهور يوما بعد يوم ، وكانت أشد هجمات المرض تنتاب على وجه الخصوص أطرافه ووجهه حتى ان أتباعه الخلص كانوا يتألمون عطفا عليه حين ينظرونه ، لكنه رغم ما كان به كان يظهر تقدما فى الدراسة يبشر بمزيد من التفاؤل فى تعلمه .

كان بلدوين (الرابع) بهى الطلعة بالنسبة لعمره، وقد بز أسلافه فى ركوب الخيل ومعاملتها ، الى جانب تمتعه بذاكرة واعية كل الرعى ، وميل للحديث ، ولم يكن ينسى أبدا الجميل الذى يسديه اليه أحد ما ولا الاساءة التى تلحقه من الغير ، هذا بالاضافة الى شحدة الشبه بينه وبين أبيه لا فى طلعته فحسب ، بل أيضحا فى سماته ، فكانت له نفس مثيته ، ونبرة صوته ، الى جانب ذكائه الحاد ، وان تلجلح لسانه فى بعض الأحيان .

كذلك شابه أباه في شدة ميله لسماع التاريخ واتباعه المشورة الصادقة .

كان بلدوين قد قارب الثلاثة عشرة عاما من عمره حين مات ابوه ، وكانت له أخت من أمه تكبره في العمر اسمها «سيبيلا» نشأت في دير ، سنت لازار » في بيثاني(٤) تحت رعاية السيدة « ايفيتا » خالة أبيها التي هي رئيسة راهبات هذا الدير .

ولما مات الملك عمورى اجتمع نبلاء المملكة من مدنين ودينيين فى مجلس اتفقت فيه آراؤهم اتفاقا كريما على تدشين ولده وتتويجه حسب المعادة فى كنيسة القيامة فى اليوم الخامس عشر من يوليو ، اعنى بعداربعة أيام من فاة أبيه ، وقام باتمام مراسسيم التتريج « أمالريك » بطرك القدس الطيب الذكر ، وعاونه فى اتمام هذه المراسيم رؤسداء الأساقفة وغيرهم من كبار رجال الكنيسة ،

وكان على كرسى الكنيسة الرومانية المقدسة حينذاك البابا اسكندر الثالث ، كما كان « ايمرى » بطرك كنيسة أنطاكية الطاهرة وأمالريك بطرك القدس ، وفردريك رئيسا الأساقفة صور •

وكان بالقسطنطينية الامبراطور العظيم التقى مانويل ، وعلى الامبراطورية الريمانية فردريك ، وعلى الفرنجة الملك لويس ، أما في انجلترا فكان يحكمها « هنرى بن جوفرى » كونت أنجو ، كما كانت صقلية تحت حكم وليم الثانى بن وليم الكبير ، أما أنطاكية فيحكمها بوهيموند بن الأمير بوهيموند بن روبرت جيسكارد ، وأما طرابلس فحكمها في يد ريموند الصحفير بن الكونت ريموند الكبير ،

_ 7 _

ولما كانت السنة الأولى من حكم الملك (بلدون الرابع) وفي مستهل أغسطس قام وليم ملك صقلية بتجهيز أسطول مؤلف من

ماثتى سفينة بعث به لمفزو الاسكندرية ، فأبحر الأسطول الى مصد بمن عليه من العصد العظام من الفرسان والمثاة ، لكن حدث فى أثناء وجوده امام تلك المدينة لمخمسة أو سبتة أيام وبسبب الاهمال الذي بدى من جانب القادة الزعماء أن منى المديالة والمتمال بخسائر فادحة قتلا وأسرا ، مما حملهم على الرجوع وقد ضربت الفوضى عليهم بأجرانها .

وكانت أمور مملكتنا فى هذه الأثناء فى يد « ميلون دى بلانسى » الذى شبت المعداوة بينه وبين بعض بارونات المملكة الذين دبت المغيرة فى نفرسهم منه لما يتمتع به من السلطة واستئثاره بها من دونهم ، ولم يكونوا قادرين على التغاضى عن الحقيقة القائلة بأنه يتجاهلهم تجاهلا تاما ولا يستدعيهم أبدا للمشاورة بل ينفرد بالأمور وحده ، كما أنه كان يعامل بعضهم معاملة تنطرى على الاهانة والاستهانة بهم ، هذا الى جانب أنه حال بين البعض الآخر تماما وبين الاتصال الشخصى بالملك الى جانب تفرده بتدبير شئون المملكة فلا يسائهم الرأى ولا المشورة ،

وحدث في هذه الأثناء أن جاء كرنت طرابلس الى الملك وطالبه (في وجود البارونات الذين شاءت الصدفة أن يكرنوا حاضرين) أن تكون له الوصاية على المملكة ، مؤكدا له أن وشيجة القربي المباشرة بينهما تجعله الوصى الشرعي على الملك الذي لازال صفيرا لم يبلغ سن الرشد ، وقال أن الوصاية عليه من حقه لأكثر من سبب ، لا لأنه فقط أقرب الناس الى بلدوين الرابع بل وأيضا لأنه كان أغنى وأقرب رعاياه المخلصين اليه ، وأضاف الى نذين السببين سببا قالمًا قويا مقنعا هو أنه لما أخذ أسيرا فانه أمر – وهر في سبجنه شعبه الرفى بما له من الطاعة في أعناقهم – أن يسلموا كل أحلاكه



وحصونه وقلاعه الى الملك عمورى والد هذا الصحيبى (بلدوين الرابع) وأن يضعوا كل شيء رهن أمره وفى رعايته الملكية ،كما أنه كن قدأضاف توجيها بتا أنه اذا قضى القدر بأن يلقى منيته فى الأسر فانه يعتدر الملك المثار اليه (عمورى) وريثه الوحيد ولا وريث له سواه باعتباره أقرب الجميع اليه .

رطالب الكونست (الملك بلدوين والأمراء المحاضسرين هذا الاجتماع) أنه بناء على أياديه المسنة هذه فانه يسأل رد هذه الأفضال بحق الشرف أكثر من أى مطمع له فى نفع يجنيه فى قابل أيامه •

على أنه تأجل اجابة مطالب كرنت طرابلس هذه بحجة أنه لم يكن حول الملك في هذه اللحظة بالذات غير نفر ضئيل من بارونات المملكة معن ينبغى التثناور معهم ، وأنه سترجه اليهم الدعوة في الوقت المذاسب ليجتمعوا بأسرع ما يمكن للمشاورة واعطاء الجواب الملائم ـ بمعونة الرب ـ على كل هذه المسائل .

فلما علم الكرنت بردهم هذا عاد الى امارته ٠

والواقع أن الجميع كانوا يزكون طلب الكونت ، وكان ممن وقوا الى جانبه الكونستايل الملكى « همفرى » صاحب « تورون » وبلدوين وأخود بليان ورينو صاحب صيدا وجميع الأساقفة ·

... £ _.

كان « ميلون دى بالانسى » الذى تكلمنا عنه حالا من أكبر أشراف اقليم شمبانيا الواقع وراء الجبال ومن مملكة هنرى خونت « تروى » ، وكانت تربطه أحسن العلاقات تقريبه الملك عمورى الذي عينه « سنكالا » لملكته ، وحدث أنه لما مات همفرى الصغير ايتن

همفرى صاحب تورون فان عمررى زوج ارملته ستيفانى – وهى المنه فيايب النابلسى – من « مياءن » الذى أصبح بفضل زوجته هذه هو المتصرف فى كل الأراضى الراقعة وراء الأردن وفيما يعرف بالشوبك(٥) • على أنه كان استيفانى هذه من زوجها الراحل ولمه وبنت صغيران ، وكان « ميلون دى بلانسى » يعتمد اعتمادا كليا على الصداقة الرثيقة التى تربطه بوالد الملك المحالى ، ومن ثم لم يكف عن اظهار ازدرائه لبارونات المملكة حتى من يشأونه قدرا ، ولا يقيملهم وزنا ،هذا الى جانب أنه كان رجلا متغطرسا ، يزدهيه الكبر ،فاذا تكلم تكلم بعبارات طنانة تفصح عن عنجهية فيه ·

وقد أراد التغلب على غيرة الآغرين منه فعمد الى نكرة من غدار الناس ساقط الحياء اسمه « روهارد » حارس قلعة القدس ، وتظاهر بأنه يمتثل لتوجيهات هذا الرجل التافه وأنه تابع لما يشير به عليه ، منفذ لأوامره •

لكن الواقع كان عكس ذلك ، فكان لروهارد اللقب الرفيع لا الجوهر ، بينما مضى « ميلون دى بلانسى » تحت هذا القناع يصرف شئون المملكة حسب هواد الشخصى مع تظاهره بأنه تارك في يد « روهارد » كل شيء • وما كن كلامه هذا الا هراء لأنه جمع كل مقاليد أمور المملكة في يدد رغم ارادة الآخرين ، كما أنه أخذ يوزع الانعامات حسبهواه مما أثار مزيدا من المقت الشديد لم والكراهية نحوه • ثم وصلت الأمور في النهاية الى طريق مسدود حين تأمرت طائفة من الناس سرا على قتله ، فلما علم بخبر هذا التأمر استخف بما علم واستمر في غلوائه دون أن يأخذ من الحذر ما ينبغي عليه اتخاذه حتىجاء يوم كان فيه موجودا بعكا الدذر ما ينبغي عليه اتخاذه حتىجاء يوم كان فيه موجودا بعكا فاذا بواحد في الطريق العام يطعنه في غيش الظلام طعنة افظ معها انفاسه لكن بعد أن لقى من العاملة اسوأها وأحقرها •

واختلفت آراء الناس فى مصرعه فقال بعضهم أنه اغتيل لشدة ولائه للملك ، وذهب غيرهم مذهبا يخالف هذا الرأى كل المخالفة فقالوا أنه كان يرتب فى السر خطوات الاستيلاء على زمام السلطة الملوكية ، وقالوا أنه كان قد بعث بالرسل الى أصدقائه ومعارفه فى فرنسا يحثهم على المبادرة للحضور الميه حتى يكون قادرا بفضلل

※ ※ ※

لكننى لم أستطع أن أعرف على وجه اليقين أى هذه الآراء كان هو الأصدق ، وان كان المعروف جيدا أنه أرسل «باليان » صاحب يافا (شقيق ذلك المدعو روهارد المشار اليه أنفا) الى البلاد الواقعة وراء البحر برسائل وهدايا منركية وأن القوم (في المملكة) كافوا يترقبون كل يوم عودة باليان هذا •

وفى غضون هذا الموقت بالذات وفى اليوم الثلاثين من شهر أكتوبر ذاته (١١٧٤ م) مات سلفنا الطيب الذكر ، العالى القدر ، الكريم الأصل « فردريك » رئيس أساقفة صور ، وقد وافته منيته وهو فى نابلس حيث أمسكه بها المرض العضال حينا من الوقت فعاقه عن الحضور فحمل جسده بما يليق به من التوقير والاجلال الى القدس ودفن فى هيكل السيدالذى كان هو من قبل سادنا لكنيسته ،

_ 0 _

كذلك حدث فى هذا الوقت أيضا أن اجتمع بالقدس بارونات المعلكة وكار رجال الكنيسة عند الملك (بلدوين الرابع) حين رجع (ريمرند) كونت طرابلس ليقف على الجواب الذى وعده به ردا على التماسه الذى سبق لمه أنقدمه بشأن الوصاية(٦) ، وكرر نفس عروضه ملما على وجوب الاستجابة الى ما طلبه ، وبعد نقائش

استمر يومين متنالين وافق الملك والجميع على سمسواله وجاءوا بالكونت (ريموند) الى كنيسة القر المقدس وسط هنافات الجماهير المنوية وعهدوا اليه بكل شئون المحكومة وصالاحياتها وما يتعلق بالمطكة ، على أن يكون تاليا للملك •

ولما كان اسسم الكونت (ريموند) سوف يتردد من الآن فصاعدا في ثنايا الأحداث التي نعرض لها في كتابنا هذا فانا نرى انه من المناسب أن نسجل للصالح الأجيال المتالية للأخبال الصادقة التي وصلت الينا ولسسسنا(٧) نهدف من وراء ذلك امتداحه ، ولكنا نوجز ماتسمح به الضلورة فنذكر من يكون هذا الكونت ومن تكون اسرته ،

كان كرنت ريموند ـ موضوع كلامنا هنا ابنا لريموند الكبير الذي شغل مركزا قياديا هاما في جيش السيد المسيح ، كما يرجم الفضل الى ما بذله من جهد ومشقة في عودة مملكة الشرق لخدمة المسيح ، وقد استهبنا في ذكر هذه المتائق وفسطناها بدقة حينما تناولنا أخبار أولئك القادة الكبار الذين جاءوا مع الحملة الأولى ، وكأن لهذا الكونت الكهير ريموند الطيب الذكر ولمه اسمه « برترام » وهو الذي آل اليه حكم كونتية طرابلس بعد موت أبيه واغتيال ابن أخيه وليم جوردان ، ثم كان لبرترام هذا ولد اسمه « بوذس » خلف أياه في حكم الامارة شرعا ، وتزوج من « سيسيليا » أرملة تانكريد وابنة فيليب ملك فرنسا فانجبت له ابنهما ريموند الذي خلفه في Hederna حكومة طرابلس ، وتزوج الابن ريموند من « هيديرنا » ابنة بلدوين دُاني مارك بيت المقدس وهي التي حمارت أم ريموند الذي نتكلم عنه الآن ، والذي خلف أباه كونتا لطرابلس بعد اغتيال ريموند الكبير عند باب مدينة طرابلس اذ باغته نفر من المشاشين وقتلوه غدرا(۸) ۰ ومن ثم كان هذا الكونت من احية أمه ابن خالة الملكين عمورى وبلدوين (الرابع) الذين كانوا أولاد أختين شقيقتين •

اما من جهة الأب فكانت صلة القرابة أقل من هذا ، لأن جدته من ناحية أبيه وهي « سيسيليا » التي أشرنا اليها حالا كانت أخت الملك فولك والد الملكين بلدوين وعموري اللذين كانا من أم واحدة ، ولكن لأن أمهما التي كانت أخت المنك تزوجت أول ما تزوجت من فولك الكبير كونت أنجو ، ثم هجرت زوجها بعد أن أنجبت منه فولك الصليفير وفرت الى فيليب ملك الفرنجة ، فولدت فيمن ولدت «سيسيليا » هذه وعدة ذكور ، وكان فيليب الذي سحرته الكونتيسة (برترادا) بجمالها قد انفصل عن الملكة زوجته الشرعبة التي كانت قد أنجبت لهطفلين هما لويس وكونستانس ، وكان هذا الانفصل مخالفا لقانون الكنيسة ومن ثم كان الكرنت والملكان اللذان ذكرناهما تربطهما ببعضهما وشسيجة قربي متينة من كلا اللجانين .

كان الكونت (ريموند) رجلا نحيل البنية ، شديد النحافة ، ربعة القوام ، مترسط الطول غير مفرطه ولا حادره ، اسمر البشرة وأما شعره فطويل مرسل أحيل للسواد ، ولمه عينان نفاذتان ، وكفان عريضان ، الى جانب ما كان يتمتع به من سرعة الحركة وعنفها ، ورباطة الجأش وبعد النظر ، واقتصاد فى مأكله ومشربه أكثر من اى رجل عادى ، مع سخاء يده على الأغراب وقبضها بعض الشيء عن قومه ، وهذا بالاضافة الى حظه الوافر من التعليم الذى نالمه أثناء وجوده أسيرا فى يد العدو بعد أن بذل فى ذلك جهدا كبيرا وساعده على ذلك ما كان عليه من حضور البديهة والذكاء وكان وساعده على ذلك ما كان عليه من حضور البديهة والذكاء وكان

والمؤلفات · ولميكن يكف عن القاء الأسئلة اذا ماحضر مجلسه أي شخص يتوسم غيه القدرة على الاجابة ·

ولقد تزوج فى نفس السنة التى ساهم فيها فى حكومة المملكة من « اسكيفا » Esckiva وهى احرأة ثرية كل الثراء وكانت المملة « وولتر » أمير الجليل (طبرية) الذى أنجبت منه عدة أولاد ، ولكنها لسبب لا ندريه لم تنجب قط للكونت بعد زواجها منه وان قيل أنه كان يحب أولادنا كما لى كانوا أولاده هى ذاته ٠

والآن - وبعد هذا الخروج القليل عن موضوعنا حميا بنا نعود اللي ما كنا فيه فنقول انه في أثناء الصيف المنصرم(٩) ودع هذه الدنيا الطيب الذكر « رالف » أستقف بيت لحم وصاحب ديوان مراسم المملكة ، ولما كان الملك حريصا على ضرورة وجود أحد يعهد اليه بالمراسلات الملكية فقد استجاب لنصيحة بارونته فعينني في هذه السنة في هذه الوظيفة وبواني مكانة المستشار •

_ 7 _

حدث في أثناء هذه السنة ذاتها أن قام كبار رجالات دمشق واستدعوا سرا صلاح الدين بننجم الدين (أيوب) الذي خلف عمه شيركوه في مملكة مصر ، وكان حاكمهم الشرعي حينذاك هو المك الصالح (اسماعيل) بننور الدين الذي لم يكن قد بلغ سن الرشد وكان قد اتخذ من حلب مقرا له ، لذلك عهدصلاح الدين بأمر مصر الى أخ له اسمه « سيف الدين » وأسرع فاجتاز صحاري سورية الجرداء وبلغ دمشق لياخذ الحكومة في ده ،و عد انقضاء اليام قلائل من تسليم الأهالي مدينة دمشق له تقدم نحو منطقة القاع طمعا منه في ضم جميع بلاد هذه الناحية الى سسلطانه من غير

قتال ، ولميدهب رجاؤه عدا بددا اذ ما لبث سكان تلك النواحى أن خضعوا له وفتحوا له أبوابهم عن طيب خاطر عنهم .

رنقد شذ علاح الدين عما يفرضه عليه واجب الرلاء والوفاء تحومولاد فاستولى على جميع مدن الأقاليم وهى هليوبوليس المسماة بهذا الاسمفى اليونانية والمعروفة الآن باسم « مالبك » Malbee وفى العربية ببعلبك ، كما استولى على مدينة حمص المعروفة باسم « كاميلا »، وضم اليه شيزر المعروفة بقيصرية الكبرى ، وكان يعتقد أن أخذه هذه المدن سدوف يضسمن له دخول حلب ووقوع الأمير الشاب (١٠) فى قبضته عن طريق بعض الخونة ، ولكن حدث حادث حال دون تنفيذ ذلك الأمر ،

على تلك الصورة كان الرضع وقتئذ فيهذا الصقع من ذلك الاقليم ·

※ ※ ※

في هذه الأثناء أخذ الملك يلتمس النصيحة المجدية عما ينبغى عليه عمله في هذه الأزحة الطارئة والتغييرات الهامة التي جرت على الساحة ، وراح يشاور نبلاءه مشاورات طويلة حتى انتهى القرار بهم بموافقة اجماعية على أن يبادر الكونت بالزحف على « البقاع » على رأس عسكر من عسكر المملكة وكونتية طرابلس ، وأن يبذل كل ما في طاقته للحيلولة دون تقدم صلاح الدين ، وكانت هذه خطة حكيمة بسبب القاق الذي يثيره في نفوسنا أي زيادة في قوة صلاح الدين وسلطته لما تحمله من المخطر الكبير على صالح الملكة ، ذلك لأنه كان رجلا حكيم الرأى ، بطلا في الحرب ، وكريما في مد الكرم ، وزيادة على ذلك فانه لهذا السبب(١١) ذاته للم يكن موضع ثقة من رجالنا النبلاء الذين كانوا أبعد منه نظرا لأنه من المثاب تله ليس هناك حدى يومنا هذا حدى وسيلة أجدي على الأمراء في اكتساب قلوب رعاياهم أو غيرهم من بسط اليب كل

البسط ، وأنه ما من شيء أدعى لاستجلاب مودة الأغراب وميلهم الى الرجل من هذا السخاء لاسيما أن جادت به أيدى الأمراء الذلككانكبار زعمائنا على حق في التخوف من أن تؤدى مضاعفة أملاك صلاح الدين واتساع رقعة مملكته اليزيادة قوته فيتحرك ضد المملكة بقوات أكبر تزيد من مضلايقة مملكتنا عن ذي قبل ، لكن ذهبت ادراج الرياح كل الجهود التي بذلناها لكبح جماحه ،

وها نحن اليوم نرى بعيرن مغرورقة بالدموع أن حفارفنا قد تأكدت ، فقد تحرك ضدنا تحركا عنيفا برا وبحرا ، ولابد من أن نفقد كل أمل فى الصمود ما لم تتداركنا رحمة السماء وتعطف علينا ، وانه لمن العقل والحكمة أن نساعد الملك الصبى الذى لم يشب بعد عن الطوق ، لا أن نكتفى باظهار العطف عليه ، بل علينا أن نشجعه ليكون ندا قويا لعدونا اللدود صلاح الدين لتفشل خططه ويقل خطر هجماته على المملكة ،

.. Y _

أما وقد وصلت الى هذه النقطة فالواجب يقتضى أن أبعد قليلا عن سياق قصتى دون أن يكون هذا البعد عشوائيا ولكن لأقدم شيئا ذا قيمة ، ذلك أنه كثيرا ما ثار هذا السؤال موعن الحق أن يثار عوم لماذا استطاع أجدادنا ومسلم أقل منا عددا أن تتعدد مسرات صحودهم البطولى في ساحة القتال في مواجبة قوات العدو الذي هو أكثر منهم عددا ، وكيف أن العناية الإلبية مكنت فئة قليلة أن تغلب فنات العدو الكثيرة وتعظمها حتى يصبح اسم « المسيحى » مثار رهبة ورعب في نفوس أمم لا تمرف الرب ، وترتب على ذلك اعلاء مجد السيد بفضل أعمال أبائنا ، أما رجال اليوم فتلحق بهم الهزائم وتنظلب عليهم سوهم الكثيرون سقوات أن قيست بهم كانت

دونهم عددا ، والدق أنهم بأعدادهم الفائقة قادرا ببعض هجمات على خصوم لهم كانوا أقل منهم بأسا لكنها لم تثمر شيئًا بل غالبا ما اضطروا للاستسلام والخضوع ·

ان أول سبب يظهر لنا (ونحن ندرس بتأن وروية ظهروف أيامنا هذه ونتطلع الى عرن الله مدر كل شيء) هو أن أسلافنا كانوا أهل دين ، وقوما قد فاضت قلوبهم بخشية الرب ، أها اليوم فقد حل محلهم جيل شرير وأبناء خطة ومتظاهرون باعتناق العقيدة السيحية لكنهم يحلون كل حرام دون مراعاة للحق ، وأنههم في ذلك لكالذين قالوا(١٢) للسيد ان لم يكونوا أرذل منهم « أبعد عنا ، وبمعرفة طرقك لا تسر » •

فلا عجب اذن ولا مشاحة فى أن يمسك الرب رحمته عن هؤلاء الظهارا لغضبه عليهم بسبب آثامهم ، وما أشبه هؤلاء الرجال برجال جيلنا الحالى لاسيما المقيمون منهم فى الشرق ، فأن حاول المرء أن يرسم صورة قلمية أمينة لأخلاقهم أو بلفظ أدق يرسم صورة تبرز رذائلهم الذميمة فأنه واجد مادة عالية كالتلال ، وموجز القول انه سيجد لديه أخيرا كتاب هجو أكثر عن أن يكون ما يكتبه تاريخا ،

وهناك سبب آخر يلوح أمامنا الا وهو أن حماسة الايمان كانت تسير الرجال الموقرين الأوائل الذين جاءوا الى بلاد الشرق فى الأزمنة السالفة ، وكانت تؤجج فى نفوسهم الانفعال الروحى لخدمة الدين ، هذا بالاضافة الى تمرسهم بفنون القتال ، فقد خبروا الحرب وتعودوا استعمال السلاح ، على حين كأن أهل الشرق على النقيض منهم بسبب تقلبهم أمدا طريلا فى احضان السلام المستمر مما أدى الى فتور عزيمتهم عن القتال ونسيانهم الحرب ، ولم يعودوا يألفون القتال واستكانوا الى عاهم فيه من الاسترخاء ، فلا عجب أنن أي

تمكنت قلة من اهل القتال من أن تتغلب بسبولة على الكثيرين ، وحق الله أن تفخر بأنها كانت صاحبة الميد العليا في المنصر الذي أوتوه •

ولمعن الذين هم أخبر عنى بالقتال يدركون أحسن منى أنه أذا ما التحمت قوتان احداهما قادرة عنى استعمال السلاح بفضلل ممارستها الطويلة له والأخرى غير مدربة عليه وتنقصها المثابرة كانت الغابة للأولى على الثانية، •

وهناك سيبب ثالث لا يقل عن سابقيه أهمية وفعالية أراه يفرض نفسه على فرضا ، ذلك أنه في الأزمنة الغابرة كان لكل مدينة حاكمها الخاص بها ، وإذا أخذذا رأى أرسطوطاليس فإن هذه المدن لم تكن تعتمد الواحدة منها على الأخرى ، كما لم يكن ثمت عوامل واحدة تحركها كلها ، بلكانت هناك في الغالب أمور مخالفة تماما لكل واحدة تحركها ، فاذا نازعت خصوما يخالفونها تمام المخالفة وكانت لها مثلها العليا التي تتصارع مم مثلها هي ذاتها كان الخطر اقل ، وكان الذين يخشون حلفاءهم بما لا يقل عن خشيتهم المسيحيين يتحدون فيما بينهم لدفع الخطر المشترك أو يقومون بتسليح أنفسهم لتدميرنا ١٠ أما الآن وقد شاء الله ما شاء فان جميع الممالك المجاورة لنا قد أصبحت تحت سيطرة رجل واحد ، فنرى منذ قريب أن (عماد الدين زنكى) ذلك الرحش الذي يبغض الاسم المسيحي بغضه للوباء والذي هو والد نور الدين المتوفى منذ قريب اقول انذا نرى أن زنكى هذا قام أولا بفتح كثير من الممالك الأخرى ، واستولى بالقوة على الرها التي كانت أزهى مدن الميديين الكبرى وأخذها بكل توابعها وقتل جميع من وجدهم فيها من مؤمنيها الصادقين ٠

ثم جاء ابنه نور الدین (محمود) فأخرج صاحب دمشق من أرضه بسبب خيانة أهلها أكثر من اخراجه بقوته ، وتلى ذلك

استحواده على المعلكة لنفسه وضعها الى الملاكه التى ورتبا عن أبيه ، كما استطاع نور الدين أيضا وبفضل مساعدة شيركوه الكبيرة له أن يستولى على مملكة مصر القديمة الفنية وأن يجعلها ملكا خالصا له بنفس الطريقة التى فصلناها فى معرض حديثنا عن الملك عمورى .

رهكذا فان جميع الممالك التي حولنا صارت كما قلنا تدين بالطاعة لحاكم واحد بلا شريك له وتعمل وفق مشيئة رجل واحد فحسب وتأتمر بأمره هو دون سراه ، وتصبح مستعدة أن تحمل السلاح ضدنا ولو كانت كارهة لحمله ، ولم يكن ثم واحد من رجالنا يملك الحرية في اظهار معارضته الشخصية أو تجاهل أوامر مولاه والا أضير ،وهاهر ذا صلاح الدين الذي تعددت الاشارة اليه كثيرا من قبل كان رجلا من عامةالناس وسوادهم ، ولكن ابتسم له الحظ فبواه ذروة العلياء فاستطاع أن يأخذ من حصر ومما جاورها من الأمصار كميات كبيرة من أنقى الذهب الاريز(١٣) . كما أن هذاك ولايات أخرى كانت تمده بأعداد لا يحصيها العد من الخيل والمحاربين الشرهين للذهب طالما أنه من أيسر الأمرر لمن توفرت عنده هذه السلمة اجتذاب الرجال اليه ،

※ ※ ※

لكن هيا نتابع موضوعنا ٠

ربما بدى من المقبدول عند جميع الذين حضدوا ذلك الاجتماع(١٤) أن يبذلوا كل محاولة ممكنة لمعارضة هذا الرجل الذى سبق أقرانه فى تقدمه السيدريع واستقطاع أن يبلغ ذروة الانتصارات بلوغا يرضى طعوحه ، وكان هناك شعور عام أنه كلما ازداد قوة وبأسا كلما دل ذلك على أنه أصبح عدوا خطيرا لنا ، ومن ثم قام الكونت(١٥) فحشد العسكر من كل ماحوله وخرج وفي

صحبته باروذات المملكة مفذين السير الى امارة طرابلس وهذاك فرّل فى ذلك القسم من الأقليم المعروف بأرض جالفا Galifa وضرب معسكره قرب مدينة عرقة •

... A ...

بينما كانت هذه الأحداث تجرى عندنا اذا بعم(١٦) ابن نور الدين واسعه قطب الدين (وهو أمير شديد الباس ويعتبر واحدا من أقوى الشرقيين فى الجيش البارثي) قد جاءه الخبر بمزت الخيه(١٧) وبكل الأحداث التى ترتبت على تلك الوفاة ، وحينذك قام صبالا الدين غير عابىء بقوانين الانسانية فوقف فى وجه مولاه(١٨) الشارعي عتناسايا وضعه السيء وجاحدا أيادى أبيه البيضاء عليه وأفضال والد ذلك الملك الصبى ، لذلك جمع قطب الدين حوله قوة كبيرة من الفرسان الأقرياء ممن على شاكلته وعبر الفرات بهم زاحفا ضد الخونة ليكون عونا لابن أخيه .

ولقد كان هذا الأمير العظيم حاكما على المدينة المعسروفة بنينوى الموغلة فى القدم والتى يقال ان النبى يونس دعى عليها فأدرجت منذ زمن بعيد فى قداش من الخيش(١٩) والرماد وقد شيدت على مسافة غير بعيدة عن نينوى القديمة مدينة جديدة عرفت بالموصل قامت على أنقاض نينوى القديمة ونزلها ذرارى سكان المدينة السابقة واحتفظت بالمنزلة الرفيمة الفريدة فى أن تكون عاصمة كل بلاد « أشور » ، فلما جاء الأمير (قطب الدين) ضرب معسكره فى السبل المحيط بعلب ،

لم يكن صبلاح الدين في هذه الأثناء ساكنا فقد فرض الحصار على بصرى التي هي أهم عدن بلاد العرب الأولى ، وكذلك على يعليك ، وقد استسلم له سكان البلدين طواعية ولميلق كيدا ، ثم مضى فحاصر بلدة حمص المعروفة باسم « كاميلا » •

لم يتأخر المراطنين عن تسليم الجزء الأسفل من المدينة ذلك لأن المذين ظارا على ولائهم للملك الصغير كاذوا قد ارتدوا الى القلعة الواقعة على تل مرتفع بعض الشيء والتي كانت قد حصنت من قبل تحصينا قويا وجهزت بالسلاح وزودت بالذخيرة أحسن تزويد ٠

كذلك تسلم صلاح الدين بعض المدن الأخرى الواقعة في هذه البالاية وهي حماة وشيزر وسائر الناحية الممتدة منهنا حتى حلب ذاتها ٠ وقام الأهالي بتسليمه هذه البلاد ٠

في هذه الأثناء كان اللاجئون الى قلعة حمص قد أرسلوا الى كونت طرابلس والى قواتنا المعسكرة في الموضع الذي ذكرناه من قبل مؤملين أن يؤدي الوضع المضطرب في هذا الجانب أو ذاك للاستنجاد بهم وتقديم الشروط المرضية لهم، وكلفرا هؤلاء الرسل بأن يلتمسوا منهم المبادرة بالمحضور من غير ابطاء ، وأن يقطعوا لهم العهد على أن كل مساعدة يقدمونها لمقارعة هذا الخصم المؤذى لا يمكن أن تقابل الا بما هي جديرة به من التقدير .

يضاف الى ذلك أنه كان محتجزا في هذه القلعة ذاتها الرهائن الذين كان الكونت قد أسلمهم المي ذور الدين والد الأمير الشباب (الصالح اسماعيل) نظير اطلاقه سراح الكونت وفك قيده ، وكان تسليمهم اليه تأكيدا لضمان دفعه فدية لا تقل عن سدين الف قطعة ذهبية ، كما كان يوجد في هذه القلعة ذاتها الرهائن الذين كان « رينو جارنييه » صاحب صيدا قد قدمهم مقابل فك أسسس أخيسه Two all makebolicon « استاس » ۰ ولما كان الصليبيون يبذلون غاية البذل سعيا للحصول من الماثن على هذه القلعة على وعد باطلاق سراح منبها من الرهاثن فأنهم اسرعوا الى هذك بجميع عسكرهم بكل ما وسعتهم السرعة ، لكن تبين لهم عدم المكنيتهم الركون الى أى وعد يعدهم به الكفار الذين كانوا يطمعون أن يتم رفع الحصار بفضل جهود الأمير المشار لليه ، فلما أمعن المسيحيون التفكير في المرضوع وقلبوه على شتى الوجوه وقتا طويلا رأوا العودة الى المعسكر الذي كانوا قد تركوه منذ قليل .

ادى ارتداد الصليبين الغاضب بسبب زهو صالاح الدين الى شروعه فى الانتراب من حلب مشمنا عليها سلسلة من الهجمات ضايق بها قوات الزعماء مضايقة شديدة فى محاولة منه لدفعهام الى القتال ، وأخيرا بعد كثيرمن أمثال عذه التحديات التقى الجانبان فى قتال عنيف انتهى بانتصار صلاح الدين انتصارا حمل المواصلة على الهروب ،ويقال أن ذلك كان من جراء خيانة بعض قرمهم لهم اذ عملت الرشوة الكيرة فيهم عملها ، واذ ذاك رجع صلاح الدين الى حمص واستولى على قلعتها بعد أن سبق له أخذ المدينة ذاتها .

ثم بعث (صلاح الدين) من حمص رسالة الى الصليبيين يلتمس فيها من الكونت ألا يتدخل فى تقدمه وهو منتصر ، ويسأله أن يذره هو وشانه مع ابن نور الدين وغيره ممن هبوا لمساعدته ، وحملته رغبته فى ألا يرفض الكونت هذا المطلب رفضا تكون فيه الاهانة له ومن غير أن يدفع له ثمنا الى أن يعرض على الكونت وعلى « رينر » أن يرد اليهما رهائنهما من غير أن يكلفهما مالا يدفعانه له ، فاستجاب الكونت لهذا المرجاء وعادت الرهائن حسبما اتفق بشأنها فى المعاهدة ، كما أعاد صلاح الدين بقية النالاء الذين كانوا قد شاركوا فى هذه الحملة ، فردهم وقد فاضت أيديهم بكرمه وبذلك انفض المعسكر وعاد الجميع الى ديارهم .

ویقال آن « همفری دی تورون » کونستابل الملك كان الوسیط فی هذه المفاوضات ، ودارت حوله الشسبهات بأنه كانت ترتبطه روابط صداقة متینة بصلاح الدین ، ولا شك آن عمله هذا كان ضارا بمصالحنا فقد كسسب مودتنا هذا الأمیر(۲۰) الذی كان الواجب یقضدی بمقاومته الی أقصدی حدود المقاومة حتی لاتزداد عنجهیته ضدنا زیادة تلحق بنا الأذی •

حبنذاك عادت القوات التى كانت قد غادرت المملكة فى الأول من يناير سنة ١١٧٥ ورجعت الى بلادها فى الأول من مايى من نفس السينة ٠

_ 9 _

وفى الخامس والعشرين من ابريل من السنة (١١٧٥) مات « مينارد » Mainard « الطيب الذكر أسقف بيروت ، وقد وافاه أجله في صور بعد أن لازمه المرض طويلا •

فلتقر وتسكن روحه في هدوء ٠

وكانت كنيسة صور قد ظلت سبعة أشهر متالية خالية من رأس يدبر شئونها ،الا أنه في هذا الشهر ذاته أجمعت رغبات كبار رجال الدين والشعب وكذلك الملك على استدعائي بفضل الله وليس بميزة خصصت بها لأن أقرم بالاشراف على تلك الكنيسة ، وبعد بضعة أيام أعنى يوم التامن من يرذيو (١٧٥٠ م) وبمثيئة الرب تسلمت أنا الذي لا أستحق ـ هدية التكريس في كنيسة القيامة على يد « أمالربك » بطرك بيت المقدس .

وفى حوالى هذاالوقت بالذات وبينما كان صلاح الدين مشغولا كُل الانشغال في منطقة حلب جاء الخبر الى الملك بلدوين (الرابع) أن قد خلت أرض دمشق من الجيش وليس لها من صاحب ، وأنها عرضة للنهب والسلب ، وفريسية هينة لأي تخريب ينزله بها من يقاتلها ، غلما علم الملك بلدوين بذلك جمع طائفة من الفرسان وعبر بهم الأردن ، ومر خلال الفابة التريبة من عدينة « بانياس » والتي سمیت باسمها ، ودخل سهل دمشق جاعلا جبل لبذان علی بساره وكان الرقت اذ ذاك زمن المصداد فانتشرت جنودنا في السهول والرديان وانطلقوا على هواهم الى كل ناحية يضرمون النيران في الزروع النامية وفى الكيمان المجمرعة فى الحقول وكذلك فيما حصده الفلادون وخزنوه في البيادر وكان الفسلادون حين علموا مقدما بقدومنا ارتدوا بنسائهم وصسفارهم الى الأماكن التى هى أكثر تحصينا ، ومن ثم فقد أصبح كل الأقليم رهن مثبيئة قواتنا التي اندفعت حتى بلذت « داريا »(٢١) وهي قرية في السمسهل المجاور لمدينة دمشق ولا تبعد عنها أكثر من أربعة أعيال ، وتقدمت قواتنا من هناك الى Bedegne الواقعة عند سيفح جبل لبنان ، وكانت المياه الصافية المتدفقة من هذه المرتفعات قد خلعت على المكان اسم «بيت اللذة» فاستولى عليه رجالنا عنوة رغم استبسال أهله في صدنا، فلما غرغوا من هذا غادروه مثقلين بالغنيمة الوفيرة والأسسلاب الجمة ، وانطلقوا المام عيون الدماشقة عائدين الى ديارهم سالمين في أنفسهم ، أمنين على ما معهم •

وحات فىهذه الأثناء ذاتها الطيب الذكر « هيرنيسسيوس » Ternecius رئيس أساقفة قيصرية فاختير بدلا عنه « هرقل » رئيس شمامسة القدس وتم ترسيمه بما يلائم هذا الترسيم •

۱۹۳ (م ۱۳ _ الحروب الصليبية)



وهي السنة الثانية من عهد ألملك بلدوين الرابع وفي اليوم الأول من شهر أغسطس (سنة ١١٧٥ م) وابان الوقت الذي كان فيه صلاح الدين لايزال مشغولا بما هو فيه أمام حلب قام الملك باستدعاء كبار رجال المملكة ، كما جمع فرسانه وأغار ثانية على أرض العدو ،وبعد أن اجتاز منطقة صيدا ارتقى الجبال الواقعة بين أرضنا وأرض العدو فبلغ « المصارة » وهي موضع خصيب تتوافر به المياه الغزيرة الجارية ، ولا ينقصه شيء مما يرجــوه المرء ، ثم نزل من هناك ثانية الى سهل يعرف بسهل «بكار» حيث وجد الناحية تغيض بالمن والسلوى حسيما نقرأ في الكتب المقدسة ، ويظن البعض أن هذاهو الاقليم الذي كان يسمى في القديم باسسم « انطورية أو الجيدور » (٢٢) المتى يخبرنا عنها انجيل لوقا أن فيليبس هيرود الكبير كان طرخانا بها كما أنه هو ذاته كان من أرض الطراخونيين اللجاة ، كذلك نجد في الأزمنة البعيدة _ وربما في أيام ملوك اسرائيل ـ أنهذا الموضع كان يسمى بغابة لبنان لأن السهل يمتد حتى يبلغ سفح جبل لبنان ، وهو اقليم مستحب لخصب تربته ومائه الصحى وازدحام دساكره بالسكان وطيبمناخه أماالجزء الأدنى منهذا الوادى فتقوم فيه مدينة لاتزال حتى اليوم محاطة بالأسوار ، كما تشهد مبانيها التي تسمى حديثا باسم « أميجارا » على ما كانت تتمتع بهفي القديم من العظمة •

ويظن بعض دارسي الآثار أن هذه هي «بالميرا » (٢٣) أو تدمر التي كانت في الغابر منأكبر مستعمرات فبنيقيا ، وهي التي أشار اليها « أوليبان » الصورى في مختصره الجديد في فصله المعنون، بالاحصياء • v.al_{Inaklabeh.com}

لأنسياح فى كافة أرجاء الاقليم دون أن يعترضيهم معترض ، فأضرموا النيران فى كل ما صادفوه ، ولم يتصد لهم أحد نظرا لفرار الأهالى الى الجبال التى كانت جميع الطرق المؤدية اليها مسدودة أمام مؤلاء العسكر ، ولما كان النذير قد وصلل الى سكانها قبل وصولنا فقد اصطحبوا معهم الجانب الأكبر من قطعانهم وأغنامهم وساقرها الى مناطق المروج النسيحة الواقعة فى وسط الوادى حيث يترفر المرعى الخصيب ،

حينذاك كان كونت طرابلس قد مر عبر سهل « جبيل » بالقرب من الحصن المعروف بحصن « المنيطرة » وذلك حسب ترتيب سابق ثم تقدم فجأة برجاله الى اقليم « بعلبك » فى نفس الوادى ، وجاء الخبر من هناك بأنه يحرق كل شىء يصادفه فى طريقه ، فما كاد قومنا يسمعون بخبر تقدمه حتى بادروا بالذهاب الى تلك الناحية •

ولما كان الكونت لايقل عنا تشوقا للقتال فقد التحمت القوتان في موضع قريب من وسط الوادى ·

وكان شمس الدولة _ اخى صلاح الدين _ مقيما فى دمشق حاكما لها ، فما كادت تبلغه هذه الأخبار حتى جمع فى الحال عسكره وقام يعاونه أهل البلد بمحاولة ضد الكونت ، ورتب شمس الدولة صفوفه للقتال واسمستعد المزحف علينا ، كذلك قامت قواتنا من ناحيتها بالاستعداد للقتال على أكمل وجه وجاءوا لصد شمسس الدولة بعزيمة نافذة ، وأبدى كل من الجانبين المتقاتلين همة بطولية، وهلك الكثيرون من هؤلاء وهؤلاء ، وجرح أكثر منهم ، ووقعت فى الأسر أعداد غفيرة من العلوفين ، وانتهى الأمر أخيرا _ بفضل الشالى فرار الحدو ، كما أن شمس الدولة هرب فى فئة قليلة من أتباعه الى الاقليم الجبلى المنحدر ، أما المسيحيون فقد عادوا محملين

مالأسلاب والفنيمة الرفيرة ويسوقون المامهم قطعان الماشية ، ولكن فقد المنتصرون رهطا قليلا من رجالهم الذين ران كانرا لا يدرون المسالك الا انهم جازفوا بانفسهم مجازفة كريمة فاقتحموا المستنقعات للنهب ، ولم يأتهم خبر رجوع العسكر الصليبي المفاجيء ·

وهكذا عاد الملك بكل حن معه بصشيشة الرب سالمين الى صدر وجاءرا وقد فاضحت أيديهم بشتى صدوف الغنائم ومن بينها قطعان الماشعة والأغنام كدليل ساطع على عا أصابود حن نصر .

كذلك عاد كونت طرابلس محملا بالفنائم المكثيرة ، وقد مالت الفبطة نفسه ،وانطلق على رأس جنوده الى بالادهم سالكين نفس الطريق الذى جاءوا منه ،

وحدث في نفس هذه السنة أن استرد « رينو دى شاتيون » حريته وهو الذى تولى اهارة انطاكية بفضل زواجه من «كونستانس» أرملة أميرها السابق « ريموند » ، وكان « أرناط » هذا قد أقسام في الأسر المرير بحلب أعواما طريلة ، ثم جمع له اصدقاؤد فيما بينهم مبلغا كبيرا من المال افتدود به فأطلق سسسراحه وسسسراح « جوسلين » بن جوسلين كونتالرها وخال الملك الذى يرجع الفضل في اطلاقه من المعاس ورده الى حريته الى المساعى الدائمة التى بذلتها كلمن أخته الكونتسنة « أجنس » زوجة « رينو » الصيداوى وأم الملك .

وغى هذه السمنة ذاتها وغى اليوم الثانى من شدور مايو رسم كل من « أودو استقف عديدا المنتخب الذى كان من قبل حرتل القداس فى كنيسمة صدور ،و « ريموند » أستقف بيروت المنتخب • المحالم

http://www.al-makeboh.com ونمى هذا الوقت أيضها لقىمانويل امبراطور القسطنطينية - ذو الذكرى العطارة - والمدب العمادق المسسيح والذي عمت أفضاله الناس جميعا ، أقول أنه لقى نكبة فادحة في قرنية (٢٤) ، فقد كان مدفوعا بحبه الذي يستحق الثناء عليه لمحاولة نشر الاسم المسيحى وذلك بمجاهدته الجنس التركى الشرس ومحاربة كيرهم الصعب المراس سلطان تونية ، غير أند هزم أسوأ هزيمة بسحبب خطايانا ، ولم تقتصر هذه النكبة عليه هو وحده بل جاوزته الى القوات الامبراطورية التي كان يقودها بنفسه ، وكانت هذه القوات كثيفة العدد جدا كثافة تجاوز كل خيال، وقد منى (الامبراطور مانويل) في، هذه المعركة بخسارة فادحة في الرجال الذين كان من بينهمرهط من اقاربه تنبغي الاشارة اليهم ، اذ كان منهم ابن أخيه « يوحنا البرتوسيباستيرس » وكان رجلا بالغ الكرم عظيم الأريحية ودو الذي تزوج (۲۵) اللك عموري ابنته « مارية » • وبينما كان « يوحنا » هذا يقاتل العدو أروع قتال اذا به يسقط صريما مثخذا بجراحه ، لكن الامبراطور نجح في لم شتات معظم جيشه واستطاع الوصول به الى وطنه سالما في بدنه ، ولكنه أصبيب بخبل شديد في ذهنه ، ويقال أن السبيب في هذه المأساة يرجم الى تهور الضبطط الامبراطوريين المركول اليهمقيادة الكتائب أكثر مما يرجع الى قرة خصيمه وشدة بأسنه ، ذلك أن (الدين نطيين) سياروا بالجيش دون أن يأخذوا الحيطة الكافية وسلكوا به دروبا خطيرة ضيقة كانت في يدالعدو ، مؤثرين ذلك على طرق فسيحة في العراء كانت تصلح لزحف الجيش ونقل أمتعته الكثيرة وأثقاله المتنوعة التي يقال انها كانت فرق الرصف ، لذلك كان من المستحيل على الجيش في هذه الظروف أن يقاوم العدو أو يضايقه ، ويقال أن الإعبراطور حزن حزنا عميقا أثر على معنوياته من جراء ما وقع في ذلك اليوم الذي

حمل السرأ الذكريات له حتى أنه لم تعاوده قط بعد ذلك أبدا بشاشته ولا مرحه الذى كان سعة بارزة فيه ، ولم يعد أحد يراه بعدثت ضاحك السن أو يبدى فرحا أعام شعبه ، كما لم يتأت له بقية أيامه أن يتمتع بالصحة التى كان يتمتع بهاالى حد كبير قبل هذا الحادث .

وحوجز القول أن ذكرى هذه الهزيمة كانت تلاحقه على الدوام وتركت فى نفسه أثرها السىء عليه ، ففقد طمأنينة الروح وما كان يتمتع به من راحة الفكر وهدوء النفس ،

ولما كانت السنة المذالثة من حكم الملك بلدوين الرابع ، وفي أواثل اكتوبر وصل الى ميناء صيداالمركيزوليم الملقب بذى السيف الطويل (٢٦) وهو الابن الأكبر لوليم مركيز دى مونتفرات ، وكان حضوره استجابة لدعوة وجهها اليه الملك وجميع برونات المملكة من دينيين وعلمانيين ، ولم تكد تمضى اربعون يوما على وصوله حتى كانت اخت الملك الكبرى قد زفت اليه ، وكان زواجا تمت ترتيباته والاستعدادات له في العام الماضى حينما كان وليم مدعوا للمجيء من أجل هذا الموضوع نفسه الذي أكده الملك ذاته والبارونات بأيديهم ، وتسلم « وليم » مع زوجته مدينتي يافا وعسقلان البحريتين بكل ملحقاتهما والكونتية كلها ايضا حسبما اتفق عليه في ذلك الوقت .

غير أن هناك فريقا من الأمراء عارض أفراده هذا الاجراء ولم يحجموا عن المجاهرة برأيهم ، وان كانوا هم ذاتهم منبين الذين قد وافقرا على توجيه الدعرة الى وليم وان لم يعطوا الموضوع ما هو جدير به من الرعاية ، أما الآن نقد غيروا رأيهم كما هو الشأن في تقلب الأهواء والطباع .

كان المركيز (وليم) شابا أميل للطول ، بهى الطلعة ،اشقر الشعر ، وكان سريع الفضب مع شدة كرمه وصلاماته وعظيم

اقدامه ، ولم يحدث قط أن أخفى أى غرض يسعى اليه بل كان يجاهر به ويعلنه صحراحة ويبدى ما فى نفسه ، وكان نهما فى مأكله مسرفا فى الشراب وان لم يبلغ ذلك به حدا يضحيع معه حجاد ، وقد تدرب على استعمال الأسلحة منذ مطلع شبابه ، واشتهر عنه أنه كان خبيرا بفن الحرب ،

وكأن وضعه الدنيوى رائعا كل الروعة وقل أن كان هناك من يساويه ·

وكان أبوه قريبا للويس ملك فرنسا فهو خاله · وأما أمه فهى أخت امبراطور الرومان العظيم كونراد » وعمه « فردريك » الذى هو الآن – منذ وفساة عمه الطيب الذكر – يحكم الامبراطورية الرومانية بحرم وهكذا كانت تربط هذا المركيز بهذين الحاكمين الأمجدين درجة واحدة منصلة القربى ·

لكن لم يكد يمضى على زواجه هذا ثلاثة أشهر حتى داهمه مرض عضال لازمه شهرين بلا انقطاع ، فلما كان شهر يونيو التالى - وكان الملك يقاسى المرض الشديد هى الآخر فى عسقلان - مات المركيز (وليم) تاركا زوجته وهى حامل ، فنقلوا جثمانه الى بيت المقدس ودفن فى احتفال مهيب فى بهى كنيسة الفرسان الاسبتارية ، وقام الكساتب الحسالى (وليم الصسورى) بأداء مراسيم الجنازة .

وتزوج في هذا الوقت « همفرى » صاحب تورون كونستابل الملك بالليدى « فيليبا » Philippa ابنة « ريموند » أمسير انطاكية وأخت « برهيموند » الثالث الذى له المحكم الآن في هذا الامسارة ، كما أنها كانت أيضسا أخت « ماريا » لمبراطورة القسطنطينية •

وكانت « فيليبا » قد تزوجت من قبل باندرونيكوس (٢٧) احد اقارب الامبراطور (البيزنطى) لكنه خلقها واقترن سرا وبصورة مزرية بتيودورا ارملة الملك بلدرين ، وكان هذا العمل من جانبه عملا مشينا فاضحا بعيدا عن العفة ، وما كاد همفرى الذى اشرنا اليه حالا يرجع بفيليبا الى بلده حتى اعتل علة لم يبرأ منها ، وما لبثت زوجته هى الأخرى ان مرضت مرضا خطيرا الفضى بها الى المرت بعده بأيام قلائل .

- 18 -

وفى الشهر الثانى من السنة الرابعة من حكم الملك بلدوين الرابع ، وفى أول أغسسطس أرسى بميناء عكا « فيليب كونت فلاندرز » وكان القرم يترقبون وصوله منذ وقت بعيد ، وعلى الرغم من أن الملك كان لايزال طريح الفراش الا أنه أمر بان يحملوه فى محفة من عسقلان الى بيت المقدس حين سمع بوصول « فيليب كونت فلاندرز » وغمرته الفرحة حتى انه أرسل بعض باروناته وكبسار رجاله الدينيين للترحيب به واستقباله الاستقبال اللائق به ، فلما وصل الكونت الى القدس حيث كان الملك لايزال طريح الفراش من جراء مرضه الخطير سلمه السلطة ويكل اليه تصريف دفة أدى ورؤسائهم والرهبان ورؤساء الأديرة ومقدمى الاسبتارية والدازية وجميع وجود العلمانيين ، وأصبح من حق (فيليب كونت فلاندرز) وجميع وجود العلمانيين ، وأصبح من حق (فيليب كونت فلاندرز)

الاشتراف الأعلى على كل صغيرة وكبيرة ، ويكون لمه حرية التصرف في أحوال الخزانة وعائدات المملكة ·

ربعد أن تشاور الكونت (فيليب دى فلاندرز) مع أتباعه أجاب الترم بانه لم يحضر الى المملكة بقصد امتلاك السلطة ، ولكنه جاء ليكرس نفسه لمخدمة الرب التى هى هدف زيارته · كما قال انه لم يكن من خطته أن يتحمل أية مستولية ، بل العكس هو الصحيح غانه أراد أن يكون حرا حتى يعود الى بلده اذا تطلبت مصالحه هناك هذه العودة ، وليقم الملك أذذاك بتعيين أى شخص أخر يختاره كدبر لمملكته ، أما هو (أى فيليب) فما عليه الاطاعة هذا الشخص سعيا لما فيه صالح المملكة ، شأنه فى تلك الطاعة كشأنه حيال مولاه ملك قرنسا ·

فلما عرف الملك أن فيليب (الالزاسي كونت فلاندرز) رافض رفضا باتا ذلك الشرف الذي سقناه اليه قام عن طريق باروناته يسأله في الحاح مرة أخرى أن يقبل ترلى قيادة جميع القلمات المسيحية في الحملة التي ذرعع (٢٨) القيام بها ، وهي الحملة التي كانت المملكة قد اتفقت عليها مع امبراطور القسطنطينية منذ وقت بعيد ، وهاهى ذا الملك يرجوه أنينهض بأمر معارك الرب ضلم المصريين ، فلم يكن رد الكونت (فيليب دى فلاندرز) على هذا الرجاء الا كرده عما سلف .

حينذاك قام الملك فأقر ، رينو دى شاتيون » (أرناط) أميسر أنطاكية السابق قيما على المطكة وقائدا عاما للجيش كما كان الوضع قبل وصول (كونت فلاندرز) ، وكان « رينو » رجلا قد برهن عن صدق اخلاصه وحزمه الرائع ، ووكلوا اليه فى حالة عجز الملك عن مباشرة الأعمال شخصيا أن يقوم هو نفسه وفى علانية بتدبير

شئون المملكة ، وخولوه حق التصرف في جميع الأمور ، على أن يعاونه الكونت فلاندرز .

فلما علىم الكونت بما تم بشائه قبل انه لا يرى ثمت ضرورة لهذا الاجراء ، بل يحبد عكس ما اتفقوا عليه اذ يجب تعيين أحد ما يتولى أمر الحرب فيكون له فخارها أن انتصر ، وعليه عارها أن هزم لا قدر الله · فقلنا له ـ نحن الذين كان الملك قد بعثنا اليه ـ أن الملك لا يستطيع أن يعين شخصا تكون له نفس الصلاحيات ، وون أن يجعل هذا الشخص ذاته ملكا ، وهذا ما لم يفكر فيه الملك ولم نفكر فيه نحن أيضا ·

هكذا كان الموقف حين أماط الكونت اللثام عن السر الذي يخفيه في صدره ولم يحاول اخفاء ما كانت ترمى اليه خططه ، ذلك انه لاحظ في استغراب أن لم يفاتحه أحد ما في موضوع الزواج من قريبة الملك « سيبيلا » • فلما سمعنا هذه الملاحظات عجبنا من دهاء هذا الرجل ومن خططه الخبيثة ، ذلك لأن هذا الكونت الذي طالما استقله الملك أحسن استقبال يحاول الآن أن يتحدى قراعد الضيافة وقوانين القرابة فيخلف الملك •

_ 10 _

وارى أنه من الخدرورى أن ندوقف قليلا عند هذه النقطة حتى يفهم قراؤنا فهما تاما الخطة الدنيئة التى كان الكونت يسمعى لتحقيقها ، والواقع أن ما نسوقه عن هذا الموضوع لم يقتصر على ما جمعناه من روايات الأشخاص الكثيرين بل وأيضا من اعترافه هو ذاته •

وگان يصحب الكونت في حجه هذا رجل واسع النفوذ هو المناهسي « بيثون Bethune الذي كان قد اصطحب معه ولديه اللذين كانا قد بلغا حبلغ الرجال ، ويقال أن هذا المحامي راح يحمل الكونت على الاعتقاد بأنه يستطيع أن يستغل الموقف في المملكة أكبر استغلال لصالحه الخاص ، وكان يساعده في هذا الاتجاه كونت « وليم دى عاندفيل » الذي كان يصحبه في نفس الرحلة ،وقد ادعى « بيثون » هذا أنه صاحب اقتلاعات كثيرة فسيحة ورثها في بلاد الكونت (فيليب كونت فلاندرز) ووعد بالتخلي عنها الكونت لتكون ملك يمينه الى الأبد بحق الوراثة اذا استطاع الكونت فيليب دى فلاندرز أن يرتب زواج ولدى المحامي من قريبتي الملك عموري الذي كان قد خلف ابنتين احداهما هي أرملة المركيز (دى مونتفرات) والأخرى التي كانت تعيش مع أمها الملكة في نابلس والتي كانت قد بلغت سن الزواج ،فوافق الكونت على هذا العرض وشرع يبذل جهده لاتمام ذلك القران (٢٩) ،

لكن لنرجع الى ما كنا فيه ٠

لقد عرفنا الخاية التي كانت تستهدفها مطامع الكونت ، ولذلك فقد كان ردنا عليه هو وجوب رفع المسألة أولا الى الملك ، ثم موافاة الكونت في اليوم التالى بالجواب الذي يراه جلالته وذلك بعد أن يشاور من حوله ، فلما كان الصباح وعقد أول اجتماع بصدد هذه المسألة رجعنا الى الكونت بالجواب التالى :

« لقد جرت عادتنا التى تتفق وعرفنا الذى دأبنا عليه مند زمن بعيد أن لايعقد قصران أرملة (أى سسسيبيلا) لاسيما الحاحل قبل انقضاء عام واحد على وناة زوجها ، لأن هذا لن يكون حزنا صادقا عليه ، وان الأمر فيما يتعلق بهذه السيدة هو أنه لم ينقض أكثر من ثلاثة أشهر على وفاة

(زوجها) المركيز (دى مونتفرات) ، ومن ثم فانه لا يجوز أن يذهب الظن بالكونت مذهب السوء ان لم نسه عقد قرانها لمخالفة هذا الزواج حينذاك لعادات هذا الزمن وتقاليد بلادنا ٠ على أنه سوف يلقى عداف وتأييد الجميم أذا ما قدم هذا الطلب المثمار اليه من جاء منه هذاالرحاء ،اذ مما لا مشاحة فيه هو أن الملك في هذه الحال - كما في جميم الأمور الأخرى - يحب أن تحكم أعماله نصيعة الكونت ، ويتطلم لأن يحقق مطالبه بما يدفق وشرفه ، ومن ثم فعلى الكونت أن يأخذ المبادرة ويسمى لنا شــخصا يكون جديرا بهذه المصاهرة ، وسنكون مستعدين أن نعمل ـ في هذا الموضوع الحالي - وفق الرغبة العامة ، •

رأى الكونت في هذا الرد جرحا وامتهانا لتَّرامته ، وأجاب يأن العقل يقتضيه ألا يستجيب الى ما طلب منه الا أذا أقسم جميم البارونات أولا بالالتزام باقتراحه من غير جدال ولا نقاش ، لأن أي نبيل عالى القدر سيرى نفسه قد أهين أن هو قوبل بالرفض بعد أن يكون قد كشف النقاب عن اسمه ٠

فكان ردنا على هذا القول أنه مما يجرح كرامة الملك وكرامتنا نحن أيضا أن نقبل زواج أخته من نكرة عندنا نجهل كل شيء عنه حتى اسمه

فلم يكن من كرنت فلاندرز الا التراجع عن خطته ، مع اظهار شدة حنقه وكبير غضبه حين اتضحت له نية الملك وذية جميسم Pilo: Mana, et Pilotabell Colt البارونات

كانت توجد في هذه الأثناء ببيت المقدس سفارة أمبراطورية ر بيزنطية) تتألف من ابرز الرجال وأعظمهم شانا ، هم : المبجل « أندرونيكوس » الملقب بأجيلوس ابن أخت الاعبراطور ، والمعظم يوحنا ، وكان رجلا من علية القوم وارفعهم مكانة ، ثم « اسكندر كونت كونفرسسانا » في أبوليا وهو من النبسلاء السسراة ، و « جيورجيوس السينائي» من رجال البسالط الامبراطوري وقد الرسطهم الاميراطور (مانويل) سنفارة (٣٠) من لدنه الى الملك بعد أن رأى أن الوقت قد حان لتنفيذ الاتفاقية(٢١) التي كانت قد عقدت بينه هو ذاته وبين عمورى ، ثم تجددت بالتالي بنفس الشروط مع الملك بلدوين الحالى (الرابع) الذي كان هو الآخر يعقد أمالا كبيرة بفضل معرنة الرب على مجيء (فيليب الالزاسي) كونت فلاندرز ، ومن ثم عقد مجلس عام في مدينة قدس الأقداس الحاهرة لبحث هذا الموضوع حضره جميع باروذات المملكة ، فرحب الجميم أفسرادا وجماعات أعظم الترحيب بما تتمخض عنه مشعورة الكونت ومعاونته هي ومن معه للعملكة حبيبة الله من نفع تتسع به رقعتها الاتساع المنشود حتى يتم القضاء المبرم على خصوم المسيح ، غير أن الكونت فيليب انصرف عنا - كما ذكرنا من قبل - من غير سابق اندار ، وكرس نفسمه لمشماريم أخرى ، فانهارت أمالنا وتبددت هاء ٠

وعلى الرغم من تراجع الكونت الآ أن السفراء (البيزنطيين) أصروا على وجرب تنفيذ الاتفاقية وقالوا انه من المحتمل أن يؤدى التراخى فى تنفيذ الاتفاقية الى طريق محفوف بالمخطر وأن قرمهم الاغريق لا يرون من ناحيتهم أى سبب لعدم المضمى قدما فى تنفيذ

الاتفاقية واخراجها الى حيز الوجود وأبدوا اسمستعدادهم للوفاء الصادق بجميم شروطالاتفاق ·

وبعد ان استمعنا الى كلام السفراء وناقتننا الموضوع معهم قررنا أن نضع المسألة برمتها بين يدى الكونت (فلاندرز) ، فعثنا انذاك فى طلبه ، فلما جاء بسطنا أمامه الاتفاق المعقود بيننا وبين الامبراطور ، وعرضناه مكتوبا ومختوما بخاتم الامبراطور الذهبى ،

فلما تفحص الكونت الوثيقة فحصا دقيقا وفهم محتواها فهما تاما _ سالناه رأيه فأجاب انه غريب عن هذه الديار ، غير عارف بنواحيها لاسيما بنواحي مصلل التي يقال انها تقع على مسافة بعبدة جدا من جميع الأقطار الأخرى ، ولها ظروفها المفايرة كفيضان المياه على شواطئها في موسم معين من السلخة فتغمر الأرض تماما · وأما نحن فأعرف عنه بطبيعة ذلك القطر وبانسب الأوقات لدخولها ، وأضاف الى ذلك أنه سمع من الكثيرين ممن زاروا مصر أن الفصل الحالي من السنة ليس بالوقت المشجع على غزوها لاسيما والشتاء على الأبواب ، وأرض مصر مغطاة بمياه فيضان النيل ، هذا بالاضافة الى ماسمعه من أن جموعا حاشدة من الترك قد مضت الى مصر ، ثم أنهناك مايشغل باله أكثر من سواه ويخيفه أشد الخوف ألا وهو أنه سيكون هناك ندرة وشح في التموين اثناء زحفهم على مصر ، بل وحتى بعد وصولهم اليها ، الأمر الذي سوف يترتب عليه أن تضرب المجاعة الجيش ·

وأدركنا من هذه الاعتراضات أنه كان يتلمس الأعذار القوية التى تبرر احجامه عن النهوض بالمملة ·

ورغبة منا في التفاب على هذه العلل فقد عرضنا عليه أن القدم له ستمائة جمل لنقل المئونة والسلاح وغير ذلك من المتاع عِنْ

طريق البر ، كما وعدناه بامداده بما هو في حاجة اليه من السفن لحمل الذخائر والآلات الحربية وكل مستلزمات القتال ، ولكنه رفض كل هذه العروض رفضا باتا ، وزاد على ذلك فصرح بأنه لن يمضى الى مصر معنا تحت أى الظروف مخافة أنتنزل المجاعة به هو وعسكره على غير ترقع · ثم أضاف الى ذلك أنه اعتاد أن يقود عسكره في بلاد غنية وأنه لا يمكن حرمانهم حن هذا الأمر ، لكن اذا تسنى لذا أن ختار بلدا آخر يكون زحف الجيش فيه أكثر يسسرا والجهد المبذول فيه حرديا الى انتصار الاسم المسيحى وقهر اعداء المسيح فانه هو ورجاله يرحبون باتخاذ الاستعدادات للسفر ·

_ 17 _

على أنه لم يكن من الأسلم ولا الأشرف لنا أن ننسلخ من هذه الاتفاقية ، وكان المبعوثون الامبراطوريون – وهم رجال من الطبقة العليا المتميزة – قد قدموا الى القدس ومعهم مبالغ نقدية ضخمة ، وعاذوا كما قلنا انهم صادقو النية في تنفيذ شروط الاتفاق المبرم بيننا وبين الامبراطور ، وأخبرونا بأنه ترسو الآن في ميناء عكا سبعون شونية هي رهن اشارتهم ، هذا الى جانب غيرها من السفن الأخرى الكافية للرحلة (الى مصر) والاغارة (عليها) حسبما اتفق عليه من قبل ،

كان عدم وفائنا بالاتفاق الذى ربطنا أنفسنا به يبدى أحط ما يزرى بالشرف ، الى جانب ما ينطوى عليه من الخطر الحقيقى ، وراينا أنه حتى لمو قبل المبعوثون الامبراطوريون تأجيل الحملة الى وقت آخر فانه يكون عملا يجافى العقل ، ومن الخسسارة أن نفقد مساعدة الامبراطور الذى استعد لمعاونتنا الآن ، وزيادة على ذلك فقد خشينا غضبته التى قد تسقر عن عواقب وخيمة تحيق بالمملكة ،

لذلك عزمنا ـ برضاء من الطرفين ـ ان سهص بالمحملة عبد ستروط الاتفاق والاجراءات الذي اتخذت من قبل ، وأن نعضى قدما في الاستعدادات التي اتفق عليها منذ وقت بعيد مع الامبراطور •

فلما علم كونت فلاندرز بقرارنا اشتد غضبه وأعلن أن الأمر كله مدبر لاهانته ، وبعد نقاش طريل حول وجوب رضحت وخنا لرغباته بعض الشمىء تأجل سفر الحملة مرة ثانية حتى ينتهى شهر ابريل ووافق الاغريق ورجالنا على هذا التأجيل .

واستقرت الأمور على هذه الصورة ٠



خلل الكونت ما يقرب من خمسة عشر يوما مقيما بالقدس أتم فيها عباداته ثم ظهر حاملا سمعف النخيل الذي هو رمز لاتمامه شعائر حجه ومضى الى نابلس معلنا عزمه على الرجوع نهائيا ، لكنه يقى هناك بضعة أيام أرسل لنا بعدها في القدس بالحامي بيذون مع آخرین من زمرته و کانوا مکلفین بأن یذکروا لنا ـ نیابة عن الكرنت - ما انتبى اليه من استعداده لمتابعتنا متى شئذا ، سواء أكنا نقصد مصر أم غيرها من البلاد ، وقد بدى لنا أن كثرة تغدره لأرائه أمر يدعو للسخرية وساورنا الاحساس بأن الكونت لابد وأن يكون مصابا بانفصام الشخصية ، لأنه لم يتمسك قط بمشهروع محدد ، لكن ما كدنا نتسلم الرسالة المتضمنة لقراره هذا حتى شرعنا في تداول الرأي مع الاغريق في غير اكتراث به ، وتبين لنا أنه لم يكن فعله يطابق قوله ، بل كان على العكس من ذلك يبذل قصماري جهده ليضعنا موضع المخطىء حتى يكون قادرا لأن يكتب لأمراء البلاد التي وراء الجبال أن تبعة تأجيل الحملة أنما تقم على أكتافنا وكان قد ارسل الى هؤلاء الأمراء الرسل المذكورين من قبل الملا غى أن ينصرف الاغريق عن رجائنا ، واذ ذاك تقع على رؤوسنا جريرته التي اقترفها فنحمل عنه وزر خطئه هي نفسه ٠

حينذاك توجهنا بالخطاب الى الاغريق طالبين منهم ان يؤكدوا أنا عما اذا كانوا لايزالون حريصين على اتفاقهم الأصلى ، مؤيدين لمرافقتنا فى الزحف على مصر شرط أن يصحبنا الكونت فكان ردهم علينا أنه على الرغم من أن الوقت قصير جدا القيام بالتجهيزات اللازمة لجيوشهم الا أنهم سوف يرافقوننا فى الخروج اذا ما أقسم الكونت (فلاندرز) قسما يؤكده بيده أنه ماض معنا ، وأنه مرسل عسكره حتى ولر أصابه مرض هنا أو فى أثناء زحفه ،أما هم غسكره حتى ولر أصابه مرض هنا أو فى أثناء زحفه ،أما هم نفسمه الديد بالعمل بكلما من شانه أن تؤدى هذه الحملة الى نشر المسيحية دون غش أواضمار سرء ، وإذا ضمن الكونت لهم عدم الاخلال بأى شرط من شروط الاتفاقية بالمشورة أوالمساعدة ،وإذا حمل بنى جلدته على أن يقسوا نفس اليمين باحترام الاتفاق .

وقال (البيزنطيين) انهم سوف يذهبون معنا رغم ما يرون في تقلب الكونت من أمور تنطوى على الشدوذ وتدل على ما طبع عليه صاحبها منمناقضة للخلق القويم ، وستكون مصاحبته لنا من أجل اعلاء شأن المملكة الغالية عند الرب وللعمل على زيادة مجد الامبراطور (البيزنطى) ،

حينذاك تقدم المحامى (بيثون) ومن جاءوا معه وأعلنوا أنهم يقسمون على الشروط كما وردت أعلاه . ومع ذلك فانهم كانوا غير راغبين فى أن يشمل ذلك القسم كل الشروط ، كما أنهم لايتعهدون بأن يقسم الكونت اليمين ، ولما أصبحنا غير مكترثين لاسماتمرار الحوار من غير الرصول الى هدف فقد فضضنا الاجتماع وأجلنا





الموضوع الذى طال النقاش حوله الى وقت آخر يكون أكثر ملاءمة واذ ذاك استأذننا مندوبو الامراطور في السفر وعادوا الى ديارهم •

张米米

بعد أن رحل السفراء الاحبراطوريون شرع رسلل الكونت (فيليب الالزاسيي) يتساءلون عن السبب الذي أدى الى عدم قيام الحملة المتفق عليها في الحال وقالوا: « ترى أي مشروع يمكن أن ينهض به الكونت بمعونة المملكة له حتى لايبدو في عيون الناس متراخيا كل التراخى ؟ أو ممضيا وقته بلا عمل ؟ » وأخيرا عزم الذين بيدهم القرار الأخير على أن يتدركوا ويزحفوا الى أنطاكية أو نابلس ، فقد يمكن انجاز شيء ماهناك يرد عليهم كرامتهم ويؤدي الى تقدم المسيحية ٠ وألقى البعض تبعة معارضة الكونت (دى فلاندرز) لارسال الحملة الى مصر على كاهل كلمن أمير أنطاكية الذي كان مرجودا في هذه اللحظة وعلى كاهل كونت طرابلس الذي كان عازفا كل العزوف عن الحملة على مصر ، ذلك أن الاثنين كانا يسعيان سعيا حثبثا الى استمالة كونت فلاندرز اليهما يوجهانه كيفما أرادا ، وستطيعان بمعاونته السياهمة في يعض الخطط المؤدية الى اتساع رقعة أراضيهما ، لكن حبط مسعاهما وخاب أملهما لأن الرب لم يشا أن يتيح للكونت فرصة القيام بأي عمل يستحق التدوين وصرف عنه تأييده لأنه قيل(٣٢) : « تسربلوا بالتواضع لأن الله يقاوم بطر المستكبرين وأما المتواضعون فيعطيهم نعمة » ·

ورغم هذا كله فقد قطع الملك على نفسه العهد أن يتعاون مع فيليب (دى فلاندرز) ويعده بمساعدته الأعدد عند رحيله بمائة من خاصة فرسانه وبقوة قوامها ألفان من العسكر المثاة .

على هذه الصورة كان وخسسعنا حوالى مسستهل اكتوبر (١١٧٧ م) حين نهض الكونت (غيليب دى فلاندرز) على راس

قواته ألى طرابلس وفى صحبته كرنتها ورئيس الفرسان الاسبتارية ورفط كبير من فرسان الداوية ميممين وجههم شاطر امارة طرابلس ·

فى هذا الوقت نفسه أيضا تزوج بموافقة الملك « بليان » دى اللين أخو بلدوين صاحب الرملة من الملكة « حارية » أرملة الملك عمورى وهى ابنة جون البروتوسيباستوس الذى ترددت الاشسارة اليه كثيرا من قبل ، وتسلم « بليان » مع مارية مدينة نابلس التى أدت الى أن يطلق عليها حين الزواج اسم « بائنة الزواج » والتى كان لبليان حرية التصرف فيها طيلة حياة امرأته .

- 19 -

قام فيليب كونت فلاندرز بدخول أرض العسدى على رأس عسكره بعد وصوله الى طسرابلس مع كونتها وبعد اتخساد كل الاستعدادات اللازمة لهذا العمل ، وأقاموا بعض الوقت قرب مدينتى حمص وحماة مما أسفر عن تكبيد الأعداء بعض الخسارة ، ذلك لأنصلاح الدين كان قد رحل الى عصر بعد أن أنجز غرضه فى تلك الناحية وبعد عقده الصلح مع ابن نورالدين ، وهو صلح تم حسب شروطه التى وضعها ، وكانت الاستعدادات التى اشرت اليها من قبل بدت فى نظره مثيرة الى وشك قيام الحملة التى كنت تهدده منذ زمن طويل وما صحبها من الترتيبات التى تمت منذ وقت بعيد ، لذلك فانه أخذ معه كل القوات التى تسنى له جمعها من أى ناحية وركز قوته الكبيرة من الفرسان فى النواحي الاستراتيجية التى خيل وقواته الاقليم خاليا من المدافعين عنه ، عما ساعده على اجتياح وقواته الاقليم خاليا من المدافعين عنه ، عما ساعده على اجتياح الناحية والعيث فيها كيف شاء من غير أن يلقي مقاومة الا أن البلدان

المصينة وقلاع المدن كانت مزودة أحسن تزويد بالذخيرة والميسرة ومجهزة بالرحاس والسلاح الكافئ للدفاع عنها ·

ولما علم أمير أنطاكية أن الكونتين(٢٣) قد دخلا أرض العدو أسرع للانضعام اليهما سالكا طريقا أخر حسيما اتفق عليه بينهم من قبل ، وكانت القوات التى انضم بعضها الى بعض متفقة هلى الآخرى في الهدف وراوا أن أحسن خطة تمليها عليهم ظروف الموقف المديط بهم لنما تكون في قيامهم بحصار حصن حارم الواقلع في خالسليس (٢٤) التى تسمى الآن بارتاح ، وكانت تلك الناهية من قبل مدينة عظيمة لكنها تدهورت ألن حتى أصبحت مجرد حدمن صغير كلالصفر ،وتقع المدينة والحصن على بعد اثنى عثمر ميلا من أنطاكية ،

فلما صاروا المام محارم ، نصبوا معسكرهم حولها واحدقوا بها من كل ناحية ، وحالوا بين من بها وبين الخروج ، كما سدوا كل الطرق في وجه من يريد الاقتراب منهاأن أراد مساعدة أهلها ، وبنيت في الحال الآلات الحربية مدببة الرؤوس وجميم ما هم ضروري لفرض الحصار ،واذ توقع المسيحيون اسمستمرار هذه العمليات حتى النهاية فقد قاموا هم أيضا ببناء أكواخ من خشب الصفصاف ، ولما كان الشتاء على الأبواب فقد سوروا معسكرهم بأسياخ من الخوازيق القوية للمحافظة على أمتعتهم حتى لا تجرفها مياه الأمطار المتدفقة ، كما قام في الرقت ذاته سمسكان الناحية المجاورة والجماعات المسيحية فبذلوا غاية همتهم في جلب الأطعمة المناصرورية من أنطاكية ومن الأماكن الأخرى الموجودة فيمساحان الناحية

كان حصن حارم من أعلاك ابن نور الدين ، وكان هو العص

الرحيد فى تلك الناحية الذى اذن صلاح الدين لابن درالدين بالاحتفاظ به ، وبعد استكمال سد جميع المذافذ المؤدية الى الحصن من شتى الجهات قام الصليبيون كعادتهم بتقسيم انفسهم الى جماعات راحت تتناوب مهاجمة الحصن وترحى الاسوار رميا موصولا من الآلات والعدد ، دون أن يتركوا للمحصورين لمحظة واحدة يلتقطون فيها انفاسهم .

L 7. ..

على هذه الصورة كان الوضع في أنطاكية ٠

وعلم صحصلاح الدين في هذه الأثناء أن الكونت (فيليب دى فلاندرز) وجميع الجيش المسحيحي قد تقدموا في أرض أنطاكية أما هو فكان في هم مقيم في انتظار زحفهم عليه في مصر ، واذ ذاك خيل اليه - وكان محقا فيما تخيله - أنه سيكون آمنا على نفسه وعلى من معه أن هو قام بمهاجمة بلد خلا من عسكره اذ لابد أن يحدث حينئذ أن يؤدي الهجرم الى ارغام الأعصداء على رفسح حصارهم عن حارم فان أصروا على متابعتهم حصار الحصن استطاع هو احراز النصر على من تركوهم وحدهم في المملكة .

لذلك قام بحشد الحشود الكثيفة من العسكر عنكل ناحية وامر بتجهيزهم أحسن جهاز جسرت به العادة ، وزودهم بالسسسلاح وبشتى ما يستعمل عادة فى القتال ، ثم زحف بجيشه هذا من مصر ، وتسنى له بعد اجتيازه التيه الكبير نى مثمقة أن يبلغ مدينة العريش القديمة التى أصبحت الآن مهجورة من الناس فترك بها بعض امتعته الثقيلة وطائفة من العسكر ، غير مستصحب معه سوى الجند المسلح تمليحا خفيفا كما اقتصر على الخذ أعظهم المقاتلين المدربين على

الحرب ، وحر بهم على قلعتينا : الداررم وغزة ، وكانت الأخيرة مدينة عظيمة الشهرة ، فأرسل كشافته ربيئة أمامه ثم ظهر هو فجأة أمام عسقلان .



كان النذير قد جاء الى الملك قبل بضعة أيام بخبر تقدم صلاح الدين . فأسرع الملك بلدوين بحشد ماكان لايزال موجودا بالمملكة من قواته وعسكر بهم أمام المدينة قبل أن يبلغها العدو . وكان كونت طرابلس - كما قلنا - قد غسادرها على رأس مائة من فرسساننا اصطفاهم من بين الكثيرين.كما كان قد تركها أيضا رئيس الاسبتارية مع رفاقه ورهط كبير من فرسان الداوية ، وكان بقية هؤلاء الأخيرين قد مضوا الى غزة تحسيا منهم لقيام صلاح الدين بمحاصسرتها باعتبارها أول مدينة يبلغها من المدن المتي في أيدينا .

ولما كأن الكونستابل الملكى « همفرى » قد داهمه المرض الشديد كما قلنا فانه لم يكن تحت يد الملك الا القليل من العسكر ، فلما علم أن العدر يمرح كيف شاء فى صورة عدوانية وأن قواته قد انتشرت فى السبول المجاورة لأرضنا فقد خرج مستعينا بالله على رأس جنده استدادا للقتال بعد انترك طأئفة قليلة لحراسة المدينة •

وكان صلاح الدين قد حشد حشوده كلبا في مجموعة واحدة قرب المدينة ، فلما تقدم الجيش الصليبي وشاهد كثافة أعداد عسكر خصمه أشار كبار أهل الخبرة بشئون الحرب بوجوب بقاء القوات في مواضعها الحالية فذلك خير لها وأجدى عليها من المخاطرة في قتال لا تؤمن عواقبه ، لذلك ظل الصليبيون بمناى من هجمات العدى حتى دخل الليل وان لم يخل الأمر من وقوع مناوشات فردية على فترات متقطعة ، وذلك لقرب كل من الجيشين من الآخر ،

ربًا انصرم النهار عاد الصليبيون بسلام الى المدينة مرة ثانية بلك لانهم وجدوا أنه نظرا لزيادة أعداد جيوش الخصم فقد بدى لهم أن قضاء قواتهم الضئيلة ليلتها في المعسكر أمر لا يخلى من الخطر ولا تحمد عقباه ، فكان هذا العمل من جانبهم باعثا الخيلاء والزهب في نفس صلاح الدين وجعاعته حتى انهم لم يطيقوا صبرا على البقاء على على عاهم حليه من التنظيم بل تفرقوا هذا وهناك معجبين بسطوتهم على عا هم حليه من التنظيم بل تفرقوا هذا وهناك معجبين بسطوتهم ومتباهين بباسبهم ، وشرع صلاح الدين في اقطاع بعض الأراضي المفتوحة لمن معه من المجند الذين بدوا وكانما قد تم لمعاهبهم النصد وكأنهم قد حققوا كل ما خرجوا من أجله ، فعربدوا ما شاءوا أن يعربدوا غير أخذين الحيطة لأنفسهم وتفرقوا شراذم صغيرة يعيثون في كل ذواحى الاقليم •

_ 41 _

وذهب بنا الظن الى أن الأعداء لابد وأن يقضوا الليل فى نصب معسكرهم أعام المدينة حيث كانوا فى أمسيم أو يعملوا على الاقتراب منها رغبة فى استكثناف ذواحيها ، لكن جرى الأمر على عكس ماكنا نظن ، اذ لم يمنحوا أنفسهم ولا جيادهم قسطا عن الراحة بل انطلقوا فى جماعات راحت كل منها تفتش ضاحية من الضواحى حسبمايتراءى لهم ، وكان من قوادهم رجل اسمه « جاولى »(٣٥) وهو محارب باسل لا يحجم عن اقتحام المهالك، وكان هذا الرجل أرمنى الأصل والمولد وانخرط فى سلك « الأمم » ، ولم يكن يتورع عن سلوك أى طريق ولى كان معوجا .

وتقدم هذا الرجل بالعسيكر الذين كان يقودهم الى مدينة الرملة » الراقعة فى السهل ، فوجدها خالية من سكانها فأضرم فيها النار ، اذ كان أهلها قد هجروها بسبب ما استولى عليهم من الياسرر لعدم تحصينها ، كما كان بعضهم قد انضيموا الى حملة بلدوين

الذاهبة الى عسقلان ، كذلك مضى آخرون منهم ـ وفيهم الضعفاء والنساء والاطفال الى «يافا »، وانطاق غير هزّلاء رهزًلاء الى حصن منيع بين الجبال يسمونه « كفر سلام »(٣٦) .

فلما فرغ « جاولى » من حرق الرملة زحف بكل عسكره الى مدينة « اللد » المجاورة التى سرعان ما استولى عليها جيشه بعد تقسيمه اياها أقساما ، ثم راح بعد ذلك يهاجم الأهالى ويرميهم بوابل هتان من شتى أنواع السهام والنبال والسلاح ، واسسستمر على مضايقتهم مما حملهم جميعا على الفرار الى كنيسة الشهيد المبارك القديس جورج .

حينذاك استولى الفزع القاتل على السيحيين حتى رأوا ألا أمل لهم الا في الفرار ولم يقتصر الخوف الذي تملك النفوس على من كانوا في السهل حين كان العدو ينطلق معربدا من غير أن يلقى أي مقاومة ، بل جاوزهم الى سكان الجبال ، حتى ان أهل بيت المقدس أنفسهم استعدوا للهجرة من المدينة الطاهرة يأسا منهم من مناعة تحصيناتها ، ثم مالبثرا أن لاذوا بأنيال الفرار بأسرع ما يمكن الى البرج السمى ببرج داود وخلفوا وراءهم المدينة بأكملها ، وكان بعض قطاع العلرق قد تقدموا حتى بلغوا الموضسع المسمعي بكالكالميا ، وانتشروا في كافة أرجاء السهل ، ثم أصبحوا الآن على وشك ترك هذه الأرض المنبسطة والصعود الى الجبال .

بدى هذا الاقليم الآن مهجورا موحشدا كيوم أن غضب الرب « ففحلى ابنة صهيون بالظلام » (۲۷) ، الا أنه « حتى فى غضبه لم يمسك رحمته ، ولم ينس حنانه » (۲۸) لكنه تعطف وساعدنا (۲۹) ، و « عند كثرة الهموم فى داخل الانسلان فان تعلىزيته تلذذ نفس الانسان» (٤٠) ،

http://www.al-markabah.com سنما كانت هذه الأحداث تحرى في تلك الناحية من السلاد جاءت الأخبار الى الملك أن طائفة من رجال العدو المحساريين قد انتشررا هنا وهناك في أرضه واسترالوا على ما انتشروا فيه ، فما كان من بلدوين الا أن خلف مدينة عسقلان واستعد للخروج لصحيد العدى لادراكه أن مجابهة عايسفر عنه القتال مع الخصم مهما بلغ من الخطورة المجهولة أهون من تعريض شميعيه لشتى صمينوف الاغتصاب والحرق والمذابح ، واستقر رأيه على أن يزحف على طول الشاطيء عساه يبلغ ذاحية السهل التي يعسكر فيها صلاح الدين فيباغته مباغتة لا يترقعها • ومن ثم خرج الملك في الحال بكل جنده من الفرسان والمشاة وهو على أتم الاستعداد لمحاربته ، وانضم اليه فرسان المعبد الذين كانوا متخلفين في غزة ورتبوا صفوفهم وتهيأوا لصد الحدو ، ثم تقدموا لا يشغلهم سوى الثار لما ذرل بهممن الأهوال كما أن منظر المدرائق الذي طالعتهم في كل ناحية والذابح التي لقيها اخوانهم أحدتهم بحماسة الاهية فأسرعوا وكأنهم رجل واحد فاذا كتائب العدر أمامهم وعلى مقربة منهم ، وكانت الساعة اذ ذاك حوالي الثامنة نيارا

على أن صلاح الدين علم في أثناء هذه الفترة أن المسيحيين أخذون في التقدم يحدوهم الأمل في محاربته فخاف من الاشتاك معهم في القتال الذي كان يبدو من قبل أنه كان يتطلم اليه ، لذلك أنفذ رسله الاستدعاء عسكره الذين كانوا مبعثرين في جهات شتى ، رحارل بواسطة دق الطبول والنفخ غي الأبواق وبالمظات كما هي الدال في مثل تلك الأوقات أقول حاول بواسطة ذلك كله تشمسجيع رجاله على التتال واثارة حميتهم بكلامه اليهم ٠ وكان مع الملك (بلدوين الرابع) كل من « ايود » Eudes دى سانت أماند رئيس الفرسان الداوية وثمانون من اخوانه ، والأمير « رينو » وبلدوين صاحب الرملة ، وأخيه «بليان» و «رينو» الصيداوى وكونت « جوسلين » خال الملك وسنكله ، وكان مجدوعهم بما فيهم اصحاب الرتب الحربية ثلاثمائة وخمسا وسبعين ، وكانوا جعيمهم مسترشدين بالمصليب الحى العظيم الذي كان يحمله « البرت » اسقف بيت لحم ، ويعتددون قبل كلشيء على العون تأتيهم به السماء ·

وتقدمت جمرعهم هذه كلها في صفوف حربية تتحرق شوقا لمصادمة العدر الذي أخذت قواته تتوافد في هذه الأثناء على صلاح الدين من مختلف النواحي التي كانت تذرع الأرجاء وأقدمت تنشد الفنائم وتشعل النيران ، فكان رجوعها عاملا على زيادة قوته زيادة ضخمة ، والحق أنه لولا الرب(١٤) الذي لايتخلي قط عمن أسلموا أنفسهم له ثقة منهم به لحاق اليأس بالصليبيين ولهلكوا ولم يؤتهم النصر ولم ينعموا بالحرية والأمان ، فأعدوا صلعوفهم للقتال ورتبوا القوات التي ستأخذ المبادرة بشن الهجمة الأولى وكذلك الذين سوف يأتون لمعونتهم.

- 44 -

أخذت صدفوف المقاتلين في الاقتراب بعضيها من بعض ، وشهبت معركة لم تكن في البداية عدركة فاصلة ، غير أن رحمة السماء المنهلة على المسيحيين شدت من عزائمهم فضاعفوا ضغطهم في عنف أخذ يتزايد شيئا فشيئا حتى أفضى في النهاية المي انكسار عسكر صلاح الدين بعد أن جرت عليهم مذبحة فظيعة لم تجد قراته ازاء هما بدا من الفسران .

وَلَقد أردت أن أتأكد من صمة هذه الأقوال الخاصـــة بهذا المرضوع فقمت باستقصاء دقيق عن عدد عسكر العدو ، ووجدت بناء على ما بلفني من الثقات الكثيرين أن الذين اقتحموا أرضنا كانوا سنة وعشرين ألف غارس من حملة السملاح الخفيف ، بالاضافة الى راكبي الادل ودواب الحمل ، وكان من هؤلاء شمانية الاف من الجند العظام الذين يسمونهم في لفتهم بالطواشية (٢٤) ، أما الثماني عشرة آلاف الآخرون فكانوا من الفرسيان العاديين المعروفين باسيم « القراغلامية » • وكان هناك ألف من أيسل الفرسان يعملون حرسا خاصا لصلاح الدين ويلبسون الحرير الأصدر ،ويضعون الزرديات على صدورهم من نفس اللون الذي يلبسه صلاح الدين ، وقد جرت عادة ولاة الترك وكبار الزعماء المسمون في المربية بالأمراء أن يعنوا بتربية جماعات من الصفار تربية فائقة ، ومن بينهم رقيق أسروا في الحرب ، وآخرون مشترين أو ربما ولدوا من اماء ، ويتعلم هؤلاء الفتيان فن القتال ، حتى اذا شبوا عن الطوق وبلغوا سن الرشيد أجريت عليهم الرواتب (الجامكيات) بل وأقطعوا الاقطاعات الواسعة التي تختلف من واحد الى آخر باختلاف ميزة كلمنهم ، ويسمى هؤلاء الرجال باسانهم « بالمماليك « وتوكل اليهم حماية مولاهم في ساحات القتال وتنعقد الآمال الكبار عليهم في احراز النصر ، ولما كانوا على الدوام محيطين بمولاهم فقد كانت تربطهم بعضهم ببعض رابط ية الحفاظ عليه من أي مضرة ، ويدافعون عنه حتى الموت كأنهم جميعا رجل واحد ، وكانوا يستمرون في الحرب حتى يفر ، واذا التمس البعض النجاة في الهروب ذلل هروالاء المماليك يقاتلون حتى يسقطوا عن بكرة أبيهم •

أخذ المسيحيون في مطاردة خصمهم المفاوب عن الميضع المسمى « مينس جيسار » حتى المستنقع المعروف باسسم « قناة ايتيرذو » « Cannaie des Etorurneaux

بظلامه ، واعملوا الفتك الذريع لمسافة اثنى عشر ميلا أو أكثر فى الفارين الذين يرجع الفضل فى بقائهم أحياء الى سرعة دخول الليل ، ان كف عنهم مطارديهم وانقدهم حنهم ، كما تخفف أقواهم بأسسا وأصحاب الخيل السريعة من أسلحتهم وهربرا بكل ما فى طاقتهم من قوة ، وكان الفضل فى بقاء هؤلاء أحياء راجعا الى دخول الليل ، أما سواهم فقد صادفوا أتعس مصدر ، اذ راحوا ما بين أسير وقتيل بحد السيف -

ولقد هلك منا في مستهل المقتال أربعة فرسان أو خمسة وبعض المشاة ، وان لم يكن العدد الدقيقي معروفا على وجه التاكيد ·

فلما نجح الفارون فى الرحول الى المستنقع الذى ذكرذاه حالا قذفوا الى المزاليج والى الماء ما تبقى حعهم من أحمال ، وكان الذى تبقى معهم هو صداريهم وأحذيتهم الحديدية للخلاص منها عساهم يستطيعون التقدم خفافا ، ولم يكتفوا بذلك فحسب بل رمى أيضا فى الماء أسلحتهم حتى لا يستعملها الصليبيون أو يأخذوها فتكون رمزا لانتصارهم ، لكنسرعان ما استرد قرعنا كل هذه الأشياء لأنهم فى اقتفائهم المجاد للعدو الهارب فى تلك الليلة ذاتها ، وفى اليوم التالى بأكمله راحوا يمشطون مسمستنقعات الغاب المذكورة أنفا ، ويستعملون العصى الطريلة والخطاطيف فى تفتيشهم ، وسرعان ما عثروا على كل ماكان العدو قد أخفاه هناك ،

ولقد سمعنا من رجال ثقات أنهم رأوا في يوم واحد مائة درع من المحديد عثروا عليها في هذا المكان ، ناهيك بما وجدوه من المخوذات وما يقى السيقان وغير هذا من أدوات دونها قيمة ولكنها كانت لاتزال مجدية وصالحة للاستعمال .

ولقد كلأتنا العناية الالهية بهذه النعمة الكبرى التى لا تنسيق

ابدا يوم الخامس والعشرين من نوفمبر (سنة ١١٧٧ م) من السنة الرابعة من حكم الملك بلدوين الرابع ، أعنى يوم الاحتفال بعيد الشهيدين الطاهرين بحارس الاسكندري والعذراء كاترين .

ثم عادالملك بعدئد الى عسقلان فى انتظار القوات التى كان قد بثها فى كلناحية لمطاردة الفارين ، وتكاعل وصولبا فى مدى أربعة أيام ، وعادت محملة بما غنمته من الخيام ، وساقت أعامها العبيد وقطرا من الابل والجياد •

لقد عادوا وصدق عليهم قول النبي (٤٢) « أكثرت الأمة ، عظمت لها الفرح ٠٠٠ كالذين يبتهجون عندما يقتسمون غنيمة »

.. YÉ ...

كذلك حدث أمر دل دلالة صريحة على أن الرحمة الألهية كانت تكلؤنا بعينها حين أخذت الأمطار في اليوم التالي وعلى مدى عشرة أيام متتالية تهطل بغزارة مصحوبة ببرد لم يعهد من قبل ، وبصورة كان يخيل معها أن نفس هذه العوامل كانت تتأمر ضد العدى الذي كان قد فقد جميع جياده لانعدام الماء الذي تشربه ، كما أنها لم تعرف الراحة طوال الأيام الثلاثة التي ظلت أرضنا خلالها في يد العدى الذي قام رجاله من تلقاء أنفسهم بالقاء أمتعتهم ومختلف أنواع الثياب ، كما قلنا ، وزاد من تعاسنهم أنه لم يكن لديهم ما يقتاتون به ، غصرعهم البرد وأهلكهم السخب ، وأنهكهم المؤسى . وأضنتهم وطأة المشاق التي لم يألفوها ، فكنت ترى في ناحية ما قليلا من عقراه المهاريين وتجد الكثيرين غيرهم في ناحية أخرى لم يسلموا من غضب الجميع حتى الضعفاء ومن لا حول لهم ولا قوة ، فكانوا يصبون عليهم ما شاءوا من غضبه الموصلة الي شاءوا من غضبهم • ولما كان الكثيرون منهم يجهلون تلك النواحي غقد ضلوا الطريق وهم يحسبون أنهم يسلكون الدروب الموصلة الي

ديارهم ، لكنهم ما لبثوا أن وجدوا أنفسهم فىقرانا وعرضة للوقوع فى أيدى المسافرين الذين كانوا يطاردونهم ويتصيدونهم .

فلما رأى الأعراب الكافرون النكبة التى حاقت بالترك أسرعوا الى الذين كان الأخيرون خلفوهم وراءهم لحراسة امتعتهم بمدينة العريش كما ذكرنا من قبل وقصىوا عليهم نبأ الكارثة التى حلت بأصحابهم وجلت نفوسهم عند سماع هذا الخبر وانطلقوا فى فزعهم يهيمون على وجوههم لا يدرون أين يذهبون .

كذلك أحدر هؤلاء الأعراب احدرارا عنيدا على مطاردة من شاءت الصدفة أن ينجو من الحوقوع فى قبضتنا ، وبذلك فان الذين ظنوا أنهم نجوا وجدوا أنفسهم قد وقعرا فريسة سهلة فى براثنهؤلاء الأعراب وبذلك تمت النبوءة القائلة(٤٤) « فضلة القمص أكلها الزحاف ، وفضلة الغوغاء اكلها الطيار » •

وكان من عادة هذه الطائفة(٥٤) اللئيمة أنهم كانوا يتحاشدون دائما القتال فلا يخوضون معركة ما من المعارك أيا كان القائد بل يقفون على بعد من ساحة الحرب طالما لم تتضح نتيجتها ، فاذا حسمت انضموا الى الغالب وتعقبوا المغلوب وماأوا أيديهم بالأسلاب والغنائم .

وظل قومنا یجیئون لبضعة أیام بالأسری من الغابات والجبال بل ومن الصحاری ، وكان بعض هؤلاء الأسری ممن جاءوا الینا من تلقاء انفسهم مؤثرین تقییدهم بالأغلال وحبسه علی أن یظلوا هاشمین علی وجوههم یلهبهم البرد بسوطه ویقرصهم الجوع بأنیابه

بعد أن فرغ الملك من توزيع الأسلاب والغنائم وفق قواعد الحرب ولد بالرحيل الى بيت المقدس شاكرا للرب ما أنعم به عليه من آلائه، وليقدم القرابين على ما أتاه من النعمة ، أما صلاح الدين الذي كان قد نهض بروح ملؤها السكبرياء اعتدادا بكثرة من تحت يده من الفرسان فقد ردته المشيئة الالهية مغلوبا على أمره ولم يبق معه غير مائة محارب تقريبا ، حتى ليقال انه هو ذاته عاد معتطيا بعيرا .

فلنتأمل الآن ولنتمعن هذه النعمة الألهية!! ولنتبصر مدى الفيض الذى رزقناه!! • ولنتذكر كيف أن الرحمة القدسية أرادت أن يكون المجد كل المجد للرب وحده ، اذ لو كان (فيليب) كونت فلاندرز وأمير أنطاكية وكونت طرابلس وغيرهم من كبار الفرسان(٢٦) ساهموا الى جاذنا في هذه المعركة ، وشداركونا النصر الذى أسبغته علينا يد الرحمة الربانية لما ترددوا في أن يقولوا - وان لم يقدر لهم أن يقولوا - مع القائلين(٤٧) « يدنا ارتفعت وليس الرب فعل كل هذه « ، ذلك لأن الذين لا يكترثون بشيء والقليلي التبصر يقصر فهمهم عن ادراك وجودهم حيث تعم النعمة تحقيقالكلمته(٨٤) «ومجدى لاأعطيه لآخر » ، لذلك احتفظ الرب بكل المجد والسلطان لنفسه وأعان الفئة القليلة وحجب عرنه عن الفئة الكثيرة ، وأعاد برحمته من جديد وبحبه معجزة « جدعون » (٩٤) ، وفرق شمل الجموع الكثيفة وبذلك تجلى للعيان أن الشخص الواحد يستطيع بعون الرب وحده (٥٠) " أن يطرد ألفا ، ويهزم اثنان ربوة » .

فعلينا أن نعزو كل خير رنعمة الميه هو وحده الذى هو نبع كل خير ونعمة (٥) ، لأنه فى هذا الظرف الحالى لا يوجد قط شىء يستطيع الانسان أن ينسبه الى نفسه ، بل هى منحة جادت بها الرحمة الربانية وجاءت الى من لا يسمدتمقها « تمد يميناك فتتلعهم الأرض »(٥٢) « يمينك يارب تحطم العدو ، وبكثرة عظمتك تهدم عقاوميك »(٥٢) .

بينما كانت هذه الأحداث تجري بيننا استمر الكرنت(٥٤) ومن معه في حصار الحصن(٥٥) المشار اليه أنفا ولكن بلا جدوى الخذهم أنفسهم بالتبذل ، وانكبابهم على ألناب الحظ وغيرهــا من المور النساد ، فقد كانوا منصرفين اليها أكثر من انصرافهم الى العناية بأمر الحرب وقواعد عمليات الحصار المفروضة عليهم ، فكانوا على الدوام ما بين ذهاب الى أنطاكية راياب منبا حيث يقضون أوقاتهم في غشيان السمامات والتردد على الولائم ، والانفماس في مفاسد الشراب وغيرها من الملذات الجسمدية ، وأهملوا القيام بمتطلبات الحصيار ، مستعيضين عن ذلك بملذات العبث •

بل أن الذين كاذوا يظهرون الجد في الحصار مالبثوا أن تراخوا كسلا وادمالا ، ولم ينجزوا شيئا هاما ،اذ كانوا هم أيضا يقضون أوقاتهم في دعة ، ويحيون حياة دنسة ، حتى ان الكونت ذاته كان يعلن كل يوم بوجوب عودته الى بالاده ، ويصرح أن بقاءه في حارم ان هو الا أمر يتم رغم أنفه ، ولم يقتصر هذا الاتجاد على اعاتـة من كانوا في الخارج وهم يحاولون الاستعرار في الحصار بل زاد فشد من ساعد أهل البلد على زيادة المقاومة ، أذ قويت عزائمهم وازداد أملهم أن يتم رفع الحصار عنهم عن قريب ، فضاعفوا من تحملهم لكل مشقة ادراكا منهم أنها أن تطول كثيرا ، وعرفوا أنه اذا كان وقع المتاعب عليهم قاسيا الا أنه أحسن من أن يسلموا المقلمة (٥٥) التي استباروا عليها الى هذا الجنس البغيض ، لأنهم أن فعلوا ذلك باؤوا بما يبرء به الخونة من الخزى والمسار بالحقانهم الى أبد الآبدين ٠

ويحدّل حصن حارم(٥٦) موقعا هاما على دل يبدو وكأنه من صنع الانسان ولا يمكن اقتحامه الا من جانب واحد ، أما سروا من الجرانب فعسدودة فى وجود المغيرين، ومع ذلك فقد كان فى استطاعة ألات الرحى أن تصديه من كل ناحية عن غير عائق يعوقها .

وقد جرت محاولات عدة لاقتحامه واختلفت نتائج بعضها عن بعض ، حتى أصبح واضحا للعيان أن الاستيلاء على هذا المحصن لا يمكن أن يتم الا بهجمة ضارية تؤيدها العناية الالهية ، لكن الأمر عندنا كان قد تحول الى عدم اكتراك ، وأفضت خطايانا واندثار فطنتنا الى تلاشى كل ما قد يكون من الحماسة عندنا .

أخذ الصليبيون يعدون عدتهم للعودة من حيث جاءوا لرفع الحصار عن حصن حارم رغم أن من أغلقت عليهم أبواله كانوا قد وصلوا الى منتهى درجات الياس ،ولسنا نستطيع أننطك أنفسنا من أن نعجب مما هو جار ، أذ يبدو وكأنه أمر فوق أدراك البشر ، كما لانملك الا أن نقبل أنالرب في سورة غضبه على أولئك الأمراء الكبار ضرب على عقولهم غشاوة كثيفة من الظلمة وأعمى بصائرهم فقد قاميا من تلقاء أنفسهم وبدافع من ايثارهم الراحة بالتخلي عن حصن حارم للعدو رغم أنه كان على وشك السقوط في أيديهم .

ولما رأى أمير انطاكية اصحارا (فيليب الالزاسى) كوند فلاندرز على مسلكه وتصميمه على عزمه (٥٧) لميجد مناصا من ان يقبل رفع الحصار عن الحصن لقاء قدر منالمال لاندرى مقداره قدمه اليه من هم تحت الحصار ٠

ثم عاد كرنت فالأندرز بعدئذ الى القدس حيث احيى ايام عيد المفصح المبارك وراح يعد العدة للرجوع ، وما كادت الشمراني ووسائل النقل الأخرى يتم تجهيزها حتى ابحر(٥٨) من الملانقية في الشام قاصدا العودة الى وطنه معرجا على امبراطور القسطنطينية .



وهكذا رحل الكونت تاركا وراءد أسوأ ذكرى •

ولقد عقدفردريك احبراطور الروحان فيهذا الرقت بالذات وفي مدينة البندقية الصلح مع البابا اسكندر بعد قطيعة دامت عشرين عاما •

كذلك حدث أيضا أنانهارت بعض جدران بيت المقدس لقدمها ، وحينذاك تعاون الأمراء من علمانيين ودينيين وخصصوا قدرا معينا من المسال يدفع كل عام حتى يقضى السرب بترميم الأسوار فيكون هذا مصداقا لقول القائل(٥٩) « أحسن برضاك الى صهيون ، ابن السوار أورشليم » ،

_ 77 _

ولما كان شهر اكتوبر من العام الخسامس عن حكسم الملك بلدوين الرابع من سنة ١١٧٨ م غادر رهط معين من الرجال شرقنا استجابة لدعوى وجهت اليهم لحضور مجمع عام فى رومة كان قد اعلن عنه فى العام الماضى فى كفة أرجاء العالم اللاتينى ، وكان المدعوون الى هذا المجمع هم : أنا وليم رئيس اساقفة صور ، رهرقل رئيس أساقفة قيصرية ، والبرت اسقف بيت لحم ، ورالف آسقف «سبسطية » ، وجوشيوس أسقف عكا ، ورومانوس أسقف طرابلس وبطرس رئيس المرتلين بالقبر المقدس ، ورينالد رئيس دير جبسل

ولم يقتصر أمر « جوشيوس » على مثاركتنا حضور هذا المجمع بل أنه ذهب أيضا كمبعوث الى هنرى دوق برجنديا مكلفا بدعوته للحضور الى المملكة ، لأننا كنا قد أزمعنا تزويجه من أخت الملك بنفس الشروط التى اتفق عليها حين اقترنت بالمركيز ، فتسيام

منرى الدعوة من يد ، جوشيوس ، حفتبطا بها ، ويقال انه أقسم (مثرى القسم بيمينه) أنه سرف يحضر الا أنه نكث فله يبسر بقسمه ولم يوف بالمهد الذي قطعه على نفسه ، ولسنا ندرى السبب الذي حمله على النكث ،

وفى اثناء هذا الشهر ذاته (اعنى شهر اكتوبر ۱۱۷۸ م) الذى بدأنا فيه رحلتنا لمحضور المجمع الكنسى المقدس شرع الملك مع كل قوة المملكة فى تشييد قلعة وراء الأردن فى الموضع الذى يعرف عادة بمخاضة يمقوب .

وتقول الأخبار القديمة ان هذا الموضع هوالموضع الذى قسم فيه يعقوب قومه الى طائفتين أثناء رجوعه من أرض ميسيبوتيميا ، وأرسدل من هناك رسلا الى أخيه يقول له (٦٠): « انى بعصاى عبرت هذا الأردن ، والآن قد صرت جيشين » .

أما هذا المكان فيقع فى اقليم قادس النبطية بين نفتاليم (نبطية) ودان ، وتعرف الأخيرة منهما ببانياس وقيصرية فيليبس ، وكلها من فينيقية ومن مدن صور الكبرى ، ويقع هذا المكان على بعد عشرة أميال من بانياس .

هذا فى هذا الموضع وعلى تل متوسط الارتفاع وضع (الملك) ومن معه الأساس على عمق ملائم لحصن من الحجر الأصم ، رباعى الشكل فى سمك عجيب وارتفاع معقول ، وتم بناؤه فى ستة أشهر ·

وبينما كان القرم منصرفين لعمليات البناء اذا باللصسوص يفدون من أرض دمشق ويقطعون الحارق العامة على السابلة حتى لم يعد أحد يستطيع الذهاب الى الجيش أو مفادرته الا والخطر يهدده ، وبذلك سدت جميع المسالك أمام المسافرين واستحال عليهم السفر ، وقد جاء هؤلاء اللصووص من مرضع في الجبال القريبة من عكا

والمسماة بجبال « باكاديس » أو باللسان الدارج « بوكائل » • وهذا الموضع من أنزه المواضع في ناحية « زبولون » •

وعلى الرغم من وقوع هذا المحصن على قمة احد الجبال الا أن مياهه كانت غير مقطوعة ولاممذوعة ، كما أن بساتينه كانت غاصة بأشجار الفاكهة •

واهل الناحية قوم سفياء ، ومحاربون أجلاف غلاظ ، قد غرتهم كثرتهم التى مكنتهم من السيطرة على جميع المزارع والقرى المجاورة كما أنهم يؤوون بين ظهرانيهم المجسرمين الهسساربين من المعدالة واللحدوص ، ويبسسطون حمايتهم على قطاع المطرق الذين يجدون الملجأ الأمين عندهم ، وقد أدى دذا السلوك البغيض الى أن يكوذوا موضع كراهية كل من حولهم : مسيحيين كنوا أو مسلمين ،

وقد بذلت محاولات متعددة لاستئحمال شأفتهم ولكنها لم تفلح مما ترتب عليه ازدياد بأسهم كل يوم عن الذى قبله ، حتى وجد الملك نفسه فى النهاية غير قادر على تحمل سفههم المعقوت ، ولا عا يرتكبونه من السرقات أو يقترفونه من الجرائم ، لذلك استولى على الموضع على غرة منهم بقوة السالاح وفتك بجميع من أمكن القبض عليه منهم ، ومع ذلك فان أغلب الذين علموا بعا يديته الملك لهم فروا بنسائهم وصغارهم الى أرض دمشق ، حيث تابعوا أسلوب حياتهم القديم ، وكثيرا ما كانوا يتسللون خلسة الى أرضنا .

وقد تحالفوا فى هذا الوقت مع أقرام على شاكلتهم فكانوا يفيرون معا على حدودنا كما قلنا ، ثم استشرى غضب المسيحيين حين علموا أن رهطا من هؤلاء القرم يهددون الطرق العامة أخطر تهبد ، فنصبوا لهم الكمائن فى أماكن استراتيجية ، وكرسوا كل جهدهم للقضاء على هؤلاء الأوغاد ، وحدث فى ذات ليلة من الليالي

أن كان هؤلاء المتدرمون عائدين بعد غزوة قاموا بها وجاءوا من فاحية جبال « زبولون » على نية الرجوع الى المكان الذى قدعوا حنه فاذا هميسقطون فى المكائن التى نصبها لهم المسيحيون فحصدوا ما بذرته أيديهم اذ ألقى القبض على تسعة منهم ، وقتل أكثر من سبحة غيرهم .

رقد جرت هذه الحادثة فى الحادى والعشرين من شهر مارس (سنة ١١٧٩ م) ٠

* * *

شهدت كنيسة قسطنطين المسماة باللاتيران برومة فى الخامس من مارس عقد مجمع دينى صعم ثلاثمائة أسعقف ، وكان هذا فى السنة العشرين من بابوية اسكندر الثالث ·

واذا أراد أحد الوقرف على القرارات التى اتخذت فى هذا المجمع ومعرفة أسماء الأساقفة الذين اشتركوا فيه وعددهم ووظائفهم فليقرأ ما دونته بأمانة وبالتماس كريم من الآباء الطاهمرين الذين سنهموا فى هذا المجمع ، وطلبت أن يوضع ما كتته فى سمهجلات الكنيسة الطاهرة فى صور بين الكتب الأخرى التى جمعناها (١٦) من أجل هذه الكنيسة التى صارت الينا الرياسة فيها منذ ست سنوات ،

حين تم تشييد الحصن وكعل من كل النواحي جاءت الأخدار الى الملك بأن العسدو حسعيا منه للعثير على الربيع لترعى فيه ماشيته حذرج بقطحانه دون أن يأخذ حذره واقتحم الفابة القريبة من دانياس ، ولم يكن معه مقاتلون يمكنه الاعتماد عليهم في صد أي هجوم نشنه عليه ، ومن ثم ظن قومنا أن سيكون حن اليسير عليهم القضاء على خصمهم وهو بلا عسكر يحمونه ، وحينذاك تسلل رجالنا

تحت جنح الظلام ليفاجئرا المتركمان ويأخذوهم على غرة حنهـم ، فلما طلع الصباح كان المسيحيون قد أنجزوا هدفهم ·

وبينما كان بعض العسكر منطلقين هنا وهناك بحثا عن الغنيمة، والمعض الآخر يسيرون ببطء خلفهم وعلى بعد منهم اذا بالرهط الذين كان الملك يرافقهم في الركوب ينطلقون في اهمال بالغ عما أدى بهم الى المتردى في مأزق صعب فقد بلغوا موضعا ضيقا بين الصخور كان العدر مختبئا فيه ايثارا منه للسلامة وتحاشيا لهجومنا عليه بعد أن بلغه خبر تقدمنا ، لكنهم ماكادوا يرون الصليبين يكرون عليهم من غير حيطة اتخذوها من جانبهم عتى أخذتهم الحماسة رغم ماهم عليه من احجام بل ويأس من الحياة ، فلما أدركوا شدة الحرج الذي فيه رجالذا وثبوا عليهم فجأة واستماتوا في الهجوم عليهم رغم أن رغبتهم الوحيدة حتى هذه اللحظة كانت تتلخص في أن يختفوا عن أنظار عدوهم تجنبا للقائه ، أما الآن فقد راحوا يمطرونه من مسافة بعيدة بوابل هتان من السهام فقتلوا جيادذا وزادوا من ضسخطهم على بوابل هتان من السهام فقتلوا جيادذا وزادوا من ضسخطهم على

ولما أدرك الكونستابل المعظم أن الأعداء كانوا قد جاءوا من حيث لا يحتسب فقد رمى بنفسه عليهم رميا عنيفا وحمل عليهم بشدة وحاربهم كعادته حربا ضارية ، وجاهد صادقا بكل قوته لحماية الملك ودفعا لهم حتى لا ينقضرا على بلدوين (الرابع) فيهلك وتبور روحه في هذا الموقف البالغ التام .

وبينما كان ممفرى يقاتل على هذه الصورة كان العدى يمطره بين أن وآخر بضربات وحشية فأثفنته جراحا ، ولم يستطع رجاله أن ينقذوه الا بمشقة فأخرجوه بعد لأى من هذا الوضع الألم العرج وحماوه بعيدا على ظبر جواده (٦٢) •

ولقد هلك في هذه المعركة رجال بارزون يستحفون الذكر الطيب كأن من بينهم « ابراهام الناصدرى » الذي كان له عن شبابه وحسن طلعته ورفيع خلقه وكريم محتده وعظيم ثرائه ما يبشر بالأمل الزاهى في مستقبل طيب • كما قتل أيضا « جوديشو دى تيروت » بعد ان خلف ذكرى عاطرة •

كذلك شدود هذا الموضع أيضا مصرع كثيرين غيرهما وان كانوا دون هذين حركزا ٠

هذا هو الوضع الذي كانت عليه الأمور حين قدرت النجاة للملك على يد أتباعه من خطر جسيم عاد بعده الى المعسكر الذي كان قد غادره من قبل ، واستدعى عسكره الذين دبت الفوضى فى صفوفهم فتشتتوا وتشردوا هنا وهذاك .

أما حالة الكونسستابل الملكى همفرى فقد ازدادت خطورة ، فحملوه يوم الحادى عشر من ابريل الى الحصن الجديد الذى كان العمل لايزال جاريا فى بذئه ، وبقى هنا ما يقرب من عشرة أيام ظل خلالها يصارع الموت صراعا عنيفا من أجل الحياة ، ودلت وصيته الأخيرة على عقل راجح وبعد نظر ، ثم فاضت روح هذا الرجل الذى عاش حياة مثالية يوم الحادى والعشرين من أبريل وسوف يظل بلدد يبكيه بحرقة بعد أن خلف فى القلوب حسرة ، ودفن فى احتفال مهيب يليق به فى قلعته العظيمة الشهيرة قلعة « تورون (٦٣) »فى كنيسة الأم المباركة والعذراء البتول .

وفى أعقاب وفاة همفرى مباشرة وفى اليوم السابع والعشرين من شبر مايو (سنة ١١٧٩) أخذ صلاح الدين فى محاصرة الحصن الذى شيده (الصليبيون) منذ قريب،وأمطره بوابل لاينقطعمن السيام، وظل يراوح المحدورين ويغاديهم بهجماته عليهم ، لكن حدث ان

واحدا من المحاصرين تيل آنه كان يدعى « رينيه دى ماروم » راش سيها أصمى به قلب واحد من الخرى وأبرز أمراء حملاح الدين فارداه قتيلا ، فتبل للكفر لهلاكه بلبلة جسيمة حملتهم على الاقلاع عما كانوا بصدده فرفعوا الحصار ورحلوا .

- YA -

كان صلاح الدين قدفرغ حالا من غاراته بالسلاح على اقليم صيدا وتعددت هذه الغارات مرتين او أكثر ، وهى الفارات التي لم تجد من يتصدى لها معا شجعه على أن يعيث فسادا وتخريبا ، فراح يحرق كل ما صادفه ويفتك في الناس فتكا ذريعا ، فلما كان الشهر التالى صمم على شن غارة جديدة نصب من أجلها معسكره بين مدينة بانياس ونهر « دان » ،وأرسل أعدادا كبيرة من المناوشين المستيلاء على المغنائم واضرام الذار ، واذ كان هي مستعدا من جاذبه للمساعدة ان دعت الحاجة فق ظل مقيما في المسكر في انتظار عودة مناوشيه هؤلاء ومعرفة ما تمخض عنه عدرانهم ،

ولما جاءت الأخبار الى الملك فى هذه الأثناء بخبر ما قام به صلاح الدين من أعمل التخريب فى أرضنا أسرع الى مدينة طبرية بجميع القوات التى تسنى له أن يجمعها من كل ناحية ، وحمل معه صليب المسيح واجتاز بلاة « صفد » ومدينة « ناسون » القديمة حتى وصل الى « تورون » مع قواته ، وهذا جاءته الأخبار الدقيقة من رسله الذين كانوا يغدون اليه ويروحون من عنده على الدوام بأن صلاح الدين لايزال بجيشه فى نفس المرضع بعد أن أرسسل أمامه فرسانه المسلحين تسليحا خفيفا لتخريب حقول صيدا ، وأنهم لما جاؤوها لم تسلم من النهب والحرق والقتل فى أهلها ، فتشاور الملك مع رجاله مشاورة انتهت بوجوب التقدم ضد العدو ، ومن ثم حرث مع رجاله مشاورة انتهت بوجوب التقدم ضد العدو ، ومن ثم حرث

الصلية يون جيشهم عن « تورون » الى نحو «بانياس » عتى جاءوا قرية اسمها « حسافر » واقعة على قمة أحد الجبال ويمكن منها رؤية كل الاقليم الرابض تحته حتى أسفل جبل لبنان ، كذلك كان معسكر العدو واضحا للعيان وان كان على بعد ، كما كان ظاهرا للعيان كل ما ارتكبه رجاله من افساد وددمير اثناء انسياحهم في هذا الاقليم •

أما قوات المثناة التى كان السير الطويل قد أنهكها فلم تستطع مجاراة الفرسدان فى سرعة التقدم وهم منطلقون فى خفة عبر الناحية الجبلية ·

أما الخيالة الذين لميصطحبوا غير قليلمن المشاة النشيطين فقد فزلوا الى مكان يعرف بمرج عيون(١٤) • في السنهل الموجود ماشرة تحت الجبل، فتربثوا هناك بضع ساعات للتشاور في خطتهم التالية •

حينذاك ساور القلق صلاح الدين بعض الشيء ان سمع بنبا وصول الملك المباغت ، وكان فزعه شديدا من أن يؤدى الحال الى قطع الاتصال بين عسكر طليعته وبين من معه من بقية جيشه ، كما خشى أيضا من الهجوم على معسكره ، ولذلك أصدر أمره بوضع الأمتعة والأثقال والذخيرة في مكان بين باشورة (٦٥) المدينة المجاورة وبين السور حتى يكون العثور عليها ميسرا ، أيا كانت الخاتمة التي تنتهى اليها المعركة وهكذا وقف يرقب ما تسفر عنه الأحداث واستعد لما قد يقع ، ولكنه كان متخوفا كل التخوف من العاقبة .

واذ علم الغرغاء الذين كانوا قد خرجوا للنهب بخبر تقدمنا فقد تعلكهم المفرف الشديد مما جرى فلم يعد يتعفل بالهم الا الوصول المى صنفرفهم أن أمكن ، ضعارين عرض الحائط بكل الاعتبارات الأخرى ، لكن اعترضتهم قواتنا كما ذكرت بعد عبورهم النبر فيما

بين أرض صيدا والسبل الذي كان جيشنا مرابطا ذيه ، وسرعان ما جرت بين الجاذبين مناوشات أسفرت بعون الله عن انتصلار السيحيين ، ودارت الدادرة على الأعداء الذين لاذوا بالمفرار باذلين أقصى جهدهم للوصول الى معسكر صلاح الدين بعد مصرع الكثيرين منهم ، مجندلين على الأرض .

_ 49 -

بينما كانت الأمور على هذه الصورة قام « ايود » رئيس الفرسان الداوية وفى صسحبته كونت طرابلس وأخرون ممن كانوا خلفهما فارتقوا التل المواجه لهم ، فصار النهر على يسارهم والسهل الفسيح وخيام العدى على يمينهم .

ولما علم صلاح الدين بالمأزق الكريه الذى فيه رجاله بتعرضهم حيث هم لخطر قد يصل الى حد الهلاك وضياع أرواحهم تأهب للذهاب لينقذهم ، وكان قد وصل الى هذا القرار حين طالع بعض عسكره المهزومين وهم يفرون على وجوههم ، فركب جواده قاصدا لقاءهم ، غلما وقف على جلية الأمر عطف عليهم وشجعهم بكلامه اليهم وردهم الى كتائبهم ، ثم أغار فجأة على المسيحيين الذين تكانوا يطاردون الهاربين دون أن يحتاطوا لأنفسهم الحيطة الراجبة ، حينذاك كان مشاتنا الذين امتلأت أيديهم باسلاب القتلى معسكريين على امتداد شاطىء النهر وقد استناموا للراحة التامة اعتقادا منهم أن الغلبة شاطىء النهر وقد استناموا للراحة التامة اعتقادا منهم أن الغلبة كاملة غير منقوصة كانت من نصيبهم .

أما الفرسدان فقد رأوا العدو للذي كاذرا يظنون قد انتهى المره نهائيا للوود فيكر عليهم ويهاجمهم هجرما عنيفا ، فاضطروا الى مصادمته رغم اضطراب صفوفهم اضطرابا لم يجدوا معه لمحظة الاعادة تنظيم انفسهم والدفع بقواتهم الى القتال حسب قواعده المرجهة

ولكنهم ظلرا يقاوعون مقاوعة باسلة وصمدوا أعام هجمات العدو الا قوتهم لم تكن تعادل قوة خصمهم ، ولاكان بأسهم كبأسه فتبددوا في شرادم عمتها الفوضى ، ولم يعد أحد منهم قادرا على معاونة غيره ، وانتهى الأمر بهم الى أن لاذوا بأذيال الفرار المشين ولربها كان من السهل عليهم تجنب ملاحقة العدو لهم وانقاذ انفسهم لو أنهم اتجهوا اتجاها آخر ، ولكنهم بسبب خطايانا نهجوا أسسرا نهي فأوقعوا أنفسهم في شعب ضيق تدوطه المنحدرات العميقة ، وهنا لم يكن أمامهم الا التقدم أو الارتداد وسيط صفوف العدو معرضين أنفسهم للهلاك ، وحيذذاك قام بعضهم بعبور النهر وحملهم أملهم في انقاذ انفسهم على الارتداد الى أفرب موضع حصين اسمه « شسقيف انفسهم الارتداد الى أفرب موضع حصين اسمه « شسقيف الرنون » (٢٦) ، أما البعض الآخر منهم فانهم بعد اجتيازهم النهر ساروا مصاقبين للساحل حتى بلغوا صيدا وبذلك تحاشوا وطأة القتال الثقيلة ، ولقيهم في مسيرتهم « رينو الصيداوي » ورجاله الذين كانوا مسسرعين للحاق بالجيش ، فحدثوه بالنكبة فأصساخ كانوا مسسرعين للحاق بالجيش ، فحدثوه بالنكبة فأصساخ

والمعتقد أن هذا العمل من جانبه أدى الى كثير من المصائب التى نزلت بهم فى ذلك اليوم اذ لم يكن من المستبعد لو أنه تابع زحقه الى قلعة « شقيف أرنون » أن يتمكن من انقاذ الكثيرين من بطش العدو بفضل المساعدة التى كان لابد له أن يلقاها من أهل المدينة والاقليم فقد كان أهلوه يعرفون الناحية تمام المعرفة ،وحدث أن استخفى الفارون فى هذه الليلة فى الكيرف التى بين الصخور ، لكن ما أن طلع الصباح حتى عثر عليهم العدو الذى كان يمتنط كل ناحية ويفتش كل ركن فأمسكهم وزج بهم فى الحبس .

لكن قدرت النجاة للملك بفضل المعرنة التى تلقاها من جانب جنده الملكى ، كما استطاع كونت طرابلس الوصول الى صور فى شرنمة قليلين من أصحابه (٦٧) .

ولقد كان من الصليبيين الذين أسروا في ذلك اليوم « ليود دى سنت آماند » رئيس الفرسسان الداوية ، وكان « ايود » هذا رجلا دنيئا متعاظما متكبرا مفرورا قد ملأ الشسر عنفاريه(٦٨) ، فهو لا يخاف الله ولايراعى انسانا ، وينسب اليه الكثيرون الخسارة التى نزلت بالمسيحيين في ذلك اليوم ، ووسمره بميسسم الخزى والعار الأيدى بسبب هذه الكارثة ، ويقل أنه مات(٦٩) خلال هذه السنة أسيرا في سجن قدر فلم يحزن أحد لموته ٠

وكان ممن أسر فى هذا الهيرم أيضا « هيج » صاحب طبرية ابن روجة كونت طرابلس ، وكان شابا فى ريق العمر ولمه غد مأمول ، هذا الى ماكان يحظى به من محبة الجميع ·

كذلك وقع في الأسر كثيرون غير هؤلاء لا أعرف اسماءهم ٠

_ ٣. _

على هذه الصورة كانت الأمور في المملكة يومذاك •

وكنا نحن فى أسوأ حالات النكد وسوء الطالع حين أرسى فى عكا « هنرى كونت تروى » الجليه القدر وابن كونت « تيوبولد الكبير » الذى خلفناد فى مدينة « برنديزى » بأبوليا أثناء رجوعنا من مجمع اللاتيران ، وكان فى صحبة هنرى فى رسود بعكا عدد كبير من سراة القوم ،

وكان كثير من علية الناس قد وفدوا فى ذلك العبور نفسه ، كما قلنا من قبل ، وكان فيهم « بطرس دى كورتنزى » شقيق لويس ملك المفرنجة ، كما جاء فيليب أسقف « بوفيه » المنتخب بن كونت روبرت وأخو الملك لويس ، وكانت قلوب قومنا تتفطر حزنا من جراء الم

المصافر التى حاقت بنا مؤخرا ، لكن قدوم هؤلاء الكسبار أنعش بقوسنا كما شد من عزائم أهلنا وأحيى آمالهم فى أن يستطيعوا بمساعدة هؤلاء الأعجاد أن يتجنبوا الكوارث التى قد يأتى بها الغد ، وربعا يتمكنون أيضا بواسطتهم أن يثاروا للدواهى التى داهمتهم ، ولكن ذهب هذا الأمسل أدراج الرياح لأن الله كان غير راض عنهم فعجزوا عن التفلب على عواقب الشرور السالفة بل أنهم وقعوا فيما هو أشد منهاضراوة ، ويرجع السبب فى ذلك الى أن صلاح الدين حومر آلد أعدائنا والذى تسنم ذروة السطرة بفضل انتصساراته الكثيرة ـ قد أسعفه الحظ الحسن ففاجأنا قبل أن نلتقط أنناسسنا وضرب الحصار على الحصن الذى كمل تشييده فى ابريل الماضى وضرب الحصار على الحصن الذى كمل تشييده فى ابريل الماضى والما تم بناء هذا الدين كانوا قد استولوا لأنفسهم على كل الذاحية الى فرسان المعبد الذين كانوا قد استولوا لأنفسهم على كل الذاحية بسبب تنازل المارك لهم عنه و

فلما علم الملك أن صلاح الدين محاصر ذلك الموضع حشد كل قرى المملكة وجميع قواتها القتالية ، كما أنه استدعى كونت هنرى (دى تروى) وغيره من النبلاء الذين كانوا قد وصلوا منذ قريب ومضى بهم الى طبرية حيث دعا جميع من بيدهم الحول والقوة من رجال المملكة الى الذهاب لمساعدة المحاصرين وارغام العدو على قك الحصيار .

لكن ينما كان بلدوين الرابع واقفا هذاك فى الانتظار وقد أجل الاستعدادات ليوم واحد فقط وافاه النبأ الصادق بأن العدو قد استولى على المكان وهدمه حتى سواد بالأرض وصيره أنقاضا .

أما رجال الحاحية الذين كانوا هناك لحراسة القلعة(٧٠) فقد راحوا مابين أسير وقتيل ، وبذلك أضيفت نكبة فادحة جديدة الى ساسلة النكبات السابقة ، حتى ليمكن أن يقال بصدق فى حقها(٧١) : « أن

الرب الأهيم انصرف عنهم « وحق القول : « أن أحكامك لجة عظيمة »، و « ما أشدك في أعمالك » •

ان الرب الذي أغدق خلال السنة المنصرمة النعم الجليلة على أبنائه المخلصين حكم عليهم أن يلبسهم لباس الهون التسسديد وأن تسودهم المفوضى ، ولكن من ذا الذي يعرف عا الذي يريده الرب

ومن ذا الذي يشاركه في قضائه ٠

ولأجل ذلك غانك قد حجبت عطفك عن الجمه ع الكثيرة والذلاء المشاركين حتى لا ينسبوا لأنفسهم ما هم فيه من نصر لم يحرزى بكفاءتهم بل بقضلك أنت ، ولأنهم لم يردوا عليك الرد الجميل ، أنت أيها المحسن عليهم بما منحتهم من صنعك العظيم ولأن « الذي يحبه الرب يؤدبه ويجلد كل ابن يقبله »(٧٢) .

لقد لطخت يارب وجرهنا بالعار حتى نسعى الى اسمك المبارك الى الأبد ، واننا لنعرف ونعصصترف يا ربنا أنك لا تتفير لأنك أنت القائل(٧٣) : « أنا الرب لا أتغير » ، ولكن أيا كان السبب غاننا نعرف أنك الحق يارب ، وأن أحكامك عادلة ·

فى هذا الوقت كانت المفاوضسات التى جرت العام المنصسرم بخصوص دوق برجنديا قد تجسددت على يد عمه الكرنت هنرى ، وانعقد الأمل على وصوله فى الرحلة التالية ، لكن ظهر بعدئذ بكل جلاء ولأسباب لانعرفها أنه لازال مصرا على عدم المجىء ·

هنا ينتهى الكتاب الحادى والعشرون

حواشي الكتاب العادي والعشرين

- (۱) يلاحظ قارىء هذا القسم من قاريخ المحروب الصليبية تردد حوّلفه في المنعت المعددي لملوك بيت المقدس الملاتين ومن هنا كان نعته بلدوين الأجذم حينا بالسادس وحينا بالسابع وهو اذ ينعته بالمسادس فانه يكون عن المعريق من المؤرخين الذين لا يعدون عجود فروى دى بويون ، بين حلوك القددس الملاتين ، لانه هو نفسه لم يسم نفسه بالملك وانما اختار أن يلذب بحامى الغبر المقدس .
 - (٢) راجع عاسبق ، ص ٢٢ ـ ٢٤ ٠

http://www.al-inaklabah.com

- (٢) راجع الحاشية السابقة رقم ٢٠
- (٤) بيثانى Bithany هى «العيزارية» أو العازارية، كما يقرر لى سترانج وهى قرية قرب القدس تتنتع باهمية روحية خاصة أذ بها قبر لعسازر Saint Lazarus ومن ثم فهى منسوبة الله ، وفى الاخبار المسيحية الاولى أن المسيح رد عليه الحياة بعد موته ، ويذكر ذلك ياقوت فى معجمه انظر الملحق الزارد فى أخسر هذا المجسز، تحست لعسازر ، ونظسرا لاهمية الكان من الناحية الدينية فان « مليزند ، ملكة بيت المقدس قامت سنة ١١٤٢ م بشراء هذا الموضع وشيدت فيه ديرا باسم لمعازار واختيه ، مارتا ومارى .

ویخطیء من یخلط بین بیثانی Eithany وبین بیثینیا Eithinia التی دی ولایة فی آسیا الصغری ، انظر فی هذا الصحدد عاورد فی کتاب

ه ديشامب » عن القلاع الصليبية في الأراضي المقدسة وانظر الملحق الذي اضفناه في غتام هذا الجزء · · Deschamps : Les Chateaux des Croisès en terre Sainte,

Defence de Royaume de Jerusalem.

- (٥) وهي التي تعرف بمونتريال عند المسليبيين ، وهي تلعة شسسديدة الحصانة على الحدود السورية ترب الكرك ، أو كنا قال ياقوت « بان عمان -• انظر عنها عاجمته الاستاذ لى سنرانج Inc-Strange : Palestine under the Mostems, P. 526.
 - (٦) راجع حا سبق حص ٧٩ ، س ٣ وما بعده ٠
- (٧) يبدو في هذه السطور خرف وليم الصورى من أن يتهمه قارؤه بالانحياز والتحزب لريدوند كونت طرابلس ، ومن ثم فانه يحاول أن ينفي هذا المطن،ولكن بالرجوع الى عاسبق لموليم أن قاله في هذا الصدد يتبين لذا انه برر حوقفه مقدما حين قال ان المجميع بما فيهم الاساقفة كانوا يزكون طلب ريموند ويؤيدونه في أن يكون وصبيا على الملك ٠
- (٨) راجع ما سحبق عن مصحرع ريدوند على ايدى المشاشين
- (٩) إشارت الترجية الانجليزية لكتاب الحروب الصليبية جـ ٣ ، من ٢٠٠٠ حاشية رقم ١٠ الى أن آخر توقيع عوجبود لدينا لمرالف كمستشمار للعلك ورد في وثيقة مؤرخة بالثامن عشر من ابريل سنة ١١٧٤ م، وذلك ناء على R. Röhricht : Regista Regni Hierosolymitani, No. 514. ما جاء في أما أول دَوقيم لوليم فكان على وديقة مؤرخة بالثالث والعشرين من ديسمبر من نفس السنة Rohricht, op. cit. No. 518وقد سبق لوليم أن أشار في الكتاب العشرين ، الى أن وفاة ، راك ، كانت في ابريدل ، أي قبل وقاة نور الدين بشهرين •
 - (١٠) المقصود بالأعير الشاب هذا الأعير ابن نور الدين ٠
 - (١١) يقصد بسبب هذا الكرم المفرط ·
 - (۱۲) سفر ایوب ۱۲/۲۱ ۰
- (١٣) استعمل وليم في الأصل كلمة Obryzum وعلقت الترجعة -الانجليزية على هذه الكلية فقالت أنها من الألفاظ اللاتينية التليلة المتأخرة -Pho Chrussa Obrussa Photography ونضيف الى هذا أن الوارد في المعاجم اللاتينية هو كلمة

- أى المعدن الخالص الذى عرلج بالنار فخرج صافيا من كل شائبة ، وقد جاء فى المعاجم العربية ان الابريز هوالذهب الخالص ، وقالت انه لمفظ فارسى الأصل .
- (١٤) المقصود بذلك الاجتماع الذى اشار اليه وليم من قبل فى هذا الجزء الرابع من الترجمة العربية ، ص ٨٢ ، س ـ وما بعده ٠
- (١٥) المقصود بذلك ريعوند كونت طرابلس الذى أصبح وحبيا على الملك والمعلكة ٠
- (١٦) المقصود بذلك قطب الدين مودود بن زنكى أصغر الحوة نور الدين انظر في هذا Cahen : La Syrie du Nord, P. 393.
 - (۱۷) المقصود بذلك موت نور الدين محمود بن زنكى ٠
 - (١٨) المقصود بمولاه الشرعى هذا ابن نور الدين ٠
- (١٩) الاشارة هنا الحي قصة النبي يونس في دعائه على مدينة نينوى وانظر ما أوردناه عنه في الملحق المذي وضعناه في ختام هذا الجـــزء من المترجعة العربية
 - (۲۰) يقصد بذلك صلاح الدين ٠
- داریا ۔ کیا وصفیا یاقوت ۔ قریة کبیرة من قری دمشیق فی Le- Strange, op. ctt. P. 436. ، راجع :
- (٢٢) هذا هو الاسم العربى لمكلمة Trachonites وقد اورده بهذه الصورة ياقرت فى معجمه وقال هو « الحرة السوداء ، الموجودة فى اقليم صلخد بالمسام ، وهو اقليم حافل بالقرى مزهم بالمسكان ، انظر كتاب : دو Strange op. cit.: PP. 425, 492.
- وانظر ما كتبناه في الملحق الوارد في ختام هذا الجزء تحت كلمة تراخونيتس٠
- (٢٣) تدعر أو بالميرا عن المدن الرائعة في العصور القديعة ، ويذكر المعقوبي عنها أن أطلال بعض عبانيها الباقية حتى وقته تشير المي أنها عن يناء سليعان بن داود ، كما يشير المقدسي الى أنها نقع في جند حمص،ويذكر ياقوت أنها سميت باسم تدعر بن حسان عن نسل نوح وقد وردت الاشارة الميها في العبد القديم و ونظرا لما كانت عليه عن عظمة فقد نسجت حولها كثير عن =

= الاخبار التي تدخل اكثر ما تدخل في باب الاساطير ، كما انها أول بلد استولى عليه خالد بن الوليد وهو في طريقه عن العراق الى الشام ، راجع Le-Strange : op. cit. PP. 541 — 542.

انظر ايضا الملحق الوارد في ختام هذا المجزء تحت كلمة تدعر ٠

(٢٤) المت الهزيمة الساحقة بالامبراطير البيزنطي عانويل في الوقعة التي عرفت بوقعة « ميروكيفاليون » Ayrokephalion يوم ١٧ سبتبر ١٧٦ م ، وقد أنزلها به قلم أرسلان سلطان قونية على الرغم مما كان بين العاملين قبل ذلك بقليل من العلاقات الودية التي تشير اليها زيارة تلج أرسلان للبلاط البيزنطي وما قوبل به من الاحتفاء النادر ، وما أغدقه عليه مانوبل من الهدايا السنية • انظر وصف ذلك في :

Michel Le Syrien (Chronique de.,) trans. by Chabot, III, P. 319.

وقدافرزت هذه الزيارة اتفاقية صداقة بين الطرفين لكن مالبث قلج ارسلان ان طعم في ثراء بيزنطة كما ان فردريك بربروسة حرض بيزنطة ضد السلاجقة فخرج الامبراطور مهاجما السلاجقة ولكن قوات قلج ارسلان تصدت له وأنزلت به هزيمة سياحقة في العناد والرجال ، حتى لقد كانت نجاة الامبراطور نفسه شبه معجزة كما يقول مؤرخنا وليم الصورى على أن قلح ارسلان ماليث أن عاد يسعى للصلح الذي أسفر عن تدمير بعض الحصون البيزنطية بأسميا الصمفرى ، وعلى أية حمال قان هزيعة مانويل في « ميروكيفاليون » قضبت على كل تفكير بيزنطى في تحجيم القرة السلجوقية واخراج اصحابها من آسيا الصغرى ، ونضيف في هذه الحاشية الى ما جاء في المتن عن الاحباط الذي أصاب عا نويل أن فردريك بربروسة كتب الى الاعبراطور البيزنطي لملاعتراف بسلطانه على بيزنطة والخضوع لبابا روعة ، وكان ذلك يعنى الرغبة في توحيد العالم المسيحي تحت راية الاعبراطورية الرومانية ، راجع :

Vasiliev: Hist, of the Byzantine Empire, II, P. 426 - 428. Ostrogorsky: Hist, of the Byzantine State, PP. 391 - 393.

(٢٥) راجع الجزء النالث من هذه الترجعة العربية عن زواجي Naw al makabeh con عبوري من مارية كرمنين قريبة مانويل •

- (٢٩٦) لاحظت المترجعة الانجليزية انه لم يلقب أبدا بالطويل المسيف ، في المنا هذا هو لقب أبيه .
- (٢٧) فيما يتطق بمجريات احداث هذه العلاقات الغرامية اليضبعة من ناحية « أندرونيكوس » الذي ظل يغري فيليبا حتى « أدار رأسبا ولم تعد قادرة أبدا على رفض أى طلب له » راجع حاورد في كتاب Runciman : op. cit. II, PP. 377 — 378.
- (٢٨) المقصود بذلك الحملة التي كان الامبراطور البيزنطي مانويل قد عرض على معلكة بيت المتدس المشاركة في شنها على مصر وغزوها ٠
- (۲۹) اشار رنسمان الى أن كونت فلاندرز صرح أخيرا بأن غرضه الوحيد من المحضور الى فلسطين كان يتلخص في أن يزوج الأميرة « سيبيلا » والأحيرة « ابزابيلا » الى ولدى فصله روبرت أوف بيثون ، انظر : Runciman : op. cit., II, P. 415.
- Chalandon: Commenes, II, P. 551. $(\tau \cdot)$
- (٢١) المقصود بذلك الاتفاق على ارسال حملة مشتركة من بيزنطة ومملكة بيت المتدس لفزو مصدر •
 - (٣٢) بطرس الأول ٥/٥٠
 - (٣٢) المقصود بهنا كونت طرابلس وكونت نلاندرز ٠
- (٣٤) هكذا في الترجمة الانجليزية ، فان صبح النقل فلسنا ندري ما هذا الخلط في ذكر الأماكن عند وليم في هذين الصطرين ، فخالسيس Chalasis العبد مى در - - - . هى المرادفة اكلية « تنسرين » كما اوضح ذلك Le-Strange : op. cit. 486 — 7.
- - رمن ثم فانه لا رابطة بينها ربين قنسرين ٠
- (٢٥) الوارد في تعليق بالترجمة الإنجليزية (ج ٢ . ص ٣٠٠ ، حاشية رقم ۲۸) اسم Jawah او اسم Javelino ويسميه بهاء الدين في المحاسن اليوسفية ص ٨٦ باسم « المعلوك » ·
- Mirable Castle (٢٦) في الأحمل رتد ترجعناها الى مكفر

سلام ، بناء على التحقيقات والابحاث التى قام ببا سير ويلسون sir C. Willson منذ قرن واثبت فيها ان هذا الاسم مرادف لكلمة ورأس العين ، التى هى « انتيبياترس » الواردة فى الاعمال ٢١/٢٢ فى ما حاء هناك « فالعسكر اخذوا بولس كما أمروا ، وذهبرا به ليلا الى وانتيبياترس » التى هى رأس العين » ، ويشير لى سترانج Castle of Dirable فى الحوليات المى ان رأس العين هى الواردة باسم Castle of Dirable فى الحوليات

- (۳۷) مراثی ارمیا ۱/۲ ۰
- (۲۸) مزامیر ۲/۷ ، ۱۰ ۰
- (٣٩) مزامير ٨/٧٦ حيث قال : « الأرض فزعت وسكنت عند قيام الله ٠
 - (٤٠) عزامير ١٩/٩٤ ٠
- (١٤) اشارت الترجمة الانجليزية (ج ٢ ، ص ٤٣٠ ، حاشية رقم ١١) الى أن هذا الكلام منظور فيه الى ما جاء فى المزامير ٢٣/٣٣ ، وهذا خطأ فأيات هذا المزمور اثنتان وعشرون أية فقط ·
- (٤٢) اوردت الترجعة الانجليزية (ج ٢ ، ص ٤٣١ ، حاشية رقم ٤٣) تفسيرما ترجعناه بالمواشية وذكره وليم بلفظ Tawasin او Caragoles بانهم طائفة من الجند لهم المعية بينية كنا ان كلنة Caragoles التي ترجعناها بالقراغلامية والتي يعني بها حرفيا «الخدم السود ، و « الماليك ، وذلك نقلا عن نلدكه بناء على ما جاء في :

R. Rohricht: Geschichte des Konigreichs Jerusalem 1100 - 1292, P. 377, note I.

وقد عالج هذين الملفظين ، الطواشية » والقراغ الدية ، الاستان « الليسيف » بناء على ما جاء في خطط المقريزي وغيره · انظر Elisseeff: Nur ad-Din, t. III, P. 724.

Child Annual Pate Ball Con

- (٤٣) اشعيا ٩/٢ ٠
 - (٤٤) يوڻيل ١/١٠
- (٤٥) المقصود ببذه العبارات جماعة الأعراب .
 - (٤٦) المتصود بذلك الفرسان الاسبتارية •

- ٠ ٢٧/٢٢ قينة (٤٧)
 - (٤٨) اشعيا ٢٤/٨ ٠
- (٤٩) فيما يتعلق بقصة جدعون التي يشير اليبا وليم في المتن أعلاه ، والجع ما أوردناه في الملحق في ختام هذا المجزء تحت كلمة ، جدعون ، ٠
 - (٥٠) تثنية ٢٢/٣٢ ٠
- (٥١) فى هذا المتعبير الذى يستعبله وليم الصورى اشارة الى رسالة يعقوب ١٧/١ ، فى توله : كل عطية صالحة ،وكل موهبة تاعة هى من فوق نازلة من عند أبى الأنوار الذى ليس عنده تغيير ولا ظل دوران ، ٠
 - (۵۲) خروج ۱۲/۱۵ ٠
 - (۵۳) خروج ۱۰/۷۰
 - (١٥) المقصود بذلك كونت فلاندرز ٠
 - (٥٥) يقصد بالقلعة هنا حصن حارم ، انظر الحاشية التالية
- (٥٦) راجع ما ذكره ياقوت وابن عبد الحق وابو الفدا عن حصــن حارم ، وانظر : .449 Le-Strange, : op. cit. P.
- (٥٧) يعنى عزمه على الرجوع الى بلاده ومفادرة الأراضى الشامية ٠
- (٥٨) حددت الترجمة الانجليزية عودته الى بلاده بانها كانت فى خريف ١١٧٨ م ٠
 - (۹۹) مزامیر ۱۸/۵۱ ۰
 - (٦٠) تكوين ٢٢/ ١٠٠ ٠
- (٦١) هذه اشارة صريحة الى مدى اهتعام المؤلف بالكتب وعنايته بان تكون كنيسة صور ـ بجانب كونها بيعة دينية ـ دارا للكتب التى اشرف هو فقسه على تزويدها بها وبالوثائق التى كان شديد الولع بها ، ولا نستبعد ان تكون هذه المكتبة قد ضعت بعض الكتب العربية ·

- (٦٢) ترك لنا أبو شامة فى الروضتين وصفا دقيقا للحظات معفرى القتالية الأخيرة فقال : « وقعت فيه (أى فى هعفرى) جراحات احداهــا نشابة فجدعته ونفذت الى فيه وعرت بضرسه فقلعته وخرجت عن تحت فكه ووقعت أخرى فى مشط رجله فنفدت الى اختصه ، وأخرى فى ركبته ، رضرب بلت فى جنبه فكسر له ضلعين » •
- (٦٢) هى قلعة تبنين الصليبية المعروفة فى الحوليات الصليبية باسسم Le Toron كانت من أقرى المحسون التى فى يد الفرنجة وقد عر بها الرحالة المسلم ابن جبير فى رحلته سنة ١١٨٥ م فذكر أنه كان يحكنها وقتذاك أعراة يسعونها « الخنزيرة » أو « الملكة » وهى والدة صاحب عكا ، وقد أطال هذا الرحالة فى وصفها ، ولكن ياقوت يقول عنها « وتبنين بلد فى جبل بنى عامر، أما المحصن فيطل على بانياس ، وهو واقع بين دمشق وصور » ، انظر : Le Strange : op. cit. PP. 545 6.
- (٦٤) رجحنا أن تكون ، مرجعياون ، هى المرادف للفظ اللاتينى Mergum الذى استعمله وليم فى الأصل ، وقد ذكرت المراجع المجغرافية فى المعصر الوسيط ، مرج عيون ، وعرفته بأنه مرج فى الاراضى الشامية الساحلية ، وربما كان هذا هو المكان الوارد فى سفر الملوك ٢٠/١٥ بأسم ، عيون ، ودان ، وأبل ، ٠٠ وضرب عيون ، ودان ، وأبل ، ٠٠
- (٦٥) لفظ ، الباشورة ، من مصطلحات الحصار الاسلامية في العصور الوسطى .
- (١٦) هو الحصن المعروف عند الصليبيين باسم Belfort ، هذا وقد وصفه ياقوت بانه قلعة شديدة الحصانة على قمة جبل مجاور لمبانياس في اقليم دمشـق ، ثم قال ان د ارنون ، اسم رجل رومي او افرنجي ، وامـا لمي سترانج .534 .9 .0p. cit. ه فيفسر كلعة شقيف بانها سريانية معناها د الصخرة ، وعلى ذلك يكون اسم القلعة ان ترجم الى العربية هو «صخرة د أرنون » .

۰ ۲/۲۷ سفر ایزب

(٦٩) ليس من المؤكد تعاما أن يكرن « أيود ، قد مات في هذه السنة ويثير المشك في تحديد هذه السنة المؤرخ الفرنسي « دالبون ، راجع : d Albon : La Mort d'Odon de st. Amané (in) Rol., XII, PP. 279.

(٧٠) يتكلم المؤلف هنا عن قيام صلاح الدين بحصار القلعة المعرونة بقلعة بلدرين عند مخاضة يعقوب ، وهو حصار استمر ستة ايام من ٢٤ اغسطس حتى ٢٩ منه وانتنى بهدم اسوارها وتسويتها بالأرض ، ولم يكن أحد يتوقع قيام صلاح الدين بعباجعة تلك القلعة في هذه اللحظة بالذات بل كان المتوقع أن يتابع تقدمه الذي وردت الاشارة اليه في الصفحات السابقة ، لكن ازعجه مجيء حملة فرنسية من كبار فرسان فرنسا وعظمائها ، وعلى راسهم أخو الملك وكونت شعبانيا هنرى الثاني وفيليب اسقف بوفيه ، وقد حاول صلاح الدين أن يتجنب الاصطدام بهذه الحملة قبدل خطته واتجه الى علمة بلدوين ، كنا أن الحملة الفرنسية نجنبت التعرض لمقوات صلاح الدين بل عادت على أعقابها إلى فرنسا ولم تحقق كسبا من خروجها هذا ، وقد وردت الاشارة الى ذلك عند بعض المؤرخين المسلمين أمثال أبي شامة واين وردت الاشارة الى ذلك عند بعض المؤرخين المسلمين أمثال أبي شامة واين



(۷۱) مزامیر ۳۱/۲ ، ۲/۲۱ ۰

(۷۲) عبرانیین ۱۲/۱۲ •

(۷۳) مالخی ۱٬۲۰ •

مراع المصالح الشخصية

- الملك يزوج أخته الرملة المركيز المن شاب اسمه جى دى لوزنيان الملك يبرم هدنة مع صلاح الدين على شروط متكافئة وهو أمر لم يسبق له مثيل من قبل .
- ٢ صلاح الدين يغير على امارة طرابلس ويحرق المحاصميل
 وغيرها مما في حوزة الصليبين في تلك الناحية •
- ۳ ـ وصول أسطول مصرى الى جزيرة أرواد · كونت طرابلس يعقد هدنة مع صلاح الدين ·
- عودة رئيس أساقفة صور من القسطنطينية ووفاة لويس ملك الفرنجة •
- الملك يزوج أخته الصغرى من همفرى الثالث ، وفاة امبراطور القسطنطينية .

- آ صدور قرار الحرمان الكنسى ضد أمير انطاكية بسبب العشيقة
 التى اصطفاها رغم أن زوجته لاتزال على قيد الحياة •
- ٧ ــ ارسال بطرك القدس الى أنطاكية للبحث عن علاج لهذه الأمور
 الخطيرة وفاة البابا اسكندر (الثالث) •
- ۸ ـ وفاة الملك الصالح اسماعيل بن نور الدين وانتقال ميراثه
 الى قريب له ٠
- ٩ ــ المتنافر الخطير بين كونت طرابلس والملك وسيرعان ما يتحول هذا النفرر الى خصومة صريحة ٠
- ۱۰ ـ حدوث فتنة فى القسطنطينية تجعل لأندرونيكوس اليد العليا فى تصريف أمور الدولة · الأضرار الجسيمة التى لحقت باللاتين من جراء هذه الفتنة ·
 - ١١ ـ ذكر أسباب الثورة والاضطرابات ٠
- ۱۲ ــ اندرونيكرس يفتك بالنبلاء ويستولى على القصر والمدينة ٠ ويستعمل الغلظة في قمع الأهالي في حكمه اياهم ٠
- ١٣ ـ اللاتين الذين كانوا قد نجوا من الموت فى السفن يعيثون فى المجزر والأماكن الأخرى الموجودة على طول الشاطىء بروح عدوانية •
- ١٤ صلاح الدين يشجب الاتفاقية التي عقدها مع الملك الذي يزحف الى ماوراء الأردن لصده · الترك يهاجمون قرية «ديورية» ويأسرون السكان ويأخذونهم معهم ·
- ١٥ صلاح الدين يستولى على أحد معاقلنا وهو حصن شديد الحصانة في منطقة السواد .

- ۱٦ ـ صلاح الدين يهاجم أرضنا بقرة مسلحة فتنشب معركة لكنها غير فاصلة عند حصن فوربيليه ٠
- ١٧ ... صنلاح الدين يستدعى أسطولا من مصد ويفرض الحصار على مدينة بدروت ١٠
- ۱۸ ـ الملك يصل الى صور فى طريقه لانقاذ بيروت ، وصلاح الدين يرفع الحصار •
 - ١٩ صلاح الدين يعبر الفرات ويدخل أرض المجزيرة ٠
 - . ٢ ـ الملك يخرب اقليم الدماشقة تخريبا كريها .
- ۲۱ ـ الصليبيون يحاصرون القلعة التي استولى عليها صلاح الدين اخيرا ، ويتملكونها ويعيدونها الى حظيرة المسيحية ·
 - ٢٢ ـ الملك يهاجم بعسكره ارض الدماشقة مرة ثانية ٠
 - ٢٣ _ اجراء احصاء عن المملكة كوقاية ضد كوارث المستقبل •
- ٢٤ ـ صلاح الدين يحاصر حلب وياخذها باتفاق خاص ١٠ أمير
 انطاكية يعد الشمروط المتبادلة مع روبين (الثالث) دوق
 أرمينية ١٠
- ۲۵ ـ اصابة الملك بمرض عضال في الناصــرة وقيام « جي دي لوزنيان » كونت يافا بالوصاية على المملكة .
- ۲٦ ـ صلاح الدین یغیر علی بلادنا بقوات هائلة ویضرب معسکره
 بجوار « بیسان » فیخرج المسیحیون لصده •

- ۲۷ استفدال المجاعة في الجيش ، ورحيل كل من الصليبين والترك في النهاية دون حدوث قتال بين الجانبين ·
- ۲۸ ـ صلاح الدین یفرض الحصار علی مدینة البتراء (تدمر)
 الواقعة وراء الأردن ویستولی علیها بالقوة .
- ٢٩ ـ الملك بلدوين يخلع كونت يافا من الادارة العامة للمملكة
 ويلبس ابن عمه العصابة •
- ۳۰ ـ الملك يحشد قواته ويسرع عبر الأردن لمساعدة المحصورين فيرفع صلاح الدين الحصدار ·



هنسا يبسدا الكتاب الثاني والعشسرون

صراع المسالح الشخصية

وصل الى المملكة في هذه الأثناء ايضا « برهيموند » أمير انطاكية و « ريموند » كونت طرابلس ومعهما كوكبة من الخيسالة لحراستهما ، وقد انزعج خاطرالملك كل الانزعاج مخافة أن يؤدى قدومهما الى احداث ثورة يجدانها نريعة لاقصسائه عن العرش وسبيلا لاستيلائهما على المملكة ، وكانت وطأة المرض قد زادت عليه زيادة ضاعفت قلقه عن ذى قبل ، ناهيك بتفاقم ظهور أعراض الجذام يوما بعد يوم عليه .

الما المحته المركيز « دى مونتفرات » فكانت ـ كما قلنا ـ في انتظار وصول الدوق •

كان الملك يعرف هذين الكبيرين(١) معرفة تامة ، لكنه ارداب في الدوافع الكامنة وراء حضورهما رغم وشيجة القرابة التي تربطه

بهما آذلك ما كاد يعلم بخبر وصولها حتى بادر فأجرى مراسيم عقد قران آخته (سيبيلا) ، وربما كان فى امكانه أن يجد بين نبلاء مملكته بل وبين الأجانب والمواطنين رجالا أعظم أهمية من (هذا الزوج) وأحكم منه وأكثر ثراء ممن لو صاهر أحدهم لمعادت هذه المصاهرة بالنفع الأكيد على المملكة لكنه لميتدبر قول القائل: «فى العجلة الندامة » أذ بادر فعقد قرانها على شاب ليس بذى جاه ولا جاه وما هو فى العير ولا الذفير ذلك هر «جى دى لوزنيان » ابن هيج الأسمر ، الذى كان من منطقة «بواتييه » واحتفل بهذا الزواج فى أسبوع عيد فصح (١١٨٠) فخرج الملك بذلك العمل على العرف الجارى اقباعه ، ولكنه عقده لأسباب خاصة عنده (٢) .

لم يقت ذهن النبيلين اللذين أشرذا اليهما حالا نظرة الملك وباروناته الى قدومهما بعين الثلك والارتياب وعدم الارتياح ، لذلك كرا راجعين الى ديارهما بعد فراغهما مباشرة من داء مراسيم الحج المعتادة ، وظلا مقيمين بضعة أيام في طبرية دون أن يشعر بوجودهما صلاح الدين الذي هاجم المدينة هجوما لم يسفر عن أي ضرر بالأهالي ثم انسمحب مرة ثانية الى الاقليم المحيط « ببانياس » وظل مقيما يه مع عسكره ـ كما عرف فيما بعد ـ في انتظار وصول أسطول مؤلف من خمسين شونية كان قد أمر في الشناء المنصرم باعدادها ، فكان هذا التأخر من جانبه مدعاة لتسرب شيء من القلق الى نفس الملك مما حمله على ايفاد الرسل اليه لعقد عدنة فيما بينهما ، فلقى عرض الملك قبولا حسنا منجانب صلاح الدين ولم يكن ذلك راجعا _ كما زعم البعض - الى عدم اطمئنانه الى قوته أو لخموفه من قواتنا التي طالما هزمته أكثر منمرة خلال السنوات الماضية ، لكن بسبب ما ضربت به المنطقة المحيطة بدمشق على مدى سنوات متتالية من جدب فظيع وعدم سنقوط المطر مما أدى الى ندرة في الطعام من أي نوع كان للانسسان والحيوان على السراء ، ومن ثم عقدت هدنة بين الطرفين فى البر والبحر كما شمعلت الآجهانب والمقيمين على السواء ، ثم تأكدت هذه البدنة بتبادل الأيمان بين الطرفين ، وكانت الشروط التى تضمنها الاتفاق مهينة لنا بعض المشيء اذ كانت بالا تحفظات من ناحيتنا بحجة أن هذا كان أمرا - كما قيل - لم يسبق حدوثه من قبل .

- 17 -

لكن حدث فى السنة ذاتها وخلال الصيف التالى مباشرة أن قام صلاح الدين فاتخذ الاجراءات الكفيلة بضمان سلامة اقليمى دمشق وبصرى ، ثم زحف بكل خيالته على طرابلس فأقام عندها معسكره ، وأنفذ الفصائل من عدد تجوب النواحى المحيطة بها ، وكان الكونت قد اردد الى مدينة « عرقة » فى انتظار الفرصة المراتية للاشتباك مع العدو دون أن يقدم نفسه فى مخاطرة تعرضه لخسارة جسيمة .

اما فرسان المعبد الذين يعيشون في تلك الناحية ذاتها فقد ظلوا مقيدين في معاقلهم معتصمين بها ، يتوقعون أن يفرض الحصار عليهم بين آونة وأخرى ، فكانوا بذلك لايريدون المخاطرة بالالتحام بالترك ، وفعل الفرسان الاسبتارية فعلهم فارتدوا خائفين الى الكرك وهو حصنهم المنيع وأغلقوا أبوابه عليهم ، وشعروا أنهم قد أدوا واجبهم الملقى على كراهلهم أذ استطاعوا وسط هذه الأهوال الحفاظ على المصن المثار اليه سليما من كل أذى يسعى العدى لالحاقه به ، ولكن الجيش التركى احتل ناحية واقعة بين هؤلاء الفرسان وبين قوات الكونت فلم يستطع الصليبيون مساعدة بعضهم البعض أو ارسال الرسل من جيش الى آخر للوقوف على أحوال كل واحد منهما

أما صلاح الدين فكان فى هذه الأثناء يدرع أرجاء منطقتهم السهلية طولا وعرضا لاسيما الأراضى التى نضجت محاصيلها دون أن يلقى كيدا ، وراح يضرم النار فى كل محاصيلها التى جمعت فى الشون والأجران ، وأحرق الحنطة التى لازالت عيدانها خضراء ، وكذلك الظة التى ندت على سوقها ، كما ساق الماشية غنيمة باردة وسدار فى الاقليم كله سيرة مدمرة .

_ " _

على هذه الصورة كان الوضع فى ارض طرابلس حين ظهرت فجاة أمام بيروت فى اوائل يونين قوات صلاح الدين البحرية ، لكن ما أن تأكد قادة هذه القوات بعقد صلاح الدين الهدنة مع الملك حتى التزموا بالصلح الذى اتفق عليه الجانبان ، وخافوا أن يصدر منهم فى نواحى بيروت أو داخل أى صقع من المملكة ما ينقض أى شرط من هذه المشروط ولما علمرا أن سيدهم موجود على راس جيشه فى المارة طرابلس يمموا وجوههم شطرها واستولوا على جزيرة «ارواد» المواجهة لمدينة « انطرسوس » والتى تبعد عن دارابلس ثلاثة اميال ، فى جدوا مرساها ملائما لسفنهم •

ويقال أن أول من سكن هذه الجزيرة وأقام بها مدينة حصينة هو «أراديوس »بن كنعان حفيد نوح فاشتق اسمها من اسمه ٠

وكان يوجد على مقربة منها من الجهة الشرقية مدينة رائعة تعرف بانترادوس التى سميت بهذا الاسسم كما قلنا لوقوعها فى مواجهة «ارادوس» ، وقد حرف هذا الاسم الآن الى طرطوسسسة 'ortosa' التى يقال ان الرسول بطرس شيد بها كنيسة صغيرة تمجيدا للسيدة مريم ام عيسى المسسيح وذلك حين قيامه

بالتبشير فى فينيقية ، ولا تزال هذه الكنيسة قائمة حتى اليوم ويغشاها جموع غفيرة من الناس للزيارة والتبرك ، كما أنعمت عليها السماء بالنعم الجزيلة استجابة لصلوات المؤمنين ودعواتهم .

ويلاحظ أن هاتين المدينتين تابعتان لمدينة صور العظمى ، كما يوجد على مقربة منها موضع يعرف بمرقية (٣) وهى من البلاد التابعة لفينيقية ·

ولقد أدى رسو هذه القوات على جزيرة « أرواد » الى بث المفزع فى جميع أرجاء الاقليم ، ففى الوقت الذى كان القواد ينتظرون فيه حولاهم اذا بالمعسكر يوقدون النار فى بيت فوق ميناء طرطوسة ويبذلون غاية جهدهم فى انزال الأذى بالأهالى ، لكن لمتفلح محاولاتهم وكان صلاح الدين قد عاث فى الاقليم بالتخريب حسب هواد ، فلما فرغ من ذلك أحر أسطوله بالمعودة ثم جمع عسكرد وانكفأ راجعا الى بلدد ، ولم تنقض سوى أيام قلائل الا وقد أمضى اتفاقية سلام مع الكونت واردد الى ناحية قاصية من نواحى دمشق .

_ £ -

كنا في هذه الأثناء وعلى مدى سسبعة أشهر موصدلة مقيمين عند احبراطور القسطنطينية (مانويل) العظيم الخالد الذكر اقامة أسفرت عن فوائد جمة عادت بالنفع علينا وعلى الكنيسة ، حتى اذا كان اليوم الرابع بعد عيد الفصح وبعد مفاوضات جدية شاقة طويلة أذن لنا أن نعود الى ديارنا ، وبينما نحن نهم بمفادرته اذا به يأمر أن يرافقنا رجال من لدنه وأشراف من علية رجاله ، فركبنا أربع سفن جهزها الامبراطور جهازا رائعا أفصح عن سخائه الامبراطوري ، وكان خط ابحارنا هو المرور بجسخر « تندوس »

۲۵۷ (م ۱۸ - الحروب القبليبية) وساخوس « و « خيتيلين » و « خيوس » Chios وساخوس وساخوس Samos و « ديلوس » و « كلاروس » ورودس وقبرص • وسرنا حاملين ولاية « فريجيا » و آسيا الصفرى و « ليكيا » و « ليكونيا » و « بامفيليا » و « ايسوريا » و « كيليكية » على يسارنا • فلما كان يوم ١٢ مايو وصلنا بفضل الله معافين ناعمى البال الى مدخل نهر العاص وميناء السديدية •

على أن هناك أعرا ليس بالتافة فنتجاهك في تاريخنا هذا ، الا وهو أنه في أثناء اقامتنا في المدينة الامبراطورية بسبب عدم ملاءمة فصل الشناء للرحيل واستجابة لأمر أعظم حكام الأرض قاطبة ذي النظر الأبوى السديد الذي توقع أن يكون رحيله عن هذا العسالم سريعا ١٠ أقول أنه في أثناء اقامتنا هذه أقام الامبراطور (مانويل) مراسيم عقد قران ولده ، وابنته ، فأما الولد فيو ألكسسيوس(3) (الثاني) المسمى باسم جده ، حيث شرفه أبوه بأجنس ابنة لويس ملك الفرنجة العظيم ، ولم يكن ألكسيوس (الابن) هذا قد بلغ الحلم بعد أن لم يجاوز الثالثة عشرة من عمره ، وأما العروس فيي «أجنس» وكانت في الثامنة ، وخلم (حنويل) عليهما التشريف الامبراطوري ونكال أنه كان قد التأم في هذا المكان المجمع المقدس السادس زمن ويقال أنه كان قد التأم في هذا المكان المجمع المقدس السادس زمن وسطنطين بن همقل .

ثم زوج الامبراطور ابنته منشاب اسمه « رينيه » ابن وليم الكبير مركيز دى مونتفرات وشعقيق وليم الذى كنا قد زوجناه من أخت ملكنا ، وكان الامبراطور قد بعث فى طلب هذا الشاب وعمره يومذاك قرابة سبعة عشر عاما وارسل فى ذلك رسله الامبراطوريين لاستدعائه فبلغ المدينة الملوكية قبل وصولنا اليها بخمسة عشر يوما تقريبا فأقام بها فترة من الوقت زار خلالها الجيش فى صحبة الامبراطور المبجل

فلما عادا من هذه الزيارة التفقدية ـ وكان ذلك فى عيد الفطاس فى شهر فبراير ـ استدعى الامبراطور رجال بلاطه وعقد معهم اجتماعا رائعا عظيم الأبهة فى القصر الجديد المسمى بقصر « بلاشيرناى » حيث قام « تيودوســيوس » بطرك القســطنطينية بعقد القران ، وزوج (ماذويل) ابنته مارية من « رينيه » الذى سماد باسم أبيه وهو « يوحنا » ولقبه بقيصر •

كانت « مارية » ابنة لملامبراطور من زوجته الأولى الامبراطورة « ايرين »(٥) الطيبة الذكر التى كانت قد جاءت من مملكة التيوتون لتكون عروسا له •

كما أنه لمينجب من زوجته الثانية مارية (الانطاكية) سوى ابنه الوحيد «الكسيوس» امبراطور القسطنطينية حاليا(٦) ٠

※ ※ ※

ان أية محاولة لتصوير جميع عجائب تلك الأيام انما هي محاولة عقيمة حتى ولو كرسنا لهامؤلفا خاصا ، لكن حسبنا أن نشير الى العاب السيرك التي يسميها سكان القسطنطينية بالمسارح ، كما يكفي أن نذكر المناظر الرائعة المختلفة التي عرضت على الشعب في أبية عظيمة طوال أيام الاحتفالات وما ظهر منروعة الملابس الامبراطورية والأردية الملوكية المحلاة بكثيرمن الأحجار الكريمة والجواهر الثقيلة الوزن ،والأثاث المطعم بالذهب والفضة في القصر مما لا يستطيع أحد تقدير ثمنه وان اللسان ليعجز عن وصف السجوف والأقمشة الفالية التي كانت تزين المخدع الملكي ، كما يقصل اللسان عن الافاضة في الاشارة الي كثرة المخدم ورجال البلاط وأبهة الاحتفال بالزواج ، وكثرة الهدايا التي أغدقها الامبراطور على رجال من بني قومه وعلى الأاجنب لكن لنعد الى ما كنا فيه فنقول انه لما صرنا في انطاكية نقلنا أوامر الامبراطور الى الأمير المبجل بطرك الامارة

ووجدن ببيروت الملك (بلدوين الرابع) وهو فى طريقه الى صور ، ثم وأصلنا رحلتنا وعدنا الى كنيسة صور فوصلناها بعون الرب يوم آيوليو بعد غيبة عام وعشرة السسهر منذ رحيلنا الى المجمع الكنسى .

※ ※ ※

ولما كان المقامن عشر من سبتمبر (سنة ١٨٠٠ م) وفى العام السابع من عهد الملك بلدوين الرابع مات أتقى الناس (لويس السابع) ملك الفرنجة وتخلص من عبء الجسد الفانى وصعدت روحه الى عليين لتنعم بالجزاء الكريم الذى لا يفنى فى صحبة العظام الأبرار ، ولم يخلف لويس سوى ولد واحد يرثه من بعده شي « فيليب » الذى رزقه من الملكة « أليكس » ابنة ثيوبولد الكبير وأخت كلمن كونت تروى وثيوبولد كونت شارترز وستيفن كونت سانسير ، ووليم رئيس السلماقفة ريمز ،وكانت وفاة لمريس السلمابع بعد حكم طال ثلاثا وأربعين (٧) عاما ، فكان عمرد يرم وافته منيته سنتين عاما ،

وفى السادس من اكتوبر التالى مات الطيب الذكر « أمالريك » بطرك بيت المقدس بعد أن ظل فى كرسمى البطركية عشرين سنة تقريبا، وكان رجلا لين العريكة ليس بذى خطر « فلما مضعت عشرة أيام على رحيله انتخب هرقل رئيس أساقفة قيسارية ليحل مكانه •

_ 0 _

وفى هذا الشهر ذاته خطب الملك الأخته التى لم تكن قد بلفت الثامنة من عمرها ـ شابا حدثا اسمه « همفرى » ويعرف بالثالث اذ هو ابن همفرى الثانى • أما أمه فهى « ستيفانى » ابنة فيليب صاحب ذابلس ، وكان همفرى الثانى ابنا لهمفرى الأول صلحب شقيف تورون وكونستابل الملك الذى تعددت الاشارة اليه كثيرا • وأما فيليب

النابلسى فهى جد همفرى الثالث من ناحية الأم ، وهو صاحب المنطقة العربية « تدمر » التى تآلف الناس على تسميتها الآن بالكرك ، كما كان أيضًا صاحب القليم البقاع المعروف الآن باسم « مونتريال » • وهذان الاقليمان ولقعان الآن في ما وراء الأردن •

ولقد انصدرف شمفرى هذا فيما بعد الى الحياة الدينية وأصبح رئيس فرسان المعبد ·

كان أثند المتحصيين لهذا الزواج الأمير « رينو » ثالث أزواج أم همفرى الصغير الذى كان قد بلغ الآن سن الرشد ، فقد عقد قران همفرى على أخت الملك في القدس •

ولقد ورث همفرى عند موت جده الأراضى الواقعة فى اقليم صور وهر شقيف تورون وهونين Chastel Neuf ومدينة بانياس بكل ملحقاتها ، وأجرى تبادلا على هذه الملكية مع الملك تحت شروط معينة قمت(٨) أنا باحلاء نصوصها وفق الصلاحيات التى يخولها لى منصبى الرسسسمى ، وقد أودع هذا النص فى ديوان المحفوظات الملكية .

※ ※ ※

وفى الييم الثالث(٩) من هذا الشمه داته تخلص مانويل مابراطور القسطنطينية مالجليل وصاحب الذكر الخالد واعظم ملوك الأرض قاطبة منأوزار الجسد ، وصعدت روحه الى السماء ، وستظل ذكراد حية يدعر لها القديسون لما قدم من الصدقات والمنح السخية ، وكانت وفاته بعد حكم دام أربعين سنة ، وقد بلغ من العمر واحدا وستين عاما على حسب ماوصها الى علمنا على وجه التحقيق ،

كذلك حدث في هذا الوقت ذاته أنترك « بوهيموند » الثالث زوجته « تيودورا ابنة أخى الامبراطور ، ثم أقدم فتحدى قوانوس الكنيسة ان تزوج من امرأة تدعى « سيبيلا » وكان قد ذاع صيتها يهمارستها أعمال السحر الشريرة(١٠) ·

كان جوسلين خال الملك وسنكاله موجودا اذ ذاك بالقسطنطينية حيث كان بلدوين قد بعث في استدعائه اليه لبعض شئون الدولة ، كما كان بلدوين صاحب الرملة موجودا هو الآخر هناك ملتمسا من الامبراطور عونه في موضوع سداد فديته لكن حدث في أثناء اقامة هذين الاثنين(۱۱) في العاصمة الملوكية أن مات طيب الذكر الامبراطور مافويل ، وتكشف الأمر يوم أول مارس عن أن بعض كبار الشخصيات من رجال الدولة قد دبروا مؤامرة لاحداث ثورة ضد الامبراطور الكسيوس (الثاني) بن مانويل الذي كانت أمه الامبراطورة (مارية الأنطاكية) وصية عليه تبعا لوصية أبيه ، وألقى القبض على هؤلاء الرجال بتهمة الخيانة العظمى ، وأمر الامبراطور (الصغير) بتقييدهم وزجهم في الحبس على الرغم من وشيجة القرابة التي كانت تربطه ببعضهم .

كان من زعماء هذه المؤامرة مانويل بن أندرونيكوس الكبير الذى أشرنا اليه فيما سبق ، وكذلك البروق سيباستوس الكسيوس»، وتيودورا كالوسينا ابنة أخى الإمبراطور (الكبير) ، وأخو أمين الخزانة الذى كان يشغل احدى الوظائف بالقصر · هذا الى جانب اثنى عشر آخرين من أبرز رجال الدولة ذوى المكانة المرموقة ، كما أن المبجلة مارية أخت الامبراطور كانت ضالعة هى الأخسرى فى المؤامرة (١٢) ، وان كان دورها ثانويا ، وقد اغتنمت فرصة ظلام الليل فقرت مع زوجها الذى أشرنا اليه حالا الى كنيسة سنت صوفيا ولانت بها مترقبة فى قلق مصيرها ، ولكنها استظلت بحماية الكنيسة وان اتخذت هى وزوجها منهذا الملجأ مكانا لتجميع الأسلحة والرجال المسلحين من أنصارها وممن زلوا زلتها فساهموا فى هذه المؤامرة المسلحين من أنصارها وممن زلوا زلتها فساهموا فى هذه المؤامرة

واستعانت بكل هؤلاء للتحرك ضد أخيها الامبراطور بل لقد أيدها يطرك المدينة فيما اعتزمته ·

أما رهط الامبراطور الذي كان يعتمد على وجه الخصوص على اللاتين فقد أخذ يعمل على زيادة قوته مما أفزع مارية التي اضطرت اخيرا - بسبب تضعضع قراتها وبدافع من يأسها من الحياة - لأن تتلمس الوسطاء متذللة الى الامبراطور بواسطتهم لالتماس رحمته، فاستجاب لها أخوما وتعطف عليها فعفى عنها .

- N

كان وضع اللاتين فيهذا الموقت بالمشرق لاسيما في المارة انطاكية شديد الاضطراب بسبب ما قام به أميرها بوهيموند (الثالث) منتنحية زوجته الشرعية (تيودورا) واتخاذه (سيبيلا) خليلة لمه يعاشرها معاشرة الأزواج ، وطالما نببه الكثيرون الى وجوب الكف عن حياة الدعارة الخسيسة التي يحياها جبراوأن يعيد زوجته الشرعية (تيودورا) اليه ، لكن صحح ما جاء في الأمثال (١٣) « اذا جاء الشرير جاء الاحتقار أيضا ، ومع الهوان عار » فظل يطوى وجهه كشحا ويصم أذنيه كأن فيهما وقرا عن أولئك الناصحين ، غير ملق بالا الى ما يقولون ، ولم ينصت الا الى « صورت الحواة الراقين رقى حكيم » (١٤) .

وترتب على ذلك استمراؤه حياة الخطيئة فلازمها جالبا على نفسه ما يستحقه وما شو أهل له ، فقد صدر ضده قرار الحرمان وحقت عليه اللعنة ، فلم يكترث بهذا الأمر ولم يعسره اهتماما بل تمادى في غيه وأسرف في ممارسة حياته النجسة أكثر من ذي قبل ، وعامل البطرك والأساقفة وغيرهم منكبار الشخصيات الكنسية في تلك الامارة كما لو كانوا أعداء له ،وأفحش في إيذائهم فدنس حريفة

الأماكن الطاهرة: كنائس كانت أو أديرة ، ونبب ما حوته من الأشياء المقدسة ، واغتصب الممتلكات الخاصة فى وقاحة لا تصدر الا من روح شريرة فاجرة حتى ليقال انه حاصر البطرك ومن لانوا به من رجال الدين والكبنوت ، مما ألجاهم الى قلعة تابعة للكنيسة فرارا من بطشه واتقاء لشرد ، وكانت تلك القلعة مجبزة أحسن تجبيز بالأسحلة والعسكر ومزودة بكميات وفيرة من الطعام ، ثم جاءت الأخبار بأنه شن عليها بضع هجمات ضارية كما لو كانت قلعة من قلاع العدو •

وبلغ السيل الزبى ،وضاقت طائفة منكبار الشخصيات ذرعا بما اتسم به مسلك هذا الأمير من الجنون ، ونفد معين صبرهم ولم يعودوا قادرين على احتماله ، ولما كانوا يدركون أن واجبهم هو خدمة الله أكثر من أنيكونوا في خدمة أي كائن منالناس فقد انفضوا من حول (بوهيموند الثالث) جسما وروحا ، اشمئزازا من فعاله القبيحة الشائنة ، وكان من بين هؤلاء المنفضين عنه رجل سرى أمجد قوى البأس هو « رينيه ماسوييه » فقد كان له حصن (١٥) أمنع من عقاب الجو فاعتصم به ، ثم جاء الى ملأ من الناس فاضت قلوبهم بالخير الجو فاعتصم به ، ثم جاء الى ملأ من الناس فاضت قلوبهم بالخير وتمثلوا الله في السر والعلانية وخافوه فدعاهم للانضمام اليه حيث يقيم ، وقدم الملجأ الأمين لهؤلاء النبلاء الذين خرجوا من بلادهم ،

ادى مسلك بوهيموند الى أن البلاد أصبحت تواجه مازقا شديد الخطورة ، وتأزمت الأمور ورأى رجال من اصحاب الخبرة الطويلة أنه ان لم تتداركنا سريعا رحمة الله ويسعفنا بنجدته فلا مفر من أن يفتح باب النسر على مصراعيه فيدخل منه العدو ويدمرنا تدميرا ، وتلحق بالصالح المسيحى نكسة لا يبرا منها الى الأبد ، وتقع الامارة كلبا مرة أخرى في أيدى الترك بعد أن استطاع القادة المخلصون

بعون الرب أن ينتزع ها منهم بعد أن بذل شمسعب المسيح في ذلك الاسترداد ما بذل من الجهود وتحمل من المشاق ما يقصر اللسان عن روايته ، لأن كلمة الحق ثابتة لا تتنير ولا حبدل لها ،كما أنه لا مشاحة في صحة المقول القائل بأن « كل مملكة منقسمة على ذاتها تخرب ، وكل مدينة أو بيت منقسم على ذاته لا يثبت »(١٦) .

حينذاك اجتمع ملك بيت المقدس والبطرك المبجل وكبار رجال الكنيسة والأمراء العلمانيون ليتشاوروا تشاورا جديا فيما ينبغي عليهم اتخاذه من السبل في هذا الحدث الطاريء الخطير ٠ وعلى الرغم مما اتسم به مسلك هذا الأمير الطائش الفاسق (بوهيموند الثالث) من جرم كان يستوجب اتخاذ أصرم الاجراءات ضدد الا أنهم ترددوا طويلا في اللجوء الى القوة حتى لا يندفع في معاداتهم فيستنجد يقوات العدو ، لأنه أن يفعل ذلك يفتح أدواب البلد على مصاريعها أمام الترك لاخراجهم منها يدخلوها فتضميع هباء كال الجهود التي قد تبذل بعدئذ كذلك لميكن الوقت حينذاك وقت مفاوضات أوتحذيرات واسداء العظات ورأوا ألا جدوى وراء ارسالهم رجالا من ذوى الفطنة الى رجل فدم كبذا الرجل مندفع في طريق الشسر اندفاعا جنونيا لأن ذلك يكون كشان من يحكى قصمة « لحمار أصم » فيذهب الكلام في الخواء ، ومن ثم رأوا أن يتحملوا هذا الندر حتى لا يقعوا في أمور أشد منه خطرا ، ولم يعنعهم ذلك الرأي في الوقت ذاته من المتماس العون من الرب الذي اعتاد أن ينقذ حتى الذين في أعماق البحر لأنه هو الرب الذي(١٧) « يعطى الثلج كالصحوف ، ويذري الصقيع كالرماد » ·

وكان أملهم معقودا على أن تواتى الرحمة الالهية الأمير فيعود الى رشده ويرجع الى صدوابه ، وأن يسبغ العلى عليه ما أسبغه على بقية القادة العظام من الفضائل عساه يجاهد ليحيى حياة أفضل بسا

سرعان ما اتضح للجميع أن الشر آخذ في التفاقم ، وأنه لا أمل علاج سريع ، وأن اللعنة لم تحق بالأعير (بوهيموند الثالث) رحده بل حلت أيضا بسائر البلاد نتيجة ما وقع من نهب الممتلكات الطاهرة وتخريبها وحرقها ، وأنه لولا تعميد الأطفال لحرم الناس من كافة الطقوس للتي تقدمها لهم الكنيسة ، وأدرك المسيحيون في حزع أن الظروف الحالية أن طالت حل الدمار بالمجميع ، لذلك تقرر بالاجماع أن يذهب البطرك المبجل التي انطاكية في محاولة منه ان أمكن معون الرب ما لالتماس أي علاج سواء أكان هذا العملاج عرقتا أم دائميا يمكن به دفع هذه الخطوب المدلهمة ،

وصحب البطرك في سفره هذا كلمن أمير أنطاكية السابق « أرناط » زوج أم بوهيموند الصفير ، كما صحبه أيضا الأخ « أرنولد دى تورج » رئيس فرسان الهيكل ، والأخ « روجر دى مولان » رئيس الفرسان الاسبتارية ،

كان الداعى لذا على اتذاذ هذه الخطوة هو الفوف من أننا اذا لم نظير أى مواساة من جانبنا لجيراننا في محنتهم هذه ولم نحاول التماس حل لما هم فيه من الوضيع السبيء فقد يرمينا البابا والأمراء الذين وراء البحر بالإشمال ، بل وربما اتهمونا بسبوء النية ولؤم القصد .

كما صناعب البطرك ايضنا بعض كبار رجال الكنيسنة من العقلاء ومن بينهم « موناكوس » رئيس اساقفة قيصرية المنتضب « والبرت » استقف بيت لحم ، و « رينالد » رئيس دير صبهيون ، و« بطرس »

http://www.al-markabah-Com

حارس كنيسة القيامة · وحينذاك انطلق البطرك بهم وبرفاقه الآخرين ميممين وجوههم شطر انطاكية ·

كما استصحب معه كونت طرابلس الذى كان أشد الناس مودة للأمير واحب أصدقائه الى قلبه ، وكان الأمل معقودا بأن يتمكن الكونت بحديثه اليه ، وما سيقوله رجالنا من أن ينجزوا المهمة التى جاءوا من أجلها على أكمل وجه .

وعندما بلغوا اللانقية تباحث الرسل مع البطرك والأمير على حدة ، واتفقوا على يوم يجىء فيه كل من الطرفين الى أنطاكية التى ما أن تم الاجتماع بها وتبادل وجهسات النظر المختلفة حتى اتفق المحرفان على هدنة مؤقتة بالشروط التالية ، ألا وهي جب قرار اللعنة وعودة الأهالي الى جميع ماكانوا يتمتعون به من تناول القسربان المقدس ، على أن يتم ذلك كله بعد رد جميع الممتلكات المسلوبة الطاهرة الى البطرك والأساقفة .

اما فيما يتعلق بالأمير (بوهيموند الثالث) ذاته فيكون هو الشخص الوحيد ـ دون الناس جميعا ـ الذى يظل تحت وطأة قرار اللعنة وهو القرار الذى كان الأساقفة قد أصدروه ضده ، فان أراد شجبه وجعله كأن لم يكن كان عليه أن يطرد خليلته (سيبيلا) ويرد المرأته الشرعية اليه ٠

بعد أن تم التصديق والموافقة على هذا البيان عاد أولئك الأشخاص الكبار من حيث جاءوا وهم يعتقدون أنهم اطفئوا الى حد ما شر الخروج على الشرعية القانونية فى امارة أنطاكية ، الا أن الأمير (بوهموند الثالث) عاد الى المكابرة فأوغل فى عناده ولج فى متابعة مسلكه الشائن ، اذ نهج نهجا يجعل المملكة(١٨) محفوفة بالمخاطر ، وذلك حين نفى من المدينة ـ بل ومن جميع أراضيه ـ أخلص

نبلائه من أصحاب المكانة الساعية ، لا لسبب الا عاقيل عنهم عن أنهم يستهجنون سميرته ، وكانمن هؤلاء المنفيين كونستابله وحاجبه «جيسكارد دى ليل » و « برتراند » بن كونت « جيسميلبيرت » ؛ « جارنيوس جينارد » غما كان عنهم وقد أرغمهم على الخروج الاللجوء الى الأمير « روبين » (١٩) أحد كبار أشراف الأرمن النبلاء الذى تلقاهم لقاء حسنا ورحب بهم أعظم الترحيب ، وأجرى عليهم العطايا والصلات الرائعة وخصص لهم مئرنة عظيمة يعيشون بها .

※ ※ ※

ولما كان يوم ٢٧ أغسطس من السنة ذاتها مات البابا اسكندر الثالث بعد تسنمه كرسى البابوية ثلاثا وعشرين سنة ، ودفن فى كنيسة اللاتيران ، وخلفه «لىكياس » Locius الثالث الذي كان يعرف من قبل باسم « هوبالد أسقف أو سنيا » وهو من أهل «تسكانيا» فى اقليم « لوكا » ، وكان هذا البابا الجديد شيخا عسنا ، لم ينل غير حظ قليل من التعليم .

كذلك حدث في نفس الرقت في شهر سبتمبر أن رحل عن هذا العالم لينعم بالحياة الأبدية أخوذا في المسيح الطيب الذكر « ريموند» أسقف كنيسة بيروت ، وخلفه المبجل « أودو » رئيس شلسمامسة كنيستنا (٢٠) ، وكان رجلا شريفا قد ضرب بسهم وافر في دراسة الآداب ، فلما كانت أيام الاحتفال في شهر ديسمبر خلعنا عليه بمشيئة الرب رتبة الكهنوت ومنحناه الصلاحية البطركية ،

m A w

ومات في هذا الوقت(٢١) الملك الصالح (استماعيل) بن نور الدين وكان فتى لايزال في ريق العمر وميعة الشباب ، ولم يكن قد بقى في يده من كل ما ورثه عن ابيه سموى حلب وبعض القلاع ، ويقال

انه أوصى بها وبكل عما يملك الى واحد من أقاربه هو قطب الدين (مسعود) فأل اليه ذلك كله حسب وصية (الملك الصالح اسماعيل) الأخيرة التى أوصى بهاوهو على فراش الموت ·

كان هذا الوريث أحيرا للموصل وأبن أخى أبيه « عز الدين » فلما لفظ الملك الصالح نفسه الأخير أرسل كبار رجال معلكته الى قطب الدين أمير الموصل الذي كان واليا تركيا عظيما يطلبون منه الاسراع في القدوم عليهم ، فلما تسلم قطب الدين (مسعود) هذا الكتاب بادر بالذهاب الى هذاك ، واسترد أملاكه القديمة وكل عاهوحق له شرعا ، وكان يخشى أن يجيء صلاح الدين من مصر مرة ثانية بعد أن اغتصب من ابن عمه معظم أملاكه غيستولى على المدينة قهرا رغم مشيئة السمكان ، لاسيما وأن بعضا من كبار الشخصيات البارزة كاذوا يؤيدونه في السر .

* *

على أية حال فان صلاح الدين بعد أن كان قد وقع معنا هدنة عامين عاد بعد توقيعه الى مصر للنظر فى شئرنها ، وكان قد ترامى الىسمعه وأقلق باله خبر أقض مضجعه ألا وهو أن أسطول ملك صقلية قد تجبز جهازا عظيما بالمئونة والعسكر ، وأنه قد أبحر الى مصر قاصدا غزوها ، والواقع أنه لم يكن هناك ما يبرر هذا الجزع فقد كان الأسطول الصقلى متخذا طريقه رأسا الى الغرب نحو جزائر البليار التى تعرف احداها بميورقة والأخرى بمنورقة قرب اسبانيا ، وكانت الرحلة مدمرة فقد عصفت بالأسطول ريح عاتية أدت الى جنوحه عن آخره وتحطيمه تحطيما يكاد أن يكون تاما عند أدت الى جنوحه عن آخره وتحطيمه تحطيما يكاد أن يكون تاما عند أدت الى جنوحة عن الخرة وقنتيميليا الساحلية حيث ألقت الريح عائمة أوالأعوام بالسفن الى الشاحليء .

من هذا الوقت الذي كانت المملكة تتمتع ابانه كما قلنا بسلام من قدر عجيب على قلب شعب سورى من أهل ولاية فينيقية قرب سلسلة جبال لبنان (في اقليم طرابلس) ، وكان هذا الشعب يعيش قرب مدينة « جبيل » ، وقد ظل قرابة نصف قرن من الزمان يعتنق هرطقة رجل اسمه « مارو » فسمى أتباعه بالمارونيين نسبة اليه ، وكانوا قد انفصلوا عن كنيسة المؤمنين الصادقين ومارسوا طقوسا ابتدعوها لأنفسهم لا يشاركهم فيها غيرهم ، غير أن العناية الالهية شاءت لهم الهداية فردتهم الى حظيرة العقل فنبذوا ما هم فيه من شرطقة ، والتمسوا من « ايمرى » ثالث بطاركة أنطاكية اللاتين أن يرأس كنيستهم ، وأعلنوا توبتهم عن البدعة التي كانوا قد قيدوا بها أنفسهم زمنا طويلا وعادوا الى حضن الكنيستة الكاثوليكية واعتنقوا مذهبها القويم ،واستعدوا لاتباع تقاليد الكنيسة الرومانية بكل توقير •

لم يكن عدد هؤلاء المارون قليلا بأى حال من الأحوال بل الواقع أنهم كانوا يجاوزون أربعين ألف نسمة يعيشون فى نواحى أسقفية «جبيل» و « البطرون » وطرابلس عند سفح جبال لبنان وهم شعب محارب قوى الشكيمة ومقاتلون أشداء أدوا للنصليارى خدمات جليلة فى المعارك العدة التى طالما خاضوها فى محاربة العدو ، ولذلك كانت هدايتهم للايمان الحق مبعث فرحة كبيرة لنا •

وكانت هرطقة « مارون » واتباعه تتلخص في أن هناك ارادة واحدة ومشيئة واحدة تتواجدان منذ البداية في سيدنا عيسى المسيح ، ويرجع علمنا بهذه الهرطقة الى المجمع المسكوني السادس الذي انعقد للتنديد بهم والذي قضى بادانتهم وأصدر ضدهم قرار اللعنة والحرمان • وقد أضاف هؤلاء المارون الى هذه الفقرة من المعانهم الذي سفهته الكنيسة الأرثوذكسية كثيرا من المبادىء الوبيلة

بعد خروجهم من عداد المؤمنين · أما الآن فقد تابوا عما كانوا عليه من كفر وهرطقة وعادوا الى حضن الكنيسة الكاثوليكية برياسية بطركهم والعديد من أساقفتهم الذين كانوا من قبل قد أضلوشم ضلالا كبيرا مما أدى بهم الى تنكبهم الطريق القويم ، وساروا بهم في درب المضلالة ، ثم تابوا واظهروا حماسة شديدة في ارشادهم دينيا حين عادوا الى طريق الحق القويم ·

_ 4 _

كانت المملكة تنعم في هذه الأونة بقسط كبير من الاطمئنان كما قلنا وذلك بفضل السلام المؤقت المبرم بين الملك وصالاح الدين ، بيد أنه كانت هناك نفوس شريرة من أبناء طرابلس نمت في حضن الاثم ورضعت لبان الشر وكانت تتريص الدوائر لبث الشقاق في المملكة مما ينجم عنه قيام الفتن الأهلية • فقد كانت هناك مشاكل متعددة عاقت كونت طرابلس وأبقته في كونتيته عامين متالين مما حال بينه وبين زيارة المملكة (٢٢) ، ثم زارها بسبب المستولية الملقاة على عاتقه تجاه مدينة طبرية التي هي من أملاك زوجته وراح يعد العدة للرحلة حتى اذا وصل الى « جبيل » قام أولئك الرجال الأوغاد بما جيلوا عليه من الفحش فجاءوا بتهم علفقة وخميعة أوهموا بها الملك الشديد السنداجة أن الكونت لا ينوى القدوم الى مملكته الا وهو عازم عزما أكيدا ، لحمته الشر وسداه المضرة به ، وأعنى به العمل سرا على خلعه عن العرش ليجلس مو مكانه •

واصفى الملك الى هؤلاء الناس بأذن واعية ، وأنصبت الى كالمهم المضلل ، وبادر فأرسل في الحال الى الكونت (ريدوند الثالث) رسالة لا يقبل محتواها النقض ولا المراجعة ، اذ يرفض السماح له بدخول المملكة ٠ TV V CON

وأغضبت هذه الرسالة الكونت وعدها اهانة له وجرحا لكبريائه وأحس بالعار والسخط ، وحق له أن يسخط ، وكف _ وهو كاره _ عن مجاوزة هذا المكان الذى وصله ، وعاد أدراجه الى طرابلس بعد أن صرف من غير طائل .

لقد رأى هؤلاء المشاغبون فى حضور الكونت (وهو الرجل المستقيم والذى لا يعرف الكلل اليه سلمبيلا) مايحول بينهم وبين النصرف فى شنون المملكة بما تسوله لهم أهواؤهم ، وأرادوا أن يستغلوا مرض الملك لتحقيق مصلحتهم الذاتية وكان من بين الذين أخذوا فى التأثير على الملك دون خجل مما يفعلون أمه (الملكة) تلك المرأة المجشعة المكروهة من الله أشد الكرد ، وأخوها سنكال الملك ورهط قليل من الرجال الملئام من أتباعهم الضالين .

أما البارونات العظام من أصحاب التجربة الكبيرة وبعد النظر فقدانزعجوا أشد الانزعاج حين علموا بهذا الخبر خوفا من أن يؤدى حرمانهم من حماية هذا الكوند الجليل لهم الى سقوط المملكة من مكانتها الرفيعة فيحق عليها ما قاله(٢٢) السيد: « كل مملكة منقسمة علىذاتها تخرب » ، لاسيما وقد اتضع أن مرض الملك أخذ يتضاعف يرما بعد يوم ، كما أنه هى نفسه أصبح أشد ضعفا عن ذى قبل وأقل كفاءة فى القدرة على تصريف شئون البلد ، والحق أنه لم يكن قادرا على التماسك بل غدى أشبه برجل مشلول تماما .

فلما رأى البارونات الذين يشماون هؤلاء فى الأهمية مدى الخطر الذى لابد وأن يصيب المملكة بسبب الوضع المشار اليه قاموا فركزوا كل جهودهم لمعاودة استقدام الكونت وازالة ثورة غضبه ، وبعد مناقتات طويلة بين الملك وباروناته فى هذا الصمدد وبعد استعراضهم الاقتراحات الجمة التى عرضت وافق الملك على كره

منه على الاذن لهم باستدعاء الكونت والسماح له بدخول الملكة ، وحينذاك أملت الحكمة على هذا الرجل العظيم(٢٤) أن يتجاوز عن الاهانات التى لحقته ، ومن ثم عاد السلام يرفرف من جديد بينه وبين إلماك .

- 1. -

بينما كانت هذه الأمور تجرى في ناحيتنا هذه من الشرق اذا بتطور خطير يحدث في امبراطورية القسمطنطينية أدى الى أوخم العواقب على اللاتين كافة وجلب عليهم مصائب لمتسمم الأذن بمثلها منقبل ،وأنزل بهم هذا الحدث الخطير خسائر فادحة ذلك لأن الشرور التيكانت تنطوى عليها نفوس أهل اليونان المخادعين الخونة طفت على السطح وبرزت للعيان « وحملت تعبا وولدت كذبا »(٢٥) · اذ انه لما مات مانويل الامبراطور الطيب الذكر خلفه على العرش ابنه الكسيوس (الثاني كومنين)(٢٦) الذي لم يكن قد أثم الثالثة عشرة من عمره ، وقد تم هذا الاستخلاف بناء على حقه الشرعي في ارته وتنفيذا لرغبة والده ، فقامت بالموصياية عليه أميه (ميارية الأنطاكية) ولىكنها ألقت بكل شبئون الامسبراطورية في يد « البروسيباستوس الكسيوس » وهو ابن اخت الامبراطور الراحل ، وحينذاك أحس كبار الشخصيات واهل العاصمة أن قد واتتههم فرصـــتهم لتنفيذ مآربهم الشــريرة التي كانوا قد كتموها في صدورهم ضد شعبنا وبنى جنسنا من اللاتين الذين ظلوا ينعمون طول أيام حكم مانويل حبيب الرب بعطفه الكبير جزاء وفاقا على اخلاصهم وتقديرا منه لشم المسجاعتهم ، ولكان هذا الامبراطور العظيم الذي لايجاريه أحد في شجاعته قد اعتمد على ولاء اللاتين وكفاءتهم اعتمادا كبيرا حمله عليه ما طبسع عليه اليونان من الضسعف



والمتكاملاً ، ومن ثم كان يكل كل الأمور المهامة الى الملاتين وحدهم في كُلُّ نحاء البلاد •

ولما كان مانويل ينزل هذا الشعب (اللاتيني) المنزلة السامية فقد عده رجال هذا الجنس القادمون من كل أنحاء العالم المنعم العظيم عليهم ، وقد استوى في هذه النظرة اليه أشرافهم وعامتهم ، وراحوا يتزاحمون على بلاطه في لهفة ، مما زاد من عطفه عليهم ولم يقصر في بذل جهده في تحسين وضعهم ، ولقد ترتب على هذه الرعاية الكبيرة من جانبه للاتين أن توغرت ضدنا صدور أشراف اليونان لاسيما أقارب الامبراطور الأدنون ، كما عششت البغضاء في نفوس غيرهم فامتلأت القلوب كلها بالحقد الأسود الذي لا تنحل عقدته ، كما زاد من كراهيتهم لنا الاختلاف الموجود بين طقوسنا وطقوسهم الكنسية : الأمر الذي زاد من غيرتهم منا اشتعالا .

ولما كانوا قد خرجوا علىكنيسة رومة خروجا مشسينا فقد أغواهم غرورهم فاعتبروا من لا يتبع مذاهبهم الباطل هرطيقا، وذلك والحق أنهم هم ذاتهم كانوا الجديرين بأن ينعتوا بالهراطقة، وذلك لابتداعهم أو اتباعهم عقائد مستحدثة فاسدة مضادة للكنيسة الرومانية ومناقضة لعقيدة الرسولين بطرس وبولص التى «لن تقوى عليها أبواب الجحيم »(٢٧) .

ولقد أدت هذه الأسباب وغيرها المى تفاقم الكراهية فى قلوب الاغريق وراحوا يتصيدون الفرصة لاسسيما بعد وفاة الامبراطور (مانويل) ليقضسوا القضساء المبرم فى المدينة وفى كافة أرجاء الامبراطورية على الملاتين الذين يكرهونهم ويضمرون لهم البغضاء، وبهذه الطريقة كانوا يرضون ما فى نفوسهم من عداء يكنونه لهم، وهو عداء لا تلين حدته ولا تهدأ غورته .

حين ودع الامبراطور مانويل شئون هذاالعالم ، وبينما كان «البروستاسيوس الكسيوس » يدير دفة أمور المملكة لم تكن هناك اية فرصة لتنفيذ هذه المشاريع الشريرة ، اذ كان الكسيوس نفسه قد نهج نهج سلفه في اعتماده على ما ينصحه به الملاتين وما يقدمونه اليه من مساعدة،وبذل هو من جانبه كل ما في قدرته ليجعلهم اصدقاء له ومع ذلك فقد استوت قلوب الملاتين والاغريق في الكراهية نحوه ، وكان شأنه شأن بقية اليونان شديد التسيب ، مسلما زمامه تمام التسليم لشهوات الجسد التي لا انتهاء لها ، كما كان شديد الشح معسكا كل الامساك لا يحب أن يصرف شيئا من الخزانة الامبراطورية كما لو كان هو نفسه هو الذي جمع كل ما بها من المال أو كأنه اكتسبه كله من كده وعرق جبينه .

كذلك سرت الشائعة بأنه كان على علاقة دنسة بالامبراطورة (الوصية مارية الأنطاكية) رغم أنها كانت قد وهبت نفسيا للحياة الدينية (٢٨) وقت أن كان زوجها مسجى على سرير موته ٠

يضاف الى ذلك أن « البروستاسيوس الكسيوس » هذا كان يتسم بأقصى التشامخ ، غلم يكنيرى أحدا يبلغ قدره مما حمله على أن يتصرف فى كل شيء حسب رغباته الخاصة دون أن يستشير كائنا من كان من علية القوم الآخرين ولميكترث بغيرهم رغم أنهم كانوا مساوين له فى المكانة تمام المساواة ، فلا عجب أن امتلأت قلوبهم بالكراهية ضد «الكسيوس البروستاسيوس» هذا وفاضست نفوس أمراء القصر بالحقد عليه فاتخذوا اجراء فعالا ضده حين استدعوا « اندرونيكوس » (كومنين) السكبير أحد أبناء عموهة

الامپر أطور الراحل وكان واليا على « بونتس » Pontus ، وكان غرضهم من هذا الاســـتدعاء أن يعاونهم أندرونيكوس فى خطتهم الدنيئة لطرد « ألكسيوس البروسة سيوس » ومنعه من تصريف أمور الملكة (٢٩) .

وكانت تربط أندرونيكوس هذا بالاحبراطور الراحل (مانويل) وشيجة القربى ولكنه كان رجلا تافها شهريرا يضهم الفدر بالامبراطورية ولا يخلص لها ، ويسمى السهى المتيث لتدبير المؤامرات ، وحدث في أيام الامبراطور (مانويل) أن ألقى القبض عليه وزج به في السجن لاتهامه بارتكاب الكثير من الجرائم ، ولقى أقبح معاملة تكافىء سوء أعماله ، وحسق عليه النفى وأصبح شهريدا طريدا ، وجهاب كل أرجاء النسري لكنه لها يقلع عدتى وهو في منفها حال أرجاء النسرة الأعمال المردولة التي تستأهل اللعنة ، غير أن الامبراطهور مانويل عفها ، وما كان قبل موته بثلاثة أشهر وأرسله الى « بونتس » واليا عليها ، وما كان ذلك العمل من جانب الامبراطور الا لذكي يمنعه من اثارة الفتنة في مدينة القسطنطينية كدأبه ، ولكي يحول بينه وبين تحريك الاضطرابات التي يسعى من ورائها الى الاستحواذ على الملكة .

هذا هو الرجل الذي استدعاد في السحر أقرب الناس الى الامبراطور والى البروتوسيباستوس معن كانوا يثقون به ثقة عمياء، فأرسلوا الى « أندرونيكوس » رسلهم يستدعونه ليحارب الرجل الذي كان قد ألقى بأبنائه وسواهم من البارزين في الحبس القاء مخزيا ، اذ كان « البروتوسيباستوس » - كما قلنا حقد زج في السجن برهط من سراة القوم الذين اتهموا بالاشتراك في احدى المؤامرات ، فأثار بذلك العمل مزيدا من الكراهية في قلوبهم ضدد .

واستجاب « أندرونيكوس » لدعوتهم اياه وجاء الى المدينة

على رأس قوات كبيرة من الجند المتبربرين ، ونصب معسكره على طول شاطىء البسفور وعلى مراى واضح منالعاصمة ، واستولى على « بيئينيا »(٣٠) ، فأرسل المسئولون نفرا معينا من النبالاء الأقوياء لافساد محاولاته ، الا انهم خانوا الأمانة فانضموا الى جانبه وكان أولهم وأعظمهم خطرا « أندرونيكوس أنجيلوس » قائد القوات التى كانت قد أرسلت ضدد ، كما انضم الى صفه ألكسيوس ميجالد الذى كان هو القائد العام البحرية ، وكانت تربط كلا من هذين الدرونيكوس أن ضعف أمرنا(٣١) ضعفا بينا وأصبح وضعنا مهددا البارزة والأهالى ولاءهم لأندرونيكوس ومجاهرتهم على دؤوس البارزة والأهالى ولاءهم لأندرونيكوس ومجاهرتهم على رؤوس الشخصيات المهاد بهذا الولاء ، وتمنوا أن يرود يدخل المدينة ، وكانوا قد بذلوا من أجل هذه الأمنية كل ما في وسعهم وامتلأت نفوسهم بالرجاء في اليعبر البسفور على وجه السرعة ،

_ 17 _

واستمرت المؤامرة تزداد قوة يوما بعد يوم ، فالقى القبض على « البروتوسيباستوس » وسملت عيناه وشوه وجهه اقبح تشويه وترتب على تغير الأوضاع انتشار الفزع بين اللاتين خوفا من أن يباغتهم الأهالي (الاغريق) بالهجوم عليهم ، اذ كانوا في الواقع قد تقوا تحذيرا بهذا العسرم من بعض السسخاص تكانوا على علم بالمؤامرة ، ففر من اللاتين حينذاك من وجدوا الى الفرار سبيلا فنجوا من الوقوع في حبائل مكر اليونان ولم يلحقهم الموت الذي كأن للناس بالمرصاد ، وهرب البعض منهم على ظهور أربع وأربعين سفينة شاء الحظ أن تكون راسية بالميناء ، ووضعم على غيرهم كل متعلقاتهم على بعض السفن الأخرى الكثيرة الراسية هناك .

أما الشيوخ والعجزة الذين لم يسعفهم الفرار فقد ظلوا في مناذلهم ، فكانوا فريسة الغضب المجنون الذي سلم منه الآخرون ، ذلك لأن « أندرونيكوس » الذي كان قد أمر في السر باعداد الشواني دخل المدينة (٣٢) على رأس كل عسكره · الذين ما كادوا يعبرون أبواب المدينة مستعينين بالأهالي حتى اندفعوا الى الحي الذي يسكنه الملاتين وأعملوا السيف في رقاب القلة الذين صادفوهم ممن كانوا قد تخلفوا عن مصاحبة الفارين ، اما عجزا منهم عن مصاحبتهم أو لعدم رغبتهم في ترك دورهم ، ومع ذلك فقد قاوموا طويلا ، ولم يحرز العدو النصر عليهم الا بعد سفك كثير من الدماء ،

لم يعبأ الاغريق بالاتفاقات المبرمة بينهم وبين الملاتين ، ولم يكترشوا بالخدمات الجليلة التي كان قومنا قد أدوها للامبراطورية ، بل امسكوا بجميع منظنوا فيهم القدرة على المقاومة وأضرموا النيران في بيوتهم ، ثم مالبثوا أن أحاطوا بالحي كله وأحالوه هشيما ورمادا وهلك في هذا الحريق كثير من النساء والأطفال والشيوخ والمرضى ، ولم يكتف الاغريق بصب جام نقمتهم الخسسيسة على البيوت ولم يطفىء ما اقترفوه فورة مراجل غضبهم بل كالموا بنفس الكيل للكنائس وكل الأماكن الموقرة ، وأحرقوا مع هذه المباني الطاهرة جميع من هربوا اليها واعتصموا بها طلبا للأمان ، ولم يفرق الاغريق بين رجال الدين والعلمانيين ، وصبوا انتقامهم على من دلت ملابسهم رجال الدين والعلمانيين ، وصبوا انتقامهم على من دلت ملابسهم الرهبان والقساوسة الضحية الكبرى لجنونهم الطاغي ، فعذبوهم العذاب المذكر ثم ثنوا فقتلوهم .

كان من بين هؤلاء الأخيرين رجل موقر اسمه « يوحنا » وهو مساعد شماس فى الكنيسة الرومانية المطهرة كان البابا قد أوفده الى القسطنطينية فى مهمة خاصة تتعلق بالكنيسة فأمسكوه وقطعوا

راسه وربطوها الى ذيل كلب مبالغة فى اهانة الكنيسة (الرومانية) كما لميسلم من نقمتهم حتى الموتى الذين يرفض الكل حتى الكفار حالتمثيل بهم فنالهم من الدنس ما نال الحرمات ، وانتقموا منهم ابلغ انتقام ولم يدعوهم فى راحتهم بل نبشوا قبورهم واخرجوا جثثهم وسحلوهم فى الشوارع والميادين كما لو كانت هذه الرمم البالية تحس بما ينزله بها هؤلاء الناس من المهانة ،

ثم مضى هؤلاء البمج و معهم الذين كان واجبهم الدينى يفرض عليهم اغاثة الملهوف ومضوا الى البيمارستان المعروف ببيمارستان القديس يوحنا فأعملوا السيف فى رقاب جميع من به من المرضى واستعانوا باللصحوص ورجال العصابات ووعدوهم بالمال الكثير ان هم واصلوا الفتك والذبح، شمصحبواهؤلاء السفلة وراحوا يفتشون الأماكن والدور حتى القاصى منها كى لا ينجو من بطشهم أحد يكون قد اختفى فيها فرارا من الهلاك ،وكانوا اذا عثروا على أحد منهم جروه بعنف وأسلموه الى الجلاد حتى لا يظل هؤلاء الجلادون بلا عمل وحتى لا يتقاضوا رواتب من غير عمل يؤدونه ، وبذلك أصبحوا يأخذون ماياخذون أجرا يستحقونه على ما يسفكون من دم هؤلاء الضحايا التعساء .

ثم باعوا الى الترك وغيرهم من الكفار من ترسموا فيهم المكانة الرفيعة ممن لجئوا اليهم بعد أن منوهم بالسلامة ووعدوهم بالابقاء على أرواحهم ، ويقال انهم باعوا الى الشعوب المتبربرة أكثر من أربعة آلاف من اللاتين من مختلف الأعمار والأوضاع ما بين ذكور واناث .

على هذه الصورة الذميمة جازت ذرية الأقاعى امة الاغريق المفادرين التى هى اشبه ما تكونبالحية الرقطاء تكمن فى الصدير

او بالمقار فى صحيوان الملابس ، اقول جازت هذه الأمة عن كانوا خيروفهم وكانوا لا يستحقون منهم أبدا هذا الجزاء ، ومن لم يكونوا يتوقعون شيئا مما حاق بهم ، وهم الذين زوجوهم بناتهم وبنات اخواتهم واخوتهم ، والذين أصبحوا لطول المعاشرة أصدقاء لهم .

_ 18 _

على أن هذا الفحش الأثيم الذي لاشبيه له في جميع العصور لم يذهب بلا عقاب ، اذ تروى الأخبار أن اللاتين الذين فروا على ظهور السفن (كذلك الأعداد الكبيرة من الناس الذين تبعوهم بعد قليل في أسطول أصبفر حجما) تجمعوا قرب القسطنطينية في انتظار ما تسفر عنه الأحداث ، وهنا جاءهم الخبر اليقين بأن الذين أوقدوا ضرام الفتنة بالمدينة أحرقوا الحى الملاتيني بأكمله وأهلكوا نساء الحي وصغاره وجميم أهل بيوته ، وأنهم لاقوا مصارعهم اما قتلا أو حرقا ، فأجع هذا الخبر نار الغضب الصادق والسحط العنيف في قلوب الجميع ، وبث فيهم رغبة حادة عارمة للثأر لدم رفاقهم ، ومن ثم أبحروا على طول شواطئء البسفور من عند مدخل البحر الأسرد الذي يبعد عن القسطنطينية مسافة قدرها ثلاثون ميلا وساروا الى مدخل البحر الأبيض المتوسط وهي مسافة تقدر بثمانين ميلا وأخذوا جميع المدن والحصون الواقعة على الجانبين بالعنف والقهر وحكموا السيف في رقاب سكانها ، كما اتخذوا طريقهم الي الأديرة سيواء منها الواقعة على الضيفتين أو في الجزائير الصغيرة المتناثرة هنا وهناك في ذلك البحر ، وانتقموا لدم اخوانهم المسفوك وذبحوا جميم الرهبان الكذبة والقسس المدنسين ، وأشعلوا النيران في الأديرة ويمن فر اليها معتصما بها ،ويقال انهم حملوا معهم من هذه الأماكن كميات ضخمة من الذهب والفضة والجواهر والثقالا كبيرة من الأقمشة الحريرية ، وبهذا اقتصوا الأنفسهم مما وقع عليهم من الأضرار ، واستعاضوا أضعاف أضعاف مافقدوه من ممتلكاتهم وما خسروه من بضائعهم ، ذلك أن أهل القسطنطينية كانوا قد أودعوا هذه الأحرام الطاهرة كميات ضخمة من الذهب وغيره من المقتنيات حفاظا عليها وصونا لها من أن تمتد اليها الأيدى ، وكانبهذه الأديرة الى جانب هذا كله كنوز وأموال لا يحصيها العد قد تراكمت بها على مدى أزمنة طويلة .

ثم سافر اللاتين بعد ذلك الى مضايق هذا البحر محملين بكل هذه الأسلاب والغنائم وركبوا البحر الأبيض المتوسط بين المدينتين الساحليتين القديمتين «سستوس» Sestos « وأبيدوس»

وكان اللاتين اثناء ابحارهم على شواطىء « تساليا » يقتشون جميع المدن والبلدان القريبة من البحر تفتيشا دقيقا ، فلم يدعوا شيئا صادفوه الا احرقوه او سلبوه ، كما فتكوا بأناس يعجز العد عن حصرهم ، ويقال انهم صادفوا قرب « خريسوبوليس » احدى مدن مقدونية - عشرة اغربة اخرى ، كما وجدوا اكثر منها في اماكن اخرى غيرها متفرقة ، ضموا بعضها الى بعض وجعلوا منها كلها اسطولا يعتد به فقد برهن على انه الة جيدة لتدمير الارغيق .

على أن هناك بعضا من اللاتين تقززوا من أعمال السدفك والنهب فتجمعوا على سطح كثير من السدفن الراسية في الميناء وانفصلوا عن الجيش هم ونساؤهم وأطفالهم وكل ما بقى من امتعتهم وجاءوا الينا في سورية •

* * *

على أن الأمر كان قد استتب فى هذه الأثناء لأندرونيكوس ، اذ دانت له المدينة كما يحب ويهوى ، ولكن لما لم يكن هناك من احسد يعارضه أو يعصى له امرا فقد عمد الى تتويج الامبراطور (الصغير) وزوجته المقبلة ابنة ملك الفرنجة فى احتفال فخم يوم عيد العنصرة،

وأحاطة بكل آيات التشمريف والاجلال ، كما أحسمن معاملة الم الأمبراطور واخته وزوجها وكانوا لايزالون موجودين داخل القصر .

على أن « أندرونيكوس » سياس بنفسيه جميع شيئون الامبراطورية سواء منها ما كان في المدينة أو خارجها ،ورتب كل شيء وفق هواد ٠

وقد خيف أن يكون قد أظهر هذه المجاملة تجاد هؤلاء الأشخاص لالشيء الا لاخفاء مرماد الغادر في الاستيلاء على العرش في اللحظة التي تناسبه بعد أن يكون قد سار قدما في اعداد كل شيء لتحقيق هدفه ، وأقصد أنه أذا ما تمت الأمور كما يهوى ويشتهى أماط اللثام عن مقاصده الحقيقية .

وقد تم هذا الأمر بالمفعل في شهر ابريل من ميلاد المسيح عام ١١٨٢م ٠

_ 18 _

بينما كانت هذه الأحداث تجرى فى بلاد الاغريق اذا بريح عاتية تهب على سفينة حجاج كانت تحمل على ظهرها ألفا وخمسمائة حاج ، ثم ألقت بنا الى دمياط فى مملكة مصر ، فتحطمت على الساحل ومع ذلك فقد شعر ركاب هذه السفينة الجانحة بالطمأنينة معتقدين النجاة ركونا منهم الى هدنة كان صلاح الدين قد أبرمها ووثوقا منهم بصلح مؤقت عقده مع المسيحيين يشمل من كان منهم فى البر والبحر على السواء •

ولكن القدرالخبا لركاب هذه السفينة كان يختلف تماما عما تقتضيه الموادعة ، اذ ماكان لصلى الدين - وقد تملكته شهوة الاستحواذ على المغنائم - ان يقبل لمثل هذا العلم الكالم المهادة ، السيحيين أن يرحلوا عن أرضه أحرارا كما تقضى شروط الهدنة ،

فلا جرم ان هو القى بيم جميعا فى الحبس وصحار كل ما معهم ملكا خالصا له ، ثم يعث بعدئذ رسولا الى الملك (بلدوين الرابع) يطالبه (متحديا لمبنود الاتفاقية) بمطالب كان من المستحيل عمليا الرفاء بها ، وأذذره انذارا لارجعة فيه أنه سوف يستبقى لنفسه المركب المثار اليه ان يستجب بلدوين لكل هذه المطالب ، ثم زاد على ذلك فهدده بأنه سوف يشجب الاتفاق المبرم بينهما .

لكن لم يقدر لرسول صلاح الدين أن يحصل من الملك (بلدوين) على رد مقنع بشأن مطالب مولاد الذى شرع يقدم حججا يخجل المرء مثها ويتذرع بذرائع تبرر حجزد السفينة بدلا من أن يقدم أسبابا معقولة لدعم شكواد ، ثم مالبث أن نقض الهدنة وأظهر مكنون صدره من عداء كان يضمره منذوقت بعيد ، وأخذ يدبر السبيل الى مضايقة الملكة بأسلوبه المألوف ، اذ حشد حشدا كثيفا من العسكر المشاة والفرسان ، وأضاف اليهم كثيرين غيرهم ممن كانوا قد غادروا لمشق وما جاورها في أوقات سالفة وذهبوا الى مصر هربا من المجاعة ، وصمم أن يعود بهؤلاء جميعا الى دمشق حتى يتخذها المجاعة التي تلحق بنا أضرار كبيرة .

كذلك عزم أثناء زحفه على دمشق أنينزل أكبر قدرهن الضرر بأملاكنا الواقعة وراء الأردن ، ولما كانت المزروعات اذ ذاك قد نضجت وحان وقت حصادها فقد رأى أن يحرقها وأن يستولى على واحد أو أكثر من معاقلنا هناك ليعم الأذى الصليبيين جميعا •

ويقال ان الحامل الحقيقى له على هذا العمل هو رغبته فى الانتقام من الأمير « أرناط » صاحب تلك النواحى لما جرى منه من خروج على الاتفاقية حيث قبض على طائفة من العرب أثناء سريان هذه الاتفاقية ثم تمادى فرفض أطلاق سراحهم حين طلب اليه اخلاء سبيلهم .

وجاءت الى الملك عيونه تحمل اليه خبر تقدم صلاح الدين وخططه فعقد فى الحال مع رجاله اجتماعا عاما بالقدس للنظر فى شروط الأمير التركى ، فتدارسوها بدقة ، واذ ذاك أخذ برأى بعض مستشاريه فقاد جديع قواته عبر وادى موسى (٣٣) الذى يقع فيه البحر الميت حتى وصل الى الموضع الذى اقترحوه عليه كى يواجه صلاح الدين ويوقف زحفه ويحول بينه وبين تخريب تلك النواحى •

على أن صلاح الدين لقى فى أثناء تقدمه عبر الصحراء صعابا كثيرة وان اجتازها فى مدى عشرين يوما حيث وقف هو وعسكرد عند ناحية آهلة بالسكان فىأرضنا ، وعلى بعد عشرة أميال من حصن الكرك الصليبى • وكان الحامل له على التوقف هنا هو انتظاره وصول تقرير مفصل عن وضع المكان وعن تحركات الملك (بلدوين الرابع) وجيشه •

كان الملك بلدوين قد نصب معسكره قرب مدينة قديمة تسمى تدمر الصحراوية فى اقليم البتراء على بعد ستة وثلاثين ميلا من معسكر صلاح الدين ، وكان معه كل جيشه،كما عسكر كونت طرابلس هو الآخر هناك أيضا ، رغم ان ذلك كان على غير ارادته ، بسبب ان الملك كان قد زحف الىهذه الناحية ضاربا بنصيحة الكونت عرض الحائط ، لما يحمله خروجه الى هذا الموضع من تركه أجزاء كبيرة من مملكته مكشوفة ومجردة تقريبا من الجند الذى يحميها ، وكانت طائفة من البارونات قد أشارت على الملك أن يسلك هذا السبيل دون ان يقيموا وزنا لما قد يحدث للمملكة التى صارت بلا مدافع يصد عنها العدو ، وكان هؤلاء البارونات صادرين فيما أشاروا به على مراعاة صالح الأمير ارناط أكثر من مراعاتهم للصالح العام .

سرعان ما برهنت الأحداث التالية على أن هذا الأمر الذي فعله الملك كان أبعد ما يكون عن الصواب ، اذ قام في السر ولاة دمشق وبعلبك وبصرى وحمص وجسعوا قواتها سرا وفى صمت حين أدركوا غياب زهرة عسكر المملكة ، وأدركوا أن الاقليم كله اصبح مجردا من قواته ،فعبر هؤلاء الولاة الأردن قرب بحر الجليل على مقربة من طبرية واقتحموا أرضنا دون أن يعلم بهم أحد ، وجاءوا بعد اجتياحهم منطقة الجليل الى موضع عند سفح جبل تابور اسمه « دبورية »(٢٤) Buria قرب مدينة « نايين » القديمة ، ولم يكن عنداهل تلك النواحى خبر بشجب المعاهدة التى اعتمدوا عليها حينذاك اعتمادا كليا ، فلم يتخذوا من الوسائل ما يدفع عنهم الخطر ويكفل لهم الحداية ، فلم يشعروا الا وقد انقض العدو عليهم فجأة تحت جنح الظلام وأحدق بالموضع من كافة نواحيه احداقا لميستطيعوا معه النجاة الى الجبال المطلة عليهم .

فلما اهلت تباشير الفجر رأى الأهالى انفسهم وقد أحاط بهم العدو من كل جانب ، فلم يجدوا بدا من سرعة الارتداد الى برج يشرف على القرية ، لكن مالبث الترك أن التفوا حول هذا البرج وبذلوا جهودا مكثفة جبارة لتقويضه ، ولم تكد تمضى عليهم فى ذلك العمل أربع ساعات حتى كانوا قد نجحوا فى مسعاهم ، وانهار البناء على الأرض ،

غير أن الأهالى الذين كانوا قد اعتصموا بهذا البرج كانوا قد استسلموا قبل وقوع الطامة الكبرى وذلك حين بدأت الشروخ تظهر للعيان ، وأوشك الحصن على الانهيار ·

حينذاك جمع الأعداء كل مانهبود من « دبورية » وغيرها من الأماكن الدانية منها دون أن يعترضهم أحد وسلاقوا مايقرب من خمسمائة أسير بعدان خلفوا في ساحة المعركة من لاقوا حتفهم ، ولما نكان المكان مليئا بالحقول المثمرة وقد حان وقت الحصلاة فقد

جاءت الى هناك جموع غفيرة منالناس للمساعدة فى جنى الغلة ، الكن العدو اخذهم جميعا دون أنيلقى من يصدد ، فلما تم للترك ما أرادود عبروا الأردن ورجعوا أمنين سالمين الى حيث يقيمون •

_ 10 _

على أنه ابان الوقت الذي كان فيه الملك والجيش المسسيحي مشغولين في ناحية البقاع جرى خطب تهون أمامه كل الخطوب ، حمل في طياته خطرا جديدا سيظل قومنا يذكرونه بالأسبى العميق ما عاشوا ، اذ كان للمسيحيين وراء الأردن في أرض السواد وعلى بعد سنة عشر ميلا من طبرية مكان شديد الحصانة والمنعة لا يفكر أحد في اقتحامه ، وكان في الوقت ذاته كبير الجدوى عظيم الفائدة لرجالنا ، وكانت هذه الناحية أقرب ما تكون لأرض العدو منهسا لمملكتنا مما أتاح للخصم أن يفعل ما يريد في يسدر وسهولة ويفرض على السكان ما شاء فلا يملكون الاطاعته · ولما كان هذا الحصن يحمى الذاحية فقد جرت العادة لمسنوات طويلة ولاتزال سارية حتى يتك اللحظة على تقسيم السلطة بالتساوى بين المسيحيين والمسلمين كما يتناصفان دفع الضرائب والمكوس بينهما ·

كان الحصن الذي أشرنا اليه حالا يقع عند كهف على منحدر جبل من الجبال ويشرف على هاوية سحيقة ، ولم يكن في الاستطاعة أبدا الاقتراب منه بأى حال من الأحوال الا من جانبه العلوى ، أما من الجانب الآخر فكان ثم درب شديد الضيق لا يستطيع المرء ـ مهما تخفف من الأحمال ـ أن يجتازه الا في مشقة بالمفة ،وقد وكلت حراسة هذا الموضع الى « فولك » صاحب طبرية وهو رجل شريف سرى يقظ بالغ الثراء ،

كان قادة العسكر الترك قد استولوا على « دبورية » وجعلوا

من قومنا اسرى هناك كما ذكرنا ، أما الآن فقدبرزوا أمام هذا المكان واستولوا عليه قسرا في مدى خمسة أيام ·

وقد تضاربت الآراء حول الاستيلاء على هذا الحصن فقال البعض ان الحامية التي كانت بالقلعة أسلمته من تلقاء ذاتها لقاء مبلغ معين من المال · على حين راح آخرون يؤكدون أن العدو شعيق طريقه الى الحصن بتقويض أحد جوانبه بالألفام ، وهو أمر كان من اليسير عمله لأن طبيعة الصخور هنا كانت جيرية واستولوا على الحصن فنقب نقب في الطابق الأول منه فلما تم لهم أخذه أرغموا من في الطابقين الأوسط والأعلى على الاستسلام ، أذ يقال أن الحصن كان مؤلفا من ثلاثة أدوار ·

على أنه قد ثبت فيما بعد ثبوتا لاشبهة فيه أن الاستيلاء على الحصن كان نتيجة خيانة من جانب القوامين على حراسته وبتدبير من أصحاب الأمر والنهى فيه الذين عارضوا حاكانت البقية تريده من الاستمساك بالمقاومة كما منعوا هذه البقية من الرجال من الدفاع عنه بأى شكل من الأشكال ثم أسلمود الى العدو وفروا هـم اليه .

ويقال ان القادة المسئولين عن الحصن كانوا سريانا (٣٥) ، وهم الناس نعتبرهم ضعافا متراخين ، ومن ثم غان اللائمة الكبرى تنصب على كاهل فولك صاحب طبرية لأنه هو المسئول الأول عن حراسة الحصن والمحافظة عليه ، لكنه اسلمه الى رعاية قوم كهؤلاء للقوم .

كان هذا هوالقول الذى شاع شرقا وغربا وعم أرجاء المملكة حتى بلغ سمع مسيحيى ماوراء الأردن الذين كانوا يحاولون

منع صلاح الدين من العبور الى فلسطين وهو فى طريقه الى دمشق من مصر · وقد فاضت القلوب حزنا لسماع هذا الخبر ، وفزع الناس لاسيما كونت طرابلس الذى كان يعتبر المسلم عن هذا الحصن وعن الحفاظ عليه ·

وهكذا حدث أن أولئك الذين غادروا المملكة قد أخطأوا خطأ جسيما اذ سلكوا هذا السبيل فعجزوا عن انجاز أي شيء يرضى الرب أو يكون فيه نفم للمملكة ، فبعد أن كان واجبهم يقتضب يهم التصدى لصلاح الدين وهو لايزال عند مشارف مملكتنا والحيلولة بينه وبين اقتحامه أرضنا اذا بهم فى تهورهم وغفلتهم يتركونه يزحف حتى يبلغ الناحية المسماة « جربة » فيجد فيها الماء الوفير الذي كان جيشه الظاميء في حاجة ملحة اليه ، ولما وصل الى « جربة » بعث بجزء من عسكره الى حيث يوجد حصننا المسمى بحصن الكرك ، فقطعوا الأعناب والحقوا الخسائر الجمة يمن يعيشون هناك ، ولو كان المسيحيون أسرعوا الى ذلك الموضع لماكان ثم شك فيأن يضطر صلاح الدين للتراجع الى مصر لأنه كأن يقود جيشها فيه أناس كثيرون ممن ليسوا من أهل الحرب ، وقد اكتشفوا أن ما في رواياهم من الماء على وشك النضوب ، وأن مالديهم من الخبر قد قل ، فكان لابد لمهذه الجموع الزاخرة من الموت جوعا في الصحراء ، فقد كان من المستحيل عليهم التقدم أكثر من ذلك ، كما أن اشتباكهم في قتال مع قواتنا كان لابد وأن يعرضهم لخطر فادح ٠

حين علم الصليبيون أن الأمير (٣٦) وصل الى المكان المذكور أعلاه عزموا مرة أخرى على قتاله في موضع يعرف برأس الرشيد ، ولو تسنى لهم تنفيذ عزمهم هذا لاضطر صلاح الدين للزحف عبر الصحراء البعيدة وكان لابد لهذا العبور من أن يكلفه خسارة كبيرة في الرجال ودواب الحمل · لكن لما كان المسيحيون قد رجعوا عما

كانوا قد اعتزموه فقد اتيحلصلاح الدين أن يبلغ الماء بلا مشقة ، ثم دخل بعد ذلك أرضنا دون أن يلقى كيدا ، وسار منها الى دمشق سالما تمام السلامة .

ولما علم الصليبيون برحيله عادوا هم أيضا الى ديارهم سالكين نفس الطريق الذى قدمن منه ، وان كان الخوف قد تملكهم من أن يعمد صلاح الدين الى حيلة يحتالها فتعود بالمضرة على مملكتنا فيفير علينا من دمشق التى كان قد مضى اليها بكل عسكره ، لذلك أصدر أوامره بأن يتجمع أهل البلد كافة عند نبع « صفورية » في الناحية الواقعة بينها وبين « الناصرة » ، وصحبهم في هذا التجمع الملك والبطرك وجميع الأمراء الروحانيين والعلمانيين ، ومعهم صليب السيد وظلوا يترقون العدو يوما بعد يوم .

- 17 -

کان صلاح الدن فی هذه الأثناء قد جمع عسکرا من کل نواحی أراضيه ليشد أزر الجيش الذی کان قد جاء به من مصر ، واجمع العزم علی غزو بلادنا ، فتقدم حتی صار عند موضع يسمونه بلسانهم براس العين ونسميه ندن فی لغتنا Raseline الذی يقال انه يبعد عن ناحيتنا مسافة قصيرة ، وهی قريب کل القرب من مدينة طبرية ، وبعد أن بقی صلاح الدين بضعة أيام فی هذا المکان اذا به يدخل فجاة بلدنا وينصب معسكره بين رافدين فی موضع يعرف « بكافان » Cavan الذی يبعد عن طبرية أربعة أميال .

سرعان ما جاء الكشافة بهذا النبأ الى قوادنا الذين آلوا الا أن يشنوا هجومهم فى الحال ، ثم مالقوا أن أسرعوا بارسدل القوات الى طارية لتنضم الى العسكر الموجودين فيها لحمايتها هى وغيرها من الأماكن الهامة دناك ، ونعنى بهذا « صفد ، وكوكب »(٣٧) .



وحدث اذ ذاك أن كان كرنت طرابلس وهو المحارب القدير الأحجد ومسعر الحرب ـ يرقد في الفراش يقاسى مرضا خطيرا من أمراض الحمى الثلاثية مما زاد في متاعب الصليبيين لأنهم حرموا في وقت حاجتهم القصوى من مساعدة هذا السرى العظيم الذي كانوا يعولون كثيرا على رأيه وفطنته · لكنهم رغم ذلك استدعى اليهم قوات اضافية من الذواحي المجاورة ، وزحفوا لحسد العدى رافعين راياتهم ، فما كاد صلاح الدين يسمع أنهم شارعون في التقدم حتى بادر فعر الأردن بمن معه من العسكر وانسحب الي ضواحي «بيسان » التي كانت ذات مرة عاصمة فلسطين الثالثة · وهي تقع في سهل غني بالحقول التي ترويها المياه بلا انقطاع بين حبال « جلعاد » ونهر الأردن ، وقد آلت الامتيازات التي كانت تتمتع جبال « بيسان » لميعد يسكنها الآن سوى قلة من الناس ، كما أنها أضحت لا تزيد عن بلدة صغيرة ·

وقد زحفت كترب العدو الى هناك وشنت غارة شعواء لم يكن أحد يتوقعها ، وهاجمت قلعة صغيرة واقعة فى أرض كلها مستنقعات لكن أهل البلد أبدوا من المقاومة الماسلة ما جعل العدو يدرك ألا أمل له فى أن تكون له الغلبة ،وإذ ذاك رأى الأعداء أن يتقدموا ضلد المسيحيين ، فوجهوا قواتهم نحو القلعة الأخرى المسماة « بكوكب » والواقعة بين المتلل التى بين بيسان وطبرية .

اما المسيحيين فقدسلكوا درب الأردن حتى بلغوا الناحية التى ذكرنها حالا ، ثم غادروا الوادى وصلعدوا فى الجال وقد بلغ الارهاق منهم مبلغه بسبب الحرارة الشديدة التى لم يعودوا يطيقونها فى سيرهم ، وانقضى الليل كله وهم أيقاظ لم تغمض لهم عين حذرا من أن يكون المعدى على مقربة حنهم ، فلما طلع النهار ذراوا الى

السبهل الواقع بين القلعة المشار اليها حالا وبين قرية صسفيرة يسمونها «كفر بلية » Forebelet وتسنى لهم من هنا أن يطالعوا قوات صلاح الدين وقد احتدت جموعها الغفيرة التى تشأو كل ما اعتدوه من قبل غفطت كل ما حولها ، حتى لقد قال الشيوخ من أصحاب السن المتقدمة من أمراء المملكة انهم لميروا في أي وقت من الأوقات حنذ دخول اللاتين الثنام لأول مرة حمثلهذا العدد الضخم من عسكر العدو ، وحتى ليقال ان الفرسان المجهزين للقتال قاربوا عثيرين آلف فارس ، على حين أن عصدد فرسساننا قارب السبعمائة ، ولم يكن عند صسلاح الدين وكباره سيوى غرض واحد يسيطر عليهم جميعا هوأن يحدقوا برجالنا احداقا تاما حتى لا يفر أحد منهم واذ كان الأعداء معتمدين على كثافة أعدادهم فقد كانوا يسخرون من ضالة عدد عسكرنا ، وكان الظن عندهم أن لن يكون المسيحيون قادرين على الصعود أمامهم .

ولكن الرب أخلف ظنهم ، لأنه هو القادر في غير عسر أن يمكن فئة قليلة من أن تتغلب باذنه على طائفة كبيرة ، فكان ماشاء الرب لا ما شاء سواه لأن أعدادنا كانت لا تعد شيئا أن هي قيست بأعدادهم الكبيرة ، وقد أخذ المسيحيون يرتبين صفوفهم بعناية الله حسب أصول فن الحرب وتقدموا نحو عدوهم بما طبعوا عليه من الشجاعة وصعدوا صعودا باسلا في وجه غاراته التي شنها عليهم ، غير أن كثيرا من المسيحيين ممن نتجنب ذكر أسمائهم قرما يجللهم العار الذي لا يمحي شناره لعدم احتمالهم وطأة القتال ، الا أننا أثننا في هذه المعركة أننا نشاو أعداءنا ،فقد أظهر بلدوين صاحب الرملة وأخود بليان في ذلك اليوم بطولة عالية ، وحاربا حرب النجعان المفاوير ، كما استحق ربيب كونت طراباس ودي « هيج الصفير » الذي صحب الكتيبة الطراباسية أن تبقى ذكراد على الدوام حية في الأذهان مقرونة بالفضل ، أذ على الرغم من أنه كان أحيقر

الجمعة سنا الا أنه حارب بشجاعة لمتكن منتظرة ممن فى مثل عمره وعضارة سنه ، فقد استطاع بمن تحت قيادته من المسكر أن يظهر على ثلاث جماعات تركية ظهورا لم تجد هذه القوات حياله بدا عن الفرار ، ثم عاد (هيج الصغير هذا) بمشيئة الله الى رفاقه لم يصبه جرح ولم يلحقه أذى .

ولميهلك منفرساننا فى هذه المعركة سوى نفر قليل صعدت الرواحهم الى السماء لتنعم بصحبة القديسين ، على حين استحر القتل فى عامة الناس ،وان كانت خسارة العدو أعظم من خسارتنا ، كما هلك بعض منكبار قواده مما أدى الى استيلاء الفزع على الكفار وفرارهم من ساحة الرغى .

على أن الحقيقة التي لايذبغى الصمت عنها أو السكوت عن الاشارة اليها هى أن الحرارة كانت فى تلك الأيام أشد حما تكون على عليه فى العادة حتى لقدهلك من الجانبين من ضعربة المسمس مثل من قتلوا بحد السيف •

ولسنا نعرف على وجه اليقين كم كان عدد القتلى من العدو الذى كانت تدفعه الرغبة فى اخفاء خسائره الى أن يحمل جثث من سقطوا منرجاله فى ساحة القتال ويدفنها خلسة فى المعسكر فى الليلة التالية خوفا من أن تقوى معنويات رجالنا أن هم عرفوا كمكان عددقتلى خصمهم ، ومع ذلك فاننا نستطيع أن نجزم بأن هلكاهم بناء على السببين اللذين ذكرناهما _ كانوا أزيد من ألف قتيل .

ولما لم تكن الأمور قد أسفرت عماكان يرجوه صدلاح الدين ويطمع فيه فقد قام هذا دليلا على أن المسيحيين برهنوا على أنهم أقوى مما كان الظن بهم ، ومن ثم ارتد الخصم كاسف البال وعاد فاجتاز الأردن ورجع الى بلده حيث مضى مرة أخرى الى الموضع الذي كان قد خرج عنه .

واستدعى الصليبيون من ناحيتهم عسكرهم وعادوا الى نبع الصفورية الذى كانوا قد انطلقوا من عندد ، وحدث فى أثناء هذا الزحف أن أصابت ضربة شمس شديدة بلدوين قيم القبر المقدس ومخازن كنيسته ، وكانت اصابة بالغة اضطرت من معه لحمله فى محفة الى سفح جبل الطور قرب تلال كيسون حيث اسلم الروح •

كذلك مات الأخ « جود فروى فيلينيف » الذى كان شـــداسا لتلك الكنيسة ، وكان خروجه فى هذه الحملة لمساعدة بلدوين ولقضاء بعض مصالحه الشخصية ،لكن أصابه سهم غرب أودى به، وكان حقا ما قاله السيد اذ قال : « ان كل الذين يأخذون السيف بالسيف يهلكون »(٢٨) .

_ 17 _

عاد الملك بقواته الى الموضع المذكور آنفا ، أما صلاح الدين فقد استشرى غضبه اذ باءت حملته بالفئدل الذريع ، فحشد المرة المثانية عساكره واستعرض فى ذهنه كل الخطط، وتداول معمستشاريه احسن الطرق لتجديد اعماله العدوانية ضد المسيحيين ، ثم انتهى رأيه الى أن أنجع الوسائل لانزال المضرة بنا هى أن يهاجمنا فى الماكن متعددة مفتلفة المراقع فى أن واحد ولذلك أرسل تعليماته المالمة الى أخيه الذى تركه وراءه فى مصر ليرعى شسئونها ، وتقضى هذه التعليمات بجمع أسطول من مصر و الاسكندرية ثم يرسله الى سورية على وجه السرعة لعزمه على محاصرة بيروت برا وبحرا حال وحول هذه السفن ، وقال انه رغة منه فى منع الملك وشعبه من الاسراع لنجدة بيروت فانه يشسير عليه بجمع قوات الفرسان الذين تركهم فى مصر ويقتحم بهم أرضنا من الذاحية الجنوبية ويخرب كل ما حول غزة وعسقلان والداروم التى هى آخر المدن الموجودة فى يداللك على هذا الجانب من أرض مصر .

والله المسلم الدين عن احدار هذه التعليمات هى ألا يجد عائقاً يقف أمامه فى مهاجمة المدينة هجوما ضاريا ، فى الرقت الذى يكرن فيه جزء حن القرات الصليبية للتى تضاءلت بأسا وقلت عددا للمشفولا بمواجبة المغيرين القادمين من مصر .

وينفذت تعليمات صالاح الدين التي أشار بها بحذافيرها تنفيذا دقيقا ، فلم تنقض أيام قلائل حتى جاء أسطول مؤلف من ثلاثين سفينة مدببة ، كما جاء الى الداروم أخود على رأس القوات التي حميها منكافة أنحاء مصر .

ررغبة من صلاح الدين فيأن يكون كلشيء على أتم استعداد للحرب عند وصيل الأسطول فقد قد بنفسه قوة اقتحم بها الناحية التي تعرف عادة بوادى «بكأر»، ووضع الكثمافة على التلال المطلة على البحر في المنطقة الواقعة فيما بين الناحية المشار اليها حالا وبين سهول بيروت، وعهد الى هؤلاء الكثمافة بأن يوافره بخبر قديم الأسطول حين تهل طلائعه وقظهر للعيان، كما انصرف هو في هذه الأثناء الى جمع قوات اضافية من الخيلة من الاقليم المجاور، ورتب كل شيء على أكمل وجه يراد ضروريا كي ينجح الحصار،

ووصل الأسطول في أول أغسطس على وجه الدقة الى بيروت فيادر الكثنائة المكافون بمراقبته فأخبروا صلاح الدين بوصوله ، فلم يكن حنه الاأن بادر في الحال بعبور الجال التي تعترضه ، ونزل بعسكره الى السهل ،وسرعان ما أحدق تماما بعدينة بيروت حسب المخطة الموضوعة منذ وقت بعيد .

وجاءت الى قراتنا المعسكرة فى « صحصفورية » الأنباء وقد تضارب بعضها مع بعض بشأن مقاصد صلاح الدين ، فقال بعضها لنه يعتزم حصار مدينة بيروت ، ودى قول ثبتت صحته فى النهاية ،

وقال البعض الآخر انه لايقصد الاستيلاء على حلب ،في حين أكات القوال غير هذه وتلك بأنه كان يهدف الى محاربة صاحب الموصل الذي جاءه الخبر عنه حاصر الوالى التركي القوى حانه محاصر لبعض مدن صلاح الدين الموجودة في بعض نواحى الفرات •

لكن بينما كانت هذه الأخبار المتضاربة تسرى فى ارجاء المعسكر اذا برسول يأتى فيكون وصوله قطعا لدابر كل تضارب ، اذ يعلن أن بيروت محاصرة تماما ، كما جاء رسول آخر من الجنوب بخبر مؤكد يقول انصلاح الدين قداغار على أرضنا فى الداروم واقتحمها بقوات ضخمة وأن القتلى فى هذه الواقعة بلغوا ستة وثلاثين من الفرسان المسلحين بالأسلحة الخفيفة المعروفين بالتركوبولية ، كما الدرق بعض القرى التى توجد على الأطراف البعدة .

فلما سمع الملك هذا الخبر تشاور مع باروناته ثم تقرر أن يبدأوا بمهاجمة الناحية التى هى أخطر ما تكون علينا ، وتخليف المدينة من المخطر الذى يهددها ، وذلك لأن بلدوين الرابع لميعتبر قواته قادرة قدرة تامة على صد الأعداء فى الوقت ذاته فى داخل الأرض •

.. \h ...

لذلك استدعى الملك قواته وزحف على رأس جميع عسكره وتوجه الى صور حيث أصدر أمره للأسطول الراسى فى مينائى عكا وصور بالاستعداد للعمل ، فتم ذلك فى حدى سبعة أيام فقط ، وهو أمر لم يدور بخلد أحد ما قط أن يتم ببذه الصورة السريعة وفى هذا الوقت القصير ، وكان الأسطول يتالف منثلاث وثلاثين قطعة بحرية .

بينما كان المسيحيون يقومون بهذه الأعمال وهم أشد ما يكرنون تحمسا كان صلاح الدين يحاصر مدينة بيروت كما ذكرنا ، وكان

جيشاه (البرى والبحرى) يبذلان غاية الجهد لايقاع أفدح اضطراب ومضرة بالأهالى ،وظلت الكتائب المحيطة بالمدينة تباجعها لمدة ثلاثة أيام على التوالى وتشدد الضغط عليها ولم تكن تترك لمن تحاصرهم فرصة يلتقطون فيها أنفاسهم أى يتناولون خلالها ما يقيم أودهم •

ولم يكن صلاح الدين قد أحضر معه آلات الرمى أو أى نوع من العدد الحربية التى تستعمل عادة فى ضرب المدقل ، ولعله كان يتوقع أن يتمكن من الاستيلاء على المنينة من غير الاستعانة بمثل هذه الآلات ان هو شن عليها غارة فجائية ، ولكنه استاع بمجهوداته النشيطة الدقيقة أن ينجز كل ما يمكن انجازه دون الحاجة للاستعانة بالآلات الحربية ، لأنه وضع حكماقلنا حكل جيثه حول المدينة فى صفوف يتلو بعضها بعضا ، وينجد الواحد منها الآخر ان هى احتاج الى نجدة ، وأخذت هذه الصفوف ترمى من اقواسها بوابل هتان من السهام أولئك المدافعين الذين كانوا يقاتلون من فرق الأسوار ومن داخل الأبراج ،

لكن لم تكن هذه الطريقة هى الوحيدة التى حاول بها صلاح الدين منع السكان من الدفاع عنالمدينة ، بل زاد فجاء الى هناك بالعمال الذين عهد اليهم ببث الألفام لهدم الأسوار ، عاقدا العزم على آن يؤدى هدم المتاريس والأسوار بهذه الطريقة الى فتح ثفرات ومنافذ تدخل منها القوات المسلحة رغم جهود المحصورين ، ولقد ظل بقية العسكر مستمرين فى رمى السهام والمنجنيق حتى يستطيع واضعو الألغام الانصراف كلية الى عملهم دون أى عائق يعوقهم عما هم شارعون فى العمل فيه ، وظل العدل سائرا على هذا المنوال من غير انقطاع بصورة أصبح شبح الموت معها ماثلا أمام عيون الأهالى الموجودين خلف الأسوار ، دون أن يجسرؤوا على الاتيان بأى حركة ،

الماللدافعون (المسيحيون) الذين كانوا قلة بالفة فقد اخلصوا اخلاصا تاما في تنفيذ أوامر الحاكم وتوصياته لاسيما توجيهات الأسقف الذي أظهر من الميارة والنبات في هذا الموقف ما استحق من أجله الثناء الحاطر ، وقام المسيحيون بافساد جميع تدابير العدو باجراءات مضادة ،فلم يدعوا سبيلا من سبل المقاومة الاسلكوه ، وراحت النبال والسهام تتساقط على الرماة الموجودين في الخارج في مهارة وحماسة تعدلان مهارة المغيرين وحماستهم ، وترتب على ذلك أن منى الترك بخسارة فادحة ، كما أن الذين كانوا أجرا من سبواهم في التقدم بالهجوم فقدقتلوا على بكرة أبيهم ووردوا حياض الردى واحدا اثر واحد .

الما واضعو الألغام الذين كانوا يبذلون اقصى الجهد فى نسف الأسوار وهدمها فقد صادفوا جهدا مثل الذى يبذلونه ، مما ادى الى مصرع الكثيرين حنهم وهلاكهم وضياع ادواتهم .

لم تكن النكبات والأضرار الجسسام التى لحقت بالمحصورين قاصرة على ما أنزلته بها القرات التى وصلت برا وحدها بل نافستها أيضا الجماعات التى جاءت عن طريق البحر ، والتى ماثلتها فى ضراوة غضبها وشراسة بطنها ، ووقف حملاح الدين ذاته على أحد المثلال القريبة من المعركة وراح يحمس رجاله على الاستسال فى القتال ويشجعهم عليه ، ونجح فى عمله هذا غاية النجاح حتى ان أحد كبار رجاله واسعه عز الدين « فرخشاه » اقترح عليه أن أن أحد كبار رجاله واسعه عز الدين « فرخشاه » اقترح عليه أن يعز على فرخشاه ويشينه أن يكون عند هذه الطائفة القليلة العدد من الشجاعة أو القوة ما تستطيع به الصمود فى وجه مثل هذا الجيش الكبير ، وكان هذا الرجل (عز الدين) مصرا كل الاصرار على تنفيذ هذه الخطة وضرب المثل الماقين فى تنفيذها .

طلّت المدينة محاصرة على الصورة التى وصفناها ثلاثة أيام سوياً ، حتى اذا فقد صلاح الدين فى النهاية كل أمل له فى النجاح أمر قواته البحرية بالانسحاب الى السفن ، فلما كان حساء اليوم الثالث تسللوا على غير توقع مناحد واتسم تسللهم بالصحصت والهدوء ٠

كذلك استدعى صلاح الدين قراته البرية وابتدد بهم قليلا عن المدينة ، ثم قسم خيالته الى فرق وأمرهم بالانطلاق فى السهول التى حول المدينة وتعشيطها وتسرية كل برج بالأرض حتى تلك الأبراج الموجودة فى النواحى النائية وأن يجعلوها أثرا بعد عين ، كما أعمل رجاله ـ انصياعا لأحره ـ فؤوسهم وبلطهم فى المحقول والبساتين ، والأعناب الكثيرة المرجودة بأطراف المدينة .

ورغبة من صلاح الدين فى أن تسير أعمال الحصار سيرا أمناً بلا عادق فقد كلف بعض خيالته باحتلال مسالك ضيقة معينة وعرة واقعة بين بيروت وصيدا ، وكان من الضرورى لعسكرنا أن يمروا عبرها وهم فى طريقهم إلى المدينة ، كذلك أمر باقامة متاريس دفاعية من الحجر على شاطىء البحر ، وكان يطمعه عن طهريق ه تين الموسيلتين أن يمنع كذ ئبنا من التقدم ، وأن يستمر فى الموقت ذاته فى مهاجمة بيروت دون أن يعرق هجومه عائق ما .

ثم جاءت الأغبار بأنه (٣٩) كان مجمعا العزم على ألا يتخلى عن الحصار حتى تدين له المدينة بالقوة ، لكن بدى له أن يرجع عما كان قد اعتزمه وأن يعود الى ديارد ، ولقد قيل ان السبب فى هذا التراجع عائدا لمايلى : هو أن المعهلود اليهم بحراسلة الدروب اعترضوا سبيل رسول صليبى كان يحدل الى أهالى بيروت رسائل من بعض المؤمنين تشد من عزائمهم ، فلما جىء بهذا الرجل بين

يدى صملاح الدين اذاقه أبشسه صور التعذيب ، وانتزع منه ومن مضمون كتابه الذى يحمله أن جيئنا على أتم استعداد للممل ، وأنه على وشك الوصول فى مدى ثلاثة أيام ، لذلك بدل صلاح الدين رأيه ورفع الحصار عن البك كما قلنا .

على أن أسطولنا بلغ مقصده سالما ، لكنه وجد المدينة قد تحررت فلم يضع وقتا فى العودة الى الموانى التى كن قد ابحسسر منه ، فلما سمع الملك برفع الحصار عن المدينة ورحيل صلاح الدين عنها ظل هو وكل جيشه مقيمين فى صور بضعة أيام عاد بعدها للم شتات قواته ورجع سالما الى الصفورية .

- 19 -

تميز صلاح الدين على الدوام بالنشاط واليقظة وقد رغب من كل قلبه أن يزداد اسمه تألقا ، وأن يجاوز ملكه حدود عملكته ، ولما كان شديد التطلع الى أن يحوز من الانتصارات فوق ما أحرزه ، ولما كان يزدرى بأس المسيحيين ولا يعدهم شيئا مذكورا فقد صمم على أن يتقدم صوب المشرق ، ونيس من الواضح تماما حتى الآن أكان صادرا في عمله هذا عن ذاتية تلقائية وبعظمة المنقس التى هي طبيعة ركبت فيه ، أم أنه كان مدفوعا للقيام عبدد المهمة الشاقة التي ربما كانت فوق حاقته بالحاح أمراء تلك الناحية عليه ، ومهما يكن الأمر فأنه حشد للمرة الثانية طائفة كبيرة من الفرسان شاءت الطروف أن يكرنوا موجودين أذ ذاك هذك ، كما أمر باعداد ما تسمح به ظروف الزعان والمكان من تجهيزات وأثقال استعدادا لزحف طريل المدى ، المنات في محاولة منه للاستيلاء عليها ، أذ لم يكن الله قاصد مدينة حلب في محاولة منه للاستيلاء عليها ، أذ لم يكن الله قاصد مدينة حلب في محاولة منه للاستيلاء عليها ، أذ لم يكن الله قاصد مدينة حلب في محاولة منه للاستيلاء عليها ، أذ لم يكن الله قاصد مدينة حلب في محاولة منه للاستيلاء عليها ، أذ لم يكن الله قاصد مدينة حلب في محاولة منه للاستيلاء عليها ، أذ لم يكن الله قاصد مدينة حلب في محاولة منه للاستيلاء عليها ، أذ لم يكن الله قاصد مدينة حلب في محاولة منه للاستيلاء عليها ، أذ لم يكن الدين سواها وسوى حصون قليلة مجاورة لها مما خلفه نور الدين الدين الدين سواها وسوى حصون قليلة مجاورة الها مما خلفه نور الدين الدين

وكلها ألَّم تقم بعد في يد صلاح الدين • وكلنها آلت بعد مرت ابن نور إللَّين الى أخيه قطب الدين مردود(٤٠) صاحب الموصل بالمرراثة بعد موت الثباب المشار اليه ، وكان الاعتقاد السائد حينذاك - وهو أمر محتمل - أن صلاح الدين زاحف الى هناك ليستولى على المدينة ، ولكن الخواتيم برهنت على أنه كان يضعر خطة أبعد منهذه الخطة ، اذ ما كاد يترك حلب وراءه حتى عبر الفرات عما انقضت أيام قلائل حتى استولى بالقوة على مدينتي الرها وحران وهما من أعظم مدن اقليم الجزيرة ، الى جانب كثير من المدن الأخرى والبلدان الملحقة بها ، والواقع أنه ضم اليهجميع مدن الاقليم اما بالسيف أو بالمال يرشى به حكامها ، وكانت هذه المدن جميعها تابعة من قل لصاحب المن الذي ذكرناه حالا ، وقد استطاع صلاح الدين بسخائه العميم أن يفسد ذمم ولاة النواحي ويغيرهم على مولاهم الذي كانوا يدينون له بالطاعة والولاء ، ثم انه بعد أن تسلم قلاعهم نجح مرة أغرى في كسب تأييدهم له هو ذاته ، وهكذا استطاع أن يحرم صلحت الموصل العظيم حرمانا تاما من معونة رجاله له مما جعله عاجزا عنقتال صلاح الدين أومقارمته ، وأصبح الناس يتحدثون فيما بينهم أن صلاح الدين قد أفسد موانى هذا الأميرواصدة اعديه وأنه وصاهم ان يسقوه جرعة سامة أضرت به أسوأ الضحرر وكادت أن تودى بحياته ، واعتقد الجميم من هذه الأخبار أن صلاح الدين وصل الى المرصل بقراته دون أي تعب ٠ كذلك دارت بيننا روايات شتى حول هذا الموضوع يقول بعضها أن زحفه كان ناجحا ،وأن كل شيء كان يسير وفق مواه ، وتقول روايات آخري عكس هذا القول اذ تشير الى أنسادة هذه النواحي الكبار قداتحدوا جميعا فيما بينهم وصاروا يداواحدة لدحر محاولاته الجريئة ، مما ترتب عليه قيام المتاعب الشديدة في وجه عسكره ٠

هكذا بدى للعيان أن بلاد العدو قد أصبحت من غير مدافع يحمى ذمارها ، ومن ثم فان الملك وبارونات مملكتنا ظنوا – وليس لهم من سند يؤيد ظنهم – أن قد حانت اللحظة التى كانوا يتطلعون اليها منذ حين للاضرار بالعدو ، وكان الغضب من صلاح الدين قد تزايدت حدته لما أبداه من ازدراء لقوة المملكة الحربية واستخفاف بها ، وكان دافعه الىذلك الاستخفاف ما انطوت عليه نفسه من الشموخ والكبرياء والتعالى ، فخرج ليضم اليه اقطارا أخرى دون أن يعبأ بعقد هدنة أو اتفاق مع الملك الذى راح يتشاور مع باروناته وانتهت المشاورات بينه وبينهم الى حشدهم هم أيضا قواتهم وخروجهم بها وفى صحبتهم البطرك حاملا الصليب الغالى ودخلوا أرض الكفار وعاثوا في أرجائها تذريبا وتدميرا بقدر ما تسمح لهم به قوتهم •

ومروا في طريقهم باللجا(١٤) التي كانت تؤلف جزءا كبيرا من ارض بصرى ودخلوا سورية الصغرى التي عاصمتها دمئيق ثم وجهوا زحفهم شطر القسم الشرقي من تلك البلاد بعد أن لجأوا الي العسف في اجتيازهم مدينة « زورو » الآهلة بالسكان والتي لا تبعد كثيرا عن عضق وانساحوا في الناحية وخربوا قسلما كبيرا من الماضع القاصية المعروفة باسم المزارع Casalia ، وكان تخريبهم اياها بالنار يضرمونها فيهاوبشتي الوسائل الأخرى المكنة ،وكان سكان هذا الاقليم قد جاءهم الخبر من قبل باقترابنا من ناحيتهم فقروا الى الجهات التي هي أمنع تحصينا مستصحين نساءهم واولادهم ودوابهم ومواشيهم مما ادى بالسيحيين لأن يعودوا صفر والادى لم يحصلها على شهيء من الغنائم والأموال ، اما ما عجن الأهالي عن أخذه معهم في فرارهم كالفلة وغيرها من ضرورات

العيش فلم تسلم من حرق الصليبيين لها أو افسادهم اياها بأى صورة

وبعد أن فرغوا من العيث غسادا في كل ما وقعت عليه حيونهم كان لابد لهم من العودة من حيث جاءوا فمروا في طريق عردتهم باحدى مدن تلك النواحي الرائعة وتعرف عادة باسم «بصري» وهنا تناقش رجالنا في مدى النفع العائد عليهم من اعتلاك ماعلى أطرافها فلما أدركوا أن ذلك العمل يستغرق منهم وقتا ليس بالقصير وأنه يتطلب منهم أن يطيلوا مكثهم زمنا لا تسمح به قلة ما بين أيديهم من الماء رأوا أن الأجدى عليهم هو أن يرجعوا حتى لايهلكهم الظمأ هم ومواشيهم ،ناهيك بما عليه هذا الأقليم من شمدة الجذاف وغلبة الصحراء عليه ، وخلوه خلوا تاما أو شبه تام من العيون والجداول والأنهار ، حتى لقد جرت عادة أهله في شهور الشتاء أن يحرصوا على جمع المياه في الخزانات وحفظها لسد حاجاتهم الضرورية على مدار السنة ، على الرغم مما يعترى هذا الماء المخزون من تغير الطعم بسبب حرارة الشمس والقاذورات المتراكمة على سطوح هذه الخزانات ، كما أن الأهالي حين تناهى اليهم قرب قدومنا عمدوا الى كسر هذه الصهاريج حتى تتسرب منها المياه كما حاولوا افسادها بالأوساخ يلقرنها فيها ، وقد فعلاوا ذلك حتى لا نطيل بقاءذا مناك ٠

على أن هذا الوقت من السنة لم يسمح للمسيديين بتحقيق ما يشتهون من الحاق الخسائر الكثيرة بالعدو لأن الأمالي كانوا قد حصدوا المدبوب والغلال ثم كوموها في الأجران التي جرت العادة في هذه الناحية على بنائها في مفارات تحت سطح الأرض ،ولما كانت هذه الأجران مفطاة بالتراب ومخفية عن العيون بمهارة فائقة فقد كان العثور عليها امرا عسيرا ، اما ما بقى من الغلة على الأرض

أدرسه فقد انتزعت منه قشوره فأصبح حبوبا لا تمسك فيها النار ولا تحترق بسهولة ، ولميكن من المستطاع الحاق الأذى بأراضى الدريس الا ما يكون من بعثرة الحبوب وحمل مايستطيعون لتكون علفا لجيادهم .

على أن كثيرا من الجند الذين لا يكفون عن ارتكاب ما فيه الضرر بالناس خلطوا هذه القشور وهذا القش المبعثر هنا وهناك بالخلة التى درست فامسكت بهاالنار بسهولة •

على أن العسكر القلائل الذين تركهم صلاح الدين وراءه في هذه الناحية بعد رحيله هى عنها لم يكونوا على درجة كافية من القوة تدفعهم للمخاطرة بالاشتباك في مقاتلة الصليبيين أو تمكنهم من الاصطدام بهم في النواحي المتاخمة لهم ، لكنهم راحوا يقسمون أنفسهم الى جماعات شرعت تتعقب على مسافة ما مؤخرة العدو المغادر ، وتحاول أن تلحق به ما تستطيع من الأذى بيد أنهم لم يستطيعوا حتى بهذه الحاريقة - أن يعيقوا المسيحيين أو ينزلوا الضرر بالجيش سواء أكان هذا الضرر جزئيا أم كليا .

_ 71 _

بعد أن اجتاز رجالنا الاقليم بأجمعه وأفسدوا ما استطاعوا افساده توقفوا في طريق عودتهم في ذلك القسم نفسه من الناحية المسماة بالسواد التي تقع فيها القلعة التي قلنا ان العدى كان قد لحتال على الصليبيين فانتزعها من أيدى عسكرهم غدرا قال ذلك يقليل حين كانوا لايزالون موجودين في اقليم البقاع .

وتثنتهر « السواد » بمنتجاتها من الخمور والحبوب والزيتون ، كما تشتهر أيضا بجوها الصحيحي وبحسن موقعها ، ويقال إل

« بليد أه (٤٢) صديق أيوب المكنى بالشوحى نسبة الى الناحية فقد والد هنا ٠

ولما بلغ المسيحيون تلك الناحية استحسنوا محاصرة القلعة ،
ومن ثم قرروا الاستيلاء عليها حتى ترجع الى العدو الأضرار التى النزلها بهم حين احتال فأخذها بالخديعة ، ومن ثم ضربوا معسكرهم أمام القلعة التى أشرنا اليها حالا ،وبذلوا جهيدا جبارة لارغام من فيها على الاستسلام ،وكانت القلعة شديدة المناعة يستحيل اقتحامها الا من الناحية العلوية ، بل ان ذلك يكاد أن يكون مستحيلا الا اذا تم قطع الأحجار وقذفها الى الداخل ، لذلك قرروا أن يبدأ قاطعى الأحجار عملهم فى القسم العلى من القلعة ، وجهزوهم بكل ما يعينهم على اداء ما نيط بهم عمله دون خيف من الهجوم عليهم ، يعينهم على اداء ما نيط بهم عمله دون خيف من الهجوم عليهم ،

كانت القلعة واقعة على جانب جبل شاهق الارتفاع ، وكان الاقتراب منها أمرا بالغ المشقة ولايتأتى الا بالسير عبر ممر ضيق لايكاد يسمح الا بصعوبة لمرور جندى واحد يكون مترجلا ومتخففا منكل مايثقله .

وكان عرض المر من هذا الجانب لايكاد يبلغ قدما واحدا ، توجد تحته هوة عميقة مفزعة تعتد الى قاع الوادى ، وكان هذا الحصن مؤلفا من ثلاثة طوابق ، يصل بين كل منها والآخر سلم خشبى ضيق الفتحات .

ولما كانت هذه هى الطريقة المرحددة المتى يمكن بها مهاجمسة الحصن فقد حاول المسيحيون الموصول اليه من الناحية العلمية كما قلنا أملا منهم فى أن يتمكنوا بهذه الطريقة من التسلل الى داخل الطابق الأول والأعلى من تلك القلعة ، ولما كان هذا هو غاية مرامهم

فقد بذلوا كل محاولة من جاذبهم لتحقيقه فوضعوا جميع العمال الذين يحتاجهم العمل في مواضعهم ، وأمدوهم بالمساعدين الذين ما كادت بقايا حطام الصخور والحجارة تزاح حتى طوحوا بهذا الحطام الىالوادى تحتهم .

ورغبته عن الصليبيين في أن يستمر العمل بلا انقطاع فقد رتبوا دوريات تتناوب العمل فيما بينها آذاء الليل وأطراف النهار ، وكان التعب اذا بلغ غايته عن رجال احدى الفرق حل محلهم غيرهسم ممن لديهم القدرة على الاستمرار في العمل الذي راح يتقدم بخطا سراع بسبب كثرة العمال وحماستهم ، وبسبب سهولة قطع الأحجار ذاتها بفضل تكوينها الجيرى الذي يسمح للآلات المحيدية بالنفاذ فيها ، الا أن تعترضها عروق من الحجر الصلب تؤذى هذه الآلات وتكسرها فتعطل عمل العمال وتفسد عليهم نشاطهم ، وهم الذين كانوا يقذفون بالمحطام الى أسدفل الوادى لتنظيف المكان كما شرحنا ، وكانت كل هذه الأحداث تجرى أمسام عيون من في داخسل المصمن فتضاعف من فزعهم اذ كانوا يتوقعون بين لحظة وأخرى أن يقتحم العدو المكان عليهم حين يتم انجاز هذا العمل .

انقسم جيشنا الى مجموعتين ، قامت احداهما بنهب المعسكرالقائم على قمة التل الذى توجد به القلعة التى يستطيع رجالها من موقعهم هذا حماية القائمين بالعمل من أن تلحقهم الأضرار التى يريد العدو اذرالها بهم .

اما القسم الآخر من الجيش فقد بقى رجاله فى السبهل الواقع فى الناحية الدنيا ، وكان القصد من وضع هذه المجموعة هناك هو ان يمنصع رجالها أى أحصد من الدخصول أو الخصوري ، على أنه كان يحدث فى بعض الأحيان أن يقترب بعض العسمكر



الآخرين من المحصن عبر الطريق الضيق الذي أشرنا اليه ويحاولون الهجوم على من بداخله ، ولكن ذهبت هذه المحاولات أدراج الرياح ولم تجد نفعا ، اذكان بالداخل قوة تقارب سبعين رجلا من الرجال الأشداء الأقوياء ، وعندهم المزيد من الميرة والسلاح ، وكان صلاح الدين قد انتقى هؤلاء الرجال وهو على أهبة الرحيل ، وعهد الميهم بالمحفاظ على المحصن اعتمادا منه على يقظتهم وبراعتهم ووفائهم له ،

ثموصل العمل الى نقطة لمتسمح فيه طرقات المطارق المستمرة بشيء من الراحة للحامية الموجودة في الحصين ، ولما ازدادت المطرقات بدى البناء وكأنه يبتز ويضطرب فخيف أن يؤدى هذا الأمر الى اقتحام الحصن الذى فزع من به ان يتأثر بالطرقات المتوالية فينهار فجأة ويسحق جميع من بداخله · وانقطع الأمل من وصول نجدة اليهم لأن صلاح الدين كان قد رحل بكل من عنده الى جهات قصية ليس من اليسير عليه أن يعود منها مما حمل أهل القلعة في النهاية بعد حصار دام ثلاثة أسابيع أو أكثر قليلا على ارسال سفارة الى الملك (الصليبي) واستطاعوا بفضل تدخل كونت طرابلس أن يحصلوا على الاذن لهم بالخرى احرارا الى بصرى ، وكان شرط يحصلوا على الاذن لهم بالخرى احرارا الى بصرى ، وكان شرط اطلاقهم أن يسلمود القلعة وما معهم من السملاح وكل مالديهم من متاع · ثم أخلوا المكان في الحال ورحلوا من ساعتهم ، وهكذا تخلصنا برحمة الرب الواسسعة من الوضسم الخطير الذي كان يبددنا ·

حين تم تسليم القلعة راى الملك والقادة الآخرون أنها كانت مجهزة أحسن تجهيز بالسالاح والذخيرة ، واذ ذاك عهد بها الى رجال أوفياء لا يشك أحد فى ولائهم ، ولا يستطيع أحد الطعن فى كفاءتهم ، ولما فرغوا من تسليم كل شيء الى العسكر عادوا الى

ديارهم · وقد وقع هذا الحادث في سنة ١٨٨٢م من مولد المسيح وفي اليرم · · · · · (٤٣)

_ 77 _

وبعد فترة قصيرة من الزمن أى في ديسه التالى لاحظ قوادنا أن صلاح الدين قد عوقته في الناحية الغربية من الموصل بعض الأمور التي كانت أكثر خطورة فحالت بينه وبين العودة حتى الآن ، فكره الصليبيون أن تفوتهم فرصة غيابه فاجتمعوا مرة ثانية وتبادلوا الرأى فيما ينبغى اتخاذه من عمل يكون فيه صالح الملكة ، فاتفقوا على أن يكون تلاقيهم في قيسرية الساحلية ، وانعقد اجماعهم على حشد قوات المعلكة وتجهيز كلما تحتاجه حملة جديدة من الرجال والعتاد يحملون بها على بلاد العدو وتستغرق أسبوعين ، وقرروا أن لا تضيع من أيديهم هذه الفرصة التي أتيحت لهم ، وكان أول ما فعلوه هو الاقتصار على حملة سرية قوامها الفرسان دون غيرهم، ما فعلوه هو الاقتصار على حملة سرية قوامها الفرسان دون غيرهم، وهاجموا الناحية القريبة من « بصرى » حسبما تم الاتفاق عليه من قبل ، ثمعادوا سالمين محملين بكثير من الغنائم والأسلاب على شكل قطعان من الماشية والأغنام وجعلة من الرقيق ،ولما كانت هذه الحملة قطعان من الماشية وعادت اليها فقد كانت قيادتها عوكولة الى كونت طرابلس .

ولما كان اليوم الخامس عشر شبد أحد الأماكن الواقعة على بحر الجليل ويسمى كاستللوم Gastellum قرب طبرية حشدا كثيفا من الفرسان والمثناة كانوا كل من أمكن جمعه حينئذ من شتى نواحى المملكة وعلى رأسيم الملك وباروناته ومعهم الصليب الأعظم ثم عبروا النير منهناك عند مخاضة يعقوب فصاروا في أرض العدو قزحف الجيش جاعلا لبنان على يسارد ، واجتاز السهل حتى بلغة

موضعاً يسمونه " بيت جن " Bettegene اعملوا فيه وفى الدساكر اللحقة به المعاول واضرموا فيه النيران وسروه بالأرض اوهكذا دمروا كل شيء وجدود هناك تدميرا تاما ، ثم تقدموا حتى بلغوا "داريا" التي تبعد عن دمشق أربعة أميال أو خمسة فخربوها هي والقرى الواقعة على الأطراف بنفس الطريقة التي خربوا بها سابقتها .

وكان بعض الأهالى الذين يعيشون فيهذه الجهة قد فروا الى جبال لبنان والبعض الآخر الى دمشق حما ترتب عليه عدم وقوع أي أسير من تلك النواحى كلها في أيدى الصليبيين •

غير أننا فقدنا نفرا من رجالنا بسبب عسلكهم الأرعن أثناء بحثهم عن الكلأ لدوابهم فقد استغل بعض الفرسان الأتراك سرعة جيادهم وانطلقوا من دمشق وراحوا يحومون حول رجالنا فكنت تراهم تارة يتقدموننا وتارة خلفنا ، ولكنهم في كلتا الحالتين يترقبون الفرصة لايذائنا ، فلما أتيحت لهم هذه الفرصة أغاروا على الباحثين عن الكلأ الذين أشرنا اليهم والذين لم يأخذوا حذرهم وأعملوا فيهم القتل غأفنوهم عن آخرهم ، وكانت مذبحة مروعة .

كذلك خرج الدماشــقة من مدينتهم فى زرافات تجمعت فى البساتين والحقول التى حول البلد ، وراحوا من موقعهم هذا يراقبون قواتنا بطرف لا يكل وان لم يجرؤوا على التقدم ، ولم توات الجرأة الصليبيين على مهاجمتهم ، كما أن هؤلاء لم يحاولوا القيام بأى عمل ضدنا ، ثم انهم ما أن رأوا رجالنا يرحلون حتى انسحبوا عائدين الى المدينة ،

ورجع الجيش الصليبى كما قلنا الى دياره دون أن يلقى صعوبة أو يصادف أى عقبة ، وذلك بعد اجتياحه هذه الناحية من المبلد وانزاله الكثير من الدمار الفادح بها · وأما الملك (بلدوين الرابع) فقد أسرع الى صور حيث احتفل معذا بعيد ميلاد المسيح ·

_ 77 _

سرت فى هذا الوقت شائعات عننشاط صلاح الدين قال بعضها انه يلقى كثيرا من النجاح فى منطقة الجزيرة بالموصل حيث أخضع الناحية كلهالسلطانه ، وقال البعض الآخر عكس هذا القول تماما اذ زعموا أن جميع أمراء المشرق قد اتحدوا وأصبحوا يدا واحدة للعمل على اخراجه من البلاد بقوة السلاح عساهم يستردون الاقليم الذى كان قد اغتصبه منهم بالحيلة والرشوة ·

على أن تقدم صلاح الدين أحدث عند الصليبيين قلقا بالغا اذ راحوا ينظرون اليه والى تزايد قوته بفزع شديد مخافة أن يكر عليهم بامدادات كبيرة ، ومن ثم عقد اجتماع عام فى بيت المقدس فىفبراير التالى (سنة ١١٨٣ م) شبدد جميع بارونات الملكة لتبادل الرأى حول الموقف ، وسيطرت عليهم روح من الفزع خوفا من عودة صلاح الدين كما ذكرنا ، ولذلك قرروا أن يصطنعوا جميع الوسائل المكنة لصدد .

وبعد أن طال الجدل بينهم وتبادلوا حفتلف وجهات النظر تقرر بالاجماع عمل احصاء لجميع أراضى المملكة ، فان تم ذلك أمكن فيحال الضرورة الطارئة الحصول على قوات من المشاة والفرسان حتى اذا عاد العدو وجدنا على أتم أهبة لمقساومته ، ورأى الملك والبارونات ما هم فيه من وضع يبعث على اليأس لأن جميع موارد المملكة لم تكن كافية لسد النفقات الضرورية واتفقوا على اصدار قرار في هذا الصدد يعلن على الناس قاطبة ، يوضح تمام الوضوح الطريقة التى تجبى بها هذه الضرائب وتكون كالتالى :

هذه هى الطريقىة لمجمع الضريبة التى وافق عليها كبار الشخصيات من روحانيين وعلمانيين ، وارتضاها شعب مملكة بيت المقدس لمواجهة الحاجات الضرورية التى لا مفر منها والتى تجبى بمقتضاها هذه الضريبة من أجل الصالح العام .

« لذلك تقرر بأعر الدولة أن يتم اختيار أربعة رجال من كل مدينة من مدن المملكة يكونون من أهل الفطنة وموضح الثقة ، ويقسمون قسما غير حانثين فيه أن يعملوا بايمان صادق في هذا الموضوع الحالى ، فيقومون هم أولا : ثم يحملون غيرهم على أن يعملوا مثل ما عملوا هم أن يدفع كل شخص بيزنتا واحدا عن كلمائة بيزنت يملكها المفرد ، أو يدفع ما يعادلها على الأشياء التي هي ملك يمينه ، ويدفعها عن كل ما هو مؤجل له » .

"كذلك يقوم الحاكم بحمل كل فرد على دفع بيزنتين عن كل مائة بيزنت من دخله ، كما يكون لبذا الحاكم أن يفرض على كل مواطن - سواء أكان من سكان احدى المدن أو غيرها من الأماكن التى تدخل فىنطاق حكومته أن يدفع عن رأس المال ما يتناسسبب ويعتبر مكافئا لما يملك ، ثم يقدرون هذا على كل واحد على حدة تبعا لقدرته على الدفع .

لكن اذا حدث وذكر احدهم (حين يخبرونه بالقدر الذى يجب عليه دفعه) أنه انما كلف بما فوق طاقته ، وانه قد فرض عليه من الضرائب مالا تتحمله موارده فعليه أن يبين حسمبما يمليه عليه ضميره ما يوازى قيمة متاعه طبقا لما يراه عدلا ، وعليهم أن يتركوه يذهب الى حال سبيله فى أمان حسب الشروط المذكورة •

« وعلى الأربعة المختارين أن يقسموا اليمين البرة بأن يحفظوا ما يدلى به كل مواطن سرا لا يفشونه لأحد من الناس ، سمواء أكان

ما أدلى به قليلا أو كثيرا ، لأنهم ملزمون باليمين ألا يعلنوا ما عليه كل أحد من الناس من الفنى أو الفقر ، وعليهم مراعاة تطبيق هذه القواعد بالنسبة لكل من يملك شيئا يقدر بثلاثمائة بيزنت ، مهما كانت لغة هذا الشخص أو جنسيته أو دينه ، ومن غير نظر الى جنسه : ذكرا كان أو أنثى ، اذ الجميع على قدم المساواة بالنسبة لهذه القاعدة .

" فاذا قدر لمهؤلاء الأربعة المختارين والمعينين لأداء هذه المهمة أن يعرفوا معرفة أكيدة أنما يملكه شخص من الأشخاص لا يساوى مائة بيزنت فانهم يتسلمون منه نقودا حسب المواقد ، أى يأخذون بيزنتا واحدا عن كل فرن ، فان لم يستطيعوا المحصول على البيزنت كاملا اكتفرا بنصف بيزنت ، فان أعجزتهم جباية هذا النصف أخذوا «رابوانا » واحسدا أن تراءى لهم أنه حسق كل الحق ، فمسن كانت بضائعهم لا تساوى مائة بيزنت فانهم يخضعون لهذا الشرط مهما كان لسانهم أو جنسهم أو دينهم ، وسواء أكانوا ذكورا أم

« كذلك تقرر على كل كنيسة وكلدير وعلى جميع البارونات مهما كثر عددهم ـ وكذلك الأفصال وغير هؤلاء حمن لهم دخولات في المملكة اخراج بينزنتين عن كل مائة بيزنت تدخل لهم كايجارات كما أن العمال بالأجر يدفع الواحد منهم بيزنتا عن كل مائة بيزنت من أجره » •

« أما الذين يمتلكون المقاطعات فعليهم حسب اليمين أن يدفعوا عن كل مدفاة أو فرن يملكونه في القرى أو المقاطعات بيزنتا واحدا بالاضافة الى ما أوصى به أعلاه ، فاذا كان بالمزرعة مثلا مائة فرن النزم الفلاحون بدفع عائة بيزنت ، ثم يصير بعد ذلك من واجب مالك

للزرعة أن يفرض على كل فلاحيها المسساركة فى دفع البيزنتات للواجب دفعها بعد تقسيمها عليهم بالتساوى ، أى أن كل واحد منهم يلتزم بدفع الضريبة المشار اليها أعلاء بما يتناسب وأمواله ، وبذلك لا يستطيع الغنى أن يتهرب من الدفع ، ولا يثقل كاهل الفقير بما ليس فى حلاقته احتماله ، وبهذا تكون النسبة واحدة سواء أكان بالمزرعة كثير من الأفران أو القليل منها .

"وكذلك فان الأموال التى تجمع من كل مدينة من حيفا حتى القدس سوف يحملها الى القدس أولئك الذين قلنا عنهم من قبل انهم أصبحوا رؤساء لكل مدينة ومزرعة ، أى أنهم يلتزمون بدفع قدر معين منالمال ووزن ثابت ، ويكون ذلك بحضور البطرك أو نائبه وبحضور قيم القبر المقدس وأمين بيت مال بيت المقدس ، ويدفعون ذلك الى طكلفين بهذا العمل فى القدس ، ويضعون هذه النقود مختومة فى صرر وعلى حدة كما تسلموها من كل مدينة أو أى مكان ، ثم توضع هذه الصرر كلها فى صندرق بخزينة الصليب الطاهر ، ويكون لهذا الصندوق ثلاثة أقفال وثلاثة مفاتيح ،يحتفظ البطرك بأحدها ، ويعهد بالثانى الى قيم القبر المقدس ، وأما الثالث غيكون فى عهدة كل من أمين القصر والأربعة المختارين الذين أشرنا اليهم من قبل وهم الذين عينوا لجمم المال .

«أما المستولون عن المدن الواقعة فيما بين حيفا وبيروت فسوف يحملون الأموال المجباة على هذه الصورة الى مدينة عكا ، بعد ان يحدد قدرها ووزنها حسبما جاءت من كل مدينة ومن كل قلعة ، ثم تسلم لهؤلاء الأربعة في كل مدينة ، وهم المذين وكل اليهم جمع الأموال ثم يوضع ذلك كله في صرر مختومة ممهورة ، ثم توضع هذه الصرر في صندوق له ثلاثة مفاتيح وثلاة أقفال ، يأخذ أولها رئيس أساقفة صور ، ويأخذ ثانيها جوسلين سنكال الملك ،أما الثالث فيحتفظ به

الأشتخاص الذين ذكرناهم أنفأ ، وهم المسئولون عن هذا الأمر ، على أن يقوم من بيدهم المفاتيح بتسلم الأموال المذكورة فى حضور السادة المذكورين ·

" ولا يجوز صرف هذه الأموال المجموعة على شئون المملكة العادية ، ولكنها توقف للصرف على الدفاع عن البلاد · على أنه طالما ظلت هذه الأموال باقية فان الضريبة المسماة بضليبة التاى Taille

« وسوف يعمل بهذه الضريبة مرة واحدة غقط ، ولن تعتبر سابقة يعتد بها فيعمل مثلها في المستقبل » •

_ YE _

فى هذه الأثناء كان صلاح الدين ـ وهو الرجل الذى لا يكل أبدا والذى يمثل على الدوام القائد المحنك فى كل شيء ـ أقول انه كان قد استولى على الأراضي السورية فى بلاد الجزيرة ، وأخذ بالقوة المدن ذات الشهرة المدوية ، والى جانب ذلك فانه حاصــر « آمد » العاصمة الشهيرة التى كانت مدينة لا يمكن اقتحامها لكثرة سكانها وضخامة أسوارها المحيطة بها ولطبيعة موقعها ، غلما تم استيلاؤه عليها أسلمها ـ بناء على اتفاق سابق ـ الى شريف تركى اسمه ذور الدين بن قرا أرسلان الذى كان لمساعدته الصادقة لم الفضل فى قدرته على اطالة بقائه فى هذه النواحى حتى تسنى له أن الفضل فى قدرته على اطالة بقائه فى هذه النواحى حتى تسنى له أن

فلما كان الربيع التالى استدعى قواته مرة ثانية وعهد بالناحية كلها الى رعاية بعض أتباعه المخلصين ، أما هو فقد عبر الفراث

عائدا الى البقاع . حيث وضع جيشه حول حلب ولم يدع وسيلة لمضايقتها الا اتبعها ا

کان صاحب حلب عدرکا تمام الادراك أن أخاه صاحب الموصل وهو أقوى منه بأسا - لم يستطع أن يدفع صلاح الدين عن أراضيه رغم كل ما بذل من الجهود ، بل لقد حدث ما هو عكس ذلك اذ كان هذا الأمير الكبير قد أخضع جميع الأراضى الواقعة وراء نهر الفرات ، ولما كان يخشى أن يصيبه ما أصاب غيره فقد بعث الى صلاح الدين فى السدر رسالا من احديته لميعلم أحد من الحلبيين بخبرهم وذلك سعيا منه لعقد الصلح بينهما ، وأخبره أنه مسلم له مدينة حلب ان هو أعاد اليه سنجار وقلاعا أخرى سسماها له ، ولكنى نسسسيت أسماعها .

ولقد تلقى حملاح الدين السفارة أحسن لقاء واغتبط بها أيما اغتباط ، فقد كان من أغلى أمانيه منذ اللحظة الأولى من حكمه الحصول على حلب التى يعدها حصن المملكة كلها ويسعى ليملكها بأى وسيلة من الوسائل ، لذلك قبل عن طيب خاطر هذه الشروط وسلمه المدينة المذكورة حالا وما حولها من القلاع والحصون ، وكان تسلمه هو مدينة حلب في شهر يونيو (سنة ١١٣٨) .

حين سمع قودنا بهذا الذبر تملكهم الفزع فقد وقع ما كانوا بخشونه أشد الخشية وكان المسيحيون يدركون بوضوح أن لو قدر لصلاح الدين النجاح فى اضافة حلب الى ممتلكاته فان بلادنا سوف تكون محاطة بقواته فيهددها باسه من كل جانب فتصبح وكانها في حصار ، لذلك حاول قومنا تدعيم تحصينات مدنهم وبلدانهم بكل وسيلة ممكنة ، لاسيما تلك النواحى الواقعة قرب تخوم العدو ، وفوق ذلك فانهم ضاعفوا من وسائل الدفاع عن بيروت التى اتضح انها ضعيفة تماما .

انزعج أمير أنطاكية أشد الانزعاج اذ علم بقرب خصمه العنيد منه ، وهو العدو القوى الشكيمة ، ذلك لأنه عرف أنه يواجه فى صلاح الدين خصصما شديد المراس ذا مرة ، فعضى ومعه كونت طرابلس الى الملك وكان مقيما أذ ذلك فى مدينة عكا ، ولم يستصحب معه حرسا فى هذا الذهاب سوى نفر قليل من الجند حتى لا يترك البلد وراء خاليا معن يدافع عنه ويرد عادية المفير ، فلما صار (الكونت ريموند) فى حضرة أمراء المملكة التمس النجدة ضد صلاح الدين ، فتم الاتفاق على استجابة رجائه وأمدود بثلاثمائة فارس من فرسان المملكة من مختلف الرتب ساروا وراء والى أنطاكية للمحاربة قرسان المملكة من مختلف الرتب ساروا على أعقابهم مستأذنين الأمير قد هذا الرجوع بعد أن عقد معاهدة مؤقتة مع صلاح الدين ، مما تكد لهم معها أنالأمور قد هدات ،

وأراد الأمير أن يفرغ باله ليطمئن خاطره ويكون أقدر على الالتفات لشئون أمارته أنطاكية ، أذ قبل مبلغا كبيرا من المآل لقاء تنازله عنمدينة «طرسوس» عاصمة كيليكية التى كان قد تسلمها من البيزنطيين فأسسلمها هو بدوره الى الوالى الأرمنى القوى «روبين» الذى كان يسبطر على كثير من المدن فى هذه الناحية ، والحق أن أحير أنطاكية كان حكيما كل الحكمة فيما فعل انكانت «طرسوس» بعيدة كل البعد عن أرضه ، وتفصلها عن أنطاكية بالاد الأرمن وأرض روبين ، ومن ثم كانت تشكل صعوبة له ، كما يكلفه الحفاظ عليها من أمره رهقا لما تتطلبه العناية بها من الصسرف عليها ، ولكن هذا كله كان أمرا ميسورا على روبين أن صسارت طرسوس ملك يمينه ،

بعد أن رتب صدلاح الدين جميع أمور تلك الناحية حسيما تهوى نفسه غادرها الى دمثىق مع كتائبه ، وكانت هذد المحركة من جانية حبعث فزع كبير لقومنا خصوصا وقد استحال عليهم الحصول على أيد معلومات مؤكدة من الكشافة عن حقيقة نولياد ، فظن البعض أنه بعد استدعائه القوات البحرية لابد وأن يحاصر بيروت كما فعل فى السنة الماضية ، وقال آخرون انه يعتزم مهاجمة حصن شقيف تورون وهونين ، وهما من أمنع المعاقل الموجودة فى تلك النواحى الجبلية المطلة على صور .

على أنهذاك رجالا غير هؤلاء وهؤلاء كانوا يجزمون أنه يعتزم تخريب اقليم البقاع الواقع فيما وراء الأردن ، وأنه ينوى كذلك تدمير الأماكن المنيعة الموجودة في تلك الأطراف ·

على أن هناك رهطا غير هؤلاء جميعا حاولوا أن يؤكدوا أن صلاح الدين كان قد مل الحملات الطويلة المستمرة في البلاد البعيدة فالتمس فترة الهدنة القائمة ليذهب الى مصر ليجدد نشاط جيشه المرهق ويجمع الأموال اللازمة للحملات التي يزمع القيام بها ٠

أدت هذه الأقوال المتضاربة والمحيرة الى استيلاء الفزع الدائم والقلق الذى لا انتباء لمه على الملك والبارونات ، وتركزت أخيرا قوات المحلكة التى أمكن جمعها عند نبع « الصحفورية » الذى اعتادت الجيوش التجمع عنده منذ أوقات بعيدة ،ووقف المجميع هناك يرقبون ما تسفر عنه الأحداث ، وبعثوا بالكتب الى أمير انطاكية وكونت طرابلس ، فقبلا بعد الحاح أن يضما قواتهما الى قواتهم ويبذلا لهم النصيحة ، وعلى هذا فقد راحوا يترقبون من يوم الى آخر أن يباغتهم صلاح الدين ، فيهاجم ناحية من نواحى المملكة بعساكر تزيد فى هنا جرت العادة به .

بينما كان الجيش على هذه الصحورة من الترقب عند نبع الصفورية » كان الملك فى الناصرة يعانى اشتداد الحمى شدة قاسية يضاف الى ذلك أن النقرس الذى كان قد بدأ يضايقه فى مستهل حكمه بل وفى حداثته أصبح الآن أشد ضراوة عما كان عليه من قبل ، فضعف بصره حتى أشفى على العمى ، وصارت أطرافه هامدة كل الهمود حتى عجزت يداه وقدماه عن أداء وظائفها ، وكان هو حتى هذه اللحظة يرفض الانصات الى ما أشار به عليه بعضهم من وجوب تخليه عن العرش وترك أمور المملكة الى سحواه يتولى تصريفها ، على أن يتناول هو مرتبا مجزيا من الخزانة الملكية لمواجهة احتياجاته ، وحتى ينصرف هو الى حياة الهدوء فى أثناء تقاعده ،

وعلى الرغم من ضعفه الجثماني وما عليه بدنه من العجز الا أنه كان حاضر العقل بصورة لاتتفق أبدا وما هو فيه ، وكان يجاهد في اخفاء مرضه ، ودأب على تدبير أمور الملكة ، الا أنه فقد الأمل في الحياة حين هاجمته الحمى ، فاستدعى اليه كبار باروناته ، واشدترك في هذا الاجتماع أم الملك والبطرك ، ثم قام هدو فأعلن في حضرتهم جميعا أنه قد عين « جي دى لوزنيان » كونت يافا وعسقلان وزوج أخته وصيا على المملكة .

وهذا الأمير « جى دى لوزنيان » هو الذى كثرت اشاراتنا اليه فى الصفحات السالفة ، أما (الملك بلدوين الرابع) نفسه فقد احتفظ بمنصبه الملوكى ، واستبقى بيت المقدس وحدها اقطاعا خاصا له مع دخل سنوى يقدر بعشرة الاف قطعة ذهبية .

وعهد الملك الى « جى » بادارة جميع ما بقى من المملكة دون الى قيد ، وأمر رعاياه المخلصين وجميع الباروذات باعتبار أنفسهم أفصالا لجى دى لوزنيان ، وأن يقسمرا له يمين الطاعة والولاء ·

وتم کل شبیء وفق ما رای ۰

※ ※ ※

كان أول شيء فعله "جي ديلوزنيان " امتثالا لأمر بلدوين (الرابع) هو أنه أقسم ألا يتطلع للتاج طالما بلدوين على قيد الحياة ، وألا يقطع أحدا ما أيا من المدن والقلاع التي كانت حتى ذلك الوقت ملكا للملك ، ولا يمسك الصرف عليها من الخزانة والمعتقد أن "جي" قد التزم بهذا الأمر وأكده بيمين قطعها على نفسه أمام جميع المبارونات ، وأعلن أنه سوف يراعي هذا الشرط مراعاة أمينة ، وذلك لأنه كان قد وعد معظم كبار رجالات الدولة - كلا على انفراد - بأنصبة من المملكة ليست قليلة وكان ذلك منه سعيا لضمان وقوفهم اللي جانبه وكذلك يشاع أنه كان قد أعطى يمينا كهذه اليمين لهؤلاء الليردات التزم فيها بالوفاء لهم بما وعدهم به ولا يمكن لنا أن نأخذ بهذا القول كحقيقة ثابتة أذ ليس بين أيدينا بينة قاطعة بصدق هذا الأمر ، لكن لم تنقطع حول هذا الموضوع الشائعات التي كانت تلوكها جميع الألسن .

على أن هناك أشخاصا لم يقع هذا التغيير عندهم دوقع القبول فمالوا الى معارضته معارضة تذكيها مصالحهم الذاتية ودوافعهم الشخصية ·

ثم كان الى جانب هؤلاء نفر كانوا يتذرعون بالصالح العام ويجاهرون بخوفهم على وضع المملكة وراحوا يصرحون علانية بأن الكونت (جى دى لوزنيان) ليس بالرجل الكفء لحمل المسئولية، وائه أعجز من أن يدير دفة قارب المملكة ، على أن هناك رهطا منهم كانوا

يطمعون في أن تؤدى وعود « جي » لهم الى تحسين أوضاعهم ، فزعموا أن الخير كل الخير فيما تم ·

وترتب على هذا كله أن سرى بين الناس تذمر كبير ، وتفرقوا في أرائهم شيعا متباينة وصدق المثل القائل : « تتعدد وجهات النظر كلما تزايد الرجال كثرة » '

على أن الكونت (جى) لم ينعم طويلا بما أوتيه من أمنية كان شديد التلهف عليها ، وهاهى ذى قد تمت وفق هواه ، وراح فى بادىء الأمر يتباهى بها جهرا وفى طيش .

ولقد قلنا انه كان عجولا فى قبول هذه المهمة للسبب التالى: الا وهو أنه لم يتدبر تماما مدى كفاءته بالنسبة للمسئولية التى ألقيت على عاتقه ، فلم يكن عنده من التبصر ولا الفطنة ما يؤهله لمثل هذا العبء حين رضى بقبول ما لا قبل له بتحمله ، فهو لم يتعظ بالمثل الوارد فى الانجيل حيث يسدى النصح بأن « من يريد أن يبنى برجا فعليه أولا أن يجلس ويقدر هل عنده من المال ما يكفيه للنفقة عليه حتى يتم بناؤه ، لئلا يضع الأسماس ثم يجد نفسه بعدئذ عاجزا عن اتمامه فيكون موضع سخرية جميع مشاهديه فيهزأون به ويقولون هذا الانسان ابتدأ يبنى ولم يقدر أن يكمل » .

_ 77 _

على هذه الصورة كانت الأمور تجرى فى المملكة حينذاك ، وكان القسم الأكبر من الجيش لايزال متعركزا فى « الصفورية » ، وقد أخذ صلاح الدين فى هذه الأثناء يتدبر فى ترو كبير هذا الأمر وانتهى به التروى الى استدعائه لقى اته من الأراضى الواقعة فيما وراء الفرات ومعها جميع كتائب الفرسان التى استطاع حشدها من كلذاحية ،وهاجم أطراف المملكة بجيشه الكبير المدجج بالسلاح مِنْ

راسيه ألى أخصص قدميه وبعدان خلف وراءه أرض حوران على طول يحيرة طبرية وبرز فجأة بكتائبه في أقسام مختلفة بموضع يعرف بكافاف ويقع هذا المكان في سبهل الأردن ، ثم سار من هناك مع النهر متقدما نحى « سبكيثوبوليس » المسماة الآن كما ذكرنا كثيرا « ببيسان » والتي كانت في زمن من الأزمنة السالفة عاصمة منطقة المجليل بأجمعها ، ولاتزال مظاهر عظمتها السالفة ترى حتى اليوم في مبانيها التي أضمت اطلالا ، وفي كميات الرخام الضخمة المتناثرة بين هذه المبانى ، لكنها اندثرت ولم يعد يقطنها سوى نفر ضئيل من الناس مبعثرين في الأكواخ التي تقع في ناحية كلها مستنقعات ،

وعلى الرغم من أن الأهالى القاطنين هذا كانوا مزودين جيدا الأسلحة ومجهزين بكميات من الأطعمة تتكافأ مع عددهم ومع حجم المكان الا أنهم كانوا غير مطمئنين الى قدرتهم فى الدفاع عنقلعتهم،ومن ثم فانهم غادروا المحصن قبيل وصول جيش العدو ، تاركين وراءهم كل ما يملكون ، وعادوا الى طبرية ، فلما وصلل العلدو الى « سكيثربوليس » (أى بيسان) وجدها خالية من أهلها ، وأنه قادر على التصرف فيها كيفما يشاء فحمل معه منها جميع الأسلحة والمئونة وكل ذى جدوى أو نفع ، ثم انطلق رجاله من « سكيثوبوليس » زمرا رغرا له فأما احدى تلك الزمر فقد عسكرت حيث وجدت الماء متوفرا الى جانب نبع يدعونه « تربانيا » Tubania الذى ينبع من أسفل جبل جلبوع Galboa فى رحاب كانت ذات مرة مرضعا لمدينة شبهيرة عرفت فى السابق باسم « جزرائيل » ، أما الآن فتعرف بجرين الصغيرة ،

كان الصليبيون لايزالون معسكرين قرب ذبع « الصفورية » الذي كثيرا ماوردت الاشارة اليه في تاريخنا هذا ، وقد شغلبالهم التفكير في معرفة الجهة التي سوف تهاجم منها القوات المعادية أرضنا ، فلما رأوا أن الترك موجودون في سهول« بيسان » وأن

كتائبهم بفرقها المتعددة قد غزت تلك الناحية اجمعوا المرهم على حمل السلاح فحملوه وساروا رافعين العامهم الصليب واهب الحياة ونشروا الرايات الملكية ، وعبروا الجبال التي تقع فيها « الناصرة يالد سيدنا ونزلوا الى السيل الفسيح الذي كان يسمى في القديم باسم « ايزدريلون Esdrelon وهيئوا صفوفهم للقتال تهيئة حسبما تقرضه قواعد الحرب وزعفوا نعو مياد « توبانيا » عشاها تقرضه قواعد الحرب وزعفوا نعلى مقربة عنها بقوة عظيمة من نخبة الفرسان الذين ذاع صيتهم واشتهروا بباسهم •

وانصبت همة المسيحيين على طرد العدو والاستئثار بالمياه لأنفسهم دون غيرهم ، الا أنبسم تبينوا بعد وصسولهم الى هناك استحالة الاستيلاء على المكان الا بعد بذل جهد شاق وخوض معارك دامية مع العدو ، لكن سرعان ما قوض صلاح الدين خيامه وترك ينابيع المياه مما لم يكن يخطر على البال أبدا ، وشرع فى السير فى اتجاه المجرى حيث نصب معسكره مرة ثانية فى الناحية السفلى فى مواجبة «بيسان» وعلى بعد نصف ميل فقط منها .

غيرانه قبل وصول المسيحيين الى ذلك الموضع كان العدى قد قسم جيشه الى جماعات صغيرة انطلقت تمشط الاقليم تمشيطا دقيقا بروح عدوانية ، وتعيث فيه فسادا ، ومضحت احدى هذه الفرق فهاجمت قرية « جرين الصفرى » التى ذكرناها من قبل ، ودعرت كل ما فيها تدميرا تاما ، ولكنها لم تجد احدا من سكانها اذ كانوا قد علموا منقبل بمقدم العدو فاخذوا حذرهم وفروا الى الأماكن التى هى اكثر مناعة واشد حصانة •

وبلغت جماعات آخری موضعا یعرف عادة باسم « فوربیلیه » "orbelet واستولت علیه عنوة ودمرت کل ما صحادقته تدمیرا .



أما الجماعات الأخرى فقد سارت فى الطرق الرئيسية فكان فى قدومها خطر على كل من الفرسان والعسكر المثاة ، ولم يصل الينا من كانوا مسرعين لملانضمام الينا الا بشق النفس وحواجهة أخطار كبيرة كانت تهدد أرواحهم ، فقد تسملق البعض من هؤلاء الأعداء جبل « تابور » فى حهارة لم يسبق لها مثيل ، وهناك أنزلوا بدير القديس « الياس » اليونانى ما شاؤوا أن ينزلوه به ، حتى لقد حاولوا اقتحام قلايته الكبرى لكن اعتصم بداخل الدير رهبانه ومن لاذوا به من أهالى شتى القرى المجاورة ، وكان هذا الدير قد أحسن تحصينه بسور ذى أبراج ، وهنا قام هؤلاء جميعا بالدفاع المجيد عنه واخرجوا العدو الذى كان قد تسلق الجبل من كل جرانبه المحاطة واخرجوا العدو الذى كان قد تسلق الجبل من كل جرانبه المحاطة

على أن رجالا من نفس هذه الجماعات لم يكونوا يخشون قط شيئا صعدوا المرتفعات الراقعة وراء «الناصرة » حيث استطاعوا من هذه التلال العالية أن يروا المدينة باكملها تحتهم ، فأثار ظهورهم الفزع الأكرر في قلوب النساء والأطفال ، بالاضافة الى الشميوخ المعجزة والمرضى الذين خلفهم اهلوهم وراءهم ، ويقال ان الكثيرين منهم لاقوا حتفهم فماترا خنقا في الزحام أثناء مجاهدتهم للهرب الى الكنيسة العظمى التماسا لملجأ يجدونه لهم فيها ، أما أغلب الأهالي من القادرين على حمل السلاح فكانوا واحدا من اثنين ، أما واحد تابع السير مع الحملة العامة أو آخر قد رحل مع أهل بيته وما ملكت يداه الى احدى المدن الساحلية لاسيما عكا ،

- 44 -

انطلقت هذه الجماعات من جيش صلاح الدين تذرع ارجاء الاقايم كله : قاصيه ودانيه ، ملحقة الضرر الجسيم بمن ارادوا

الوصول الى جيشنا وادى استيلاء الفزع عليهم الى فقدهم الجراة على الاقتراب من المعسكر المسيحى ، سواء أكان ذلك لمساعدتنا أو الممتاجرة مما أدى الى سرعة انتشار المجاعة فى صفوف العسكرالذين دفعتهم الرغبة فى الزحف على العدو الى أن يتقدموا من غير متاع يحملونه أو أثقال يأخذونها معهم ، مؤملين أن تنجلى الأمور فى مدى يرمين أو ثلاثة على الأكثر ، وقاسى السائرون على أقدامهم أمر العذاب لاسيما من كان منهم من أهل الساحل الذين بعثوا فى استدعائهم فى لحظتهم هذه وهم البيسازنة والجنوية والبنسادقة واللعبارديون ، فقد بارح هؤلاء سفنهم ، وتخلوا عما كانوا آخذين أنفسهم به من الاعداد للابحار (اذ كان الوقت اذ ذاك منتصسف الحدور وقد أصبح ابحارهم قاب قوسين أو أدنى) ومن ثم فقد انضموا الى قواتنا هم والحجاج الذين كانوا قد تعاقدوا معهم على العودة الى الطعام ، ولم يكونوا قد استبضعوا شيئا من الطعام أيا كان هذا الطعام ، وكانوا أعجز ما يكوذون عن أن يحملوا معهم أسلحتهم الأن المعسكر كان يبعد عن البحر قرابة عشرين ميلا .

لذلك أرسلوا المبعوثين الى المدن المجاورة يلتمساون من المسئولين فيها أن يزودوهم بالمئونة على جناح السرعة ، فاستجاب القوم فى الحال للأواهر الملكية وانصاعوا لها مظهرين الحماساة والاهتمام ، وبعثوا الى المسكر عن غير توان كل ما أمكنهم جمعه من الأطعمة ، وقد وصل الجانب الأكبر من هذه الأشياء سليما الى نهاية الشوط ، ووجد القرم بين أيديهم امدادات كافية لمى اجهة هذا المحادث الطارىء ، غير أن فريقا من مؤلاء الذين كانوا يحملون كميات كبيرة من المأكل لم يأخذوا ما يجب عليهم من الحذر فسقطوا في يد العدو لأن المترك كانوا مم أيضا خماصا جياعا ، ولقد نهض بعض فرساننا اذ أرسالهم لحراسة الجماعات التى كانت تقوم باحضار الامدادات من المطعام ، فأما الذين قابلوهم فلم يجدوا عوما المحضار الامدادات من المطعام ، فأما الذين قابلوهم فلم يجدوا عوما المحضار الامدادات من المطعام ، فأما الذين قابلوهم فلم يجدوا عوما المحضار الامدادات من المطعام ، فأما الذين قابلوهم فلم يجدوا عوما المحضار الامدادات من المعلم المحلول عوما المحلول الامدادات من المعلم المحلول عوما المحلول المدادات من المعلم المحلول الامدادات من المعلم المحلول المدادات من المعلم المحلول المدادات من المعلم المحلول المدادات من المعلم المحلول المدادات من المعلم المعلم المحلول المدادات من المعلم المحلول المدادات من المعلم المحلول المدادات من المعلم المحلول المدادات من المعلم المحلول المحلول المحلول المحلول المدادات من المعلم المحلول المحلول

وسقطواً فى يد الأعداء وراحوا ما بين قتيل جندله السيف ، أو أسير عاش عبدا فى خدمة العدو ما شاء الله لمه أن يعيش ·

اذا كانت خطايانا في هذا الوقت قد أغضبت الرب حتى جازانا بما نحن أهل له فقد كان من الممكن أن يتحول بأس الترك بسهولة الي ما فيه دمارهم ، فقد جملتهم عجرفتهم التي لا تففر مثار السمخرية ، ولم يحدث قط في أي مكان من الأمكنة أن احتشدت مثل هذه الأعداد الكبيرة من الفرسان والمشاة من جميع أنحاء المشرق ، ولا يذكر الشيوخ أحمحاب السن الذين تقدم بهم العمر كثيرا أن انضم مثل هذه القوات بعضها الى بعض وكانوا على مثل هذه الحدورة من التجهيزات وكلهم من حسقم واحد فقد بلغ عدد الصليبيين ألفا وثلاثمائة فارس، كما قيل ان عشاتهم المجهزين أحسن جهاز كانوا يزيدون على عشرة ألاف جندى ، يضاف الى ذلك أن هذا الجيش كان بقيادة جماعة من أكبر القواد والمعهم ممن تميزوا عن سواهم بكفاءتهم الحربية العالمية ، منهم ريموند كونت طرابلس ، وهنرى دوق اللوفان وهو قائد ذو مرتبة عالية من مملكة التيوتون ، ورالف دى مراليون » وكان من مقاتلي اكويتانيا المشهورين · هذا بالاضافة الى أنه كان في سلك هذا الجيش من بارونات المملكة « جي كرنت يافا » و « أرناط » صاحب المنطقة الواقعة فيما وراء الأردن وكان منقبل الميرا الأنطاكية ، وبلدوين صلحب الرملة ، وأخوه بليان النابلسي ، ورينو الصيداوي ، وولتر صاحب قيصرية ، وجوسلدن سنكال الملك ٠

ولقد عرف هؤلاء من الأخبار التى وصلتهم أن أعداءنا ركبى ا متن الشطط والغرور ال عبروا الأردن واحتلوا أراضينا ، غير أننا جوزينا على آثامنا ال تنازع نبلاؤنا أمرهم فيما بينهم ، مما ترتب عليه اهمالهم الشديد وتراخيهم البالغ في أمير الدولة التي كانت تتطلب أقصى درجات الالتفات والرعاية ، كما أنهم عالموا هذه الأعور معالمة تنطي على مافيه المضرر بها، اذ أن الذينكانوا معتبرين انهم أقدر المجميع على معالمة المرتف المحرج علاجا مرضيا رفضوا المشاركة في العمل بسبب كراهيتهم لكونت يافا (جي دى لوزنيان) الذي كان الملك (بلدوين الرابع) قد عهد اليه قبل يرمين فقط من هذه الأحداث بادارة دفة أمور المملكة ، وكان من أسباب سمسابيتهم أنهم اعتقدوا اعتقادا جازما أن أعظم الأمور أهمية قد وضعت في هذا الوقت العصيب في يد رجل ساقط الجاد ،وانسان تافه حقير الشأن ، معا أفضى الى نفاد صبرهم فأسلمهم هذا الى التراخي مما ساعدالعدو على البقاء ثمانية أيام سويا نصب خلالها خيامه في احدى النواحي كلها دون أن يجد رادعا يردعه أو مقاوما يصده .

أما البسطاء من العامة الذين كاذوا فى الجيش والذين لم يستبعوا مع القادة المسيحيين فى نذالتهم فقد استولت الدهشة عليهم اذ عجبوا كيف يحجم الجيش (الصليبى) - وزمام الفرصة فى يده عن قتال الخصم ولم يستعد ما لأى معركة فلما تناقشوا علانية فى الأمر كانت الحجة التى احتج بها القادة عندهم فى هذا التأخير هى أن صلاح الدين قائد قوات العدو كان قد اتخذ له موقعا حصينا تحوطه الصخور وأنه كان من المستحيل على عسكرذا أن يقترب منه دون التعرض للخطر الفادح فاضف الى ذلك أنه حشد جموعا كثيفة قوية من الجند وجعلهم على شكل دائرة وأعرهم بالإغارة على قواتنا عن كل ناحية اذا ما حاولنا محاربة جيشه

وقال البعض ان هذا كان هو الواقع الحق ، وأن القادة كانوا على حدواب فيما فعلوا فى موقفهم هذا، على حدين عارضيهم غيرهم مؤكدين أن كل ما قيل ان هو الا زعم خاطىء وحيلة ابتدعوها لتجنف الاشتباك فى القتال حتى لا ينسب انتصار جيوشنا ـ ان هى أحرزت للقصر ـ الى الكونت (جى دى لوزنيان) للذى لابد وأن تدور المعركة تحت قيانته غيجنى هو ثمار النصر ·

ولقد رأيت أن أورد هذه المحجج المختلفة فى تفسيراتها والمتى صرح بها الناس ، ولكنى غير واثق تمام الثقة من أى عنها ، أذ لم يتضمح عندى المخبر اليقين ، لكن الذى لا مشاحة فيه هو أن العدو ظل فىأرضنا فى ضواحى الأردن سبعة أيام أو ثمانية ملحقا كل يرم خطرا كبيرا بجيشنا دون أن يردعه أحد .

فلما كان اليوم المثامن - أو على الأصح التاسع - استدعى صلاح الدين قواته وعاد بهم الى ديارهم سالمين لم يصبهم أدنى أذى ولما تأكد المسيحيون تأكدا لايرقى اليه المثلك أنه غير عائد ارتدوا هم أيضا الى نبم « الصفورية » •

على أن حادثا معينا يستحق التسجيل وقع أثناء الوقت الذي كان جيشنا خلاله واقفا عند نبع « توبانيا » فقد كان الظن حتى هذه اللحظة أن هذه المياد والروافد الخارجة منها لا تحترى على شيء قط من السمك ، أو على الأقل الا القليل جدا منه ، لكن يقال ان الصليبين جاءوا بكميات وفيرة منه تكفى الجيش بأجمعه ، وذلك الثناء وجودهم في تلك النواحي .

_ YX ...

على أن الأمور جرت كما توقع المسيحيون تماما فعا انصرم شهر واحد على ذلك الأحداث حتى كان صلاح الدين قد أعد قواته واستحد للحرب، واستدعى ثانية عسكره وحشد كتائبه، وحرك آلاته، واعد أجهزته المألوفة التى يستعملها في عمليات الحصار اعدادا دقيقا، فلما فرغ من ذلك كله على أحسن وجه عبر « باسان » وجلعان

واجتاز أرض العموريين والمؤابيين الواقعة وراء الأردن ، وتأهب لحصار المدينة التى كانت تسمى قديما بالبتراء الصحراوية ولكنها تعرف الآن بالكرك .

ماكاد كشافة « أرناط » (رينى دى شاتيون) يوافونه بهذا الخبر حتى بادر فخرج الى هناك بطائفة من الفرسدان كانوا من الكثرة بالقدر الذى يضمن حماية السكان ، فقد كان (رينو) قائما وقتذاك بحراسة هذه النواحى باعتبارها ملكا لزوجته بالوراثة شرعا .

كذلك كانت له الى جانب ذلك مصالح فى الكرك فقد كان همفرى الثالث بن همفرى الثانى وحفيد همفرى الكبير صاحب « شقيف تورون » وكونستابل الملك وربيب أرناط · أقول ان همفرى (الثالث) هذا كان على وشك الاقتران بأخت الملك الصغرى التى كانت مخطربة له قبل ذلك باربع سنوات ·

وحدث بعد وصول «ريذو دى شاتيون » الى الكرك عقب انتهاء أيام الاحتفال بالزواج ، أو فى الواقع فى آخر يوم منها ، أقول حدث أن ظهر صلاح الدين أمام ذلك المكان على رأس جيش كبير جدا ومعه اثقال ضخمة من العدد وآلات الرمى التى نستعملها عادة فى الاغارة على المدن المحاصرة • وسرعان ما نصب صلاح الدين معسكره على شكل دائرة أحدقت بالقلعة وبدأ الحصار •

كانت عدينة البتراء تقع قديما هنا على قمة جبل شاهق الارتفاع تحوطه الوديان العميقة ، ولقد بقيت اجيالا طويلة وهى اطلال مهجورة ثم جاء فولك ثالث ملوك اللاتين فى الشرق فشيد فى هذه البقعة قلعة على يد واحد اسمه «باجانوس» الساقى كان صاحب ارض واقعة وراء الأردن ، وقد بناها على ننس الجبل الذى كانت تقوم عليه من قبل مدينة البتراء ، ولكن على سفح أقل انحدارا ، وان كان ينتهى

فى المحدّاره حتى يبلغ الرادى المعتد تحته ، غلما جاء غليفتا وباجانوس » وهما « موريس » ابن أخيه وفيليب الذابلسى حفرا خندقا حولها ، وأقاما عددا من الأبراج ليجعلا من هذه القلمة مكانا أمنع من عتاب البهو على من يبتنى اقتحامه ، ثم نمت على أطرافها وفي موضع المدينة المندرسمة قرية نزاها الناس وأقاموا بها مساكن لهم باعتبار الناحية مكانا حصينا أمينا الى حد ما ، وكنت القلعة قائمة في الذاحية الشرقية ، أما في الذراحي الأخرى فثم الجبل تحوطه وديان سحيقة ، وهكذا فأن السكان كانوا لا يحسون خوفا طالما أن للقرية سورا ذا ارتفاع مناسب ، ولم يكن في الامكان الرصول الى قمة الجبل الا من جهتين فقط ، كما كان الدفاع عنها أمرا ميسورا حتى ولوكان المدافعون عنها قلة والمهاجمون كثرة ، كما كان ميسورا حتى ولوكان المدافعون عنها قلة والمهاجمون كثرة ، كما كان

ولما عرف الأمير « أرناط » أن العدو قد جاء اندفع اندفاعا رأه من لهم خبرة بأصول الدفاع أنه ينطرى على الطيش فقد نهى الناس الذين يريدون حمل بضائعهم المىداخل المحصن والتماس السلامة لأنفسهم به عن أن يهجروا دورهم أو يفكروا في نقل أي شيء مما يملكون ولو كان تافها .

فىهذه الأثناء كانت فصائل الفرسان والمثماة تجاهد جهادا عنيفا فى محاولة يائسة منها لسد الطريق فى وجه العدو الى ما فوق الجبل ، ولكن كثرة عسكر الخصم كانت أقوى منهم بصورة ألزمت الذين يحاولون قطع الطريق عليه أنيلوذوا بأنيال الفرار ، وبهذا تمكنت قوات صلاح الدين من الاستيلاء على الجبل كما استطاعت أن تشق طريقا لنفسها بحد السيف ، وهكذا نجح العدى نجاحا كبيرا فى أن يجد سبيله قدما الى القلعة ، ولقد كان من اليسير جدا على أولئك الأتراك الذين كانوا أقرب ما يكونون الى القلعة أن يبيئها

لرفاقهم مدخلا فرق الجسر وعبر الباب المجاور له لولاالحزم الصادق الذي أبداه فارس اسمه « ايفين » ، ولقد خسر الأهالي التعساء بضائعهم ومتاعبم بسبب خطط مرلاهم (أرناط) الطائشة مما أدى الى استيلاء العدو على كل معتلكاتهم المذرلية وأثاثهم وأمتعتهم التي كانت من كل صنف و هما زاد في شفرتهم أن الذين فروا الى القلعة فزعا من غائلة صلاح الدين حطموا الجسر بسبب تهورهم وتزاحمهم ، وكان هذا الجسر هو المعبر الوحيد عبر الخندق ، فلما انهار بسببهم لم يعد في استطاعة من بداخل القلعة الخروج منها كما استطال دخول أحد اليهم .

واحتشدت فى القلعة جموع غفيرة ممن لا حول لهم ولا قوة وكانوا منكل جنس: ذكورا واناتا ،فكانوا عبئا تقيلا على المحصورين فيها أكثر من أن يكونوا عونا لهم · وكان هذك كثير من المثلين والناغذين فى المزامير والعازفين على السناطيرالذين وافدت جموعهم الى هناك من شتى أنحاء البلاد للمشاركة فى احتفالات الزواج ، ولكن خابت أمالهم جميعا خيبة محزنة ، اذ بدلا مما كانوا يتوقعونه من الربح والمرح البهيج اذا بهم يصادفون معارك تسيل فيها الدماء وهى أبعد ما تكون عن حرفهم التى ألفوها واعتادوا عليها .

وبالاضافة الى هؤلاء فقد كانت هناك جماعات كبيرة من السريان الذين يسكنون الاقليم المجاور وفدوا بنسائهم وأطفالهم ، فغص المكان بهم وضاق على سعته حتى لم يعد فيه موضع لقدم ، ولم يعد أحد يستطيع التقدم أو التأخر بسبب الجموع الكثيفة ، وهكذا أصبح هؤلاء القوم عقبة وصاروا سدا في وجه كل ذي نشاط يبتغى الدفاع عن المكان .

وكانت القلعة زاخرة بالأطعمة رغم أن تزويدها بالسعلاح لم يكن الماوفرة التى يستلزمها الدفاع عن الناحية ·

http://www.al-maketben-Com أيقن الملك (بلدوين الرابع) من سير الأمور على هذه الصورة عند مياه « توبانيا » أن كرنت يافا (الذي قلنا عن قبل أن مقاليد الأمور قد صارت في يده) (وهو جي دي لوزنيان) قد كشف اللثام عن أنه رجل أبعد ما يكون عن الفطنة والسداد ، فقد تدهورت حال البلد الى درك مهين بسبب ما طبع عليه من الحمق وعدم الكفاءة ، فاشار أهل المحكمة على الملك حينذاك أن يسترد من الأمور ما كان قد عهد به اليه فاسترده ٠

ويقال ان هناك دواعي خاصة آخري حملته على اتخاذ هذا الاجراء ، منها ما ذكرناه حالا • من أن الملك - حين ألقى أزمة الحكم الى جي ـ كان قد استبقى لمصاريفه الخاصة مدينة القدس مع دخل سنوى له يقدر بعشرة آلاف قطعة ذهبية ، الا أنه رجع عما كان منه بناء على نصيحة مستشاريه الصادقين ، ورغب أن يستديل القدس يصور على نفس الشروط لأن الثانية كانت أحصن مدن الملكة ، كما رآها انسب لمقتضيات حاجاته ، فلما تبين له أن الكونت غير راض عن هذا الطلب تغير خاطره عليه تغيرا كليا •

لقد كان من المق حرمان هذا الرجل « جي دي لوزنيان » من التصرف في الشئون العليا بعد أن أقام الدليل على أنه يأبي ان يكون أريحيا في أمر تافه كهذا الأمر يطلبه منه الرجل الذي هو صاحب الفضل عليه والذي كان سمحا معه حتى خوله التصرف في كل شيء وهكذا أضاع « جي دي لوزنيان » من يده ما يتمتم به وحده من حق تصريف أعور المعلكة ، كما أنه قضى على نفسه بأن يدرم من شرف ادارة المملكة ، بل لقد ضماع رجاؤه في ارتقاء العرش ولم يعد له اى امل فيه ، ومن ثم اتفق راى كل الأمراء والبارونات - وعلى رأسهم بوهيموند أمير أنطاكية ، وريموند كونت طرابلس ، ورينو الصيداوى وبلدوين صاحب الرملة وأخيه بليان _ علىأن يسوق العرش الى بلدوين (الصفير ابن أخت الملك) ، وزكت هذا الاقتراح الملكة الأم تزكية قوية ، وكان الصفير بلدوين طفلا في الخامسة من عمره فمسحوه بالزيت المقدس وتوج في كنيسة القيامة ، وصادق الناس كلهم على هذا القرار ، وتمت الموافقة عليه بحضور رجال الدين ، كما كان كونت يافا (جي دي لوزنيان) حاضرا هو الآخر هذا الاجتماع ، لكنه لاذ بالصمت ولم يجرق على أن ينبس ببنت شفة ضحده .

وبادر الكونتات فى الحال من غير ابطاء فاقسموا يمين الولاء للصبى بالصورة المالوفة ، مبدين له مظاهر الاجلال والتعظيم اللائقة بصاحب الجلالة الملكية ، وكان كونت يافا هو الشخص الوحيد الذى لم يطلب أحد منه أن يأخذ يمين التبعية والولاء ،وكانت هذه الحقيقة فى نظر أصحاب الخبرة الطويلة برهانا قاطعا على عداوة عميقة ، أو بلفظ أدق تشير الى كراهية صريحة مما سيتضح أكثر فأكثر ، وستكشف عنه الأيام القادمة ،

ولقد تعددت آراء أصحاب العقل الراجح في شان ما طرا من تغيير جسيم في الدولة وتضاربت هذه الآراء ، فقال بعضيا أن ليس من جدوى تعود على المملكة بالخير من رفع صبى كهذا الصبى الى مرتبة العرش ، وليس في ذلك من فائدة تعرد على الصالح العام ، فقدكان الملكان (بلدوين الرابئ وبلدوين الفامس) عاجزين تعاما ، ناعا أحدهما (وهو بلدوين الرابع) فطريح الفراش يعانى المرض الذي يقعده ، وأما الآخر (وهو بلدوين ابن أخته) فطفل غض الحداثة ، ومن ثم فلا جدرى ترتجى من الاثنين معا ، وقالوا أنه من الخير اتباع نصيعة أصحاب الحجا من رجال المملكة ، التي

تنادي بأن يعهد بالمهمة الملكية وادارة دفة شئون الدولة الى رجل يكون قادرا على المحرب ان كان ثمت حرب ، وترتجى مشورته ان الحتاج المرقف الى المشورة الناجعة ·

وشعر آخرون أنه حتى اذا كان القرار الذى اتخذ حيال الطفل قليل الجدوى الا أنه قد يكبن مفيدا للدولة من ناحية أخرى ، لأنه قرار بدد كل ما قد يكون عند كونت يافا (جى دى لوزنيان) من أمل يراوده فى أن يؤول التاج الميه • ولما كان جميع الأمراء قد أجمعوا الراى على أن كونت يافا هذا رجل قاعد المهمة غير أهل لتصريف الأمور ، الى جانب تطلعه الشره الى الحكم فانه قد يصبح مصدر منازعات فى المستقبل ومثار فتنة طخياء يخشى استفحالها بعد موت المرت ، وأن الخير كل الخير انما يكون فى استئصال ذلك كله الآن •

ولقد سيطرت على نفوس الجديع فكرة واحسدة هى وجزب تعيين وصى يوكل اليه تسيير دفة اعمال الدولة لاسيما قيادة الجيوش لقتال العدى الذى اصسبح الآن يهدد المملكة اكثر من ذى قبل ، واتفقت المشاعر كلها على أن كونت طرابلس سولا احد سواه سهو اقدر الجميع على تحمل هذه المسئولية والنهوض بها نهوضا يضمن لها النجاح .

وقد تمهذا في اليوم العشرين من نوفمبر سنة ١١٨٣ من ميلاد المسيح ·

- 4. -

بينما كانت هذه الأحداث تجرى فى بيت المقدس كان صلاح الدين يشدد الخناق على المدينة المحاصرة تشديدا يتسم بالعنف والاصرار اللذين لا يعرفان التراخى ، ذلك أن مثابرته الملحة على

التضييق عليها ومضايقتها لم تدع للمحصورين في داخلها لحظة يلتقطون فيها أنفاسهم ، فقد أمر ببناء شماني آلات للرمى : تنصب ست منها في الداخل حيث تقوم المدينة القديمة ، أما الاثنتان الباتيتان فتنصيان خارجها في المكان المعروف عادة باسم فوربيليه واستمر الهجوم عليها موصولا بالليل والنهار من غير أي كلل ، كذلك لم ينقطع الرمى بالأحجار الكبيرة الحجم ، حتى لم يعد أحد من الذين في داخل المدينة بقادر على أن يرفع يده أو يطل من نافذة بيته أو يحاول المقاومة بأي شكل من الأشكال ، واستولى الذعر والياس على الأهالي التعساء استيلاء بلغ بهم حدا لم يعودوا معه يجرؤون على الظهور حتى لحظة أن أخذ الأعداء يتدلون بالحبال ويقتلون بلا رادع الحيوانات التي كان اللاجئون قدجاءوا بها معهم ووضحوها في الخندق المحيط بالقلعة ، ولما لم يجد الترك من يصدهم أو يدفع خطرهم الخدوا في تقطيع الذبائح أوصالا كبيرة واعدادها للطعام ،

أما من كانوا فى جيش العدو من الطباخين والخبازين والذين يعدون الأسواق بشتى السلع فقد اتخذوا من بيوت الأهالى أماكن يمارسون فيها حرفهم وهم آمنون مطمئنون ، وكانت هذه الدور عامرة بالحنطة والشعير والنبيذ والزيت وغيرها معا اغتصبه العدى عنوة رغم أنف أصحابها ثم هضى يتصرف فيها كيف شاء .

وحدث فى احدى المرات أن حاول المحصورون فى القلعة نصب المه حربية لهم يصيبون بها خصمهم، فلميكنمنخصمهمهذاالاأنكاف رجاله القائمين فى الخارج على حراسة الآلات بتسديد القنائف الحجرية فقذفوها بمهارة فائقة حملت المسيحيين على الكف عن محاولتهم هذه فقد توالت القنائف عليهم تصيبهم من شتى المنواحى حتى باتوا مهددين عن كل جانب فى كل حجر يقذفون به، وحينذاك لم يعد أمامهم الا التعسك بحبال الصبر حيال ما يرميهم به القدر، فالصبر أجدى عليهم من أن يعرضوا أنفسهم للهلاك، وأنفع لهم حن أن يلقوا بانفسيهم عليهم من أن يعرضوا أنفسهم للهلاك، وأنفع لهم حن أن يلقوا بانفسيهم

وبأيديهم الى التهلكة ان هم حاولوا الدفاع عن انفسهم بأى وسسيلة مِنْ الوسائل ·

لم تقتصر هذه الأخطار التى ملأت النفوس رعبا على من انسلوا من مخابئهم الخفية بل تعداهم الى من كانوا قد لانوا بالدور القاصية المنعزلة ، فقد اضطربوا هم ايضا هلعا امام اصوات القذائف التى كان صداها يبدو وكانه الرعد القاصف ، وخشوا أن تسسقط عليهم الدور التى هم فيها فيهلكون تحت انقاضها ، فقد كانوا يتوقعون الموت بين لحظة وأخرى وربما من رمية تصيبهم فترديهم .

فى هذا المرقت بالذات كان الملك (بلدوين الرابع) يبذل أقصى جهده لتدبير أى وسيلة لمساعدتهم ويحاول ارسال الغوث المنشهود اليهم بأسرع ما يمكن ، لذلك استدعى اليه جميع قوات المملكة من شتى الأرجاء ، وأخذ الصليب الحى وزحف بنفسه ، حتى اذا بلغ بحر الملح الذى يسمى الآن ببحيرة الاسفلت أخذ يتشاور مع رجاله مشاورات طويلة أغضت به الى أن يعهد الى كونت طرابلس بقيادة الجيش العامة وجعل فى يده لواءه .

فلما جاءت عيون صحالات الدين اليه يخبرونه بأن الجيش المسيحى أصبح قريبا منه كل القرب ، وأن قيادة الكتائب آلت الى (ريموند) كونت طرابلس ترك آلاته وأمر رجاله بالانسحاب ورفع الحصار عن المكان ، وعاد الى دياره بعد أن أذاق المدينة المنكال شيرا بأكمله .

على أن ذلك العمل من جانب صلاح الدين لم يصرف الملك عن الاستمرار في زحفه الى الكرك التي تنفس أهلها الصعداء فرحا بقدومه ، فقد كانرا يتطلعون اليه منذ أمد بعيد عاقدين الأمل على أن ينقذهم مما هم فيه ، ثم لما أذن في النفير بالرحيل أعاد تجميع قواته ورجع سالما الى بيت المقدس .

هنا ينتهى الكتاب الثاني والعشرون

حواشي الكتاب الثاني والمشرين

- (١) المقصود بالكبيرين هذا أمير أنطاكية وكونت طرابلس ٠
- (٢) الواقع أن الملك بلدوين كان شديد المعارضة لمزواج أخته سيبيال من ه جي دي لوزنيان » ولكنه وقع تحت ضغط شديد عارسه البطرك شرقل والملكة الأم وسيبيلا التي وصفوا لها من قبل « جي » وصفا اثار شوقها اليه فلما استقد اليها من فرنسا احبته حبا شديدا ، وان لم يكن فيه ما يحمل الرجال على احترامه ، واضطر الملك تحت الضغط الشديد عليه الى قبوله زوجا لأخته واقطعه يافا وعسقلان ، ولما اشتدت المعلة ببلدوين حتى كادت يداه ورجلاه أن تغقد الحركة ألحت الملكبة الزالدة وسيسلا والبطيرك هرقيل على بلدوين أن يجعل لجى دى لوزنيان الاشراف الكلى على المعلكة فقبل العرض على كره عن كبار رجال معلكته واحتفظ لنفسه بالقدس مع معاش قدره عشرة الاف بيزنت . ثم رأى الملك أن يستبدل مدينة صور بالقدس فرد ه جي » طلبه ردا عبينا منا حيل الملك على خلعه من الاشراف على المتلكة والايحاء الى اخته « سيبيلا » بفراق زرجها فارتد « جي » الى ياغا وعسقلان رخلم طاعته للتاج منا حمل بلدوين على ان يعلن سلطانه على يافا فتحداه ه جي ، في عسقلان بل لقد انضم الى جانبه البطرك وكبيرا فرسان الداوية والاسبتارية وبعض عن كبار الرجال ، ثم تباطؤوا في الاستجابة الى الملكي بالمضى الى الفرب لحثه على حرب صليبية ، وسار ، جى ، حينذاك سيورة

عوجاء حمّلها تحد للملك عنا سوف يشير الين المؤلف ، وقد حمل ذلك كله الملك على استدعاء رينوند كزنت طرابلس ليضبع عقاليد الأمور في يده ، ولقد سقنا هذه الاخبار مرة واحدة رهى وغيرها متناثرة في صفحات الكتاب وبعضها أسقطه المؤلف وقد جمعناها مع بعضها حتى يكون من اليسير على القارىء فهم الأحداث ،

(٣) « مرقية » (بكسر المناف وتشديد الياء المثناة والمفتوحة) قلعة حكما قال ياقوت حدم ، المنظر في قلراف حدم ، المنظر في قاريخها منذ الفتح الاسلامي

Le-Strange : Palestine Under The Moslems, P. 502.

- (٤) هو الحلفل « الكسيرس » الثانى (١١٨٠ ـ ١١٨٠ م) ابن ماذويل من الامبراطورة مارية الانطاكية ، وقد انتهى عبده اسوا نباية بسبب عوامل مختلفة منها كرانية الشعب البيزنطى لملاتين ، وسوء تصرف الأم الامبراطورة الوصية ووقوعها العوبة في يد حستبد طاغية ·
- (°) سبقت الاشارة الى ايرين هذه التى كانت تسمى فى الاصل : برتا سولزياخ » ، وقد ذكرها المؤلف فى الجزء الثالث من هذا الكتاب حس ، وكانت « برتا » هذه اخت زوجة الامبراطور كونراد الثالث ومن هنا كان زواج مانويل منها سياسيا ، انظر تفصيل ذلك فى :

Ch Diehl: Figures Byzantines, PP. 170 - 190.

- (٦) تشير كلعة وحاليا، هنا الى أن المؤلف كتب هذا قبل سنة ١١٨٢ م وهى السنة التى انتهى فيها حكم الكسيرس الثانى الطفل بعقتك ، كما أن المؤلف ولميم الصورى عات قبل نهاية سنة ١١٨٤ م ، انظر عقدعة الجزء الأول من هذا الكتاب ،
- (۷) الوارد فى الأصل الذى كتبه وليم « خمسون عاما » والصحيح ما اثبتناه بالمتن حيث ظل على العرش من ١١٢٧ م حتى ١١٨٠ م ، وهو صاحب خبر طويل فى الحرب الصليبية الثانية ·
- (٨) ورود ضعير المتكلم في كلمة ، تمت » اشارة هامة الى أن المؤلف كان يقوم بوظيفة مستشار للملك معا يتيح له أن يملى أو يشترك اشتراكا كبيرا في وضع نصوح الاتفاقية لما له عن الصحالحيات الكبرى ، رتعلق الترجعة الانجليزية على الخبر الوارد في المتن اعلاء بأن وليم كان لايزال

حتى هذه اللحظة يقوم بعهامه الرسمية رخم ما كان يغص به العلاط يوحذاك من طائفة كبيرة المعدد تعارضه وكان لها نفوذ عظيم » •

- (٩) الراقع أن وفاة مانويل الأول كانت يوم ٢٤ سبتببر ١١٨٠ م ٠
- (۱۰) خبر برهيبوند الثالث مع كل من تيودورا وسيبيلا عال, صريح للتفكك الأخلاقي الذي كان مستشريا في طبقات المجتمع الصليبي العليا ، وقد تزوج من تيودورا (احدى قريبات الاسرة الحاكمة) تم هجرها وعاش عيشة تنكرها الأخلاق مع « سيبيلا » التي كانت تحوطها الاشاعات وترمي بعمارسة السحر ويتهمها الانطاكيرن بالتجسس لصلاح الدين ، وقد حملت كل هذه الأمور البطرك على طردها من حضن الكنيسة واصدار قرار الحرمان ضدها ، ويمكن مراجعة ذلك في ابن الأثير وابي شاعة ، وانظر أيضا : ضدها ، ويمكن مراجعة ذلك في ابن الأثير وابي شاعة ، وانظر أيضا : Rey : Hist. des Princes d'Antioch (Rol.) 1986, II, P. 379 et fol.
 - (١١) يتصد ببنا جوسلين خال الملك وبلدوين عماحب الرحلة ٠
 - (١٢) اشار وليم اشارة عوجزة الى هذا الدور ٠
 - (۱۲) الأمثال ۱۸/۲ •
 - (۱٤) المزامير ٥٨/٥٠
- (١٥) ذلك هن حصن المرقب المعروف في الحوليات الصليبية باسم :

مقد رصفه یاقوت Astrum Merghatum و حصن Margat و دو رصفه یاقوت یانه یطل علی بحر الشام ویقوم بالحفاظ علی عدینة بانیاس وساحل جبلة ، ولقد شیده المسلمون سنة ٤٥٤ ه (= ١٠٦٢ م) .

- (۱۱) متی ۱۲/۵۲ ۰
- (۱۷) مزامیر ۱۹/۱٤۷ ۰
- (١٨) المقصديد بالمملكة ، هنا امارة أنطاكية ٠
- (۱۹) هو روبین الثالث (۱۱۷۵ ۱۱۸۵ م) صاحب ارمینیة الدمغری التی ناسست فی جبال طوروس قبل ذلك بقرن عن الزمان تقریبا اعنی سنة ۱۰۷۱م علی ید روبین الاول انظر فی ذلك عا جاء فی ۰
- Adontz (N) : L'Age et l'origine de l'Empereur Bash i.





ثم استولَّى خلقه على ععظم حصون كيليكية الناعة بالتعاون عم الصليبين ولقه كان روبين الثالث حريصا فى فترة عا عن تاريخه على تاكيد علاقاته الودية بالفرنجة ، فزار القدس حاجا سنة ١١٨١م كنا تزوج السيدة «ايزابيلا» صاحبة تورون ، اعا فى اللحظة التى يتكلم عنها وليم حين اصبحت «سيبيلا» أميرة مكان الأحيرة المشرعية تيردورا فى انطاكية فقد فر كثير عن كبار الفرنجة الى روبين الثالث كما فى المتن ،

- (۲۰) ای کنیسة صور ۰
- (٢١) كان الملك الصالح اسماعيل بن نور الدين قد بويع بالحكم بعد موت ابيه وكان صغيرا لم يبلغ الحلم واطاعه صلاح الدين ، ثم كانت وقاته سنة ٧٧٥ ه ، وعلى الرغم من موته المبكر الا انه كان كابيه الشهيد حصود قائما في خدمة المصالح الدينية فقد أوقف في سنة ٧٦٥ ه وقفا على مسجد بزاعة ، انظر النعيمي :الدارس في تاريخ المدارس ، تحقيق جعفر الحسنى ، الدارس ، تحقيق جعفر الحسنى ، المدارس ، المدارس ، تحقيق جعفر الحسنى ، المدارس ، المد
- (۲۲) كانت آخر زيارة قام بها كرنت طرابلس هى التى جرت فى عيد قصيع ۱۱۸۰م كما اشار الى ذلك وليم نفسه من قبل ٠
 - (۲۳) متی ۱۲/۲۰
 - (٢٤) يقصد بالرجل المعظيم ريدوند كونت طرابلس ٠
 - (۲۵) مزامیر ۷/ ۱۶ ۰
 - (٢٦) تعددت الاشارة اليه هنا فارجع الى الكشاف ٠
 - (۲۷) متی ۱۸/۱۸ ۰
- Diehl : Figures Byzantines P. 195 et seq. (YA)
- (٢٩) لفيم الأحداث المعقدة المتضاربة التي جرت في هذه الفترة القصيرة وازالة ما يبدو عن غدوض في تعاقب الأحداث فانا نحيـل القارئ الي Ostrogorsky, op. cit.
- (٣٠) زيادة عما ورد من قبل عن بيثينيا انظر الملحق في ختام هذا
 الجـزء ،

(٢١) ضعير المتكلم هنا عائد على « اللاتين » الذين كانوا يعيشون فى القسطنطينية ابان هذه الحقبة عام ١١٨٢ م ، ويلاحظ أن ولميم لم ينس أصله الملاتيني فكان كلامه عنهم باعتباره واحدا حنهم ياسى على ما يصبيبهم من ضميرر .

(٢٢) كان دخوله العاصمة ايذانا باعور عدة اولها توقع ضربة قاصمة للنفوذ الغربى اللاتينى وانهيار الاسرة البيزنطية الشرعية بل والتمبيد اسقوط الامبراطورية البيزنطية ذاتها على يد الحملة الصليبية الرابعة وقيام الملكة اللاتينية التي كانت انتقاعا في الواقع لهذه الاحداث ولقد انتقات عقاليد الاسمور في اللحظة التي يتكلم عنها وليم في المتن الى يد المفتصلية الدرونيكوس » وان تظاهر أنه جاء لحماية الامبراطور الطفل ، ولم يعدم هذا المغتصب الوسيلة التي يدفع بها كبار رجال الدولة والكنيسة للمطالبة بتنويجه شريكا للامبراطور الطفل الذي عالميث أن اغتيل بعد شهرين من هذا الحادث والتي بجسده في البحر وأذ ذاك تزوج « أندرونيكوس » الذي كان في الخامسة والخمسين من عمره من خطيبة الطفل المقتول Agnes Anna في الخامسة والخمسين من عمره من خطيبة الطفل المقتول Agnes Anna البنة لمويس السابع وكانت في الثالثة عشرة من عمرها لكن يذكر لهذا المنتصب أنه منع بيع الوظائف ومنع الرشوة بزيادة المرتبات واشتد ضد جامعي الضرائب الى غير ذلك من الإعمال التي ادت الى نشر الأمن والطمانينة بين الشعب والفلاحين ، وقد حاول كسب ود صلاح الدين فلم يفلح ، راجع : Brand (C.M.) The Byzantines and Saladin 1185 — 1192.

كما حاول محاولة فاشلة دفع التعريضات المالية للبنادقة · هذا الى قيام النرمنديين عام ١١٨٥ م بالهجوم على بعض الأملاك البيزنطية حما كان له أثر فعال في سقوط المفتصب ·

(٢٣) هو وادى سلفستر Sylvester فى المراجع الاجنبية وقد الشار ياقوت الى انه يقع جنوب القدس ويتجه الى الحجاز ، انظر : Le-Srango : op. cit., P. 548 — 549.

(٢٤) آثرنا كلعة « دبورية ، ترجعة لكلعة Buria التى استعملها وليم ، وهذا الاسم العربى وارد عند ياقوت اذ قال انها بلدة صغيرة قرب طبرية بالأردن ، ويشير . Le-Strange, op. cit. P. 427 الى انها هى Daberath الواردة في المتوراة والواقعة على السفح الفربي لمجبل تابير ، وانظر عا كتبناه عنها في اللحق الذي المحتناه في نباية هذا الجزع محتت كلعة « دبورية » .

(٢٠) وردت في الترجنة الانجليزية كلنة Syrians التي يمكن ترجنتها بالسوريين أو السريان وقد اشارت المترجنة الانجليزية (ج ٢ ، ص ٤٧١ ، حاشية رقم ٤٠) الى أن العبارة كلها تدل على أن وليم رغم أنه كان مولودا بفلسطين التي هي جزء من الشام الا أنه لم يكن يعد نفسه شاميا خالصا ٠

- (٢٦) المقصود بالأمير هذا السلطان صلاح الدين ٠
- Eeauvoir حصن ه كوكب » المعروف في الحوليات الصليبية باسم وارد في ياقوت ووصفه بأنه حصن يطل على جبل طبرية ويشرف على جند الد-Strange : op. cit. P. 483.
 - (۲۸) ستی ۲۱/۲۰ ۰

Cito: Annie al France de la Cort

- (٢٦) الضمير هذا عائد على السلطان صلاح الدين ٠
- Cf. Elisseeff : Nur ad-Din, II, PP. 438 435. (2.)
 - Cf. Le-Srange, op. cit. PP. 425 et 492 (£1)
- (٤٢) فيما يتعلق ببلدد الشوحى وايرب ، انظر فيما بعد الملحق تحت كلمة ، بلدد ، ٠
- (٤٣) خلت نسخة وليم اللاتينية من الاشارة الى ذكراليوم والشهر ، وهذا ما لاحظته الترجمة الانجليزية ولم تستطع التحقق منهما .

هنسا يبسسا الكتاب الثالث والعشرون

هل في استطاعة ريموند كونت طرابلس انقىاذ بيت القادس ؟

فصول الكتاب :

١ ـ التمهيد

۲ - الكراهية المتأصلة التى بين الملك (بلدوين الرابع) وكونت يافا (جى دى لوزنيان) تتفجر فى شكل صراع حاد · عدم توقع أى أمل فى التفاهم بينهما · كونت طرابلس يصبح وصيا على الملكة وحارسا على الملك ·

﴿الْتَمَوْيِدِ :

شهدت المملكة أحداثا دامية لم تكن قاصرة على كثرة وقوعها فحسب بل كادت أن تكون موصولة على الدوام يأخذ بعضها بحجز البعض الآخر بلا انقطاع · لذلك آليت أن أكسر قلمى وأن أصمت صمت القبور ، وأن أكف عن كتابة الأخبار التى كنت قد أخذت على نفسى عهدا أن أدونها حتى يطلع عليها الذرارى ·

وليس هناك من أحد يرضى أن يسبجل اخبارا تقدح فى وطنه ، كما لا يحب أن يكشف الستر عن أخطاء بنى قومه فيبرزها للعيان ، فقد أصبح الرجال يأخذون أنفسهم بطريقة صارت على مر الزمن أشبه بطبيعة ركبت فيهم هى أن يبذل الواحد منهم أقصى جهده لابراز محاسن بلده ، ولا يحاول قط الزراية بحسن سمعة مواطنيه .

لكننا اليوم نرى انفسنا وقد ضاع منا كل ما كان يضفى علينا مجدا مهيبا ، ولم يعد يطالعنا سوى مصائب وطن حزين ، وما منى به من النكبات الكبيرة ، وكل هذه لاتؤدى الا المى مزيد من البكاء وفيض من الدموع .

ولقد ادرجنا في الكتب السابقة من تاريخنا هذا ـ وبقدر ما نستطيع من الأمانة ـ الأعمال النابهة التي نهض بها الرجال الأمجاد النين كانت عقاليد السلطة في ايديهم طوال ثمانين عاما من عمر الزمان في قسمنا هذا من المشرق ، لاسيما في بيت المقدس ، أما الآن فيتملكنا اشعئزاز ما بعده اشمئزاز من حاضرنا ، وان الدهشة لتبلغ ذروتها من مطالعة الأمور التي تجرى أمام ابصارنا وتصك سمعنا ، وهي المور لا يجوز روايتها ، حتى ليستنكف جوقة المهرجين من

انشادها ، ويمتنع قصاصو حكايات « مافيوس » عن روايتها ، كما تعوزنا الشجاعة في الاستمرار في ايرادها ، ذلك أنه ليس في فعال المراثنا شيء يراه العاقل جديرا بأن يضاف الى مخزون ذكرياتنا ، وليس هناك من شيء يرضى القارىء أو تشرف روايته الكاتب ، بل ان كل ما نستطيعه هو أن نندب مع النبى أنه قد تلاشى من بيننا قول القائل(۱) : « أن الشريعة لاتبيد عن الكاهن ، ولا المشورة عن الحكيم ولا الكلمة عن النبى » ، وانه ليمر بالخاطر قول القائل(۲) : « كما الشعب هكذاالكاهن » كذلك يمكن أن ينطبق علينا تمام الانطباق النبوءة القائلة(۲) : «كل الرأس مريض ، وكل القلب سقيم ، من اسفل القدم الى الرأس ليس فيه صحة بل جرح واحباط » ، ذلك لأننا قد وصلنا الآن الى درك لا نستطيع فيه أن نتحمل شرورنا ونعجز عن علاجها •

ولحقد كان من الحق أن نعاقب على خطايانا اذ أصبح العدو يفوقنا قوة ، ويشاونا اقتدارا ، أما نحن الذين اعتدنا النصر على خصومنا ، ولا نخرج منصراعنا معه الا وعلى مفرقنا تاج الغلبة فقد غدونا الآن محرومين من العطف الالهى ، اذ نعود من ساحة القتال بعد كل معركة مجللين بعار الهزيمة الشائنة .

وها قد آن الأوان لأن نستمسك بالصمت فقد اصبح الزمن اكثر ملاءمة لأن نسدل سجف الظلام على هزائمنا ، فذلك خير واجدى من ان نسلط ضوء النهار على عارنا ، ولكن على الرغم من ذلك فان هناك بعضا من الناس يطلبون منى أن أتابع العمل الذى كنت قد اخذت نفسى به ، وانهم ليلتمسون منى فى الحاح أن اسجل فى هذا السفر – ولو من أجل الأجيال القادمة – كل شيء يتعلق بمملكة بيت المقدس سواء اكان هذا الشيء أمرا يثلج الصدر أو يكرب النفس ، ولقد أرادوا تشجيعى على هذا المسلك فضربوا لى المثل بواحد مِنْ

أنبه المؤرخين وأبرزهم وهو « تيتوس ليفياس » الذي لم يقتصر في كتاباته على ذكر انتصارات الرومان وحدها ، بل أشار أيضا الى هزائمهم · كما ضربوا لى المثل بيوسيفوس الذي لم يكتف في كتبه المجامعة بذكر أيام اليهود المجيدة بل جاوزها فأشار الى ماحاق بهم من أمور مخزية ·

كذلك دفعتهم مساعيهم لحملى على الاستمرار فى هذا المؤلف لأن يستوقوا كثيرا من الأمثلة الأخرى ، وارانى اكثر استعدادا لاستجابة هذا الرجاء ، اذ أنه من الجلى الواضح أن مؤرخى الأحداث التى غبرت قد التزموا الحياد فى ايراد ما كان من هذه الأحداث مما يؤذى النفس خبره ، وما كان منها نير الجوانب مشرقا ، ذلك لأنهم فى ذكرهم الانجازات الناجحة انما يطمعون فى أن يبثوا الشجاعة فى نفوس الأجيال القادمة ، كما أنهم فى ايرادهم صور المهزائم التى تحملها من ذرلت بهم هذه الهزائم انما يرجون أن يكون البناء هذه الاجيال أكثر حذرا وحيطة حين يمرون بمثل هذه الظروف .

ان واجب المؤرخ يقتضيه ألا يقتصر على ذكر الحوادث التى ترضى عنها نفسه وتلذ له هى وحدها بل يجب أن يلزم نفسه بالزمن الذى الملى هذه الحوادث ، كما أن عائد الأمور الدنيوية - لاسيما ما كان منها متعلقا بالحروب - انعا هو عائد يعتريه التغير على الدوام ، ويتسم بعدم التوقف والثبات على وجه واحد ، فما كان لملنعمة أن تستمر الى الأبد ، وما كان لملبلوى أن تتسم بالرتابة التى تسير على وتيرة واحدة ، بل تتخللها فترات منيرة مشرقة .

ولقد أذعنت لما قالوا ، ورجعت عما كنت قد اعتزمته ، وسوف استمر - ما قدر الرب لى أن أعيش - في كتابة التاريخ ، ملتزما الدقة التامة كما فعلت فيما سبق ، مهما تكن الصورة التي تجيء عليها الأحداث المقبلة .

واننى لأرجو من الله أن يجعل هذه الحوادث سعيدة موفقة ٠

_ Y _

لقد جرى فى هذه الأثناء ازدياد حدة الكراهية الموجودة بين الملك وبين كونت يافا (جى دى لوزنيان) وأخذت تتفاقم يوما بعد يومنتيجة أسباب خفية ، فقد انفجر مرجل الحقد الذى كأن لايزال حتى هذه اللحظة مكترما فى صدر الملك ، وكان انفجاره عنيفا تمثل فى أنه لم يستطع أن يكتم محاولاته فى تلمس الأسباب التى تؤدى الى انفصال أخته (سيبيلا) عن زوجها وفسخ القران ، وقد دفعه هذا الهدف للذهاب علانية ومن غير استنكار الى البطرك ليطلب منه – اذ أراد التشكى من هذا الزواج – أن يحدد يوما يعلن فيه فسخ العقد فى حضور البطرك فسخا صحيحا .

ولما عاد كونت يافا من الحملة الفيروه بكل ما جرى ، وسرعان ما ترك الجيش فى لحظته ومضى الى عسقلان سالكا أقصر الطرق اليها لليددر زوجته التى كانت اذ ذاك فى القدس ، وليطلب اليها مغادرتها والذهاب الى عسقلان قبل وصول الملك خوفا عليها ان هى ظلت فى القدس أن تصبح تحت سيطرة أخيها بلدوين (الرابع) الذى لن يأذن لها بالرجوع الى زوجها جى دى لوزنيان .

أما الملك فقد بعث فى أعقاب ذلك رسديلا لاستدعاء الكونت للحضور لمحاكمته وليخبره بأسباب المحاكمة ، فرفض الكونت (جى) متعللا بالمرض حتى يتجنب المثول أمام المحكمة ، وظل (الكونت جى) سادرا فى غلوائه ، رافضا الاحتثال لأمر الملك وطاعته ، وتكرر اعلانه بالمحضور للمحاكمة وتكرر منه الرفض ، واذ ذاك رأى الملك أن يذهب هو بنفسه اليه ، وأن يعلنه شميخصيا فعا لأذن بالمجىء لمقاضاته .

ولما بلغ بلدوين مدينة عسقلان محاطا بكوكبة عن كبار رجال النبلاط وجد أبواب المدينة مغلقة في وجهه ، فراح يطرقها بيده وطلب ثلاث مرات فتحها له فلم يستجب أحد لطلبه ، فعاد على أعقابه وهو يتميز غيظا ويتلظى غضبا .

وقد جرى هذا كله على مرآى ومسمع من جميع أهل المدينة الذين ماكادوا يعلمون بوصوله حتى اتخذوا أماكنهم بالأبراج والأسوار يرقبون ماذا تكون الخاتمة ·

ومضى الملك مباشرة من عسقلان الى يافا فصادف فى طريقه كثيرا من سكان تلك المدينة : وكان فيهم أكبر رجالاتها وأناس من مختلف الطبقات ،وفتحت يافا له أبوابها فدخلها من غير مشقة ، وبعد أن عين عليها واليا يسير دفة الأمور انفلت الى عكا حيث نادى بعقد مؤتمر عام فى تلك المدينة ذاتها ·

فلما جاء اليوم المحدد للاجتماع المتام شمل جميع البارونات ومضى البطرك - بمعاونة رئيسى الداوية والاسبتارية - لمخاطبة جلالة الملك ، وركع البطرك المامه وجثى على ركبتيه وشرع يتشفع عنده للكونت (جى دى لوزنيان) ، ويستعطف جلالته أن يطرح جانبا غضبه على الكونت وأن يعيده ليتفيا ظلال عطفه عليه ، فلما لم يلق هذا الالتماس استجابة فى المحال عند الملك انصرف البطرك ومعاوناه ، وهم اشد مايكونون حنقا ، ولم يكتفوا بمفادرة البلاط فقط بل والمدينة أيضا ،

وطرح اقتراح أمام البارونات المجتمعين يقضى بارسال مبعوثين الى ملوك بلاد ما وراء الجبال والى من هناك من الأمراء يدعونهم للحضور لمساعدة المملكة والملة النصرانية ذاتها •

غيره الا أن البطرك (هرقل) أفسد هذا الاجتماع ، وأصـر على الموضوع الهام ، وتكلم عن الحدث الذى أشرنا اليه ، ثم انفلت فغادر عكا كما وصفنا ٠

ولما عرف كونت يافا أن الملك لن يتنازل فيصفح عنه لج فى سلوكه الطائش السالف ، وارتكب مزيدا من الأعمال التى اتسمت بالعنف ، وسار بمن تحت يده من العسكر شطر القلعة المسماة بقلعة «الداروم » ، ثم مضى فهاجم جماعة من العرب كانوا قد نصبوا خيامهم فى هذه الناحية التماسا للمرعى ، وكان الملك قد وعد هؤلاء الأعراب ببسط حمايته عليهم ، واطمعهم فى رعايته لهم ، فاطمانوا الى هذا العهد كل الاطمئنان واعتمدوا عليه ، ومن ثم وجدهم كونت يافا غير مستعدين أو متاهبين لمقاومته ، فهاجمهم وساق مواشيهم وعبيدهم وعدها غنيمة باردة له ، ورجع بذلك كله الى عسقلان •

حين سمع الملك نبأ هذه الغارة استدعى اليه ثانية باروناته وعهد برعاية المملكة وادارة شئونها العامة الى ريموند كونت طرابلس وثوقا منه فى حكمته وسمو نفسه •

ويبدو ان العامة واغلب الأشراف تقبلوا هذا العمل من جانب الملك قبولا حسنا وارضى رغباتهم ، اذ كان من الواضح للجميع ان طريق السلامة الوحيدة انما يتمثل فى وضع امور المملكة فى يد كرنت طرابلس .

هنا يتوقف الكتاب

حواشى الكتاب الثالث والعشرين

(۱) ارحیا ۱۸/۱۸ •

TRO-JAMMA A FRANCISCO COLL

- (۲) هوشع ۱/۶۰
- (۲) اشعیا ۱/ه _ ۱



ملحق

وضعنا هذا اللحق خاصا للتعريف ببعض الأعلام والأماكن التغفر افية وتفسير بعض الألفاظ والمعظمات الاسلامية واليهودية والمسيعية الواردة في الأجزاء الأربعة من هذه الترجمة العربية ، وذلك بغبة التيسير على القارىء العربية ، وذلك بغبة التيسير على القارىء العربي لفهم ما قد يبهم عليه منها ،

2.2

أبسولسو

http://www.al-inaklabah.com

من ألية الاغريق القدماء الذين تزعم أساطيرهم أن أباه هو « جوبيتر » وأمه « لاتونا » ، وأخته « ديانا » ، وأنه ولد في ديلوس Delos

أبو لونيوس

اكتفى وليم الصورى حين ذكر أبولونيوس Apollonius بالقول بأن « شبهرة أعماله ذاعت وطبقت الآفاق » ، واذا رجعنا الى التاريخ وجدنا أن هناك كثيرين من رجال الفكر والأدب أطلق عليهم هذا الأسم منهم « أبولونيوس » الذي هو من « رودس » •

كما أن هذا الأسم يطلق على مؤلف ظهر فى القرن الثالث قبل الميلاد ، ويبدى أنه هى المقصود فى متن كتابنا هذا ، ولعله عنسوب الى « أبى لونيا » وهى الاسم الذى يطلق على عدة مدن بعضه كان فى « الليريا » ، والبعض الآخر فى « مقدونيا » ،

أبيجايك

كانت «أبيجايل » تحت «نابال » الذى تفسيره «الخبى»» وقد تباعد عا بين الرجل وزوجته في الخلق والخلق والطبيعة والقيم الأخلاقية ، اذ

كانت هى عاقلة مدبرة حكيمة،تسوس الأمر بمايجنبهاكثيرامنالخطأ، أما « نابال » فكان - رغم شدة ثرائه لكثرة ما يملك من قطعان الغنم والماعز - رجلا فظا غليظا شحيحا فدما لايعرف الرحمة ولايحسن معالجة المثمكلات التى تعترضه ، وكانت « أبيجايل » تتسم بالجمال والفتنة مما حببها الى نفس داود حتى صارت له فيما بعد زوجة ·

وجرت عادة « نابال » أن يبعث بقطعان غنمه وماعزد مع عبيده ترعى فى أرض داود آمنة فى حماه لايخشى صاحبها عليها هجمة الأشرار واللصوص ، فلما جز « نابال » غنمه وقت أن حان أوان جزها بعث داود اليه يذكره بفضله عليه « اذ أمن رجاله يوم كانوا فى حمايته ، حتى سلم هر وأهل بيته وكل ماله ، وبعث اليه داود بكلام رقيق يقول له فيه « اعط ما وجدته يدك لعبيدك ولابنك داود » فأنكر « نابال » ما يريده داود ، فخرج داود فى نحو أربعمائة رجل لقتال « نابال » الذى خاف عبيده من حركة داود .

وحدث أحدهم « أبيجايل » باقتراب داود وهو الرجل الذي كان هو ورجاله « سورا لرفاقه ليلا ونهارا أيام اقامتهم معهم لرعى المغنم » ، فهداها حسن تفكيرها الى حمل « خمسين رغيف ، وزقى خمر ، وخمسة خرفان ٠٠٠ وفريك وزبيب وتين ، وساقت ذلك كله امامها الى داود دون أن تخبر زوجها أو تعلمه بما انتوت عمله ، وخرجت فصادفت داود « فخرت على وجهها أمامه ، وتوسلت اليه ان يكون رحيما » ولا « يكون كالرجل ٠٠٠ اللئيم نابال ، لأن اسمه هكذا هو ٠٠٠ نابال اسمه والحماقة عنده » ٠

فأثنى عليها داود وعلى ما فعلت ، وقبل هديتها وصرفها مشكورة ، فلما عادت الى زيجها وجدته « فى وليمة كوليمة حلك « فالم تحدثه بشيء حتى اذا طلع الصباح وذهبت عنه نشوة الخير المناح ودهبت عنه نشوة الخير المناح ودهبت عنه نشوة المناح ودهبت عنه نشوة المناح والمناح ودهبت عنه نشوة المناح ودهبت عنه نشوة المناح والمناح والمناح ودهبت عنه نشوة المناح ودهبت عنه نشوة المناح ودهبت عنه نشوة المناح ودهبت عنه المناح ولمناح ودهبت عنه ودهبت ودهبت

أخبرته بعا كان من أمرها مع داود « فمات قلبه داخله وصار كحجر ، ثم ضربه الرب بعد عشرة أيام فمات » فسر داود بما جرى لنابال «العبى » وبعث الى « أبيجايل » ليتخذها له زوجة « فرحبت بالعرض ومضت الى خيمة داود « وصارت له امرأة » (انظر صعويل الأول 7/٢ ـ ٢٤) ، وولدت « أبيجايل » لداود ولدا اختلف فى اسمه ، فهو فى صمويل الثانى ٢/٣ « كيل آب » ، ولكنه « دانيئيل » فى أخبار الأيام الآول ٢/٣ .

أبيمالك

يكثر ورود هذا الاسم فى المعبد القديم ، وهناك من يرجح أن يكون لفظ « أبيمالك » لقبا لملوك الفلسطينيين ، ويقوم هذا الترجيح على أن هناك واحدا من علوكهم عاصر ابراهيم الخليل عليه السلام ، وعرف كل منهما الآخر ·

على أن الأحداث التى تربط " أبيعالك " بكل من ابراهيسم واسحق متشابهة ، وتكاد معظمها فى كل منهما تكون مطابقة للأخرى حتى فى أدق التفاصيل ، فنطالع فى سهفر التكوين أن خليل الله فى تجواله الدائم نزل فى أرض « جرار » وكان عليها " أبيمالك » وكانت سارة امراة الخليل معه ، فلما سأله « أبيعالك » من تكون هذه المرأة التى بصحبته زعم لها أنها أخته ، فأرسل « أبيعالك » من أخذها ، فجاءه الرائى فى نومه ينهاه عما فعل ويحذره عقباه « اذ أنها متزوجة ، ولم يكن أبيمالك قد اقترب اليها ،

وتذهب التوراة الى أن «أبيمالك » لما عرف ما كان خافيا عنه جمع « جميع عبيده » ، ودعا ابراهيم ورد عليه سارة ، ووصلهما

۳۵۳ (م ۲۳ – الحروب الصنليبية) بصلات جزيلة (انظر سفر التكوين $1 \cdot 1 \cdot 1 - 1 \cdot 1$) ، كما أنه رد عليه البئر التى كان عبيده قد اغتصبوها منه ، وهى المعروفة ببير سبع » التى سميت بهذا الاسم كما يقول نفس السفر (71/71 - 71) لأن أبيمالك أعطاء سبع نعاج •

وتتكرر نفس القصعة بحذاغيرها لكن حع اسحق ، وقد أطال فيها نفس السعفر (راجع سعفر التكوين ، ٧/٢٦ ـ ١٥) •

أتاليه

تقع هذه المدينة « أتالية » (أو أتاليا ، أو أضاليا ، أو أداليا) في اقليم « بامفيليا » جنوب آسيا الصغرى ·

وقد اختلف فى رسم اسم هذه المدينة وان كان الأرجح أنه Attalia كما فى معظم المراجع الفربية ، وان رسمها بعضها Adalia ، وهى تحريف لأتالية ، وكذلك فى أعمال الرسل ، ٢٥/١٤

وكلمة « أتالية « منظور فيها الى اسمه بانيهها « أتاليس فيلادلفوس » ، الذى شيدها قبل الميلاد بما يقرب من قرن من الزمان، ومن ثم اشتق اسمها من اسمه .

ولما ظهرت المسيحية زارها بولس الرسول مبشرا ومكرزا وكان في صحبته « برنابا » ، ومنها سافرا الى أنطاكية ·

أحسأنيسك

اجانیب نبع تکثر الاضارة الیه فی الأساطیر الاغریقیة ، وهو یجری فی «بیوتیا » Boeotia وقد ذکره الشاعر اللاتینی ال

فرجيل بأعتباره رافدا مقدسا ، لما له من الصحلة الوثيقة ببعض الآله ... الآله ... الآله ... الآله

أخيمالك الكاهن

اذ! جمعنا الاشارات الواردة بالتوراة عن أخيمالك وقارناها بعضها ببعض أخنتنا الحيرة في تبيان حقيقة هذه الشخصية وان كان الاجماع منعقدا على أنه كان معاصرا لداود وبينهما من ألمعرفة ما يرقى به لأن يعده بما يعرف بخبز الوجود يوم أن جاء داود الى أخيمالك هاربا من بطش شاول وقد اشتد به الجوع فطرق باب أخيمالك الذي لم يكن عنده من الأرغفة غير « خبز الوجود » الذي لايحسل لأحد غير الكهنة أن يأكل منه ، فلم يتأخر اخيمالك عن المبادرة الى تقديمه لداود ، مع سيف جليات .

وقال له أخيمالك حين سأله أن يعطيه « ماذا يكون تحت يده « فأجابه » لا يوجد خبز محلل تحت يدى ولكن يوجد خبز مقدس اذا كان غلمانه قد حفظوا أنفسهم لا سيما من النساء أعطاهم منه .

كان هذا الخبز المقدس هو «خبز الوجوه » عند اليهود أو «خبز المتقدمة » عند المسيحيين (مرقس ٢٦/٢ ، متى ٢١/٤) ويقوم بصنعه طائفة معينة من المخبازين (يوحنا ٢٣/٩) .

ئم زاد داود فسال الكاهن اخيمالك سيفا أو رمحا فكان السيف الذى أعطاه له هو سيف « جليات » الفلسطينى ، الذى كان داود قد قتله ، وكان السيف ملفوفا فى ثوب ، فرحب داود بالسيف لأنه _

على حد قوله - « لا يوجد مثله » · (صعويل اول ٢١/٩) · ، وقد غضب شاول كل الفضب معا فعله أخيمالك من اعطاء داود خبـز الوجود وسيف جليات ، فوثب على أخيمالك فقتله ومن معه من الكهنة في نوب ·

الأرجسوان

يكثر المؤاف من الاشارة الى « الأرجوان » لاسيما فى معرض كلامه عن « صور » ، وهو اللون الذى كانت تصليب به الثياب المفالية الى لا يلبسها الا الملوك والأثرياء والحكام ، ونطالع فى العهد القديم لاسيما فى سفر استير على وجه المضوص (١٥/٨) ان أحد الملوك القدامى كان حين ينعم على من يشمله برضائه ، انما ينعم عليه « بحلة من بز وأرجوان » •

وكانرا يعتقدون أن لهذا اللون قدرة على حفظ الانسان من «ابليس » والأرواح الشريرة ، ونستدل على ذلك بما ورد فى سفر دانيال ٧/٥ ، من أنه حدث لأحد علوك التوراة فزع فدعى اليه السحرة وطلب من الحكماء تفسيرا لما يرى ويقول فى لهجة آمرة : « أى رجل يقرأ هذه الكتابة يلبس الأرجوان » •

كذلك نرى ثياب الآرجوان خاصة بآلية الوثنيين تمييزا لهم عن بقية الشعب ، وعن شاء تأكيد ذلك غليرجع الى أرميا ١٠/١٠

وقد برع الصدوريون فى حدناعة الثياب الأرجوانية حتى ان «حيرام » يرسل الى سليمان رجلا من صدور «حكيما ماهرا فى صداعة الذهب والفضة ٠٠٠ والأرجوان » • انظر الخبار الأيام الثانى ١٤/٢ •

وكان القوم يستخرجون اللون الأرجوانى هذا من أصداف سمك معين يجمعونها ويستنبطون منها نوعا خاصا تصسيغ به الملابس ، وبلغ من الاقبال على اللون الأرجوانى الصورى أن قامت له أسواق خارجية ، وكانت هناك حركة تجارية نافقة فى «الأرجوان» ما بين صور وجزر « أليشة » وذلك ما نفيمه من سفر حزقيال ، ٧/٢٧ ـ ٩ ٠

أما سمك الأرجوان غنوع من الأسماك يمتاز بالأصلاف الأرجوانية ، وكان لهذا الصدف سوق تجارية نشطة حتى ليقول « بولص » عن رحلته التبشيرية الى مقدونيا « ٠٠٠ وفى يوم السبت خرجنا الى خارج المدينة عند نهر ٠٠٠ وكنا نكلم النساء اللواتى اجتمعن ، وكانت تسمع امرأة ليدية بياعة أرجوان متعبدة » • انظر اعمال الرسل ، ١٢/١٦ - ١٤٠ •

أرونسسة

« أرونة » و « أرنان » لفظان لشخص واحد ينعت باليبوسى ، وتجرى القصمة كما جاء فى أخبار الأيام الأول (١٥/٢١) لن « الرب كان قد أرسل ملاكا على أورشليم لاملاكها ٠٠٠ وكان ملاك الرب ولقفا عند بيدر أرنان اليبوسى » ٠

وهذا البيدر الذي كان على جبل « الموريا » هو الذي اشتراه داود ليجعله مذبحا للرب وذلك تنفيذا لأمر من المرب القاه اليه على لسان ملاكه (اخبار الأيام الأول ٢١/١٩)ليبعدغضبالربعنشعبه، فأراد داود شراء البيدر من « ارذان اليبوسى » بفضة يدفعها لمله فأنكر أن يأخذ ثمنا لمها ، فأبى داود أن يقبل عرض « ارنان » وقال : « انى لا آخذ عالك للرب فأصعد محرقة مجانية » ودفع داود لارنان

ذهبا وزنه ست مائة شاقل ، فقبل ارنان فانفثا غضب الرب الذى امر « الملاك فرد سيفه الى غمدد » (نفس السفر ٢٧/٢١) .

ولما خلف سليمان أباه داود بنى هيكله هنا على هذا البيدر •

استيفاذوس

وقد يقال له اسطيفان أو أصطفان أو ستيفن فى اللفسات الحديثة، ويرجح من كتبوا عنه انه « كان يهوديا يتكلم اليونانية » كما يقول القاموس ، وقد عرف بين كافة من عرفود للصارا كانوا أو خصوما للمنتقامته التامة وليس فيه من عوج ولايجرى لسانه قط بسوء ، ولايدنس فاه بالكذب ،

كان أول ظهور « استيفانوس » يوم شمل التذمر اليونانيين عامة على العبرانيين بسبب أن «أراملهم كن يهملنفىالخدمة اليومية» فانتخبوا سبعة رجال « من المشهود لهم ، الملوئين من الروح القدس والحكمة » لسد هذا النقص فكان من بينهم « استيفانوس الذى كان « يصنع عجائب وآيات عظيمة فى الشعب » بفضل ايمانه ، فأثار نلك ثائرة اليهود عليه ودسوا عليه من افترى عليه الكذب فاتهموه « بالتجديف على موسى وعلى الله » ، وهاج الشعب والكهنة «فخطفوه وأتوا به الى المجمع « فدافع عن نفسه دفاعا مجيدا وذكر اليهود بما كان من ايذائهم انبياءهم وبما فعلوه مع « يوسف » حتى باعوه الى مصر وكان الله معه ٠٠٠ وصار مدبرا على مصر وعلى كل بيت فرعون » • ثم جاء موسى وقد « تهذب بكل حكمة المحريين وتجلت آية الله له فى لهيب نار عليقة ، ثم كان ما نعرفه من خبر موسى اذ تجلى الله . ولقد أشار القرآن الكريم الى موسى اذ تجلى الله . ولقد أشار القرآن الكريم الى ذلك فى قوله تعالى (يسألك أهل الكتاب أن تنزل عليهم كتابا من ذلك فى قوله تعالى (يسألك أهل الكتاب أن تنزل عليهم كتابا من السماء فقد سألوا موسى اكبر من ذلك فقالوا أرنا الله جهرة فأخذيتهم السماء فقد سألوا موسى الكريم الكورة فأخذيتهم كله على موسى الله جهرة فأخذيتهم كله المناء فقد سألوا موسى الكورة فأخذيتهم كله المناء فقد سألوا موسى الكورة فأخذيتهم كله المه وله نظهرة فأخذيتهم كله المناء فقد سألوا موسى الكورة فأخذيتهم كنابا من خوا المناء فقد سألوا موسى الكورة فأخذيتهم كله الكتاب أن تنزل عليهم كتابا من المناء فقد سألوا موسى الكورة فأخذيتهم كله المهم كله في في المهم كله في في المهم كله الكورة فأخذيتهم المهم كله الهم كله المهم كله المه

الصاعقة بظلمهم ، ثم اتخذوا العجل من بعد ما جاءتهم البينات فعفوناً عن ذلك وآتينا موسى سلطانا مبينا ، ورفعنا فوقهم الطور بميثاقهم وقلنا لهم ادخلوا الباب سجدا وقلنا لهم لا تعدوا غى السبت وأخذنا منهم ميثاقا غليظا · فبما نقضهم ميثاقهم وكفرهم بايات الله وقتلهم الأنبياء بغير حق وقولهم قلوبنا غلف بل طبع الله عليها بكفرهم فلا يؤمنون الا قليسلا) الى غير ذلك من الآيات الكريمة ·

كان « استيفانوس قاسى اللهجة فى مخاطبته اليهود حتى قال لهم « ياقساة الرقاب ١٠٠٠ ئى الأنبياء لم يضطهد آباؤكم وقد قتلوا الذين سبقو! ؟ » (أعمال الرسل ١١/٧ - ٥٢) .

وأثار كلامه ثائرة خصومه فأخرجود من المدينة ورجموه ، وكان التنكيل بالمسيحيين شديدا لاسيما ما تم على يد « شاول » الذى كان فى أول أمره اعنف أعداء الملة المسيحية حتى انه يوم أن قاموا برجم « استيفانوس » كان هو يقوم على حفظ ملابس قاتليه •

أعصسدوا

تكتب هذه الكلمة على صور مختلفة فى العربيسة فهسسى «أسدود » و «أزدود » و «يزدود » و «أشدود » وهى دائمة الورود بالرسم الأخير فى المعهدين القديم والجديد ، كمسا ترد فى كتب المجفرافيين العرب بصورها المختلفة •

وتقع « أسدود » الى الشمال الشرقى من غزة فى الطريق المؤدى الى يافا ، وتتفرع منها الطرق الى اماكن عدة مثل يافا والرملة ويبنى ، انظر .

Le Strange: Palestine Under The Moslems P. 405.

ویستفاد من سفر یشوع ۳/۱۳ ، آنها کانت من آمسلاك الفلسطینیین ، وهی ذات تاریخ حربی طویل ، وکانت موضع نزاع بین الیپود والفلسطینیین ، ونسستفید من سفر صسمویل الأول (٥/٣ ـ ٨) آنه لما انتصر الفلسطینیون علی اسرائیل حملوا معهم التابوت الی « اشدود » ووضعود فی هیکل « داجون » الذی خربه المکابیون فی القرن الثانی قبل المیلاد •

وتروى الأخبار القديمة أن أحد ملوك مصر فى القرن السابع قبل الميلاد حاصر البلد حصارا علل أمده حتى قارب - كما يقال - المثلاثين عاما ، مما كان له أثره السيء فى تدمير كثير من نواحى «أسدود » حتى انه لم يبق منها الا أطلال سماها ارميا (٢٠/٢٥) « بقية أشدود » •

كذلك لحقتها يد الخراب على يد « عزيا » ملك يهوذا (وعزيا بضم العين وفتح الزاى) هو الذى « خرج » كما جاء فى اخبار الأيام الثانى ٢٦/٢ وحارب الفلسطينيين ٠٠٠ وهدم سور اشدود » ٠

ولقد كانت « اشدود » من الأماكن التى دخلتها المسيحية على يد « فيليبس » اذ جاء فى أعمال الرسل (٨/ ٤٠) ما يشير الى انه الهم بأن يخرج الى الجنوب فأطاع فلقى حبشيا خصيا وزيرا لملكة الحبشة كان يقرأ فى سفر اشعيا بصوت عال دون أن يفهم ما يحويه وما تشير الميه المفقرات ، ففسسر له فيليبس ما غمض عليه فكان هذا الخصى الحبشى أول المؤمنين بالنصرانية هناك ، وتم تعميده على يد « فيليبس » الذى اتخذ التبشير بالمسيحية سبيله ، وقد جاء فى أعمال الرسل ٢١/ ٩ « أنه كان لفيليبس هذا اربع بنات عذارى كن بتنبأن » .

على انه يجب ألا نخلط بين فيليبس هذا المنعوت بالمبشر وبين

فیلیس آلمذکور فی متی ۲/۱۰ الذی هو احد تلامید المسلیم او الرسل الاثنی عشر « الذین ارسلهم « الی خراف بنی اسرائیل الضالة » •

أما ملكة الحبشة هذه فكانت تدعى « كند!كة » ، أما هذا :لعبد المخصى الحبشى فكان وزيرا « على جميع خزائن » هذه الملكة · انظر أعمال الرسل ٢٧/٨ ·

اقسبوس

افسوس من المدن التاريخية الهامة الكبرى من الناحيتين السياسية والدينية ، وهى تقع فى أقصى الساحل الغربى من آسيا الصغرى فى مواجهة أثينا ويفصل بينهما البحر ، كما أنها تقع قبالة جزيرة « ساموس » •

وقد وردت هذه المدينة في أعمال الرسل ١٧/١٩ بفتح البمزة والفاء وضم السين الأولى ، وجاء نفس هذا الرسم في ياقوت : معجم البلدان ٢/٢٨ وان جاء ذكرها في موضع آخر باسم « أبسوس » (نفس المصدر ٢/١٩) ، ولكنيا في المراجع الغربية واردة بكسر البعزة فيقال «Ephesus»

ونظرا للموقع الجغرافي الهام الذي تتمتع به « افسوس » من اطلالها على البحر واقترابها من أماكن ذات خطورة تجارية وحربية مثل كريت وقبرص واليونان فقد طمع فيها الأجانب طمعا تمثل في أن تداولتها أيد أجنبية كثيرة فحكمها بعض ملوك فارس وكذلك الاسكندر المقدودي ، ثم آلت الى الرومان سنة ٣٣٣ ق ٠ م فلما ظهرت النصرانية كانت مركزا لدعوة « بولس » التبشيرية فقد

تعددت زیاراته لپا ، ونمت نیپا حرکة تکریز وتبشیر ادت بالطبع الی قیام حرکة مضادة اسفرت عن استشهاد بعض الدعاة ، فقد جاءها « بولص » هربا من یبود « اخائیة » وبرفقته اثنان من اتباعه فکلفهما بالدعوة ومضی هو الی انطاکیة ، واذ ذاك وفد علی « افسوس » رجل یهودی اسکندری اسمه « ابلوس » حسب ماتقول اعمال الرسل ۲۰/۱۸ الذی تصفه بعدئذ بانه « خبیر فی طریق الرب » فاجتمع الثلاثة فكانوا حربا علی الیبود ،

ولما كان « بولص » قد شن حربا لاهوادة فيها على صناعة وعمل هياكل فضية لمعبد « أرطاميس » يقوم بها فريق ليس بالقليل من الصاغة فقد خسر هؤلاء الصاغة الأرباح الكبيرة التى كانوا يجنونها من وراء هذه الحرفة ، فأجمعوا أمرهم على محاربة الدعوة المسيحية ، وقام أحد هؤلاء الصاغة واسمه « ديمتريوس » وحرك رفاقه ضد بولس لأنه ندد بما يجرى لقرله « أن ليس ما يصنع بالأيدى المية » •

وآتت دعوة « بولص » ضد الوثنية أكلها « فكان كثيرون من الذين آمنوا يأتون مقرين ومخبرين بأغعالهم ، وكان كثير من الذين يستعملون السحر « يجمعون الكتب ويحرقونها أمام الجميع » (أعمال الرسل ، ١٨/١٩ ـ ١٩) .

وانتشرت المسيحية في « افسوس » وقوى ساعدها وما لبثت كنيستها أن صارت أم الكنائس في آسيا الصفري ، وبلغ من أهمية البلد كمركز اشعاع مسيحي أن عقد بها سنة ٤٢١ م ما عسرف « بمجمع افسوس » •

والرأى الشائع أنها كانت الناحية المتى ارتبطت بأهل الكهف الذين كرهوا الوثنية ففروا حفاظا على عقيد تهم « وقالوا ربنا أتما

من ادنك رحمة وهىء لنا من امرنا رشدا» ولجئوا الى كېفىبها يعرف بالوقيم حتى نعتهم القرآن الكريم باصحاب الكهف والرقيم فقال تعالى (أم حسبت أن أصحاب الكهف والرقيم كانوا من آياتنا عجبا (سورة الكهف ١٨/٩) وأشار الى ذلك البلدانى ياقوت في معجمه ٢/٥٠٨ فقال ان « افسوس بلدهم » ، على حين نرى كاتبا حسلما آخر وهو المقدسى يقرر ان الرقيم انعا يقع على بعد ثلاثة أميال من « عمان » .

أما ابن الأثير فيشير في تاريخه الى أن الرقيم على مسيرة يومين شمالي الكرك في الطريق الواصل بين دمشق والقلعة ٠٠

من هذه البيانات المتضاربة يصعب علينا أن نجزم جزما تاما أين موضع « الرقيم » تماما ·

وتشير الأبحاث التى جرت منذ قرن على أن هذا الاختلاف - أو بعضه - ناشىء من وجود موضعين باسم « الرقيم » (فى التلمود حسيما جاء فى ·

وعلى أية حال فسيجد القارىء العربى تفصيصيلات وافيسة واضافات جديدة حين تظهر ترجمتنا لكتاب لى سترانج · فلسطين فى ظل الحكم الاسلامى ·

الليريكوم

ترد الاشارة كثيرا في كتب المروب الصليبية وتاريخ اليونان الى « الليريكوم » Illyricum وقد تبدل الميم الأخيرة بنون وهي على أي الرسمين اسم لمقاطعة اغريقية على الساحل الشرقي لبحر الادرياتيك ، وقد وردت الاشارة اليها في ترجمتنا هذه (١٩٠/) حين عرض المؤلف لسير الحملة السليبية الأولى فذكر انها اجتازت

« الليريكوم » ، ومنها نستدل على أنها هى المنطقة التى عرفت فيما بعد بدلماشيا التى هى جزء من البوسنة ·

ولقد عرفت « الليريكوم » المسيحية منذ القرن الأول للميلاد اذ كانت أقصى المدى الذى بلغته الدعوة على يد بولمس حيث نجده يقول فى رسالته الى رومية ١٥/١٥ » ٠٠٠ أيها الاخوة ٠٠٠ لكم لفتخار فى المسيح يسوع من جهة ما ش ٠٠٠ حتى أتى من أورشليم وما حولها الى الليريكون • وقد أكملت للتبشير بانجيل المسيح » •

وليس من شك فى أن جذور المسيحية قد تأصلت فى الليريكون وأنه كان هناك اقبال كبير على الكتاب المقدس ، حتى ان جيروم حمن علماء النصرانية فى القرن الرابع الميلادى ـ والمصولود فى الليريكون ـ قام بترجمة الكتاب المقدس الى اللاتينية ٠

الىشىتة

يستفاد من الكتابات المجفرافية القديمة أن « اليشة » كانت تقع عند جزيرة قبرص فى مواجهة مدينة صور الشامية ، وقد ادى هذا القرب المجفرافى الى ازدهار الحركة التجارية بينهما لاسيما فى « الأرجوان » الذى تكاد صور أن تكون قد تفردت به أو على الأقسل فاقت غيرها فى شرائه من « الميشه » وبيمه بعد صناعته التى ترتب عليها قيام صناعة « الصبغة الأرجوانية » بها ، ومن ثم وردت الاشارة اليه فى سفر حزقيال ٢٠/٧ فى قوله « ياصور ١٠٠ انت قلت انا كاملة المجمال ٢٠٠ كتان عطرز من مصر هو شهراعك ٢٠٠ الاسمانجونى والأرجوان من جزائر اليشة كانا غطاءك » ،

ويبدو أن « أليشمة » ذات تاريخ موغل في القدم ، وقد وريث

الاشارة في سفر التكوين (٤/١٠) الى أن بعض المواليد من نسل نوح مم مواليد « أليشه » .

اليشحصح

على الرغم من أن وليم الصورى لم يصرح باسم « أليشع » في معرض كلامه عن رخص الأسعار رخصا كبيرا في السامرة قديما الا أنه كان يقصد « اليشع » الذي كان قد تنبأ بهذا الرخص الفاحش يعم الناحية بدءا من باب البلد حتى كل الناحية (راجع هذه الترجمة العربية ١//١٤ ، حاشية رقم ١) .

ولقد كان « الميشع » من اسرة ثرية فى وادى الأردن بما تملكه من المزارع المفسيحة والحقول الشاسعة والتى كان هو ذاته يقوم بالمشاركة فى العمل بها •

وحدث أن خرج « ايليا » المنعزت قديما برجل المرب ودخل مغارة في جبل « حوريب » غضبا من بني اسرائيل « لتركهم عهد الرب ونقضهم مذابحه وقتلهم أنبياءه » ، وجدهم في طلبه هو ذاته ٠ ثم تجلى له الرب وأعرد أن يذهب الى برية دعشق وأن « يعسل اليشع بن شافاط نبيا » عوضا عنه ، فانطلق « ايليا » مستجيبا لأمر الرب فوجد « الميشم » في حقل ابيه « فطرح رداءه عليه • • • فمضى اليشع وراءه وراح يخدمه » (انظر الملوك الأول ١٩/١٩ ـ ٢١) •

وصارت لاليشع معجزات منها انه رفع رداء « ايليا » الذي سقط عنه حين غادره وضرب به ماء الأردن « فانفلق الماء وعبس الميشع فجاءه بنو الأنبياء المذين في اريحا وقالوا استقرت « روح الياع كالماك المتاني ١١/١٢ ـ ١٨) ٠

ويتابع السفر الرواية عن « الميشع » فيشير الى أن أهل المدينة شكوا الميه رداءة الماء بها وجدب أرضها فجاؤوه - كما أمر بصحن حديد فيه ملح فطرحه فى الماء « فبرأت المياه » (انظر الملوك الثانى ٢ / ١٩ - ٢٢) .

ویتجلی ما تم علی ید « الیشع » من دعاته لعاقر أن تحمل فحملت وولدت ولدا كبر ثم مات فجاءت أمه الی « الیشع » تسأله أن پرده للحیاة فمضی الیه وبعد محاولات منه عادت الحیاة الی الصبی فانطلقت أم الفلام الی الیشع « فسقطت علی رجلیه ۰۰۰ ثم حملت ابنها وخرجت » (انظر الملوك الثانی ۵/۸ ـ ۳۷) ۰

ویفیض سفر الملوك الثانی (۲۰/۱۳ ، ۲۱) بما تم علی ید الیشع من الآیات ۰

على أن هذه الآيات لم تفارقه ـ كما يذكر هذا السفر ـ حتى في موته ، فقد كان الناس ماضين ذات يوم لدفن رجل مات فلما رأى الناس العزاة خافوا وطرحوا الرجل في قبر اليشع فلما مس عظمه ردت اليه الحياة من جديد « وقام على رجليه » ·

أمسم

تصادفنا فى التوراة والانجيل وكتب الرهبان والقساوسية والكبنة كلمة «أمم»، وقد تبدو الكلمة فى غير حاجة الى ايضاح وتفسير، ولكنها ذات دلالة مسيحية معينة فى هذه الكتب اكتسبتها من الترجمة المعربية للتوراة والانجيل، اذ يستفاد مما ورد فى رسالة بولس الى أهل رومية ٢/٤١، أنه يقصد بكلمة «أمم» من لايسمعون الناموس»، ويفسر القاموس هذا القول بأن المقصود به غير العبرانيين » فاذا رجعنا الى العبد القديم وجدنا كلمية

« الامم أترد في سفر أشعيا ٩: ١ على هذه الصورة » ٠٠٠ يقول الربُّ جعلتك نورا للأمم لتكون خلاصى الى أقصى الأرض » ٠

وربما كان هذا الخلاص مما يكون فى هذه الشعوب او الأمم التى لاتتبع الناحوس ـ من روح الأنانية وتغلب شهوة حب الحياة ولذائذها على كل شيء الجهده جميعها مع مباهج الشرب والملبس انما تطلبها الأمم » وقد قدم انجيل متى عليها م ملكسوت الله وبره » راجع متى الر٢٢ ـ ٣٣ .

ويصرح نفس الانجيل ولكن في موضع آخر بأن المقصدود بالأمم كل الشعوب التي لم تعتنق النصرانيسة ولم تتعمد (متى ٢٩/٢٨) .

باشسان

فى معرض كلام وليم الصورى (١٦/٣) عن « صور » يقتبس من التوراة ما يشير الى ما كانت تمدها به « باشان » من خشب البلوط للاستعانة به فى عمل مجاذيف السفن الصورية ·

وتقع منطقة « باشان » شرقى الأردن فيما بين جبلى «جرمون» و « جلعاد » ٠

ويوجد هناك جبل يعرف بجبل باشان ، ولا نعسرف أيهما هو الذى خلع على الناحية اسمه أألجبل أم البلد ، وقد جاء فى مزامير داود ١٥/٦٨ « جبل الله عنه ، ويؤكد القامسوس (١٥٩ ، ع ١ ، ٢) أن هذا الجبل هو المعروف حاليا باسم « جبل الدروز » •

وقد اشار اليعقوبى (فى جغرافيته ، ص ١١٣) الى « اذرعة » التى هي « اذرعات » وقال انها قصبة ولاية « البثنية » ، ثم جاء

فى آخر القرن الماضى العالم الجغرافى المؤرخ لى سترانج فقال « الدرعى ١٠٠ قصبة باشان » الواردة فى العبدين المقديم والجديد ، وسمى سفر المتكوين سكانها الأوائل باسم « الرفائيين » · انظر سفر التثنية ١١/٢ ·

وكان للرقائيين هؤلاء ملك فى القديم يدعى « عوج » الذى مضى لصد اليهود بقيادة موسى ، ودارث المعركمة بين الجمانبين فى العاصمة « أذرعى » (انظر العدد ٢١/٢١ ـ ٣٥) .

وقل أن يرد ذكر باشان فى أسفار العهد القديم الا مقرونا بما تخرجه أرضها من خشب البلوط الذى ينسب لها فيقال « بلوط باشان » ، وحسبه هذه النسبة اليها من تزكية له ٠

وحین یرضی الرب عن اسرائیل یبعث بهم لیرعوا فی أرض « باشان » کما جاء ذلك فی ارمیا ، ۱۹/۵۰ ۰

ويشير « حزقيال » الى أن السرب حين يدعق الجميسع الى خبيحته انما يدعوهم « الى كباش وحملان وأعقدة وثيران كلها من مسمنات باشان » • (انظر حزقيال ١٨/٣٩) •

بامفيليا

باعثیلیا Pamphylia او « بمفیلیسة » کمسا ترد فی بعض الکتب أحیانا و کما ذکرت فی کتب العهد القدیم : مقاطعسة من مقاطعات آسیا الصسفری و واذا کان « ولیم الصسوری » (الترجمة العربیة ۳/۲) یعتبر « اتالیة » او « اضالیة » عاصمتها فالواقع نن العاصمة کانت ، برجة ، التی کان سکانها من الاغریق ، واذ کانت « برجة » و اقعة علی شاطیء نبر اسمه نبر « کسترس » فقد کانت السفن تأتیها من جهات متعددة ، ویؤکد هذا ما جاء فی عمیال فقد کانت السفن تأتیها من جهات متعددة ، ویؤکد هذا ما جاء فی عمیال فقد کانت السفن تأتیها من جهات متعددة ، ویؤکد هذا ما جاء فی عمیال فود کانت السفن تأتیها من جهات متعددة ،

الرسل ٢٦ /١٢ من « ان بولس اقلع من باخوس بمن معه وأتوا الى ورجة بمفيلية » ·

وكانت « باعفيليا » عن الأقاليم التي ركز بولس على التشير بالمسيحية فيها ، وهذا ماتشهد به الاشارات العدة الواردة في ثلاثة الصحاحات من سفر الأعمال •

ولقد كان مرقع « بامفيليا » جاعسلا اياها عرضسة لتطلع البيننطيين اليها من ناحية ، واختراقهم اياها من ناحية آخرى كلما أقدموا على النهوض الى آسيا الصفرى وبلاد الشام .

وفى الحروب الفارسية يرد ذكر الدور الذى لمبته وان لم يكن كورا كبيرا · راجع 255 Dussaud : Topographie Hist., P· 325

بركسة سلوام

هى البركة القريبة من بيت المقدس ، وتسمى اليوم « بركسة سلوان» ، وينزلها اليهود منزلة القداسة حتى انهم ليبعثون اليها فى يوم معين من عيد من أعيادهم كاهنا بابريق من الذهب ، فيملؤه من مائها ثم يعود فيصب الماء فى وعاء ذهبى آخر ، ويترزم اليهود وهو يفعل ذلك ترنيمة خاصة .

ولقد شندت هذه البركة آية للمسيح عليه السلام حين مر برجل اعمى منذ ولادته فاستصرخ به الكفيف أن يرد عليه بصره فتفل المسيح وصنع من التفل طينا ، وطلى بالطين عينى الأعمى وقال له : أذهب فاغتسل فى بركة سلوام ففعل الرجل ما أمره به المسيح واغتسل فرد اليه بصرد .

ويحكن حراجعة القصمة كاعلة وأطول من هذا في سنفر يوحنا ١٩/٧ ـ ٢٨ -



بسسيديا

بسبيديا أو بيسبيدية منطقسة من أعسال اسبيا الصغرى ، شمالى « بامفيليا » وتتسم المنطقة التي تقع فيها بوعورة الارض وصعوبة السير فيها مما جعلها صعبة على اخضاعها لمن يفزوها ، ومما يزيد في صعوبة أرضها أن جبال طوروس تشقها ومن ثم تكثر بها المنحدرات والتلال · ومع ذلك فقد ركز « بولس » جهدا غير قليل على المتشير فيها وقت أن جعل من أسيا الصغرى مجالا للتكريز ، فزارها فيما زار من أقاليم تلك النواحي ، « وتتلمذ له كثيرون فيها » ·

وكان لجغرافية البلاد اثرها فى أن تطبع أهلها بطابع يتسم بالخشونة والقوة والعنف والشدة وحب الاستقلال — ، وقد تجمعت كل هذه الأمور لتجعلها شاقة على من أغاروا عليها من الفرس والرومان ، فلم يستطع هؤلاء ولا هؤلاء أن يفلوا شوكة الأهالى .

بلسدد الشوحسي

ذان « بلدد » (بكسر الباء وسكون اللام وفتح الدال الأولى) من ولد « شوح بن ابراهيم الخليل » ومن هنا عرف بالشوحى ، كما كان واحدا من ثلاثة من اخلص اصحاب ايوب ، وكانت بينه وبينهم « خطابات » تتناول مواضيع مختلفة وهى اشبه بالحوار حول مسائل معينة كافتنة والمرض يضرب الله به عبده الصالح ، وكلها واردة هي سفر ايوب .

رقد جاء « بلدد » مع رفیقیه ـ وان کان کل علی حدة ـ الی ایوب یوم ضرب « بقرح ردیء من باطن قدمه الی هامته » • وقد حضروا « لیرثوا له ویعزوه ، ورفعوا أعینهم من بعید ولم یعرفوه • • • فکرا • • • وقعدوا معه سبعة أیام وسبع لیال ولم یکلمه أحد منهم بکلمة ، لأنهم رأوا أن كآبته كانت عظیمة جدا » (راجع أیوب ۱۱/۲ ـ ۱۳) •

وكان لبلدد مع ايوب حوار طويل تضمنه الاصحاح الثامن من سفر ايوب ، ينصب على المصيبة يبتلى الله بها المؤمن ، فلا يكون من ايوب الا أن يفسر هذا الأمر الا بأنه بسبب ذنب الشخص ولا تتريب على غيره ويقول لربه « اذنبت فويل لى » • (أيوب ١٠/١٠) •

وكان بين بلدد وايوب مراسلات ، وقد تضمن الاصحاح الثامن عشر من سفر ايوب حوارا « عن فاعلى الشر ومقام من لايعرف الله » •

والمتأمل فى خطابات بلدد وصاحبيه الى أيوب وردوده عليهم يرى كيف يفلسفون المخير والشر ، والحق والظلم ، وكلها نمط طيب فى الاقرار بضالة المفرد ازاء ربه ،

بلعسام

ياتي رسم هذه الكلمة بصورتين أولاهما بكسر الباء أولمه وحينذاك يقصد به عرضع يقع في أقصى غربي نهر الأردن ·

الما ثانى هذين الرسمين فقد ورد فى (يشوع ١١/١٧) على هذه الصدرة «يبلعام » (بفتح أوله بعده باء ساكنة ولام مفتوحة)

على، أن هذا الموضع قد صار اليوم - كما يقول القاموس - قرية تعرف باسم « بلعة » • واذا رجعنا الى المصادر الاسسلامية وجدنا أنه ترد في معجم ياقيت كلمة « بالعة » ويقول انها قرية من قرى البلقاء ، وانه عاش غيها « بلعام بن بعورة المنسلخ » ، ويزيد على ذلك أنه هو الذي نزل فيه قول المحق تبارك وتعالى (سرورة الأعراف ٧/٤٧١) (واتل عليم نبأ الذي أتيناه أياتنا فانسلخ منها فاتعه المتبطان فكان من الغاوين ، ولو شئنا لرفعناه بها ولكنه أخلد الى الأرض واتع هواه فمثله كمثل التلب ان تحمل عليه يلهث أو تتركه يلهث ذلك مثل القوم الذين كذبوا بأياتنا فاقصص القصص لعلم يتفكرون) •

وبلعام الرجل هذا انما هو بفتح الباء أوله ٠

ويستفاد عما ذكره ولميم (٣٩٧/٣) انه كان رجلا سيئا ، عما يتفق مع ما جاء في القرآن الكريم ·

وإذا رجعنا الى التوراة فى شأن نشأته وجدناه مذكورا فيها بأنه كان نبيا مشهورا ، وكان الناس يقصدونه من شدتى الجهات فيتنبأ لهم ما قد يصيبهم •

ريفسر سفر العدد (٢٥/٢٤ ، ٢٥/٢٤) خبر خــروجه عن الناحرس، بأنه لما ذاع حديثه بأنه رجل مستجاب الدعاء جاءد رجال

بعث بهم اليه « بالاق » بن صفور « ملك مؤاب يسألونه على لسان صاحبهم أن يلعن شعب اسرائيل اثر خروجهم من مصر · وتطيل الترراة خبره مع « بالاق » وتصور كيف رفض الاستجابة له « حتى ولمو ملأ له بالاق بيته فضة وذهبا ، فهو لايقدر أن يتجاوز قول الرب » _ والخبر طويل فليرجع اليه من شاء في سفر المدد ٢٢/ ٩ حتى آخر الاصحاح الرابع والعثرين ·

ولمقد لقى « بلعام بن بعورة » هذا مصرعه بالسيف اذ قتل فى خروج اليهود لمحاربة المديانيين ، وقتلوا النساء « اذ كن حسب كلام بلعام » سبب خيانة للرب » (عدد ١٥/٢١ ـ ١٦) .

ولقد جاء في رسالة يهوذا عن المسيح الاشارة الى « ضاللة بلعام لأجل أجرة » ·

تسراخونيتس

بالاضافة الى ما ذكرناه فى الجزء الثالث ص ٢٩٦ ماشية رقم ٣ من هذه الترجمة العربية عن تراخونيتس « وما قاله المؤلف وليم الصورى عما يظنه بشأن هذا الاسم (٣٤٩/٣) فقد وردت الاشارة اليه فى الدمشقى (ص ١٩٨ وما بعدما) بمسايفيد بأن « تراخونيتس » هو « اللجاة » ، وهو الاسم الذى وضعه ياقوت فى معجمه (١٩١/١) ثم نقله عنه ابن عبد الحق فى مراصد الاطلاع • ولما نقل عنهما الباحث الايرلندى :

Le Strange : Palestine Under Moslems, P. 425 فسر « اللجاة » بأنها تراخونينس » ، ثم عاد فكرر ذلك في موضع آخر ۱.e Strange : Op. Cit., P. 492 وذلك حين نقل ما أورده الجغرافي المسلم في معجمه في موضع ثان (معجم ياقرت ٢٥٠/٤) وترد الاشارة الى أن هذا الاسم يونانى الأصل (راجع انجيال لوقا ١/٢) عيث يقول « فيليبس رئيس ربع على كبرة تراخونيتس »

تقسوع

تردد كلمة تقرع (بفتح التاء وضم القاف بعدها واو وأخرها عين) كثيرا في تاريخ وليم ، وليس من عجب في ذلك فوليم - كرجل بارز من رجال الكهنوت في وقته - كان لابد له من الاشارة الى تقوع باعتبارها - كما يقول في أكثر من موضع - « مدينة الأنبياء » ، اذ كان منها عاموس الذي ظهر في القرن الثامن قبل الميلاد والذي الشتد في مهاجمة اليهود لما هم عليه في يومه من انصراف عن الديانة الحقة ،

وتقوع من المدن القديمة فى « يهوذا » فقد ورد فى الأخبار الثانى ١١/٦ ، « أنه بنيت مدن للحصار فى يهوذا منها بيت لحم وتقوع » •

وقد اندثرت « تقوع » الآن الا من أطلال تشير اليها ، ويقول القاموس (ص ٢٢١ ، ع ١) ان هذه الأطلال تحدوى الآن « على ثل عريض القمة حيث توجد بقايا أساسات منازل من حجارة مربعة ، وخرائب » • كذلك وردت الاشارة اليها في معجم ياقوت فيصفها بأنها « قرية من قرى القدس اشتهرت بعسلها » ومعنى هذا أنها كانت معروفة حتى زمن ياقوت •

جيعـون

كانت « جبعون » (بكسر الجيم وسكون الباء بعدها عين مضمومة وأخره نون) كبرى مدن طائفة من الكنعانيين تقع على

بعد أمياً ل قلائل شمالى القدس ، وذكر القاموس أن « موقعها الحالى فِعْرَف بقرية « الجب » شمالى غربى أورشايم ، فهل تكون هذه هى القرية التى ذكرها ياقرت باسم « الجيب » وقال انها موضع فى جند فلسطين بين القدس ونابلس ؟ ثم زاد فذكر أنه يوجد هنا قلعتان تعرفان بالجيب الفوقاني و الجيب التحتاني ، (ياقوت ٢/١٧٠) ،

رترد الاشارة الى أن سكانها جاءوا الى « يشوع » يسالونه عهد أمان متظاهرين بالفقر المدقع ، وزعموا له أنهم من أرض بعيدة وقالوا له « يشوع » •

وقد شهدت « جبعون » انتصار داود على الفلسطينيين انتصارا « صارت له به هيبة على جميع الأمم « كما تقول اخبار الأيام الأول ١٠٠ ١٧/٤

ولما آخذ القوم في بناء سور أورشليم كان الجنعيون من بين الجماعات التي عملت في هذا البناء ، فقد شارك منهم خمسة وتسعون رجلا (نحميا ٢٥/٧) ٠

وقيل انه جــرت في جبعون معجزة وقوف الثــمس عن المغيب استجابة ليثنوع اذ نادى ربه أمام الاسرائيليين « ياشمس دومي على جبعون » فاستجابت الشمس له بأمر الله وظلت مشرقة حتى تم للشعب الانتقام من أعدائه •

جبــل تا بـــور

يقع جبل تا ور على مقربة من بلدة « الناصرة » من اعمال فلسطين وفى أرض المجليل ، ويطل هذا الجبل على مأيعرف بمرج ابن عادر ، ومعنى ذلك أنه يدظى بموقع استراتيجى هام لم تفت أهميته بال المحاربين القدماء •

على أن لهذا الجبل - عن ناحية أغرى - أهمية روحية عند المسيحيين فهم يسمونه « جبل التجليل » ، ويفسر لنا مرقص (٢/٩ - ٤) سبب هذه التسمية في معرض كلامه عن صعود المسيح وثلاثة من تلاميذه هذا المجبل ، ثم رأوه قد تغيرت هيئته حتى «صارت ثيابه تلمع بيضاء جدا دَالدَاج » • كما ظهر لهسم « ايليا » مع مرسى • ومن هنا بالفت بعضالحاوائف في الاحتفاء بهذا المجبل احتفاء كبيرا حتى لقد أقام كل من الروم واللاتين على قمته ديرا ، لكل منهما •

وقد أشار القاموس (حس ٢١٠ ، ع ٢) الى أنه يسمى الآن بالطور •

ويستفاد مما ذكره ياقوت في معجمه ٢/٥٧، ونقله عنه مراصد الاطلاع أن دير الطور ويسمى أيضا بتابور يقع بين طبرية واللجون (Legio) ويدل على غور الأردن ومرح « الملجون » وهذا المرج هو المعروف في الحوليات الصليبية باسم Esdraelon كذلك سماه ياقوت بدير التجلي ، فترجمه لمي سترانج بكلمة Transfiguration ويثير ياقوت (نفس المرجع والجزء والصفحة) الى أن المسيح عليه السالم تجلى الملاميذه ليكونوا شهودا على التجلى . وقد ترجم ذلك كله الباحث لحد كلاميود Palestine Under The Moslems, PP. 434 — 435 .

جبسل جابسسوع

جلبوع (بكسر أوله وسكون ثانيه وضم الباء بعدها واو ثم عين ، اسم يطلق على أحد الجهال كما يطلق على سلسلة من الجبال متصل بعضها ببعض ، وقد يتخللها في أماكن متناثرة وديان ، أها

الجبال فتمند ما يقرب من ثمانية اميال ، وهذه مسافة ليست بالقصيرة في فأحية مددودة شمالي شرقي نبر الأردن •

وتمتاز هذه السلسلة من الجبال بأنها شديدة الانحدار من ناحية المبنوب والشرق ·

واحتازت ناحية من هذه الجبال بحدث تاريخى كان ابطالمه الفلسطينيين وشاول الملك الذى التحم بهم التحاما آدى الى مصرعه والتمثيل به ، فقد شبت الحرب بينه وبينهم ودارت عليه الدائسرة وهزمه الفلسطينيون هزيمة نكسراء ، وحفظت أخبار الأيام الأول (١/١٠) نبأ ذلك فقالت « وحارب الفلسطينيون اسرائيل غهرب رجال اسرائيل من أمام الفلسطينيين وسقطوا قتلى فى جبل جلبوع »، ولم بعلم الفلسطينيون أن عدوهم شاول قد سقط قتيلا الا غداة يوم المعركة حين جاؤا « ليعروا القتلى « فىجدى اشاول » ونيه الثلاثة صرعى وجثثا هامدة فقطعوا رأس شاول وبعثوا به الى عشيرتهم ومعا جسده وأجساد أبنائه الثلاثة فسمروها على سور « بيت باشان » (صمويل الثاني ۱۲/۲۱) .

وقد ذكر القامرس (ص ٢٦٢ ، ع ٢) أن جل جلوع هذا أصبح يعرف الدرم بجبل « غقوع » ، وزاد بأنه يوجد على مقربة منه قرية « جلبون » التى اشتق اسمها من اسمه لكن بعد تحريف •

جيسال جاهسساد

جلعاد (بكسر المجيم وسكون الملام وفتح العين بعدها ألف ثم دال) اسم اذا نطق الملسان به انصرف الذهن الى أكثر من مسمى ، غير أن أكثر ما يكون اطلاقه على ذلك القسم الممتد من شرقى الأردن حتى يصل الى حدود شبه المجزيرة المعربية ، وأغلب ما تتسم به

طبيعة هذه الناحية هن أنها منطقة صخرية ، وقد تقاسمها في التاريخ وفي أوقات مختلفة صنوف شتى من الناس ..

رکانت ارض تلك الناحیة تجود بطیب زکی یعرف بالبلسان وینسب الیها فیقال « بلسان جلعاد » ونسمع فی هتاف وارد فی سفر « ارمیا » قول القائل : « اصعدی الی جلعاد وخذی بلسانا یا بنت مصنر » (ارمیا ، ۱۱/٤٦) .

اما اذا أريد بجلعاد الجبل فانه يقع غربى الأردن ، كما توجد على مقربة منه « عين جلعود » التى كانت تسمى قديما « بعين حرود » •

وقد ينسب الى هذه الناحية : ارضا وجبلا وعينا قوم يعرفون بالجلعاديين وهم من سبط منسى أحد ابنى يوسف عليه السلام •

جدعـــون

« جدعون » (بكسر الجيم وسكون الدال وضم العين) بطل من أبطال الدفاع الرطنى ، أقام مملكة سادها العدل وان خلفه خلف أضاع بهاء مجده وطمس نوره .

ثما خبر ظهور « جدءون » فيرجع الى أن الرب أراد معاقبة بنى اسرائيل على افسادهم فى الأرض فسلط عليهم « مديان » سبع سنوات أذاقهم فيها شتى صنوف النكال حتى فروا منه على وجوههم الى الكهرف فى الجال والمغارات يتحاشون شرد وشدر قومه وطفيانهم ، اذ كان هؤلاء الأخيرون يتلفون غلة أرض اسمارائيل » « ولا يتركون لاسرائيل قوت الحياة ، ولاغنما ولا بقرا ولا حميرا » حتى كابدوا الذل والمهانة والمشقة ،

وعشيرته ، فعمل فى بداية الأمر فى المعصرة اذ كان « يخبط المخطة بها لكى يهربها من الميدانيين » ، وبينما هو فيما هو فيه من عمل قد يكون شاقا أذ جاءه - كما يقول سفو القضاة ٢/١٦ - ٢٤ ملك الرب قائلا له : « الرب معك ياجبار الباس « فكلاد الرجل « جدعون » أن ينكر هذا الرصف انفسه ، وحدث نفسه : لئن كان الرب معه فلم كل هذه المصائب والنكات ينزلها على رؤوس بنى اسرائيل ؟ فعرفه الملاك السبب ،

وبعد المؤر طويلة قام « جدعون » فهدم مذبح « البخل » الذي لأبيه ، وقطع السارية التي عدده ، وبني مذبحا جديدا

وشدت الحرب بين « جدعون » وبين المديانيين والعمالقة ، وكتب له النصر الذى « كان من عند الله لا بفضل الانسان » وترالت انتصاراته بصورة حملت قومه على رغبتهم فى أن يملكوه عليهم •

جنيسارت

تطلق كلمة جنيسارت على غدة غواضع فى ارض فلسطين ، اما أولها واشهرها فالمنطقة الواقعة غربى بحر الجليسل ، والتى اشار اليها متى فى انجيله ١٤/٣ فى معرض حديثه عن معجدة السيد المسيح عليه السلام اذ أطعم جمعا كبيرا من الناس ومعهم مرضاهم ، ولم يكن عنده أو عند تلاميذه على الأصبح سوى خمسة أرغفة وسمكتين ، فصرف هذا الجمع وأمر تلاميذة بالدخول الى شفينة هناك وصعد هو الجبل يصلى ثم نزل اليهم فشاهدوة يتمثنى على الماء « فاضطربوا قائلين انه خيال وصرخوا » ، وبعد خبر على الكرة عبروا وعبر معهم الى « جنيسارت » ، فلما عرفه رجالها

بعثوا و « أحضروا اليه جميع المرضى فثعفى من لمسود » ، ومن ثم ارتبط اسم هذه الناحية بتلك الآية التي أكرم الله بها المسيح •

كذلك تطلق كلمة « جنيسارت » على مسطح كبير وعميق من الماء يسميه لوقا (١/٥) ببديرة جينيسيرات ، وان أطلق عليها يوحنا اسم «بدر الجليل»،وقال انه هو «بديرة طبرية» وان عاد في موضع آخر (يوحنا ١/٢١) فخص هذه البديرة باسم « طبرية ونعتها بأنها « بحر » •

وهكذا يتضع لنا أن « جينيسارت » يقصد بها حينا بحر الجليل وحينا ما يعرف ببحيرة طبرية ، وكلها لمسمى واحد ، ومن ثم فان وليم الصورى (١٦٨/٢) يقول أن مدينة طبرية تقع على بحيرة « جينيسيرات » ، ولكنه يعود فيقول في موضع آخر (ج٢ ، ص ٥٠ من الترجمة العربية) : « جنيسيرات التي هي بحر الجليل » •

حيقـــوق

كان حبقوق المنبى (بفتح الحاء والباء وضم القاف) من أرض تقوع « مدينة المرسل والأنبياء على حد تسمية وليم الصورى لها ، وهو سبط من أسباط « لاوى » (انظر مادة لاوى فى هذا الملحق) • وكان يعمل مفنيا فى الهيكل •

ونستطیع أن نصفه بأنه كان منددا بالجبروت والطغیان ، مدركا أن مأل الطغیان الی الهلاك ، وكان داعیة للرحمة بالناس فهو یصرخ مما تضطرب به الدنیا من عنف « ۱۰۰۰ قدامی اغتصاب وظلم » (حبقوق ۲/۱) وهو یری الكلدانیین قد تجبروا وعربدوا

وافسدوا وسيملكون مساكن ليست لهم ٠٠٠ ويأتون للظلم (شرحه الله و شرحه الله و الله الستشرى ومنذرا بأسوأ العواقب وأوخمها ٠

حقال السدم

هو الاسم الذى أطلقه المسيحيون على ناحية اتخذت مقبرة للغرباء ، وجاء فى الاخبار أنه صرف عليها المال الذى أخذه يهوذا (الاسخريوطى) لقاء خيانته ، فرده الى « رؤساء الكهنة والشيوخ » وطرحه فى الهيكل · وفى ذلك يقول متى (٧/٢٧) أخذ رؤساء الكهنة الفضة وقالوا لايحل لنا أن نلقيها فى الخزانة لأنها ثمن دم · · · · واشتروا بها حقل الفخارى : مقبرة للفرباء » · وقد سمى هذا الحقل منذ ذلك اليوم باسم حقل الدم ·

وهم وان جعلوه مقبرة الا أنهم أوقفوها على دفن الغرباء ، وتشدر القصة الواردة في أعمال الرسل ١٩/١ الى أن يهدوذا الاسخريوطي « اقتنى حقلا من أجرة الظلم ٠٠٠ وأذ سنقط على وجهه أنشق من الوسط فأنسكبت أحشاؤه كلها ، وصار ذلك معلوما عند جميع سكان أورشليم حتى دعى ذلك الحقل في لغتهم « حقل دما » أي « حقل الدم » ، وهو واقع جنوبي وادى هنوم (راجع مادة : هنوم) .

ولما هاجم الصليبيون القدس ومات بعضم دفن أكثر هذا البعض في ذلك الموضع ·

حيسرام

هذا هى الرسم الشائع فى اسم هذا الشخص الذى كان ملكا على صور زمن سليمان وكانا صديقين ، وحيرام (بكسر الحاء) ، وان ورد فى بعض المصادر القديمة باسم « حورام » تارة و «حيروم» تارة أخرى وعلى أية حال فقد كان بينه وبين سليمان ومن قبله داود : مراسلات يشير اليها الكتاب الذى هى بين يدى القارىء العربى الآن •

وقد اهتم «حیرام بصور » فزاد من رقعتها ، وجعل بینها وبین «حیکل « جوبیتر » ممرا ، کما آکثر عن العمارة والبنیان •

وتحدثنا التوراة عن علاقاته الودية مع سليمان الذي بعث الله حدين أراد بناء الهيكل - كتابا يرجوه فيه أن يفعل معه مثل الذي فعله مع أبيه من مساعدات مادية وعينية ، فاستجاب لحد حيرام (انظر تفصيل ذلك في أخبار الأيام الثاني ٢/٢ - ١١) .

وقد جاء في قاموس الكتاب المقدس ، ص ٢٣٠ ، ع ٢ : « انه اكتثبف في مدينة « جبيل » تابوت لملك يدعى « أحيرام » وعلق كاتب ذلك المقال على هذا بقوله « وقد ظن بعضهم أنه هو نفس الملك الذي عاصر داود وسليمان » • ولم يعقب الكاتب على ما قاله بالتأكيد أو النفى حول هذه الشخصية السماة « احيرام » •

زربابـــل

یشیر ولیم الصوری فی کتابه هذا (۸۸/۲) فی معرض کلامه عن الهیکل فی القدس انه اعید بناؤه علی ید زرابل زمن کرش کسری فارس الذی سمح له وللیهود بالعودة الی اورشلیم ، درسای

و « زربابل » (بضم الزاى والراء بعدهما باء مشددة مفتوحه ثم باء ولام) اسم - كما يقول القاموس - « أكادى » معناه زرع بأبل » ، أي « المولود في بأبل » ،

وتكثر الاشارة اليه فى العهد القديم فى عدة أسفار ، فنرى « نحميا » يشير اليه فى سفره (١/١٢) ويذكر أباه ويسلمه « شالتئيل » ، وكذلك حجى فى سفريه الأول والثانى ، ويشير الى اسمه كاملا خمس مرات بما لايدع مجالا للشك فى أن أباه كان يدعى بهذا الاسم .

ولم ينفرد العهد القديم وحده بذكر هذا الاسم بل نراه أيضا في العهد الجديد مذكورا بهذه الصورة في لوقا ٢٧/٢ ، وينص الانجيلي متى (١٢/١) على ذلك فيقول بصحريح العبارة » « وشائتئيل » ولد زربابل » ، وإن كان سفر أخبار الأيام الأول (١٧/٣ – ١٩) ينفي أن يكون « زربابل » ابنا لشألتئيل ، وينص على أن أباه هو « فدايا » ، وهذا أمر يدعو للاستغراب ، وقد تنبه الميه القامرس فقال (ص ٤٢٥ ، ع ٢) ولمل فدايا – أخو شألتئيل – تزوج بامرأته وأقام نسلا لأخيه حسب الناموس ، فصار زربابل ابنا لشألتئيل » .

على أية حال كان « زربابل » من الشخصيات البارزة التى لعبت أدرارا هامة وذات أثر غير منكور في تاريخ الحقبة وشعوبها القريبة منها ، فلما عاد الميهود من بابل المي « أورشليم » من أسرهم على يد نابوخدا نصر عادوا وعلى راسهم « زربابل » الذي شرع وشرع معه الكهنة في « بناء مذبح اله اسرائيل ليصـعدوا عليه محرقات الصباح والمساء ٠٠٠ وأقام ومن معه من اللاويين من أبناء عشرين سنة فما فوق للمناظرة على عمل بيت الرب » ، كما يقول سفر عزرا ١/٢ ـ ٩ •

ويبدو أن زريابل كان مراما بالتجارة والبناء .

ويرمز سفر زكريا المى ما كان عليه « زربابل » من تأييد يفوق، طاقة الانسان العادى فى اقامة المبانى المقدسة عند قومه ، فقد تبدى ملاك المرب لزكريا فى نومه وأراه منارة من نهب ، وسمعه يقول عن لسان الرب للجبل « · · · · من أنت أيها الجبل العظيم · · · · انك أمام زربابل تصمير سبهلا · · · · ان يدى زربابل قد أسسنا هذا البيت » (زكريا ١ - ٦) · ·

وهكذا يبدو زربابل زعيما يبنى ما تهدم ، ويرمم ما تحطم ، ويشيد ما أحبح ينسب اليه ، فيقال ، « هذا هيكل زربابل » ، وما ذلك بالقليل •

سسناط

 هكذا نجحت مكيدة « سنبلط » ولكن الى حين ، اذ ما لبث الميهوبان أكحاوا المسور ·

ملى أن موقفه هذا شق صف الوحدة الميهودية ، فانصرف البعض منهم الى هيكل بناه أحد خصومهم ·

اللاويون

ینتسب اللاویون الی « لاوی » ثالث أبناء یعقوب ، ونستدل من سفر المعدد ٤/٥ أن الرب كلم موسى وهرون ، وأخذ « عدد قهات من بین بنی لاوی » حسب عثائرهم وبیوت آبائهم •

وكان للاوى أخ هر « شمعون » وأخت من أبيهما هى « دينة » (بكسر الدال المشبعة وفتح الذون) شاء لها قدرها أن تخرج ذات يوم فرأها « شكيم بن حمور » الحوى (وشكيم بفتح الشين ، وحمور بفتح الحاء وضم الميم) صاحب الناحية من أرض كنعان ، فوقعت الفتاة من قلبه موقعا تمناها لنفسه وتعاق بها وأخذها «وأذلها» • ثمكلم شكيم أباه أن يسعىكى تكون له زوجة فمضى حمور الى يعقوب الذى كان غاضبا لأن ابن « حمور » « نجس دينة » ابنته •

وشعر ولمدا يعقوب واخوتهم « أن شــكيم صنع قباحـة في اسرائيل » ·

وعرض حمور أن تتم المصاهرة والمتاجرة بين البيتين ، كما أبدى ابنه «شكيم» استعداده لدفع ما يطلبه اخوة « دينة » من مهر وان غلا . فقبلوا ولكنهم قالوا انهم لا يستطيعون اعطاءه اختهم وهو « رجل أغلف » • واشترطوا على قومه أن « يختنوا كل ذكر فيهم ، فيصير الشعبان شعبا واحدا » •

واستجاب للشرط قوم شكيم وحمور واختتنوا كلهم ٠



ولم يكن ما قاله لاوى وشمعون الاحيلة ومكرا مندما ، اذ قاما في اليوم الثالث من اتمام هذا الاتفاق ، وعاجا على جميم الذكور من البيت الآخر فقتلاهم كما قتلا حمرر وشكيم ، وأخذا أختهما « دینة » من بیت شکیم و خرجا ، واستولی بنو یعقوب علی کل ما فی البلد وعلى الحقول ، ومدبوا المنساء واسترقوا الأطفال ، لكن ذلك العمل لم يقع موقع الرضا من نفس يعقوب الذى أنكر على ولديه ما فعلا مخافة أن يجتمع عليه « الخصوم وهو نفر قليل ويضربونه فيبيد هو وبيته » · فكان ردهما عليه « نظير زانية يفعل بأختنا » ·

هذا ما كان من امر لاوى وأخيه شمعون •

وهناك سفر اللاويين الذي يتضمن أسلوب تقديم الذبائح .

وشرح هذا وارد في الاصحاحات الثلاثة الأولى من سيفر المالاويين ٠

لعــازر

لمعازر هو الاسم الشائع لاليعازر المعروف في الغرب باسمهم القديس لازاروس St. Lazarus الذي قل أن يذكر الا مقرونا باختیه « مرثا » و « مریم » ، وکان ثلاثتهم من أشد الناس اخلاصا للمسيح عليه السلام ، وكان هو يحبهم جميعا ، وكانت « مرثا » أكبر من لعازر ومريم ، وقد وردت الاشارة اليها في انجيل يوحنا (۲۱/۱۱ ـ ۲۲) ، ويدل واقع عبارات يوحنا عنها أنها كانت تبجل المسيح وتقدره كل التقدير، وكان ايمانها به وبرسالته عظيما، وحدث أنها لما سمعت يوصوله بعد موت أخيها « لعازر » هبت للقائه وآدركته في بيت عنبا » موطن الأشقاء الثلاثة وقالت له : « ٠٠٠ لم مَنت هنأ يا سيد لم يمت أخى » ، وكان ذلك القول بعد أربعة أيام حن دفن « لعازر » ، ثم طلبت الى المسيح أن يرده الى الحياة • ﴿ اللهُ الل وعادت « حرثا » الى أختها « حريم » ودعتها سرا لقابلة المسيح فأنطلقت مريم مسرعة حتى ظنها اليهير الذيبان كاذرا قد جاؤوا يعزونها أنها ماضية الى قبر أخيها تبكيه فتبعوها ، حتى اذا بلغت المسيح « خرت عنده عند رجليه » وقالت له ما قالته أختها « مرثا » من أنه لى كان هنا ما عات أخوها ، فسألها أين وضعوه فدلته على قبره فجاءه وكان مغارة قد وضع عليه حجر وطلب اليهم رفسع المحجر ، فقالت له « مرثا » أنه « أنتن لأن له أربعة أيام » .

ورفعوا الحجر عن قبره فناداه المسيح عليه السلام أن يخرج فخرج « ويداه ورجلاه مربوطات باقمطة ، ووجهه ملفوف بمنديل هثم طلب المسيح اليهم أن يحلوه من الاقمطة والمذيل فحلوه فقام « لعازر » ومشى امام الجميع فأمن بالمسيح اذ ذاك كثير من اليهود وعدوها آية ، أما غيرهم من رؤساء الكهنة والفريسيين فقد جمعوا مجمعا للتشاور فيما يصنعون « بهذا الانسان الذي يعمل آيسات كثيرة » فراحوا يتآمرون عليه تأمرا دنيئا ، حمل المسيح « ألا يمشى بين اليهود علانية » ، وقد اشار ياقوت في معجمه (٢ / ٢٨٥ ، ٧٥٢)

واقامت « مرثا » عشاء لأخيها « لعازر » قبل الفصح بستة أيام (بعد تيامه من الموتى) وكان العشاء في « بيت عنبا » ، وأخذت « مريم » كأسا من طيب غال ودهنت به قدمى عيسى ، كما مسحت قدميه بشعرها •

ودبر الميهود مؤامرة لقتل لعازر .

ووصف انجیل یوحنا (۱/۱۱ – ۵۲ ، ۱/۱۲ – ۱۱) خبر قیام لعازر من دین المیتی وخیر اختیه مریم و « مرثا » ۰

الما بيت عنبا « المثار اليها هنا غقرية تقع الى الجنوب المشرقى لجيل الزيتون قرب القدس ، وقد تحول المعنا (بعد قيام نصارر

حيا من قبره) الى « العازارية » ومع ايراد . Le Strange : Op Cit., 405 اسم « العازارية الا أنه فسرها بكلمة بيثاني Bethany

هذا وقد ذكر القاموس (ص ٢٠٤ ، ع ٢) أن هناك في « العازارية » أو « ببت عنبا » قبر العازر لا يزال موجودا الى اليوم وأنه مندوت في الصخر ، وإذا رجعنا إلى الادريسي في كتابسه نزهة المثنتاق الذي ألفه سنة ١١٥٤ م بطلب من روجر الثاني ملك صقلية ، فانه يقول (ص ٩) ان في الجانب الشرقي من جبـل المزيدون يوجد قبر « العازار » ٠

تطنق هذه الكلمة في التوراة على شبئين ، فإن أريد بها انسان فمؤاب ابن لوط (التكوين ١٩/٢٧)، وإن أريد بها أرض فناحية واقعة شرقى البحر الميت ، وقد يقال لها « عربات مؤاب » ، ويقصد بها أردن أريحا ، وتذكر التوراة أن موسى عليه السلام صعد منها « فأراه الرب جميم الأرض » كما يقول نفس السفر انه مات هناك « حسب قول الرب » (انظر سفر التثنية ١/٣٤) ٠

ولما مات سايمان أصبحت « مؤاب » جزءا من المملكة الشمالية حسب ما يقول القس جورج خورى راعى الكنيسـة الانجيليـة بطرابلس لبنان في الكلمة التي كتبها عنها في القاموس ، ص ٩٢٨ ٠

ومؤاب حافلة بالآثار القديمة فقد اكتشف فيها حجر مؤاب منذ أكثر من قرن وهو الحجر الذي أقيم « احتفاء باستقلال مؤاب Pilo: Maria al Historicon عن الاسرائيليين • تشیر التوراة فی أخبار الأیام ۷/۲۶ الی أنه لما اجتمعت فرق بنی هرون خرجت القرعة الأولی « لیپو یاریب » جد المکابیین ـ فشبت منازعات وحروب بین الأبناء ، حتی انتهای الحکام الی « هیرودوس الکبیر » •

وهناك ما يعرف بأسفار المكابيين وهى خمسة ، ذكر القاموس انها تحتوى على تاريخ استقلال اليهود تحت قيادة الأسارة المكانبة ·

وتتضمن هذه الأسفار ـ كما يشير القاموس ـ ذكرا لما كان مصيان اليهود ثم نجاحهم وقد ضاع الأصل المعبرانى للسمفر الأول ولم ينق سوى ترجمته اليونانية ٠

أما الأسفار الأربعة التالية فلا تعدو أن تكون « تأريخا » ، ولعل أهمها من الوجهة التاريخية السحفر الثالث ، أذ بتعرض لزيارة بطليموس الرابع لأورشليم سنة ٢١٧ ق م و واعتدائه على المعبد ، وما وقع على اليهود في اسكندرية من الاضطهاد .

ويصف القاموس (ص ٩١٢) عادة هذا السلفر بانها « خرافية » •

أما آخر هذه الأسفار فيشتمل على تاريخ اليبود حتى سنة ٨٦ ق قبل الميلاد ٠

ناثان الذبي

هو أحد انبياء يهوذا ، وكان كثير النصح لداود وسليمان بما فيه الخير والصلاح ، نستقيد ذلك مما ورد في هذا الصدد في سفرى صمويل الثاني والأخبار ١/١٧ ـ ١٥٠

ولم يكن بين ناثان وداود حجاب حتى انه ليجابهه - فى فعلة النكرها عليه - مجابية عنيفة ويؤنبه على قتله «أوريا الحتى » الذى كان قائدا فى جيئ داود ، واتصل داود بزوجة «أوريا » اتصالا مشينا ثم زاد فجعل «أوريا » فى صف من القتال وافاد فيه مصرعه وتم لداود ما اراده ليخلى له الجو مع امرأة «أوريا » ، فاستنكر « ناثان » فعلة داود « لأنه قبح فى عين الرب » لاسيما وقد اخدد زوجة «أوريا » فولدت له ولدا فأماته الرب وأحزن قلب أبيه حتى انفطر (راجع صمويل الثانى ، ۲/۱۲ - ۲۲ ، ۲/۱۲ و - ۱۸) ،

وصدق ناثان فيما أنذر به داود ، فقد مات ولدد من امرأة أوريا فاخذ يعذب نفسه ·

وكان داود كثير التعظيم لناثان وانصياعا لأمره حتى لقسد استمع اليه حين أشار عليه أن ينصب « سليمان » من بعده بدلا من ولد آخر له اسمه « أدونيا » (بفتح الهمزة أوله وضم الدال وكسر النون وتشديد الياء المفتوحة بعدها ألف) ، وفعسل داود ما أشار به ناثان عليه ومسح « صادوق » الكاهن سليمان « ملكا في جيدون وهى نبع في أورشليم » ، وقد وردت هذه الاخبار بالتفصيل في الاصحاح الأول من الملوك الأول ، ٣٢ ـ ٤٠ .

ناييــن

یشیر ولیم الصوری الی قریة صغیرة یسمیها «نایین » تقع فی الجلیل علی مشارف القسم الجنوبی الشرقی من الناصرة ۰۰

وترجع الأهبية التى تتمتع بها هذه القرية الى تلك المساحة الكبيرة الدينية من المعجزات التى تمت على يد السبيد المسيح حين كان ماضيا فى طريقه فلما قارب باب « نايين » رآى أناسا يشيعي

ابن أرسلة وهى تذرف الدمع السخين عليه فقد كان وحيدها فى هذه السنيا ، فعطف المسيح عليها ونهاها عن الكاء « ثم أمر المشيعين أن ينزلوا النعش على الأرض ففعلوا ، « ثم تقدم هو ومسه وقال : أيها الشاب أقول : « قم » ، فجلس الميت وابتدا يتنلم فدفعه الى أمه ، فأخذ الجميع خوف ومجدوا الله قائلين قد قام غينا نبى عظيم » • (انظر لوقا / ١١/ - ٢٣) •

ومن ثم ذهرت قرية نايين حنذ تلك اللحظة بالأهمية والقداسة عند المسيحيين ·

وادي هنوم

وادى هنوم (بكسر الهاء وتشديد الذون المضمومة) واد يحيط بالقدس من الجنوب والغرب ، وقد يقال له وادى « ابن هنوم » كما جاء فى يشوع : ١٨/١٥ ، أو « بنى هنوم » حسبما ورد فى الملوك الثانى : ٢٣/٢١ ، ويعده اليبود كما قال القاموس مرضعا نجسا ، ويعلق نفس المصدر على ذلك بأن اشتقت من « هنوم » كلمة جهنم » مسترشدا فى ذلك ببعض عبارات قال انها واردة فى انجيل متى ، لكنا لم نجد الكلمة صريحة فى المواضع التى اشار اليها القاموس ، ويربط لى سترانج

Le-Strange: Palestine Under The Moslems, PP. 218 — 220.

بین هذا الموادی وبین وادی قدرون معتمدا فی ذلك علی بعض الكتاب المسلمین أمثال المقدسی ویاقوت وناصری خسرو ·

يؤاب بن صرويسة

كان يؤاب أحد ثلاثة أبناء للمرأة «صروية» (بفتح الصاد وضم الراء بعدها واو وفتح الياء المثناة من تحت وآخرها تاء مربوطة) ،

وهى أخت داود · وكان « يؤاب » مقداما متطلعا للزعامة والعظمة ، فقد جاء فى أخبار الأيام الأول ١١/٤ ـ ٩ ، أن داود قال ان الذى « يضرب اليوسيين أولا يكون راسا وقائدا » ، فتقدم يؤاب الجميع « فصار رأسا » ، وأسدى بذلك يدا الى داود الذى أقام فى الحصن، وسمود « مدينة داود » ·

ومم طاعة يؤاب لخاله داود الا أنه قتل ثالث أولاده وهمو « أبشالوم » (بفتح الهمزة أوله وسكون الباء) الذي استطاع بلباقته وذكائه وحسن منظره ولطف حديثه أن يستحوذ على قلسب أبيه وشعب أورشليم ، ثم تأمر على أبيه وأثار عليه جميع أسباط اسرائيل وجند الجند لقتال أبيه وكان يؤاب في جيشه ولكنه فـر من جيشه كراهية منه في أن يقاتل خاله • وخسرج يؤاب لمحاربة أبشالهم فاوصاه داود - على مسمع من كل الشعب - أن يترفق بالفتى أيشالوم « ولكنه تناسى الوصية عن عمد أذ كان « أيشالوم قد دخل بالبغل الذي يركبه تحت أكمة فتعلق رأسه « بها فعلق بين السماء والأرض ، ومر البغل الذي تحته » أي انطلق وتركه مدلى فجاء الى يؤاب واحد من خدمه فأمره يؤاب ان يقتله فأحجم العبد اذ ما كان له أن يمد يده بالسوء الى « أيشالوم » ابن مولاه بعد أن سمم وصية داود فيه فما كان من « يؤاب » الا أن أنشب ثلاثـة سسهام في قلب أبشالوم وهو لايزال حيا معلقا في الأغصان الكثيفة الملتفة ، وساعده في قتله ثلاثة من الغلمان ، فلما سمع أبود نا مصرعه انزعج أشد الانزعاج وبكي وراح يصيح « يا ابني أبشالوم · باليتني مت عرضك ! » •

وكان يؤاب طماعا ارتكب كثيرا من الشنائع التى أغضبت داود منه ، بل انه تأمر على داود وقد طعن فى السن فلم تنجح مؤامرته مما حمل داود على ان يطلب من ابنه سليمان أن يقتله

فهرب « يواب » فلم ينفعه هربه وقتل في الهيكل « ورد المرب دمسه على رأسه » • الملوك الأول ٣/٣٣ •

بشوع بن دون

یشوع « کلمة عبریة یفسرها کتاب العهدین بانها تعنی « یهوه » ای « الرب مخلص » ، (ویهوه بفتح الیاء والواو بینهما هاء ساکنة وآخرها هاء) من اسماء الله فی العبریة ·

واول ما نرى هذا الاسم فى سفر المخروج الذى نطالع فيه ان موسى سأل الله حين أرسله لبنى اسرائيل - ماذا هو قائل لهم ، فأمره أن يقول لهم : « يبوه ، المه آبائكم : المه ابراهيم والمه اسحق والمه يعقوب أرسلنى الميكم » •

هذا فيها يتعلق بكلمة « يهوه » •

ویقول مفسرو العبد القدیم ان أصل «یشوع » هو « هوشع » و آنه ابن نون (العدد ۸/۱۳) ، وأنه ولد بمصر وصار خلیفة لموسی وکان قد عمل خادما عنده فعینه موسی لقیادة بنی اسرائیل حین خرج « عمالیق » لقتالیم ، وأمر موسی «یشوع » أن ینتخب لسه رجالاینهی بنه لمحاربة « عمالیق » نظر سفر الخروج ۱۷/۹) .

وتروى الاخبار أن المشمس وقفت انصياعا لأمره ، ويشير الى ذلك شاعر مصر أحمد شعرقى الديقول :

قفي يما أخمت يوشمه خبريتما أحماديمث القمرون الفابريتمما

ویقول القاموس (ص ۱۰۷۰) عن سفر یشوع آنه کان مجهولا وانه نسب لأشخاص كثیرین ·

كما ورد في القاموس أيضا ثبت بمن سموا في العهد القديم بيشوع ، كما تضمن بحثا حطولا عن سفره فليرجع اليه من شاء الاستزادة عن هذه الناحية ·

يوحنا المعمدان

يوحنا المعمدان هى عند المسلمين «يحيى » ، وأبوه « زكريا » الذى دعا ربه أن يهب له من لدنه غلاما وليا فجاءته البشرى بيحيى الذى لم يجعل الله من قبل سميا ، وكان مصدقا بكلمة من الله وسيدا وحصورا » ، فهكذا كان نعته فى القرآن الكريم الذى اكرمه فذكره بكل خير فى كثير من المواضع ٠

وكان يحيى أو يوحنا من « البررة الأطهار » كما يصفه لوقا فى انجينه ١٩٥١ ـ ٢٦ ، وقد بشر جبريل عليه السلام أباه زكريا به وهى فى الهيكل وأذباه أنه سيكون « عظيما أعلما الرب البرب ٠٠٠ وخمرا ومسكرا لايشرب ٠٠٠ ويرد كثيرين من بنى اسرائيل الى الرب الاههم » ، فتعجب زكريا أن ينجب وهو شيخ وامرأته عاقر ، وأشار كتاب الله الى ذلك فى قوله تعالى « قال رب أنى يكون لىغلام وقد بلغنى الكبر وامرأتى عاقر قال كذلك الله يفعل ما يشاء » (ال

ولم يكن عجب زوجته أقل من عجبه فهى « متقدمة في أيامها »

وتصف الرواية المسيحية هذا الموقف اذ قال جبريل عليه السلام لمزكريا «أرسلت لأكلمك وأبشرك بهذا ٠٠٠ وها أنت تكون صامتا الى الميوم الذى يكون فيه هذا المبلاك » • فلما خرج زكريا لازم الصمت. فقهم الناس أنه قد رآى رؤيا واقتصر كلامه على الايماء • •

ويقول الله عز من قائل (يا زكريا أنا نبشرك بفلام اسمه يدي لم نبعل له من قبل سميا ، قال رب أنى يكون لى غلام وكانت امرأتى عاقرا وقد بلغت من الكبرعتيا ، قال كذلك قال ربك هو على هين وقد خلقتك من قبل ولم تك شيئا ، قال رب اجمل لى أية قال آيتك ألا تكلم الناس ثلاث ليال سويا ، فخرج على قومه عن المحراب فأوحى اليهم أن سبحوا بكرة وعشيا) ، صدق الله العظيم ، (مريم على - ١١) ،

وتمت آیة الله جل من قادر ، وصدقت البشری ، فانجبت امرأة زكریا ولدهما « یحیی » المعروف فی المسیحیة باسم « یوحنا » الذی قال فیه كتاب الله (یایحیی خذ الكتاب بقوة وآتیناه الحكم صبیا • وحنانا من لمدنا وزكاة وكان تقیا • وبرا بوالدیه ولم یكن جبارا عصیا • وسلام علیه یوم ولد ویوم یموت ویوم یبعث حیا » • (مریم ۱۱/۱۹ ـ ۱۰) •

وكان حولد يحيى بن زكريا قبل المسيح بستة أشهر » ، واعتزت به المسيحية ـ اعتزاز الاسلام به ايضا

ولد يحيى أو يوحنا المعمدان ـ « وقد امتلاً من الروح القدس ، وبشر بظهور المسيح الذي وصفه بأجل الأوصاف ، اذ جاء في انجيل متى ١١/١١ » الحق الحق أقول لكم : لم يقم بين المولود من النساء أعظم من يوحنا المعددان » •

كذلك جاء فى كتاب الله ان الله أمر زكريا الا يكلم الناس ثلاثة أيام الا « رحزا » •

وتذكر الرواية المسيحية أن « يوحنا المعمدان » هذا هو الشخص الذي كان اليهود ينتظرون قدوحه « قدام المسيح وسموه ايليا » وقال عنه المسيح لتلاميذه « انه جاء ولم يعرفوه بل عملوا به كل ما أزادوا » ••

ومع أن المصيح - حسب هذه الحرواية - لم يصرح لهـم باسمه الا أن تلاميذه فهموا أنه قال لهم عن يوحنـما المعمدان » (انظر متى ١٧/١ - ١٣) ·

کان یوحنا المعمدان - أو یحیی بن زکریا - قوی التغلب علی شهوات البدن ، وراح یبشر بالمسیح قائلا : « هذا هو الذی قلت عنه : ان الذی یأتی بعدی صار قدامی لأنه كان قبلی » (یوحنا / ۱۰/) .

ولما رآى اليهود من آيات يحيى ما رواوا سالوه من يكون ، وبعد حوار طويل قال لهم : « أنا صوت صارخ في البرية » فكان هذا دليلا على شدة تواضعه •

وكان يوحنا المعمدان « يعمد » فأنكر اليهود عليه ما يفعل اذ ليس هو « المسيح ولا ايليا » فرد عليهم « بأنه يعمد بالماء في نهر الأردن ، وأما المسيح فيعمد بالمروح القدس ونار » ، ثم أشار المي أنه في وسطهم » ، ووصف حرقعه هو ذاته من المسيح بأنه « ليس بمستحق أن يحل سيور حذائه » ،

ولم يكن يوحنا المعمدان يكف عن مجابية الآثم بائمه وللم يرهبه أن يواجه « هيرودوس » الطاغية وهو فى قمة جبروته ، وندد بفجوره مع « هيروديا » امراة أخيه « فيلبيس » ، وكان بين المؤمن يحيى والفاجر هيرودوس من أجل ذلك مواجهة عنيفة أثارت الطاغية فزج به فى الحبس ، وكان يتمنى لو قتله ولكنه كان يخشى ثورة الناس ان هو قتله ، (انظر لوقا ١٩/٣ مـ ٢٠) ،

واستشهد یوحنا المعمدان علی ید « هیردوس » بتحریض خفی من امراة اخیه « هیرودیا » نقلته الیه ابنتها « سالومی » ۰ می

ويلاحظ ان الانجيل حين عرض لماساة يوحنا التى انتهت بقتله يصرح باسم « سالومة » ولكنا نستطيع الجزم من ملابسات الرواية المنى سحاقها متى فى انجيله من أن سحالومة ابنحة هيروديا رقصت فسرت هيردوس ، فوعد بقسم منه انها مهما طلبت يعطيها ، « فهى اذ كانت قد تلقنت من أمها قالت اعطنى ها هنا على طبق رأس يوحنا المعمدان ٠٠٠ فارسل وقطع رأسه فى السجن فاحضر ودفع به الى الصبية فجاءت به الى امها » ٠

ونستفيد من الاصحاح الخامس عشر من أعمال الرسل أن يوحنا المعمدان كان من عمد الكنيسة في القدس حين جرى الشقاق الكبير في الرأي بين المناس حول أمور خاصة كالختان وغيره •

واذا تتبعنا تاريخ يوحنا المعمدان كما جاء فى العهد الجديد نجد أنه ذهب الى «افسى س» والى سميرنا (أزمير) وبرجامس وبقية كنائس آسيا المصغرى السبع ، ووردت اخبار ذلك كله بالتفصيل فى رؤيا يوحنا اللاهوتى ١/١ - ٢٠٠

يهـودا التقـي

اذا جرت على اللسان كلمة « يهوذا » انصرف الذهن الى شيئين ، اما أحدهما فشخص ، وأما ثانيهما فموضع بفلسطين •

فأما الشخص فتطلق على اثنين احدهما كان عفا تقيا وهو اخدى يوسف عليه السلام وأما الآخر فسمى له يعرف فى التاريخ باسم يهوذا « الخائن » واكثر ما يسمى بيهوذا « الأسخريوطى » •

وسنتكلم عن أولهما في هذه الأسسطر فنقول انه واحد من اربعة أبناء كانوا ليحقوب من امراته « ليئة » ، ويورد سعفر التكرين

(٢٩/٢٩) من خبر « ليئة هذه انها كانت مكروهة « فعطف عليها الرب فولدت اربعة أولاد كان أخرهم يهوذا ٠٠٠ ثــم توقفت عن المولادة » •

وكان « يوسف » أثيرا عند أبيه يعقوب يقدمه على اخوته جميعا بصورة أحنقتهم عليه ، وكادوا له غدبروا أن يقتلود أو يطرحوه أرضا ، ولم يشذ عنهم في تدبيرهم ومكرهم السيء الا أخوه وأخوهم « يهوذا » ، ولكنه كان أعجز عن مقاومتهم فاختار أخف الأضرار ، وقال لهم كما جاء في القرآن الكريم (لاتقتلوا يوسف وألقوه في غيابة الجب يلتقطه بعض السيارة » ، وقالت الترراة في ذلك أنه عرض عليهم ذلك « حتى لا تكون أيديهم عليه لأنه أخوهم ولحمهم (راجع سفر التكوين ٢٦/٣٧) .

ونفذوا مؤامراتهم ولكن اش أنجاه · وقد أشار القرآن الكريم الى ذلك فى قوله تعالى (وجاءت سيارة فأرسلوا واردهم فأدلى دلوه قال يابشرى هذا غلام واسروه بضاعة واش عليم بما يعملون) ويمكن مراجعة هذه القصة مفصلة فى سورة يوسف بالكتاب الكريم ١٢/٩٠ ــ ١٥ ·

لقد مر به وهو فى الجب بعضهم فتدروه بثمن بخس دراهم معدودة واكانوا فيه من الزاهدين ، وتسمى التوراة هؤلاء الذين اشتروه وحملوه الى مصر بالاسماعيليين ، أى العرب من نسل اسماعيل بن ابراهيم عليهما السلام ، وتزيد انهم اشتروه بعشرين من الفضية .

راقد مكن الله ليبوذا وأسباطه الذين كانوا من أظهر الأسباط · وبلغ يهوذا من المقوة والباس الحربي ما وردت الاشارة اليه في الاصحاح التاسع والأربعين من سفر التكوين (٨ ـ ١٢) وذلك حين

جمع بعقوب أولاده ليحذرهم عما هم ملاقوه من بعده ، وشرح لهم حرم كل واحد عنهم ، فلما جاء الى « يهوذا » قال ان اخوته سوف « يحددنه وأن يده على قفا أعدائه ، وأنه يسجد له بنو أبيه » (راجع سفر المتكوين ٤٩/٨ ـ ٩) ، ووصفه نفس السفر بقوله « يهوذا جرد اسد » .

ويرد فى سنفر القضاة (١٨/٢٠) أن رجال اسرائيل لما لمجتمعوا وسألوا من يكون منهم أول الصاعدين الى بيت «أيسل» قال الرب: يهوذا أولا » •

ونستفید من تاریخه أن الرب كان راضییا عنه بدلیل كثرة مارزقه من الأسباط، وتقدیمه أسباطه علی غیرهم (انظر سفر العدد ۲۲/۲۹) ۰

اما الأرض التى يطلق عليها ارض يهوذا « فلم تكن كلها لهم ، اذ كانت مدن الساحل فى أيدى الفلسطينيين ، وقد ورد تحديدها الدينى الدقيق ـ حسب النص اليهودى - فى الاصحاح الخامس عشر من سفر يشوع •

يهدوذا الاسخريوطي

هو يهوذا بن سمعان كان احد تلاميذ المسيح عليه السلام ومن بين رسله الاثنى عشر الذين اصطفاهم لنشر دعوته والتبشير بالنصرانية ، وكان يهوذا الأسخريوطي رجلا غدارا مطبوعا على الشر والطمع ، قد تغلغلت المغيانة والغدر في حناياه ، وسرتا حسير اندماء في عروقه وكانتا طبيعة ركبت فيه ، وهو لا يتررع عن عجازاة المحسنة بالسيئة ان رأى في سلوكه هذا السبيل نفعا لذاته حتى ولو كان هذا النفع مذموما .

ركان المسيح يعرف فيه دناءته وأدركها ولكن لم يصرح بها بل أشار اليها رمزا ذات مرة ، نستفيد ذلك من قوله لتلاميذه ذات يوم ويهوذا بن سمعان هذا حاضرهم :

« الحق الحق أقزل لكم · ان ولحدا سيسلمنى « فعجسب تلميذه من ذلك القزل تنفرج عنه شغتاه وراحوا يتبادلون النظرات فيما بينهم « وهم محتارون من يعنيه يسوع بهذا القول ، فسساله أحدهم من يكون هذا الشخص منهم ، فأجابه « هو ذلك الذي أغمس أنا الملقمة وأعطيه ، فغدس اللقمة وأعطها الميهرذا سسمعان. الأسخريوطي ، فبعد اللقمة دخله الثبيطان » · راجع في ذلك يوحنا / ١٥ / ٢٧) ·

وكان المسيح قد جعل المصندرق مع يهوذا بن سحمان. الأسخريوطي (يوحنا ٢٩/١٣) فلم يزده ذلك الا فجورا كشف عن سفاهته التي تمثلت في عدم تورعه عن سرقة مافي الصحدوق « فكان يحمل ما يلقى فيه » * (يوحنا ٢/١٢) . •

رمما يدل على لؤم طبيعته مرقفه من مريم اخت لعازر يوم اقامت اختهما مرثا عشاء في بيت عنبا حضره يسوع بمناسبة اقامته لعازر من الأموات ، اذ عمدت مريم يومذاك فأخذت منا من طيب « ناردين » كثير الثمن ودهنت قدمي المسيح يسوع ، ومسحت قدميه بنعرها فامنال البيت من رائحة الطيب · فقال يهوذا بن سمعان الأسخريوطي المزمع أن يسلمه : لماذا لم يبع هذا الطيب بثلاثمائة دينار ويعطى للفقراء ؟ » ، وكان في ظاهر قوله الرحمة وهي حقيقنه الجشع اذ كان يتعنى لو بيع الطيب ووضعوا ثمنه هي الصندوق فيسرق منه ما شاء ·

وقد نعته المسيح – وان لم يسمه ويصرح باسمه – بالشيطان حين قال لتلاميده « اليس آنا اخترتكم الاثنى عشر ، وواحد منكم شيطان ؟ ، ويعقب يوحنا على ذلك بقوله « قال يسوع هذا عن يهوذا سمعان الأسخريوطي لأن هذا كان مزمعا أن يسلمه وهو واحد من الأثنى عشر » (راجم يوحنا / ٧٠ – ٧١) .

وقد انتهت حياة يهرذا الأسخريوطى اسوا نهاية ، اذ يشير متى الى ما كان من ندمه على مافعل بيسوع وتسليمه لرؤساء الكهنة وشيوخ الشعب حين ، « رد الثلاثين من الفضة اليهم قائلا : قد اخطات اذ سلمت دما بريئا » فلم يكترث هؤلاء الرؤساء بما قال ، فأدرك أنه خسر هؤلاء وهؤلاء ، فندم على نفسه ، ومن ثم عمد الى « طرح الفضة في الهيكل وانصرف ، ثم مضى وخنق نفسه » (متى 1/۲۷ _ 0) .

على هذه الصورة الزرية كانت نهاية هذا الشرير الفاجر وهى نهاية يستحقها ·

يهوشافاط

يتردد هذا الاسم كثيرا فى بعض الأسفار والكتب القديمة ، والكلمة عبرية ، ومعناها كما يقول المالمون بتلك اللغة « هكذا قضى السرب » ·

وقد الطلقت فى التاريخ على رجل من الرجال ، كما انها الطلقت فى القديم على بقعة من الأرض فى فلسطين • فأما الشخص الذى تسمى بها – بعد انقسام مملكة سليمان – فواحد من ملوك يهوذا ترجع اوليات حكمه الى اخريات القرن التاسع قبل الميلاد ، وقد تميز



« بالحكمة والعقل وحسن الادارة حتى كأن الرب معه لأنه سار فى طريق داود » • وقد عدد سفر أخبار الأيام الثانى ، ١٣/١٧ - ١٩ من كان يستعين بهم « يهوشافاط » فى حكمه ، ومافيهم الا كل بارع فى عمله بمفهوم براعة ذلك الموقت وقيمه •

كما أننا نستفيد معا ذكره نفس المصدر ($^{0}/^{0} - ^{1})$ أنه كان عادلا ، لأنه ليس « عند الرب ظلم ولا محاباة ولا ارتشاء 0 ولم يكن هو يقصر من جانبه في نصح من استعمله ، فالرب « مع الصالح 0

على هذه الصورة الكريمة يبدو لنا يهوشافاط ، فى العدل وحسن الادارة والاهتمام باحقاق الحق ورد الظلم عن المظلوم ، لكن خلفه ولد له لم يكن على شاكلته كما يقرر ذلك سفر الملوك الأول ٢٢/٥٠ ، وهذا الولد هى الذى يسمونه فى الكتب القديمة باسم «يهودام » •

هذا فيما يتعلق بلفظ « يهوشافاط » اذا قصد به الشخص •

الم الأرض فهناك وادى « يهوشافاط » الذى يعرفه المقاموس « وادى قدرون » الواقع شرقى اورشليم ، وهو بقعة يجلها اهل الأديان السماوية الثلاثة •

وقد ورد التعریف بوادی قدرون فی القاموس (ص ۷۱۳، ـ ۷۱۷) بانه یعرف الآن بوادی ست مریم الذی یمتد من شمال غربی اورشلیم ویتجه جنوبا مشرقا حتی ینحدر الی ما یعـرف بوادی الراهب فیحر لوط، وهنا یسمی بوادی النار ۰۰

ویشیر نفس القاموس (نفس الموضع) الی آن یوسیبوس مو القائل بأن وادی قدرون هو وادی یهوشافاط •

« يوئيل » لفظ عبرى معناه « يهود دو الله » - وهذا هو تفسير تلك الكلمة كما جاء فى القاموس (ص ١١٠٢) ، وهذا الاسلم كثير الورود فى غير واحد من أسفار العهد القديم ، وهو يطلق فى كل مرة على شخص معين • ويهمنا فى هذا المجال أن نقول اننا نستفيد من أخبار الأيام الأول (١١٠٧ ، ١١) أنه لما أراد داود حمل التابوت الى الخيمة التى أعدها له أمر ألا يحمله الا «اللاويون» انصياعا « لأمر الرب » فكان « يوئيل » واحدا ممن جمعهم من بنى « جرشوم » (وهى بفتح الجيم وسكون الراء وضم الشين) •

وهكذا عرفنا مكانة « يوثيل » وأنه كان من رجال لهم الصدارة في جليل الأمور ·

كما نستدل من نفس السفر ، لكن فى موضع آخر (١١/١٥) انه كان وجيها فى جماعته ، راسا فيهم ، وذلك حين يرد وصف داود ليوئيل بانه كان « راسا من رؤوس ابناء الملاويين » ٠

وهنا يحق لنا اننساءل - ونحن في مجال التعريف بهذاالاسم - هل تراه هو نفس « يوئيل » الذي أشارت اليه الأخبار الأول (٢٣/٨) بانه كان أحد ثلاثة من رؤوس بني لعوان « حيث نطالع انه كان في خدمة داود ؟

اما السفر الذي يحمل اسمه فقد ذكر القاموس عنه انه لايعرفشيء عن كاتبه سوى انه من اقليم يهوذا



كشساف عسام

للاجسنزاء الأربعة من كتاب الحروب الصسليبية لوليسم الصسورى

Tho. James at The Republic Corp.

الابريز : ٤/١١٣ ، ١١٨ ، ٢٤١ ٠

Cito: Annotal Parket Bell Con

```
, YOE , YEY , \9\/Y : (Ebremar)
                                    ابريمار
              • TAT , FOX , TOE , TIT , TO , TIT
  ابسالوم (Ebsalom اسقف عسقلان ): ۳۷۱/۳
                              اىلىس : ١/٢٥٦ .
                         ابلیس بسوس ۳/۴۰۶ ۰
                                ابشالوم بن داود
                        ابلین : ۲/۱۲۲ ، ۳۷۱
         ابولو (Apollo): ۱/۳۷۱ ـ ۲۷۵ ، ۱/۳۵
                    أبولونيا (موضع): ١٤٩٥٠٠
   آبو لینیوس (Apollonius) ۴۰۱/۴: ۱۳/۳:
ابولیا (Apulia) : ۱/۳۸، ۹۳، ۱۱۰، ۱۵۶،
· VO , PA , YEY , Y\ / V , YYY , AOY , AOY ,
, ٣٩٢ , ١٧٧ , ١٢٤ , ١١٨ , ١١٧ , ٥٦/ , ٢٥٢ , ٢٤٠ ,
                        · ۲٣٦ , ٢٠٥ , ١١٧/٤ , ٣٩٧
                  أبيبالو : ( والد حيرام ) ١٧/٣ .
 أبيجايل ( زوجة نابال المخبى ) : ٤/٧/٤ ، ٣٥١ - ٣٥٣ ٠
                     ابيدوس : ١٩٨/١ ، ١٦٦/٤ ٠
```

ابیروس (Epirus) بیروس

أبيمالك : ٤٥٣/٤ ، ٤٥٤

hito/home, at the lead of the

£ . A

اتاليا (= أتالية ، أداليا) : ١٤/٤٥٣ ، ٢٦٨

اتالیس بلا دلفوس : ۱۶/۳۰۶ ۰

الأتراك (= الترك ، والتركمان) : ١/٧٦ ، ٧٩ ، ٢١٨ ، , 407 , 377 , 777 , 777 , 777 , 787 , 787 , 037 , 707 , , 717 , 757 , 777 , 797 , 797 , 797 , 777 , 777 , 709 , TYY , TTT , TTE , TOY , TEO , TTT , TYE , TTT , TYT , . ξ \V , ξ \Y , ξ \X , ξ \Y , ξ \X , ξ \Y , ξ \X , ξ \Y , ξ \X , ξ \Y , ξ \X , ξ \Y , ξ \X , ξ \Y , ξ \X , 777 , 771 , 771 , 777 , 707 , 717 , 717 , 777 , , YOX , YOT , YE. , IVE _ IVY , 99 , T. , OE , TT/T VYY , XYY , 3XY , 037 , 703 , 3/3 , P/3 , FY3 .

اترانتو (Otranto) : ۹۹/۶، ۲۹۳/۳ .

اتریب : ۱۹۳/۶ •

اتیکا : ۱/۲۷۶

(Athanasius IV) , TX1/F : أثناسيوس الرابع - 79/8

أثينا: ١٤/١٣٣٠

الأثيربيون : ٤/ ٥٩ .

٠ ٢٧٥/١ : بيناج١

اجزرسیس: ۱۸۸/۱٠

```
اجناتیوس: ۳/۱۰۵ ۰
                                ٠ ٣٥٤/٤ : ١٠٤١٠٩٠
        ^{\circ} ۲۰۸/٤ : ( بنت لویس السابع ) ، ۲۰۸/٤ ، ۳۳۹
          اجنس ( بنت اخی ولیم بیوری ) : ۱۲۹/۳ ٠
           اجنس ( زوجة رينو الصيداوي ) : ١٩٦/٤ .
أجنس ( بنت جوسلين ومطلقة عمورى ) : ٣/٥٥ ، ٤٤٢ ،
                    3 / YY . AY . AY . O . YE _ YY/E
         اجنس ( رئيسة دير نساء القدس ) : ٣٩١/٣ •
                                  اجونيم: ١١/٤ •
                         اجينور ( الملك ) : ٣/١٤ ٠
                             احمد شوقى : ٤/٣٩٣٠
                          ۱۰ ۸۷/٤ : ۵/۷۸ ما احمد بن طولون : ۵/۷۸
                       الحيرام (انظر حيرام) ٣٨٢٠
                                   اخائية : ٤/٣٦٧
                                 الأخشاب: ١٢٥/٤
    أخيمالك الكاهن : ٢/٨٠ ، ٣/١٥٠ ، ٤/٥٥٣ ، ٢٥٣
          ٠ ١٤٨/٤ ، ٢٧٠/٣ ، ١٦٤ ، ١٥٥/١ ؛
       الادريسى : ٢/٧٤ ، ٣/١٥١ ، ٤٧/٨ ، ٤/٨٨٣
(Adelaida كونتسة صيقلية ) : ٢٠٦/٢ ،
```

ادلىدا

· TEY , TTY , T.O _ T.T , Y98

hito:/hww.al-litelibeli-Cort

```
· 170 , 104
                                                                                                                                أدونيا بن سليمان ٢٩٠/٤ ٠
                                                                Adele (وجة ستيفن دي بلوا )
                                                                                                                   أديمار دى مونتيل أسقف بوى
                             (Adhemar de
                                                                                        monteil du puy) (Montei du Pury)
(/٧٠/ ، ٢٠/ ، ١١١ ، ٢٤/ ، ٢٧/ ، ٨٧/ ، ٠٨/ ، ٨٨/ ,
, ٣٩٥ , ٣٧٧ , ٣٠٠ , ٢٨٧ , ٢٨٦ , ٢٨٣ , ٢٢٦ , ٢٠٦
, 171 , 74 , 19 , 11/7 , 579 , 519 , 500 , 505 , 597
                                                                                                                                                                                                                                                      . 120
۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ، ۱۹۰۸ ،
                                                                                                                                                                                                                                                       ۸ ۳٦۸
                                                                                                                                                                     الأراتقة : ٣٤٦/٣ ٠
                                     ارادوس (Arados) : ۲/٥٤ ، ٨٤ ، ٤/٢٥٢
                                                                                                                                ارادیون بن کنعان : ۲۰۹/۶
                                                                                                                                                                                  ارید : ۳/۳۳ ۰
                                                                                                                                         ارتا اجزرسیس : ۲/۲۳ .
```

http://www.al-makeabah.com

رقاح (Artasium) : ۲۱۲ ، ۲۲۸ ، ۲۲۸ ، ۲۲۸ ، ۲۲۸ ، ۲۲۸ ، ۲۲۱/۲

ارتوریا : ۳/۲۰

الأرثوذكس: ٢١/١ ٠

الأرجوان : ٣/١٦ ، ٤/ ٥٦ ، ٣٥٧ ، ٣٦٤ ٠

ارْخوس : ٢/٥٥ ٠

اردار (Arda بنت توروس الارمنى وزوجة بلدوين الأول : ٢٢٤/٢

الأردن: ٢/٠٨ ، ٨١ ، ١٤١ ، ١٠٥ ، ١٠١ ، ١٢٢ ، ٢٨٢ . ٣/١٥ ، ١٧١ ، ٢٧١ ، ٢٤٢ ، ٤/٤٥١ ، ٣١١ ، ٢٢٢ ، ٣٨٢ . ١٥٠ ، ١٢٠ ، ٢٢٢ ، ٢٢٣ ، ٤/٧٢٣ ٠

اردن أريحا : ٤/٨٨/٤

أردولافو (الدوج البندقي) : ٢/ ٣٨٠ ٠

ارسطوطاليس : ٤/١٨٧ ٠

ارستكونياس (Arsequinus) وقد يقال له Ascellin مستشار ملك صقلية : ۳۹۰/۳

• ۲۸۷ ، ۲۸۰/۲ (Archard) ارشارد الأسقف

hito/home, at the lead of the

أرض الجليل: ٤/٥٧٥٠

ارض کنعان : ۱۹۸۵ ۰

۰ ۳۸۸/٤: مؤاب

ارض الميعاد : ٤٠/٤

أرض يهوذا: ٢٩٧/٤٠

أرض يهوشافاط: ٤٠٢/٤ .

ارکادیا (Arcadia) : ۱۰۳/۱

ارلیس (Arlis) ۲۸۰ ، ۲۸۰ مارلیس

أرمبيرج بنت هلى : ٩١/٣ ٠

ارملة نور الدين : ١٦٠/٤ •

الأرمن : ١/٣٢ ، ٢٣٦ ، ٢٦٦ ، ٣٠٣ ، ١٣٤ ، ٥٩٩ ، 7/381 , 377 , 777 , 577 , 377 , 077 , 777 7/873 ,

ارميا : ۲/۶۸ ٠

أرمينيا الصغرى: ٣٣٧/٤، ٣٣٧/٤٠

أرمينيا الكبرى: ٢٧٣/٣ ، ٤٥٧ ٠

رناط (Reynauld de Chatillon) رناط

POT , PYT , - XT , 1 - 3 , 7 - 3 , PY3 , PY3 , PY3 ,

· 779 _ 777

ارنان اليبوسى (وهو ايضا أرونة ، انظر الملحق ٢/٨٦ ، · TOX , TOV , YET/E , AV

> ٠ ٣٨٤/٢ : (Aronld) ارنولد

ارنولد (دى) توبرج (رئيس فرسان الهيكل) : ٤/٢٦٦ ٠

ارنولف (من تل باشر) : ١٩٥/٤ .

، ۲۱۳، ۱۷۲/۳، ۲۹۶، ۹۲،۸۱/۲ (Jericho) اُریحا ۲۲۰، ۲۲۷، ۲۲۳ ، ۳۲۰/۶، ۲۲۲

آريوس (Arius) ۱/۹۹

آزدود (= أسدود \cdot أشدود \cdot يزدود) : 1/777 ، 737 ، 7/77 ، 1/77 ، 1/77 ، 1/77 ،

أزمير (Symerna) ١ ٠ ٢٨٠/٣ . أسامة بن منقذ : ١/٣ ، ٢١٧/٣ . الاسبان : ١٣٩/٤ .

اسبانیا : ۱/ ۲۰ ، ۲۵ ، ۳۳۳ ، ۱۹۲۶ ۰

الاسبتارية (Hospitallers) : ۱۰۳/۳ : ۱۰۳ ، ۱۰۳ ، ۲۳۲

3 XT _ TXT , YPT , OPT , FPT , O.3 , 303 , 3/7.1 , اسبرطة : ١/١٥٩ ٠ استاس (أو يوستاس Eustace كونت بولونيا والد

جودفروى) ٢/١٥١ ، ١٥٢ ، ١٥٥٠ ٠

استاس بن استاس (کونت بولونیا) : ۱/۹ ، ۱۰۹ ، ۱٤۲ ، PAI , F.Y , YAY , PIT , TYT , 0.3 , A.3 , Y\. TI • 11A/T , TT1 , 198

, Y98 , Y97 , YAV/Y استاس جرنییه (Grenier) · 19 · / ٤ ، ٣٦٤ ، ٢0 ٨

استاس شولیه (Cholet) ۲۳/۶

استاس الصغير ١١٨/٣٠

استريا : ١/٧٧/ ٠

استور: ۳/۲۰ ۰

استيفانوس: ٢٥٨/٤ ، ٣٥٩ ٠

الاسنيلاء على دمياط (كتاب): ١/٢١٠٠

اسحق بن ابراهيم : ٤/٣٥٣ ، ٣٥٤ ، ٣٩٣ ٠

اسحق كومزين : ٣/٧٩ ٠

اسحق بن يوحنا : ٢٠٦/٣ ـ ٢٠٨٠

اسدود (= أشدود = ازدود) : ٤/ ٢٥٩ ، ٣٦٠ ٠

الاسرائيليات: ٤/٨٨٠

اسرائيل : ٤/٣٣٧ ٠

الاسرائيليون: ٤/٣٨٨٠

- الاسطبلات: ١/١١٤٠
- الاستقهسلار : ٣/٨٠ ، ٨٢ -
 - اسقف ارتاح : ١١٥/٣ .
 - اسقف ارواد : ۲/۱۱۵ .
 - اسقف أميين : ٢/٤٤٣ -
- اسقف انطرسوس : ٣/١١٨٠
 - اسقف اورنج : ۲/۰/۲ ۰
- استقف المبترون (البطرون) : ٣/١٥/ ، ٤/٧٧
 - استقف بوفيه : ١٨٢/٣ .
 - اسقف بیروت : ۱۱۱/۳ .
 - اسقف جبيل : ٢٧٠/٤ •
 - اسقف الرما : ١٩١/٣ ·
 - اسقف ريمز : ٢/٣٥٠ ٠
 - اسقفية روان: ٢/٢٦ ٠
 - اسقفية صور : ١/٥٤ ٠
 - اسقفية صيدا : ١١١/٣ .
 - اسقفية طرسوس: ٣/١٠٩٠
 - أسقفية عرقة : ٣/١١٥ •
 - . أسقفية عكا : ١١١/٣ ·
 - السقفية كورتينيوم : ١٩١/٢ .
 - 7 101200
 - أسقفية مرقلية : ٣/١١٥ ٠
 - اسقفية هيرا بوليس: ١٩١/٣٠

hito/home, at the lead of the

```
: (Alexanderium
                         اسكنداليوم (Scandalium
                                           · 1 / 40/4
الاسكنر المقدوني : ١/٨٥١ ، ٢٧١ ، ٣/٤٢ ، ٤/٨٦ ، ٤/ ٢٢ ، ٢/٢٢ . ٢/١٢ . ٢/١٢ . ٢/١٢ .
                    اسكندر كونت جرافينا : ٩٩/٤
اسكندر كونت كونفرسانا (Conversana) ١١٧/٤،
          اسكندرونة : ١/٣٣٢ ، ٣٨٧ ، ٣/ ٨١ ، ٣٨٧ ٠
الاسكندرية : ١/ ٢٩ ، ٦٨ ، ١٦٧ ، ١٧٣ ، ٣٨٧ ،
, AY - A0 ' AL ' A1 ' B0 ' B0 ' AL ' AA ' A0 ' A0 ' A0 ' A
                                   · YA9 , Y97 , 1VV
                      اسكندرية الصغرى: ١ / ٢٤٧ ٠
                          الاسكندناويون: ۲۹۱/۲
    ٠ ٧٩ ، ٧٨ ، ٢٥/٣ (Scythians) الاسكيثيون
         اسكيفا (ارملة ولترامير طبرية): ١٨٣/٤٠
```

الاسكيفا (الرملة ولتر امير طبرية) : ١٨٣/٤ .
اسكيفا (الرملة ولتر امير طبرية) : ١٨٣/٤ .
اسماعيل بن ابراهيم عليهما المسلام : ١٩٨/٢ .
الاسماعيلية (طائفة) : ٣/٥٥٤ .
الاسماعيليون (العرب) : ٤/٨٣٣ .
الاسمانجوني (لون) : ٤/٤٣٣ .
الاسهال (مرض) : ٣/١٥٤ .
اسوزومينوس : ٢/٧٠ .

آسيا الصغرى: ١/٥، ٥/١، ١٢٤، ١٢٨، ١٥٨، ١٥٩، 1 AT . 3 PTY . 737 . AOY . 3 3 OT . 1 TT . AFT _ YFT .

أشارد مقدم الداوية (Achard) . ٣٥٨/٢

اشتينوس: (Aschetinus) اسقف بيت لحم: ۲۸۰/۲ اشعيا : ٢/٢٢١ ٠

أشور : ۲/۲، ۳/۹۲ ٠

(Eschiva ، زوجة ريموند الثالث) : اشبيقا

الاصطدرى: ١٤/١٤٠

· ۲۸۸ ، ۲۸۷ ، ۲۰۰ ، ۲۰۰/۲ (Atalia) اضالیا

اطفيح : ٤١/٤ ، ٥٨ ٠

الأعراب (وانظر العرب ، والاسماعيليين) : ٢٢٢/٤ ، ٢٤٤ - 10، ۲۷ ، ۲۷ ، ۲۷ ، 7/3 ، 7/3 ، 7/3 ، 7/3 ، 7/3 ، 7/3أعمال أمراء الثبرق : ٢١/١ ٠

أعمال الفرنجة وحجاج بيت المقدس (كتاب): ٢٣/١٠

الاغريق: ١/٦٧، ٨٨، ٨٨، ٨٨، ١٤٠، ١٤٢، ٢٥١ ـ ١٥٢ ـ 301 , 151 , 751 , 351 , 781 , 081 , 581 , 177 , 577 , xox , Y·7 , XXX , YPY , Y/7 , YY/ , YYY , ·YY , · FT , YVV , YV0 , YVE , Y-9 , Y-7 , Y-0 , 171 , 17X , 17Y Child Annual Pate Ball Con

```
المرابع الم
 أفامية ( = أفاميا ، وفامية Apamea . ١٩٠ ، ٢٢/٢ ، ١٩٠ ،
                                                              · 778 . 1.9 . 00/7 . 707 . 781 . 77V
                                                                                                                                               افرایم: ۲/۸۲
                                 افريقية: ١/٨٦، ٣/١٥، ٢٦، ١٤/٤، ٥٣٠
                                                  افسجويا ( منطقة قرب فارس ) : ۲۹٥/۲ .
7 \wedge 1 / 7 ، 77 \wedge 7 / 7 : (Ephesus) ابسوس = (Ephesus)
                                                                                                                                 - TAV , TIT . TT1/E
1/101 , 171 .
                                                                          الأفضل أمير الجيوش (Emireus)
                                                                                                                                                                     · ٣٧٠ , ٣٤٣
                                                                                                                                 افلاطون : ٤/٥٥ .
                                                                  افینیون (Avignon) ۱۹۸۱/۳
                                                                                                                       نق سنقر : ١/ ٢٧٩ ·
اقليم البقاع : ٦/٦٥ ، ٤/ ٢٩ ، ١٦٩ ، ١٥٢ ، ١٥٤ ، ١٨٣
                                                                                                               3 X 1 , 177 , 3/7 , 7/7 ·
                                                                                                               اقليم المثغور: ١٥١/٣٠
                                                                                اقليم الجزيرة : ٤/٣٠٠ ، ٣٠٩ ٠
                                                                                 اقليم السدواد : ٤/٢٨٦ ، ٣٠٣ ٠
                                                                                                                            اقليم لوكا: ١٤٨/٤
                                                                                                           اقليم المزارع: ٣٠١/٤٠
```

الاكراد : ١/ ٢٣٩ ، ٤/٨٨ •

اکسفورد: ۱/۱۱ ۰

اكل لحوم البشر: ٢/٤٠٠٠

اکویتانیا : ۲/۳۱۲ ، ۱۰۳۳ ، ۱۷۳ ، ۳۸۲ ، ۳۲۱، ۱۰۳، ۲۳۶ ۰ ع. ۲۳۴

اكويليا : ١/١٧٧ ٠

اكيوليوس (لقب بلدوين الثاني) : ٢/٣٥٠ ٠

ألب ارسالن: ١/٨٦ ، ٨٤ ٠

البرت (Albert) أسقف بيت لحم) : ٤/ ٢١٧ ، ٢٢٦ ، ٢٢٦ ، ٢٦٦ .

البرت دیه (او دیکس المؤرخ ۲۲/۲ : ۳۲/۲ . البرت دی کانیانو : ۱۹۹۱ .

البيريكرس (الأسقف Albericus البيريكرس (الأسقف

hillo Anna de Indiado Con

التونتاش (الطنطاش) : ۲۲۳/۳ ، ۲٤٥ ، ۲٤٦ ، ۲۹۷ ،

اليمازار (انظر لعازر، وكذلك الملحق) •

العازارية : ۲۱۳/۳ ، ۲۲۳ ، ۲۳۹ ، ۲۸۸ ٠

الفانوس (التاجر المسيحي) : ١٢٢/٣ .

الفونس بن ريموند الصنجيلى (كونت تولوز) : ٢/٥٢٠ ، ٢٩١/٣

الفيرا (Elvira رُوجة كونت ريموند الخامس):

الكسياد : ١/٤٣ ، ٤٢ ، ٢/٠٠ ، ٣/٨٧ ، ٧٩ ، ١٥٠ ، ٢٢٢ ، ٢٢٤ ، ٢٢٢ ،

الكسيوس كومنين البروتوسيباستوس (Protosebastos) : 8/27 ، 7۷7 ، 7۷7 ، ۲۲۲ ، ۸٤/٤

الكسيوس كونتستفانوس

: (Megalducas =) Contostephanus

· YVV . 11V/6

الكسيوس بن يوحنا الثاني : ٣/٢٠٠ ، ٢٢٠

اللتيريا: ٢/٥٦٠

الليريا: ٤/ ١٠٠ ، ٣٥١ .

الليريكون (الليريكوم) : ١/١٩٠ ، ٤/٣٦٣ ، ٣٦٣ ٠

· YVE/で・1/VP・7/3VY・

المانيا : ١/٠/١ ، ٣/٨/٣٠

الياريدو (زوجة سيشاريوس) : ٣/٥١ ٠

الياس (النبي) : ٤/٤٠٠ .

: (Eleanor of Aquitaine) اليانورا الفرنسية الاكويتينية ٢٨٩ /٣٥ . ٣٢١ ، ٢٨٩ /٣

اليس (Alice) (ابنة بوهيموند) : ١٨٦/٣٠

. 44

اليس (أميرة أنطاكية وأخت مليزند والرملة بوهيموند) : · 179 . 177/4

الميشة (جزر) : ١٤/٢٥٢ ، ٣٦٤ ، ٣٦٥ ٠

اليشع : ١٤/٥ ، ٢٦٦ .

اليعازار (انظر العازار ، ولعازر St. Lazarous , 744/8 , 714/4

(Alix بنت تبولولد الكبير وزوجــة لويس السايع) : ٤/ ٢٦٠ ٠

اليناندوس (Elinandus صاحب طبرية) : ۲۲۸/۲ ، ۳۰۷ امارة انطاكية (انظر انطاكدة) ٠

المارة الرها (Edessa ، وانظر فيما بعد الرها) •

أمالريك Amalric) بطرك القسدس) : ١ / ٣٩ ، 7 373 , 3 0 1 , 77 , 1 1 , 78 , 3 1 , 77 , 70 1 , 77 .

أمالريك (رئيس دير حبقوق) : ٢٦١/٢ .

أمالفي (Vmylti) : ٢/٧٨٦ ، ٢٨٩ ·

الأمالقيون: ١/١١ ، ٨٨ ، ٢/٧٢ ، ٣٨٨ ٠

الامير اطور الكسيوس كومنين (Alexius Comnenes) 1/37, 73, .31, .10/ _ 100, 181, 18., 87, 78/1

7\ X0 , P0 , F71 , P1 , 317 , c17 , PFY _ 177 , 177 ,

· 777 , 178 , 79/7 , 787

Tibo Jamas at Trakeboli Cont الامبراطور الكسيوس الثاني بن مانويل: ٢٥٨/٢ ، ٢٥٩ ، · 777 الأمبر اطور الماسيس : ٤/٠٠ • الأمبر اطور الماسيس : ٤/٠٠ • الأمبر اطه ، ١٠٠٠

الامبراطور تيودوسيوس : ٤/٤٤ ٠

الامبراطور جستنيان: ١٤٤/٤

الامبراطور فردريك : ٤/٨١ ، ١١٥ ، ١٧٦ .

الامبراطور قسطنطين الأول : ١/٧٠ ، ١٩٩٠

الامبراطور كونراد : ۲۲۰/۲ ، ۲/ ۲۲۹ ـ ۲۷۱ ، ۲۷۳ ـ · ۲۲٠ ، ۲۱۲ ، ۲۱۰ ، ۲۰۲ ، ۲۹۸ ، ۲۲۰ ، ۲۲۲ . ۲۷۸ . ۲۷۵ · ۲09 , 199/E

الامبراطور قسطنطين بن قسطنطين بن هرقل: ٢٥٨/٤٠ الامبراطور قسطنطين السابع (ابن ايرين) : ١٩٩/١ . الامبراطور قسطنطين (العاشر) دوكاس : ١٧٧/٢ -الاميراطور مانويل بن الكسيوس كومنين :

. 19V , 1V7 , 17E _ 17V , 1E7 , 1E0 , 1ET 1EY , 1E. , YOV , YET , YET , YTO , Y-A _ Y-O , Y-1 , YT1 , You

· TTV , T17 , TY1 _ TYT , T17

الامتراطورية البيزنطية : ٢/٥

الامبراطورية الرومانية : ١٩٩/٤ .

۱۱۰/۳: Amida

الآمر باحكام الله الفاطمي : ٨٠/٣

```
امراء التركمان: ۸۱/۳
                الأمم : ٢/٢٢١ ، ١١٧ ، ٤/٢٢٢ ، ١٣٧٠
                             امیجارا : ۱۹٤/٤ .
   أمير الجيوش (Emireus) انظر الأفضل) ·
            أمير على زعيم طائفة المشيشية : ١٢٦/٣
۱۰ ۳۸۱/۳: (Anastasius IV) اناستاسیوس الرابم
، ۱۷۲ ، ۲۶ ، ۳٤/۱ : (Anna Comnena) ) اناکومنینا
3V/ _ TV/ , /A/ _ 3A/ , FA/ , PA/ _ /P/ , ... , ar ,
. YAA , YTO , YAA , YA- , YOY , YYY , YYY .
               · XY/£ , 10 · , V9 , VX/T , T9£ _ T9Y
                     انترادوس : ۲/۲۷ ، ۱۳۶۲ •
               (Antipiatris)
: Y\07 , 1X1 ,
                                انتساترييس
               · YEE/E , EOE , 107 , 171/T , Y1X
           انتیوکس بن سلوقس : ۱/۲۷۱ ، ۲۳۸/۲
                             انتیفاری: ۱۷۷/۱۰
                   انجازات الملك عمورى : ١/٢٨ ٠
      (Enguerrand of Hugh St. Pol) انجران بن هيج
                             · ٤ · / ٢ . ٤ · 0 . \ ٤ · / \
  انجلترا : ١/١١ ، ٢/٣٢ ، ١٩٤ ، ٣/٢١ ، ١٣٧٠ ٠
                 الانجليز : ١/١٥ ، ١٦ ، ٢/١٦٧ ٠
                              انجوسينا: ١٥/٣٠
```

hito/home, at the lead of the

```
١٥٢/٣ : الإنجيل المرابعة المرا
```

ندروز (القديس St. Andrews اندروز (القديس

اندرومیدا : ۲/۱۰۵ ۰

أندرونيكوس انجيلوس: ٤/٧٧٠ ، ٢٧٨٠

اندرونیکوس البیزنطی : ۱۹۲۶ ، ۹۷ ۰

اندرونيكوس كومنين : ١٦٣/٤ ، ٢٧٥ ، ٢٧٦ •

اندرونيكوس المغتصب للعرش : ٢٨٢ ، ٢٨١ ، ٢٨٢ ، ٣٣٩ ٠

اندرونیکوس بن یوحنا الثانی : ۲۲۰ ، ۲۲۰ ۰

اندریا (کونت راباکانینا): ۳۸۳/۳ ۰

اندریاس : ۳۹۸/۳ ۰

انر (معین الدین Anardius : (معین الدین

· TO9 , Y9V , Y57 _ Y5T , Y1A , \AE , \AT , \A.

• ۱۲۱/٤ : (Anselm de Pass) انزلم دی باس

• ۲۷۸ ، ۲۷۷/۲ (Ansaldus انسالدوس

انسلم دی بیوری: ۹۷/۳ .

انسلم (أسقف بيت لحم) : ١٩٣/٣ ، ٢٠٣ ٠

انسلم (قیم برج داود): ۲/۲۸۲ .

انسلم (دی) ریمونت : ۱/۶۰۶ ، ۴۰۸ ۰

انطاکیة : ۱/۳۳ ، ۳۰ ، ۵۰ ، ۲۸ ، ۲۶۲ ، ۲۶۹ _ ۲۰۱ ، of7 _ AF7 , Y9A , Y9Y , YXI _ YY9 , YV7 _ YV , XFX , XIA _ YIO , TIV , TIO , TIE , TIT , TIV , TIO _ TIT , TEE , TET , TTT , TTT , TTT , TYN , TTV , ٣٦٩ , ٣٦٦ , ٢٦٤ , ٣٦١ , ٣٦٠ , ٣٤٩ , ٣٤٧ , YAY _ YXY , YXY , YVX , YVY , YVO , YVE , YYY , YVI ··3 , F·3 , ·/3 , F/3 , P/3 , 173,7/7/,V/,A/,/7 70 _ Po , VF , I-1 , IT1 , PT1 , TSI , PT1 , VV , , YIW , YIV , Y.Y , 198 , 191 , 187 , 170 , 177 , YOT , YOO , YOY , YEY , YEY , YEY , YTY , YYX , TIX , TIX _ TIT , TIX , TI , TI , TIY , TYY , TIX . TOT . TYT . TYT . TET . TET . TYT . TYT . TT. , £1 , £2, TV **"7\"**" , YA", YVV, Y71, P71 , Y71 Y01 , Y0V Ve , 17 , 77 , 77 , 79 , 99 , 1.1 , 7.1 , 771 , 771 , 771 , , 170 _ 178 , 17. , 18A 18V , 18. , 187 _ 188 , 179 , Y·٣ , Y·1 , 19A , 197 , 19Y , 10P , 17Y , 17Y , , TTA , TTI , TYA _ TYE , TYY , YAI , YAA , YYT ·3 7 , 737 , 757 , 763 , 763 , 763 , 763 , , 777 , 709 , 778 , 717 , 717 , 717 , 707 , 767 , hillo Anna de Hallada Con · ٣1٢ , ٣0٤ , ٣١٥ , ٢٦٦ ۰ ۲۳۱/۱ : ۲۳۱/۱ سندری : ۲۳۱/۱ ۰ سندری : ۱

الأنطاكيون : ٤/٣٦ ، ٣٧

انطرسيوس : ٢/٢٤ ، ٨٤ ، ٥٢ ، ٢١٦ ، ٤٧/٢ ٠

انطورية وتسمى بالجيدور: ٤/١٩٤٠

أنكرنا : ٢/٢٨٢ ، ١٩٤٤ ، ١٩٥٠ •

انوسنت الثاني : (Innosent II) : انوسنت الثاني . 117

أنى : ١/٢٧٢ •

أهل الكنيف: ٣٦٢ .

الأوبئة: ١/٨٠/

اوتو أسقف اورنج : ٣٠٦/٣ ٠

اوتو ديزبيرج (سفير بلدوين الثالث الى ببزنطة) : ٣/٢٤٦٠ .

اوجستوس قيصر : ٢٢١/٢ •

ارخيانوس: ١٨/٣٠

اودر أسقف صيدا : ١٩٦/٤

اودو رئيس شمامسة صور : ٢٦٨/٤ ٠

اود يسا (= Odessa وهي الرها): ١ / ٢٥٨ ٠

١ور (المدينة الكلدانية) : ٢٤٨/٢ .

```
اورنج المدينة : ٢/١٢٤ ٠

اوريا الحثى ( ومختضره اورى ١ انظر الملحق ) : ٣/٠٢٠ ،

١٥ ٣٩٠ ٠

اوريجن : ١٧/٣ ، ١٨ ٠

اوريسيوس الأسقف : ١٠/١٠ ٠

اوفيد ( Ovides) ٢٧/١ ، ٢٧٤ ٠
```

اوفيرن : ١/٨٩ ٠

ال الكتافيوس (كردينال كنيسة سنت سيلفيا) : ٢٦٦/٣ ٠

Child Annual Pate Ball Con

ايبيريا : ۲/۹۹۲ ٠

ايتوريا (وانظر ايطورية) : ١٧٣/٢ .

ایتیبه دی منجناك : ۳/ ۲۸۹

ایرین (Irene می برتاسولزباخ ، وانظرما مناك) ۲۲۱ ، ۱۰۹/٤

ایزابیلا Isabella (بنت جوسلین صاحب الرها) : ۲۲۷/۶ ، ۲۰۰/۳

ایزابیلا (صاحبة تورون) ٤/٣٣٨ ٠

ایزیدور کونت دای : ۱/۱۱ ، ۴۰۵ ، ۲/۱۲۲ ۰

ایسوریا : ۱/۲۸ ، ۲۲۰ ، ۲۷۲ ، ۲۸۳ ، ۲/۳۰ ، ۳/ ۲۰۰ ، ۳/ ۲۰۰ ، ۲۲۲ ، ۶/۸۰۲ ۰

الايطاليون: ١٦٢/٤٠

ايطورية : ٣٤/٣ ، ٤/٤٣ ٠

ايف: ۲۷۷/۲

۰ ۲۸۰/۳ : (Evrard de Breteul) ایفرار (دی) بریتل ، ۲۱۹ ، ۱۱۰/۱ : (du Puisset) ایفرار (دی) بویسیه ۰ ۲۸۰/۳ ۳۱۷

```
ايفو: ١/٤٧٢ .
```

ايفيتا (Iveta بنت بلدوين الثاني) : ٣٤٢/٢ ·

ایقیتا (أخت الملكة ملیزند ورئیسة دیر راهبات سنت لازار): ۳/۲/۲ ، ۶۰۱ ، ۴۲۸ ، ۲۱۲/۳

ايفيوس : ٢/٧٧/٢ •

الايقونات (Icons) الايقونات ۱٦٦/٤:

ایکارد (Aicard مقدم فرسان الهیکل) : ۲/۳۸۲ ۰ ایلة : ۲۲۰/۳ ، ۲۲۰/۶

T TAL TYY - -- 11:11

ایلغازی : ۲/۲۲۲ ، ۲۵۸ ، ۲۰۱ _ ۲۰۲ ، ۲۰۱ ، ۳۰۹ . ایلوس المؤمن : ٤/۲۲۲

، ۲۷۱ ، ۲۲۸ ، ۸۲ ، ۸۲ ، ۸۲ ، ۲۲۸ ، ۲۲۹ ، ۲۷۲ ، ۲۷۲ ، ۲۷۲ ، $^{\circ}$ ، ۲۷۲ ، ۲۷۲ ، ۲۷۲ ، ۲۲۸ ، ۴۹۵ ، ۲۷۸ ، ۴۹۵ ، ۲۷۸ ، ۴۹۵ ، ۲۷۸ ، ۴۹۵ ، ۲۷۸ ، ۴۹۵ ، ۲۷۸ ، ۴۹۵ ، ۲۷۸ ، ۴۹۵ ، ۴۹۵ ، ۴۷۸ ، ۴۷

ایلیا (أرض) : ۸۲/۲ ، ۸٤ ۰

ایمری (Aimery بطرك انطاكیة) : ۱۹۹/۳ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰

أيمن فؤاد سيد : ٤/١٦٤ ، ١٦٥ ٠

ايميكو (Emicho الكونت): ۱۳۸/۱

ايديلونا (بنت أخى رالف البطرك والمستشار الملكى) : ١١٨/٣

hito/home, at the lead of the

اینیاس : ۲/۸۸

اليـوب : ٤/ ٢٧٠ ، ٢٧١ .

```
باب الجميل : ٢/٨٨ ٠

باب داود : ٢/٢٨٢ ، ٢٨٢ ٠

باب الدوق : ٢/٨٢ ، ٢٨٢ ٠

باب السامرة : ١/٨١١ ، ١٢٤ ، ١٧٩ ، ١١٢ ، ١٧٩ ٠

باب سان استفان : ٢/٩٩ ، ٩٧ ، ١١١ ، ١٢٤ ، ١٧٩ ٠

باب غزة : ٣/٣٣ ٠

باب القدس : ٣/٣٣ ٠

باب الكلب : ١/٢٨٢ ٠

باب يافا : ٣/٢٣٣ ٠

البابا اسكندر المثالث ( هو رولاند كاردينال كنيسة رومة ) :
```

ايود (دی) مونتفوکون : ۱۷٤/۳ ٠

باب اليون (بابليون) : ٤/٥٨

باب جبل صهيون : ٩٧/٢

باب البحر: ٣٥٢/٣٠

٠ ٢٧٠/٢ : (Eutyches) أيوتيش الراهب

اييللوس هادريان : ٢/٢٨ ، ٩٢ ، ٣/ ٢٠ ٠

باب بولص : ١/٢٧٦ ، ٢٨٢ ، ٢٨٦ ، ٣/٥٧ ٠

باب الجسر: ١/٢٨٢ ، ٢٨٣ ، ٢٨٦ ، ٢٥٧ ، ٣٦٤ ، ٤٠٤ ٠

Cito: Annie al France Con

```
المايا بسكال الثاني (Paschal II) المايا بسكال الثاني
OAY , YAY , PIT , TTY , TTY , TAY , YAY , YA
                                        · YEX , YEV
                        البابا بوردينوس: ٢٤٧/٢٠
البابا جريجوري السابع : ١/٦٥ ، ٩٥ ، ٩٦ ، ٢٠٠٢ ،
                                              · YEA
      البابا جلاسيوس الثاني: ٣٤٢/٢ ، ٣٤٧ ، ٣٤٨ •
                  بابل: ۲۸۲/۱ ، ۲۸۸/۲ ، ۲۸۲/۱
بابليون : ۲/ ۱۹۹ ، ۲۷۹ ، ۲۲/٤ ، ۳۳ ، ۲۲ ، ۲۷ ، ۷۳ ،
                              · 17. , 1.9 , A0 , V9
                         بابيريوس القنصل: ٤/٧٦
                     بابيلاس ( الشهيد ) : ٢٧٥/١ •
                                البابين : ٦٣/٤ •
                           باتساونيوس: ١٥٩/١٠
ساقى الملك ) : ٢٠٤/٣ ،
                        Paganus)
                                     باجانوس
                               · ٣٢٨ . ٣٢٧/٤ . ٢٢١
                      باخوس : ۲۷۳/۱ ، ۲۹۹/۴ .
```

باراك (Barac الطبيب المقدسى المتهم بدس السميم للبلدوين الثالث): ٣-٤٥٠ ٠

hito/home, at the lead of the

باراموس : ۳/۲۷۸ ۰

بارٹیا : ۲۷۲/۳ ۰

```
البارثيون ( القرس ) : ١/١٤ .
                                    ب رسیس
بازداسیس
نامه
    • ۲۷٤/۱ (الجبل Parnasis)
      باری (Bari) ۱۹۳، ۱۷۵/۱ (Bari)
                              باریس: ۱۱٦/٤ ٠
    باریسون (Barison کونستابل یافا ) : ۲۵۸/۲
                                باسدان : ٤/٣٢٦
               باشان : ۲۱۸ ، ۲۱۷/۱ ، ۲۱۸ ، ۲۲۸
                           الباشورة: ٤/٢٤٦٠
                الباطنية ( طائفة ) : ١٨١/٣ ، ٨٨ ٠
              بافاریا : ۱/۱۱۰ ، ۱۳۵ ، ۳/۲۲۹ ۰
                          الباغاريون: ١/٢٨٣٠
                          بافلاجونيا: ٣/٢٧١٠
باكراد ( الارمنى ) : ١/٢٤٩ ، ٢٥٦ ، ٣٣٠ ، ٢٦/٢ ٠
                      بالأق بن صفور: ٢٧٣/٤.
                                بالس: ۲/ ۲۹
          بالميرا (Palmyra) ۱۹٤/٤ (Palmyra)
              باماخیوس (Bamachius) باماخیوس
                            بامبیرج: ۳۲۰/۳ .
   بامغيليا : ٢٠٠/٣ ، ٤/٨٥٢ ، ٣٥٤ ، ٢٦٨ ، ٢٦٩ ٠
             بان ( من الآلية القديمة ) : ٢١٨/٣ .
```

بانونیا ۳/۲۷۰ ۰

بانیاس (Banias) وقد یقال لها بلیناس) : ۲/۳/۲ ، ۱۷۲ ، ۱۷۲ ، ۱۷۲ ، ۱۹/۳ ، ۱۷۲ ، ۱۸۲ ، ۱۸۲ ، ۱۸۶ ، ۱۸۲ ، ۱۸۶ ، ۱۸۲ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۸۰ ، ۱۲۰ ، ۲۲۷ ، ۲۲۷ ، ۲۲۷ ، ۲۲۷ ، ۱۹۳ ، ۲۲۷ ، ۲۲۷ ، ۱۹۳

بارساونيوس (ملك الاسبرطيين) : ١٥٩/١ ٠ باين (المستشار الملكى) : ٢/٨٥٣ ، ٣٧٦ ٠ بترا لنكسبا : ٢٩٧/٢ ٠

البتراء (Petra) ۱۹۷/۲، ۳۱۷/۲، ۱۹۷/۲، ۱۹۷/۱، ۱۹۷/۶، ۱۹۷/۲، ۱۹۷/۰۰ ، ۱۹۷/۲، ۱۹۷/۱، ۱۹۷/۶، ۱۹۷/۲، ۱۹۷/۱۹

البتراء الصحراوية: ٤/٣٢٧ ٠

البترون (البطرون) : ۲۰/۳ .

بتسيلوس بن جالوس : ٤/٧٦ ٠

بئينيا : ٤/٣٦٧ ٠

البحر الأبيض المتوسط : ١/١٥٨ ، ٢٠١ ، ٢٧٠ ، ٢٠٢٠ ، ٤٥٨ ، ٢٠١ ، ٢٠٨ ، ٤٥٧ ، ٤٥٧ ، ٣٣٧ ،

البحر الأثالي (الخليج الاثالي) : ٣/٧٨٧ · البحر الأثالي (الخليج الاثالي) : ٣/٧٨٧ · البحر الاحمر : ٢/٣٢٦ ، ١٨/٣ ، ٢٦٢ ، ١٩٢١ ، ١٩٧١ ، ١٦٣٨ ، البحر الأدرياتيكي : ١/١٥٢ ، ١٦٩١ ، ١٧٧١ ، ١٦٣٨ ، البحر الأدرياتيكي : ١/١٥٢ ، ١٦٩١ ، ١٩٨٨ ، البحر الأدرياتيكي : ١/٢٥٢ ، ١٩٨٩ ، ١٩٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨ ، ١٩٨٨ ، ١٩٨٨ ، ١٩٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٩٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٩٨٨ ، ١٩٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨٨ ، ١٨٨٨ ، ١٨

بحر ایجه : ۱/۳۵۷ ، ۱/۳۵۳ ۰ بحر بنطس : (= البحر الأسود) : ١/١٥٨ ، ١٦٠ . بحر الجليل: ٢/٢٧ ، ١/٢٥ ، ٢٥٧ ، ٢٨٥ ، ٢٠٧ ، · ٣٨٠ , ٣٧٩ بحر الشام (انظر البحر الأبيض المتوسط) . بحر القلزم ٤/٩٠٠ بحر لموط: ٤٠٢/٤ ٠ البحر الميت (ويسمى بحيرة الملح وبحيرة الاسفلت) : , TTE , TAE , 101/E , TEN , 1VT , OT/T , T.4 , A./Y البحيرة: ٤/ ٨٩ ٠ بحيرة البطرك : ١٥٨٨ ٠ بحيرة جينيسارت : ٢/٨٦١ ، ٣/٤٢٥ ٠ بحيرة الحولة (وقيل لها ايضا بحيرة مبروم) : ٢١٨/٣ . بميرة طبرية : ٤/٣٢٠ ، ٣٨٠ ٠ بحيرة ميخائيل : ٢/٤٠٩ ٠ بحيرة مبروم (انظر بحيرة الحولة) ٠

بر آمن (مدينة الاله آمون) : ١٨٨/٤ •

برتا (انظر بيرتا سيلزباخ) ٠

بربير قوص (أي قوص الحارة) : ٤/٨٨ ٠

ىرترادا Bertrada (زېچة رنچن): ۹۱،۹۰/۳ برترام Bertram (ابن كونت ترلوز الصحيلي) : Y 307 , AAY , TAY , VYY _ YVO , TT. , TOO , TOE/Y · \\\\£ , ETO/T , Y99

برتراند بن جيسلبيرت (Bertrand Son of Gisellbert): 3\AFY .

(دوق بارفاریا) : ۲۰۱/۳ ۰ ىرتواد Bartold

برج الأختين : ١/٣٣٥ ٠

البرج الأخضر: ٣/١٤٠

برج استراتیس : ۲/۹۳ ۰

برج تانکزید : ۲/۹۰ ، ۹۳ ، ۱۰۸ ، ۱۲۲ ، ۱۳۹ ، ۱٤۱ ، * Y19 , 199 , 197 , 197 , 109 , 107 , 169 , 12A

برج تراتاریا : ۲۱/۳ •

برج الجليل: ١٧٣/٢٠

برج داود : ۲/ ۹۰ ، ۱۰۸ ، ۱۳۹ ، ۱۶۱ ، ۱۶۸ ، ۱۶۹ ، · Y17/8 , Y19 , 199 , 197 , 197 , 177

برج شتراتوس (انظر برج استراتوس) ٠

برج فاروس: ١٩/٤ ، ٧٧ ٠

برج المراقبة الأبيض: ٣١١/٣٠

برجاموس في أسيا الصغرى: ٢/ ٢٣٨ ، ٢٦٧/٤ ، Child Annual Pate Ball Con

برجة العاصمة (برجة بالمفيليا) : ٢٦٨/٤ .

```
البرجنديون : ١/٢٨٢ ٠
  برسىق (أمير دمشق Bursequinos) عرسىق (أمير دمشق
                 * 0 V . 0 7 . 1 / 13 _ X3 . 10 . V0 .
                           بركة سلوام : ٤/ ٣٦٩ ٠
                            بركة الضان: ٩٤/٢ •
                  برما ( انظر ایضا الفرما ) ٤/٨٨ ٠
                 برمون ( انظر ايضا القرما ) ٤/٨٨ ٠
                                 برنابا: ٤/٤٥٠٠
برنارد ( بطرك أنطاكية ) : ۲۲/۲۲ ، ۲۲۷ ، ۲۲۱ ، ۲۲۲ ،
                     · 1.6 , 70 , 71/T , 779 , 787
   • ٤٢٠/١ : (اسقف أرتاح Bernard
برنارد ( اسقف صیدا ) : ۱۱۳/۳ ، ۱۹۳ ، ۲۲۱ ، ۳۳۱ ۰
   برنارد (أسقف الله Lydda : ۱۳۲، ۱۱۰/٤ ؛
                برنارد (أسقف الناصرة): ٢٩٨/٢
           ۰ ۲۵۰/۳ : (d'Etampes) برنارد دی تامب
               برنارد د۲ تریمبلی : ۳۸۰/۳ ، ۳۲۲ ۰
    برنارد فاشیه (Vacher) : ۲٤٧ ، ۱۷۲/۳ :
    برنارد دی کلیرفر (de Clairvaux) برنارد دی کلیرفر
               برندیزی : ۲۲۲/۲ ، ۲۹۳ ، ۲۲۲/۲ •
```

بروبونتس: ۱۸۸۱٠

بريانوس (المدينة الاسبوية) : ١٥٨/١ .

البروفنساليون: ١ / ٢٨٣٠

بربة دعشق : ١٤/٥٢٤ ٠

بریتانی: ۱۲۲/۲ .

البريطانيون ١/٢٨٣٠

برينجار الكبير دوق سولزباخ (Sulzbach) : ٢٨١/٣ .

النبز : ٤/٢٥٦ .

بزاعة : ٣/٢٦٤ .

بزواج : ۲/۱۳۲ ، ۱۱۱ ، ۱۲۲ ، ۱۵۳ ،

البسفور : ١٠/١ ، ٨٥ ، ١٢٤ ، ١٤١ ، ١٤٣ ، ١٥٧ _ /T , TTT , T.E , Y.I , 191 , 1AV , 1A1 , 1YE , 171 071 . . . Y PYY . X73 .

بسيديا (او بيسيدية) : ١/ ٢٢٩ ، ٢٣١ ، ٢٣٤ ، ٢٤٦ ، · 77./2 , 7.1

المبشناق : ١٨٧/١ ، ٨٨/٣ ، ٧٩

بصری: ۲/۲۰ ، ۲۰۱ ، ۲۶۳ ، ۲۵۲ ، ۲۰۰ ، ۲۹۲ ، ٤/ ٠ ٣٠٧ ، ٥٠٦ ، ٣٠٢ ، ٣٠١ ، ٢٥٥ ، ١٨٩ hib./hmm.al.makebeh.com

اليصق: ١/٨٨٠

٠ ٥١ ، ٤٢/٤ : قالبنالة عام ١٥٠ ٠

" بطرس الحوارى : ١/١٠٥ ، ٢٧١ ، ٣٧١ ، ٢٠٠ ، ٣/١٠٥ ، ٧٧ ، ٢٠٠ ، ٣/١٠٠ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ،

بطرس رئيس المرتلين بكنيسة القيامة : ٢٢٦ ، ٢٢٦ · ١٩٩ ، ١٩٩ ، ١٩٩ ، ١٩٩ ، ١٩٩ ، ١٩٩ ، ١٩٩ ، ١٩٩ ، ١٩٩ ،

بطرس (اسقف أفامية): ٢٥٢/٢٠

بطرس (اسقف جبل تابور) : ۲۸۸۲ ۰

بطرس (أسقف صور: انظر بطرس البرشلوني) ٠

بطرس اسقف عكا : ٤/ ٢٨ ٠

بطرس اسقف قيصرية : ٣/٣٥٠ ٠

بطرس اسقف ليون : ٣/١٨٢ ، ١٩٢٠

بطرس ايمرى : ٣/١٩٥٠

بطرس بارتلمیو (Bartholmew) بطرس بارتلمیو ۲۹۲، ۳۹۰، ۲۹۷ ، ۲۹۷

بطرس البرشلونى (سلف وليم المؤرخ فى استفية صور) : ١/٠٢ ، ٢١ ، ٣٦٣ ، ٣٥٣ ، ٣٦١ ، ٣٦٣ ، ٣٧٢ ، ٣٧٤ ، ٣٧٤ ، ٣٧٤ ، ٣٧٢ ، ٣٧٢ ، ٣٧٠ .

بطرس بن بطرس لین (Leo) ۱۰۷/۲

بطرس بن جيسيلا : ١/٤٧٣ ، ٢/٠٨٠ ٠

۰ ۲۰۰/۱ (Stenay) بطرس کونت دی ستنای

```
بطرس دی کورتنای (de Courtenay) بطرس دی کورتنای
                       بطرس دی لاتیناتور (de Latinator) بطرس دی
    بطرس الناسك : ۲۰/۱ ، ۶۰ ، ۷۰ ، ۲۰ ، ۲۳ ، ۹۰ ، ۹۱
     , 11V _ 110 , 11. , 1.7 , 1.8 , 99 , 97 , 9T
    P// _ 07/ , P// _ 17/ , 03/ , A3/ , AA/ , A/7 ,
              بطرس الدربوني ٢/٢٣٠
                                                                                 ابن البطريق (سعيد ): ١/٣١٠
                                                                                                                            بطلمية : ٢٤٣/٢ .
                                                                                                 بطلميوس الرابع : ٤/ ٣٨٩ ٠
                                                                                                           بطلموسية (أنظر عكا):
                                                                                                                 ابن بطويطة : ٢٢١/٢ .
                                                                                                     بعرین : ۳/۴۹ ، ۱۵٤ .
    بعليك : ١/ ٢٧٠ ، ٢/٣/٢ ، ٣/ ٢٢٢ ، ٤/ ١٨٤ ، ١٩٠ ،
                                                                                                                                                            · 710 , 190
                                                                                                                                 یغداد : ۱/۲۷۲ ۰
                                                                               البقاع ( راجع : اقليم البقاع ) •
                                                                                                                              البقسر: ٤/٣٧٨ ٠
                                                                                                   ابو بكر الصديق : ١٩٥/٤
                                                               بلاجونيا: ١/١٧١، ١٨١، ١١١٤٠
                                                                                بلاد أشور: ٣/ ٢٣٥ ، ٤/ ١٨٩٠
بلاد العرب : ١/ ٧٩ ، ٢/ ٢١٦ ، ٣١٨ ، ٤/ ٣٨ ، ٦٩ ، ٥٦٠ العرب عليه المستحدد ا
```

```
بلاد المؤانين : ٤/٣٢٧ ·
                           البلاذري: ١٥١/٣٠
بلاس ( الموالي المتركي ) : ١/٢/٢ ، ٢٦٤ ، ٢٩ - ٣١ .
           بلاشیرنای (قصر (Blachernae)
18 , 17./1
     ٠ ٢٢١ ، ٢١١/٣ (Blanche Garde) بالانش جارد
يلبيس : ٢٥/٤ ، ٢٨ ، ٢٩ ، ١٠ ، ٢٤ ، ٨١ ، ١٠٢ _
                               . 111 . 11. . 1.1
                 بلجراد : ۱/۱۳ ، ۱۱۲ ، ۱۳۲ ٠
        بلدد الشوحى: ٤/٤٠، ٣٤٠، ٣٧٠، ٣٧١،
بادوك ( حاكم سميسطة   Balduk : ١٩٥٠ / ١ ، ٢٦١ ،
                                377 , 7/71 , 77 .
             بلدوین ( رجل تنصر ثم ارتد ) ۲۹۲/۲
         بلدوین (اسقف بیروت): ۱۹۳، ۱۹۳،
              بلدوین ( اسقف قیصریة ) : ۳۸۰/۳ .
بلدوین بن استاس کونت بولونیا : ۱٬۱۰۱، ۱۵۱، ۱۲۱،
                بلدوين ( حارس القبر ) : ۲۹۳/٤
بكدوين ( صاحب الرملة ) : ٢٥٨/٢ ، ١٣٩/٣ ، ٢٥٩ ،
. 777 . 377 . 3717 . 177 . 177 . 177 . 178 . 178 .
                                              227
```

بلدوین (صاحب عرعش) : ۳/ ۲۵۹ ، ۲٦٠ ، ۲٦٤ ٠ پلدوین (الخامس الطفل ابن أخت بلدوین الرابع) : ۳/۲۷، ۳۲۱ ٠

بلدوین بن استاس کونت بولونیا : ۱/۱۳۹ ، ۱۵۰ ، ۱۵۱ ، ۱۲۱ ، ۱۲۱ ، ۱۲۱ ، ۱۲۲ ـ ۲۶۲ ـ ۲۶۲ ـ ۲۶۲ ، ۲۶۲ ، ۲۶۲ ، ۲۶۳ ، ۲۶۳ ، ۲۶۳ ، ۲۰۳ ، ۲۰۳ ، ۲۰۳ ، ۲۲ ، ۲۲۳ ، ۲۲

بلدوين بن بلبان الكبير : ۲۰۹/۳۰ ، ۲۱۰

بلاوین دی غنت Ghent : ۲۰۷/۱ : Ghent بلدوین دی کالدیرون (du Calderon) بلدوین دی کالدیرون . ۲۲۱/۳ : (de Lille)

بلدوین دی مونت هینولت : ۱/۱۱۰ ، ۱۵۹ ، ۱۸۳ ، ۳۲۲ ، \times ، \times ، \times ، \times ، \times ، \times ، \times

بلدوین الثانی : ۱/۲۲ ، ۲۰ ، ۲/۱۲ _ ۲۳۳ ، ۲۳۲ ، ۲۳۲ ، ۲۳۲ ، ۲۳۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۳ ، ۲۲۳ ، ۲۲۳ ، ۲۲۳ ، ۲۲۳ ، ۲۲۳ ، ۲۲۳ ، ۲۲۳ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ،

بلدوین الثالث : ۱/۳۳، ۳۹، ۵۰، ۳/۹/۳ ، ۲۳۰، ۳۳/۳ میراند. ع אַרפַנָני ווּרָוְיָב װּרְבִּיבְ : וֹ / אַז , אד , אד , אז , וֹ , אַס , אַר ף , אַר ף

البلسان : ٤/٨٧٨ ٠

بلسان جلعاد : ٤/٨٧٨ ٠

بلعام بن بعورة المنسلخ : ٤/٣٧٢ ، ٣٧٣ ٠

البلسم ٤/١٠٨٠

الباغـار : ١/٠٦ ، ١١٢ ، ١١٤ ، ١٢٢ ، ١٥٢ ، ١٥٢ ١٥٢ ، ١٨١ ، ١٨٧ ، ١/٠٧٠ ٠

بلغاریا : ۱/۱۱۶ ، ۱۵۱ ، ۱۵۲ ، ۱۲۹ ۰

البلقاء : ٣/٢/٣ ، ٤/٢٧٣ ٠

بلقاسم: ٣/٣٢٠

بلك : ٢/ ٢٣٢ ، ٢٦٢ ، ٢٦٣ ، ٢٦٣ ، ٣٧ ، ٣٧ . ٣٧ . ٣٧ . ٣٧

البلوط: ١١٧/٤ •

الرط باشان : ٤/٨٢٦ ٠

البليار (جزائر Balearie Isles)

بليان الصغير Balian (صاحب الرملة) : ٣٣٢/٣ . 42/٤

, 11. , 11

بليان النابلسى : ٤/٣٢٤ ٠

بليان (اخو بلدوين صاحب الرملة) : ٤/٣١١ .

بلیان البافاری : ۱۸۰/۶ ، ۱۸۰/۶ .

بلیشم : ۱۷۸/۳ •

. ۸۰ /۲ (Ben) بن

البنادقة : ٢/٤٣٣ ، ٣٧٣ ، ٢٧٥ ـ ٢٨٣ ، ٣/٨٢ . ٤٣ ، ٣٤ ، ٤/٣٢٢ ، ٣٣٩ ·

بنت مصر : ٤/٨٧٨ ٠

البندقية : ٢/٦٢ ، ٢٧٤ ، ٣٨١ ، ٢٨٦ ٠ ٢٢٦ ٠ بندكت (أسقف الرها) : ٢/٨٤٢ ٠

بنفنتی (Benevento) بنفنتی

hito/home, at the lead of the

بن اسرائيل : ٣٢ / ٣٤١ ، ٤٠/٤ ، ٣٦٥ ، ٣٧٨ ٠

بنو جرشوم : ٤٠٣/٤ .

بنو لعوان : ٤٠٣/٤ ٠

بنو هنوم : ٤/ ٣٩١ ٠

۰ ۷۹/۲ : الطليطلى : ۲/۷۹ ، ٠ ٢٥٤ ، ٨٣/٤ : (Poitiers) بواتييه

> $1 \cdot 1/\xi$: (Butella) بوتيلا

بورفيريون: ٢/٨٦١، ٣/١٩، ١٠٨٠

بوريا: ١٢٩/٤ ٠

البوسنة: ٤/٤٣٠ .

بولس المبشر : ٢/ ٣٨٠ ، ٣/ ١٥٢ ، ٤/ ٤٤٢ ، ٢٧٤ ، ٢٥٤ ، · TV . TT9 , TTE , TTY , TOV

بولونيا : ١/٤٤/١ ، ٢/٥٥ ، ١٥١ -

• ۷۹/۳ (Paulicans) البوليكان

بونتس : ١/٨٦ ، ٣/١٧٦ ، ٤/٧٧٧ ، ٣٣٨ ٠

بــونس بــن برتــرام : ۲/۲۹۹ ، ۲۱۰ ، ۳۶۸ ، ۳۲۲ · 181/8 , 188

بوس دی بلازون : ۲/۱ه

بوهیموند (الأول) بن روبرت جیسکارد : ۲۲٫٬۱ ، ۱۱۰ ، 18. 181 , 177 , 170 , 170 , 177 , 181 , 180 XXI , 0PI , 3-7 , T-7 , 777 , 377 _ 777 , 137 TOY _ 307 , TAY , 387 _ TRY , TOY , TOE _ TOY , TE . , TT , TT , TTO , TT , TT , TIV , TIT TTA , TTO , TTE , TOY _ TOT , TO1 , TET _ TEE , TEY YYY _ 3YT , YYY , 3FT , OFT , T.3 , Y/3 , Y/3 , /Y3 144 - 14. 181 , 44 , 40 , 44 , 45 , 18 , 14 , 11/4

بوهيموند الثالث (أمير أنطاكية) : ٢٦ ، ٣٢ ، ٣٦ ، ٣٠ ، ٣٧ . ٢٣٠ ، ٢٦٧ ، ٢٣١ ، ٢٣٧ . ٣٧ . بياتريس (Beatrice زوجة جوسلين الثاني الصغير) : ٣٥ / ٩٥ .

٠ ٣٢٣/٤ ، ١٧٠/٢ : قابيان

بیت ایل : ۲۹۹/٤ ۰

بیت باشان : ۲۷۷/٤ ۰

بیت برنارد دی ند شاتل : ۲۸۱/۲

بیت بیزان : ۲/۲۸۲ ۰

بیت جبریل (أو حبرین) : ۳/۱۳۲ ، ۱۵۳ ، ۱۸۲ ، ۲۲۲ ، ۱۸۳ ، ۱۸۳ ، ۲۲۲ ، ۱۸۳ ، ۱۸۳ ، ۱۸۳ ، ۱۸۳ ، ۱۸۳ ، ۲۲۲ ، ۱۸۳ ، ۱۳۳ ، ۱۸۳ ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۱۳۳ ، ۱۳۳ ، ۱۳۳ ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۱۳ ، ۱۳ ،

بیت جن (Bettegene) بیت جن

بیت جیابرت (Gilbert البافاری) : ۲۸۱/۲

hito:/www.al-makabah Com

بيت سممان الدباغ : ۲۹/۲

بیت عنبا : ٤/٦٨٦ ـ ٨٨٨ ، ٢٩٩ ٠

بيت اللذة : ١٩٣/٤ •

http://www.al-fraktabeh-com

بیت لهیا : ۱۵۱/۳

بیت نوب Bettenubbe : بیت نوب

بيت وعر لبنان : ٣/٤٥٤ ٠

بیثانی : ۳/۲۲ ، ۲۲۲ ، ۱۷۱٫۲۱ ، ۲۲۹ ، ۸۸۳ ۰

بيتيل (عابد العجل الذهبي) : ٢/٢٨

, ۱۲۱ , ۱۲۶ , ۸۶ , ۲۰/۱ (Bythynia) بیثینیه ۲۷۹ , ۲۷۱ , ۲۷۰ , ۲۷۲ , ۲۱۶/۲ , ۱۸۷ , ۱۷۶ , ۱۶۱ ، ۲۲۹ , ۲۲۹ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۸۰ , ۲۲۹ , ۲۸۰ , ۲۸

بيدى (العالم) : ۲/۲ ·

بیرتا السلزباخیة (Bertha Sulzbach ، وکانت تعرف بایرین) : ۸٤/٤ ، ۲۹۸/۳

۳٤/٤ ، ١٥٣ ، ١٣٢ ، ١٣١/٢ Beersheba بير سبح ٢٥٤/٤ ، ١٥٣

• 779 . FT7 ·

بیسارو : ۳/۹۹۳ ۰

بیسان : ۲/۱۲ ، ۲۷۰ ، ۲۱/۲ ، ۱۵ ، ۸۲ ، ۱۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰

. ۲۲۱ ، ۲۲۹/۱ (Pysidia بیسیدیا (بسیدیة ۲۳۱ ، ۲۲۹) ۲۲۱ ، ۲۲۲

بیلا : ۳/۸۰۲ ۰

بيلون (بيلوزيوم = الفرما) : ٤١/٤ ، ٨٨ ، ١٠٣ ٠ بيلين (Bilin) ٣٩/٣

hito/home, at the lead of the

بيمارستان القديس يرحنا : ٤/ ٢٧٩

بین النهرین : ۱۹/۳ ·

بيوتيا Boetea : ٤ ٢٥٤/٤

ببوری (المؤرخ): ۱۰/۱ ٠

```
تابيوت العهد : ٤٠٣ ، ٣٦٠/٤ .
```

۲۱۷ ، ۱۹۰ ، ۱۹۱ ، ۱۶۳/۱ : (Taticius) قاتیکیوسی ۲۱۷ ، ۲۹۸ ، ۲۹۲ ، ۲۹۸ ، ۲۰۲ ، ۲۱۸

تاج الملوك بورى : ٢/٦٩ ، ٨٣ ، ١٥٢ ٠

تاديوس المرسول: ١/ ٢٥٨ ، ٢٤٠٠

تارح (والد ابراهيم الخليل) : ۲٤٨/٢ .

تارنتو : ۱۱۹/۱ ۰

تاريخ الاعمال التي تمت وراء البحر : ٢/٥٠

تاريخ أعمال أمراء المشرق : ١٨/١ ٠

تاريخ الفرنجة وحجاج بيت المقدس : ١/١

تاريخ الفرنجة وغزاة القدس : ٢٣/١ -

التاريخ الكبير: ١/١٦، ٣٥، ٣٧٠

التاريخ المجموع على التحقيق : ٣١/١ •

 تانكريد بن وليم مارشيسيوس : ١٦٩/١٠

تبنین : ۳/۱۰۶

التجديف : ٤/٣٥٨ ٠

التجسس : ٤/٣٣٧ ٠

التدليك بالزيت : ٤/٥٧١ ٠

تدسر : ۲۰/۳ ، ۱۷۶ ، ۱۹۱ ، ۱۹۲ ، ۲۲۱ ، ۲۲۱ ،

تدمر بن حسان : ۲٤۱/٤ .

تدمر الصحراوية: ٤/٢٨٤ ٠

تدهور وسقوط الامبراطورية الرومانية : ١٠/١٠

۰ ۳٤/٤ ، ۲۹٦ ، ۲٤٩/۲ (Trachonitis) تراخونيتس ۲۷۲/٤ ، ۲۷۲/٤

تراقیا : ۱/۲۰۱ ، ۱۹۹ ، ۱۹۰ ، ۲۷۰۲۲ ، ۱۸۸۱ ۰

الترسيم الكنسى : ٩٦/٤ •

ترشیش : ۱٦/۳ •

تسالیا : ۱/۱۵۲ ، ۲۷۶ ، ۱۸۲۸ · تسکانیا : ۱۸۲۶ ·

التسمير : ٤/٧٧٧ •

التعميد : ٤/٣٦٦ ٠

التعميد بالمروح القدس : ٢٩٦/٤ . النعميد بالمنار : ٢٩٦/٤ .

التعميد بالماء : ١٩٦/٤ . ٣٩٦/٤

، ۱۷٤ ، ۱۷۲/۳ ، ۱۰۰ ، ۸۱/۲ ، ۷٤/۱ :(Tekoah) تقوع ۲۸۰ ، ۲۷٤/٤ ، ۲۱۷

تقى الدين الحموى : ١/١ ٠

تل باشر : ۲۱/ ۳۲۰ ، ۲۲۲ ، ۳۲۹ ، ۳۲۹ ، ۲۹۳ ، ۲۹۳ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۳۲۹ ، ۳۲۹ ، ۳۲۹ ، ۳۲۹ ، ۳۲۹ ،

تل تانکرید : ۱۹۲/۲ ۰

تل المحجاج : ٢/٢٢ ، ٢٤٤ ، ٢٧٦ ، ٣٩٣ ٠

تل حمدون : ٢٢٢/٣٠

تل دانیث : ۲۱٤/۲ ، ۳۹۶ ۰

تل شمر : ۲/۲۸ ۰

تل صافية : ٢/ ٢١٠ ، ٢١٣ ، ٢٢٢ •

تل الفرما: ١٨٨/٤

تالل كيسون : ٢٩٢/٤ ٠

التلمود : ٤/ ٢٦٢ ٠

ابو تميم (المعز لدين الله) : ٥٣/٤ .

تنیس : ۲/ ۲۲۹ ، ۱۰۷ ، ۸۷ ، ۱۰۹ ، ۱۱۹ ۰

توبانيا : ٢٢١ ، ٣٢١ ، ٢٢٦ ، ٣٣٠ ٠

التوراة : ٢/٤٧ ، ٣/ ١٥٠ ، ١٥٠ ، ٤/ ٢٣٩ ، ٣٥٣ ، ٣٥٥ ٠

تورانتو: ١٦٢/٤.

تورتوتا : ۲۸۲/۳ ٠

توروس الأرمني : ٢/١٩٤ ، ٣٢٦ ، ٣/١ ، ٤٠١ ، ٤٠١ ، ٤١٧ P73 , 773 , 773 , V03 , 3/17 , 77 , V31 , P31 , -01 . تورون : ١٣٢/٤ ، ٢٣٣٠

توفیلیوس : ۱/۲۷۱ ۰

توما الرسول: ٢٤٠/٣٠

توماس (ابن اخت توروس الأرمني : ١٥٠/٤ .

نوماس بیکیت (Thomas à Becket) توماس بیکیت

توماس دی لافر (de la fére) ۱۳٤، ۱۲۸، ۲۲۸ · 178/7 تيبيريوس قيصر (هو طيباريوس في الاناجيل) : ٣/٨٧٠ ٠

تيتس ليفياس المؤرخ : ٤/٤٤٣ .

تيتس الكبير: ١٩٦١ ٠

تيتس فاسباسيان الامبراطور : ٢/٨٨ ، ٨٨ ، ٩٢ .

تیراس بن بافث بن نوح : ۱۰/۳

تيفانيا (رئيسة دير النساء) : ٢٣/٤ ٠

تيفولى : ٣٨٢/٣٠

المتين : ٢/٢٨١ ، ٤/٢٥٣ ٠

التيوتون : ١/٣١ ، ١١١ ، ١١٨ ، ٢٢١ ، ١٣٧ ، ١٣١ _ ١٣٢ ، ١٣١ ، ١٣٣ ، ١٣٣ ، ١٣٣ ، ١٣٣ ، ١٣٣ ، ١٣٣ ، ١٣٣ ، ١٣٢ ، ١٣٠ ،

تيودورا بنت اسحق (زوجة بلدوين الثاني) : ٣/٧٦ ، ٤٢٨ ، ٤٢٨ ، ٤٢٨ ،

تيودورا (زوجة بوهيموند الثالث الشرعية) : ١٦١/٢ ، ٢٦٣ ، ٢٦٣ ،

تيودورا كالوسنيا : ٤/٢٢٢ ٠

تيودوسىيوس المؤرخ (Theodosius) / ۲۷۰ · تيودوسيوس (بطرك القسطنطينية) : ٤/٢٥٩ ·

تیدری کونت فلاندرز (Tierry of Flanders) ۱۹۲/۳ ، ۱۷۱ ، ۲۳ ، ۲۲ ، ۱۷۱ ، ۲۰۲ ، ۱۷۱ ، ۹۲/۳ ۱۹۵ ، ۲۵۱ ، ۳۳/۲ ، ۳۲ ، ۳۳/۶

```
الثغور: ٣/١٥١٠
```

توبیت الصغیر : ۲۵۸/۱ •

توبیت الکبیر: ۱/۲۰۸۸

الثياب الأرجوانية : ٤/٣٥٦ ٠

ثیاتیرا: ۲۲۸/۲

الثيران: ٤/٨٦٤٠

ثيوبولد الكونت الكبير: ١/٩١١ ، ٣٠٦/٣٠

ثيوبولد الثاني (كونت بلوا وشارترز

Count de Blois et Chartres

· 77. , 18V , 110/8

ثيوفلاكت (المترجم البيزنطى) : ٣ / ٤٤٤ .

ثيوفين (أسقف بورتو) ٣/٥٠/٣٠

جابيلوس: ١/ ٢٥٨ ٠

الجائليق: ١٩٨/٣

جارنةون (أخو الملك لويس) : ٩٧/٣ .

بارنييه دي جراي (Garnier de Grey) جارنييه دي جراي · 197 , 197/7 , 2.0 , TIV

، ۱۷۷/۱ (Gaston de Beziers) جاستون دی بیزییه · 178 , 77/7 , 77A

TID AND ALL THE REPORT COM , 177 , 11./1 جاستون دی بیارن (de Bearn) · 178 , 1.4/7 , 8.0 , 77A

```
۰ ۱۱۰/۱ : (Galen de Calvomont) : ۱۱۰/۱ ، (Galo de Chaumont) : ۱۱۰/۱ ، ۲۲۸/۱ ، ۲۲۸/۱ (Galo de Chaumont) ، ۲۲۸/۱ ، ۶۰۵ ، جالو دی لیل (de Lille) ، ۲۰۷/۱ ، ۳٦۲ ، ۳٦۳ ، ۳٦۲ ، ۳٦۸ ، ۳٦۸ ، ۳٦۸ ، ۳٦۸ ، ۳۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۲۱۸ ، ۶۱۸ ، ۶۱۸ ، ۲۱۸ ، ۲۱۸ ، ۲۱۸ ، ۲۱۸ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹۵ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹۵ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹٤/۱ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵ ، ۲۹۵
```

جبریل الارمنی : ۲/۲۸۲ ، ۱۹۱ ، ۲۳۹ ، ۲۵۰ ، ۲۸۰ _ ۲۸۰ _ ۲۸۳

جبعون : ٢/١٨ ، ٤/٤٧٣ ، ١٧٥٠ ٠

الجبعيون : ٤/ ٣٧٥ ٠

الجيل الأسود: ١/٢٧٦ ٠

جبال الألب: ١/٩٦، ٨٨، ١١٠، ١٥٤، ٢٨٠، ٢/٧٥٧٠

جبال أطلس : ۲/۱۹۰

جبل بارلىيە : ١/٢٧٣ ٠

جبل باشان : ٤/٢٦٧ ٠

جبل برناسيس : ١/٢٧٢ ، ٢٧٤ -

جبال البلقان : ١٥٢/١ •

جبل بنی هلال : ۲۹٦/۳

جبل تابور : ۲/۹۲۱ ، ٤/٥٧٢ ٠

بل التجلى Transfiguration جبل التجلى

جبل تقوع : ٤/ ٢٧٦ ، ٢٧٧ ٠

جبل جرمون : ٤/٢٦٧ ٠

جبل جلبوع : ٤/٣٧٦ ، ٣٧٦ ٠

جبل الجلجئة : ٢/١٨ ، ٣٣ ، ٣٣٠ ، ٣٣٧ ، ٢١٧ ، ٢١٥ ، ٢٨٢ ، ٢٨٢ ، ٢٨٢

جبل جلعاد : ۲/۱۳۳ ، ۲/۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۲۲۱ ، ۱۲۶ ، ۱۷۲۳ ، ۲۷۷ ، ۲۷۷ ، ۲۷۷ ، ۲۷۷

جبل الجليل : ٣/١٧٤ ٠

جبل حوريب : ٤/٣٦٥ ·

جبل الدروز : ٤/٢٦٧ ٠

جبل الريان (هو جبل بني هلال) : ٢٩٦/٣ .

جبل المزيتون : ۲/۲۷ ، ۷۷ ، ۱۰۹ ، ۱۱۰ ، ۱۲۲ ، ۳/

جبل السامرة : ٢/ ١٨١ ٠

جبل الشراة : ٣/ ٢٢١ ٠

جبل صهيون : ٢/١٤٨ ، ٨٦ ، ١٢٥ ، ١٨٤ ، ٣/٥٢٢ ٠

جبال طوروس: ١/ ٢٣٥ ، ٢٣٦ ، ١٩٤/ ، ٤/ ٣٧٠ ٠

hillo Anna de Indiado Con

جبل العاصى : ١/٢٧٣ ٠

جبل كاسيوس : ١/٢٧٤ ٠

۰ ۲۰/۲ : الكرمل ۲/۲۰۰۰ حدا. ۱:۱۲ جبل کلفاری : ۲/۳۲ ، ۳۲۷ ٠

جبل لبنان : ۱/۲۲۹ ، ۲/۵۹ ، ۱۲ ، ۱۲ ، ۲۲۸ ، ۳۰۰ ، · 177 , 07/7

جبل اللكام : ٣/٢٢٢ ٠

جبل المريا: ٢/٨٦، ٨٧، ١٩٧٤.

جبل نجرة : ۲۰۲/۲ ٠

جبل بنی هلال : ۲۹٦/۳

جبل مليكون : ١/٢٧٥ ٠

جبلة : ٢/١٤ ، ٥١ ، ٥٢ ، ٣٠٢ ، ٣/٢٩ ، ١٢٩

(Gibelin اسم آخر لجبلة عند الصليبيين) : . 01/4

Gibelin (بطرك بيت المقدس) ٢٥٥/٢ ، ٢٩٢ ، · 110/T . TTT . TY.

جبلین (رئیس اساقفة أرلیس) : ۲/۰۲۹ ـ ۲۲۷ ، ۲۸۵ ـ

این جبیر : ۳/۷۹ ، ۱۹۶ ، ۲۱۸ ۰

جبيل : ٢/٢٢ ، ٦٣ ، ٢٠٣ ، ٤٥٢ ، ٢٧٧ ، ٨٧٢

جـدة : ١/١١ ٠

جدعــون : ٤/٨٧٨ ، ٣٧٨ •

الجذام : ١/٢٤

الجراد : ۲/۲۵۳ ۰

```
جرار (ارض): ۲۵۳/٤ ٠
                      جــرش : ۲۰/۳ ، ۲۵/۳ ٠
جركيز Gercaise أخر بلدوين الثاني ) : ٢/٣٦٦ ٠
                   جریجوری الکردینال: ۱۰۱/۳
             جزر اليشنة : ١٦/٢ ، ٤/٢٥٧ ، ٢٦٤ ٠
                        جزيرة ديلوس : ١٩١/٤٠٠
            جزيرة ساموس (Samos) : ۲٦١/٤
                      الجزيرة العربية : ٣٨٧/٢ •
                     جزيرة قبرص (Cyprus)
                         الجسر الحديد : ٣/٨٤٤
                         جسر لوكان : ٣٨٢/٣٠
         ٠ ٣٣٢/٢ : ( للك ) : ٣٣٢/٢ خلاسيوس
                             جنبوع: ٤/٣٧٦٠
                  جلعاد : ۲/۱۸ ، ۸۲ ، ۲/۲۱ ٠
جِلف (Guelf) الدوق ۱/۹۹، ۲۳۹، ۲۰۱۲ ٠
       جلفيروس البرجى ( ويسمى جوفيه ) : ۲۹/۲ ·
         الجليل : ۲/۱۲ ، ۲/۱۷۶ . ٤/ ۲۷۰ ، ۳۹۰
                       جنوب ايطاليا: ١٥٠/٢.
  جنوة : ١/٧٠٦ ، ٢١٦ ، ٢/٦٢ ، ٢١ ، ١٠٤ ،
```

الجنوية (الجنويون) : ١/٣١٦ ، ٣١٧ ، ٢/١٠٧ ، ١٩٢

/T , TVX , TVV , TV0 , 307 , 307 , TVV , TVV , TVV , TVV , TVV

٠ ٢٩١/٤ : منهج

جربيتر: ١٩٥١/٤٠

جوانفيل : (Joinville) : ١/١

جوتابيل : ٢٤/٣٠

جوتاس: ۲/۱۰۵ ۰

جوتشوك (Gottschalk ، وانظر جودشو :

(\r . 171 _ 771 , 731 , 731 , 731 · \st

جوتیرا (Godehilde وانظر ایضا جودهیلد Gutuera) جوتیرا ۱۹۶/۲، ۲۳۶/۱

جوتییه دی مونت ج*وی* : ۲۸۰/۳ ·

جودفری (وقد یقال له جوفری ، اسقف لانجرز Dangers) : ۳۰٦/۳

```
7\lambda \cdot 3\lambda \cdot - \cdot - \cdot \c
```

جودفری مارتل (Martel) : ۹۰/۳

جودنتيوس (أسقف قيصرية): ١٩٣/٣٠

جود هلیدا (Godehilda انظر جوتییرا) ۰

جورج القديس الشهيد : ٢/٥٦ ، ٠ ٦٦ .

جررج خوری : ١٨٨/٤ ٠

جورج قنواتی : ۱/۶۹ ۰

• ۲۲۲/۱ (Gorgon) جورجون

جورموند (Gormond بطرك القدس) : ۲۰۷/۲

· 77 , 777 , 787 , 707 , 708

جوسلون بن کونون دی مونتاج (Joscelon Son of Conon de Montague)

```
۴۹۰/۳ (Protosebastos) بروتوسیباستوس (Protosebastos) ۴۲۰/۳ (
 جوسلین بسیللوس (Pisellus) ۲۲۱/۳ ، ٤٢١ ·
جوسلين الكبير ٢/ ٢٦٥ ، ٢٦٦ ، ٣٦ ، ٢٧ ، ٤١ ، ٦٠
                   · YT7 , 97 _ 98 , Y0 , 78 , 71
جوسلین الثالث : ۱۲۸ ، ۹۷ ، ۹۲۰ ، ۱۲۸ ، ۱۲۸ ،
· ۲۷۳ , ۲۲۷ , ۲۲7 , ۲77 , ۲07 , ۲۲۲ , ۲۲۲ , ۲۲۲ , ۲۲۲ , ۲۲۲
جوسلین دی کورتنای (de Gourtenay الاول ) :
7 / 777 . -37 . 637 . 767 . 767 . 367 . 767 . 777 .
        3 YY , 6 YY , 7 - 7 - X - Y , 8 77 , 8 77 . 137 .
                           الجوسنطاريا: ٣٧٤/٣
                جوفری راهب فرسان المعبد: ۲۱/۲۶
            جونوی دی مارتل (Martel) ۰ ۹۰/۲ :
جون ( يوحنا ) البروتوسيباستوس Protosebastus :
                                           · 271/7
           جون ( يوحنا ) كونت بلاندارس : ٣٠٦/٣ .
جون ( يوحنا ) جوتمانوس (Gotmanus) ٠ ٤١١/٣
                جرن ( يوحنا ) جوليان : ۲۸۱/۲ ٠
جون ( يوحنا ) كاريانيس (Carianis) : ٧٤ ، ٧٣/١
جون ( يوحنا ) المنير (Almoner) ۸۸/۱ · ۳۹۱/۳ ·
                              جونیه: ۲/۰۷۲ ۰
                      جى الاسكندرونى: ١٣/٣٠٠٠
جي بريسبار Guy de Brisebar جي بريسبار
```

```
جى دى بوسليسا (Possessa) : ۲۰۷ ، ۲۰۵ ، ۲۰۷
          جی دی بونتییه (Ponthiew) جی
         جى صاحب بيروت : ٢٠٧/٣ ، ٢٢٦ ، ٣٥١ •
         • ۲۷٦/۱ (Troussel) جي دي تروسيل
         جى دى جارلاند (Garland) جى دى
                          جى دى لاتور : ١٢/٢ .
                 جى دى لوزنيان (Lusignan):
         جييون Edward Gibbon المؤرخ) : ١/١٠
                               جيبيريس : ٣/٣٠١
                               جيدون: ١٤٠/٤٠
 جيدو (Guido أخو بوهيموند لأبيه ): ١/١١ ،
                                            · 797
                      جيدو ( الراهب ) : ٢٤٧/٢ .
                    الجيدور ( = راجع انطورية ) :
          جيرار ( أسقف طرابلس ) : ٢/١١١ ، ١٣٢ •
               جيرار (المندوب البابوري): ١٠٧/٣٠
          جيرار (أسقف اللاذقية): ٣/٦٣ ، ٢٠٤٠
 جیرار ( حارس عارستان القدس ) : ۲/۸۰۳ ، ۳۸۶ ، ۳/
                                       · 797 , 795
جیزار صاحب صیدا ( والد رینو ) : ۳۰۷/۳ ، ۳۰۱ بری<sup>۱۸</sup>
۰
۲۶
```

```
جیرار دی روسیلون (Roussillon). ۱۱۰/۱ ، ۱۷۷ ، ۱۲۶٪ ، ۲/۲۶٪ ۰
جیرار دی شیریزی (Cherisi) جیرار دی شیریزی
                • 79/Y Gerald
                                       حبرالد
               جيرالد (أسقف كوريس): ١٩٣/٢٠
   جيرالد (أسقف بيت لحم): ٢٠٧/٢، ٢٥٠، ٢٧١٠
    جيرالد (صاحب صيدا): ٣٠٧/٣، ٢٥١، ٣٥٤٠
                             جيرسى : ٢٨٨/٢ ٠
                           جيرسيوس: ٢٨٨/٢٠
                      جيروم: ١٧٣١١، ٣/١١٠٠
                          جبروم العالم: 3/377 •
                              جيرويام : ٢/٢٨ ٠
جيسكارد دى ليل كونسابل بوهيموند الثالث ، ويسممي
          : (Gueschard de Lylle أيضا جيشارد دى ليل
          - ۱۲۲/۲ : (Giselebert) حسیلیرت
                                 جيعون: ٢/٨٨
           جیلبرت دی تریف (de Trèves) جیلبرت
جیلبرت مونت کلیں (de Montelair) جیلبرت مونت کلیں
         جیلامار (Geldemar) ۰ ۱۰۹، ۱۰۵
        جيلز Giles ( المندوب البابوي ) : ٣- ٠ ٠
          جينمار : ١/٤٤/ ، ١٣/٢ ، ٥٠ ، ٥١ ، ٦٣
جينمار : ١/٤٤/
```

حبيس جلدك : ٢١٣ ، ٢١٧ · الحجاز : ٣/ ٢٩٥ حجر مؤاب : ٢٨٨/٤ ·

حجر مقاب : ۲۸۸/۶ · حجی : ۲۸۳/۶ ·

عد الشعانين : ٢/٣٣٠ ، ٣٣٧ .

الحدود الليبية: ١٩/٥٥ ٠

حران : ٢/٧٤٢ _ ٢٤٩ ، ٢٦٨ ، ٦/٢٥٤ ، ٤٠٠٠٠ ٠

الحرب الصليبية الرابعة : ١/١١ •

حربة المسيح : ٢/٥٥ ، ٥٥ ٠

حزقیال : ۲/۲۳ •

حسن حبشی : ۱/۱ ، ۳۷ ، ۳۷ ، ۳۸ ، ۸۴ ،

Child Annual Pate Ball Con

حسين محمد عطية : ٢٣/١

الحشاشون (الحشيشية Assasina) ۲/۲۲ ، ۳۰۲/۲ ، ۲/۲۲ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲۲/۳ ، ۲۲/۲۲ ، ۲۲/۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ،

﴾ حصن (أو قلعــة) الأثارب) : ٢/ ٣٤٩ ، ٣٥٣ ، ٢٥٢ . ٣/ ٤٥ ، ٥٧ ٠

حصن أرسكاثوم: ٩٧/٣٠

حصن اليون : ١٩٥/٤ .

حصن أودولا : ٣/١٧٢ ٠

حصن بعرین : ۲/۳۳ ۰

حصن جاستون : ۲۲۰/۳ .

المحصن الجديد : ٣/١٤٤ .

حصن الحاج : ١٥٤/٣ .

حصن حارم Harene حصن حارم ۲۲۲ ، ۲۲۵ ، ۲۲۵ ، ۲۲۵ ، ۲۲۵ ، ۲۲۵ ، ۲۲۵ ، ۲۱/ ٤

حصن رانکولات (Ranculat) : ۳۳۹/۳

حصن راوندا: ۳۳۹/۳

حصن الروج : ٩٧/٣ ٠

حصن سكنداليوم: ٢/٢٤٠

حصن صلخد : ۲٤٣/٣

حصن صور : ٤/٨٣ ٠

حصن عتلیت : ۳/۱۹۶۰

حصن الفراب : ۲۲۱/۳ ٠

حصن فاقوس : ١٤/٥٥ •

حصن قشتال المروج (Castel Rosso) : ۲/۲/۳ :

حصن الكرك : ٢٠٤/٣ ، ٤/١٤ ٠

حصن كفر سلام : ١٩١٦/٤ .

حصن کوکب : ۲٤٠/٤ ٠

حصن المرقب : ٢/ ١٧٠ ، ٣/٩ ، ٤/١٦٤ ، ٢٦٢ ،

حصن المنيطرة : ٤/١٩٥ .

حصن وادى الأحمر : ١٥٤/٣ .

حطب (بلد) : ۲۹/۲

حقل الدم : ٢/ ٣٤٩ ، ١/٨٨٠ .

حقل دما (انظر حقل الدم) ٠

حقل الفخارى : ٢٨١/٤

حماة : ١/٢١٢ ، ٢/٣٤ ، ٣/٧٤١ ، ١٤٩ ، ٤/٢٢ ، ١٩٩ . ١٩٠ ٠

hito/home, at the lead of the

الحمام الزاجل : ٢٣/٢ .

حمد العرينان : ١/١١ -

حيص : ۲/۲۱ ، ۲/۳۲ ، ۳/۲۸ ، ۱۱۰ ، ۱۱۸ ، ۱۱۰ ، ۱۶۹ ، ۱۶۹ ، ۱۶۹ ، ۲۹۹ ، ۲۳۹ ، ۲۳۹ ، ۲۳۹ ،

المحملان : ٤/٣٦٨ ٠

حمور المحوى : ٤/٥٨٥ ٠

الحمى : ٤/٣١٧ ٠

الحمى الثلاثية : ٤/٢٩٠ •

حمى النقرس : ٤/٢١٧ ·

الحمير : ٤/٣٧٨ ٠

حنا البروتوسيباستوس ، وانظر أيضا : جون John the المحنطة ٤٠/٤ ، ١٤٦ ، ١٤٦ ٠

الحوار التوسيكاني : ١/١٥٠

حوران : ٣/١٨ ، ٢٩٦ ، ٤/٠٢٢ ٠

الحيثيون: ٢/١٩ ٠

حیرام (ملك صور) : ٢/١٩٢ ، ٣/١٦ ، ١٧ ، ٤/٢٥٦ ، ٢٨٣ ٠

حيفا : ٢/٨٢١ ، ٢٠٦ ، ٢١٠ ، ٣/٢١ ، ١٦٨/٢ -

خارىيىدىس : ١/٤٩٠

خاردیدس (Chardyssi) خاردیدس

خالد بن الوليد : ٢٤٢/٤ •

خالســـيس Protosebastos (رتاح) : ١/٢١٢ ، ٢١٢/٤

الخيازون: ٤/ ٣٥٥٠

الخبز : ٢/٢٨ ، ٢٥٧ ، ٤/٢٢ ، ١٢٤ •

خبز التقدمة : ٤/٥٥٥ ٠

خبز الشعير : ٢/٣٠٦ ٠

خبز الوجوه : ٤/٥٥٧ ٠

الختان : ٤/٥٨٤ ، ٢٩٧٠

الخراف: ٤/٢٥٢ ٠

خريسوبوليس : ٤/ ٢٨١٠

خسرو : ۱/۱۳ ـ ۲۰

الخشب : ١٢٥/٤ .

خشب البلوط : ٢٦٨/٤ .

الخشخاش : ١١/٤ •

الخشخاش الطيبي : ١١/٤ •

الخلدمة : ٢/٨٥٠

خلقدونية : ١/٨٦١ ، ١٧٤ ، ٣/٢٧٠ ٠

الخليج الفارسى : ١/٣٣٣ ، ٣/٩٩ •

خليج نيقوميديا : ٢/٩٧٢ ٠

خليفة بغداد : ٣٤/٣ ، ٤٩ ، ٤٠ ٠

الخليفة العاضد الفاطمى : ٢٢/٣ ، ٢٢/٢٢

· 10/8 . TY . YY

الخليفة العباسى المستنصر بالله : ١٦/٤٠

الخليفة العباسى المعتصم باش: ١٥١/٣.

Child Annual Pate Ball Con

٠ ٢٠٩ ، ٨٣ ، ٨١/٢ : الخليل عند ١٠٩ ، ٣٨ ، ٣٠٩ ٠ ٠ ٠ ٠ ٠ ١٠٤ ١

الخناق (مرض) : ٣/ ٤٣٥ ٠

الخنزيرة (لقب صاحبة عكا عند ابن جبير) : ٣/١٥٤ ، · YE7/8

الخنق: ١/٨٨ ٠

دار بطرس زنی : ۲/۰۳۸ ۰

دار الفكر العربي : ۳۳/۱

دار المعرفة باسكندرية : ٣٣/١

دارا (کسری قارس Darius) ۱۵۸/۳:

الداروم : ۲۹۲/۳ ، ۱/۱۸ ، ۱۳۳ ، ۱۳۲ ، ۱۳۷ ، ۱۰۷ ، · 790 _ 797 , 170

داريا : ۳۰۸ ، ۳۰۹ ، ۱۹۳/۶ ، ۳۰۸ ٠

داكيًا البحرية: ١٥٢/١ ـ ١٥٤ ، ٣٠٠/٣٠

داكيا الوسطى (المجر) : ١١٤/١ ، ٣/ ٢٢٠ ٠

دالماستون : ١٧٩/١

دالماشيا : ١/٧٧١ ، ١٧٩ ، ١٧٨/٢ ، ١٠٠ ، ١٣٥ ٠

دامبيرت الاسقف Daembert دامبيرت الاسقف

YY , 3Y , PA , _ 1P1 , TP1 , YP1 , V·Y , P·Y , 13Y

· ٢٦٦ , ٢٦٥ , ٢٥٧ , ٢٥٧ , ٢٥٣ , ٢٤٨ , ٢٤٢

دان بن یعقوب : ۱۹۳/۳

دان (اسم بانياس في العهد القديم) : ٢/ ١٣٢ ، ٤/ ٣٤ ٠

دانشمند : ۱۸۳/۲

الدانشمنديون : ١٨٣/٢

الدانيماركيون: ٢/٥٥/٠

دانیئیل بن ایجابل : ۲۰۳/۶

داود النبی : ۱/۳۰۱ ، ۲/۰۷ ، ۳/۹۸ : ٤/٣٥٣ ، ۳٥٣ ، ۳٥٣ ـ ۲٥٣ _ ۲٥٣ _ ۲٥٣ . ۲۰۹ ، ۲۰۹ ، ۲۰۹ .

الداوية : ٢/٥٤٣ ، ٢٤٣ ، ٣/٨٦ ، ٢٢٠ ، ٣٢٣ ، ٤٠٠ ، ٥٥٤ ، ٤/٧٤ ، ٢٣١ ، ١٣١ ، ١٥٠ ــ ٨٥٨ ، ٢٠٠ ، ٢١١ ، ٢١٢ ، ٢١٢ ، ٢١٢ ، ٢١٢ ، ٢١٢ ، ٢١٢ ،

دبورية : ٤/٥٨٦ ، ٢٨٦ ، ٣٢٩ ٠

دبیس بن صدقة : ٢/٨٣٨ ، ٣٥٦ ·

الدجال: ٣/١٥٠

الدرامين : ١١٧/٤ ، ١٦٤ ٠

درب العبيد : ٣/٢٢١ ٠

الدركبولية (وانظر التركوبولية) : ٣/٤٥٤ ، ٦٢/٤ ، ٦٥ ، ٩٥٠ .

دروجو (دی) حونشی Drogo de Monci) ۱۹٦/۱ (۳٤۱) ۲٤۱

Child Annual Pate Ball Con

درويش النخيلي : ٢/٥٥٤ ، ٤/٦٦٤ -

دقاق : ۱/۸۷۲ ، ۲/۲۰۲ ۰

دقلدیانوس : ۱۱/۶ ، ۸۸ ۰

الدقيق : ١٨/١ •

الدماشقة : ٣/ ٣٤ ، ١٢٥ ، ١٧٥ ، ١٧٨ ، ٢١٨ ، ٣١١ ، · ٣·٨ . ١٩٣/٤ . ٣١٣

ىمشىق : ١/٤١ ، ٢٨ ، ٢/٢١٢ ، ٢٦٩ ، ٣٠٣ ، ٣٠٣ ، · 170 · 11· · 7 · 27 · 77 · 73 · 10 · 77 · 71 · 071 · . XY , YYY , X.Y , P.Y , J.Y , YYY , 3/5Y , PY , 3Y , VP . X// . /Y/ . 78/ . 79/ . 09/ . VYY . XYY . F3Y . 307 , 007 , TAY , AAY , TAA , TAO , TAT , TOO , TOE · ٣٦٣ , ٣10

دمنهور : ٤/٦٦ ، ۸۹ ٠

دمنهور الوحش : ٤/٨٩ ٠

دمياط : ٤/٦٥ ، ٨٨ ، ١١٩ ، ١٢٠ ، ١٢٣ ، ٢٨٢ ٠

الدمن : ١٣٠/١ ٠

دوج البندقية : ٢/٣٣ ، ٣٣٤ ، ٢٨/٣ ٠

دودو (دی) کونتی (Dodo de Conti) ۱ ه

ىورا (مكان) : ۲۵۳/۲ ، ۲۵۲ ٠

دور اڑو

301 , 171 , 194 , 184 , 194 , 179 , 108

دوروثیوس (مدرس القانون) : ۲۸۸/۲

الدوسنتاريا : ٤/٧٠ ، ١٦٠ ، ١٦١ ٠

دوق أكويتين : ٢٨٨/٢ •

```
دوق نرمندیا : ۲۹/۲ ، ۱۲۴ .
  دومونيحو ميكائيلي Domanigo Michieli = Donminicus
             · 741 , 774 , 777/7
                                     Michaelis) :
                           ديانا بنت جوبيتر : ٢٥١/٤ ٠
                دير الآباء الدومنيكان بالقاهرة : ١/٥٥٠
                                دير التجلى : ٢٧٦/٤ •
                               دیر توبینی : ۲/۳٤٦ ٠
                            دير جبل الطور : ١١٥/٤ .
                       دیر دیمتریوس : ۳۲۷/۲ ، ۳۸۰ ۰
                              دير سكوريس : ١٦٨/١ •
                        دير سمحان : ۲۱۹/۳ ، ۳۲۰ •
                              دیر سنت بول : ۳/۷۷ ۰
                           دير سنت جررج : ١٩٩/١٠
                         دير سنت جون غالى : ۲/۲۳ ٠
                             دير سنت لازار : ١٧٦/٤ ٠
                دیر سنت ماری فی یهوشافاط : ۲۸۳/۲ •
                                 دير سيتو : ۲/۳۶۳ ٠
                                  دير الطور: ٤/٣٧٦٠
                              دىر فونتفرولت : ٩٢/٣ •
                          دير القديس الياس : ٢٢٢/٤.
              دير القديسة حنة : ٢/٨٥٨ ، ٢٢٦ ، ٣١٢/٣
Child Annual Pate Ball Con
                           دير القديسة ماريا : ١/٨٨ ٠
```

۰ ۳۰۷/۲ : ۲/۳۰۰ مریم : ۲/۳۰۷ ۰ ، ۳۰۷/۲ ۰ ، ۳۰۰ · YEV/Y: (Cluny) دیر کلونی دیر کلیوفو : ۲۲۱/۲ ۰ دير اللاتين : ۲/ ۱۷۹ ، ۳۸۹ ۳۸۹ ، ۳۹۰ دير مريم المجدلية : ١٧/١ • ديكابوليس : ٢/ ٣٦١ ، ١/٥٥ ٠ الديلم: ٨٢/٣ ديمتريوس الصائغ: ديموس : ١/٢٧٦ ٠ دينة بنت يعقوب ٢/٨٢ ، ٤/٥٨٥ • دينوكريتس : ١٨/٤ • دبوان رسائل مملكة بيت المقدس : ١/٥ ، ١١ ٠ ديوان مراسيم المملكة : ١٨٣/٤ . ديونيسيوس الراهب : ١٦٨/١٠ ديوسبوليس : ٢/٥٦ ، ٨٢ ، ٢٢٣ ٠ ديوكليز : ٢٤/٣ • ذراع سنت جورج : ۳/۱۲۵ ۰ الذهب : ٤/٢٥٦ ، ٣٧٣ ٠ ذيل تاريخ دمشق : ٣/١٣٥٠ رابون (عملة صليبية) • راتسبون : ۲/۲۳ ، ۳/۲۲۹ ٠

راجوزة : ١٧٧/١ -

```
راس المعين (Rasaline) راس المعين
                الراضى الخليفة العباسى : ١/١٦ ٠
                      راقد هیبیکرین : ۱/۲۷۵ ۰
          رالف (أسقف بيت لحم): ٢٦٦/٢ ، ٢٢٤ ٠
              راك (أسقف المصيصة): ١٠٤/٣٠
 رالف (بطرك أنطاكية) : ٣/ ١٠٥ ، ١١١ ، ١١٢ ، ١١٥ ،
     رالف بن رومان دی بوی : ۲۰٤/۳ .
               رالف ( دی ) فورتیانیت : ۲۸۷/۲
                   رالف ( دى ) فونتى : ١/٤٢١ •
   رواندا : ۳۲۹/۳ .
                      راوندال (Ravendal)
              · Y7/Y
                        الربة: ٣/٤/٣ ، ٢٢١ •
                             الرجم: ١٤/ ٣٥٩٠٠
                             الرشوة : ٢/٢٥ ٠
  رخسوان : ۲/۱۱ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۵ ، ۲۲۱ ، ۳/۷۷ .
               الرفائيون ( سكان باشدان ) : ١٨/٤ .

    ۱٥٤ ، ۱۳٦ ، ٥٥/٣ (Raphania) رفنية

hito/home, at the lead of the
                              الرقيم: ٤/٣٦٤ ٠
```

, ۲۰۰ ، ۲٤٩ ، ۲۰/۱ (Roha = Edessa) الرما /۲ ، ۲٤٠ ، ۲٠٨ ، ۲٩٣ ، ۲٦٨ ، ۲٦٠ - ۲٦٠ ، ۲٥٨ ، ۲٥٧ /۲ ، ۲٤٠ ، ۲٠٨ ، ۲٩ ، ۲٨ ، ۲٦ ، ۲٤ ، ۲۲ ، ۲۱ ، ۱۲ /۲ ، ۲۰۸ ، ۲۰۷ ، ۲۰۰ ، ۲۸۲ ، ۲۷٤ ، ۲۰۸ ، ۲۰۲ /۲ ، ۲۲۸ ، ۲۲۷ ، ۲۹۲ ، ۲۹۲ ، ۲۲۷ ، ۲۲۲ ، ۲۰۹ ، ۲٤۲ / ۲۷٤ ، ۲۲۷ ، ۲۲۷ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۷۲

http://www.al-makeabah.com

```
روبرت ( من أسقفية روان ) : ٢/٢٠ ٠
روبرت ( رئيس الداوية ) : ٣٠٧/٣ ٠
روبرت ( أسقف الناصرة ) : ٣/٤/٢ ٠
روبرت ( دى ) باريس : ١/٢٠٠ ٠
روبرت أنزى (d'Anzi) ١/٢٢١ ، ٢٢١ ، ٢٤٢ ٠
روبرت أمير كابوا (Capua) : ٣٩٤/٣
روبرت ( دى ) باريس : ١/٣٠٠ ٠
```

روبرت (کـونت) بیرش (Perche) ۱۱۰/۱ ، ۱۸۹ ، ۵۰۰ ، ۳۰۲/۲ ، ۴۰۰ ،

روبرت (دی) باسافیلا (de Bassavilla) ۲۸۲/۳ . ۳۹۷

روبرت بن تستان (Tostan) ۱۲۹/۱

روبرت (دی) جیرار (Gerard) ۱۰۵/۱۰ . ۱۷۰، ۱۲۹، ۱۲۰، ۱۷۰، روبرت جیسکارد (R. Guiscard) : ۱/۲۹، ۱۲۹، ۱۷۰، ۱۷۰/۲

روبرت (دی) روزییر (de Rozieres) ۲۱۱/۱

روبرت السرنتونى (de Sorrento) . ۲۸۳/۳

روبرت (دی) سنت لو (St. Loo) سنت لو

روبرت (دی) سوردیفال (de Sourdeval) :

· 78./7 , 179/1

روبرت (کونت) فلاندرز : ۱/۱۰۱ ، ۱۱۱ ، ۱۷۰ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۱ ، ۱۷۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۵۲ ، ۱۲۰

روبرت کورتپیوز : ۲/۸۲۲ ۰

روبين الأرمنى (صاحب أرمينية الصفرى) :

روترو (کونت) بیرش : ۹۲/۳

الروج : ٢/٢١ ، ٢٩ ، ٢٩٦ ، ١٦/٢ . ١٥٥ ، ٣/٨٠ - ميميمين

```
روجر (أسقف اللد): ۱۲۰/۳، ۳۸۳، ۳۸۳، ۱٤۰/۰ .
میمانی (میر انطاکیة): ۳۵۸/۲۲، ۳۶۹، ۳۵۱، ۳۵۲، ۳۵۲۰
```

روجر بارنفیل (Barnville) ۱۸۹، ۱۱۰/۱ ، ۲۰۵، ۲۲۲، ۲۱۹، ۳۲۷ ، ۳۷۷

روجر بورصه (Boursa ملك صقلية): ۳۰۳/۲ · روجر بن جيسكارد: ۳۰۰/۳ ·

روجر بن ریتشارد : ۲/۰۵۲ ، ۲۹۹ ، ۲۰۰ ، ۳۰۱ ، ۳۰۱ ، ۳۰۱ ، ۳۰۱ ، ۳۰۱ ،

روجر کونت صقلیة وأبولیا : ۱/۱۱ ، ۱۲٪۳ ، ۱۰۳ ، ۱۰۵ ، ۱۲۳ ، ۱۲۷ ، ۱۲۸ ، ۱۸۷ ـ ۱۹۰ ، ۱۲۸٪ ۰

روجر دى مولان (des Moulins رئيس الاستبارية) ٠ الروح القدس : ٢٩٥/٤ ٠

رودس : ١/٢٨٦ ، ٢/٦٢ : ٤/١٥٦ ٠

رودستو : ۱/۱۲۲ ، ۱۸۱ ۰

رولان (كردينال كنيسة رومة) : ٣٦/٣٤ ، ٤٤١ ٠

المروم: ١/٥٦، ٤/٣٧٦٠

الرومان : ٢/٣٨ ، ٨٨٨ ، ٣/١٢ ، ١٢/٣ ، ٣٧٠ ٠

رومان (دی) بوی (Roumain de Puy) ۲۰۶ ، ۲۰۶ ، رومان (دی) بوی رومانیا : ۲۹۷/۱ ،

رومة ۱/۱۶، ۱۷، ۲۲، ۲۷، ۹۰، ۱۵۰، ۱۷۲، ۲/۰۰۲، ۳۵۲، ۱۵۲، ۲۵۲، ۲۵۲، ۲۵۲، ۲۲۳، ۲۲۳، ۳۸۲، ۳۶۰، ۳۶۰، ۳۶۰، ۲۸۳۰ -

روشارد (Rohard حارس قلعة القدس): ۲۰۳/۲ روهارد (الكبير صاحب نابلس) : ۱۲۲/۲ ، ۳۳۴ ٠

روهارد (اليافاوي) : ۲۱۱/۳ ٠

ريتشارد (ذو الذراع الحديدي) : ١٦٩/١ .

ریتشارد برنسیباتی الزعیم (Principate) : ۱۹۹/۱ : ۲۲۱ · YEO , YTY

> ریفام بن سلیمان : ۲/۹۰ ریمز : ۱۹۱/۲ ، ۳٤٦ ٠

ريمرند الصنجيليي دي بواتييه كونت تولوز : ١/١١ ، ٩٠١ ، ٢٠٢ ، ٢٠٤ ، ٢٠٢ ، ١٩٢ ، ١٩٢ ، ٢٠٢ ، ١٠٢ , 777 , 777 , 777 , 717 , 707 , 777 , 707 , 777 , T90 , TVE , TVT , TTT , TEE , TTO

FFT , 0.3 , 1/3 , 1/7 , 2/ , 37 , 37 , 37 , 77 - 73 P-1: 111 , 011 , 171 , 07.1 , P71 , 771 , 131 , V31 _ P31 , 371 , A71 , -11 _ 111 , 317 , 717 , A77 , P77 337 , 707 , FC7 , FT7 , OV7 , CV7 , TV7 , 3A7 , T/ · ۲91

ريمرند رئيس الاستبارية : ٣١٧/٣ ، ٣٥٠ ، ٣٦٦ ، ٣٨٤ ،

ريموند أتدير أنطاكية : ١٠٣/٣ ، ١٠٤ ، ١٢٦ ـ ١٢٩ ، 371 . T31 _ A31 . Po1 . TT , TTT , 371 . PTT . VI · 10 . 101 . 101 . 101 . 101 . 101 . 101 . 101 . 101 . 101 . TIDE TATE , Y9 · _ YAA , YY9 , YY0 , YY · , Y\9 , Y · Y · 777 , 778 _ 777 , 719

```
ر آیموند بن بونس کونت طرابلس : ۱۳۳/۳ ، ۱۳۸ ، ۱۳۸ ، ۱۳۸ ، ۱۳۸ ، ۱۳۸ ،
ریموند بیلیه (Raymond Pilet) ریموند بیلیه
                                     r3 , 0 · 1 , 171 ·
                   رينارد ( رئيس فرسان المعبد ) : ۲/۱۱٪ •
رینارد کونت تول (Reinard of Toul) : ۱۸۳ ، ۱٤٥/۱
                                         · ٤.0 , 741
                          رينالد كريتون : ١/٣٧٤ ٠
                                   رينو: ۲/۳۹ ۰
                        رينو ( الاسقف ) : ٣/ ١٤٠ ٠
رينو دى بوفيه(Reinaud de Beauvais) دينو دى بوفيه
              رينو (صاحب مرعش ) ٣/ ٩٥/ ، ٣٢٣ ٠
                  ريس جارنييه الصيداوى: ١٢٦/٣٠
: (Reinhold Von Ammersbach)
                              رينولد فون أمرزباج
                                      19/7 , 2.0/1
        رينولد كونت أورانج : ١/٠١١ ، ١٧٧ ، ٤٠٥ ٠
         رينولف (أخو روبرت جيسكارد): ١١٩١٠
رینییه دی بروس (Renier de Brus) رینییه دی بروس
                                         · 1/0 , 149
```

رينييه صاحب صيدا : ١٢٦/٣ .

رينيه دي ماسويه (de Msaier) انظر الاسم الثالى : رینیه منصور (mansour) ۱۲۹/۲، ۱۲۹/۱ (۳۵۱ م) ۹۹ ريهوبوم: ۲/۹۰۰ زارا : ۱/۱۷۷ الزبيب : ۲/۲۲ ، ۲/۲۴ . الزجاج: ٢٣/٣٠ زربابل : ۲۸۲/۱ ، ۲۸۲/۱ - ۲۸۲ -المزرديون (اسرة) : ١/٢٣٤ ٠ زکریا : ۲۹۵ ، ۲۹۶ ، ۲۹۵ ، ۲۹۰ الزلزال ۲/۹۰۲ ، ۲۰۸ ۰ الزمرد : ۲۲۱/۲ • زنكى (عماد الدين) : ۲۷۸/۱ الزهاد السيحيون : ٢٦/٢٠ الزيت : ۱۸۲/۲

زوجة قلج أرسلان: ١١١/١ ، ٢١٦ ، ٢٢١ ٠ رُوفير (قرية) : ٢٨٦/٢ ٠ زيجمار : ١/ ٣٨٤ ٠ سارة (زوجة ابراهيم الخليل) : ٢٥٣/٤ . ساردیس : ۲۳۸/۲ ساريتا (اسم صور قديما): ٢/٦٤، ١٩/٣. سالاماندر: ٣/٥٧٠

hillo Anna de Indiado Con

```
سالرښو : ۱/۹۲ ، ۲/۷۶۲ ، ۳۸۷۸۳ ، ۳۹۳ ۰
          سِتَّالُومي = أو سالومة : ٤/٣٩٧ ٠
```

سالونا: ١٧٧/١٠

سالونيكا: ١٨١/١ ·

السامرة : ٢/٢٨ ، ٣٣٣ ، ٧٥٧ ، ٤/٥٢٣ •

السامريون: ٣٨٤/٤، ٤٥٠/٣.

سان جرمانو : ۳۹٤/۳ •

سبالتو : ١٧٦/١ .

سبسطية : ٢/٢٨ ٠

ستاليا : ٢٨٧/٣ .

سترالیکیا : ۱/۱۱۶ ، ۱۰۱ ، ۱۰۳ ۰

ستيفان أول الشهداء : ١/٨٥ ، ٩٦ .

ستيفاني (ارملة همفري الثالث وبنت فيليب النابلسي) :

ستيفن البرجندى : ٢/٣١ ، ٢٢٨ ، ٢٢٩ ٠

ستيفن ملك انجلترا : ١٥١/٣ ، ٣٢١/٣ ٠

ستيفن (كونت بلوا وشارترز) : ١١٩/١ ، ١٢٢ ، ٢٠٦ _ TA1 , TAA _ TAV , TT0 , TTT , TT1 , T.V , TA.

· YT1 , YT4 , YTX , Y1T/Y , T48

ستيفن (أسقف طرسوس) : ١٩٣/٣ .

ستيفن (أسقف ميتن) : ٣٠٦/٣ .

سمتيفن (بطرك القدس) ٢/٣٤٦ ، ١٣٧٣ ، ١٨ ، ٧٧

113

ستيفن أورمال: ١/٠١١ ، ١٨٩ ، ٤٠٤ ٠

(م ٢١ ـ الحروب الصليبية)

```
سخار : ۲/۲۸ ۰
```

Child Annual Pate Ball Con

۰ ۷۸/۱ : ۲۸/۱۰ ۱۰

سلطان قونية : ٣/ ٢٢٦ ، ٣٣٦ ، ٤٣٧ ٠

سلطان نيقية : ٢٧٨/٣ .

سلوام : ۲/۲۷ ، ۹۳ ، ۹۷ ۰

سلوقية : ١/٤٧١ ، ٣٨٦ ، ٣/١١٠ ، ٨٨٢ ٠

سنیمان بن داود : ۲/۲۸ ، ۹۳ ، ۳/۱۱ ، ۱۷ ، ۲۲ ، ۱۵/ ۱۳ ، ۲۹۳ ، ۲۰۳ ، ۲۰۳ ، ۲۰۳ ، ۲۰۳ ، ۲۰۳ ،

سليمان بن عبد الملك : ١٥٠/٣

سمعان بن بطرس الحوارئ :

سمك الأرجوان : ٣/٥٧ ، ٤/٢٥٧ ٠

سمل العيو*ن* : ٢٨/٢ ·

سملین : ۱/۲/۲ ، ۱۱۵ ، ۱۱۲ ، ۱۵۰ ۰

سميرنا (انظر أزمير) : ٢/٨٣٢ ٠

سميساط : ١/٧٢ ، ٢٥٠ ، ١٦٧ ، ١٦٢ ، ١٦٢ ، ٣/٤٢٢ ٣٣٩ ٠

سنبلط : ٣/٥٧ ، ٤/٤٨٢ ، ٥٨٧ ٠

السنة : ١٩/١ •

سنت باولا: ۲/۵۰۲ .

سدحاریب بن شلمانصر : ۹۲/۲ .

ســور اسدود : ٤/٣٦٠ ٠

سورنتو: ۳۸۷/۳ ۰

سورونا : ۲/۹۲۲ ۰

سورية : ١/٧٥ ، ٢/٨/٦ ، ٣٧٣ ، ٣/٨١ ، ١٩ ، ٤٢ ، ٨٥ ، ٧٧١ ٢٨١ ، ١٨٩ ، ١٩٠ ، ١٩٩ ، ٢٠٢ ٠

السوريون: ١٣٣/٣٠

السويدية : ٣/٧ ، ٩٧/ ، ٢٢١ ، ٢٧٤ ٠

سببیلا بنت عموری : ۳/۹۹ ، ۹۷ ۰

سيبيلا بنت فولك : ٩٢/٣ .

سىبىيلا (زوجة تييرى كونت فلاندرز) : ۱۹/۵٪ ، ٤٢٤ ٠ سىبيلا (أخت بلدوين الرابع وزوجة جى دى لوزنيان)

سيبيلا الشريرة

سيجور: ٢/٩٠٢ ٠

سيراكيوز : ٣/٦٣ ٠

سيرلو (أسقف أفامية) ٣/٣/٢ ، ١٩٥ ، ١٩٦ ٠

Child Annual Pate Ball Con

سيزوبوليس : ٣١/٣٠

سيس : ٣/٢٢ ، ٢٩٤ ، ١٥٥ -

سيستون: ١٥٨/١٠

سيسيليا بنت فيليب ملك فرنسا : ٣

سيشاريوس: ١٥٣/٣٠٠

سيف جليات : ٤/٥٥٣ ٠

سيف الدين أق سنقر : ١٨١/٣ ، ٨٢ ٠

سيف الدين مسعود : ٣/ ٨٠

سىفىتوت (Civitot) : ۱۲٤ ، ۲۰/۱ :

سيلون: ٢/٢٨٠ ٠

سيمون (صاحب طبرية): ١٥١/٣٠

سيمون البطرك : ١/١١ _ ٩٣ .

سيمون بن الدرق : ٢٨٧/٢

السيمونية : ١/٢٨ ٠

سينيجاليا : ٣٩٥/٣ .

شارع عكا : ٢/ ٣٨٠ ٠

شارع الفرائين بالقدس: ١٢٢/٣٠

شارل مارتل : ۸۳/٤

شارلمان : ۱/۷۰ ، ۱۷ ، ۱۸ ۰

 \cdot ۳٥٨/٤ ، ٤١٨/١ : (عملة الصليبيين

شالاندون (Chalandon المؤرخ) : ۲۲۰/۳ ، ۱٦٣/٤

الشام : ١/٥ ، ٩ ، ١٠ ، ٣٠ ، ٢٦ ، ٢٧ ، ٤٠ ، ٥٥ ،

, TT9 , TT1 , TE0 , TT+ , T+1 , Λ T , Λ A , Λ a $_$ Λ T Y . T . T . T . T . OFT . AFT . OVY . 037 . 307 . 007 , 3P7 , 1/7 , P77 , 7/0 , 1/1 , 3·7 , YAY , 3/FT · ٣٦٩ , ٣٤٠ , ٢٩١ , ٢٤٢ , ١٦٥ , ٧٠ , ٦١ , ٥٦

شائلنيل: ٢٨٣/٤ •

أبو شامة : ٢٣/١ •

شاور : ٤/ ٢٦ ، ٢٨ ، ٢٩ ، ٣٦ ، ١٤ ، ٤٨ ، ٩٤ ، ٥٨ ، IF , AF , TY , OV , AY , YA , YA , YT , 3-1 , F-1 · 177 . 114

ىلماول (الملك) : ٢/١٩٥ ، ٤/٢٥٦ ، ٢٥٩ ، ٢٧٧ ٠

شبه جزيرة البلقان : ٧٩/٣

شبه الجزيرة العربية : ٤/٣٧٧ ٠

الشراة : ٤/٥/١٠

الشعير : ١/٨/١ ٠

شقيف تورون : ١/١٦ ، ٤/ ٢٣٠ ، ٢٤٦ ، ٢٦١ ، ٢١٦ ٠

شكيم بن حمور : ٢/٢٨ ، ٤/٥٨٠ ٠

الشلل (مرض) : ۱۱۸/۲ .

شمال العراق : ٣/٥٠

شمبانيا : ١٧٨/٤ .

شمس الدولة (أخو صلاح الدين) : ١٩٥/٤ .

شمس الدولة بن ياغى سيان : ٣٣/٢

hill farm of the Red Corr شمس الملوك استماعيل بن تاج الملوك بورى : ١٢٢/٣ . 104

۰ ۱۳۱/۳ (النبي) ۱۳۱/۳ ، شمعہ ۱۱ ا شمعون الصافى : ٣/٩/٣

شمعون أخو لاوى : ٤/٥٨٥ ، ٣٨٦ .

شمعون بن يعقوب : ۲/۲۸ ٠

الشلح : ١/٩٦

شلواه : ۲/۲۸

الشنق : ۲۸

الشهيد بطرس الاسكندري : ٢٢١/٤ .

الشهيدة كاترين العذراء : ١٤/٢٢ ٠

الشواني : ۳۲/۳ ، ۵۷ ، ۱۱۲٪ ، ۱۱۷ ، ۱۲۹ ، ۱۳۹ · YVV , YYO , Y.V

الشويك : ٤٠/٤ .

شوح (بن ابراهيم الخليل): ٢٧٠/٤.

الشوفان : ٤/٢٤/١ .

شيخ الجبل : ١٥٥/٤ ، ١٥٩

شیرکی : ۳/ ۲۷ ، ۵۰ ، ۱۷/۶ ، ۲۹ ، ۳۹ ، ۳۸ ـ ٤٠ _ 0A 'VA _ . P , 0 · / . V · / \ _ 3/1 , 37/ , 7// · 144

شیزر : ۱/۲۷۰ ، ۲۲/۲ ، ۲۹۲ ، ۳/۱۶۷ ، ۱۹۹ ، ۱۲۰ YFT , V/3 , P/3 , 0P3 , F03 , 3/PY/ , 3A/ , P/ .

شیشیرون : ۱/۲۷ ، ۵۰ ۰

الشيطان : ٤/١٢ ، ٤/٠٠٤ ، ٤٠١ ٠

الشيعة : ١/ ٦٩ ·

صادوق الكاهن: ۲/۲۲ ، ۲۹۰/۶

الصالح اسماعيل بن نور الدين :

المسبغة الأرجوانية: ٤/٢٦٤ •

صحراء التيه : ١/١٤ ٠

الصحراء اللسة : ٢٢/٣

صخرة أرنوت : ٢٤٦/٤ ٠

صدقیا : ۲۷۱/۱ ۰

الصرب: ١٠٠/٤.

الصربيون : ١٠١/٤ •

صرفند (= صلفد) : ۲/۱۹ ، ۲۱ ، ۱۱۵ ، ۲۹۲ ، ۲۹۷ · YE1/E

عبرویه أخت داود : ۲۹۱/۶ ۰

الصعيد : ٤/ ٥٩ ، ٦٦ ، ٧٧ ، ٩٦ ، ٧٧ .

٠ ٢٣٢/٤ ، ٤١٢/٣ : منفد

صفورية : ٤/١٤٦ ، ٢٨٩ ، ٢٩٣ ، ٢٩٩ ، ٣١٧ ، ٣١٧ . · 777 . 719

صقلية : ١٧/١ ، ٢/٤٥٢ ، ٢٦٥ ، ٢٠٤ ، ٢٠٠ ، ٣٤٢ ، 1/10 , 17 , 07/r , YAY , 1A9 , 1A7 , 17 , 07/r Child Annual Pate Ball Con VA1 , PA1 , VA7 , 3\70 , AP , P71 , FV1 . صلخد (راجع صرفند) ٠

مىلىب الصلبوت : ٢/١٥٠ ، ٤/٢٠٦ ، ٣٣٤ ·

الصنوبر : ٢/٢٦ ٠

صهاريج الأمير : ٤/٨٧ ٠

صهيون : ١/٠٠١ ، ٢/٤٧٢ ، ٤/٢٢٢ ٠

الصنوريون : ٣٥٦/٤ ، ١٧ ، ٤/٢٥٣ ٠

صوفيا: ١/٤/١ ٠

الصوفية : ٨٢/٣ •

صيداً : ٢/٧٤ ، ٦٣ ، ١٤ ، ٢٠٦ ، ٢٢٨ ، ٥٥٠ ، ٢٧٨ . AAY , 187 _ 387 , 357 , 767 , 7 , 17 , 37 , 07 YY , YF , O// , YOY , 3\AT , T3/ , AO/ , 3P/ . AP/ · ۲٩٨ ، ٢٣٤ _ ٢٣٢

الصيداويون: ۲۹۱/۲

طابیتا : ۲/۸۰

طارسىيس (حفيد بافث) : ١/ ٢٣٥ ، ٢٣٦ ·

الطاعون : ١/ ٢٠٠ ، ٢٥٢ ، ٢/٧ ، ١٨ ـ ٢٠ ، ٢٦ ، ٣٤

طبرية : ٢/ ١٦٩ ، ٢١٠ ، ٢٣٥ ، ٢٣٨ ، ٢/ ١٤ ، ٥١ ، , \7./£ , £00 , £.X , TEE , TEE , TY\ , \0T , A\ 777 , 777 , 307 _ 707 , 777 , 677 , 777 , 877 , 877 · 777 , 779 , 77 , 7 · V

طرابلس : ۱۷/۱ ، ۳۵ ، ۲/۲۱ ، ۲۰ ـ ۱۲ ، ۲۲۰ ، 708 , TET , T. I , T. . T. . T. . TYA , TYA , TYA , TYA , TYO 7 . Y . Y . OO . AP . 111 . FT . A31 . OF . PP . 3 · 7 · 7 P7 · AFT · P73 · 3 \ 0 / 7 ·

طرطوس : ۲/۲ه ، ۲۰۲ ، ۲۱۰ ، ۲۱۲ ، ۲۱۲ ، ۳۱۲ ، ۳۰۲ · YOY , YO7/8 Pib. Januar al Trakelball Con

طريق الآلام : ٢/٩٧٢ -

طَفَتَكَينَ (أمير بمشق) : ٢١٠ ، ٣١٣ ، ٣٤٣ ، ٣٦١ ، ٣٦١ ، ٣٦١ . ٣٦١ ، ٣٦١ . ٣٤٣ ، ٣٦١ . ٣٤٣ . ٣٤١ .

الطواشية : ٤/ ٢١٩ ، ٢٤٣ •

المطور : ٤/٥٩ ، ٢٧٦ ،

طوروس (المدينة) : ١/١١ ، ٢٣٥ ، ٢٢٦ ، ٢٤٢ .

طوروس الأرمني (انظر توروس) ٠

طيب، ناردين : ٤٠٠/٤ .

طيبة : ١/٥٧١ ، ٣/١٤ ، ٤/٠٠ .

طيبيريوس : ٤/٤٣ ٠

ظهير الدين أتابك دمشق : ٣/ ٨١ -

عار مؤاب : ٣/٢٢١ ٠

المعاضد لدين الله (أبو محمد عبد الله الخليفة القاطمى) : ١١٢ ، ١١٠ ، ١٠٩ ، ٩٠ ، ٥٠ ، ٤٩ ، ٤٦ ، ٢٨/٤ . ١١٤ ٠ . ١١٤

 \cdot ۲۷٤/۵ ، ۱۷۲/۳ ، عامرس النبي : 7

ابن عبد الحق : ١٥٣ ، ١٤٩ ، ١٥٣ ، ٤٩٧٨ .

ابن عبد الرسول: ٤/٦٧، ٨٩٠

عبد العظيم رمضان : ١/٦ ، ٤٥ ٠

عبد الله بن سبأ : ٤/٨٧ .

عبد الله بن عبد الملك : ١٥١/٣

عدد الله بن محمد بن جعفر بن الحسين ١٣/٤٠

عبد الله (رسول شيخ الجبل الى الصليبين) ٤/٥٦/ . ١٥٨ •

عبدیا ۲/۸۸ ۰

المعبرية (لغة) : ٤٤/٣٩٣ ٠

العبرانيون : ٤/٣٥٨ ، ٣٦٦ ٠

عثمان بن عقان : ٤/٨٥٠

العجل الذهبى : ٤/٢٥٩٠

الصراق ١/٣٦ ، ٢٥٨ ، ٣٣٩ ، ٤/٢٤٢ ٠

العرب : ١/٦٣ ـ ٢٥ ، ٣/٣٠٤ ، ٤/٢٢ ، ٣٤٧ ، ٤/٤٨٣ ، ٣٨٤ . ٨٣٣ ٠

عربات مؤاب : ٤/٨٨٨ ٠

عربــة : ٣/١٧٤ ٠

العربية (اللغة) : ١/ ٤٩ ٠

عرقـة : ٢/٥٤ _ ٧٤ ، ٢٥ _ ٤٥ ، ١٦ ، ٢٠٢ ، ٢٧٦ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠٢ ، ٢٠/٣

الدريش : ٤/٣/٢ ، ٢٢٢ ٠

عز الدين ابي العساكر: ٢١٧/٣٠

عز الدين على بن مالك بن سالم : ٣/ ٢٩٥٠

۰ ۲۹۷/٤ : ۱۹۷/٤ ٠ عزیا (ملك الیهود) : ۲۹۰/٤ ٠

المحسقلانيين : ٢/٧٢، ٢٠٢ ، ٢١١ ، ٢١٢ ، ٣٢ ، ٣٢ ، ٣٢ ، ٣٢ ، ٣١٠ ، ٢١٠ ، ٢١٠ ، ٢١٠ ، ٢١٠ ، ٢٠٠ ، ٣٠٠ ، ٢٠٠ ،

عسكرغالة ٢٠/٤ ٠

العسل ٤/٤٧٣ ٠

عشور الكنيسة : ١٨/٤ ٠

عضد الدولة : ٣/٢١٩ ٠

. Y9A . Y87 . T37 . T87 . Y9A . Y9A . Y9A . Y9A . Y9A . Y9A . Y7A . Y7A

عَدُو : ٢٤٣/٢ ،

العلف: ٢/٩/٢ .

عماد الدين زنكي : ٣/ ٧٤ ، ٧٩ ، ١٣٦ _ ١٣٩ ، ١٧٥ ، , YET , YEY , YE. , YTA _ YTO , YY. _ YIA , IVI - \AV/E , Y97 , Y90 , Y09 , YET

> العماليق (العمالقة) : ٢٩٣ ، ٣٧٩ . عمان : ۲۲۲/٤ ، ۲٤٠/٤ : عمان

عمر بن الخطاب : ١١/١ ، ٥٧ ، ٦٣ ، ٦٦ ، ٢٨ ، ٤/ **.** 72

عمر بن عبد العزيز : ١٥١/٣ -

عمرو بن العاص : ٤/٨٥ -

عمواس: ۲/۲، ۷۹ ۰

عموری (ملك بیت المقدس) : ۱/۱ ، ۱۱ ، ۲۲ ـ ۲۰ ، ۲۸ · 77 , 77 , 77 , 70 , 00 , 7/ 0 , 00 , 7/ 77 , 77 , EOV , EO1 , EEY , ETT , TV7 , TTE , TT1 3/01, 11, 11, 17, 77 - 77, 77, 77, 77, 13, VY , 77 _ 78 , 71 , 00 , 00 , 17 , 37 _ 77 , 77 1. Y _ , 99 , 9V , 97 , 9. , 18 , 17 , 11 , VX , VV , Vo _ 17. , 17. , 17. , 17. , 11. , 11. , 17. , _ 10V . 100 _ 101 . 131 . 331 _ 131 . 101 _ 001 . 179 . 177 , 751 , 751 , 051 , 791 , 391 , 591 , AVI , Albo-Annin-d-Indebbel Con · YEY , Y.0 , 19V , 1AA , 1AT , 1V9

۰ ۸۱/٤ : نیزل ۱۸۱/۶

عمون : ٢/٨٨ ٠

العمونيون : ٤/٤٨٤ .

العراصم: ٣/٧٧٠

عوج (الملك): ٤/٨/٢٠

عيد الشعانين : ٧٢/١

عيد الصعود : ١٦٧/١ ٠

عيد العنصرة : ١ ٢٨١/٤

عيد الغطاس : ١٦٧/١ ، ١٩٩٤ ٠

عيد القصيح : ٤/٤٢٤ ، ١٥٤ ، ٢٥٧ ، ٢٨٧ ٠

عيد القيامة : ٢/ ٣٣٩ .

عيد الميلاد : ٤/ ٢٠٩٠

عيذاب : ٤/٦٩ ، ٩٠ ،

عيسى المسيح (عليه السلام) : ١/٩٣ ، ٢/١٤٤ ، ٦/٢٢ · 184/8 . YAO

العين : ٢٢٢/٣ .

عين البقر: ٢٤٣/٢ •

عين جرود : ٢٧٨/٤ .

عين جلعود : ٤/٨٧٨ ٠

عينتاب : ٣٣٩/٣ •

عين زربة : ١/ ٢٣٥ ، ٢/ ٢١ ، ٣/ ١١٠ ، ١٦٥ ، ١٦٥ ، A.7 777 , P73 .

غابة دفنى : ١/٢٧٥ ٠

غابة لبنان : ١٩٤/٤ •

غابة مريم: ٣٤٢ ، ٣٤٢ •

الغراب : ٣/٨٥ ، ٦٢ ، ١/٨٨٠ ٠

غرب الأردن: ٣/٢٠٤٠

الغزالة: ٢/٨٠٠

غزة : ١/١٣ ، ٢٠٥ ، ٣/١٥ ، ١٩٢ ، ٢٢٩ ، ١٣٣ ، 3 / 13 . YTT . YTY . 317 . YTY . POT -

غلاطية : ١/ [٨ ، ٣/ ١٧٢ •

الخلمان الأتراك : ١٨١/٣

الذنم: ۲۷۸ ٠

الفور : ٣/٢٢ ، ٤/٢٧٦ ٠

غوطة دمشق : ١٩١٣ ، ١٤١٤ ٠

خارس : ١/٧٥ ، ١٥ ، ٧٧ ، ٩٧ ، ٦٨ ، ١٦٣ ، ١/٩ ٦، Child Annual Pate Ball Con

```
فان فلوتن : ٤/٨٨ ٠

فتح القسطنطينية (كتاب) : ١/٦ ، ٢٥٠ ٠

أبو الفداء : ٣/٣٤٩ ، ١٥١ ٠

فدايا : ٤/٣٨ ٠

الفراعنة : ٤/١٥ ، ٨٨ ٠

فرانكو ( الفارس الصليبي ) : ١/٤٨٣ ، ٣٨٠ ٠

فرانكونيا : ١/١١٠ ، ٣١٠ ٠

فرجيل : ٣/٧٨٣ ، ٤/٤٥٢ ٠

فردريك ( دوق سوابيا ) : ٣/٢٧ ، ٣٠٦ ، ٣٨٢ ،

قردريك بربروسة : ٤/٢٤٢ ٠
```

فردريك (أسقف عكا): ٣٠٠/٣، ٢٨٠، ٢٢٤، ٢٧/٢.

الفرس : ١/٦٨ ، ٣٠٤ ، ٢/٦٥ ، ١٨٣ ، ٣٠٠ ، ٤/٣٧٠ ٠

59V

(م ٣٢ _ الحروب الصليبية)

الفارشىية (اللغة) : ١/٦٦ ، ٣٩٩ •

فاسيل (القديس) : ١٨/٣ .

فالنسيا البحرية : ٢/١٧٠ ٠

فاقوس: ٤/٨٨٠

فالنسيا : ١/٢٠٤ ٠

۰ ع//۳ : Farum

المجامعة المجاروم الم

فرسان الداوية : ٢/٥٤٣ ـ ٣٤٧ ، ٣/٨٦ ، ١٧٣ ، ١٧٤ ، ١٧٤ ، ١٧٢ ، ٢٠٠ . ٢٠٠ ، ٣٠/٤

فرسان القديس جورج: ٣/١٤٠٠

فرسان القديس يوحنا:

فرع دمياط: ٤/٨٨٠

فرع رشید : ۱۸/۶ ۰

فرع النيل الكاريبي : ١٠٧ ، ١٠٧ •

فرع النيل الهرقلي : ١٨/٤ •

فرعون : ٢/ ٣٢٩ ، ١/١٥ ، ٢٥٨ ٠

فركسيس (من آلهة اليونان) ١٥٩/١٠

الفرما : ٢/٨٢٣ ، ٣٢٩ ، ٤/٢٥ ، ١١٧ _ ١١٩ ، ١٦٥ .

الفرن (الموقد) : ١١١/٤ •

الفرنجة : ۱/۸۲ ، ۲۰۷ ، ۲۸۳ ، ۲۰۷ ، ۲۲/۲ ، ۱۰۱ ، ۳۲۸/۲ ، ۲/۸۲ ، ۲۰۷۳ ،

فرنسا : ۱/۱۱ ، ۱۱ ، ۱۷ ، ۲۰ ، ۹۲ ، ۹۲ ، ۱۱۰ ، ۱۱ ، ۱۱۰ ، ۱۱ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰ ، ۱۱۰ ، ۱۱ ،

Child Annual Pate Ball Con

الفروسية: ١/٢٤٠

فريجيا : ٢٥٨/٤ •

الفريزيون : ٢٨٣/١ ٠

الفريك : ٢٥٢/٤ ٠

الفضة : ٤٠٢ ، ٣٥٧ ، ٣٧٣ ، ٢٨١ ، ٣٩٨ ، ٢٠١ ٠ فلسطين : ١/٢١ ، ٣٠ ، ٣٢ ، ٢/٥ ، ٨ ، ٧٠ ، ١٩ ، ٣/ ٣٣٤ : ٤/١١ ، ١٢٧ ، ١٣٠ ـ ٢٣٢ ، ٨٨٢ ، ٤/٥٧٧ ، ٢٧٧ ٠

فلسطين الأولى : ٢/ ٩٠ ٠

فلسطينيا (اسم أخر لفلسطين في القديم) : ۹۱/۲ · الفلسطينيون : ۲/۷۹ ، ۹۱ ، ۳۲۳ ، ۳۲۳ ، ۳۷۳ ،

· 791 , 7X7 , 774

فلهاردوان Villehardoin) : ۱/۱۰

فلورس (بن فيليب ملك الفرنجة): ٩١/٣ .

فور بيليه : ٤/٣٢١ ٠

فورم جليي (الاقليم الايطالي) : ١/٧٧١ .

فىسىتنفلد (Wüstenfeld) ف

فوكيس (سنهل باليونان) : ١ / ٢٧٤٠

فولتر (بطرك القدس) : ۱/۲۰ ، ۲۹۱/۳ ، ۲۹۳ ، ۳۰۷ ، ۳۰۵ ، ۳۰۵ ، ۳۳۵

فولتر دی اورلیانز : ۱۲۹/۱ ۰

فولشر (أسقف صيدا) : ٣/٦٠١ _ ١٠٩ ، ١١١ _ ١١٤ _ ١١١ . ١٨٢ . ١٨٨ ، ١٨٩ . ١٨٥ ، ١٨٢ -

فولك ريخين (كونت نورين وانجو ووالد فولك دانجو) : ٩٠/٣

 \cdot ۲۸۷ ، ۲۸۲/٤ : فولك (صاحب طبرية)

فونكس بن أجنور : ٣/١٤٠٠

فیروز : ۱/۸۰۰ ـ ۳۱۰ ، ۳۳۰ ، ۳۳۲ ، ۳۳۸ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ . ۶۶۳ ـ ۶۶۳ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ، ۳۶۳ ،

فیرینتینو : ۳۹٦/۳ ۰

فيزينبورج: ١/٥٣٥٠

فیزیلییه : ۱/۸۹ ۰

الفيضان : ٤/ ٢٥ ، ٥٩ ، ٨٦ ، ٢٠٦ ٠

فيلادلفيا : ٢/ ١٣٨ ، ٣/ ٢٨٠ •

فیلوستراتس: ۳/۲۲ ۰

فیلی ملیام : ۲/۲۰۲ ، ۲۹۸ ، ۳۸۸ ۰

. ۲۷۱ ، ۲۵۸ ، ۱۳۷/۲ ، ۱۰۹/۱ ، ۲۷۱ ، ۲۵۸ ، ۲۷۱ ، ۲۷۱ ، ۲۷۱ ، ۹۰/۳

فيليب بن لويس السابع : ٢٦٠/٤ .

فیلیب (الأول) بن هنری : ۱۷/۱ ، ۱۰۹ ۰

فيليب (أسقف بوذيه) : ٤/ ٢٣٦ ، ٢٤٧ ·

فیلیب بن برتراد : ۹۱/۳ .

فیلیب حتی : ۲۱۷/۳ .

فیلیب کونت فلاندرز : ۱۱۵/۰ ، ۲۰۰ _ ۲۰۰ ، ۲۰۸ _ ۲۰۸ _ ۲۱۱ ، ۲۱۲ ، ۲۱۳ ، ۲۱۳ ، ۲۱۳ ، ۲۱۳ ، ۲۱۳ ،

فیلیب النابلسی : ۳۲۷/۳ ، ۳۰۷ ، ۳۳۶ ، ۳۰۱ ، ۴۰۹ ، ٤/٥٥ ، ۲۲۱ ، ۲۲۱ ، ۴۰۸

فیلیب بن میرود : ۱۷۸/۳ ، ۴/۲۶ ، ۱۹۶ ۰

فیلیبا (بنت ریموند أمیر انطاکیهٔ) : ۱۹۲/۶ ، ۱۹۹ ، ۱۹۲/۶ . ۲۶۰ ، ۲۶۱ ، ۲۰۰

فيليبو بوليس : ١/٤٥١ ، ١٦٤ ، ٣/٢٧٠ ٠

فيليبس (المبشر) : ٤/٠٢٦ ٠

فيليبس (الرسول) : ٤/٠/٢ .

فيليبس (حاكم تراخنتوس) : ٤/٤٧٢ .

فینیقیة : ۲/۳۵۲ ، ۲۷۷ ، ۲۸۸ ، ۲۹۱ ، ۲۹۷ ، ۳۸۸ ، ۱۸/۳ ، ۱۹۸

الفينيقية (اللغة) : ١٧/٣ .

فينيقية حمص : ٢٠/٣

الفينيقيون : ١٥/٣ ، ٢٥ ٠

الفيوم: ١٠/٤٠

قادس برنیه : ٤٠/٤ •

قادس النبطية : ٤/٢٢٧ ٠

القار : ٤/ ١٢٥ •

القاقون: ۲۷۱/۲ •

القبارصة: ٣/٢٦ ، ٢٩١ ٠

قبر استيفان أول شهداء المسيحية : ٢/٩٦ •

قبر أم موسى : ١٥٣/٣٠

القبر المقدس : ١/٢٠ ، ٢/١٤١ ، ١٥٠ ، ١٦٢ ، ٢٢/٤ .

قىرص : ١/٣١، ٢/٢٢ ، ٦٩ ، ١٣٤ ، ٣٧٣ ، ٢٢٠ ، VAY . 1.3 . V33 . 3/177 . 377 .

قبيلة شمعون : ٢١٠/٣٠

قبيلة عشير : ٢٦٨/٢ ٠

القتل ذيحا : ٤/ ٢٨٠ ٠

قدرون (وانظر وادى قدرون) : ١/٤٨ ·

القدس : ١/٢ ، ١١ ـ ١٣ ، ١٨ ـ ٢٠ ، ٣٦ ، ٣٧ ، ٤٠ ، 13, 40, 77, 07 _ 97, 34, 64, 64, 64, 67, 69, 3-1 337 . 7/4 . 8 . 9 . 74 . 77 . 78 . 40 . 80 . 7/7 . 78 VF _ · V , 3V , 3A _ VA , YP _ FP , PP , Y· I , 3· [...] القديس اثناسيوس : ٤٠/٤

القديس استفان (أول شهداء المسيحية) : ٢/ ٩٧ ، ١١١ - القديس كيريل : ٩٠/٤ ·

قرار الحرمان : ١/٥٠٥ ، ٣٣٢ ، ٣٣٢ ، ٢٧٠ ، ٣٣٧ -القراغلامية : ٢/٩/٤ ، ٢٤٤ ·

القربان المقدس: ٢/١٨٧٠

قرطاجتة : ٣/٥١ •

قرطاجنة : ١٥/٣ .

قرطبة : ١/٨٨ ٠

قرقس (Corycos) قرقس

القرقورة : ٢/٤٧٣ ، ٣/٢٥ ، ٥٨ •

القرن الذمبي : ١٦٦/٤ •

قرية بالعة : ٢٧٢/٤ .

قرية بلعة : ٢٧٢/٤ .

قرية جلبون : ٤/٧٧٧ ٠

قریة جرین الصغری : ۲۲۰/۶ ، ۳۲۱ ۰

قرية الجيب الفوقاني : ٤/ ٣٧٥ ٠

قرية الجيب التحتاني : ٤/٣٧٥ •

قرية مسافر : ٢٣٣/٤ •

التسطل: ٤/٤٢١ .

قسطتطين الرهاوي : ١/٢٢١٠

قسطنطين مونو ماخوس : ١/٧٥ ، ٧٢ ، ٤٤ ، ٢/١٧٧ ·

القسطنطينية : ١/٢٢ ، ٢٤ ، ٢٠ ، ٢٠ ، ٢٣ ، ٨٥ ، ٨٠ TA , 111 , 011 , 771 , 371 , 31 , 731 , 731 , 701 , XOI , XFI , PFF , IXI , YXI , YXI , PXI , YFY , I-Y 177 , 177 , 377 , A07 , AVY , **4PY , •73 ,** 7\vr/ , AFI TV/ , VV/ , P/Y , 737 , 7\PV , F-Y , A-Y , 7VY , YVY 177 . 187 . 181 . 181 . 181 . 181 . 181 . 181 . 181 • **٣٣٩** , **٢٨٠** , **٢٧٨** , **٢٧٦** , **٢٥٩**

القصب الفارسي : ٢٨٠/٢ •

قصر بالشرناي : ١/١٥٧ ، ١٥٩ ، ١٦٠ ، ١٦٢ ، ١٤٤/٤ Child Annual Pate Ball Con . 409 مرد قصر قسطنطین : ۱۲۱ ، ۱۶۲ ، ۲۰۸ ، ۲۰۸ ، ۲۰۸ ، ۲۰۸ ، ۲۰۸ ، ۱۵۴ ، ۲۰۸ ، ۲۰۸ ، ۱۵۴ ، ۲۰۸ ،

قصر العين : ١٩١/٣٠

قطب الدين مسعود (أمير المنصل): ٤/٩٠، ٢٦٩٠

قطب الدين مودود بن زنكي (أخو نور الدين) : ٤/ ١٨٩ ، 137 . 7.7 .

القطران (انظر ايضا القار) : ١١٨/٢ .

قطم الأطراف: ١٢٣/٣٠

قطم الرأس: ٤/٣٧٧٠

قطم اللسان : ١٢٣/٣ .

ابن القلانسي : ٣/ ٧٩ ، ١٥١ ، ١٥٢ ، ٢١٩ ، ٢٩٧ ٠

قلج ارسلان : ١/٠٢ ، ١٢٦ _ ١٢٩ ، ١٩٣ _ ١٩٥ ، ٢٠٠ _ 0.7 , 8/7 , 7/7 , 7/7 , 3.7 , FFT , 7/3 , 7/3 - YEY/E . E1E

عَلمة ابلين : ٢١٠/٣ .

قلعة ارنولد : ١٠٢/٣ ٠

قلعة أعزاز : ٢/ ٢١ _ ٢٣ ، ٢٥ ، ٢١ ، ٣/ ٢٢٦ ٠

قلعة ألطينة: ٤/٨٨٠

قلعة أنب: ٣/٢١٤ .

قلعة انتونيا : ٢/٨٤٠

قلعة أنطاكية : ١/٢٧٦ ٠

قلعة بالاس: ٢١/٢ •

قلمة بايب : ٣٣٩/٣ .

قلعة بلدوين : ٤/٢٤٧ ٠

قلعة بهسنا : ٣/٢٧ ٠

قلعة بوهيموند : ١٦٢/١ ٠

قلمة بير سبع : ٣/٢١٠ ٠

قلعة تبنين : ٤١/٤٤ ٠

قلعة تل باشر : ٢١٤/٢ •

قلعة تل الحجاج : ٢/٤٤/٢ ، ١٣٣/٣ .

قلعة جعير (وهي قلعة دوسر) : ٢٤٢/٣ ، ٢٩٥٠

قلعة الجيب التحتاني : ٤/٣٧٥ ٠

فلعة الجيب الفوقاني : ٢٧٥/٤

قلعة تورون شقيف: ٢٤١ ، ٢٤٦ .

قلعة المجاج (راجع قلعة تل الحجاج) •

قلعة حلب : ٣٧٣/٣ .

قلعة حمص : ١٩٠/٤ ، ١٩١ ·

قلعة خرتبرت: ٢/٤/٢ .

قلعة الداروم : ١٣١/٤ ، ١٣٢ ، ١٣٤ _ ١٣٧ ، ٢١٤ ، hito/home, at risklebell con

٣٤٧

- قَلْقَةَ داود : ۲/۱۳۹ · قلعة دوسر (انظر قلعة جعبر) •
 - قلعة الرها: ١/٢٦٤ ٠
 - قلعة الرملة: ٢/ ٣٣٤ ، ٢٣٥
 - قلعة الدوج : ٣/٤٢٣
 - قلعة زردنا : ٣/٧٧ ٠
 - قلعة سانت البانو: ٣٨١/٣٠
 - قلعة سنجار : ٤/٤/٣ ٠
 - قلعة صهيون : ٢/٨٨ ٠
 - قلعة صور: ٤/٢٠٠
 - قلعة العريش : ١/٤ ٠
 - قلعة غزة : ٤/٤/٢ ٠
 - قلعة فيترى: ٢/٣٣٦٠
- قلعة فيزينبورج : ١/١٦ ، ١٢٥ .
 - قلعة الكرك : ٢٨٨/٤
 - قلعة كريسون : ٣/٤٤ ، ٩٥ .
 - قلعة كفر طاب : ٤٧/٣ ، ٥٩ ٠
 - قلعة كوكب : ٤/ ٢٩٠ ٠
- قلعة كيسوم : ٣/٣٧ ، ٢٥١ ، ٢٥٦ ٠

قلعة مودين : ٢/٨٠٠

قلعة مونتريال: ٢/٦/٢ .

قلعة مونت جالفيانوس: ٣/ ٤٩٠

قلعة مونت فيراند (Mons Ferrandus) قلعة مونت فيراند

. 108 . 188 . 18. . 179

قلعة ميرابل: ٣/٤٣٢٠

قلعة هونين : ٢١٨/٣ ٠

قلهورية (Calabria) انظر كلابريا) : ٣/ ١٨٧ ·

القمار (الميسر): ١/١١٠٠

قناة ايتيرنو : ٢١٩/٤ •

قنسرين : ٣/ ١٠٠ ، ١٤٩ ، ٤٣٣٤ ٠

قورس (أى قورص =

: (Cyrrhus = Cyrrus = Kurus)

· Y19/4

قىص: ٤/٥٩ ، ٧٣ ، ٨٨ ٠

قونية : ١/ ٢٣١ . ٢٣٤ ، ٣٩٢ ، ٣٧٢ _ ٢٧٤ _ ٤٢ ، ٤/

القيامة بعد الموت : ١١/٤ •

القيروان : ٤٣/٤ ، ٥٣ .

قیصریة : ۱/۳۹ ، ۲۲۳ ، ۲۰۹ ، ۲۰۹ ، ۳۹۲ ، ۳۶۳ ، ۳۵۳ ، ۳۰۵ ، ۳ · W.V/E , Y91/T , TV1 , To7 , ToE , Y98

قىلىقىة: (انظر كىلكية) •

کاپوا: ۳۸۳/۳ ، ۳۹۸ ۰

نكاتم السر : ١/٥٣٥ ٠

کادموس بن أجنور: ۲/ ۲۶ ، ۱۳/۳ .

كارياترب (أى الجليل): ٢١٨، ٢٠٩٠

کازابلا: ۲/۳۵۳ ۰

٠ ٣٠٧/٤ : م طلتسالا

كاستوريا : ١٦٩/١ ٠

كافاف : ٤/٣٢٠ ٠

كافان: ٤/ ٢٨٩٠

كالكاليا : ١٦٦/٤ ٠

الكامل بن شاور: ١٤/٥٥ ، ٥٨ ٠

كاميلا (اسم حمص في القديم) : ٢/٢٤٠

كانة الأتراك : ١٥٢/٤ .

کبادوکیا (أو کبادیشیا Cappadocia) ۸٦/١

الكياش: ٤/٨/٤ •

```
كتان مصر: ٤/٤٣٠ .
```

كربوغا : ١/٣٣٩ _ ٣٤١ ، ٢٦١ ، ٢٦٦ ، ٢٦٩ ، ٣٧٦ .

AVY , TAY , PAY , TPY , 3PY , PPY _ YAY , TAY , TVA

· 113 , 213 . 213 ·

كرتياس (تلميذ أفلاطون) : ١٠/٤ .

الكردينال ثيوبولد: ٣/ ٤٥٠

الكرك (وتسمى مونتريال) : ٣/ ٢٢١ ، ٢٤١ ، ١٥١/٤ .

· 777 , 775 , 777 , 771 , 700 , 75 , 177

الكرمل: ٤/٤،١٠٤

الكروات: ٢٧٨/٢٠

كريت : ١٤/١/٢ ٠

کریونا : ۱٤/٤ ٠

کسری فارس : ٤/٣٨٢ ٠

كفرسا: ١٥١/٣٠

كڤر سىلام : ٣/٤٥٤ ، ٤/٣٤٢ •

كفر طاب : ٢/٢١٢ ٠

كفر ناحوم : ۲٤٣/٢ ٠

17 . 19./1 (Calabria كلابريا (مى قلهورية hito/home, at the lead of the · 1 \ 7 \ 7 \ 1 . ۰ ۱۰۲ ، ۱۳٤/۱ : ۱۰۲۰ ، ۱۰۲۰

الكلدان : ٢/٨٤٢ ، ٣/ ٢٣٦ ، ٤/ ٨٨٠٠

کلفاری: ۸۷/۲

كلية الآداب _ جامعة عين شمس : ١/١٠ .

كلية الآداب والعلوم الانسانية بجدة : ١/١١ ٠

كلية ساوت ايلنج بلندن : ١/١٠

کلیرمونت (Clermon) : ۱۰۷ ، ۹۸ ، ۳٤/۱ • کلیوباس: ۲/۲۲ ۰

كمشتكين : ٢٩٦/٣ ، ٢٩٧٠

كنداكة (ملكة المحبشة) : ١٤/١٣ -

کندفری (هو جودفروی عند العرب) : ۱۵۲/۳ .

کنعان بن حام بن نوح: ۲/۲۵ ، ۶۸ ، ۲۶۸ ، ۲۹۲ ·

الكنمانيون: ٤/ ٣٧٤٠

كنيسة الاسبتارية: ١٩٩/٤ ٠

كنيسة الاسكندرية : ١٤/٧٠ ٠

كنيسة افسوس : ٢٦٢/٤ •

كنيسة أم الاله: ١٢٣/٤٠

كغيسة أنطاكية : ٢/٢٦ ، ٣٢٥ ، ٣٢٨ ، ١٠٩ ، ١٨٢ ، · 10/8 , Y19 , 1/4 كنيسة بانياس : ١٨٥/٣ ·

كنيسة بالشرناي: ١٦٦/٤٠

كنيسة بنتابولس : ٤/٧٠ ٠

كنيسة بروكوبيرس: ٢/٢٢٠

كنيسة بيت لحم : ٢٠٩/٢ ، ٢٥٥ ، ٢٨٤ ، ٢٨٥ ، ١٩٧٤ . 109

كنيسة بيزا : ١٤١/٢ •

كنيسة جبل صهيون : ٢/٢٨ ، ٩٦ ، ١١٠ ، ٢٠٧ ٠

كذيسة الجليل: ٩٧/٤

كنيسة الرها : ٣٤٣/٣

كنيسة روفوس : ٣٨١/٣٠

كنيسة رومة (كنيسة القديس بطرس): ٢٥٨/٢، ٢٨٧، 7/03, 0.1, 7.1, 1.1, 111, 741, 141, · YVE/E , TA1

كنيسة ريمز : ٢/١٩٤ ، ٣٣٦ ، ٢٨٢ ، ٤٣٥ ٠

كنيسة سنت أنجلو: ١٠٦/٣

كنيسة سنت جورج : ١/١٥٩ ، ٢/٢٤٢ ، ٣٨٣ ، ٣/١٥٠ ٠

كنيسة سنت روةوس ٠

كنيسة سنت صوفيا (القديسة صوفيا) : ٤/٤ ، ٢٦٢ ، ٢٦٢ م

كنيشة صهيون: ٣/٨٩٢٠

کنیسهٔ صور : ۲۱۸، ۱۱۰ ، ۱۱۱ ، ۱۱۳ ، ۱۱۳ ، ۲۳۰ ، ۲۳۰ ، ۲۳۰ ، ۲۳۲ ، ۲۲۰ ، ۲۲ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۰ ، ۲

كنيسة العذراء : ٤/ ٢٣١ ٠

کنیسهٔ عسقلان : ۲/۰۲۲ ، ۲۷۱/۳

كنيسة عكا : ٤/٩٦ •

كذيسة القديس بطرس برومة (هي كنيسة رومة) .

كنيسة القديس جورج : ١٩٦٤ ٠

كنيسة قسطنطين برومة : ٤/٢٢٩ ٠

كنيسة القيامة (انظر كنيسة القبر المقدس) •

کنیسهٔ کانتربری : ۱۳۷/۶ ۰

کنیسة کمبرای : ۱۹٤/۲ •

كنيسة كوريثيوم: ٣٤٣/٣٠

كنيسة كوزمو وداميين : ١٦٢/١ ٠

كنيسة كوسنزا: ١٨٧/٣.

۱۳۰ م ۳۳ ـ الحروب الصليبية)



```
كنيسة اللاتيران: ٤/ ٢٦٨ ، ٢٦٨ •
            الكنيسة اللاتينية : ١٥/٤٠
                  كنيسة ليبيا : ٤/٧٧
               كنيسة لييم : ٢/١٩٤٠
            كنيسة مانجانا : ١/١٥٩ ٠
    كنيسة الناصرة : ٢٩٠/٤ ، ٢٩٠/٤ ٠
          كنيسة هيرابوليس: ٣٤٣/٣٠
         كنيسة وادى موسى : ١٩٧/٤ .
   كوخ فاسيل الأرمني :٢٧/٢ ، ٢٤٠٠
• ۲۷/۲ (Carasilius) کورا سیلیوس
     کورش (کسری فارس): ۲/۸۸ ·
                 كوريتيام: ٢/٢٣٩٠
                    كوكت : ٤/ ٢٨٩ ٠
```

، ۳۱/٤ ، ۱۳٦ ، ۱۲۹ ، ۱۱۲/۱ (Colman) کیلان ۲۳ - ۲۳

hillo Anna de Indiado Con

کولونیا : ۱۳۰/۱ ۰ کوم تروجة : ۱۹/۶ ۰ الکومان (Comans) ۱۸۷/۱ ، ۲/۷۹ ۰ کومی (موضع) : ۴/۲۶۰ ۰ كُونَّان البريتونى : ٢/١٢٤ ، ٣/٩٠

كونت النجوليم : ٤/٣٠ .

كونت اندريا*س* : ٣٩٤/٣ ·

كونت بواتو: ٢/٥/٢ ، ٢٢٩ ، ٢٧٠ ،

کونت تولوز : (انظر ایضا ریموند الصنجیلی ، وبرترام) : ۱۱۱/ ، ۱۷۲ ، ۱۸۶ ، ۱۸۳ ، ۱۸۳ ، ۲۸۷ ، ۲۸۷ ، ۲۸۷ ، ۳۷۸ ، ۳۷۸

کونت جارنییه: ۲/۱۸۹ ، ۱۹۷ ، ۱۹۸ .

کونت جوسلین (خال الملك) : ۲۱۷/۶ ، ۳۱۲ ، ۳۲۳ ، ۳۲۷ ، ۳۳۷ ۰

كونت الرها : ٣/ ١٣٨ ، ٤٣٩ ، ٤/٢٢ ، ٣٣ ٠

کونت ریترو دی برش: ۱۹۸/۶

كونت ريزونولو : ١٦٩/١ ٠

کونت ریموند بن ریموند الصنجیلی (صاحب طرابلس) : ۱۸۱/۶ ، ۲۳۲ ، ۳۳۲ ، ۳۳۲ ، ۲۳۲ ، ۲۳۸ ، ۳۲۸ ، ۳۲۸ ، ۳۲۸ ، ۳۲۸ ، ۳۲۸

كونت رينوبولد (من أورنج) : ١٢٤/٢ .

كونت ستيفن : ٤٧/٤ .

كونت ستيفانوس (سفير مانويل) : ٣ / ٤٤٤ ٠

كونت سنت بول (هيج الكبير) : ١٢٤/٢ ٠

كونت شمبانيا : (ويدعى هنرى الثاني) : ٤//٤ .

كونت طرابلس : ٣/٤٤٦ ، ٤٤٧ ، ٤٤٩ ، ٤٥٠ ، ٤٥٧ ، · 171/8

كرنت عسقلان ، هو جي دي لوزنيان : ١٥/٤ ٠

كونت فارن : ٣/ ٢٨٥ ٠

كونت فالاندرز : (انظر ايضا روبرت) : ١/٩٨١ ، ٣٧٨ ، · YET , A1/E

کونت نامور : ۱۱۸/۳ .

کونت هارتمان : ۱/۱۳۶ ، ۲۰۷ •

كونت هينولت : ١١/٢ ٠

کونت ولیم دی ماندفیل : ۲۰۳/۶

كونت يافا (هو جي دي لموزنيان) : ٤/١٥ ، ١٦ ٠

كونتسة برترادا : ١٨٢/٤ .

كونتسة فلاندرز (انظر سيبيلا أخت عمورى) : ٢٣/٤ .

كونتية جارجان : ٣/ ١٢٤ ٠

كونتية ريثيل: ٣٣٦/٢

كونستانس (بنت فيليب ملك فرنسا) : ۲۸/۲۲ ، ۲۷۱ ، · 117/6 , 3/71/

hio. James at make the local control كونسىتانس (أرملة ريمىند وزوجة أرناط): ٧٤/٣، ٧٦، · 197 , XY/£ , TO9 , TY0 , 179 . ۱۸۹/۱ : ۱۸۹/۱ ·

کونون دی مینت/اج : ۱/۱۶۰ ، ۱۲۰ ، ۱۳۰ ، ۲۸۳ ، ۲۸۳ ، ۲۲۶ ۲ ۲ ، ۲۲۳ ۰

کوهاجار (من أعمال قيصرية فيليبي) : ٣/١٧٨ ٠

كهف رؤاب : ٣/١٥ ، ٢٤٧ ، ٢٥٦ -

الكي بالنار: ٢/٤٤٢ ٠

كيريل القديس : ١٠/٤ •

كيسوم: ٣/٤٤٠٠

كيفاس (اسم حيفا باللغة الدارجة) : ٣/١٩٠

۰ ۲۸٦/۲ : افکیک

كيل آب (ابن ايجايل) : ٢٥٣/٤ .

كيليكيا (أوقيليقية) : ١/٧ ، ١٩ ، ١٢ ، ٢٨ ، ١٩٧ ، ١٠٢ ، ٢٠٠ ، ١٠٠ ، ١٠٠ ، ٢٠

كيليكية الصفرى: ٢٠٨/٣٠

۱۹۹/۱ : (Non-Iconoclastics) اللا ايقونيون

لا تورس (منطقة) : ٢/٣٥٣

لاتونا : ٤/١٥٣ .

اللاتين: ١/ ٠٠٠ ، ٢٧ ، ٣٥ ، ٧٨ ، ١١٤ ، ١١٠ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥١ ، ١٥٢ ، ١٢٧ ، ٢٢٧ ، ٢٢٧ ، ٢٢٧ ، ٢٢٧ ، ٢٢٧ ، ٢٢٧ ، ٢٢٢ ، ٢٢٠ . ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ ، ٢٢٢ .

لانقية آسيا الصغرى: ٢٣٨/٢٠

لازاروس : ٤/ ٣٨٦ ٠

لازكيا (بنت انتيوكس سلوقس) : ٢٢٨/٢ ٠

لامبرت (الأسقف) : ٣/ ٤٥ .

لامبرت (شماس انطاكية) : ١٨٦/٣ ، ١٩٢ - ١٩٤ •

لامبرت الفقير : ١/٣٧٦ ٠

لامبرت بن كونون : ٢/ ١٢٤ ٠

لامبرج كونان بن مونتاج : ١/٥٠١ ٠

لامونت المؤرخ : ٢٢١/٣ .

لاوی بن یعقیب : ۲/۲۲ ، ۶٬ ۳۸۰ ، ۳۸۰ ، ۳۸۰ · ۳۸۱ ه

اللاويون: ۱۰۳/۱، ۱۰۵، ۱۸۳/۶، ۲۸۳، ۳۸۰، ۴۰۳،

لينان : ۱۲/۳ ، ۲۲ ، ۶۱ ، ۳۷/۴ .

اللجاة : ٣/ ٣٠١/٤ ، ٢٩٦/٣ :

لجنة البحث العلمي بجدة : ١/١١ •

اللحون : ٤/ ٣٧٦ .

الله : ۲/۱ ، ۲۳ ، ۲۸ ، ۲۰۱ ، ۲۲۳ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، · 117/8 , 1.7/7 , 777 , 778

لدفيج دى مونسون : ١/ ٤٠٥٠

لشم دان : ۱۷۸/۳

لعازر : ٤/ ٢٣٩ ، ٣٨٧ ، ٢٨٩ ، ٤٠٠ ٠

اللغة الفارسية ١/ ٣٩٩٠

اللغة العبرية: ٢٩٣/٤٠

اللغة العربية : ١/ ٣٩٩٠

اللغة اللاتينية : ١/ ٢٦ ، ٢٧ ، ٣٣ ، ٣٣ ، ٣٩٩ ، · 778/8 , 19 , 14/4

اللغة اليونانية : ٣٥٨/٤ ، ١٩٨٧ ٠

لباردیا : ۱/۱۷۷ ، ۳۰۳ ، ۳۸۳ ، ۳۹۸ ۰

اللمبارديون: ٤/٣٢٣٠

لندن : ١/٦ ٠

لوثارنجيا : ١/٥/١ ، ٤/٢٨ ٠

لودلف الترنائي : ٢/٢٢٢ ٠

اللورين : ٢/٣٧ ، ٤٩ ٠

لوط بن حاران : ۲۲۹/۲ ، ۲۶۸ ۰

لوقا الانجليلي : ١/٢٧١ ٠

لوكارنو المؤرخ : ١٤/٣ .

لوكيانوس القنصل: ١٨/٤٠

لویس السابع : ۱/٦ ، ۳/۹۲۲ ، ۲۷۰ ، ۲۷۰ ، ۲۷۹ ، ۲۷۹ ، ۸۸۲ ، ۸۸۲ ، ۸۸۹ ، ۲۹۱ ، ۲۹۱ ، ۲۹۱ ، ۲۱۳ ، ۱۲۳ ، ۱۲۸ ، ۱۲۸ ، ۱۲۸ ، ۱۲۸ ، ۱۲۸ ، ۱۲۸ ، ۲۱۸ ، ۲۱۰ ، ۲۱۰ ، ۲۱۰ ، ۲۱۰ ، ۲۱۰ ، ۲۱۰ ، ۲۱۰ ، ۲۱۰ ،

لياندور : ٤٦/٤٤ ، ١٦٦ ٠

ليبيا : ٤/١٦ ، ٦٨ ٠

ليديا (بآسيا الصغرى) : ٣/ ٢٧١ ، ٤/ ٣٥٧ ٠

لی سترانج : ٤/٣٩٨ ، ٣٩١ ٠

ليسيدنا : ٢٨٧/٣ .

ليكونيا : ١/٣٩٦ ، ٣٩٢/٢ ، ٤/٨٥٢ ٠

٠ ٢٥٨/٤ ، ١/١٨ ؛ ليكيا

ليموجس: ٢/٣٦، ٤/٨١.

لينارد (أسقف الناصرة): ٣/ ٢٦٦٠٠

لينة زوجة يعقوب : ٢٩٧/٤ ، ٣٩٨ ٠

ليو الأرمني : ٩٥/٣

لیو (کردنیال کنیسة سنت ماری) : ۳/۲۸ ۰

Child Annual Pate Ball Con

- ۰ ۹۲/۳ : ماتلیا (خطیبة هنری بن ملك انجلترا) : ۹۲/۳ .
 - ماتيلدا (أخت بلدوين الثاني) : ٢٢٦/٢ .
 - ماتیلدا : (بنت یوستاس) ۱۵۲/۲
 - ماتيو دي باري (المؤرخ) : ۲۱/۱ .
 - ﻣﺎﺗﻴﻮ ﮐﺎﻧﺘﺎ ﮐﻮﺯ ﻭﻣﻴﺲ : ١٦٦/٤ .
 - ماتيوس القديس : ١٠٢/١ ٠
 - مارتا (أخت لعازار) : ۲۱۳/۳ ، ۲۳۹/۶ ۰
 - مارتل: ۸۳/٤٠
- مارجاس الفارس ختن أنر في زعم وليم): ٣/٥٢٤ .
 - ماركنوس سكاوروس: ٢/١٠٥٠
 - مارمولون : ١٧/٣ ٠
 - مارو (المؤرخ) : ١٥/٣ ، ١٧/٤ ٠
 - المارون (طائفة بلبنان) : ۲/۲۲ ، ۶/۲۷۰ .
 - ماريا (بنت المبراطور اسبانيا : ٣٢١/٣ ٠
- ماريا (بنت الامبراطور موريس البيزنطى): ١٥/١٠
 - ماريا كومنينا : ١٤/٨٠ ٠
- مارية بنت أمير أنطاكيسة : (وهسى أخت بوهيمسوند وزوجة مانويل) ٣/٧٤ ، ٤٤٧ ، ٨٤ .

ماریة (بنت یوحنا البروتوسیباستوس وزوجة عموری) : ٤/ ٩٥ ، ٩٦ ، ٩٥ ، ٢٤٢ ، ١٩٧ ، ٩٦ ،

مارینوس جینارد : ۲۹۸/٤ ٠

الماعز : ٤/٢٥٢ .

ماكسيموس الحاثليق (السقف الرمينية): ١٩٨/٣٠

مالبك (هي بعلبك) : ٤/٤٨٠ .

مالين (على نهر الموز) : ١ / ٣٨٤ ٠

ما میلیا (زوجة هیج دی بوسییه) : ۱۱۷/۲ ، ۱۱۸ ۰

مانویل بن اندرونیکیس : ۲۲۲/۴ ۰

مانویل سیباستوس : ٤/ ٩٦ .

مانویل بن یوحنا : ۱/۰ ، ۲۲ ، $7/ \cdot \cdot \cdot 7$ ، $7 \cdot \cdot \cdot 7$ ، $7 \cdot \cdot 7$ ، $7 \cdot 7$ ، $7 \cdot 7 \cdot 7$ ، $7 \cdot 7$ ، $7 \cdot 7 \cdot 7$ ، $7 \cdot 7$ ، $7 \cdot 7 \cdot 7$

المتحف البريطاني : ١/١٦ ٠

المجاز (قرب صور القديمة): ٢٤٣/٢ .

المجاعة : ١/٣٢٩ ، ٣١/٣ ، ١١ ، ٣٩ ، ٤/٧٣ ، ٢٠٧ ، ٢٠٠ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ، ١٢٥ ، ١٢٥

مجد الدين (امير قلعة حلب) : ٣٩/٣٤ ، ٤٤٠ ، 800 ٠ المجر : ١/١١ ، ١١١ _ ١١٣ ، ١١٥ ، ١٣١ ، ١٣٥ ،

· 1 · · / £ , ۲٦٩ / ٣ , ١٧٧ , ١٤٦ , ١٣٩ , ١٣٨

- ٠ ١٣٦ ، ١٣٤ ، ١٣٢/١ ، ١٣١ ، ١٣١ .
- المجلس العلمي بجامعة جدة : ١/١١ -
 - مجمع أغسطس ١٦٦/٤ : ١٦٦/٤
 - مجمع افسوس: ٤/٢٦٢ ٠
 - مجمع بیاتشنزا : ۱/۹۸ ۰
 - مجمع رومة الكنسى : ٢٢٧/٤ .
 - مجمع القسطنطينية : ١/٢٧٢ .
 - مجمع الملاتيران : ٤/٢٣٦ ٠
 - المجمع المسكوني المسادس : ٤/٢٧٠ .
 - ۸۳/۲ ، ۲۷۲/۱ : مجمع نیقیة : ۲/۲۷۱ ،
- مجير الدين (والى دمشق) : ٣٤٣/٣ .
 - محاجر الرخام : ١٠٠/٤ .
 - محافظة الجيرة : ١٥/٤ •
 - المحامى بيثون : ٢٠٣/٤ ، ٢٠٩ .
 - المحلة: ١٤٥٥ -
- محمد (صلی اش علیه وسلم) : ۱/۳۱ ، ۵۳ ، ۷۰ ، ۳۳ ، ۶۳ ، ۶۳ ، ۸۶ ، ۳۳۳ ، ۲/۳۲ ، ۶/۳۰ ، ۸۰ ۰
 - محمد بن تاج الملوك بورى: ٣١٨/٣٠
 - المحمرة : ٣٩/٣ ، ٤/٥٣١ ٠

محيى الدين (بن السلطان) : ١٠٤/٤

مخاضة البلانة : ٣/٤٣٥ ٠

حذاضة يعقرب : ٣/ ١٠ ، ٤/٢٧ ، ٢٤٧ ، ٣٠٧ ٠

المدارس الرومانية : ٢٨٨/٢

مدرحات بوهیموند : ۱/۲۷۳ ۰

مديان : ٤/٨٧٣ ٠

المديانيون : ٤/٨٧٨ ٠

مدينة ابيدوس : ٤/١٨٢ .

مدينة السنحا : ٤/٢٦٩ ٠

مدينة جزرائيل : ٢٢٠/٤ ٠

مدينة داود : ٤/٣٩٢ ٠

مدينة ساؤون : ١٩/٤٠ ٠

مدينة سافونا : ٤/ ٢٦٩ ٠

مدينة سالم : ٢/٨٨ ٠

مدينة سستىس : ٤/٢٤١ ، ٢٨١ -

مدينة الماورة : ٢٥١/٢ •

مدينة مينز الالمانية : ١/١٣٥

المدينة المنورة : ١/٨٨ ، ٣٦ •

مدينة ناسون : ٤/٢٣٢

مدينة نايين : ٤/٥٨٤ ٠

المدينة المنورة : ١/ ٢٨ ، ٣٦ •

hito/home, at the lead of the

مرثا (أخت لعازر): ۲/۲۰، ۳۸۷، ۲۰۲، ۲۹۲، ۲۹۲، ۲۰۷۲ مرثا (أخت لعازر): ۲/۲۸۲، ۳۸۷، ۴۰۰۰

المرج: ١/٨١/٠

مرج ابن عامر : ٤/٣٧٥ ٠

مرج الديباج : ٣/٣٧ ٠

مرج الصفر: ٣/٣٥، ٦٩، ٨١٠-

مرج عيون : ٤/٢٤٦ ، ٢٣٣ ٠

مرج اللجون : ٤/ ٣٧٦ ٠

مرجریت (الوصیة علی صقلیة) : ۱/۸۱ ۰

مرعش : ۱/۱۹۱ ، ۲۳۲ ، ۲۶۲ ، ۲۰۰ ، ۲/۱۹۱ ، ۳۰۹ . ۴ ۲۲۱ ، ۲۲۱ ، ۲۲۱ ، ۲۲۱ ،

المرقب : ٢/٢٥ ٠

مرقس الانجيلي : ٢/ ٣٨٠ ، ٤/ ٦٩ ٠

مرقية (راجع مراقية) •

مريم العدراء : ٢/٣٧٢ ، ١٩٨ ، ٢٥٨ ، ٢٥٩ ، ٣/٨٨٣ ، ٤/٢٥٦ ٠

مريم المجدلية : ٣/ ٣٨٩ ٠

مريم (أخت مارثا ولمعازر) : ٣/٣١٣ ، ٢٣٩ ، ٣٨٦ ، ٤٠ ٠ المستنصر بالله الخليفة الفاطمى : ٢/١٧٨ ، ٤/١٦٤ •

المسجد الأقصى: ١/٢٧ ، ٤/٨٦ .

مسجد بزاعة : ٤/٢٣٨ ٠

مسجد المصن : ١٥١/٣

المسح بالزيت : ١/١١ ، ١٦/٤ ، ٢٣١ ، ٣٣١ .

المسعودي : ٣/١٥١ •

المسلمون : ١/٣٣٦ ، ٢/٦٢ ، ٢١٨ ، ٢/٥٠٠ ٠

المسيح (انظر عيسى المسيح عليه السلام وكذلك يسوع) · ٤ · · , ٢٩٩ , ٢٩٥

المسيحية : ٤/٣٥٤ ٠

المصادرة : ١/٦٩ ، ٢/٨٢ ، ٢٩ ٠

المصارة: ٤/٤١٠

ﻣﺼﯩﺮ : ١/٥ ، ٩ ، ١٧ ، ٢٢ ، ٢٢ ، ٨٨ ، ٣٦ ، ٣٧ ، ١٤ ، 03 , 37 , 17 , 17 , 3 7 , 7 / 1 , 3 7 , 17 , 17 , 777 7/0 , 11 , 11 , 17 , 171 , 170 , 177 , 777 , VAY , 3\07 , F7 , P7 , 07 , F7 , P7 , F3 , 73, Po _ / [, . Y , YY , 3Y , OA , TP , PP , Y · /] - / - / 0.1 , 711 , 011 , 111 , 171 , 171 , 171 , 171 , 171 731 , 701 _ 301 , 771 , 071 , 771 , 781 , 787 , YAT , YAA , YAA , YAT , YTA , YEF , Y\T , Y\. hilo/hmm.drifaktabah com 3 PY KOT, TYT, TPT, KPT .

• ٤٢/٤ : عرب القديمة عرب المسلم المس المصريون : ١/٦٩ ، ٧٥ ، ٢/١٦٢ ، ١٦٥ ، ١٩١ ، ١٩١ , £9 , TE/T , TYY , TET , TTT , TYA , TY9 , TY0 10 , T.1 , V.1 , T/1 , 3/1 , (.7 , AoY .

المصيصة : ١/١٩٦ ، ١٩٧ ، ٢٣٩ ، ٤٤٢ ، ٢٦٦ ، ٢٢٦ ، 1\P.7 , T\3.1 , TT1 , TT7 , PT3 , 3\V31 ·

مضمار المحقائق (كناب): ١/١٠

مضيق أبيدوس : ١٤٠/٤ ، ١٤١ ٠

مضيق البسفور: ١٦٦/٤٠

أبو المطامير: ٤/ ٨٩ ٠

مطرانية صور: ۲۹۲/۲

مطيرة : ٢/ ١٤٠ ، ١٤٤ ، ١٤٩ ، ١٦٦ ·

معاوية بن أبي سفيان : ٣/ ١٤٩٠

معيد أيولو: ١/٥٢٧٠

معبد ارطامیس : ۲۹۲/٤ •

معجم البلدان : ١٥٠/٣ .

المصرة : ٢/١٢ ، ١٣ ، ٣٤ ، ٣٧ _ ٤٠ ، ٤٢ ، ١٤٣ ، ١٤٥ ، . 418

معركة ميروكيفالون : ٤/٢٤٢ ٠

· Lon

- المكابيون : ١٠٢/١ ، ١٠٢/٤ ، ٢٦٠ ٠
 - مکة : ۱/۸۲ ، ۲۲ ، غ/۰۹ ·
 - مكتبة جامعة القاهرة ١/٢١ ٠
 - مكتبة سانت البانز : ٢١/١ ٠
 - مكتبة المشرق الأوسط : ١/٣٥
 - مكتبة الملك عمورى: ١/٣٦٠
 - مكسيمانوس أوجستوس: ١١/٤٠
 - الملاحة (من أعمال طبرية) : ٢/ ٤٥٥ ٠
 - ملازکرت : ۱/۶۸ ۰
 - اللــ : ٤/١٢٦ ٠
- ملطية : ٢/٢٤ ، ١٨٢ ، ١٨٤ ، ٢٠١ ، ٢٠٩ ، ٥٥٠ . ٢٨٠ ٠

hito/home, at the lead of the

- ملك بابل : ۲۱/۱ ، ۲۲٪۲ •

الملك عوج: ٤/٨٦٦ ٠

ملك يهوذا : ١/٢٧١ ٠

ملوك استرائيل : ١٩٤/٤ ، ٤/١٩٤

ملوك السامرة : ٢/ ٩٠

مليح الأرمنى : ١٥٠ ، ١٥٠ ، ١٥١ ٠

ملیزند (ملکة القدس وزوجة فولك) : ٣/٦٦ ، ٨٨ ، ٨٨ . ٢٠ ، ٢٩ ، ٢٢٠ ، ٢٢١ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٢٠ ، ٢٣٢ ، ٢٣٢ ، ٢٣٢ ، ٢٣٢ ، ٢٤٤ ، ٤/٤٢ ، ١٨٠ ، ٢٣٢ ، ٢٣٢ ، ٢٣٢ ، ٢٣٠ .

ممر سنت بازل : ١/١٥٤ ٠

ممفیس : ٤٢/٤ ، ٤٣ •

المملكة البونية : ٣/١٥٠ .

المملكة اللاتينية الصليبية : ١٦٦/٤٠

مناسيس (أخو بلدوين الثاني المعروف بدى بورج): ٢/٢٣٦

٥٢٩ (م ٣٤ ـ الحروب الصليبية)



مناسيس (الكونستابل الملكي) : ٢/٧٦ ، ٢٢٢ ، ٢٢٤ ٠

مناسیس دی هیرجز : ۲/۲۳ ۰

منبع : ١١٢/١ ، ٣٦/٣ ، ١٠٩ ٠

ەنسىي بن يوسف : ٤/٦٢ ، ٦٥ ، ٦٦ ، ٨٩ ، ٣٧٨ ٠

المهدى المنتظر : ٥٢/٤ ، ٨٧ ٠

المهدية ٤/٥٦ ٠

مرَّاب (ارض) : ٤/٢٧٢ ، ٢٨٨ ٠

مؤاب ربة (Moab Rahath) : ۲۲۱/۳

مرّاب بن لموط : ٣٨٨/٤ .

مؤاسيا : ٢٧٠/٢ ٠

المواصلة : ١٩١/٤ .

مؤتة: ٢٢١/٣٠

مودود : ۲/ ۲۰۰ ، ۳۰۳ ، ۳۰۳ ، ۳۱۰ ۰

موديستوس (أسقف القدس زمن مرقل) : ١٣/١ ، ٦٦ ،

مورفيا (بنت جبريل الملطى وزوجة بلدوين كونت الرها): ٢٣٩/٢

موريس النبيل المبيزنطى : ١١٧/٤ •

موريشيوس (أول الشهداء) : ٤ / ٦١ ·

مورییل (شیخ عربی ذکره ولیم) ۳/۲۰۰۰ ، ۲۹۷ ۰ مورییل

```
حَوْرُيّا ( داكيا البحرية ) : ١٥٤/١ .
```

دیسی (النبی) : ۲/ ۲۲۹ ، ۱/۲ ، ۲۶۰ ، ۱/۸۵۲ ، ۲۵۹ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ، ۲۵۲ ،

الموصل : ١/٧٦ ، ٣١٨ ، ٤٢ ، ٤/٢٦ ، ٢٠٠ ، ٢٠٠٠ . ٢٠٠٩ . ٣٠٩

موتاكسوس (أسقف قيصرية) : ٤/٦/٢ ·

مونتريال (الكرك) : ٤٠/٤ ، ٢٦١ ·

ميجالدوكس : ٤/١٢٦ ٠

ميخائيل السرياني المؤرخ : ٤/٨١٠

میخائیل میدرنتیس : ۱۹۹۶۰

٠ ٢٧٢/٢ : ليميم

الميديون : ۲/۲ ، ۲۰۱ ، ٤/٧٨١ ، ۲۷۲ ٠

ميروكيفاليون : ٤/٢٤٢ ٠

میسس بوتیمیا : ۳/۱۹ ، ۶/۲۲۷ ۰

میسیبورج : ۱/۱۳۵۰

میللو: ۲/۸۳ ۰

میلون دی بلانسی : ۱۲۵ ، ۱۰۸ ، ۱۳۵ ، ۱۳۰ ، ۱۷۷ ـ میلون دی بلانستی : ۱۷۵ ، ۱۸۰ ، ۱۳۵ ، ۱۷۷ ـ میلون دی بلانستی :

مین : ۲/۴ ۰

ميناء السويدية: ٣٥٢، ٣٥٨/٣، ٣٥٢، ٤٤٧، ٢٥٨٠ مينارد (Mainard) شقف بيروت) : ١٩٢/٤ ميناندر (المترجم من الفينيقية الى اللاتينية) : ١٧/٣٠

> نابال الغبى : ٤/٤٥١ ، ٢٥١ ـ ٢٥٢ · نابخدانصر : ٢/١/١ ، ٢/٨٨ ، ٢/٤٢ ·

نابلس : ۲/۲۸ ، ۱۲۲ ، ۱۸۲ ، ۱۸۲ ، ۲۳۲ ، ۲۳۲ ، ۲۷۷ ۲۱۵ ، ۲۲۲ ، ۱۲۲ ، ۱۲۰ ، ۱۲۰ ، ۱۲۰ ، ۱۲۰ ، ۱۲۱ ، ۲۲۸ ، ۲۲۸ ، ۲۷۰ ، ۲۷۰

نابلی : ۲/۷۸۳ ، ۹۹۶ ۰

ناۋان النبی : ۲/۲۲ ، ۶/۳۸۸ ، ۲۹۰ ،

ناسو (الشاعر) : ٢٨٢/٢ ، ١٤٢/٤ .

الناصرة : ٢/٩٦١ ، ٢٧٧ ، ٣/١٢ ، ١٤٤ ، ٤/١٤١ . ١٦٠ ، ٨٨٢ ، ٢١٧ ، ٢٢١ ، ٤/٥٧٢ ، ٩٣٠ ٠

ناصىرى خسىرو : ١٥٣/٣٠

الناموس (الشريعة) : ٤/ ٣٦٦ ، ٣٦٧ ، ٣٧٢ .

hito/home, at the lead of the

نايين : ٤/ ٢٨٥ ، ٢٩١ ، ٣٩١ ٠

نبش القبور: ١/٣٢٥٠

نبع أجانيب

نبع أرتيوسا : ١/٥٧١ ٠

```
۰ ۲۷۰/۱ : بیجاسوس
```

نبع دافنی : ۱/۲۷۳ ، ۲۷۶ ، ۲۷۷ ٠

نبم دیرسی : ۱/۲۷۰ ۰

نبع سالماس : ١/٢٧٥ ٠

نبع صفورية : ٤/٢٩٣ ٠

النبع القثنتالي : ١/٢٧٣ _ ٢٧٥ •

النبع المسور: ٣/٤/٣٠

نبع هیبودیا : ۱/۲۷۰ ۰

نجم الدين أمير دمشق : ٢٧/٣ .

نحميا : ٤/٣٨٢ .

نرمندیا : ۳/ ۱۰۶ ۰

النرمنديون : ١/٢٨٦ ، ٣/١٥٠ ، ٢٩٨ ، ١٦٢/٤ ، ٣٣٩ ٠

النرويج : ۲۹۰/۲ •

النرويجيون: ٢/٢٥٥ ٠

نزمة المشتاق : ٤/ ٣٨٨ ٠

نصر الدين بن عباس : ٢٩٩/٢ ، ٤٠٠ ٠

نصر الدين أمير ميران (أخو نور الدين) : ٣/٤٢٠ ، ٤٥٤ . 507

نفتاليم (نبطية) : ٤/٢٢٧ •

النفى : ۲۸/۲

النقرس : ٤/٣١٧ •

نقفور (بطرك القدس) : ١ / ٤٧ ٠

النقود الميخائيلية : ٢٨٣/٢ •

نلدكه (المستشرق النمساوى) : ٤٤/٤ ٠

النمسا : ١/٥/١ ، ١٤٦ ، ٣/ ٢٦٩ ٠

تهر الأردن : ۲/۳/۲ ، ۱۹۰ ، ۲۵۲ ، ۲۰۰ ، ۲۱۳ ، ۱۸۳ ۲۲۳ ، ۲۷۶ ، ۲۸۲ ، ۲۸۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۷۲ ، ۲۲۲

نهر ارینوسا : ۱/۲۷۵ ۰

نهر أسميناس : ١/٥٧٥ ٠

نهر البانة : ١/٢٦٩ ٠

نهر بانیاس : ۲۹۷/۲ ·

نهر بيلوس : ٢٤٣/٢ ٠

نهر المتيبر : ٣/٣٦٤

نهر جارليانو : ٣٩٨/٣ ٠

نهر جور : ٣/٢٥ ٠

نهر جیمان : ۱۵۱/۳ .

نهر جيدون : ۲/۲۴ ٠

نهر دان : ۲/۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۲۷ ، ۲۲۲ ، ۲۳۲ ۰

و ۱۱۳۵ ، ۱۹۳ ، ۱۹۳ ، ۱۹۳ ، ۱۹۳ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ، ۲۲۹ ،

۳۱۲ ، ۲۷۶ ، ۲۷۳ ، ۲۲۹/۱ (Orontos) نهر العاص ۲۰۸/۱ ، ۱۸۹ ، ۱۸۹ ، ۲۰۸/۲ ، ۲۲۸

نهر عين البقر : ٢٤٣/٢ ٠

نهر فالينا : ٣/١٩ ٠

نبر الفرات : ١/ ١٩٥٩ ، ١٩٦٩ ، ١/١٥ ، ١/١٢ ، ١٩ ، ١٩٨١ ، ١٩٢٩ ، ١

نهر قرقر : ۱/۲۲۹ ۰

نېر کسترس : ۲۸۸/٤ ٠

نهر الكلب : ٢/ ١٨٩ ، ٢٠٣ ، ٢٢٨ ٠

نهر کوبار : ۱/۷۷ ، ۹۹ ۰

نهر کیندس : ۱/۲۳۱ ۰

نهر لينا: ١/١٣٥ ، ١٣٦٠

نهر ماروس : ۲/۱۱۳ ·

نهر ماوس : ۲/۲۳ •

نهر الموز : ١/ ٣٨٤ ٠

نهر میاندر : ۲۸۲/۳

نهر نبع الحنان : ٢٥/٢ •

نهر النيل : ٢/ ٣٢٩ ، ٣٧٧ ، ٤/ ٤٤ ، ٥٤ ، ٥٩ ، ٥٠ ، Po , . T , AT , PF , V. I , 111 , 111 , . T , 371 .

نهر هنوم : ۲/۸۵ ۰

نهر هیداسیاس : ۱/۲۲۳ ۰

نهر الوردار : ١/١٧٠ ، ١٧٢ ، ٦/ ٧٩ ٠

نواب بن صرویه : ۲۹۱/۶ ، ۲۹۲ ۰

بوب (القرية المباركة): ٢٥٦/٤، ١٢٥٦٠٠

نوح المنبى : ۲۰/۱ ، ۲۲۵ ، ۲۰/۱ ، ۲۵۱ ۰

نور الدين بن قرا أرسىلان : ٤/٣١٣ ٠

نور الدين محمود (بن عماد الدين زنكي): ١/٣٧ ، ٢٧٨ 7/ 177 . 737 . 037 . 737 . 797 . 777 . 377 . 977 PTT , Y3T , T3T , P07 , - T7 , TVT , F.3 _ A.3 , 1/3 , 3/3 , 5/3 , 7/3 , 2/3 , 3/3 _ 5/3 , 5/3 , 5/3 , 5/3 Y = TT , T1 _ Y4 , YV , Y7/8 , £07 _ E08 , ECY , 11% , 100 , 90 , 90 \perp 40 , A0 , A7 , A1 , TA , $\forall \forall$ F: / , . of _ Yol , Fol , VAI _ PAI , .37 , 137 , PPY -

نورماندی (نرماندیا) : ۲/۲۲ ، ۱٦۸ -

نوكنيتس (التركي الظالم) : ٣٧٢/٣

نيش (البلد): ١١٧/١ ، ١٥١ ، ١٥٣ ٠

نیقرمیدیا : ۱/۸۷۱ ، ۱۹۹ ، ۳/۲۷۱ ۰

نيقية : ١/٠٠ ، ٦٠ ، ١٢٦ ، ١٢٨ ، ١٣٠ ، ١٤٢ ، ١٨٨ ، . YOT , YYY , YYY , PIY , YYY , TOY , 191 TVY/W . T18/T . T18 . T9X . TV7 . TV7

```
هارتمان : ۱/۲۱ ٠
                              الهارونية: ٣/٢١ ٠
                          هافديك الأرمنى : ٣٦/٣ •
                               الهراطقة: ١٩٩/١٠
هرقل ( اسقف قيصرية تم بطرك بيزنطة ) : ١٧/١ ، ٣٩ ،
         · YEV , TET , TE0 , TT0 , T7. , YY7 , 197/E
                 هرقلية : ١/١١ ، ٢٣٤ ، ١٤١/٤ •
        هرمنجارد ( بنت غولك دانجو من برترادا ) : ۹۰/۳
         هرون المرشيد : ١/٧٥ ، ٦٧ ، ٨٦ ، ٢٢٢٢٠ ٠
               هرون ( أخو موسى ) : ٢٨٥/٤ ، ٣٨٩ ،
                               ابو هريرة : ٢/٨٠٠
هلة (أخت فركسيس في الأساطير الاغريقية): ١٥٩/١٠
         هليم ( موضع قرب البحر الأحمر ) : ٢٢٦/٢ ٠
```

هاجر (أم اسماعيل عليه السلام) : ١٠١/١٠

Cito: Annie al France de la Cort

```
هليوبوليس ( موضع منابع العاصبي ) : ١/٢٧٠ ، ٤/٤٨٠
همفري الكونستابل: ٣١٦ ، ١٣٩ ، ٣٠٧ ، ٣٢٦ ، ٣٣٣ ،
. 1. V . 00 . T0/6 . ET3 . E.O . T01 . TET . TE. . TTT
     · YT1 , YT. , Y18 , Y.. , \19 , \17 , \YX , \0
```

همفري الصغير : ٢٦٢ ، ٢٤٦ ، ٢٦٠ ، ٢٦١ ٠ همفرى بن رالف : ۱۱۹/۱ ·

همفری بن مونت سکالیوزو: ۱/۹۲۱ ۰

الهند : ١/٧٦ ، ٣٣٣ ، ٣/٤٢ ، ١٩/٤ ٠

هنرى الأول ملك انجلترا: ١/١٥ ، ١٠٣/٣ ، ١٢٦ ، ١٣٧ ٠

هنرى الثاني ملك انجلترا : ١١٥ ، ١١٥ ٠

هذري (أستقف تول): ۳۰٦/۳۰

هنري الصغير (دوق برجنديا) : ١٤٨/٤ ، ٢٢٦ ، ٢٢٧ ٠

هذرى (دوق اللوفان) : ٤/٣٢٤ .

هنری دوق نرمندیا : ۳۲۱/۳ ۰

هنري دوق النمسا: ۳۰٦/۳ ٠

منری دیش (d'Esch) ۱۱۰/۱ (d'Esch) هنری

· \9/Y , 3/7 , 3/7 , 0/7 , 0 · 3 , X/3 , Y\V

هنري كونت توري (ابن ثيوبولد الكبير) : ١١٥/٤ ، ٢٠٦/٣ ٠ ٢٣٧ ، ٢٣٦ ، ١٧٨ hito/home, at the lead of the

هوتييه (بن ماتيلدا) : ٢٣٦/٢٠٠٠

هُودييرنا (آخت بلدوين دى بورج) : ۲/۲۲ ، ۲۶۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ،

هوشع بن نون : ۲۹۳/۶ .

هولندة : ١/٣٤٢ ٠

هونین : ۱/۲۱ ، ۳۱۳ ،

هيبوس (من مدن الانجيل العشرة) : ٢٥٨/٢ .

هیج الابلینی : ۳/۲۰۳ ، ۲۱۱ ، ۳۳۲ ، ۶/۲۲ ، ۵۰ ، ۸۰ ۷۲ ، ۸۲ ، ۸۷ ،

هيچ اللوزنياني المعروف بالأسمر: ٤/٣٠، ٣٣، ٢٥٤٠

هيج أسقف جبلة : ١٩٣/٣ .

هيج أسقف كوريس: ١٩٣/٣٠

هیج أمبریاکوس : ۲۷۷/۲ ، ۲۷۸ ۰

هیج دی باینز (رئیس فرسان الهیکل) : ۱۸/۳ •

هیج دی بلیان الکبیر : ۲۰۸/۲

هیچ دی بوسییه : ۳/۱۱۷ ، ۱۱۸ ۰

هيج (الصغير ربيب كونت طرابلس) : ٢٩١/٤ ، ٢٩٢ ٠

هیج دی سنت اومیر : ۲/۰۲۲ ، ۲۳۵ ، ۲۵۲ ، ۲۲۸ ، ۲۲۹ هیج (صاحب طبریة) : ۲۳۲/۶ ، هیج (صاحب قیصریة) : ٤/٢٤ ـ ٥٠ ، ٦٢ ، ٦٢ ، ٦٧ _ ٧٢ ، ٧٢ . ٧٢

هیج کونت ریثیل : ۱/۱۱۱ ، ۲/۳۳۰

هیج کونت فیرماندوا: ۲۱۳/۲، ۲۱۰ .

هيج لكونت يافا ٠

هيج اللوزنياني : ٢/ ٢٢٩ ، ٢/١١٧ ، ١١٩ ـ ١٥٠ ، ١٥٢ . هيدرا حية الأساطير) : ٢/ ٢٩٤ ·

هیدرنا (راجع هودییرنا) : ۲/۲۳۲ ، ۲۶۲ ، ۱۸۱ ۰

هیربراند دی هیرجز : ۲۲٦/۲ ·

هيرلوين (زميل بطرس الناسك في السفارة الى المسلمين) : 1

میرمان دی کانی : ۱۹۹/۱

هیرمان (مارکیز فیرونا) ۳۰۱/۲۰ ۰

هیرمون (Hermon) ۲۱۸/۲

هيرنيسيوس (أسقف قيصرية) : ٣/٤٢٤ ، ٤/٥٠ ، ١١٥ . ١٩٣ •

هيرو : ٤٦/٤ ، ١٦٦ ٠

هيرودوس الكبير : ٢/ ٢١٩ ، ٢٢١ ، ٤/ ٣٨٩ ٠

ميروديا : ٤/٣٩٦ ، ٣٩٧ ٠

 $^{\circ}$ هيروسيليما (اسم أورشليم في القديم) : $^{\circ}$ ۸۲/۲

۰ ۲۷۲/۴میرو "هيرونوبوليس (اسم بغداد في الحوليات المسيحية القديمة) : میکل جوبیتر : ۲۸۲/۶ ۰ هبكل داجون : ۲۲۰/٤ • هيكل سليمان : ٢/ ٨٩ ، ٤٠١ ٠ هیلیسبونت : ۱/۱۰۹ ، ۱/۱۰۹ · رادئ الأردن : ١٤/٥٢٤ ٠ و ادی بکار: ۱۷۷/۳ وادئ الراهب: ٤٠٢/٤ ٠ وادی ست مریم: ٤٠٢/٤٠ وادى سرمد : ۲٤/۲ . وادى العبيد : ٢٠٨/٣ وادى قدرون : ۲۹۱/٤ ، ۴۰۲ . وادی موسی : ۳/۲۶۰ ، ۲۹۵ . وادى النار: ٤٠٢/٤٠ وادى النمل: ١٥٣/٣٠ وادى هنوم : ٢/ ٨٥ ، ٩٢ ، ١/٨٨ ، ٣٩١ ٠

وادی یهوشافاط : ۲/۶۶ ، ۹۷ ، ۱۱۰ ، ۱۱۱ ، ۱۰۹ ، ۸۵۲ ۲۲۰ ، ۳۲۷ ، ۳۵۷ ، ۳۸۳ ، ۶/۲۰۶ ۰

ولتر دی سنت أومير : ۳۵۱/۳ ٠

ولتر صاحب قیصریة : ۱۱۸/۳ ـ ۱۲۰ ، ۳۰۷ · ۳۰۷ ولتر دی فیرا : ۲/۶۳ ۰

ولتر القشتالي : ٣٣٣/٣ ٠

وأتر دى ميدارد : ١/٥٠١ ٠

وليم الأول (ملك انجلترا) : ١/٩١١ .

وليم بروفوس (ملك الانجليز : ١٦٧/٢ .

ولميم الأول (أسعقف صور قبل مؤلف هذا الكتاب): ١٢/١، . 10 _ 77/7 , 10 , 12

وليم الصوري (الثاني مؤلف هذا الكتاب) : ١/٥ ، ٦ ، ١٠ 71 . 77 . 07 . 77 . 37 _ 77 . 37 . 77 . 73 . P3 , 00 , 7\0 , V , 77 , 3VI , \VV . \17 , 7/7 , \VY 7\0 . 7 . AV . PV . 7A . 1c1 . P17 . 7c3 . 3\1c7 . · 7\5, \text{ \text{T\T }, \text{ \text{T\T },

وليم أسقف بيروت : ٣٠٧/٣٠

وليم بطرك القدس : ۲/۲۲ ، ۹۲ ، ۱۰۷ ، ۱۱۰ ، ۱۱۱ ، 711 _ 011 , 171 , 781 , 797 , 777 , 377 , 057 ·

وليم دوق أبوليا : ٣/٨٥٠

ولميم أغرسا : ٣/٧٥٠

رليم أمبرياكوس : ١٠٩/٢ ٠

وليم بن اوستاس (آخو جودفروی) : ۲/۱۵۱ ۰

وليم الكوملياكو: ٢/٢١٠

وليم الطويل السيف : ٩٢/٣

وليم دي باري : ۲۷/۳ ٠

Child Annual Pate Ball Con ولميم دي بواتو: ۲/۳۲ ، ۲۲۸ ، ۹۰/۳ ، ۲۸۹ . رِلْیم دی بیوری (صاحب طبریة) : ۲/۸۰۲ ، ۳۷۳ ، ۳۲۳ ، ۳۲۳ ، ۳۲۳ ، ۳۲۳ ، ۳۲۳ ، ۳۲۳ ، ۳۲ ، ۳۲ ، ۳۲ ، ۳۲۳

ولیم (دی) جراند مسنیل (میزنیل) : ۱/۲۷۲ ، ۲۸۷ ، ۲۹۲ ، ۲۹۲ ۰

وليم جوردان : ٢/ ٢٥٢ ، ٢٥٤ ، ٢٦٠ ، ٢٧٥ ، ٢٧٦ ٠

وليم دامانجو : ١/١١١ ، ١٧٧ ، ٤٠٥ ٠

وليم بن روجر (صاحب صقلية) : ٢/٢٨٢ ، ٢٩٧ ، ٢٩٨

وليم الساؤني : ٣/٩٥٠

وليم السابراني : ٢/ ١٠٥ ، ١٢٦ .

وليم (دى) سبهونا : ٣/٩٦ -

وليم كونت فوريز: ١١٠/١، ١٧٧، ٢٠٧٠

وليم بن المركيز (أخو تانكريه): ١٩٥/١، ٢٢٥٠

وليم (دی) مونبلييه : ١/١١٠ ، ١٧٧ ، ٤٠٥ ٠

وليم المنجار : ١/١٢٤ ، ١٥٦ ، ٢٧٦ •

ويلز: ۲/۱۲۸ •

ياروق: ١/٧٠ ٠

یاغی سیان : ۱/۲۷۷ ، ۲۷۹ ، ۲۱۰ ، ۲۲۰ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ ، ۲۲۲ میان : ۲/۲۲ ، ۲۲۰ ، ۲۲۳ ، ۲۲۰ ، ۲۲۳ ، ۲۲۰ ، ۲۲ ،

[] : 7\0\ , \7\ ,

/2 , /77 = /77 , /1/4 , /7/7 , /7/7 = /77 , /7/7 , /7/7. 709 يافث: ١/٥٣٢٠ ياقوت الحموى: ٢١٦ ، ١٤٩ ، ٢١٦ • يبلعام : ٤/٢٧٢ ٠ یبنی : ۲۹۹/۳ ، ۱۹۹۴ ۰ یبوس : ۲/۸۳ ۰ اليبوسيون : ٢٩٢/٤ ٠ يحيى بن زكريا : ٤/٤/٤ ــ ٢٩٦٠ يزدود : ٤/ ٢٥٩ . يسوع المسيح: ١٠١/١٠ يشوع النبي: ١/٥٧٥ ، ٢٩٢ ، ٢٩٤ . اليعاقبة: ١/٣٢٠ يعقوب النبي : ١/ ١٠٠ ، ٢/ ٢٠٩ ، ٤/ ٢٨٥ ، ٢٨٦ ، ٢٩٢ ، . 49 8 لليهود: ١/١٦، ١٦٥، ٢/ ٥٨، ٢٨، ٣/ ٥٥٠، ١٨٥٣ _ · FX , FX , TX , TX TX TX , CX , VX , FX , FX , · ۲97 , ۲90 , 791 يهرد أخائية : ٢٦٧/٤ . يهوذا سمعان (انظر يهوذا الأسخريوطي) ٠ يهردام بن يهوشافاط: ٤٠٢/٤ . hito/home, at the lead of the بهردا بن يعقوب : ٤/٣٩٧ ـ ٣٩٩٠

```
· TA9 , TYE / E 171
```

يهوذا الأسخريوطي (الخائن): ١/٣٩٤، ٢/٨٥، ٣/٤٣ 3/127 . VP7 . PP7 . ..3 . 1.3 · ديوشافاط: ٤٠٢/٤ . يؤاب بن صروية : ٢/١٨ ، ٢/١٤ _ ٣٩٣ -يهره (= الرب مخلص) : ۲۹۳/٤ . یهو یاریب : ۱/ ۳۸۹ ۰ يوحنا (بطرك انطاكية وقت دخول الصليبين : ١/ ٤٢٠ -يوحنا الانجيلي : ٣/ ٢٨١ ٠ يوحنا (أسقف بيروت): ٣/٦٦/٢٠ يرحنا (اسقف عكا) : ١١٣/٢ . يرحنا البروتوسيياستوس: ٢٠٧/٣٠ يوحنا (كردينال كنيسة رومة): ٣/ ٤٤١ ، ٤٤٢ -يوحنا (كردينال كنيسة سنت مارتن) : ٣٩٧/٣ يرحنا المعمدان: ٢/٢٨، ٤/ ٢٩٤، ٣٩٥٠ يوحنا من أهل بيزا: ٣/٢٦٦٠

يوسف الصديق : ٣٩٨ ، ٤/٨٥٣ ، ٣٩٧ ، ٣٩٨ ٠

0 8 0

يوسو الكاهن : ٢/٨٨ ٠

يوسيبوس القيصرى: ١٥٨/١٠

يم سيفوس المؤرخ : ٢/٣٨ ، ٣/١٧ ، ٢٤ ، ١٣٢ ، ٢٤٠ ، ٢٤٠ ، ٢٤٠ . ع/٢٠٤ ٠

يوشع بن نون : ٢/٨١ ٠

اليونان (شعب راجع الاغريق) ٠

الدونان (بلاد) : ١/ ٢٥ ، ١٣٨ ، ٢٧٩ ، ٢/١٥٤ ٠

اليونانية (لغة) ١٩/٣ ، ٣/١٩ •

يرها (AHOL) ٣٤٠ ، ٢٤٣ ، ٤٧٣ •

يوئيل (النبي) : ١٧٣/٣ ، ٤٠٣/٤ ٠



hito/home, at the lead of the

تصويب أخطاء الجرء الأول

PROJEMBRE AL PROPERTO CONT.

الصواب	الخطأ	سطر	صفحة
التجارى	الحجارى	۲۳	79
خسرو	خسروا	٨	٦٥
وتقواع	وتكوا	37	44
غادرها	غادروها	11	117
فيزينبرج	فيزبلبورج	١٥	170
نكلفه	تكلفه	٧	188
يتم حتى خلف	يتم خلف	۲١	١٦٥
هو ومن معه	هو من معه	١.	179
الدوق	الدق	۲.	۱۷۳
خيامه	خليمه	١٣	۱۷٤
الأهالي	الألىا	١٧	179
كلمات	كرمات	١٣	١٨٢
ومن ثم	ثت	4 ٤	۱۸٤

صضحة	سطر	الخطأ	الصواب
۲٠.	17	کان	کار
۲۰۸	١٣	วางรั	يهدهد
7 • 9	١.	مستضملين	مستعملين
317	11	سحبوا	سبجوا
۲۱0	1 &	تفويض	تقويض
777	١٥	الثار الثار	(تحذف احداهما)
779	١	المحاربين	المحاربون
377	٦	لصلوت	لصلوات
70.	٣	ولمدان	ولدا
770	٣	فأبلوا	فقبلوا
۲٧.	18	جزاء	جراء
377	٤	البوييتية	المبونية
377	17	قيمته	قمته
777	o	قععقة	وقعقعة
Y	11	مذ لفة	مخالفة
۲۸۸	۲١	تحت الجيش	تحت نظر الجيش
797	١٨	الفصيل	الفيصال
٣.,	٤	الذوحى	النراحي
۲۰٤	٤	قاتنا	Normal Lissia
0 £ A			-Ceh Con

			htto:/www.al-tr	
الصواب	الخطأ	سطر	م ^{انفه} مند	
راح بعضها	راح بعضا	٤	717	
نعائى	تعانى	17	777	
مينا	منيا	37	787	
من	مم	11	700	
بينهم طوائف تقتحم	بينهم	٤	409	
تكاد تبلغ الجوزاء	تكاد الحوزاء	۲	٨٢٣	
قل	ظل	۲0	414	
وتأخذوهم	وتقخذوهم	٣	٣٨٠	
كهؤلاء	هؤلاء	١٢	۳۸۰	
فيلو ميليام	فيلى مينيوم	١٥	ፕ ለአ	
فظهروا	فظهرا	۲۳	797	
قيادة	قليدة	١٥	799	
السبيد	السيح	٣	٥٠3	
للخروج في	للخروج من	٦	٤٠٧	
اكتنفوه	كتنفوه	٥	٤٠٨	
مستمدة	مستمرة	9	٤٢٠	

تصدويب اخطاء الجنزء الشاني

الصواب	الخطا	سطر	مفحة
تسنى	نسنى	11	۲۳
رواندال	راوندال	14	77
وجوده	موجوده	٩	٣.
باذلين	ب ا ذلین	171	٣٥
تضطرم	تصطرم	0	٤١
هذه	هذذه	۲.	٤٥
شروطهم	شرموطهم	17	٤٦
جزيرة	جززيرة	١٨	٤٧
الكسياد	المكسياد	۲.	۰۰
تمليه عليهم	تمليهم	١٢	0 5
تفيض	نفيض	٤	٦٥
ارتدوا	ارندوا	١	٧٧
منسطية عياسيس	سسبطية	٦	٨٢
hibotamanalus austra merintakan kan kan kan kan kan kan kan kan kan			.0.0

		4	Mo Manager al Day	
الصواب	الخطأ	بسطر	رمضنحة	
171	771	۲0	171	
فيما	ف يما	17	177	
يحتم	يختم	٨	331	
بيسي	بصب	٤	100	
ويتهشم	ء يتهشم	٤	100	
السكسون	السكسوسون	٣	۱۰۸	
جنيسارت	جيئيسارت	٧	٨٢١	
صدرها	صدورها	٥	177	
عباءة	ءاء	٨	190	
سنذكر ذلك في موضعه	سىندكر ذلك في	١٨	190	
كمألوف	كماألوف	٦	717	
اكويتين	اكويتية	۲	717	
اديبا	ادبيا	١٧	717	
اهبة	اهية	77	۲۱۸	
ناحوم	ناعوم	77	737	
حاران	هارات	٧	43	
قريبه	وقريبة	۲٠	40.	

الصوابع	الخطأ	سطر	مغحة
ايام	أب أم	0	707
التى	الت ی	17	3 \ \ \ \
قواد	فئ اد	١.	٣.٣
شيزر	شبزرة	۲	711
الموجودين	الموجوديين	٧	717
بالبديهة	بابدامية	٨	740
وقريع	وقربع	۲	779
رهطا	رمطا	۲	٠ ٤ ٢
الجزم	الحزم	٥	٣٤ ٠
ابوليا	ابوليا	٨	48.
لیروی خبر	لمیروی خیر	٣	707
نقص	نقس	10	ሃ ፖፖ
مستوح	مسرح	٧	770
الموجود	المطجود	١٢	۳۷۹

Tho. James at The Red Corp.

أعمال الأستاذ الدكتور حسن حبشي

http://www.al-makeboh.com

- الثانى عشر) ـ نشر دار الفكر العربى القرن ـ نشر دار الفكر العربى
 - الحرب الصليبية الأولى دار الفكر العربي ٠
- ﴿ أعمال الفرنجة وحجاج بيت المقدس (الجستا) مترجم عن اللاتينية _ نشر دار المفكر العربى •
- المشرق العربى بين شقى الرحى (دراسة تاريخية عن حملة لويس التاسع على مصر والشام) · ـ نشر دار الفكر العربى ·
- بج أهل الذمة فى الاسلام لترتون _ نشر دار المعارف ودار المفكر وهيئة الكتاب ٠
- 🤸 زنجبار (من ۱۸۹۰ ـ ۱۹۱۳) ـ نشره دار المعارف ۰
- ج رحلة طافور في عالم القرن الخامس عشر _ نشره دار المعارف ·
- ب مذكرات جوانفيل عن القديس لويس مع دراسة تاريخية
 مطولة بقلم المترجم نشره دار المعارف -
- ﴿ تاریخ مسلمی اسبانیا لدوزی (العصبیات القبلیة) نشره دار المعارف •
- الجزائر عبر التاريخ (مع اسهاتذة بعض الجامعات ، نشره معهد الدراسات الاسلامية بالقاهرة) •

- الله عنى القسطنطينية لكلارى (مترجم عن الفرنسية القديمة) نشره مركز كتب الشرق الأوسط ·
- المارية · مكتبة الانجلى مجهول) ـ مكتبة الانجلى المارية ·
- الاحتكار في العصر المملوكيين دوليات جامعة عين شمس .
- انباء النصر للجرهري الصيرفي دار الفكر العربي ·
- مضمار الحقائق لحمد بن عمر بن شاهنشاه ـ نشره عالم الكتب •
- المنفوس والأبدان للصيرفى (٤ مجلدات) نشره مركز تحقيق التراث (بدار الكتب المصرية)
- ◄ الحروب الصليبية لوليم الصورى (٤ مجلدات نشرته ميئة الكتاب •
- الله مذكرات فلهاردوان (عن الحرب الصليبية الرابعة) لل نشره المجلس العلمي بجامعة الملك عبد العزيز بجدة •
- Fifteenth Century Crusade Against Egypt (1959).(*)
- ﴿ انباء الفمر لابن حجر العسقلاني (٤ مجكات) _ نشره المجلس الأعلى للشئون الاسلامية بوزارة الأوقساف _ مصر ٠
- الكتاب ٠ المسلمون في الأندلس لدوزي (٣ مجلدات) ـ نشرة هيئة الكتاب ٠
- The Egyptian Expeditions Against Castellrosso(*) and Rhodes.

ب الكسياد للأميرة أنا كومنينا (مجلدان)

التأريخ بين المؤرخين المسلمين والصليبيين ·

XA TransitionPeriod in Anticchbetween1090and 1118 A.D.

- بر البقاعى (ابراهيم بن حسن): عنوان الزمان فى تراجم الشيوخ والأقران فرع مركز التراث بدار الكتب المصرية من اعداد الجزء الأول منه ويتلوه خمسة أخرى
 - البقاعى : المعجم الصغير (في مجلدين) •
- البقاعى : اظهار النصر لأمراء العصر (ذيل على انباء الغمر لابن حجر) في ٤ مجلدات من مسودة المؤلف ٠
- ابن الحنبلى ، در الحبب نى تاريخ أعيان حلب ، نى سبعة مجلدات روجع على نسخة أصلية منه بخط المؤلف .
- ابن حجر العسقلانى وتلاميذه : دراسية تاريخية له ولأربعة من تلاميذه ·
- الله أحداث صنعت التاريخ (عرض لتسعة أحداث كبرى في الشرق والغرب) ·
 - العصر المطوكي : دراسة اجتماعية ٠

المكتبة الاسلامية للدكتور حسن حبشى

- الرحمة المهداة (عرض جديد للسيرة النبوية الطاهرة) مجلدان (اذيمت باذاعة مكة والرياض نبي ٣٥٦ حلقة) .
- 🛧 سرایا الرسول (صلی الله علیه وسلم) عرض وتحلیل ٠
- الشريفة ، وقد اذيعت اصلا في اذاعات السعودية).
- الصحابة (وتذاع في اذاعات مكة وجدة والرياض باسم قصة اسلام صاحبي) في عدة أجزاء •
- ي الفتح المبين (وقد أذيعت حلقانها باذاعات السعودية تمثيلية عن مكة حتى أنعم الله عليها بالاسلام) ·



hillo Anna de Hallada Con

صدر في هذه السلسلة

١ ـ مصطفى كامل فى محكمة التاريخ
 د عبد العظيم رمضان

Cito: Annie al France de la Cort

- ٢ ــ عـلى ماهـر اعداد: رشوان محمود جاب الله
- ٣ ـ ثورة يوليو والطبقة الفاملة
 اعداد: عبد السلام عبد الحليم عامر
 - ٤ لتيارات الفكرية في مصر المعاصرة
 د محمد نعمان جلال
- م الوربا على الشواطىء المصرية فى العصور
 الوسطى

عليه عبد السميع

- ۲ _ هؤلاء الرجال من مصر جا
 لعى المطيعى
 - ۷ صلاح الدين الأيوبى
 د عبد المنع ماجد
- ٨ ــ رؤية الحبرتى الأزمة الحياة الفكرية
 د على بركات
- ۹ حفحات مطویة من تاریخ الزعیم مصطفی کامیل
 د۰ محمه انیس

- ١٠ ـ توفيق دياب ملحمة الصحافة الحزبية محمود فـوزى
 - ۱۱ مائة شخصية مصرية وشخصية شكرى القاضي
 - ۱۲ ـ هدی شعراوی وعصر التنویر در نبیل راغب
 - ۱۲ ـ اكذوبة الاستعمار المصرى للسودان دم عبد العظيم رمضان
 - ١٤ ـ مصر في عصر الولاة
 د• سيدة اسماعيل كاشف
 - ۱۵ ـ المستشرقون والتاريخ الاسلامي د. على حسنى الخربوطلي
- 17 _ فصول من تاريخ حركة الاصلاح الاجتماعي في مصر د. حلمي احمه شلمي
 - ۱۷ ـ القضاء الشرعى في مصر في العصر العثماني د. محمد نور فرحات
 - ۱۸ ـ الجوارى فى مجتمع القاهرة الملوكية د. على السيد محمود
 - ۱۹ مصر القديمة وقصة توحيد القطرين
 د٠ أحمد محمود صابون
- ۲۰ ـ المراسلات السرية بين سعد زغلول وعبدالرحمن فهمى د. محمد أنيس
- ۲۱ ـ التصوف في مصر ابان العصر المثماني جا توفيق الطويال توفيق الطويال

- مصر ۲۳ ـ نظرات فی تاریخ مصر جمال بدوی
- ٢٣ ـ التصوف في مصر أبان العصر العثماني جـ ٢ توفيدق الطويدل
 - ۲۲ _ الصحافة الوفدية
 د نجوى كامسل
 - ۲۵ ـ المجتمع الاسلامی والفرب
 ترجمة: د. عبد الرحیم مصطفی
 - ۲٦ ـ تاريخ الفكر التربوى فى مصر الحديثة
 د سعيد السماعيل على
 - ۲۷ فتح العرب لمصر جا ۱ ترجهة: محمد فريد أبو حديد
 - ۲۸ ـ فتح العرب لمصر ج ۲ ترجمة: : محمد فريد أبو حديد
 - ۲۹ ـ مصر في عهد الاخشيديين د. سيدة اسماعيل كاشف
 - ٣٠ ـ الموظفون في مصر
 د٠ حلمي احمد شلبي
 - ۳۱ ـ خمسون شخصیة وشخصیة ش**ـکری القـاضی**
 - ۳۲ ـ هؤلاء الرجال من مصر جـ ۲ اهي الطيعي

- ٣٣ ـ مصر وتضايا الجنوب الافريقى د. خالد الكومي
- ٣٤ ـ تاريخ العلاقات المصرية المفرية
 د٠ يونان لبيب رزق
- ٣٥ ـ اعلام الموسيقى المصرية عبر ١٥٠ سنة عيد الحميد توفيق زكى
- ۳٦ ـ المجتمع الاسلامی والفرب جـ ٢ ترجمة : د. احمد عبد الرحيم مصطفی
 - ۳۷ ــ الشيخ على يوسيف تأليف : ده سليمان صالح
- ٣٨ ـ فصول من تاريخ مصر الاقتصادى والاجتماعى فى العصر العثمانى
 د٠ عبد الرحيم عبد الرحيم

Child Annual Pate Ball Con

- ٣٩ ـ قصة احتلال محمد على لليونان د ميل عبيد
- ۱۹ الأسلحة الفاسدة ودورها في حرب ۱۹۹۸
 ده عبد المنعم الدسوقي الجميعي
 - ١٤ ــ محمد فريد الموقف والماساة
 رفعت السحيد
 - ۲۶ ـ تكوين مصر عبر العصدور
 محمد شفيق غربال
 - ۲۳ ـ رحلة في عقول مصرية
 ابراهيم عبد العزيز

الأوقساف والحيساة الاقتصسادية في مصر في العصر العثمساني
 د. محمد من :

- ه} _ الحروب الصليبة ج ١ ترجمة: أدد حسن حشي
- ٢٦ _ تاريخ العلاقات المصرية الأمريكية ١٩٥٧: ١٩٥٧ ترجمة: د. عبد الرؤوف أحمد عمر
 - ٧} _ تاريخ القضاء المصرى الحديث تأليف : ١٠٤٠ لطيفة محمد سالم
 - ٨٤ _ الفلاح المسرى تأليف : د، زييدة عطها
 - ٩٤ _ العلاقات المدية الاسرائيلية تاليف : د. عبد العظيم رمضان
 - ٥٠ الصحافة المصربة والقضايا الوطنية تأليف: د. سهر اسكندر
 - ٥١ ـ تاريخ المدارس في مصر الاسلامية اعداد : د. عبد العظيم رمضان
- ٥٢ _ مصر في كتابات الرحالة والقناصل الفرنسيين في القرن الثامن عشر تأليف : د. الهام محمد على ذهني
 - ٣٥ _ أربعة مؤرخين وأربعة مؤلفات من دولة المماليك د. محمد كمال الدين عز الدين على





- إذ قباط في مصر في العصر العثماني
 تأليف: الدكتور محمد عفيفي
- ٥٥ ـ الحروب الصليبية جـ ٢
 ترجمة وتحقيق : ا د٠ حسن حيشي
 - ٥٦ ــ المجتمع الريفى فى عصر محمد على
 د٠ حلمى أحمد شلى
 - ۷۵ ـ مصر الاسلامية واهل الذمة
 د٠ سيدة اسماعيل كاشف
- ۸۰ ـ احمدحلمی سجین الحریة والصحافة
 د ابراهیم عبد الله المسلمی
 - ٥٩ ــ الراسمالية الصناعية في مصر
 د٠ عمد السلام عمد الحليم عامر
 - ٦٠ المعاصرون من رواد الموسيقى العربية
 عمد الحميد توفيق زكى
 - ٦١ ـ تـاريخ الاسـكندرية
 أ٠د، عبد العظيم رمضان

 - ٦٣ ـ موسوعة تاريخ مصر عبد العصور اعداد : د، عبد العظيم رمضان
 - ٦٤ ـ مصر وحقوق الانسان
 د. محمد نعمان جلال
- ٦٥ ـ موقف الصحافة المصرية من الصهيونية
 د٠ سـهام نصار

hillo Anna de Hallada Con

- المراة في مصر في العصر الفاطمي د. نريمان عبد الكريم أحدد
- ٦٧ الأصول التاريخية لمساعى السلام العربية الاسرائيلية
 ١٠ د٠ عبد العظيم رمضان
 - ٦٨ ـ الحروب الصليبية ج ٣
 ترجمة وتعقيق : ١٠ د٠ حسن حبشى
 - ۲۹ ـ نبویة موسى ودورها فى الحیاة
 د محمد آبو الأسعاد
 - ٧٠ أهل الذمة في الاسلام ٠ أ٠ د٠ حسن حبشي
 - ۷۱ ـ مذکرات اللورد کلیرین ترجمة : د. عبد الرؤوف احمد عمر
- ٧٢ ـ رؤية الرحالة المسلمين للأحوال المالية والاقتصادية
 لمصر في العصر الفاطمي
 أمنة أحدد أمام
 - ۷۳ ـ تاريخ جامعة القاهرة ۰ د٠ رؤوف عباس حامد
 - ۷۷ ـ تاريخ الطب والصيدلة د٠ يحيى سمير الجمال
 - ٧٥ _ أهل الذمة في مصر في العصر الفاطمي الأول
 د٠ سيلام شافعي محمود
 - ٧٦ ـ دور النعليم في مصر د٠ سعيد اسماعيل على

الفهـــرس

الموضوع الصفح
تقديم للدكتور عبد العظيم رمضان ٠٠٠٠٠٠ ه
مقدمة المترجم للجزء الرابع ٠٠٠٠٠٠ ٩٠٠٠
الكتاب التاسع عشر : عمورى الأول والنزاع حول مصر ١١٠٠٠
الكتاب العشرون : الصراع حول مصر ٠٠٠٠٠٠١
الكتاب الحادى والعشرون : ارغام بلدوين الأبرص على تولى
حكــم القـدس ٠٠٠٠٠٠٠٠
الكناب الثاني والعشرون: صراع المصالح الشخصية ٠٠٠ ٤٩٠
الكتاب الثالث والعشرون : هل في استطاعة ريمون كونت
طرابلس انقاذ بیت المقدس ۰ ۰ ۰ ۰ ۰ ۲۶۱
ملحق من وضع المترجم للتعريف بالاعلام والمصطلاحات ٠٠٠ ٣٤٩
الكشاف العام للاحزاء الأربعة المترجمة ٠٠٠٠٠

	۱٩	98/190	٥	لايداع	/I	رقم		
I.S.B.N.	977	01 ·	_	4125		9	الدولم	الترقيم

Tho. James at The Republic Corp.

هذا الجزء هو ختام ما كعبه المؤرخ الصليبى وليم الصورى عن فترة من الحروب الصليبية ، شاهد معظمها بنفسه وشارك في كثير من أمورها ، كما ضمنه روايات دقيقة لأحداث غاب هو عنها، وكان رواتها حاضريها.

وقد قام بترجمة هذا الكتاب الهام إلى العربية ترجمة إتسمت بالدقة واحد من كبار أساتذة التاريخ فى عالمنا العربى هو الدكتور حسن حبشى، وعلق عليه تعليقات علمية جادة، كما زوده سيادته بملحق كان لابد منه دل على سحة إطلاعه، وبكشاف يسهل على القارىء الوقوف على ما ينشره .

ويقدم هذا الكتاب للقراء العرب أيا كانوا أساتذه وطلابا، لا نستهدف إلا أن نشارك الجادين في إضاءة شمعة أخرى في طريق التنوير أمام الجيل الجديد.

